સર્વ હક્ક શેઠ દેવચંદ લાલભાઇ જૈનપુસ્તકોદ્ધાર ફંડના કાર્યવાહકોને અધીન છે.

શા૦ જીવણચંદ સાકરચંદ ઝવેરીએ શેઠ દે૦ લા૦ જૈનપુસ્તકોદ્ધાર ફંડ માટે શેઠ દેવચંદ લાલભાઇ જૈનધર્મશાળા, બડેખાન ચકલા, ગોપીપુરા, સુરતથી પ્રસિદ્ધ કર્યું.

મુદ્રકઃ—રામચદ્ર યેસૂ શેડગે, નિર્ણયસાગર પ્રેસ, ૨૬-૨૮ કાલબાદેવીરોડ, મુબઈ.

श्रेष्ठि देवचन्द लालभाई जैनपुस्तकोद्धारे ग्रन्थाङ्कः ८३ ।

परमार्हत-कवीश्वर-

श्रीधनपालप्रणीतः

श्रीऋषभपञ्चाशिका-वीरस्तुतिद्वयरूपकृतिकलापः

टीकाप्रस्तावनादिसमलङ्कृतः ।

भाण्डारकरप्राच्यविद्यासंशोधनमन्दिरेऽर्धमागध्यध्यापकेन

कापडियेत्युपाह्वश्रीरसिकदासतनुजनुषा प्रो. हीरालालेन

गूर्जरभाषानुवादविवरणादिपरिष्कृतः

संशोधितश्च ।

प्रकाशयित्री—

जीवनचन्द्र साकरचन्द्र जव्हेरीद्वारा

श्रेष्ठि देवचन्द लालभाइ जैनपुस्तकोद्धारसंस्था ।

प्रथमं संस्करणम् ।

विक्रमाब्द १९८९]	वीराब्द २४५९ ।	[ख्रीस्ताब्द १९३३
प्रतिसंख्या १२५० ।	रु० ४-०-०	पृष्ठं रूप्यकपञ्चकम् ।

[All rights reserved by the Trustees of Sheth D. L. J. P. Fund.]

Printed by Ramchandra Yesu Shedge, at the 'Nirnaya-sagar' Press,
26–28, Kolbhat Lane, Bombay.

Published by Jivanchand Sakerchand Javeri for Sheth Devchand Lalbhai Jain Pustakoddha
Fund, at the Sheth Devchand Lalbhai Dharmas'ala, Badekhan Chakla, Surat.

जैनाचार्य खरतरगच्छगगननभोमणि १००८ श्रीमज्जिनकृपाचन्द्रसूरीश्वर.

जन्म सं० १९१३. दीक्षा सं० १९३६. सूरिपट सं० १९७२.

વિષયાનુક્રમ.

વિષય.	પૃષ્ઠાંક
સમર્પણ	૫
આમુખ	૭
સંપાદકીય નિવેદન	૯–૧૨
પ્રસ્તાવના	૧૩–૧૯
વિષયસૂચી	૨૦–૨૨
ઋષભપંચાશિકા ટીકાયુગલ, ભાષાંતરાદિ સહિત	૧–૧૬૫
ઋષભપઞ્ચાશિકાયા અવચૂરિચતુષ્ટયમ્	૧૬૬–૧૯૯
શ્રીવીરસ્તુતિ અવચૂર્ણિ, ભાષાંતરાદિ સહિત	૨૦૦–૨૬૮
વીરસ્તુતિ સંસ્કૃત–પ્રાકૃત ભાષાંતરાદિ સહિત	૨૬૯–૨૭૩
શબ્દકોષ	૨૭૪–૨૮૦

સમર્પણ.

જેસલમેર પ્રાચીન જૈન ગ્રન્થભંડારમાં રહેલા અમૂલ્ય ગ્રન્થોના
ઉદ્ધારક, અપ્રસિદ્ધ તાત્ત્વિક ગ્રન્થોના પ્રકાશનકાર્યના
પ્રેરક અને અમારી પ્રાચીન ગ્રન્થ પ્રકાશન
સંસ્થાના સહાયક,

પરમ પૂજ્ય

ખરતરગચ્છગગનનભોમણિ

ભટ્ટારક ૧૦૦૮ આચાર્ય મહારાજ

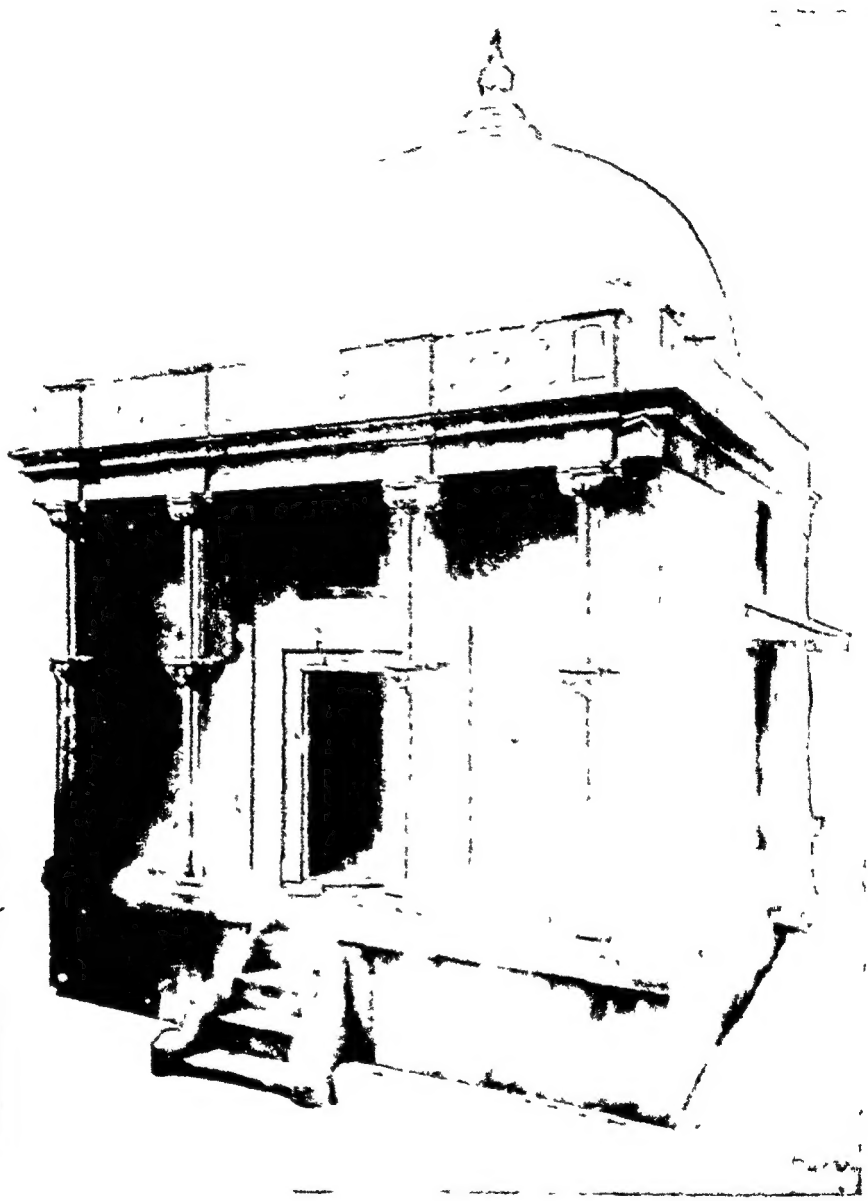
શ્રીમજ્જિનકૃપાચન્દ્રસૂરીશ્વરજીનું

નામ

આ શ્રીજયપાલીય કૃતિકલાપ સાદર નિવેદન કરી
સંપ્રાપ્ત કૃતાર્થ થઈએ છીએ.

સુરત-ગોપીપુરા
તા. ૧૮૮૮
ફાગણ સુદ ૧૫મે
ઈ. સ. ૧૯૩૩

છગનચંદ નાકરચંદ ઝવેરી
વતી
સમસ્ત જૈન સંઘ



શ્રી શીતલવાડી શ્રીમદ્જિનદત્તસૂરિ જ્ઞાનભંડાર.

પૂજ્યશ્રીજિનકૃપાચન્દ્રસૂરીશ્વરજીના ઉપદેશથી સુજ્ઞશ્રાવકશ્રેષ્ઠ ભણશાલીવંશના પ્રભુ શ્રી
નથુ મોતીચંદ ગોલેછાએ સ્વદ્રવ્યથકી વિ સં ૧૯૭૫ ના વૈશાખ શુદિ
૬ ના દેરે સ્થાપ્યો.

સંપાદકીય નિવેદન

ગ્રન્થનું કલેવર મોટું હોય કે નાનુ હોય તોપણ પ્રસ્તાવના તો જરૂર ગ્રન્થની લખવી જોઇએ એવો વિદ્વજ્જનોનો અભિપ્રાય છે તેમજ શિષ્ટાચાર છે એ વાતને ધ્યાનમાં લઇને હું પણ આ કવિરાજ ધનપાલે રચેલી ઋષભપંચાશિકા આદિ મનોહર કૃતિઓની પ્રસ્તાવના લખવાનો પ્રારંભ કરૂં છું. તેમાં સૌથી પ્રથમ તો મારે એ નિવેદન કરવું જોઇએ કે લગભગ સાતેક વર્ષ ઉપર હું શ્રીઋષભદેવની સ્તુતિરૂપ આ ઋષભ-પંચાશિકા નામના કાવ્યનુ કાવ્યમાલાના સપ્તમ ગુચ્છકમાં દર્શન કરવા ભાગ્યશાળી થયો હતો. તે સમયે આ અનુપમ કાવ્યનું મહત્ત્વ હું પૂરેપૂરૂં સમજી શક્યો હતો નહિ, પરતુ સમય જતાં આ કાવ્યના કર્તાના સબધમાં વિશેષ માહિતી મળવાથી અને ખાસ કરીને આ સ્તુતિ તરફ કલિકાલ-સર્વજ્ઞ શ્રીહેમચન્દ્રસૂરિ પણ બહુમાનથી જોતા હતા એ વાતથી કુમારપાલ-પ્રબંધ વાંચતાં વાકેફગાર થવાથી મને આ કાવ્યનું સાંગોપાંગ અધ્યયન કરવાનું વિશેષ મન થયું.

સપ્તમ ગુચ્છકમાં આપેલ આ કાવ્ય તેમજ તેની સંસ્કૃત છાયા ઉપરથી કવિરાજનો પૂર્ણ આશય સમજી શકાયો મુશ્કેલ જણાયાથી આ કાવ્યની ટીકા કે અવચૂરિ જોવું કોઇ સાધન હોય તો તે મેળવવા મે પ્રયાસ કર્યો. આના પરિણામે મને ખબર પડી કે વિ સં. ૧૬૬૮ માં 'જૈનધર્મ પ્રસારક સભા' તરફથી આ કાવ્યની એક અવચૂરિ તેમજ તેનું ગુજરાતી ભાષાન્તર પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવેલ છે. એ પુસ્તક મને મળતાં કવિરાજની આ કૃતિની ખૂબી મને વિશેષ સમજવા લાગી. છતા પણ આવા અપૂર્વ કાવ્યના ઉપર કોઇ વિસ્તૃત ટીકા હોય તો તે જોવા મને બહુજ જિજ્ઞાસા ઉદ્ભવી. સાથે સાથે એવો પણ વિચાર સ્ફુરી આવ્યો કે જો એવી કોઇ ટીકા પ્રાપ્ત થાય તો તેના આધારે આ કાવ્યને અંગે શબ્દાર્થ અને પદ્યાર્થ તૈયાર કરવા ઉપરાંત તેનું સ્પષ્ટીકરણ પણ તૈયાર કરવું કે જેથી તેના અભ્યાસીને વિશેષ ઉપયોગમા થઇ પડે.

જૈન ગ્રન્થાવલીમાં આ કાવ્યને લગતી કઇ કઇ ટીકાઓ કે અવચૂરિઓ નોંધી ઉલ્લેખ છે તે જાણવા મે એ ગ્રન્થ હાથમાં લીધો. એના ૨૮૬ મા પૃષ્ઠમાં નીચે મુજબનો ઉલ્લેખ મારા જોવામાં આવ્યો—

નામ	શ્લોક	કર્તા	રચ્યાનો સંવત્	ક્યાં છે ?
ધનપાલ પંચાશિકા		ધનપાલ		
વૃત્તિ	૧૧૦૦	જયપ્રભસૂરિશિષ્ય પ્રભાનન્દ		
વૃત્તિ (સટિપ્પ)				
અવચૂરિ		ધર્મરત્નોપાધ્યાય		
અવચૂરિ (બીજી)	૨૬૬	નેમિચન્દ		

આ પ્રમાણેની માહિતી મળતા મે [illegible] ભાગમોદય સમિતિ તરફથી છપાવી [illegible] શ્રીપ્રધાનનરસાગરજીને [illegible] મે આ ગ્રન્થ [illegible] તૈયાર [illegible]

[illegible] પ્રભાચન્દ્ર [illegible]

૧૯૨૫ ના એપ્રિલ માસમાં કર્યો હતો. તે અરસામાં શ્રીયુત જીવણચંદ્ર મને જૈનાનન્દ પુસ્તકાલય (સુરત)માંથી આ કાવ્યની શ્રીપ્રભાનંદસૂરિકૃત ટીકાની એક પ્રતિ મંગાવી આપી હતી. સમય જતાં તેમના દ્વારા મને ઉપર્યુક્ત ટીકાની બીજી બે પ્રતિઓ મળી. તેમાંની એક તો અમદાવાદના વિદ્યાશાળાના ભંડારની હતી, જ્યારે બીજી પ્રતિ મહોપાધ્યાય મુનિરાજ **વીરવિજયજી**ના શાસ્ત્ર-સંગ્રહની (છાણીના ભંડારની) હતી. આ ઉપરાંત આ બંને સ્થળેથી મને શ્રીહેમચંદ્રગણિકૃત અવચૂરિની પણ એક એક પ્રતિ પ્રાપ્ત થઇ હતી. વિશેષમાં શ્રીવિજયસિદ્ધિસૂરિ તરફથી કર્તાના નામ વિનાની આ કાવ્યની અવચૂરિની એક પ્રતિ મળી હતી. આ અવચૂરિની એક બીજી પ્રતિ મને અમદાવાદના વિદ્યાશાળાના ભંડારમાંથી મળી હતી. આ અવચૂરિનો શ્રીહેમચંદ્રગણિકૃત અવચૂરિમાં અંતર્ભાવ થતો હોવાથી આ અવચૂરિ અત્ર પ્રસિદ્ધ કરવામાં આવી નથી. આ સંક્ષિપ્ત અવચૂરિ ઉપરથી શ્રીહેમચંદ્રગણિએ મોટી અવચૂરિ તૈયાર કરી હશે કે એમણે રચેલી અવચૂરિ ઉપરથી આ અવચૂરિ રચવામાં આવી હશે એનો નિર્ણય કરવા મે યથાયોગ્ય સાધનના અભાવે પ્રયાસ કર્યો નથી.

આ બધી પ્રતિઓ ઉપરાંત શ્રીયુત જીવણચંદ્ર મને ભાણડારકર પ્રાચ્યવિદ્યાસંશોધન મન્દિર (પુના)-માંથી ઉપાધ્યાય શ્રીધર્મશેખરકૃત અવચૂરિની એક પ્રતિ મેળવી આપી હતી.[1] એ પ્રતિના પત્રની સંખ્યા સાતની છે અને એનું પ્રમાણ ૩૩૬ શ્લોક જેટલું છે. વિશેષમાં આ અવચૂરિમાં એ વિશેષતા છે કે આમાં સંસ્કૃત અવચૂરિ હોવા ઉપરાંત એ અવચૂરિનો ગૂર્જર ગિરામાં અનુવાદ પણ અવચૂરિકારે આપ્યો છે. આ વાતની એ પ્રતિની અન્તમાં આપેલો અને ૧૯૮ મા પૃષ્ઠમાં છપાયેલો નીચે મુજબનો ઉલ્લેખ સાક્ષી પૂરે છે:—

"इति श्रीधर्मशेखरमहोपाध्यायविरचिता बालावबोधाय ऋषभपञ्चाशिकासंस्कृत-प्राकृतावचूरिः सम्पूर्णा ॥ ग्रन्थसंख्या ॥ ३३६ ॥"

શ્રીનેમિચન્દ્ર મુનિરાજે રચેલી અવચૂરિની પ્રતિ પ્રકાશક મહાશય મેળવી શક્યા નહિ, પરંતુ **ઋષભ-પંચાશિકા**ના લગભગ પંદરેક ફૉર્મ છપાઈ ગયા હતા તેવામાં ઇતિહાસતત્ત્વમહોદધિ જૈનાચાર્ય શ્રીવિજયેન્દ્રસૂરિનું મુંબાઇમાં ચાતુર્માસ્ય માટે આગમન થયું અને પ્રસંગવશાત્ આ અવચૂરિ વિષે વાત નીકળી. તેમણે તરત જ 'શ્રીવિજયધર્મલક્ષ્મીજ્ઞાનભંડાર' (આગ્રા)થી એની પ્રતિ મંગાવી આપી પોતાની સાહિત્યરસિકતાનો સાક્ષાત્કાર કરાવ્યો.

આ પ્રતિઓમાંથી શ્રીપ્રભાનંદસૂરિએ રચેલી ટીકાની મુદ્રણાલય-પુસ્તિકા (પ્રેસ-કૉપી) તૈયાર કરવામાં જૈનાનન્દપુસ્તકાલય તરફથી મળેલી પ્રતિનો ઉપયોગ કરવામાં આવ્યો હતો અને તેનું સંશોધન કરવામાં મેં અમદાવાદના વિદ્યા-શાળાની પ્રતિનો આધાર લીધો હતો. એ બે પ્રતિઓને અત્ર અનુક્રમે **ક** અને **ખ** સંજ્ઞા આપવામાં આવી છે. આ ઉપરાંત આ ટીકાની છાણીના ભંડારમાંથી મળેલી પ્રતિનો મે શંકાગ્રસ્ત સ્થળોમાં જ ઉપયોગ કર્યો છે અને મે તેને **ગ** સંજ્ઞા આપી છે

આવી રીતે શ્રીહેમચન્દ્રગણિકૃત અવચૂરિની પ્રેસ-કૉપી છાણીના ભંડારમાંથી મળેલી પ્રતિ ઉપરથી તૈયાર કરવામાં આવી હતી, અને એના સંશોધન માટે અમદાવાદની વિદ્યાશાળાની પ્રતિનો ઉપયોગ કરવામાં આવ્યો હતો. એ પ્રતિઓને અત્ર **ક** અને **ખ** સંજ્ઞા આપવામાં આવી છે.

ઋષભ-પંચાશિકાના બીજી વારના શોધન-પત્ર (પ્રુફ)ની એક નકલ શ્રીવિજયમેઘસૂરિ ઉપર મોકલવામાં આવતી અને તે તેઓ તપાસી મોકલાવતા. આ પ્રમાણે પાંચ ફૉર્મ છપાઇ ગયા એટલામાં વિહારાદિ કારણને લઇને તેમના ઉપર પ્રુફો મોકલવાનું માંડી વાળવામાં આવ્યું અને એ કાર્ય માટે દક્ષિણવિહારી મુનિવર્ય શ્રીઅમરવિજયના ચતુર શિષ્ય-રત્ન શ્રીચતુરવિજયને વિનતિ કરવામાં આવી.

---

૧ આ પ્રમાણે વિવિધ પ્રતિઓ મેળવી આપવામાં તેમને જે પરિશ્રમ ઊઠાવ્યો હતો તે તેમનો જૈન-તરફનો પ્રેમ દર્શાવે છે.

તેમણે તે સ્વીકારી. મને નિવેદન કરતાં આનંદ થાય છે કે લગભગ આ સંપૂર્ણ ગ્રંથ છપાયો ત્યાં સુધી પુફ તપાસી મોકલવામાં તેમજ પ્રાસંગિક સૂચનાઓ કરવામાં તેમણે પરિશ્રમ સેવ્યો છે. વિશેષમાં ૧૬૬ મા પૃષ્ઠમાં જે અવચૂર્ણિનો પ્રારંભ કરવામાં આવ્યો છે તે પોતાની પ્રતિને આધારે લખી મોકલાવવાનું શુભ કાર્ય આ મુનિવરે કર્યું હતું. આ પૃષ્ઠમાં 'પૂર્વમુનિવર્યમૂત્રિતા અવચૂરિ' એ શીર્ષક દ્વારા જે અવચૂરિ આપવામાં આવી છે તે બીજી કોઇ નહિ, પણ "જૈન ધર્મ પ્રસારક સભા" તરફથી બહાર પડેલી ધનપાલ-પંચાશિકામાં છપાયેલી અવચૂરિ છે. આની એક પ્રતિ બર્લિન (Berlin)માં હોવાનું મને માલૂમ પડતાં પ્રો. નોએલ સાથે મે એ સંબંધમાં પત્ર-વ્યવહાર કર્યો હતો, પરંતુ પ્રતિની નકલ ઉતરાવી લેવા જેટલી અનુકૂળતા પ્રાપ્ત થઇ શકી હતી નહિ

આ ઉપરાંત સંશોધનાર્થે પ્રકાશક તરફથી અમદાવાદના હઠીસાના ભંડારની પાંચ પત્રની અને આથી પ્રાચીન જણાતી એક પ્રતિ મને પૂરી પાડવામાં આવી હતી એ વિશેષ શુદ્ધ હોવાથી પ્રથમ પ્રતિ ઉપરથી તૈયાર કરેલી મુદ્રણાલય-પુસ્તિકામાંના સંદિગ્ધ સ્થળોનું નિરસન કરવામાં એ ઉપયોગી થઇ પડી હતી.

વિ સં. ૧૫૨૨ માં રચાયેલી એક અવચૂરિની પ્રતિ મને પ્રવર્તક કાંતિવિજયજી તરફથી જોવા મળી હતી અત્ર છપાયેલી અવચૂરિ કે અવચૂર્ણિ પૈકી કોઇ પણ સાથે એનું સર્વથા સામ્ય નથી એ વિશેષતા છે. આ ઉપરાંત એક બીજી પણ અવચૂરિની પ્રતિ પ્રવર્તકજીના ભંડારમાં છે. પરતુ તે પણ છપાયેલી કોઇ પણ અવચૂરિ સાથે સર્વાંગે મળતી આવતી નથી આથી આવી છૂટીછવાયી અનેક અવચૂરિઓ શિષ્યના અભ્યાસાર્થે તેમના ગુરુવર્યોને હાથે રચાયાનું અનુમાન કરાય છે.

શ્રીવીર-સ્તુતિની સામગ્રી—

આ ગ્રન્થમાં મુદ્રિત શ્રીવીર-સ્તુતિની સામગ્રી મને કેમ પ્રાપ્ત થઇ તેનું પણ દિગ્દર્શન કરાવવું અસ્થાને નહિ ગણાય. આગમોદ્ધારક વિદ્વદ્વરત શ્રીમદાનન્દસાગરસૂરિજીએ શ્રીશોભન-સ્તુતિનો ભાવ ઉદ્ઘાટન તપાસતી વેળા આ સ્તુતિ સંબંધી નિર્દેશ કર્યો. આ સ્તુતિ પણ શોભન મુનીશ્વરના બદલે બધુ શ્રીધનપાલની છે કે અન્ય કોઇ ધનપાલની કૃતિ છે તે વાત મે પ્રભાવકચરિત્ર (પૃ૦ ૨૩૮) ઉપરથી વિચારી લીધી. એની હસ્ત-લિખિત પ્રતિ મેળવવા માટે પ્રથમ મે મુનિજીને જે વિષે પૃચ્છા કરી તો તેમણે જૈનાનન્દ પુસ્તકાલય (સુરત)માં તે હોવાનું મને જણાવ્યું. ત્યાંના કર્મચારીઓને જે પ્રતિ મોકલવા કૃપા કરી તે અવચૂરિ સહિત હતી. એને અત્ર સ્થાન આપવામાં આવી છે. એની બીજી પ્રતિ મેળવી આપવા માટે મે પ્રકાશક મહોદયને સૂચના કરી તેમણે અન્યત્ય ભંડારોના કર્મચારીઓ ઉપર પત્ર લખ્યો પરંતુ ફક્ત અમદાવાદના હઠીસાના ભંડારમાંથી તેની એક પ્રતિ મને મળી શકી એ પ્રતિ પ્રાચીન હતી એટલું જ નહિ પરંતુ એમાં જે અવચૂરિ આપેલી હતી તેના પાઠ-નિર્ણયને અર્થે પાઠાન્તરો પણ લેવામાં આવી. એટલે કે પ્રથમ પ્રતિગત સમગ્ર અવચૂરિને, કેટલાક સ્થળે જે [illegible] આધિક્ય ભોટે ભાગે પર્યાયવાચી શબ્દોની આધિક્યતાને અંગે જણાયું [illegible] કૌંસો દ્વારા મે મૂચન કરી છે એ પ્રતિની સાથે [illegible]

આ સ્તુતિની મૂળ તેમજ અવચૂરિ સહિતની પ્રેસ-કૉપી પ્રેસમાં [illegible] સહાયક-રત્ન આચાર્યવર્ય શ્રીમદાનન્દસાગરસૂરિ ઉપર કે [illegible] તેમણે જાતે વિદ્વાનો પાસે [illegible] પ્રતિ મળી આટલી સામગ્રી પ્રેસ-કૉપી [illegible] પ્રકાશિત [illegible] સંપાદન [illegible] કરવા [illegible] સ્તુતિની [illegible] કરી [illegible]

અત્ર **ગ** તરીકે નિર્દેશેલ એ પ્રતિ સાથે મુદ્રણાલય-પુસ્તિકા મેળવતાં મને માલૂમ પડ્યું કે લગભગ અક્ષરશઃ એ સુરતની પ્રતિ સાથે મળતી આવે છે. **ખ, ક** અને આ પ્રતિ ઉપરાંત મને મુદ્રણ-સમયે જૈનાચાર્ય **શ્રીવિજયવલ્લભસૂરિ**ના વિનેય-રત્ન **શ્રીવિચક્ષણવિજય** તરફથી એક પત્રની પ્રાચીન પ્રતિ પણ મળી હતી. એને મેં અત્ર **ઘ** તરીકે ઓળખાવી છે. એમાં ક્વચિત્ { }માં દર્શાવેલ અધિક પાઠ નજરે પડે છે. એનાથી પ્રાચીન પ્રતિ મારા જોવામાં આવી નથી.

આ **શ્રીવીરસ્તુતિ**નું પહેલી વારનું પ્રુફ હું તપાસી રહ્યો હતો તેવામાં "જૈન સાહિત્ય સંશોધક" (અં. ૩, ખં. ૩) ત્રૈમાસિક મારા વાંચવામાં આવ્યું. આમાં મૂળ કૃતિ ઉપરાંત વ્યાકરણતીર્થ પં. **બેચરદાસ** તરફથી તૈયાર કરાયેલું વિવેચન પણ મારા જોવામાં આવ્યું. **ય** અને **ઞ** તથા **ન** અને **ણ** એના વિનિમય ઉપરાંત અનુસ્વારની ન્યૂનાધિકતા તરફ મારી દૃષ્ટિ ગઇ, પરંતુ પાઠાન્તર તરીકે તેનો નિર્દેશ ભાગ્યે જ કરતાં વસ્તુતઃ પાઠ-ભિન્નતા તરફ મેં ધ્યાન આપ્યું, કેમકે પ્રાકૃત ભાષામાં ઉપર્યુક્ત વિશિષ્ટતાઓ સુપ્રસિદ્ધ છે.

ખાસ કરીને ૧૫ માથી ૧૭ મા પદ્યોમાંનાં પાઠાન્તરો નોંધવા લાયક જણાયાં આ ઉપરાંત પંડિત-જીના વિવેચનમાં અવચૂરિકારે નહિ સૂચવેલ એવા પણ કેટલાક અર્થો દૃષ્ટિગોચર થયા. વિશેષમાં તેમણે પ્રાકૃત શબ્દનું મૂળ સસ્કૃત કેવી રીતે બને છે તે દર્શાવવા સૂચવેલ સિદ્ધ-હૈમ વ્યાકરણના આઠમા અધ્યાયનાં સૂત્રોનો પ્રાકૃતના અલ્પ અભ્યાસીઓને માટે નિર્દેશ કરવો મને આવશ્યક લાગ્યો.[૧] આથી મુદ્રણાલયમાંથી પુસ્તિકા પાછી લાવી તેમાં મેં યથાયોગ્ય ફેરફાર કર્યો. આવી પરિસ્થિતિમાં હું તેમનો ઉપકાર માનું છું. વિશેષમાં તેમણે તૈયાર કરેલ વિવચન માટે હું તેમને ધન્યવાદ આપું છું અને તેઓ એ વિવેચન મારા કરતાં પ્રથમ પાઠક-વર્ગ સમક્ષ રજુ કરી શક્યા તે બદલ તેમને તેમજ જૈન સાહિત્ય સંશોધકના સંપાદક મહાશયને પણ અભિનન્દન આપું છું.

સદ્ભાગ્યે આ ગ્રન્થમાં એક જ કવિની ત્રીજી કૃતિનો પણ સમાવેશ કરવામાં આવ્યો છે. આ પણ **શ્રીવીર** પરમાત્માની સ્તુતિ છે. તે અતિશય લઘુ છે, છતાં અર્થ-ગૌરવ અને વિષય-સૂચનની અપેક્ષાએ તો એ મહત્ત્વ-પૂર્ણ છે. આની એક પ્રતિ મને પ્રવર્તકજીના સાહિત્ય-વિલાસી શિષ્ય-રત્ન **શ્રીચતુરવિજય** દ્વારા મળી હતી. અન્યત્ર આ પ્રતિ માટે મેં તપાસ કરી, પરંતુ તેમાં મને સફળતા મળી નહિ.

આ પ્રમાણે જે વિવિધ વિબુધોએ પ્રાચીન સાહિત્યોદ્ધારના પુણ્યમય કાર્યમાં પ્રતિ વગેરેની સહાયતા કરી મને ઋણી કર્યો છે તે બદલ હું તેમનો હાર્દિક ઉપકાર માનું છું.

અંતમાં આ કાર્યમાં જે ત્રુટિઓ જણાતી હોય તે માટે સાક્ષર-સમૂહની ક્ષમા યાચતો તેમજ તેમની તરફથી તદંશે સૂચનાઓની આકાંક્ષા રાખતો હું વિરમું છું.

ભગતવાડી, ભૂલેશ્વર,
મુંબાઇ,
આષાઢ કૃષ્ણ એકાદશી
વિ. સં. ૧૯૮૬.

મુમુક્ષુ
હીરાલાલ રસિકદાસ કાપડિયા.

---

૧ રૂપ-સિદ્ધિના શીર્ષક હેઠળ મેં પડિતજીની જેમ ફક્ત સૂત્રાંકનો નિર્દેશ ન કરતાં તે સૂત્ર અર્થ સહિત સૂચવવા ઉપરાંત રૂપની સપૂર્ણ સિદ્ધિ માટે આવશ્યક અન્ય સૂત્રો પણ નિર્દેશ્યાં છે. આ કાર્યમાં મારી અલ્પજ્ઞતાને લઇને જો કોઇ દોષ ઉપસ્થિત થયા હોય તો તે બદલ હું સાક્ષર-સમૂહની ક્ષમા યાચું છું.

પ્રસ્તાવના

આ પ્રસ્તાવના દ્વારા શ્રીઋષભ-પંચાશિકાદિ હૃદયગમ કાવ્યો રચનારા કવીશ્વર ધનપાલના જીવનવૃત્તાન્ત પરત્વે તેમજ તેમની અન્યાન્ય કૃતિઓના સંબંધમાં સાધન અનુસાર યથામતિ ઉલ્લેખ કરવા પ્રવૃત્ત થયો છું. તેમાં પ્રથમ કવિરાજના ચરિત્ર ઉપર પ્રકાશ પાડનારાં સાધનોનો નીચે મુજબ નિર્દેશ કરું છું.

ગ્રન્થ	રચના-સમય
(૧) પાઇઅલચ્છીનામમાલા	વિ. સ. ૧૦૨૯
(૨) તિલકમંજરીની અવતરણિકા (શ્લો૦ ૫૧-૫૩)	૧૧ મી શતાબ્દી
(૩) શ્રાવકવિધિ	,, ,,
(૪) શ્રીધનપાલકૃત શોભન-સ્તુતિની ટીકા	,, ,,
(૫) શ્રીપ્રભાચન્દ્રસૂરિકૃત પ્રભાવકચરિત્રગત શ્રીમહેન્દ્ર-પ્રબંધ	વિ. સ. ૧૩૩૪
(૬) શ્રીમેરુતુંગસૂરિકૃત પ્રબન્ધચિન્તામણિ	વિ. સં. ૧૩૬૧
(૭) શ્રીજિનકુશલસૂરિકૃત ચૈત્યવંદનકુલકવૃત્તિ (પત્રાંક ૯૩-૯૭)	વિ. સ. ૧૩૮૩
(૮) શ્રીસંઘતિલકસૂરિકૃત સમ્યક્ત્વસપ્તતિટીકા	વિ સં ૧૪૨૨
(૯) શ્રીજિનમંડનગણિકૃત કુમારપાલપ્રબન્ધ	વિ. સં. ૧૪૯૨
(૧૦) શ્રીરત્નમન્દિરગણિકૃત ભોજપ્રબંધ (લિ. ૩૬ થી ૪૦ અધિ. ૫)	વિ. સં. ૧૫૧૭
(૧૧) શ્રીઇન્દ્રહંસગણિકૃત ઉપદેશ-કલ્પવલ્લી (પૃ૦ ૧૬૬-૧૭૫)	વિ સં ૧૫૫૫
(૧૨) શ્રીહેમવિજયગણિકૃત કથારત્નાકર (ત૦ ૫, ક૦ ૩૭)	વિ. સં ૧૬૫૭
(૧૩) શ્રીજિનલાભસૂરિરચિત આત્મપ્રબોધ (પ્ર૦ ૧)	વિ સં. ૧૮૦૪
(૧૪) શ્રીવિજયલક્ષ્મીસૂરિવિરચિત ઉપદેશપ્રાસાદ (ભા. ૧, વ્યા. ૨૩)	વિ સ. ૧૮૪૩

ઉપર્યુક્ત [1]સાધનો પૈકી જેટલાં હસ્તગત થયાં હતાં તે મુજબ કવિવર્ય ધનપાલના જીવનની રૂપરેખા પ્રસગવશાત્ શ્રીશોભન મુનીશ્વરનો જીવનવૃત્તાંત આલેખતી વેળા મેં રજુ કરી છે આથી એ સંબંધમાં વિશેષતારૂપે એક બે હકીકતોનો અત્ર ઉલ્લેખ કરવામાં આવે છે.

ધનપાલનો સત્તાસમય—

તિલકમંજરીના ૪૩ માથી ૪૯ મા સુધીનાં પદ્યોમાં ધનપાલે પોતાના આશ્રયદાતા ભોજ નરેશ્વરના પ્રભાવનું વર્ણન કર્યું છે એ ભોજનો સત્તાસમય ઇ સ ૧૦૧૮ થી ઇ. સ ૧૦૬૦ નો મોટે ભાગે મનાય છે. આ ઉપરથી પણ ધનપાલ વિક્રમની અગ્યારમી શતાબ્દીમા થઇ ગયા એ હકીકતને પુષ્ટિ મળે છે. વિશેષમાં પ્રભાવકચરિત્રમાં સૂચવાયુ છે તેમ વાદિવેતાલ શ્રીશાંતિસૂરિએ તિલકમંજરીનું સંશોધન કરેલુ છે.[2]

---

૧ શાહ હીરાચદ કકલભાઇ તરફથી "ચમત્કારિ સાવચૂરિ સ્તોત્રસગ્રહ તથા વંકચૂલિયા સૂત્ર-ગારાંગ" નામે જે પુસ્તક વિ. સં ૧૯૭૯ માં પ્રસિદ્ધ થયેલ છે તેમા વિદ્વદ્-ગોષ્ઠી પૃ ૧૭-૧૪ મા આપેલ છે. એમાં ધનપાલના મુખે "चेयं न विद्मा" વાળું પદ્ય બોલાયાનો ઉલ્લેખ કરાયો છે મુજબ દંડ કાના સરકારી ફેળવણી ખાતા તરફથી તૈયાર કરાવાયેલ "ગુજરાતી ત્રીજી ચોપડી" મા "પદ્યાકરોના ચમત્કારિક દાખલા" નામની જે કવિતા છે તેની સાથે એ વિદ્વદ્-ગોષ્ઠીની સંતુલના કરી શકાય તેમ છે.

૨ વિચારો નિમ્નલિખિત પદ્યોઃ—

"अधासौ गूर्जराधीशबोधिदेशान्तिकागतः ।
वादिवेतालविरुद शीशान्त्याख्यं ददौ मुदा ॥ २०५ ॥
अशोधयदिमां धारां सूक्ष्मबुद्धिः प्रकाण्डधीः ।
तदन्तरिक्षदोषस्तु सिद्धसाध्यैर्न दिक् ? ॥ २०६ ॥"

દેશ્ય શબ્દો—

પંચમ પદ્યગત 'लट्ठत्तण' શબ્દનુ **लष्टत्व** એવું સસ્કૃતમાં રૂપ થઇ શકે કે નહિ એ સંદેહાત્મક હકીકત જણાય છે. આ ગ્રન્થમાં મુદ્રિત સમસ્ત ટીકા. વિવરણ. અવચૂરિ અને અવચૂર્ણિમાં તો આવું રૂપ સૂચવામાં આવ્યું છે પરંતુ અભિધાન-ચિન્તામણિ કે અમરકોષમાં તો **लष्ट** કે **लष्टत्व** શબ્દ નજરે પડતો નથી. વિશેષમાં પં. હરગોવિન્દદાસે રચેલા પાઇઅ-સદ્દ-મહણ્ણવો (પૃ૦ ૮૬૬)માં **लट्ठ** ને દેશીય શબ્દ તરીકે ઓળખાવ્યો છે.

છઠ્ઠા પદ્યમાંનો **हित्था** શબ્દ દેશ્ય હોવાનું ચિરતન મુનિરત્નકૃત અવચૂર્ણિ (પૃ૦ ૧૭૦)માં સૂચવવામાં આવ્યું છે. પરંતુ તે વાસ્તવિક હોય એમ લાગતું નથી.

દશમા પદ્યગત **वज्जरिअ** શબ્દ દેશ્ય છે કે નહિ એ સદેહાત્મક છે. એનું રૂપાન્તર **व्याकृत** સમુચિત છે કે **कथित** એ વિચારણીય છે. શ્રીપ્રભાચન્દ્રસૂરિકૃત વૃત્તિ (પૃ૦ ૫૨)માં તેમજ પૂર્વમુનિવર્યસૂત્રિત અવચૂરિ (પૃ૦ ૧૭૩)માં પ્રથમ રૂપાન્તર સૂચવેલ છે, જ્યારે અન્યત્ર દ્વિતીય રૂપાન્તરનો નિર્દેશ છે. વિશેષમાં ઉપર્યુક્ત વૃત્તિ અને અવચૂરિ તેમજ શ્રીધર્મશેખરગણિકૃત અવચૂરિ સિવાયની અન્ય ટીકાદિમાં **वज्जरिअ**ને દેશ્ય શબ્દ તરીકે ઓળખાવેલ છે.

અન્ય અર્થો—

૧૮ મા પદ્યની શ્રીધર્મશેખરગણિકૃત અવચૂરિ (પૃ. ૧૭૮) જોતાં ત્યાં 'केवल' શબ્દનો અર્થ 'માત્ર' ન કરતાં કેવલજ્ઞાન કરવામાં આવ્યો છે, પરંતુ તે અર્થ ચિન્ત્ય જણાય છે, કેમકે કેવલજ્ઞાન વડે શું એકજ દિશા પ્રકાશિત થાય છે? અથવા તો શું અન્ય દિશાઓને ઉપલક્ષણથી ઘટાવી લેવાની છે એમ માની અર્થની સંગતિ કરવાની છે?

લિંગ-પરિવર્તન—

એવો કોઇ અકાટ્ય નિયમ નથી કે સંસ્કૃત શબ્દોનાં જે લિંગો હોય તેનાં તેજ તેના પ્રાકૃત રૂપાન્તરનાં હોવાંજ જોઇએ. આના સમર્થનાર્થે થોડાંક ઉદાહરણો રજુ કરાય છે. જેમકે **देवय** (પૃ૦ ૭૩) પુલ્લિંગ છે. જ્યારે તેનું સંસ્કૃત **दैवत** નપુંસકલિંગ છે. એવી રીતે **मण** (પૃ. ૮૧) પ્રાકૃતમાં પુલ્લિંગ છે, જ્યારે તેનું સંસ્કૃત **मनःરૂપ** નપુંસકલિંગ છે. ૧૩૪ મા પૃષ્ઠગત **वयण** પુલ્લિંગમાં છે, જોકે સંસ્કૃતમાં તો તે નપુંસકલિંગ છે.

શ્રીવીર-સ્તુતિ

બાહ્ય કલેવર—

શ્રીવીર-સ્તુતિ ઋષભ-પંચાશિકાનાં પદ્યની સંખ્યાની અપેક્ષાએ લઘુ છે પરંતુ અર્થ-ગૌરવની દૃષ્ટિએ એનાથી ઉતરે તેમ તો નથી જ. એનાં ત્રીસ પદ્યો પૈકી અન્તિમ પદ્ય સિવાયનાં સર્વે પદ્યો વિરોધાલંકારથી અલંકૃત છે. અન્તિમ પદ્ય ઉપસંહારરૂપ હોવાથી તેમાં વિરોધાલંકારરૂપ વિભૂષણની ખાસ આવશ્યતા નહિ જણાયાથી કવિવરે એને અલંકૃત નહી કર્યું હોય. પ્રથમ પદ્ય દ્વારા વિરોધાલંકારમય સ્તુતિ કરવાની કવિરાજે જે પ્રતિજ્ઞા કરી હતી તેનો આવી સુંદર રીતે તેમણે નિર્વાહ કર્યો છે એ જોઇ કયો કોવિદ આનન્દિત નહિ થાય?

આ **વીર-સ્તુતિ**માં પણ **ઋષભ-પંચાશિકા**ની જેમ દેશીય શબ્દો દૃષ્ટિગોચર થાય છે જેમકે ૨૦-મા પદ્યમાં 'दिछिलि'. ૨૬ મામાં 'तत्ति' અને ૨૯ મામાં 'पच्चूह'. ઉપાન્ત્ય પદ્યગત **मज्झत्थ** શબ્દથી અને અન્ત્ય પદ્યમાં **इह** શબ્દના પ્રારંભથી શોભતી **ઋષભપંચાશિકા** તેમજ એ બંને શબ્દોથી વિભૂષિત અન્ત્ય પદ્યવાળી **વીરસ્તુતિ** પણ કોમળ છતાં ગભીર એવી પ્રાકૃત ગિરામાં ગુથાયેલી છે. ઋષભ-પંચાશિકામાં પ્રત્યેક પદ્ય અર્થ-દૃષ્ટિએ સ્વતંત્ર છે જ્યારે અત્ર તો ૨૬ મા અને ૨૯ મા એ બે

---

૧ આ શબ્દ શ્રીશ્રીપ્રભસૂરિપ્રણીત **શ્રીધર્મવિધિપ્રકરણ**ના ૨૫ મા પદ્યમાં પણ નજરે પડે છે

પદ્યો યુગ્મરૂપ છે. પ્રથમ સ્તુતિના પાંચમાંથી ત્રણ-ચોકડીઓમાં પદ્ય ઉપાડણી જાણી શકાય છે તેમ પ્રથમ સ્તુતિ આદ્ય તીર્થંકર શ્રીઋષભનાથને ઉદ્દેશીને રચવામાં આવી છે, જ્યારે આ દ્વિતીય સ્તુતિનાં પહેલા, ત્રીજા અને છઠ્ઠા પદ્યના નિરીક્ષણથી સમજી શકાય છે તેમ આ અન્તિમ જિનેશ્વર શ્રીમહાવીરસ્વામીને લક્ષ્યીને રચવામાં આવી છે. પરંતુ ત્રણ નિર્ણયના છે કે જેટલે અંશે ઋષભસ્વામીના જીવન-વૃત્તાન્ત ઉપર પ્રથમ સ્તુતિ પ્રકાશ પાડે છે તેટલે અંશે વીર પ્રભુના જીવન પરત્વે દ્વિતીય સ્તુતિ પ્રકાશ પાડતી નથી આમાંથી તો માત્ર તેઓ 'જ્ઞાત' કુળના હતા અને જ્ઞાત ક્ષત્રિયની કાશ્યપશાખા હતા એટલું જાણી શકાય છે.

સ્તુતિકાર—

શ્રીઋષભ-પંચાશિકા તેમજ **શ્રીવીર-સ્તુતિ** એ બન્નેના અન્તિમ પદ્યનું અવલોકન કરતાં 'ધનપાલ' એવું કર્તાનું નામ નજરે પડે છે. પરંતુ આ બન્ને એક જ વ્યક્તિની કૃતિ છે એ સિદ્ધ કરવું બાકી રહે છે, કેમકે 'ધનપાલ' નામના એક કરતાં વધારે કવિઓ થઇ ગયા છે. **શ્રીપ્રભાચન્દ્રસૂરિપ્રણીત પ્રભાવકચરિત્રમાંના** શ્રીમહેન્દ્રસૂરિપ્રબન્ધમાં **તિલકમંજરી**ના પ્રણેતા શ્રીધનપાલને ઉદ્દેશીને નિમ્ન-લિખિત પદ્યો છે:—

"पश्चिमां दिशमाश्रित्य, परिस्पन्दं विनाऽचलत् ।
प्राप 'सत्यपुरं' नाम, पुरं पौरजनोत्तरम् ॥ २२४ ॥
तत्र श्रीमन्महावीर-चैत्ये नित्ये पदे इव ।
दृष्टे स परमानन्द-मासासाद विदांवरः ॥ २२५ ॥
नमस्कृत्य स्तुतिं तत्र, विरोधाभाससंस्कृताम् ।
चकार प्राकृतां देव (१) 'निम्मले'त्यादि सास्ति च ॥ २२६ ॥"

આ ઉપરથી સત્યપુરમાં શ્રીમહાવીરના દર્શન કરી હર્ષિત થયેલા કવિવરે 'નિમ્મલ' થી શરૂ થતી વિરોધાભાસથી મંડિત એવી શ્રીવીરસ્તુતિ પ્રાકૃત ભાષામાં રચી એમ જાણી શકાય છે, પરંતુ **ઋષભપંચાશિકા** તેમજ **વીરસ્તુતિ**ના કર્તા એકજ છે એ વાત નિર્વિવાદ ઠરાવવામાં કેટલેક અંશે શંકા ઉપસ્થિત થાય છે; કેમકે અહીં તો **દેવ નિમ્મલ**થી શરૂ થતી વીરસ્તુતિનો ઉલ્લેખ છે, જ્યારે પ્રસ્તુતમાં **નિમ્મલ**થી શરૂ થતી સ્તુતિ છે.

શ્રીધનપાલ કવીશ્વરનો કૃતિ-કલાપ

(૧) પાઇઅલચ્છીનામમાલા (પ્રાકૃત)
(૨) તિલકમજરી (પ્રા૦)
(૩) સાવયવિહિપયરણ (શ્રાવક-વિધિપ્રકરણ) (પ્રા૦)
(૪) શ્રીશોભન-સ્તુતિની વૃત્તિ (સંસ્કૃત)
(૫) શ્રીવીરસ્તુતિ (વિરુદ્ધવચનીય) (પ્રા૦)
(૬) ઋષભ-પંચાશિકા યાને ધનપાલપચાશિકા (પ્રા૦)
(૭) સત્યપુરીય મહાવીર-ઉત્સાહ (અપભ્રંશ)
(૮) વીરસ્તુતિ (સસ્કૃત-પ્રાકૃતમય)
(૯) નામમાલા (સ૦)

આ પૈકી નામમાલા કોઇ પણ સ્થળે ઉપલબ્ધ નથી, પરંતુ તેના અસ્તિત્વના સંબંધમાં પુરાતત્ત્વ

(પુ૦ ૨. અં૦ ૪)માંનો 'સંસ્કૃતાદિ ભાષાના વ્યાકરણ, કોષ, છંદ, કાવ્ય અને અલંકારવિષયક ગ્રંથોની એક ટુંકી યાદી' લેખ સાક્ષી પૂરે છે. આ સબંધમાં એ લેખના યોજક મહાશયના શબ્દો રજુ કરાય છેઃ—

"કોષગ્રંથોમાં ને ૬૪ માં નોંધેલી ધનપાલ પંડિતની **નામમાલા** (અને નં. ૬૫ માં નોંધેલી **લાવણ્યવતીનામમાલા**) ખાસ ધ્યાન ખેંચે છે ધનપાલની રચેલી **પાઇયલચ્છી** નામે પ્રાકૃત નામમાલા તો ઉપલબ્ધ છે પરંતુ તેની શ્લોકસંખ્યા જૂજ છે જ્યારે આમાં નોંધેલી નામમાલાની શ્લોકસંખ્યા ૧૮૦૦ છે તેથી પ્રાકૃત કરતાં આ નામમાલા જૂદીજ હોવી જોઇએ; અને તે સંસ્કૃત નામમાલા હોય તેમ સંભવે છે ધનપાલે સંસ્કૃતનો શબ્દ-કોષ રચ્યો હતો તેનો પુરાવો તો ખુદ હેમચંદ્રાચાર્યના ગ્રંથોમાંથીજ મળી આવે છેઃ કારણ કે તેમણે પોતાના **અભિધાનચિંતામણિ** નામે સંસ્કૃત કોષની ટીકાના પ્રારંભમાંજ "**व्युत्पत्तिर्धनपालतः**" એવો ઉલ્લેખ કરી શબ્દોની વ્યુત્પત્તિના વિષયમાં ધનપાલના કોષને પ્રમાણભૂત માન્યો છે. એવીજ રીતે **દેશીનામમાલા**ની ટીકામાં પણ ધનપાલનો નામોલ્લેખ કરેલો મળી આવે છે. આ કોષ હાલમાં ક્યાંએ પણ મળી આવતો નથી (આવી જ રીતે **લાવણ્યવતીનામમાલા** પણ ક્યાંએ જોવા જાણવામાં નથી. લાવણ્યવતી એ સ્ત્રીવાચક વિશેષણનો તાત્પર્ય શો હશે તે ખાસ જિજ્ઞાસા ઉત્પન્ન કરે છે.)"

તિલકમંજરીનું દિગ્દર્શન—

તિલકમંજરી એ સિદ્ધસારસ્વત મહાકવિ શ્રીધનપાલના કૃતિકલાપરૂપ લલાટમાં તિલક સમાન છે. ગીર્વાણ ગિરાના કાવ્ય-સાહિત્યના ગદ્યવિભાગને વિભૂષિત કરનારાં ગણ્યાં ગાંઠ્યાં [૧]કાવ્ય-રત્નોમાં આ અદ્વિતીય સ્થાન ભોગવે છે. કવિરાજ બાણની કાદમ્બરીનું આ સ્મરણ કરાવે છે. આને સંસ્કૃત સાહિત્યની અપૂર્વ નવલકથા તરીકે ઓળખાવવામાં આવે તો તે ખોટું નથી, કેમકે પાત્ર અને વસ્તુ એ બને કવીશ્વરની કલ્પનામૃષ્ટિનાં અંગો છે. આ કથા ભોજ (?) રાજાના વિનોદાર્થે રચાયેલી છે.[૨] આનું નામ કવીશ્વરે પોતાની પુત્રીના નામ ઉપરથી પાડ્યાની હકીકત અસત્ય હોવાનું દક્ષિણવિહારી શ્રીઅમરવિજયના શિષ્ય શ્રીચતુરવિજય જણાવે છે. વિશેષમાં આ નામ તો કથાની નાયિકાના **તિલકમંજરી** નામને આભારી છે એમ તેઓ સૂચવે છે.

મહાકવિ ધનપાલની વિદ્વત્તા—

મહાકવિ ધનપાલની વિવિધ કૃતિઓના ગવેષકને એમની વિદ્વત્તાનો થોડો ઘણો પરિચય જરૂર જ થયો હશે. અત્ર તેમની કૃતિઓમાંથી જે પાંચ સાક્ષીરૂપે અન્યાન્ય ગ્રન્થોમાં દૃષ્ટિગોચર થાય છે તેની રૂપરેખા નીચે મુજબ આલેખું છું:—

---

૧ સુબન્ધુ કવિરાજની વાસવદત્તા, દંડીનું દશકુમાર-ચરિત્ર, ત્રિવિક્રમ ભટ્ટની નલકથા, બાણની કાદમ્બરી અને હર્ષાખ્યાયિકા, કાયસ્થ કવિ સોઢલની ઉદયસુંદરી ઇત્યાદિ કાવ્યરત્નો ગીર્વાણ ગિરાના ગદ્યના ગૌરવને ટકાવી રહ્યાં છે.

ગુણાઢ્યની નરવાહનદત્તકથા (બૃહત્કથા), શ્રીપાદલિપ્તસૂરિકૃત તરંગવતી (તરંગલોલા) તેમજ અન્યાન્ય વિબુધોએ રચેલી મલયવતી, મગધસેના, ચેટકવતી, અશોકવતી વગેરે ઉચ્ચ કોટિની જૈન કથાઓ આજે નામશેષ થયેલી જણાય છે. (આ કેવો ખેદજનક પ્રસંગ!)

૨ "**नि शेषवाङ्मयविदोऽपि जिनागमोक्ताः**
श्रोतुं कथाः समुपजातकुतूहलस्य ।
तस्मात्पितुश्चरितमस्य विनोदहेतो
राज्ञः स्फुटाद्भुतरसा रचिता कथेयम् ॥ ५७ ॥"

(૧) કલિકાલસર્વજ્ઞ શ્રીહેમચન્દ્રસૂરીશ્વરે સ્વોપજ્ઞ ટીકાથી અલંકૃત 'કાવ્યાનુશાસનના પાંચમા અધ્યાય (પૃ૦ ૨૩૧)માં વચન-શ્લેષના અધિકારમાં **તિલકમંજરી**ના મંગલાચરણના નિમ્નલિખિત—

"प्राज्यप्रभावः प्रभवो धर्मस्यास्तरजस्तमाः ।
ददतां निर्वृतात्मान आद्योऽन्येऽपि मुदं जिनाः ॥"

—દ્વિતીય શ્લોકનો ઉલ્લેખ કર્યો છે. વળી તેમણે સ્વોપજ્ઞ વૃત્તિથી વિભૂષિત છન્દોऽનુશાસનના પણ પાંચમા અધ્યાયમાં 'માત્રા છંદના ઉદાહરણ તરીકે **તિલકમંજરી** (પૃ૦ ૧૭૭)ગત નિમ્નસૂચિત શ્લોકનો નિર્દેશ કર્યો છે.—

"शुष्कशिरसरिणि कल्पशाखीव निधिरधनग्राम इव
कमलसण्ड इव मारयेऽध्वनि ।
भवभ्रमी(भ्)मारण्य इह
नीक्षितोऽसि मुनिनाथ ! कथमपि ॥"

(૨) વળી આ અનુપમ કથાનો નિમ્ન-લિખિત—

"दिशतु विरतिलाभानन्तरं पार्श्वसर्पन्-
नमिविनमिरुपाणोत्सङ्गदत्ताङ्गलक्ष्मीः ।
त्रिजगदपगतापत् कर्तुमात्ताधरूप-
श्चय इव भगवान् यः सम्पदं नाभिसूनुः ॥"

—નિર્દેશ કરીને નિર્દિષ્ટ કાવ્યાનુશાસન (પૃ૦ ૩૪)માં ઉત્પ્રેક્ષા અલંકારના इव નામના દ્યોતકના ઉદાહરણ તરીકે આપ્યો છે.

(૩) મુનિચન્દ્રસૂરિએ ઉપદેશ-રત્નાકરના દ્વિતીય અંશના પંદરમા તરંગમાં [illegible] નો નિર્દેશ કર્યો છે અને [illegible] નહિ, પરંતુ તેમ કરતાં ધનપાલ [illegible] પણ કાઢ્યા છે.—

[illegible] ग्रन्थान्तरं सद्भाजनत्वादिसकलदर्शनसमयस्वरूपेण धनपाल-[illegible]

[illegible]
[illegible] ॥"

[illegible] આ ઉપરથી ધનપાલ [illegible] નિમ્નલિખિત—

[illegible]
[illegible] ॥ १ ॥"

[illegible] ઉલ્લેખ છે. આ ઉપરથી ધનપાલ [illegible] કરે છે તે સમજાય છે.

[illegible] (પૃ૦ ૫૦)માં આ શ્લોક [illegible]

[illegible]—

[illegible]

—આદ્ય શ્લોક શ્રીવાગ્ભટકૃત કાવ્યાનુશાસન (પૃ૦ ૩)માં લોકના ત્રણ પ્રકારો સૂચવતી વેળાએ આપવામાં આવ્યો છે.[૧]

(૫) શ્રીજિનેશ્વરસૂરિકૃત પંચલિંગીપ્રકરણની ટીકાના ૬૭ મા પત્રમાં તેના કર્તા શ્રીજિનપતિસૂરિએ નિમ્નલિખિત બે પદ્યોનો સાક્ષીરૂપે નિર્દેશ કર્યો છેઃ—

"सीउण्हवासधारानिवायदुक्खं सुतिक्खमणुभूयं ।
तिरियत्तणंमि नाणावरणसमुच्छाइएणावि ॥ ४४ ॥
अंतो निक्खंतेहिं पत्तेहिं पियकलत्तपुत्तेहिं ।
सुन्ना मणुस्सभवनाडएसु निज्झाइआ अंका ॥ ४५ ॥"

કીર્તિકૌમુદી (સ૦ ૧)ના નિમ્નલિખિત પદ્યમા આ કવિવરની પ્રશંસા કરાયેલી છેઃ—

"वचनं धनपालस्य, चन्दनं मलयस्य च ।
सरसं हृदि विन्यस्य, कोऽभून्नाम न निर्वृतः ॥ १६ ॥"

ટીકા રચવાનો હેતુ—

ઘણુ ભાગે તો ગ્રન્થકારો જનતાને અર્થનો બોધ થાય તેટલા માટે નિજ સમયમાં પ્રચલિત ભાષામાં ગ્રન્થો રચે છે, પરંતુ ધીરે ધીરે કાળ વ્યતીત થતાં ભાષાપરિપાટીમા વિપર્યય થતાં કે લોકોની બુદ્ધિ કુંઠિત થતાં એ જ ગ્રન્થો દુર્ગમ થઇ પડે છે. આવી પરિસ્થિતિમાં તેને સુગમ બનાવવા માટે પાછળથી ટીકાકારો ટીકા રચે છે. કેટલીક વાર ગ્રન્થકારના સમયમાં કે સમીપ ઉત્તરવર્ત્તી કાળમાં પણ ટીકાઓ રચાયેલી નજરે પડે છે. પ્રસ્તુત ગ્રન્થની ટીકા એની સંક્ષિપ્ત કથનશૈલી અને અર્થ-ગૌરવને આભારી હોય એમ સંભવે છે.

મુનિવર્યોની મનોદશા—

ઉપર્યુક્ત વિવેચન ઉપરથી જોઇ શકાય છે તેમ શ્રીહેમચન્દ્રસૂરીશ્વર જેવા પ્રખર પ્રતિભાશાળી જૈન શ્રમણવર્યે શ્રાદ્ધરત્ન ધનપાલની પ્રશંસા કરી છે. વિશેષમાં આ સૂરિશેખરે પ્રસંગવશાત્ શ્રીઋષભપંચાશિકા દ્વારા જિનેશ્વરની સ્તુતિ કર્યાનો નીચે મુજબનો ઉલ્લેખ શ્રીજિનમંડનગણિકૃત કુમારપાલપ્રબન્ધના ૧૦૨ મા પત્રમાં જોવાય છે—

"अथ प्रदक्षिणावसरे सरसापूर्वस्तुतिकरणार्थमभ्यर्थिताः श्रीहेमसूरयः सकलजनप्रसिद्धां 'जय जंतुकप्प' इति धनपालपद्माशिकां पेठुः । राजादयः प्राहुः—भगवन् ! भवन्तः कलिकालसर्वज्ञाः परकृतस्तुतिं कथं कथयन्ति ? । गुरुभिरूचे—राजन् ! श्रीकुमारदेव ! एवंविधसद्भूतभक्तिगर्भा स्तुतिरस्माभिः कर्तुं न शक्यते । एवं निरभिमानश्रीगुरुवाक्यामृतोल्लासितस्वान्ता नृपादयस्तामेव स्तुतिं भणन्तो राजादनीतस्ततले प्राप्ताः श्रीगुरुभिरिति ज्ञापिताः ।"

આ ઉપરથી આધુનિક મુનિવરો પૈકી જે કોઇ ગૃહસ્થની વિદ્વત્તાનો અપલાપ કરવા પ્રેરાતા હોય તેમને ધડો લેવો ઉચિત થઇ પડશે. આ સંબંધમાં ન્યાયાર્ય શ્રીમોહમપ્રભસૂરિએ લક્ષ્મણના સુપુત્ર તથા ઓગણત્રીસ, ઓગણત્રીસ પદ્યોવાળી યમકમય સ્તુતિના તેમજ 'ચન્દ્રનગર પ્રાકાર' પ્રશસ્તિના કર્તા કવિચક્રવર્તી

---

૧ જુઓ Prof. P. V. Kāne's Introduction to Sāhitya Darpana. એમાં નિબન્ધમંજરીમાંથી અવતરણ કરાયેલું છે.

THE LATE
SHETH DEVCHAND LALBHAI JAVERI.

BORN 1851 A D SURAT DIED 13TH JANUARY 1906 A D BOMBAY

श्रेष्ठी देवचन्द लालभाई जहवेरी.

जन्म १९८१ वैक्रमाब्दे
कार्तिकशुक्लद्वादश्यां (देवप्रबोधैकादशीदिने)
सूर्यवारे

निर्याणम् १९६२ वैक्रमाब्दे
पौषशुक्लत्रयोदश्यां (मकरसंक्रान्तिदिने)
मंगलवासरे

વિષયસૂચી

ઋષભ-પંચાશિકા

વિષય	પદ્યાંક
ઋષભદેવને પ્રણામ સંબોધનો સંબંધી વિચાર, (વૈક્રિય લબ્ધિ), નમસ્કાર કરવાનું કારણ, પદ્ય-વિચાર. અલંકાર-વિચાર, શ્લોકનું સ્વરૂપ. રજાની વ્યાખ્યા.	૧
પ્રભુની આશીર્વાદરૂપ સ્તુતિ સંબોધનોની સાર્થકતા.	૨
પ્રભુના દર્શનનો મહિમા શ્લોકનું તાત્પર્ય, સમ્યક્ત્વ-મીમાંસા.	૩
જગદ્‌ગુરુના દર્શનનું ફળ પદ્યનું તાત્પર્ય.	૪
પ્રભુનું ચ્યવન-કલ્યાણક હુલકર, સર્વાર્થસિદ્ધ.	૫
પ્રભુના અવતારનો પ્રભાવ ઉત્પ્રેક્ષા.	૬
પ્રભુના જન્મનું માહાત્મ્ય પદ્ય-નિષ્કર્ષ, અવસર્પિણીનું દિગ્દર્શન. (બ્રહ્માનો દિવસ). જગદ્‌ગુરુનો વિચાર.	૭
પ્રભુનો જન્માભિષેક શ્રીધર્મઘોષસૂરિકૃત અષ્ટાપદ-કલ્પ તેમજ તેનું ભાષાંતર.	૮
પ્રભુનો રાજ્યાભિષેક પદ્યનો સાર.	૯
પ્રભુની રાજ્ય-રીતિ વિદ્યાઓ, શિલ્પ (કુંભારની કળા).	૧૦
પ્રભુનો દીક્ષા-પ્રસંગ (ધીર કહેવાનું કારણ).	૧૧
પ્રભુની કૃષ્ણ જટા ઋષભદેવે કરેલો કેશ-લોચ.	૧૨
પ્રભુનો અનાર્યો ઉપર પ્રભાવ મૌન, અનાર્ય, (માલવ દેશ સંબંધી ઇતિહાસ).	૧૩
ગુરુની સેવાનો પ્રતાપ પૂર્વ પદ્ય સાથે સંબંધ, નમિ અને વિનમિ.	૧૪
શ્રેયાંસે કરાવેલું પારણું શ્રેયાંસ-વૃત્તાન્ત. (તીર્થંકરોનું કર-પાત્ર).	૧૫
પ્રભુના કેવળજ્ઞાનનો પ્રભાવ વિમળ જ્ઞાન, અલંકાર-વિચાર.	૧૬
કેવળજ્ઞાનનું પૂજન પદ્ય-સંબંધ.	૧૭
પ્રભુના પ્રથમ સમવસરણનો દેખાવ પદ્ય-તાત્પર્ય.	૧૮
પ્રભુ પાસે તાપસોનું આગમન પદ્યનો સાર.	૧૯
તાપસોથી પરિવૃત પ્રભુ	૨૦
પ્રભુનું અનુપમ રૂપ સર્વજ્ઞમાં હર્ષનો અભાવ, પદ્ય-ધ્વનિ.	૨૧
પ્રભુના ગુણોનું ગૌરવ (જગત્-કર્તૃત્વ-નિરસન).	૨૨
પ્રભુના નિન્દકોની બાલિશતા	૨૩
પ્રભુની અસાધારણ વીતરાગતા	૨૪
કુટિલ કંદર્પના દર્પનું દલન ધ્યાન-દિગ્દર્શન.	૨૫
મદનની સેનાની છિન્નભિન્નતા આ પદ્યનો પૂર્વનાં બે પદ્યો સાથે સંબંધ.	૨૬
જિન-શાસનનો પ્રભાવ ધર્મ-સારથિ, (પ્રવચનના અર્થો).	૨૭
ભવારણ્યમાં પ્રભુના ચરણની શરણતા કષાયની વ્યુત્પત્તિ.	૨૮
સિદ્ધાન્તથી ભ્રષ્ટ થયેલાની ગતિ (દશ પ્રાણોનાં નામો), પદ્ય-વિચાર	૨૯
જિન-સિદ્ધાન્તની આરાધના અને વિરાધનાનું ફળ પૂર્વ પદ્ય સાથેનો સંબંધ, પદ્ય-નિષ્કર્ષ.	૩૦
જૈન દર્શનનું ગૌરવ મોક્ષ-પ્રાપ્તિનું સાધન, (ગૃહસ્થ-દશામાં કેવળજ્ઞાન અને સાધુ-વેષ વિના મુક્તિ, ત્રિવિધની કક્ષા-ઇચ્છા, ઇચ્છાનુસાર વર્તનથી મોક્ષ)	૩૧
પ્રભુ-દર્શનનો પ્રભાવ	૩૨

વિષય	પદ્યાંક
પ્રભુના અનાદરનું ફળ નિગોદ-વિચાર, (બાદર નિગોદ).	૩૩
સંકટ-સમયે પ્રભુ-સેવા પદ્ય-નિષ્કર્ષ, (પુણ્યાનુબંધી પાપ વગેરે).	૩૪
કવિરાજની ભક્તિની અતિશયતા કેવળજ્ઞાન.	૩૫
પ્રભુ-સેવાથી વિમુખની સંપત્તિની હેયતા સાચી સંપત્તિ, પ્રથમ ગુણસ્થાનકના નામની સાર્થકતા.	૩૬
પ્રભુરૂપ દીપકની અપૂર્વતા	૩૭
પ્રભુના વચનનો પ્રભાવ પદ્યનું તાત્પર્ય, મંત્ર.	૩૮
જિન-સિદ્ધાન્તનું ગૌરવ. સારાંશ.	૩૯
જૈન નયોની પ્રભુતા (સુનય, નય અને દુર્નય), નય-પર્યાલોચન-નય-જ્ઞાનથી લાભ, નયનો વ્યુત્પત્તિ-અર્થ તથા તેના પ્રકારરૂપ નૈગમ, સંગ્રહ, વ્યવહાર, ઋજુસૂત્ર, શબ્દ, સમભિરૂઢ અને એવંભૂતની સ્થૂલ વ્યાખ્યા, અજૈન દર્શનોમાં નયાભાસો, દ્રવ્યાર્થિક અને પર્યાયાર્થિક નય સંબંધી મત-ભેદ, નય અને પ્રમાણની ભિન્નતા, નય અને સ્યાદ્વાદનો સંબંધ.	૪૦
અજૈન દર્શનોના ગૌરવનું કારણ પદ્ય-નિષ્કર્ષ.	૪૧
પ્રભુનો ત્યાગ કરનારાની વિડંબના	૪૨
નરક-ગતિમાં આપત્તિ (અંતર્મુહૂર્તનો અર્થ), તન્દુલ-મત્સ્ય (હિંસાના બે પ્રકારો), મત-ભેદ, અપ્રતિષ્ઠાન (નરક-વર્ણનવૃત્તાન્ત અને તેનું ભાષાંતર), ૬૬ સાગરોપમની સ્થિતિ.	૪૩
તિર્યંચ ભવમાં કષ્ટ જ્ઞાનાવરણીય કર્મ (પ્રકૃતિ, સ્થિતિ વગેરેની સમજણ).	૪૪
મનુષ્ય-ભવમાં પણ વિડંબના અર્થ-ગૌરવ, નાટકાદિ સંબંધી વિચાર, (અભિનયના ચાર પ્રકારો), નાટકનું લક્ષણ, અંક-વિચાર, વિષ્કમ્ભક.	૪૫
દેવ-ગતિમાં પણ કદર્થના ચતુર્ગતિના દુઃખની પરાકાષ્ઠા, (દેવગતિ અને મનુષ્ય-ગતિની સરખામણી), (જન્મના ત્રણ પ્રકારો), (દ્રવ્ય-આયુષ્ય, અપવર્તનીય અને અનપવર્તનીય આયુષ્ય), (દેવોની અંતિમ અવસ્થા).	૪૬
ભવ-ભ્રમણનો કાળ ઉપમેય-ઉપમાન.	૪૭
દુઃખથી ભય તથા તેનો નિરાસ અર્થ-ગવેષણ.	૪૮
કવિરાજની દર્શન માટે પ્રાર્થના બહુવચનાદિ પ્રયોગ (જૈન મુનિવર્યોની ગુણ-ગ્રાહકતા), પ્રાર્થનાનો હેતુ.	૪૯
ઉપસંહાર કવીશ્વરના નામની ગર્ભિતતા, સ્તુતિ-રચનાનો હેતુ, કવિ-રત્નની લઘુતા.	૫૦

શ્રીવીરસ્તુતિના સ્પષ્ટીકરણગત વિષયો

વિષય	પદ્યાંક
પદ્યાર્ધની પુનરાવૃત્તિ	૧
અર્થનું આધિક્ય	
વિરોધ-અલંકાર	
રૂપ-સિદ્ધિ	
પદ્યાર્થનું સ્ફુટીકરણ	૨
નોકષાય	
નામ-કર્મ અને ગોત્ર-કર્મ	
રૂપ-સિદ્ધિ	૩
સન્તુલન	
(ગયશયના અર્થો)	૪
રૂપ-સિદ્ધિ	
રૂપ-સિદ્ધિ	૫
પાઠાન્તર-વિચાર	૬
વિરોધાત્મક સામગ્રી	૭
રૂપ-સિદ્ધિ	
પદ-શંકા	
પદ્ય-ગૌરવ	
રૂપ-સિદ્ધિ	૮
પાઠાન્તરાદિ વિચાર	
રૂપ-સિદ્ધિ	૯
ભાવ-પ્રતિબિમ્બ	
રજસ્ અને તામસ્	
રૂપ-સિદ્ધિ	૧૦
અર્થ-સન્તુલન	
રૂપ-સિદ્ધિ	૧૧
રૂપ-સિદ્ધિ	૧૨
વિરોધાત્મક સામગ્રી	૧૩
રૂપ-સિદ્ધિ	
રૂપ-સિદ્ધિ	૧૪
પાઠાન્તર-વિચાર	
રૂપ-સિદ્ધિ	૧૫

વિષય	પદ્યાંક
વિશેષતાઓ	
વિરોધજનક સાધન	
રૂપ-સિદ્ધિ	૧૬
પાઠાન્તર-વિચાર	
રૂપ-સિદ્ધિ	૧૭
રૂપ-સિદ્ધિ	૧૮
વેદ-ત્રય	
રૂપ-સિદ્ધિ	૧૯
'રિછોલી' શબ્દ	
ભાવ-નિરૂપણ	
રૂપ-સિદ્ધિ	૨૦
શબ્દ-પ્રયોગ	૨૧
રૂપ-સિદ્ધિ	૨૨
અલાક્ષણિક અનુસ્વાર	૨૩
નિર્મળ દયા	૨૪
જિન-વદનને સમુદ્રની ઉપમા	૨૫
અર્થ-સૂચન	૨૬
રૂપ-સિદ્ધિ	
જિનવરેન્દ્ર	
સમવસરણ	
પાઠાન્તર-વિચાર	
દુર્દિન	૨૭-૨૮
(સંક્રમણ અને સંક્રાન્તિ [illegible])	
(ગતિ કુનો અર્થ)	
(પૂર્વપદો)	
[illegible]	
[illegible]	
[illegible]	
[illegible]	
[illegible]	

ॐ नमः सर्वज्ञाय । श्रीगुरुभ्यो नमः ।

महाकविश्रीधनपालविरचिता

॥ ऋषभपञ्चाशिका ॥

श्रीप्रभानन्दसूरिकृतवृत्ति-श्रीहेमचन्द्रगणिकृतविवरणसमलङ्कृता ।

जयजंतुकप्पपायव !, चंदायव ! रागपंकयवणस्स ।
सयलमुणिगामगामणि ! तिलोअचूडामणि ! नमो ते ॥१॥-आर्या

[जगज्जन्तुकल्पपादप ! चन्द्रातप ! रागपङ्कजवनस्य ।
सकलमुनिग्रामग्रामणी-स्त्रिलोकचूडामणे ! नमस्ते ॥]

श्रीप्रभानन्दाचार्यविरचिता 'ललितोक्ति'नाम्नी वृत्तिः—

जयत्ति । हे त्रिजगच्चूडामणे !-जगत्रयललाम ! भगवन् ! तुभ्यं नमोऽस्तु-त्रिकरणशुद्धया त्वां प्रति प्रणतोऽस्मि । तत्राद्यपदं जगति-भारतावनौ जन्तवो-मनुष्या जगज्जन्तवः तेषां कल्पपादप इव कल्पपादपः । युगलधर्मविच्छेदकल्पमहीरुहमुच्छेदे तेषां भगवानेव परमकारुणिकः शिल्पाद्युपदेशेन समस्तव्यापारेण कल्पद्रुमकार्यं निर्वर्तितवान् । एवंविधाय तुभ्यं नमोऽस्तु । तत्र राग एव पङ्कजवनं-सूर्यविकाशिकमलवनं रागपङ्कजवनं तस्य चन्द्रातप इव-चन्द्रज्योत्स्नेव चन्द्रातपस्तस्य सम्बोधनम् । यथा भास्करकरव्यतिकरविकस्वरमपि कमलवनं चन्द्रातपेन सम्मील्यते, तथाऽनेकभवोपलाभतापरिचयप्रचीयमानं तद्विकारमपि रागं भगवानेव हेलयैव सङ्कोचितवान् । तत्र(था) सह कलाभिर्वर्तन्त इति सकलाः, ते च ते मुनयस्तेषां सकलमुनीनां ग्रामः-समूहः सकलमुनिग्रामः, तत्र भगवान् ग्रामणीः-प्रधानतमः । प्रधानत्वं च अन्योऽपि यः किल ग्रामणीर्भवति स ग्रामस्य नेता । भगवानपि मुनिग्रामस्य तद्वदिति । त्रिलोकचूडामणिः । त्रयाणां लोकानां त्रिलोकः स्वर्गमर्त्यपातालरूपः त्रिलोकः, तस्य चूडा-मस्तिष्कं, तत्र शाश्वतमण्डनत्वात् मणिरिव मणिः, तस्य सम्बोधनम् । साक्षात्संबन्धमप्यनभिधाय कथिता । केवलं श्रीसङ्घसम्बन्धस्याऽत्यन्तं स्थापिता श्रीवृषभजिनस्तुतेः ॥ इति प्रथमगाथार्थः ॥ १ ॥

श्रीहेमचन्द्रगणिकृतं विवरणम्—

नत्वा जिनेन्द्रवीरं, सर्वनरामर्त्यपूजितं शिरसा ।
सद्भूतार्थप्रभवं, साम्प्रततीर्थस्य कर्तारम् ॥ १ ॥—आर्या
सुरैः प्रणतपादस्य, नाभेयस्य महात्मनः ।
स्तुतेर्गुरूपदेशेन, किञ्चिद् वक्ष्मि विचेतनम् ॥ २ ॥—अनुष्टुप्
भगवति गुणानुरागः, सत्वः प्रेरयति मां ततोऽत्यन्तम् ।
तेनाहमत्र सुजडो-ऽपि विवरणं कर्तुमिच्छामि ॥ ३ ॥—आर्या
क्लिष्टमपि यथाऽत्यन्तं, वचनं बालस्य शोभते पितरि ।
एतदपि तथा प्राप्स्यति, शोभां शिष्टप्रभावेण ॥ ४ ॥—आर्या

इह यद्यपि भगवतो गुणस्तुतिः सर्वाऽपि नमस्कारप्रभावा, तथापि विशेषतः शिष्टसमयस्मारणार्थं विघ्नविनायकोपशमनार्थं च तथा भक्त्यतिशयप्रतिपादनार्थं च तावत् तस्यैवादौ नमस्कारमाह—नमस्तुभ्यम् । अस्त्विति क्रियाध्याहारः "यत्र नान्या क्रिया विद्यते तत्रास्ति भवतीति प्रयुज्यते" इति वचनात् । किंविशिष्ट ? 'जगज्जन्तुकल्पपादप !' जगति-विष्टपे जायन्ते-प्रादुर्भवन्ति स्वोत्पत्तिस्थानेष्विति जन्तवो-जीवास्तेषां कल्पो-मनोरथस्तत्पूरकपादप इव कल्पपादपस्तस्य सम्बोधनं क्रियते । तथा चन्द्रातप इव-मृगाङ्कज्योत्स्नेव चन्द्रातपस्तस्य सम्बोधनम् । कस्य इत्याह—'रागपङ्कजवनस्य' रज्यते-आसक्तेन भूयतेऽनेन सचेतनाचेतनेषु वस्तुषु जीवेन रागः, स एव पङ्कजवनं-सरोरुहकाननं तस्य । तथा सकलमुनिग्रामग्रामणीराराध्यत्वाद्, यद्वा सकलमुनय एव ग्रामः-कुटुम्बिनिवासस्तस्य ग्रामणीः-नायकस्तस्य सम्बोधनम् । तथा 'त्रिलोकचूडामणे !' त्रयाणां लोकानां समाहारस्त्रिलोकं, तस्य चूडामणिरिव-मस्तकाभरणमिव त्रिलोकचूडामणिस्तस्य सम्बोधनम् ॥ इति गाथार्थः ॥ १ ॥

शब्दार्थ

जय (जगत्)=दुनिया.	चंदायव !=हे चन्द्रना प्रकाश(३५) !
जंतु (जन्तु)=प्राणी, જીव.	राग (राग)=राग.
कप्प (कल्प)=કલ્પ.	पंकय (पङ्कज)=કમળ.
पायव (पादप)=वृक्ष.	वण (वन)=वन.
जयजंतुकप्पपायव !=हे विश्वना જીवो प्रति કલ્પवृक्ष (समान) !	रागपंकयवणस्स=रागરૂપી કમળોના वनना.
चंद (चन्द्र)=चन्द्र.	सयल (सकल)=કળાથી युक्त
आयव (आतप)=प्रકાश.	मुणि (मुनि)=मुनि, यति.
	गाम (ग्राम)=समूह.

१ 'न्नास्तिर्भवन्तीपरः' इति प्रतिभाति ।
२ આ शબ્દનો अर्थ 'तु जयवतो वर्त' એમ પણ થઇ शકે છે, પરંતુ એ अर्थ કરવો ઠીક નથી.
૩ આ शબ્દનો अर्थ 'सर्व' પણ થઇ शકે છે.

गामणी (ग्रामणी)=नायक.
सयलमुणिगामगामणि != हे કળાથી યુક્ત મુનિ-સમૂહના નાયક!
ति (त्रि)=त्रण.
लोअ (लोक)=भुवन.
चूडा (चूडा)=शेष, अग्र भाग.
मणि (मणि)=रत्न.
तिलोअचूडामणि !=हे त्रिभुवनने विषे चूडामणि!
नमो (नम)=नमस्કार.
ते (ते)=तने.

पदार्थ

ऋषभદેવને પ્રણામ—

" હે જગત્ના જીવો પ્રતિ (અને ખાસ કરીને [1]युगलिक જનોને वांछित ફળ આપનાર હોવાથી તેમના પ્રતિ) [2]કલ્પવૃક્ષ (સમાન યોગીશ્વર)! [3]रागરૂપી (સૂર્ય–વિકાસી) કમલોના वन પ્રતિ (તેને निमीलन કરનાર હોવાથી) चन्द्र–प्रभा (तुल्य परमेश्वर)! હે કળાથી युक्त એવા मुनि–गणના नायक! હે स्वर्ग, मर्त्य અને पाताળરૂપી (अथवा [4]अधो–लोक, [5]मध्यम–लोक અને ઊર્ધ્વ–लोकરૂપી) त्रिभुवनની (सिद्धि–शिलारूपी) चूडाने વિષે (તેના शाश्वत मण्डनरूप હોવાને લીધે मणि (સમાન ऋषभ–देव)! તને (મારો त्रिકरणशुद्धिपूर्वक) નમસ્કાર હોજો".—१

स्पष्टीकरण

संબોધનો संબંધી विचार—

આ પદ્યમાં **ऋषभદેવના** संબંધમાં ચાર संબોધનોનો उल्लेख કરવામાં આવ્યો છે. જેમાં પ્રથમ संબોધનથી એ सूचन કરવામાં આવે છે કે युगलिक ધર્મનો विच्छेद થતાં કલ્પવૃક્ષોનો અભાવ થતાં પરમ કૃપાળુ પ્રભુએ युगलिक જનોને शिल्पशिક્ષનો उपदेश આપી સમર્થ રીતે કલ્પવૃક્ષના સમાન કાર્ય કરી બતાવ્યું. આ તેની दानशूरत्व–अवस्था દરમ્યાનનું કાર્ય છે.

બીજા संબોધનમાંથી એ ध्वनि નીકળે છે કે જેમ સૂર્યનાં [illegible] વડે વિકસ્વર બનેલાં કમળોનાં વનને चन्द्र–प्रभा લેતજેતામાં संકुचित કરી નાખે છે. તેમ અનેક જનોથી સેવિત થયેલા અને એથી કરીને अतिशय ગાઢ બનેલા એવા रागરૂપી કમલ–વનને પ્રભુરૂપી चन्द्र–प्रभा लीला–मात्रમાં संકોચ પમાડે છે. અર્થાત્ પ્રભુ रागનો સત્વર विच्छेद કરે છે. આ તેમની छद्मस्थ–અવસ્થાનું चित्र છે.

ત્રીજા संબોધનનું એ તાત્પર્ય છે કે જેમ ગ્રામની સમસ્ત [illegible]

---

१ युगलिक मनुष्योना विशेष स्वरूप माटे जुओ जम्बूद्वीप-प्रज्ञप्ति (पृ० २६)
२ કલ્પવૃક્ષ संબંધी વધુ માહિતી માટે જુઓ स्तुति-चतुर्विंशतिका (पृ० ६८८)
३ जुओ चतुर्विंशतिका (पृ० ४७)
४ આ अर्थमां जुओ स्तुति-चतुर्विंशतिका (पृ० ४२).
५ जुओ स्तुति-चतुर्विंशतिका (पृ० ४२)
६ [illegible]

લબ્ધિઓ વડે અલંકૃત એવા મુનિરૂપ ગ્રામના નાયક છે; અર્થાત્ તેઓ મુનીશ્વર છે. આ તેમની કેવલજ્ઞાન પ્રાપ્ત કર્યા બાદની [1]સમવસરણ-અવસ્થા સૂચવે છે, કેમકે તેઓ સમવસરણમાં જ્યારે બિરાજે છે, ત્યારે ગણધરો તેમને નમે છે અને કેવલીઓ પણ તેમને પ્રદક્ષિણા દે છે.

ચોથા સંબોધનથી તેમની મુક્ત-અવસ્થા સૂચિત થાય છે. કેમકે જૈન સિદ્ધાન્ત પ્રમાણે મનુષ્ય-લોકમાંથી જે જીવ [2]અષ્ટ કર્મનો ક્ષય કરે છે તે સમશ્રેણિએ ઊર્ધ્વ ગમન કરે છે અને લોકના અગ્ર ભાગે બે તૃતીયાંશ અવગાહના ધારણ કરીને રહે છે. આથી આગળ [3]ધર્માસ્તિકાય અને [4]અધર્માસ્તિકાયના અભાવને લીધે તે જીવ વધી શકે તેમ નથી.

નમસ્કાર કરવાનું કારણ—

આ સંપૂર્ણ કાવ્ય પ્રભુના ગુણોની સ્તુતિરૂપ અને એથી કરીને નમસ્કારરૂપ છે, તો પછી અત્ર તેમને કેમ ખાસ નમસ્કાર કર્યો છે એવો પ્રશ્ન ઉપસ્થિત થાય છે. આના ઉત્તરમાં નિવેદન કરવાનું કે શિષ્ટ-સમયનું સ્મરણ કરાવવાને, વિઘ્નને શાન્ત કરવાને તેમજ ભક્તિની અધિકતા સૂચવવાને માટે અત્ર ખાસ નમસ્કાર કરવામાં આવ્યો છે.

પદ્ય-વિચાર—

આ પ્રથમ જિનેશ્વર **શ્રીઋષભદેવની** સ્તુતિરૂપ સમગ્ર કાવ્ય મહાકવિ **ધનપાલે** 'આર્યા' છંદમાં રચ્યું છે. કવિરાજ **કાલિદાસે** રચેલા **શ્રુતબોધમાં** એનું નીચે મુજબનું લક્ષણ જોવામાં આવે છે:—

"यस्याः पादे प्रथमे, द्वादश मात्रास्तथा तृतीयेऽपि ।
अष्टादश द्वितीये, चतुर्थके पञ्चदश साऽऽर्या ॥ १ ॥"

અર્થાત્ જે છંદના પ્રથમ તેમજ તૃતીય [5]ચરણમાં ૧૨ [6]માત્રાઓ હોય અને દ્વિતીય અને ચતુર્થ ચરણોમાં અનુક્રમે ૧૮ અને ૧૫ માત્રાઓ હોય તે 'આર્યા' કહેવાય છે.

અલંકાર-વિચાર—

સગુણ કાવ્ય પણ યુવતિની જેમ અલંકાર વિના શોભે નહિ, તેથી કવિઓ અલંકારથી અલંકૃત કાવ્યો રચે છે. આ અલંકારના શબ્દાલંકાર અને અર્થાલંકાર એમ બે ભેદો છે. તેમાં શબ્દાલંકારના (૧) વક્રોક્તિ, (૨) અનુપ્રાસ, (૩) યમક, (૪) ચિત્ર અને (૫) શ્લેષ એમ પાંચ પ્રકારો છે, જ્યારે અર્થાલંકારના તો ઉપમા, રૂપક વિગેરે અનેક ભેદો છે. પ્રસ્તુતમાં આપણે 'ઉપમા' અલંકાર સાથે સંબંધ હોવાથી તેનું નીચે મુજબનું લક્ષણ વિચારી લઈએ:—

"उपमानेन सादृश्य-मुपमेयस्य यत्र सा ।
प्रत्यायान्यतुल्यार्थ-समासैरुपमा मता ॥ १ ॥"
—वाग्भटालंकार, चतुर्थ परिच्छेद, श्लो० ५०.

---

१ સમવસરણની માહિતી માટે જુઓ **સ્તુતિ-ચતુર્વિંશતિકા** (પૃ૦ ૨૯૧-૩૦૦).
૨ આઠ કર્મના સ્વરૂપ સારૂ જુઓ **સ્તુતિ-ચતુર્વિંશતિકા** (પૃ૦ ૬-૭).
૩-૪ આની સ્વરૂપ રૂપરેખા **ન્યાયકુસુમાંજલિ** (પૃ૦ ૨૨૦-૨૨૧)માં આલેખવામાં આવી છે.
૫-૬ આ સંબંધમાં જુઓ **સ્તુતિ-ચતુર્વિંશતિકા** (પૃ૦ ૯-૧૦).

અર્થાત્ જ્યાં 'ઉપમાન અને 'ઉપમેયની પ્રત્યય, અવ્યય, તુલ્ય અર્થ અને સમાસ વડે સમાનતા હોય, તે 'ઉપમા' કહેવાય છે.

સાથે સાથે 'રૂપક' અલંકારનો પણ વિચાર કરી લઈએ. એનું લક્ષણ એ છે કે—

" रूपकं यत्र साधर्म्या-दर्थयोरभिदा भवेत् ।
समस्तं वाऽसमस्तं वा, खण्डं वाऽखण्डमेव वा ॥ १ ॥"
–वाग्भटालंकार, प० ४, श्लो० ६६.

અર્થાત્ જ્યાં બે અર્થોની સદૃશતાને લીધે અભેદ હોય, ત્યાં 'રૂપક' અલંકાર છે. આ અલંકારના (૧) સમસ્ત, (૨) અસમસ્ત, (૩) ખણ્ડ અને (૪) અખણ્ડ એમ ચાર પ્રકારો છે.

લોકનું સ્વરૂપ—

લોક કહો કે જગત્ કહો એ એકજ છે. જૈન શાસ્ત્રમાં આ લોકના ઊર્ધ્વ-લોક, મધ્યમ-લોક અને અધો-લોક એમ ત્રણ વિભાગો પાડવામાં આવ્યા છે. આ સમસ્ત લોકનો આકાર કેડ ઉપર હાથ રાખી પગ પહોળા કરી ઊભા રહેલા પુરૂષના જેવો છે. આ પુરૂષાકાર લોકની કેડની નીચે સાત પૃથ્વીઓ છે (અને તે ઘનોદધિ, ઘનવાત અને તનવાતથી વીંટળાયેલી છે). તેમાંની પ્રથમ પૃથ્વીનો ઉપરનો નવસો યોજન જેટલો ભાગ બાદ કરતાં આ પૃથ્વીનો બાકી રહેલો ભાગ તેમજ તેની નીચેની બાકીની છ પૃથ્વીઓ એટલા લોકના વિભાગને 'અધો-લોક' કહેવામાં આવે છે. સાત [૨]રજ્જુમાંથી નવસો યોજન બાદ કરતાં જેટલી ઊંચાઈ રહે એટલી આ અધો-લોકની ઊંચાઈ છે. ત્યારે એની આકૃતિ વેત્રાસનને મળતી આવે છે. અધો-લોક-માંની આ સાત પૃથ્વીઓમાં સાત નરકો આવેલી છે તેમજ તેની પ્રથમ પૃથ્વીમાં તો ચાર પ્રકારના દેવો પૈકી ભવનપતિ દેવોનાં પણ નિવાસ-સ્થાનો છે.

પુરૂષાકાર લોકના નાભિ-ભાગમાં મધ્યમ-લોક યાને તિર્યક્-લોક આવેલો છે. ઉપર્યુક્ત સાત પૃથ્વીઓમાંની પ્રથમ પૃથ્વીનો જે ઉપરનો નવસો યોજન જેટલો ભાગ અધો-લોકમાં ગણવામાં આવ્યો નથી તેનો મધ્યમ-લોકમાં સમાવેશ થાય છે (આ ભાગમાં વાનવ્યંતરો વસે છે). સૂર્ય, ચન્દ્ર વિગેરે જ્યોતિષ્ક દેવોનાં વિમાનો મધ્યમ-લોકમાં આવેલાં છે, કેમકે આ લોક ૧૮૦૦ યોજન જેટલો ઊંચો છે. આપણે જે પૃથ્વી ઉપર વસીએ છીએ તે પૃથ્વી ઉપરના સર્વે દ્વીપો તેમજ સમુદ્રોનો પણ મધ્યમ-લોકમાં અંતર્ભાવ થાય છે. આ મધ્યમ-લોકનો આકાર ઝાલર જેવો છે.

મધ્યમ-લોકની ઉપરનો ભાગ 'ઊર્ધ્વ-લોક' કહેવાય છે જેની ઊંચાઈ દેશોન સાત રજ્જુ-લોક જેટલી છે અને તેનો આકાર મૃદંગના જેવો છે. ઊર્ધ્વ-લોકમાં વૈમાનિક દેવોનાં નિવાસ-સ્થાનો છે. આ પુરૂષાકાર લોકનું ઉદર અને ઉરસ્થલ તે ગ્રૈવેયક વૈમાનિક દેવોનું સ્થાન છે. ઇત્યાદિ વૈમાનિકોમાંથી જે દેવોનાં વિમાનો લોક અંતિમ ભાગને છે તે 'અનુત્તર' કહેવાય

---

[૧] આ ગ્રંથમાં પદ્યમાં ક્યાંક ક્યાંક 'ઉપમા' પ્રયોજવામાં આવી છે, ત્યાં કોઈ કોઈ સ્થળે 'ઉપમાન' પ્રયોજવામાં આવ્યું નથી, કેમકે એ સ્થળે 'ઉપમાન' સમજી લેવું સુગમ પડે છે.

[૨] કોઈ પણ દેવને ઉપર નીચે કે તીરછા એક લાખ યોજન જવા માટે જેટલો કાળ જોઈએ તેટલા કાળને 'રજ્જુ' કહેવામાં આવે છે. કેટલાક આચાર્યો કહે છે કે, કોઈ પણ દેવ છ માસમાં જેટલું અંતર કાપે તેટલા અંતરને 'રજ્જુ' કહેવામાં આવે છે.

[૩] જુઓ સ્થાનિ-સૂત્રવિવરણમ્ (પ્રકાશ)

છે. તેની ઉપરનાં પાંચ વિમાનોને તે સર્વોત્તમ હોવાથી 'અનુત્તર વિમાન' કહેવામાં આવે છે. તે લોકના મુખ-સ્થાનમાં છે. આ પાંચ વિમાનોમાંના સર્વોત્તમ વિમાનને 'સર્વાર્થસિદ્ધ' કહેવામાં આવે છે. આ વિમાનથી બાર યોજન ઊંચે સિદ્ધિ-શિલા આવેલી છે. આ પણ એક પ્રકારની પૃથ્વી છે. તેને 'ઈષત્-પ્રાગ્ભારા' પણ કહેવામાં આવે છે. તે લોકના લલાટ-સ્થાને છે. એનો વિસ્તાર મનુષ્ય-લોકના જેટલો એટલે ૪૫ લાખ યોજન જેટલો છે. આ સિદ્ધિ-શિલાની ઉપર એક યોજને લોકનો અન્ત આવે છે. આ પ્રમાણે લોકની એકંદર ઊંચાઇ ચૌદ રજ્જુ જેટલી છે.

વિશેષમાં આ લોકને કોઇએ બનાવ્યો નથી તેમ કોઇએ પકડી રાખ્યો નથી, પરંતુ તે સ્વયંસિદ્ધ અને નિરાધાર આકાશમાં રહેલો છે. કેમકે લોકની બહાર ચારે બાજુ આકાશ સિવાય કોઇ પણ પદાર્થ નથી. આ લોકની બહારના ભાગને 'અલોક' તરીકે ઓળખાવવામાં આવે છે. આ અલોક અનન્ત છે, એથી કરીને લોક એ અનન્ત અલોકનું અત્યન્ત સૂક્ષ્મ મધ્ય બિન્દુ ગણી શકાય.

લોકના સંબંધમાં વિશેષ માહિતી માટે તેના જિજ્ઞાસુએ કલિકાલસર્વજ્ઞ શ્રીહેમચન્દ્રસૂરિ-કૃત યોગશાસ્ત્રના ચતુર્થ પ્રકાશના ૧૦૩થી ૧૦૭ સુધીના શ્લોકોની વૃત્તિ જોવી અને એથી પણ વધારે માહિતી માટે તો ઉપાધ્યાય શ્રીવિનયવિજયકૃત લોકપ્રકાશમાંનો ક્ષેત્ર-લોક જોવો.

* * * *

तथाऽऽशीःस्तुतिरूपं द्वितीयगाथार्थ(र्धं?)माह—

जय रोसजलणजलहर !, कुलहर ! वरनाणदंसणसिरीणं ।
मोहतिमिरोहदिणयर !, नयर ! गुणगणाण पउराणं ॥ २ ॥

[जय रोषज्वलनजलधर ! कुलगृह ! वरज्ञानदर्शनश्रियोः ।
मोहतिमिरौघदिनकर ! नगर ! गुणगणानां पौराणाम् ॥]

प्र० वृ०—जयत्ति । हे भगवन् ! त्वं जय—इतरकुतीर्थितिरस्कारेण सर्वोत्कर्षेण वर्तस्व ! किंविशिष्ट ? 'रोषज्वलनजलधर'! रोष एव तदभिरामगुणग्रामारामदाहकत्वेन स्वपरयोरुपतापकत्वेन च ज्वलन इव ज्वलनस्तस्य रोषदहनस्य जलं धरतीति जलधरः। यथा प्रलयकालकरालानलज्वालाजटालमपि कृपीटयोनिं सजलजलधरधाराधोरणीसम्पातः शमयति, तथा भगवानपि परेषां (रोषम्?)। तथाहि—योजन(सपाद)शतान्तश्चिरप्ररूढा अपि वैरमत्सरादयः प्रशाम्यन्तीति। कुलहरेति। वरे—अप्रतिपातिनी च ते ज्ञानदर्शने च वरज्ञानदर्शने। तत्राशेषवस्तु(विशेष)विषयं ज्ञानं, सामान्यवस्तुगोचरं दर्शनं, तयोः (श्रियोः) कुलगृहं—जनकगृहम्। यद्वा भगवतो मुक्त्यवस्थामधिकृत्य स्तुतिपदमिदम्। तत्र च केवलयोर्ज्ञानदर्शनयोरेव सम्भवः। तत्र मोहत्ति। तत्र मोहः—अज्ञानं यथावस्थितवस्तुतत्त्वविलोकनप्रतिबन्धकत्वेन तिमिरौघः—तमःसमूहस्तस्य दिनकर इव दिनकरः, तस्यायमर्थः—यथा भास्करकरप्रक-

१ 'प्रकृष्टं' इत्यपि सम्भवति ।

रतिरस्कृतस्तिमिरनिकरः कान्दिशीकत्वमवाप्य गहनगिरिकन्दरोदरमधिश्रयति, एवं मोहोऽपि महामहिमभिः सुभटपेटकैरपि(रिव) च भवदुपदेशैः समन्ततस्त्रासितस्तेषामगम्यतममभव्यजनमनोदुर्गमध्यास्त इति। तथा नयर! इति। न विद्यते करः–राजदेयविभागो यस्मिन् तन्नगरम्. संज्ञाशब्दात् कस्य गत्वं नालोपश्च, तस्य सम्बोधनम्। केषाम्? 'गुणगणाण पउराण'त्ति गुणाः–तपःप्रशमादयस्तेषां गणाः–समूहा गुणगणास्त एव पुरे भवाः पौरास्तेषाम्। यथा कस्मिंश्चिद् राजन्वति नगरे नागरिकैरकुतोऽपि भयैः सुखमवस्थीयते, एवं भगवति निःशेषदोषसंश्लेषविसम्मुखे समग्राभिरामगुणग्रामैरिति॥ इति द्वितीयगाथार्थः॥ २॥

हे० वि०–साम्प्रतं स्तुतिमाह–(जयत्ति)।

जय त्वं भगवन्!–सर्वोत्कर्षेण वर्तस्व। किंभूत!? 'रोषज्वलनजलधर!' क्रोधाग्निपयोद! तथा 'कुलगृह!' विशिष्टकुलकल्प!। कासामित्याह–'वरज्ञानदर्शनश्रियां' वरे च ते ज्ञानदर्शने च वरज्ञानदर्शने, तयोः श्रियः–समृद्धयस्तासाम्। यद्वा "बहुवयणे दुवयणं" इत्यादिवचनात् वरे च ते ज्ञानदर्शनश्रियौ च वरज्ञानदर्शनश्रियौ तयोर्वा। तत्र विशेषपरिच्छेदकं ज्ञानं, दर्शनं च सामान्यगोचरम्। तथा 'मोहतिमिरौघदिनकर!' अज्ञानान्धकारसमूहतरणे! तथा 'नगर!' न विद्यते करो–राजदेयभागो यत्र तन्नगरं, संज्ञाशब्दत्वात् ककारस्य गकारो नकारालोपश्च, नगरमिव नगरं तस्य सम्बोधनं हे नगर!। केषामित्याह–'गुणगणानां' गुणगणाश्चारित्रादयो गृह्यन्ते तेषाम्। किंभूतानामित्याह–पौरा इव–विशिष्टलोका इव पौरास्तेषाम्। यद्वा 'प्रचुराणां' प्रभूतानाम्। किमुक्तं भवति? यथा नगरं गुणगणानां पौराणां प्रचुराणां वा स्थानं भवति, तथा भगवानपि॥ इति गाथार्थः॥ २॥

शब्दार्थ

जय (जय)=तुं જયવંતો વર્ત.	मोह (मोह)=મોહ, અજ્ઞાન.
रोस (रोष)=ક્રોધ, ગુસ્સો.	तिमिर (तिमिर)=અંધકાર, અંધારું.
जलण (ज्वलन)=અગ્નિ, આગ.	ओह (ओघ)=સમૂહ
जलहर (जलधर)=મેઘ.	दिणयर (दिनकर)=સૂર્ય.
रोसजलणजलहर!=હે ક્રોધરૂપી અગ્નિ પ્રતિ મેઘ.	मोहतिमिरोहदिणयर!=હે મોહરૂપ અંધકારના સમૂહ પ્રતિ સૂર્ય!
कुल (कुल)=કુળ, વંશ	नयर! (नगर)!=હે નગર, હે શહેર!
हर (गृह)=ઘર.	गुण (गुण)=ગુણ.
कुलहर!=હે પિતાનું ઘર!	गण (गण)=સમુદાય.
वर (वर)=ઉત્તમ.	गुणगणाण=ગુણોના સમુદાયના
नाण (ज्ञान)=જ્ઞાન.	पउराणं (पौराणां)=નાગરિકોના.
दंसण (दर्शन)=દર્શન.	पउराण (प्रचुराणां)=બહુના.
सिरि (श्री)=લક્ષ્મી.	
वरनाणदंसणसिरीणं=ઉત્તમ જ્ઞાન અને દર્શનરૂપી લક્ષ્મીના.	

१ बहुवचने द्विवचनम्।

વિશેષમાં શ્રીમાન્ **માનતુંગસૂરિકૃત ભક્તામર-સ્તોત્ર**ના સત્તરમા પદ્યમાં સૂચવ્યા મુજબ તો પ્રભુ સૂર્યથી પણ અધિક મહિમાવાળા છે અને તેથી કરીને તો તે અભ્યન્તર અંધકારને પણ દૂર કરી શકે છે.

જે નગરમાં રામ જેવા રાજા હોય, ત્યાં નગર-જનો સુખેથી-નિર્ભયપણે રહી શકે, તેવી રીતે પ્રભુરૂપી નગરમાં સમસ્ત દોષરૂપી દુર્જનોનો સર્વથા અભાવ હોવાથી ત્યાં અનેક ગુણોરૂપી નાગરિકો વસે એમાં કહેવુંજ શું? આ ઉપરથી પ્રભુમાં અષ્ટ કર્મના ક્ષયથી ઉત્પન્ન થયેલા અનંતજ્ઞાનાદિક [1]આઠ મહાગુણોના અને અનેક સામાન્ય ગુણોના સદ્ભાવનું સૂચન થાય છે.

* * * *

इदानीं यथा प्राप्तसम्यग्दर्शनानां प्राणिनां भगवद्दर्शनमुपपद्यते तथा स्तुतिकृद्वारेणैवोत्तरगाथया प्रतिपादयन्नाह—

दिट्ठो कहवि विहडिए, गंठिम्मि कवाडसंपुडघणंमि ।
मोहंधयारचारय-गएण जिण ! दिणयरुव्व तुमं ॥ ३ ॥

[दृष्टः कथमपि विघटिते ग्रन्थौ कपाटसम्पुटघने ।
मोहान्धकारचारकगतेन जिन ! दिनकर इव त्वम् ॥]

प्र० वृ०—दिट्ठोत्ति । इह हि दुरवगाहगम्भीरापारसंसारपारावारान्तरालपरिवर्तिते[2]ः समस्तसत्त्वसङ्घातैस्तावदव्यवहारराशौ प्रथमं प्रसुप्तमत्तैरिवानन्ताः पुद्गलपरावर्ताः समतिवाह्यन्ते । तत्र ते तथाभवितव्यतानियोगान्निर्गत्य तस्मात् पृथिव्यप्तेजोवायुलक्षणेषु चतुर्ष्वपि कायेषु पृथक् पृथगसंख्याता उत्सर्पिण्यवसर्पिणीर्वनस्पतिकाये चानन्ताः समतिवाह्यन्ते, किञ्चिदधिकानि विंशतिसागरोपमशतानि त्रसत्वे ज्ञानावरणादिकर्मनिर्मथितमहिमभिरतिवाह्यन्ते । यदुक्तं अस्मदाराध्यचरणैः—"ज्ञानावरणादिकर्मणामेवमुत्कृष्टां स्थितिं बाढमुपवर्णयन्ति समयविदः । यदुत ज्ञानावरणस्य दर्शनावरणस्य वेदनीयस्य चान्तरायस्य च प्रत्येकं त्रिंशत् कोटिकोटयः सागरोपमाणां उत्कृष्टा स्थितिः । मोहनीयस्य सप्ततिर्नामगोत्रयोः प्रत्येकं विंशतिः" । यदा च शरीरिणो गिरिसरिदुपलोपघोलनान्यायेनाकामनिर्जरया कर्मराशिं क्षपयन्तः सर्वकर्मणां तस्याः स्थितेरेकैकं सागरोपमकोटिकोटिं किञ्चिदूनामवशेषयन्ति तथा(दा) यथाप्रवृत्तिकरणेन ग्रन्थिप्रदेशमवतार्यन्ते । स च कर्मग्रन्थिः कर्कशघनप्रस्तूढगूढरागद्वेषपरिणामजनितः प्राणिभिरभिन्नपूर्वो दुर्भेद्यश्च भवति । तदाहुः परमर्षयः (कल्पभाष्ये)—

---

१ આ આઠ મહાગુણોની માહિતી માટે જુઓ ન્યાયકુસુમાંજલિ (પૃ૦ ૩૩૦-૩૩૨).

२ 'पतितैः' इति सम्पाठः ।

"[1]गंठित्ति सुदुब्भेओ, कक्खडघणरूढगूढगंठिव्व ।
जीवस्स कम्मजणिओ, घणरागद्दोसपरिणामो ॥ १ ॥"–आर्या

ग्रन्थिप्रदेशं यावदनन्तशोऽभव्यजन्तवोऽप्यवतार्यन्त एव । अस्मिंश्चावसरे कश्चिद् भाविभद्रः प्राणी समुल्लसिततथाविधावार्यवीर्यविस्फूर्तिस्तीक्ष्णतरकुठारधारासम्पातप्रतिमेनापूर्वकरणेन तं तथाविधस्वरूपं ग्रन्थिभेदनमनुभूय (स्थितिद्वयं कुर्वन्ति) तत्राद्यस्थितौ मिथ्यादृष्टिरेव । अतिक्रान्तायां (तस्यां) चान्तर्मुहूर्तम् औपशमिकं सम्यक्त्वं स्पृशति । एवं कृतग्रन्थिभेदस्य समासादितसम्यक्त्वस्य भगवान् मनोविषयमवतरति । तत्र स्थितं च जगद्गुरुं साक्षादिव पुरः स्फुरन्तमवलोक्य पुलकपुलकाञ्चिततनुः स्तुतिं चाह—दिट्ठोत्ति । हे जिन !–रागादिजयनशील ! त्वं मया पुराकृतसुकृतसंयोगेन दृष्टोऽसि । तद्वद् (ततश्च) यथाऽवस्थितं वीतरागादिस्वरूपं मम मनसि साम्प्रतमवततारेति । क्व सति ? कथमपि, पूर्वोक्तस्वरूपेण कर्मग्रन्थौ विघटिते–भिन्ने सति । किंविशिष्टेन मया ? मोहंधयारत्ति मोहो–ममेदमिति सर्वत्र धन-धान्य-कलत्र-मित्र-पुत्रादिषु ममता–व्यामोहः स एवात्तत्त्वे तत्त्ववासनोत्पादकत्वादविवेकलोचनं मुकुलयन्नन्धकार इवान्धकारस्तद्गतेन–तदायत्तेन, यथा केनचिन्नरपतिप्रकोपापहृतसर्वस्वेन घोरान्धकारातिदुःसञ्चरविलीनकारागारगतेन दैवाद् विघटिते–विसृष्टे कपाटसम्पुटे तदेव देदीप्यमानो दिनमणिर्दृश्यते तद्वत् ॥ इति तृतीयगाथार्थः ॥ ३ ॥

हे० वि०—साम्प्रतं भगवद्दर्शनदुर्लभतामाह—(दिट्ठोत्ति) ।

'दृष्टः' सम्यगवलोकितो हे जिन ! त्वं मयेति गम्यते । कथम् ? 'कथमपि' महता कृच्छ्रेण । क्व सति ? 'विघटिते' विगलिते 'ग्रन्थौ' मोहलक्षणे । किंविधे ? 'कपाटसम्पुटघने' कपाटयोः सम्पुटं–युगलं कपाटसम्पुटं तदिव घनो–गुपिलः, अनादिभवकर्मोपात्तत्वात् । किंविधेन मयेत्याह—'मोहान्धकारचारकगतेन' मोहः–अष्टाविंशतिभेदलक्षणः स एवान्धकारेण युक्तश्चारको मोहान्धकारचारकस्तत्र गतस्तेन । क इवेत्याह—'दिनकर इव' भानुरिव । किमुक्तं भवति ? यथा केनचिदन्धकारचारकगतेन कपाटसम्पुटे कथञ्चिद् (विघटिते) दिनकरो दृश्यते, तथा त्वमपि मया दृष्ट इति हृदयम् ॥ इति गाथार्थः ॥३॥

शब्दार्थ

दिट्ठो (दृष्टः)=जोयो.	कवाड (कपाट)=द्वार, કમાડ, બારણું.
कहवि (कथमपि)=महा मडेनते.	संपुड (सम्पुट)=युगल, જોડું.
विहडिए (विघटिते)=(१) नाश पाम्यो; (२) ઊઘડી गयो.	घण (घन)=गाढ.
गंठिम्मि (ग्रन्थौ)=गांठ.	कवाडसंपुडघणंमि=द्वारना युगलनी જેમ गाढ.
	मोह (मोह)=अज्ञान.

---

१ छाया—

ग्रन्थिरिति सुदुर्भेदः कर्कशघनरूढगूढग्रन्थिरिव ।
जीवस्य कर्मजनितो घनरागद्वेषपरिणामः ॥

अंधयार (अन्धकार)=અંધારું.
चारय (चारक)=કારાગૃહ, કેદખાનું.
गअ (गत)=ગયેલ.
मोहंधयारचारयगएण=મોહરૂપી અન્ધકારથી વ્યાપ્ત કેદખાનામાં રહેલાથી.
जिण! (जिन!)=હે તીર્થંકર!
दिणयर (दिनकर)=સૂર્ય.
दिणयरुव्व=સૂર્યની જેમ.
तुमं (त्वं)=તું.

પદ્યાર્થ

પ્રભુના દર્શનનો મહિમા—

"(અનેક ભવોથી એકત્રિત થયેલ હોવાથી) દ્વારના યુગલ જેવી ગાઢ (રાગ-દ્વેષના પરિણામ રૂપ) ગાંઠનો જ્યારે મહા મહેનતે નાશ થયો, ત્યારે હે તીર્થંકર! (૨૮ પ્રકારના) મોહરૂપી અન્ધકારથી વ્યાપ્ત એવા કારાગૃહમાં રહેલા મને સૂર્યસમાન તારું દર્શન થયું."—૩

સ્પષ્ટીકરણ

શ્લોકનું તાત્પર્ય—

જેમ કોઈક રાજા અમુક મનુષ્ય ઉપર કોપાયમાન થતાં તે તેનું સર્વસ્વ હરણ કરી લઈને તેને ઘોર અંધારી કોટડીમાં પૂરી દે અને સ્વપ્ને પણ તેને સૂર્યના દર્શન ન થવા દે, તેમ કર્મ-રાજા પણ આત્મા ઉપર કોપિત થતાં તે તેના જ્ઞાનાદિક ઉત્તમ અલંકારોને હરી લઈ તેને મોહ-રૂપી અંધારા કેદખાનામાં પૂરી દે છે અને તેને પ્રભુરૂપ સૂર્યના દર્શનથી વંચિત રાખવા પ્રયત્ન કરે છે. પરંતુ કારાગૃહનું દ્વાર-યુગલ દૈવ-યોગે ઊઘડી જતાં તેમાં પૂરાઇ રહેલા કેદીને સૂર્યનું દર્શન થાય, તેમ અપૂર્વકરણાદિકના યોગથી અનાદિ કાળના રાગ-દ્વેષરૂપ પરિણામવાળી ગાંઠ છેદાઈ જતાં મોહરૂપ કેદખાનામાં સડતો ભવ્ય જનરૂપી કેદી સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત કરી સર્વ જ્ઞાનાદિક સદ્ગુણોથી સુશોભિત પ્રભુના દર્શન કરવા ભાગ્યશાળી બને છે.

[1]સમ્યક્ત્વ-મીમાંસા

સમ્યક્ત્વનો અર્થ—

સમ્યક્ત્વ કહો કે સમ્યગ્-દર્શન કહો એ બંને એકજ વાત છે. યથાર્થ શ્રદ્ધાન યાને વાસ્તવિક તત્ત્વ-દૃષ્ટિ એ એનો અર્થ છે. એ વાતની વાચકવર્ય શ્રીઉમાસ્વાતિ મુનીશ્વરકૃત **तत्त्वार्थाधिगमसूत्रनुं** "तत्त्वार्थश्रद्धानं सम्यग्दर्शनम्" એ (પ્રથમ અધ્યાયનું દ્વિતીય) સૂત્ર સાક્ષી પૂરે છે. વિશેષમાં સમ્યક્ત્વની વ્યાખ્યા કરતાં શ્રીહેમચન્દ્રસૂરિ કહે છે કે—

"या देवे देवतावुद्धि-र्गुरौ च गुरुतामतिः।
धर्मे च धर्मधीः शुद्धा, सम्यक्त्वमिदमुच्यते॥"
—યોગશાસ્ત્ર પ્ર૦ ૨, શ્લો૦ ૨

---

१ સમ્યક્ત્વ પરત્વે એક સ્વતન્ત્ર નિબંધ તૈયાર કરી તેને પ્રસિદ્ધ કરવાનો મારો મનોરથ અત્યાર સુધી ફળીભૂત નહિ થયેલો હોવાથી તેમજ સ્તુતિ-ચતુર્વિંશતિકાદિક ગ્રન્થોમા વિવેચન કરવાનો પ્રસંગ પ્રાપ્ત થવા છતાં ગ્રન્થ-ગૌરવના ભયથી તેમ કરવું મુલતવી રાખવું પડેલું હોવાથી અને વારંવાર તેમ કરવું તે દૃષ્ટિ નહિ ગણાય તેમ હોવાથી તેમજ શ્રીપ્રભાનંદસૂરિકૃત ટીકાનો આશય જૈન દર્શનથી અપરિચિત વાચક-વર્ગના ધ્યાનમાં નહિ ઉતરી શકે તેમ લાગવાથી અત્ર મેં આ વિષયની સ્થૂલ રૂપરેખા આલેખી છે.

અર્થાત્ દેવને વિષે દેવપણાની શુદ્ધ બુદ્ધિ, ગુરૂમાં ગુરૂપણાની શુદ્ધ બુદ્ધિ અને ધર્મમાં ધર્મની નિર્મળ બુદ્ધિ એ 'સમ્યક્ત્વ' કહેવાય છે.

આ ઉપરથી સાર એ નીકળે છે કે જેમને દેવ-ઈશ્વર-પરમેશ્વર તરીકે માનવા વ્યાજબી હોય તેમને દેવ તરીકે સ્વીકારવા, જેમને ગુરૂ એવી સંજ્ઞા આપવી યથાર્થ હોય તેમને ગુરૂ તરીકે માનવા અને જે વાસ્તવિક રીતે ધર્મ એવા નામને લાયક હોય તેને ધર્મ માનવો એ 'સમ્યક્ત્વ' છે. આનાથી ઉલટી માન્યતા તે 'મિથ્યાત્વ' છે.

જૈન પ્રક્રિયા—

સમ્યગ્દર્શન પ્રાપ્ત કરવાનાં સાધનો સંબંધી વિચાર કરીએ તે પૂર્વે જૈન પ્રક્રિયા પ્રમાણે કર્મના જે આઠ વિભાગો પાડવામાં આવ્યા છે તે જોઇ લઇએ. (૧) જ્ઞાનાવરણીય, (૨) દર્શનાવરણીય, (૩) વેદનીય, (૪) મોહનીય, (૫) આયુષ્ય, (૬) નામ, (૭) ગોત્ર અને (૮) અન્તરાય એ આ આઠ વિભાગો છે. આ દરેક વિભાગના બીજા અવાન્તર ભેદો છે, પરંતુ તે સર્વનું અત્ર પ્રયોજન નહિ હોવાથી પ્રસ્તુતમાં મોહનીય કર્મના દર્શન-મોહનીય અને ચારિત્ર-મોહનીય એ બે મુખ્ય ભેદોના અવાંતર ભેદો વિચારવામાં આવે છે.

દર્શન-મોહનીયના સમ્યક્ત્વ-મોહનીય, મિશ્ર-મોહનીય અને મિથ્યાત્વ-મોહનીય એમ ત્રણ ભેદો છે, જ્યારે ચારિત્ર-મોહનીયના 'કષાય' અને 'નોકષાય' એમ બે ભેદો છે. વળી તેમાં કષાયના ક્રોધ, માન, માયા અને લોભ એમ ચાર પ્રકારો છે. આ દરેક કષાયના એક એકથી ઉતરતા બળવાળા અનન્તાનુબન્ધી, અપ્રત્યાખ્યાન, પ્રત્યાખ્યાન અને સંજ્વલન એમ ચાર ચાર ભેદો છે. નોકષાયના (૧) હાસ્ય, (૨) રતિ, (૩) અરતિ, (૪) શોક, (૫) ભય, (૬) જુગુપ્સા, (૭) પુરૂષ-વેદ, (૮) સ્ત્રી-વેદ અને (૯) નપુંસક-વેદ એમ નવ ભેદો છે. આ પ્રમાણે દર્શન-મોહનીયના ત્રણ, કષાયના સોળ અને નોકષાયના નવ ભેદો મળીને મોહનીયના ૨૮ પ્રકારો પડે છે.

દર્શન-મોહનીયનો સામાન્ય અર્થ એ છે કે તત્ત્વના સંબંધમાં યથાર્થ માન્યતા થવા દેવામાં વિઘ્ન ઉત્પન્ન કરવું અર્થાત્ તેનું કાર્ય યથાર્થ દર્શનનું આચ્છાદન કરવાનું છે. દર્શનમોહનીય શબ્દ પણ સૂચવે છે કે દર્શન સાથે તેને કંઇ સંબંધ હોવો જોઇએ અને વસ્તુતઃ તેમજ છે અને તે એ છે કે દર્શન-મોહનીય કર્મનો અસ્ત થતાં સમ્યગ્દર્શનનો ઉદય થાય છે.

સમ્યગ્દર્શન સંપાદન કરવામાં જોઇતાં સાધનો—

જોકે સમ્યગ્દર્શનની પ્રાપ્તિમાં જ્ઞાનાવરણીય કર્મોના ક્ષયોપશમની અપેક્ષા રહેલી છે, તો પણ આ ક્ષયોપશમ કંઇ તેનું મુખ્ય કારણ નથી; કેમકે જેટલા ક્ષયોપશમની અપેક્ષા રહેલી છે, તેટલો ક્ષયોપશમ તો પંચેન્દ્રિય જીવોને હોય છેજ. આથી મુખ્ય વાત તો એ છે કે અનાદિ-અનંત એવા ચતુર્ગતિભ્રમણરૂપ ઘોર અટવીમાં પ્રાણી જે મોહનીયાદિક આઠ કર્મની ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિના વિપાકને વશ થઇ પરિભ્રમણ કર્યા કરે છે તે કર્મોનો સ્થિતિ-કાલ ઘટવો જોઇએ અને એમ થાય ત્યારેજ સમ્યગ્-દર્શનની પ્રાપ્તિ થઇ શકે તેમ છે. આથી પ્રથમ તો સ્થિતિ-કાલ અને કયા કર્મનો કેટલો સ્થિતિ-કાલ છે તે જાણવાની જરૂર રહે છે. એ જિજ્ઞાસાના સમાધાનમાં કહેવાનું કે કર્મ-પુદ્ગલ જેટલા વખત સુધી આત્મા સાથે જોડાયેલું રહે, તેટલો વખત તે કર્મનો તે 'સ્થિતિ-કાલ' કહેવાય છે. કર્મ-દ્રવ્ય વધારેમાં વધારે જેટલો વખત

રહે તે તેનો 'ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિ-કાલ' અને ઓછામાં ઓછો જેટલો વખત રહે તે તેનો 'જઘન્ય સ્થિતિ-કાલ' જાણવો. [તેમાં વેદનીય, નામ અને ગોત્ર એ સિવાયનાં આઠીનાં કર્મોનો જઘન્ય સ્થિતિ-કાલ અંતર્મુહૂર્તનો છે. **तत्त्वार्थाधिगमसूत्र** પ્રમાણે વેદનીયનો જઘન્ય સ્થિતિ-કાલ બાર મુહૂર્ત (એક મુહૂર્ત=બે ઘડી=૪૮ મિનિટ)નો છે, જ્યારે **उत्तराध्ययनसूत्र**ના ૩૩મા અધ્યયન પ્રમાણે તો તે કાળ અંતર્મુહૂર્તનો છે; નામ તેમજ ગોત્ર એ બંને કર્મોનો જઘન્ય સ્થિતિ-કાલ તો આઠ મુહૂર્તનો છે.] જ્ઞાનાવરણીય, દર્શનાવરણીય, વેદનીય અને અન્તરાય એ ચાર કર્મોનો ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિ-કાલ ત્રીસ [1]ક્રોડાક્રોડી [2]સાગરોપમ છે; નામ અને ગોત્ર કર્મોનો ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિ-કાલ વીસ ક્રોડાક્રોડી સાગરોપમ છે. જ્યારે મોહનીય અને આયુષ્ય કર્મોનો ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિ-કાલ અનુક્રમે સિત્તેર (સૌથી વધારે) ક્રોડાક્રોડી સાગરોપમ અને તેત્રીસ સાગરોપમ છે.

હવે આપણે પાછા પ્રસ્તુત વિષય ઉપર આવી જઈએ. તેમાં આપણે આગળ ઉપર જોઈ ગયા તેમ સંસાર-સમુદ્રમાં ડૂબેલા આત્માનો ઉદ્ધાર કરવામાં અગ્ર ભાગ ભજવનારા સમ્યગ્-દર્શનને પ્રાપ્ત કરવાનું પ્રથમ સાધન તો કર્મોના સ્થિતિ-બળનો ઘટાડો થવો જોઈએ એ છે. તો હવે કયા કર્મનો કેટલો ઘટાડો થવો જોઈએ અને તે પણ કોણ થાય છે તે વિચારવું બાકી રહે છે. આના સમાધાનમાં સમજવું કે—

આયુષ્ય-કર્મ સિવાયનાં બાકીનાં સાત કર્મોની સ્થિતિ કિંચિદ્ ન્યૂન એક ક્રોડાક્રોડી સાગરોપમ જેટલી રહેવી જોઈએ. આમા આત્માનો પરિણામ-વિશેષ કે જેને 'યથાપ્રવૃત્તિકરણ'ના નામથી ઓળખાવવામાં આવે છે તે કારણભૂત છે. અન્ય કર્મ કરતાં કે... ત્રીસ ક્રોડાક્રોડી સાગરોપમની સ્થિતિવાળાં એવાં જ્ઞાનાવરણ, દર્શનાવરણ, વેદનીય અને અન્તરાય કર્મોની સ્થિતિ ઘટીને છેવટે એક પલ્યોપમના અસંખ્યાતા ભાગથી ન્યૂન એવા એક ક્રોડાક્રોડી સાગરોપમ જેટલી રહે તેમજ વીસ ક્રોડાક્રોડી સાગરોપમની ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિ ધરાવતાં નામ અને ગોત્ર કર્મની સ્થિતિ પણ આખરે એક પલ્યોપમના અસંખ્યાતમા ભાગથી ન્યૂન એવા એક ક્રોડાક્રોડી સાગરોપમ જેટલી રહે અર્થાત્ જ્ઞાનાવરણાદિક કર્મના જેટલીજ [illegible] પમની સ્થિતિવાળા મોહનીય કર્મની સ્થિતિ પણ અને જોઈએ [illegible]

---

१ એક કરોડને એક કરોડે ગુણવાથી જે સંખ્યા આવે [illegible]

२ બાંધ્યા પછી કેટલા પછી બીજા સમયમાં ભાગે કેટલા [illegible]

३ સાગરોપમ કાળનું માપ દર્શાવનાર [illegible] (૧) અદ્ધા-સાગરોપમ અને (૨) ક્ષેત્ર-સાગરોપમ [illegible] બાદર એમ બન્ને [illegible] સૂક્ષ્મ અને બાદર એમ બન્ને [illegible]

४ [illegible] (૨૨૨૬) [illegible] [illegible] [illegible]

સિવાયનાં બાકીનાં કર્મોની સ્થિતિ ઘટીને એકી વખતે ઉપર્યુક્ત પ્રમાણ જેટલી રહે, ત્યારેજ સમ્યગ્-દર્શન પ્રાપ્ત કરવાનું પ્રથમ દ્વાર પ્રાપ્ત થાય છે. આ દ્વાર સુધી આત્માને દોરી લાવનાર બીજું કોઈ નથી પણ તેનો પોતાનો પરિણામ યથાપ્રવૃત્તિકરણજ છે. આટલેથીજ કાર્ય સરે તેમ નથી. આ ઉપરાંત અપૂર્વકરણ (અને અનિવૃત્તિકરણ)ની પ્રાપ્તિ થાય, તોજ સમ્યગ્-દર્શન સંપાદન કરી શકાય તેમ છે.

યથાપ્રવૃત્તિકરણાદિકનું સ્વરૂપ—

આપણે જોઇ ગયા તેમ એકંદર કરણો ત્રણ છે—(૧) યથાપ્રવૃત્તિકરણ, (૨) અપૂર્વકરણ અને (૩) અનિવૃત્તિકરણ. તેમાં 'કરણ' શબ્દનો અર્થ પરિણામ–અધ્યવસાય છે. 'યથાપ્રવૃત્તિકરણ' એટલે સાધારણ રીતે ઉપયોગ વગર ઉત્પન્ન થનારો પરિણામ; 'અપૂર્વકરણ' એટલે પૂર્વે નહિ અનુભવેલો એવો પરિણામ; અને 'અનિવૃત્તિકરણ' એટલે સમ્યક્ત્વ (સમ્યગ્-દર્શન) ઉત્પન્ન કર્યા વિના નહિ ચાલ્યો જનારો પરિણામ. આ પ્રમાણેની ત્રણ કરણોની સ્થૂળ રૂપરેખા છે. હવે તેના વિશેષ સ્વરૂપ તરફ દૃષ્ટિ–પાત કરીએ. તેમાં પ્રથમ તો આ ત્રણે કરણોમાં પ્રથમ ભાગ ભજવનારા અર્થાત્ પ્રથમતઃ પ્રવર્તન કરનારા અને એથી કરીને 'પૂર્વપ્રવૃત્ત' એવા નામથી પણ ઓળખાતા યથાપ્રવૃત્તિકરણ તરફ ઉડતી નજર ફેંકીએ.

યથાપ્રવૃત્તિકરણ—

યથાપ્રવૃત્તિ એટલે આત્માની અનાદિ કાળથી કર્મ બંધાવવાની જેવી પ્રવૃત્તિ ચાલી આવે છે તેવીને તેવી પ્રવૃત્તિ. જોકે આત્માની અનાદિની ચાલ કાયમ છે, પરંતુ કારણ–પરિપાકને લઇને મિથ્યાત્વની મંદતા થાય છે—કર્મોનું સ્થિતિ–બળ ઘટે છે. અહીં કોઇને શંકા થાય કે આ વાત કેમ સંભવી શકે, તો તેના સમાધાનાર્થે નીચેનાં બે ઉદાહરણો વિચારવામાં આવે છે.

ધારો કે આપણી પાસે એક ધાન્યનો ભંડાર છે. આમાંથી દરરોજ જેટલું ધાન્ય બહાર કાઢવામાં આવે, તેનાથી ઓછું–અલબત ન્યૂન પ્રમાણમાંજ તેમાં ધાન્ય નાખવામાં આવે, તો શું કાલાન્તરે–અમુક કાળ વીત્યા બાદ તે ભંડાર અલ્પ ધાન્યવાળો નહિ થઇ જાય? તેવી રીતે પ્રસ્તુતમાં કર્મ એ ધાન્ય છે અને આત્મ–પ્રદેશ એ કર્મરૂપ ધાન્યને ભરવાનો ભંડાર છે. અકામ નિર્જરા દ્વારા—અનાભોગે આમાંથી ઘણાં કર્મોની નિર્જરા થાય અને સાથે સાથે અલ્પ કર્મ બંધાતાં જાય, તો પછી કર્મરૂપ ધાન્ય ઘટે એ શું સ્વાભાવિક નથી?

હવે બીજા ઉદાહરણ તરફ નજર કરીએ.

ધારો કે એક પર્વત છે અને તેમાંથી જળની ધારા વહે છે. તો પછી આ પર્વતની નીચે રહેલો કોઇક પાષાણ આ જળના પ્રવાહમાં તણાઇ આમ તેમ અથડાઇ ઘસાતો ઘસાતો પોતાની મેળે ગોળ અને સુંવાળો બની જાય, એમ કહેવામાં કોઈ પ્રમાણ આપવાની જરૂર રહે છે ખરી? પ્રસ્તુતમાં જીવ તે પાષાણરૂપ છે અને ચતુર્ગતિરૂપ સંસાર તે જળનો પ્રવાહ છે; તેમાં તણાતો જીવરૂપી પાષાણ અકામ–નિર્જરારૂપ ઘર્ષણ વડે ધર્મ–પ્રવૃત્તિરૂપ યોગ્ય ઘાટમાં આવે—યથાયોગ્ય સંયોગો મળતાં કષાય–મંદતાના યોગે અમુક કર્મ–દ્રવ્યપુંજનું આપોઆપ શટન–પટન થતાં જીવ કંઇક હલકો થાય, એ શું દેખીતી વાત નથી?

પણ મુક્તિ-રમણીને વરવાના છે, તેમાંથી પણ કેટલાક દીર્ઘસંસારી તો અહિંથી પાછા હઠે છે. વળી કેટલાક અભવ્ય જીવોને આ સામાન્ય યથાપ્રવૃત્તિકરણ પ્રાપ્ત થતાં [1]ચાર સામાયિકો પૈકી શ્રુતસામાયિકનો લાભ થાય છે, પરંતુ તેમને બાકીના ત્રણ સામાયિકોનો લાભ સંભવતો નથી. આ વાતને **આવશ્યક**-ટીકાનું નીચે મુજબનું વાક્ય ટેકો આપે છેઃ—

"अभव्यस्यापि कस्यचिद् यथाप्रवृत्तिकरणतो ग्रन्थिमासाद्यार्हदादिविभूतिदर्शनतः प्रयोजनान्तरतो वा प्रवर्तमानस्य श्रुतसामायिकलाभो भवति, न शेषलाभः।"

સામાન્ય યથાપ્રવૃત્તિકરણમાં વર્તતો જીવ (ભલે પછી તે ભવ્ય હોય કે અભવ્ય હોય) તેના તેજ પરિણામમાં સંખ્યાત અથવા અસંખ્યાત કાલ સુધી રહી શકે છે. તેટલો કાલ વીત્યા બાદ ભવ્ય જીવ ક્યાં તો ચડતા પરિણામવાળો બને છે એટલે કે અપૂર્વકરણાદિ વડે સમ્યગ્-દર્શન પ્રાપ્ત કરે છે કે ક્યાં તો તેના પરિણામ મલિન થતા જાય છે. અભવ્યને માટે ચડિયાતા પરિણામનો સંભવ નહિ હોવાથી તે તદનંતર પતિત થાય એ દેખીતી વાત છે. યથાપ્રવૃત્તિકરણમાં વર્તતો જીવ રાગ-દ્વેષરૂપી ગ્રન્થિ (ગાંઠ)ની સમીપ આવેલ છે, એટલે કે તે ગ્રન્થિ-દેશમાં રહેલો છે એમ શાસ્ત્રકારો કહે છે. આ ગ્રન્થિ-દેશમાં રહેલો અભવ્ય જીવ પણ ઉત્તમ સાધુઓનો સત્કાર થતો જોઇને કે તીર્થંકરની સમૃદ્ધિ જોઇને દ્રવ્ય-ચારિત્ર અંગીકાર કરી ક્રિયાના બળથી નવમા ગ્રૈવેયકમાં પણ ઉત્પન્ન થઇ શકે છે. વળી એવો અભવ્ય જીવ (વધારેમાં વધારે) નવમા પૂર્વ સુધી સૂત્ર-પાઠ જાણી શકે છે. પરતુ તે વાસ્તવિક અર્થ જાણતો નથી. આ પ્રમાણે તે દ્રવ્ય-શ્રુત મેળવે છે.

કોઈ મિથ્યાત્વી ભવ્ય જીવ તો ગ્રન્થિ-દેશમાં રહીને દશ પૂર્વમાં કંઈક ન્યૂન એટલું દ્રવ્ય-શ્રુત પ્રાપ્ત કરી શકે છે. કંઇક ન્યૂન કહેવાનો હેતુ એ છે કે જેણે પૂરેપૂરા દશ પૂર્વનું અધ્યયન કર્યું હોય, તે તો સમ્યક્ત્વથી અલંકૃત હોય છેજ. એથી ઓછા જ્ઞાનવાળાને સમ્યક્ત્વ હોઇ પણ શકે અને ન પણ હોઇ શકે. એ વાતની **કલ્પ-ભાષ્ય**નો નીચે મુજબનો ઉલ્લેખ સાક્ષી પૂરે છેઃ—

"[2]चउदस दस य अभिन्ने, नियमा सम्मं तु सेसए भयणा"

---

૧ સામાયિકના ચાર પ્રકારો છે—(૧) સમ્યક્ત્વ-સામાયિક, (૨) શ્રુત-સામાયિક, (૩) દેશવિરતિ-સામાયિક અને (૪) સર્વવિરતિ-સામાયિક. તેમાં 'સામાયિક'થી મોહના ક્ષયોપશમાદિથી પ્રકટ થતો ગુણ સમજવો. સમ્યક્ત્વ-સામાયિક કહો કે સમ્યક્ત્વ કહો તે એકજ છે. વળી શિક્ષાવ્રત પૈકી જે સામાયિક વ્રત છે, તે દેશ-વિરતિ સામાયિકનો અંશ છે. આનો શો અર્થ છે, એનો ઉત્તર તો શ્રીહેમચન્દ્રે રચેલા યોગશાસ્ત્રના નીચેના શ્લોક ઉપરથી જોઇ શકાય છે.

"त्यक्तार्तरौद्रध्यानस्य, त्यक्तसावद्यकर्मणः।
मुहूर्तं समता या तां, विदुः सामायिकव्रतम्॥"

—પ્ર૦ ૩, શ્લો૦ ૮૨.

અર્થાત્ (ચાર ધ્યાનોમાંના બે અશુભ) આર્ત અને રૌદ્ર ધ્યાનોનો ત્યાગ કરીને તેમજ પાપમય આચરણને જલાંજલિ આપીને એક મુહૂર્ત પર્યંત સમભાવમાં રહેવું તે 'સામાયિક' છે. એટલે કે બે ઘડી સુધી રાગ-દ્વેષ રહિત શાન્ત સ્થિતિમાં રહેવું તે 'સામાયિક' છે.

૨ છાયા—

चतुर्दशसु दशसु वा अभिन्नेषु (सम्पूर्णेषु) नियमात् सम्यक्त्वं, शेषे (ततोऽर्वाक्तने श्रुते) भजना (सम्यक्त्वं स्याद् न वा)।

આ યથાપ્રવૃત્તિકરણ પરિણામથી આગળ વધવામાં રાગ-દ્વેષરૂપ ગ્રન્થિ વચ્ચે આવે છે અને તે દુર્ભેદ્ય છે, તેથી તેનો અપૂર્વકરણરૂપ પરશુ દ્વારા ભેદ કર્યા વિના આત્મોન્નતિમાં આગળ વધી શકાય તેમ નથી, એટલે કે સમ્યક્ત્વ મળી શકે તેમ નથી. આથી આ ગ્રન્થિના સ્વરૂપ પરત્વે વિચાર કરીએ.

ગ્રન્થિ-સ્વરૂપ—

'ગ્રન્થિ' શબ્દનો સામાન્ય અર્થ 'ગાંઠ' છે. અત્ર પ્રસ્તુતમાં આ ગ્રન્થિથી આત્માનો અતિ-મલિન રાગ-દ્વેષરૂપ પરિણામ સમજવાનો છે. **વિશેષાવશ્યક** (ગા૦ ૧૧૯૫)માં [1]પણ કહ્યું છે કે—

"[2]गंठित्ति सुदुब्भेओ, कक्खडघणरूढगूढगंठिव्व ।
जीवस्स कम्मजणिओ, घणरागद्दोसपरिणामो ॥"

અર્થાત્ કઠોર, નિબિડ અને અતિશય મજબૂત કાષ્ઠાદિકની ગાંઠની પેઠે દુર્ભેદ્ય એવો કર્મજનિત જીવનો ગાઢ રાગ-દ્વેષરૂપ પરિણામ તે 'ગ્રન્થિ' છે. આ 'ગ્રન્થિ' ચાર અનન્તાનુ-બન્ધી કષાયોના સમુદાયરૂપ છે.

ગ્રન્થિની સમીપ આવેલા જીવોનું વર્તન—

આપણે ઉપર જોઇ ગયા તેમ આ ગ્રન્થિની સમીપ આવેલા જીવોનું વર્તન વિવિધ પ્રકારનું છે. જેમકે એમાંના કેટલાક જીવો રાગ-દ્વેષને વશ થઇને આ ગ્રન્થિથી પાછા હઠે છે એટલે કે તેઓ ફરીથી દીર્ઘ સ્થિતિવાળાં કર્મો બાંધે છે અને કેટલાક પ્રથમ કરણ યુક્ત થઇને ત્યાંજ રહે છે અર્થાત્ તેઓ અમુક કાલ પર્યંત એક પલ્યોપમના અસંખ્યાતા ભાગથી ન્યૂન જેવી જેવી કોડાકોડી સાગરોપમની સ્થિતિવાળાં કર્મ બાંધે છે અર્થાત્ એનાથી ન્યૂનાધિક સ્થિતિવાળાં કર્મો તેઓ બાંધતા નથી. 'અમુક કાલ પર્યંત' એમ કહેવાનું કારણ એ છે કે આ ગ્રન્થિ-દેશમાં આવેલો ભવ્ય કે અભવ્ય જીવ ત્યાંને ત્યાં ઉત્કૃષ્ટ અસંખ્યાત કાલ સુધીજ રહે. પરંતુ ત્યારબાદ માટે ત્યાંજ રહે નહિ. કેમકે આટલા કાલ દરમ્યાનમાં જે ભવ્ય જીવ હોય તે ક્યાં તો ગ્રન્થિ ભેદે અથવા તો અભવ્યની માફક ત્યાંથી પાછો ફરે. આથી જોઇ શકાય છે કે યથાપ્રવૃત્તિકરણની ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિ અસંખ્યાત કાલની છે, નહિ કે અનન્ત કાલની

ગ્રન્થિ-દેશમાં રહેલા કેટલાક જીવો તીવ્ર પ્રકારના કોઇક અપૂર્વ અને અનન્ય અપૂર્વ પરિ-ણામની મદદથી તે દુર્ભેદ્ય ગ્રન્થિને પણ ભેદી નાખે છે આ અપૂર્વ પરિણામને 'અપૂર્વ-કરણ' કહેવામાં આવે છે. આ કરણને 'અપૂર્વ' એવું વિશેષણ [illegible] કે આવો પરિણામ કદી પણ પૂર્વે [illegible]

આવી રીતના જીવોનાં [illegible] ઉપયોગી થઇ પડે તેમ હોવાથી તે અત્ર [illegible]

[illegible] અનન્તાં તેમાં રહીને આગળ પ્રયત્ન કરે છે [illegible]

---

१ પણ કહેવાનું કારણ એ [illegible]

२ ગ્રન્થિ [illegible]

अप्र० २

પણ તેઓ હજી તે અટવી ઓળંગી રહ્યા નથી. ત્યાંથી તેઓ ભયભીત થાય છે અને તેમાં અધૂરામાં પૂરું ત્યાં બે ચોરોનું આગમન થાય છે. આ ત્રણ પુરૂષોમાંનો એક તો આ બે ચોરોને જોતાંજ પલાયન કરી જાય છે, જ્યારે બીજાને તો આ બે ચોરો પકડી લે છે અને ત્રીજો તો આ ચોરોને પરાસ્ત કરીને પોતાને માર્ગે આગળ વધે છે, અર્થાત્ આ ભયાનક અટવીને ઓળંગીને ઇષ્ટ નગરમાં જઇ પહોંચે છે.

આનો ઉપનય એ છે કે ભવભ્રમણ યાને સંસાર તે ભયાનક અટવી છે અને ત્રણ મનુષ્યો તે ત્રણ પ્રકારના જીવો છે. કર્મસ્થિતિ તે માર્ગ છે અને ગ્રન્થિ-દેશ તે ભયાનક સ્થાન છે, રાગ અને દ્વેષ તે બે ચોરો છે અને ઇષ્ટ નગર તે સમ્યક્ત્વ છે. ત્રણ પુરૂષોમાંથી જે દુર્ભવ્ય કે અભવ્ય હતો તે પોણારા ગણી ગયો અર્થાત્ ગ્રન્થિ-દેશ સુધી આવ્યા છતાં પણ ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિના બંધને લઇને તે ત્યાંથી પાછો ફર્યો; જેને ચોરોએ પકડી રાખ્યો, તેને તેવી રીતના રાગ-દ્વેષથી ગ્રસ્ત થયેલો જાણવો કે જે ગ્રન્થિને ભેદી પણ શકતો નથી કે ત્યાંથી અમુક કાલ પર્યંત પાછો પણ ફરી શકતો નથી; અને જે ચોરોને મારી હઠાવીને અભીષ્ટ પુરમાં જઇ પહોંચ્યો તેથી એમ સમજવાનું કે તે અપૂર્વકરણ વડે ગ્રન્થિને ભેદીને સમ્યક્ત્વ પામ્યો.

યથાપ્રવૃત્તિકરણાદિ ત્રણ કરણો પરત્વે કીડીનું દૃષ્ટાંત—

પૃથ્વી ઉપર ફરતી ફરતી કોઇ કીડી કોઇ બીલા સુધી આવીને પાછી ફરે, કોઇ કીડી ત્યાં સુધી આવીને તે બીલા ઉપર ચઢી જાય તથા કોઇ કીડી એ બીલા ઉપર થઈને આગળ ઉડી જાય, એ આ ઉપર્યુક્ત દૃષ્ટાંત છે. એનો ઉપનય એ છે કે કીડીનું પૃથ્વી ઉપર ફરતાં ફરતાં બીલા સુધી આવવું એ સંસારમાં અનાદિ કાલથી રખડતા રખડતાં જીવનું યથાપ્રવૃત્તિકરણ પામી ગ્રન્થિ-દેશ સુધી આવવા બરાબર છે; કોઇ કીડી બીલા ઉપર ચઢી જાય એ અપૂર્વકરણની પ્રાપ્તિ અર્થાત્ ગ્રન્થિનું ભેદન છે, અને કોઈ કીડી એ બીલા ઉપર ચઢીને આગળ ઉડી ગઇ, એ આ ગ્રન્થિને ભેદવા બાદ અનિવૃત્તિકરણની પ્રાપ્તિ છે.

અપૂર્વકરણના અધિકારી—

એકેન્દ્રિયથી ચતુરિન્દ્રિય સુધીના જીવો આ અપૂર્વકરણના અધિકારી નથી. વળી પંચેન્દ્રિય જીવોમાં પણ જેઓ પર્યાપ્ત સંજ્ઞી પંચેન્દ્રિય હોવા ઉપરાંત જેઓને બહુમાં બહુ સંસારમાં કિંચિદ્ન્યૂન એવા [૧]અર્ધપુદ્ગલ પરાવર્તન જેટલા કાલ પર્યંતજ રઝળવાનું બાકી રહેલું હોય અર્થાત્ એટલા કાલ દરમ્યાનમાં તો જેઓ જરૂરજ મુક્તિ-નગરે પહોંચવાનાજ હોય, તેજ જીવો આ અપૂર્વકરણના અધિકારીઓ છે. વિશેષમાં આવા જીવોમાં ઈર્ષ્યા, દ્વેષ, નિન્દા વિગેરે દોષો ઘણાજ મંદ પડી ગયેલા હોય છે. તેઓ આત્મ-કલ્યાણની પ્રબળ અભિલાષા રાખે છે, આથી તેઓ સંસારના પ્રપંચ (કપટ-જાળ)થી ઉદ્વિગ્ન રહે છે. તેઓ સત્પુરૂષોના પક્ષપાતી છે તેમજ સુદેવ અને સુગુરૂનું બહુમાન જાળવવા તનતોડ મહેનત કરે છે. આવા જીવો અધ્યાત્મની પ્રથમ ભૂમિકા ઉપર છે અર્થાત્ તેઓ અપુનર્બન્ધક છે એટલે કે તેઓ જે અવસ્થામાં મિથ્યાત્વનો ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિબંધ થતો અટકી જાય એવી અપુનર્બન્ધક અવસ્થાએ પહોંચેલા છે. આ જીવો નીતિને માર્ગે ચાલે એ સ્વાભાવિકજ છે. આ પ્રમાણેની અવસ્થામાંથી પસાર થયા બાદજ તેઓ ગ્રન્થિનો ભેદ કરી સમ્યક્ત્વ સંપાદન કરે છે.

---

૧ આના સ્વરૂપ સારૂ જુઓ **વીર-ભક્તામર** (પૃ૦ ૮૪-૮૫).

હવે જે જીવને અપૂર્વકરણ પ્રાપ્ત થયું હોય તેને જરૂરજ અનિવૃત્તિકરણ થાય એ વાત ઉપર આવીએ તે પૂર્વે એક એવો પ્રશ્ન ઊઠે છે કે જેમ (એકજ જીવ આશ્રીને) યથાપ્રવૃત્તિકરણની પ્રાપ્તિ અનેક વાર પણ થઈ શકે તેમ છે, તેવી રીતે આ અપૂર્વકરણ કે જે ભવ્ય જીવોનેજ થઈ શકે તેમ છે, તેની પ્રાપ્તિના સંબંધમાં પણ એમજ સમજવું કે કેમ? અર્થાત્ આ અપૂર્વકરણ ભવ્ય જીવને એકજ વાર પ્રાપ્ત થાય કે તેથી વધારે વાર પણ થઈ શકે? અને જો તે અપૂર્વકરણ એકથી વધારે વાર પ્રાપ્ત થઈ શકતું હોય, તો પછી અપૂર્વકરણશબ્દથી સૂચિત થતો અર્થ કેવી રીતે ઘટી શકશે વારૂ?

આના સંબંધમાં સમજવું કે કેટલાક ભવ્ય જીવને એક કરતાં વધારે વાર પણ અપૂર્વકરણની પ્રાપ્તિ સંભવી શકે છે. કેમકે અપૂર્વકરણ પ્રાપ્ત કર્યા બાદ અનિવૃત્તિકરણ પ્રાપ્ત કરવા પૂર્વક જે સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત થાય છે. તે કદી પણ ગુમાવી નજ બેસાય તેવું નથી. પરંતુ જેને એક વખત અપૂર્વકરણ પ્રાપ્ત થયું એટલે તે મોક્ષે તો જરૂરજ જવાનો અર્થાત્ એક વખત સમ્યક્ત્વ ગુમાવી બેસે તો પણ તેને સમ્યક્ત્વ ફરીથી મળવાનુંજ. જ્યારે વસ્તુસ્થિતિ આમ છે, તો હવે બીજી. ત્રીજી વારના અપૂર્વકરણને અપૂર્વકરણ કહેવું યોગ્ય છે કે કેમ તે પ્રશ્નનો ઉત્તર વિચારવામાં આવે છે. આ અપૂર્વકરણ 'અપૂર્ववત્' હોવાથી 'અપૂર્વ' સમજવું. કારણ કે સંસાર-પરિભ્રમણ દરમ્યાન જીવને અપૂર્વકરણ કઈ બહુ વાર મળતું નથી. અર્થાત્ આવું કરણ ક્વચિત્ જ મળે છે, વાસ્તે આને અપૂર્વકરણ કહેવું યથાર્થ છે.

યથાપ્રવૃત્તિકરણ અને અપૂર્વકરણમાં રહેલી ભિન્નતા—

આપણે જોઈ ગયા તેમ અંતિમ યથાપ્રવૃત્તિકરણ સિવાયના અન્ય યથાપ્રવૃત્તિકરણો તો અંક વિનાના મીંડાં જેવાં છે, કેમકે આત્મોન્નતિ કરવામાં તે અસમર્થ છે; જ્યારે અંતિમ યથાપ્રવૃત્તિકરણ તેમજ અપૂર્વકરણ (પ્રથમ હો કે અંતિમ હો) એ બન્ને તો આત્માને ઉન્નતિના શિખર ઉપર લઈ જવાને સમર્થ છે. તેમાં પણ અપૂર્વકરણ અંતિમ યથાપ્રવૃત્તિકરણથી ચડિયાતું છે. કારણ કે યથાપ્રવૃત્તિકરણમાં સ્થિતિ-ઘાત, રસ-ઘાત કે ગુણ-શ્રેણિનું પ્રવર્તન નથી તેમજ વળી આ કરણને પ્રાપ્ત થયેલો જીવ જે અશુભ કર્મો બાંધે છે, તે અશુભ કર્મના ચતુઃસ્થાનક અનુભાગને ન બાંધતાં દ્વિસ્થાનક અનુભાગને બાંધે છે અને જે શુભ કર્મ બાંધે છે, તેના દ્વિસ્થાનક અનુભાગને ન બાંધતાં ચતુઃસ્થાનક અનુભાગને બાંધે છે (આ યથાપ્રવૃત્તિકરણની પૂર્વ અવસ્થા કરતાં મહત્તા સૂચવે છે) વળી સ્થિતિ-બંધ પણ પૂર્ણ થતાં પલ્યોપમના અસંખ્યેય કે સંખ્યેય ભાગે ન્યૂન એવો અન્ય સ્થિતિબંધ બાંધે છે.

અપૂર્વકરણના સંબંધમાં તો તે કરણમાં પ્રવેશ કરતાંની સાથેજ અર્થાત્ તે કરણના પ્રથમ સમયમાંજ જીવ સ્થિતિ-ઘાત, રસ-ઘાત, ગુણ-શ્રેણિ, અને અન્ય (અપૂર્વ) સ્થિતિ-બંધનો સમકાલે પ્રારંભ કરે છે.

અનિવૃત્તિ-કરણ—

અપૂર્વકરણ પ્રાપ્ત થયા પછી અંતર્મુહૂર્તમાં તેનો અધિક અધિક શુદ્ધ એવો અનિવૃત્તિકરણ નામનો અધ્યવસાય પ્રાપ્ત થાય છે. આ અધિક શુદ્ધતાને લઈને તો અપૂર્વકરણથી અનિવૃત્તિકરણને ભિન્ન ગણવામાં આવે છે. કહેવાની મતલબ એ છે કે યથાપ્રવૃત્તિકરણરૂપ

આત્માના [illegible] કર્મો અપૂર્વકરણ વિષે કહ્યું છે અને તેનાથી આગ અનિવૃત્તિકરણ વિષે કહે છે આ 'કરણ' શબ્દ તેના નામમાં આવે છે તેનું કારણ એ છે કે યથાપ્રવૃત્તિકરણથી જેમ જેમ આગળ વધે છે, તેમ તેમ તેના પરિણામોની અનુક્રમે મંદ મંદતા થાય છે અને તેમ તેમની ઉત્કૃષ્ટતમ શુદ્ધિ કરતા કરતા જ્યારે તે જ્યારે પોતાને જે અનિવૃત્તિકરણ રૂપે તબદીલ કરી શકે (અનિવૃત્તિ કરણ કહે) અને જે આ કરણનું નામ છે તેનું જ તેનું પણ છે. અનિવૃત્તિકરણનો અર્થ તો એ છે કે 'કર્મ ક્ષય કર્યા વિના નહિ પાછા વળનારું' આપણે પરિણામમાં તેનો ઘણો ઉપયોગ થાય છે અને તે બીજો કોઈ નહિ પણ જોઈ કે 'સમ્યક્ત્વને પ્રાપ્ત કરવા વિના નહિ' જોઈએ આત્માનો અધ્યવસાય. આ અનિવૃત્તિ કરણના પ્રાબલ્યથી 'અન્તરકરણ' બને છે. આ 'અન્તરકરણ' શબ્દો શું તે હવે વિચારવામાં આવે છે.

અન્તર-કરણ—

આત્મા અનિવૃત્તિકરણના સામર્થ્યને લઈને અર્થાત્ આ વિશુદ્ધ પરિણામની બલવત્તા મિથ્યાત્વ-મોહનીય કર્મનાં દ્રવ્યો કે જે બહુ લાંબા કાળની (પલ્યોપમના અસંખ્યાતમા ભાગે ન્યૂન એવી એક કોડાકોડી સાગરોપમની સ્થિતિવાળા) હતાં તેના બે વિભાગ પાડે છે. આ પ્રમાણે અતિદીર્ઘ કાળની સ્થિતિ ધરાવનારાં મિથ્યાત્વ-મોહનીય કર્મના પુંજમાંનો કેટલોક ભાગ અન્તર્મુહૂર્ત સુધીમાં ભોગવાઈ જાય-વેદાઈ જાય-ખપી જાય એવો બને છે, જ્યારે બાકીનો મોટો ભાગ અતિદીર્ઘ સ્થિતિવાળો (અર્થાત્ પૂર્વોક્ત પલ્યોપમના અસંખ્યેય ભાગે ન્યૂન એવી એક કોડા-કોડી સાગરોપમની સ્થિતિવાળો) કાયમ રહે છે. આ પ્રમાણે મિથ્યાત્વ-મોહનીય-કર્મનાં દ્રવ્યોનું બે વિભાગોમાં વિભક્ત થયું-બે વિભાગોમાં વિભક્ત થયેલ કર્મ-દ્રવ્યોની સ્થિતિમાં અંતર પડ્યું તે 'અન્તરકરણ' કહેવાય છે.

અન્તરકરણમાં પ્રવેશ—

અનિવૃત્તિકરણરૂપ અધ્યવસાયમાં પ્રવર્તતો આત્મા આ ઉપર્યુક્ત અન્તર્મુહૂર્તવેદ્ય મિથ્યાત્વ-મોહનીય કર્મ-દ્રવ્યોને વેદી નાંખે છે-અનુભવી નાખે છે-તેનો ક્ષય કરે છે; જ્યારે બાકીનાં અતિદીર્ઘ સ્થિતિવાળાં મિથ્યાત્વ-મોહનીય કર્મ-દ્રવ્યના મોટા વિભાગને ભસ્મચ્છન્નાગ્નિવત્ (જેમ રાખ અગ્નિને ઢાંકી રાખે છે તેમ) ઉદયમાં ન આવે-અંતર્મુહૂર્ત સુધી તો ભોગવવા નજ પડે એવી રીતે દબાવી મૂકે છે. પેલાં અન્તર્મુહૂર્તવેદ્ય કર્મ-દ્રવ્યો જ્યારે તમામ વેદી લેવાય છે કે તેજ ક્ષણે-તેજ સમયમાં અન્તર-કરણમાં પ્રવેશ થાય છે અર્થાત્ તે ક્ષણમાં મિથ્યાત્વ-મોહનીય કર્મનો જરા પણ [1]વિપાક-ઉદય કે [2]પ્રદેશ-ઉદય એ બેમાંથી એક પણ જાતનો ઉદય નહિ હોવાથી સમ્યગ્-દર્શન અર્થાત્ સમ્યક્ત્વનો પ્રાદુર્ભાવ થાય છે. આ સમ્યક્ત્વ અંતર્મુહૂર્ત સુધી રહે છે. કેમકે અન્તરકરણનો કાળ અન્તર્મુહૂર્તનોજ છે. વિશેષમાં અંતરકરણમાં રહ્યો થકો જીવ દેશવિરતિ કે સર્વવિરતિને પણ પામી શકે છે.

આ ઉપરથી જોઇ શકાય છે કે અનિવૃત્તિકરણરૂપ અધ્યવસાયને પ્રાપ્ત થતાં પ્રાણી પ્રતિ સમય વિશુદ્ધ પરિણામને પામતો થકો બહુ કર્મોને ખપાવે છે અને તેમાં ખાસ કરીને જે મિથ્યાત્વ-

---

૧-૨ રસ સહિત પ્રદેશોનો ઉદય તે 'વિપાક ઉદય' અને માત્ર પ્રદેશોનો ઉદય તે 'પ્રદેશ ઉદય' કહેવાય છે.

મોહનીય કર્મો ઉદયમાં આવ્યાં હોય તેને વેદી નાખે છે, અને જે ઉદયમાં ન આવ્યાં હોય અર્થાત્ ઉદીરણાદિક [1]કરણ દ્વારા પણ જેને (વિપાક-ઉદય કે પ્રદેશ-ઉદય એ બેમાંથી એક પણ) ઉદયાભિમુખ બનાવી શકાય તેમ ન હોય તેને દબાવી રાખે છે અર્થાત્ પારિભાષિક શબ્દમાં કહીએ તો તેને ઉપશમાવે છે. આ પ્રમાણે મિથ્યાત્વની સ્થિતિના બે વિભાગ પાડી અન્તરકરણ કરે છે અને એવી જ સ્થિતિમાં અન્તર્મુહૂર્ત સુધી રહે છે.

અત્ર એ ધ્યાનમાં રાખવું કે ઉપર્યુક્ત અન્તર્મુહૂર્તવેદ્ય મિથ્યાત્વ-દલિકનું જ્યાં સુધી જીવ વેદન કરતો હોય ત્યાં સુધી તો તે **મિથ્યાદૃષ્ટિ** જ કહેવાય, પરંતુ આ દલિકોને વેદી નાખ્યા બાદ અર્થાત્ અનિવૃત્તિકરણની પ્રાપ્તિ થયા પછીનો અન્તર્મુહૂર્તનો કાળ વીત્યા બાદ જ અન્તરકરણના પ્રથમ સમયમાં તે (ઉપશમ-) સમ્યક્ત્વ પામે છે. કહેવાનું તાત્પર્ય એ છે કે જેમ વનમાં દાવાનલ લાગ્યો હોય અને તે દાવાનલ પ્રસરતાં પ્રસરતાં જ્યારે ઉખર ભૂમિમાં આવે ત્યારે આપોઆપ તે ઓલવાઈ જાય છે-શાંત બની જાય છે, તેમ પ્રસ્તુતમાં પણ મિથ્યાત્વ-વેદનરૂપ દાવાનલ પણ અન્તરકરણરૂપ ઉખર ભૂમિને પ્રાપ્ત થતાં ઓલવાઈ જાય છે અર્થાત્ 'ઉપશમ સમ્યક્ત્વ'ની પ્રાપ્તિ થાય છે.

સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત થતાં આનન્દની વૃષ્ટિ—

આપણે જોઇ ગયા તેમ અન્તરકરણની પ્રથમ ક્ષણમાં મિથ્યાત્વ-મોહનીયકર્મનો સહાંશે પણ ઉદય નહિ હોવાને લીધે તેમજ અતિદીર્ઘ સ્થિતિવાળાં તાદૃશ કર્મને આત્માના અનિવૃત્તિકરણરૂપ શુભ પરિણામને લઈને દબાવી રાખેલાં હોવાને લીધે અર્થાત્ રાગ-દ્વેષની **ઉપશમ** અવસ્થાને લઈને આત્માને **ઔપશમિક સમ્યક્ત્વ** પ્રાપ્ત થાય છે. આ સમ્યક્ત્વનો પ્રાદુર્ભાવ થતાં આત્માને જે આહ્લાદ થાય છે તે ખરેખર અવર્ણનીય છે. ગ્રીષ્મ ઋતુમાં ખરે બપોરે સૂર્યના પ્રખર તાપથી પીડિત થયેલા નિર્જળ વનમાં ભટકતા વટેમાર્ગુને વૃક્ષની છાયારૂપ શીતળ સ્થાન નજરે પડે તો પણ તેને કેટલો આનંદ થાય? તો પછી આ વટેમાર્ગુને તેવા શીતળ સ્થાનમાં આરામ લેવાનું મળે એટલુંજ નહિ પરંતુ તે ઉપરાંત ત્યાં આવીને કોઈક તેને શીતળ જળનું પાન કરાવે તેમજ તેના આખા શરીરે ચંદનાદિકનો લેપ કરે ત્યારે તેને કેટલો આનંદ થાય? તેવીજ રીતે અનાદિકાલિક સંસારરૂપ ઉગ્ર ગ્રીષ્મ ઋતુમાં જન્મ-મરણાદિક દુઃખ નિર્જળ વનમાં કષાયરૂપ તાપથી દગ્ધ થયેલા અને તૃષ્ણારૂપ તૃષાથી દુઃખિત થતા એવા આ જીવરૂપ વટેમાર્ગુને અંતરકરણરૂપ શીતળ છાયા દૃષ્ટિગોચર થાય, ત્યારે તે તે તરફ હર્ષઘેલો બનીને દોટ દેવામાં કાં નવાઈ? અને ત્યાં જતાંજ-અંતરકરણરૂપ સ્થાનમાં પ્રવેશ કરતાંજ આનંદની પણ અનેરી

---

૧ કરણ એ જીવના વીર્ય-વિશેષનું નામ છે. આવાં કરણો આઠ છે—(૧) અબંધકરણ, (૨) [illegible] રણ, (૩) ઉદ્વર્તનાકરણ, (૪) અપવર્તનાકરણ, (૫) ઉદીરણાકરણ, (૬) [illegible] રણ, (૭) [illegible] રણ અને (૮) નિકાચનાકરણ આ આઠેના સ્વરૂપ અત્રે [illegible] પ્રસંગ પ્રાપ્ત નહિ હોવાથી [illegible] વેવા કરવામાં આવતો નથી. તેના જિજ્ઞાસુએ કર્મપ્રકૃતિશતક [illegible] ગ્રન્થમાંથી [illegible] દલિક-સમૂહને નહિ પ્રાપ્ત થયેલા એવા કર્મ-પુદ્ગલસમૂહને ઉદયાવલિકા [illegible] પ્રવેશ થયો હોય તે ઉદીરણા પ્રસંગે ઉદયાવલિકામાં પ્રવેશ કરવામાં બાધકભૂત એવો આત્માને [illegible] તે ઉદીરણા [illegible] દલિકોને વેદી નાખ્યા બાદ ઉદયસમયને નહિ પ્રાપ્ત થયેલા કર્મ-દલિકોને ઉદયાવલિકા [illegible] પ્રવેશ [illegible] ઉદીરણા-કરણ છે.

આત્માના અધ્યવસાય કરતાં અપૂર્વકરણ વિશેષ શુદ્ધ છે અને તેનાથી પણ અનિવૃત્તિકરણ અધિકાંશે શુદ્ધ છે. આ 'શુદ્ધતા' શું છે તેના સંબંધમાં અત્ર એટલુંજ કહેવું બસ છે કે યથાપ્રવૃત્તિકરણથી જીવ જેમ જેમ આગળ વધે છે, તેમ તેમ તેના કષાયોનો અનુભાગ મન્દ થતો જાય છે અને તેમ થવાથી ઉત્તમોત્તમ કાર્ય કરવા તરફ તે વધારે ને વધારે પ્રોત્સાહિત બને છે. અનિવૃત્તિકરણ એ તૃતીય અર્થાત્ અંતિમ કરણ છે અને જેવું આ કરણનું નામ છે તેવુંજ તેનું કામ છે. અનિવૃત્તિકરણનો સાધારણ અર્થ તો એ છે કે 'કાર્ય કર્યા વિના નહિ પાછા વળનારૂં સાધન'; પ્રસ્તુતમાં તેનો અર્થ એવોજ થાય છે અને તે બીજો કોઈ નહિ પણ એજ કે 'સમ્યક્ત્વને પ્રાપ્ત કરાવ્યા વિના નહિ રહેનારો આત્માનો અધ્યવસાય. આ અનિવૃત્તિકરણના પ્રાબલ્યથી 'અન્તરકરણ' બને છે. આ 'અન્તરકરણ' એટલે શું તે હવે વિચારવામાં આવે છે.

અન્તર-કરણ—

આત્મા અનિવૃત્તિકરણના સામર્થ્યને લઈને અર્થાત્ આ વિશુદ્ધ પરિણામની મદદથી મિથ્યાત્વ-મોહનીય કર્મનાં દ્રવ્યો કે જે બહુ લાંબા કાળની (પલ્યોપમના અસંખ્યાતમા ભાગે ન્યૂન એવી એક કોડાકોડી સાગરોપમની સ્થિતિવાળા) હતાં તેના બે વિભાગ પાડે છે. આ પ્રમાણે અતિદીર્ઘ કાળની સ્થિતિ ધરાવનારાં મિથ્યાત્વ-મોહનીય કર્મના પુંજમાંનો કેટલોક ભાગ અન્તર્મુહૂર્ત સુધીમાં ભોગવાઈ જાય-વેદાઈ જાય-ખપી જાય એવો બને છે, જ્યારે બાકીનો મોટો ભાગ અતિદીર્ઘ સ્થિતિવાળો (અર્થાત્ પૂર્વોક્ત પલ્યોપમના અસંખ્યેય ભાગે ન્યૂન એવી એક કોડા-કોડી સાગરોપમની સ્થિતિવાળો) કાયમ રહે છે. આ પ્રમાણે મિથ્યાત્વ-મોહનીય-કર્મનાં દ્રવ્યોનું બે વિભાગોમાં વિભક્ત થવું-બે વિભાગોમાં વિભક્ત થયેલ કર્મ-દ્રવ્યોની સ્થિતિમાં અંતર પડવું તે 'અન્તરકરણ' કહેવાય છે.

અન્તરકરણમાં પ્રવેશ—

અનિવૃત્તિકરણરૂપ અધ્યવસાયમાં પ્રવર્તતો આત્મા આ ઉપર્યુક્ત અન્તર્મુહૂર્તવેદ્ય મિથ્યાત્વ-મોહનીય કર્મ-દ્રવ્યોને વેદી નાંખે છે-અનુભવી નાખે છે-તેનો ક્ષય કરે છે; જ્યારે બાકીનાં અતિદીર્ઘ સ્થિતિવાળાં મિથ્યાત્વ-મોહનીય કર્મ-દ્રવ્યના મોટા વિભાગને ભસ્મચ્છન્નાગ્નિવત્ (જેમ રાખ અગ્નિને ઢાંકી રાખે છે તેમ) ઉદયમાં ન આવે-અંતર્મુહૂર્ત સુધી તો ભોગવવા નજ પડે એવી રીતે દબાવી મૂકે છે. પેલાં અન્તર્મુહૂર્તવેદ્ય કર્મ-દ્રવ્યો જ્યારે તમામ વેદી લેવાય છે કે તેજ ક્ષણે-તેજ સમયમાં અન્તર-કરણમાં પ્રવેશ થાય છે અર્થાત્ તે ક્ષણમાં મિથ્યાત્વ-મોહનીય કર્મનો જરા પણ [1]વિપાક-ઉદય કે [2]પ્રદેશ-ઉદય એ બેમાંથી એક પણ જાતનો ઉદય નહિ હોવાથી સમ્યગ્-દર્શન અર્થાત્ સમ્યક્ત્વનો પ્રાદુર્ભાવ થાય છે. આ સમ્યક્ત્વ અંતર્મુહૂર્ત સુધી રહે છે. કેમકે અન્તરકરણનો કાળ અન્તર્મુહૂર્તનોજ છે. વિશેષમાં અંતરકરણમાં રહ્યો થકો જીવ દેશવિરતિ કે સર્વવિરતિને પણ પામી શકે છે.

આ ઉપરથી જોઇ શકાય છે કે અનિવૃત્તિકરણરૂપ અધ્યવસાયને પ્રાપ્ત થતાં પ્રાણી પ્રતિ સમય વિશુદ્ધ પરિણામને પામતો થકો બહુ કર્મોને ખપાવે છે અને તેમાં ખાસ કરીને જે મિથ્યાત્વ-

---

૧-૨ રસ સહિત પ્રદેશોનો ઉદય તે 'વિપાક ઉદય' અને માત્ર પ્રદેશોનો ઉદય તે 'પ્રદેશ ઉદય' કહેવાય છે.

મોહનીય કર્મો ઉદયમાં આવ્યાં હોય તેને વેદી નાખે છે, અને જે ઉદયમાં ન આવ્યાં હોય તેને અર્થાત્ ઉદીરણાદિક [1]કરણ દ્વારા પણ જેને (વિપાક-ઉદય કે પ્રદેશ-ઉદય એ બેમાંથી એક પણ) ઉદયાભિમુખ બનાવી શકાય તેમ ન હોય તેને દબાવી રાખે છે અર્થાત્ પારિભાષિક શબ્દમાં કહીએ તો તેને ઉપશમાવે છે. આ પ્રમાણે મિથ્યાત્વની સ્થિતિના બે વિભાગ પાડી અન્તરકરણ કરે છે અને એવી જ સ્થિતિમાં અન્તર્મુહૂર્ત સુધી રહે છે.

અત્ર એ ધ્યાનમાં રાખવું કે ઉપર્યુક્ત અન્તર્મુહૂર્તવેદ્ય મિથ્યાત્વ-દલિકનું જ્યાં સુધી જીવ વેદન કરતો હોય ત્યાં સુધી તો તે **મિથ્યાદૃષ્ટિ** કહેવાય. પરંતુ આ દલિકોને વેદી નાખ્યા બાદ અર્થાત્ અનિવૃત્તિકરણની પ્રાપ્તિ થયા પછીનો અન્તર્મુહૂર્તનો કાળ વીત્યા બાદજ અંતરકરણના પ્રથમ સમયમાં તે (ઉપશમ-) સમ્યક્ત્વ પામે છે. કહેવાનું તાત્પર્ય એ છે કે જેમ વનમાં દાવાનલ લાગ્યો હોય અને તે દાવાનલ પ્રસરતાં પ્રસરતાં જ્યારે ઉખર ભૂમિમાં આવે ત્યારે આપોઆપ તે ઓલવાઈ જાય છે-શાંત બની જાય છે, તેમ પ્રસ્તુતમાં પણ મિથ્યાત્વ-વેદનરૂપ દાવાનલ પણ અન્તરકરણરૂપ ઉખર ભૂમિને પ્રાપ્ત થતાં ઓલવાઈ જાય છે અર્થાત્ 'ઉપશમ સમ્યક્ત્વ'ની પ્રાપ્તિ થાય છે.

સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત થતાં આનન્દની વૃષ્ટિ—

આપણે જોઇ ગયા તેમ અન્તરકરણની પ્રથમ ક્ષણમાં મિથ્યાત્વ-મોહનીયકર્મનો અડધાંશે પણ ઉદય નહિ હોવાને લીધે તેમજ અતિદીર્ઘ સ્થિતિવાળાં તાદૃશ કર્મને આત્માના અનિવૃત્તિકરણરૂપ શુભ પરિણામને લઈને દબાવી રાખેલાં હોવાને લીધે અર્થાત્ રાગ-દ્વેષની **ઉપશમ** અવસ્થાને લઈને આત્માને **ઔપશમિક સમ્યક્ત્વ** પ્રાપ્ત થાય છે. આ સમ્યક્ત્વનો પ્રાદુર્ભાવ થતાં આત્માને જે આહ્લાદ થાય છે તે અરેઅર અવર્ણનીય છે. ગ્રીષ્મ ઋતુમાં બપોરે સૂર્યના પ્રખર તાપથી પીડિત થયેલા નિર્જળ વનમાં ભટકતા બકેમાણુને વૃક્ષની છાયારૂપ શીતળ સ્થાન નજરે પડે તો પણ તેને કેટલો આનંદ થાય? તો પછી આ બકેમાણુને તે શીતળ સ્થાનમાં આરામ લેવાનું મળે એટલુંજ નહિ પરંતુ તે ઉપરાંત ત્યાં આવીને કોઈ તેને શીતળ જળનું પાન કરાવે તેમજ તેના આખા શરીરે ચંદનાદિકનો લેપ કરે ત્યારે તેને કેટલો [illegible] થાય? તેવીજ રીતે અનાદિકાલિક સંસારરૂપ ઉગ્ર ગ્રીષ્મ ઋતુનાં જન્મ-મરણ [illegible] રૂપ નિર્જળ વનમાં કષાયરૂપ તાપથી દગ્ધ થયેલા અને તૃષ્ણારૂપ તૃષાથી દુઃખિત બનેલ જીવ [illegible] અંતરકરણરૂપ શીતળ છાયા દૃષ્ટિગોચર થાય, ત્યારે તે તે તરફ [illegible] નષાઈ? અને ત્યાં જતાંજ-અંતરકરણરૂપ વનમાં પ્રવેશ કરતાંજ [illegible]

---

૧ કરણ એ જીવના વીર્ય-વિશેષનું નામ છે તેના કરે [illegible]
રણ, (૩) ઉદ્વર્તનાકરણ, (૪) અપવર્તનાકરણ, (૫) [illegible]
રણ અને (૮) નિકાચનાકરણ. આ સઘળાના સ્વરૂપ માટે [illegible]
ઉપશમ કરવામાં આવતો નથી તેના વિષયમાં [illegible]
ઉદય-પ્રાપ્તને નહિ પ્રાપ્ત થયેલ કર્મ-પુદ્ગલોને [illegible]
પ્રકારે કરણ એ [illegible]
પ્રતિજ્ઞાને નહિ ઉદયમાં [illegible]
ઉદીરણા-કરણ કે

શીતળ એવા સમ્યક્ત્વરૂપ ઘનસાર (ગન્ધન)થી તેનો આત્મા સિંચિત થાય, ત્યારે તો તેના હર્ષ વિષે પૂછવુંજ શું? આવે સમયે અનંતાનુબંધી કષાયો અને મિથ્યાત્વરૂપ પરિતાપ તેમજ તૃષ્ણારૂપ તૃષા તો તેના તરફ દૃષ્ટિ-પાત પણ કરી શકતાં નથી એ કહેવાનું બાકી રહે છે બરૂં કે?

રણસંગ્રામમાં જય મળતાં વીર પુરૂષોને જે આનંદ થાય છે, તેનાથી કરોડ ગણો-અરે તેથી પણ વધારે આનંદ આત્મા આ સમ્યક્ત્વ મેળવતાં અનુભવે છે, એમ કહેવામાં જરાએ અતિશયોક્તિ નથી. કેમકે અનાદિકાલથી પ્રતિ સમય તીવ્ર દુઃખ દેવામાં અગ્રેસર અને કટ્ટા શત્રુરૂપ મિથ્યાત્વના ઉપર વિજય મેળવતાં કયો પ્રાણી ખુશી ખુશી ન થઈ જાય વારૂ? જન્મથીજ જે અંધ હોય તેને એકાએક નેત્રની પ્રાપ્તિ થાય-આ સમગ્ર વિશ્વને અવલોકવાની તેને તક મળે, ત્યારે તે આનંદિત થઈ જાય, તો પછી અનાદિકાલથી મિથ્યાત્વરૂપ અંધતાથી દુઃખી થતા જીવને સમ્યગ્-દર્શનરૂપ નેત્રો મળે, ત્યારે તેના હર્ષમાં કઈ કચાશ રહે બરી કે?

અંતરકરણમાં વર્તતા જીવની પ્રવૃત્તિ—

અંતરકરણમાં પ્રવેશ થતાંજ જીવ પ્રથમ તો સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત કરે છે. ત્યાર બાદ અન્તર્મુહૂર્ત સુધી તે ત્યાં રહીને શું કાર્ય કરે છે તે હવે જોઈએ. આ સમય દરમ્યાન જીવ પેલાં અત્યાર સુધી દાબી રાખેલાં-ઉપશમાવેલા અતિદીર્ઘ સ્થિતિવાળાં મિથ્યાત્વ-મોહનીય કર્મ-દ્રવ્યોને સ્વચ્છ બનાવવાનો પ્રયત્ન કરે છે. આવો પ્રયત્ન કરવાથી ઉપર્યુક્ત કર્મ-દ્રવ્યોમાંથી જે કર્મ-દ્રવ્યો સર્વથા શુદ્ધ બની જાય છે, તેને 'સમ્યક્ત્વ-મોહનીય' એવું નામ આપવામાં આવે છે; જે અર્ધ-શુદ્ધ બને છે તેને 'મિશ્ર-મોહનીય' તરીકે ઓળખાવવામાં આવે છે; અને જે અશુદ્ધને અશુદ્ધજ રહી જાય છે તેને 'મિથ્યાત્વ-મોહનીય' કહેવામાં આવે છે (અને આમ કહેવું એ તો સ્વાભાવિક જ છે કેમકે એનું એ અસલ નામજ છે).

જેમ અતિમલિન કાચ બહારથી આવતા પ્રકાશને રોકી રાખે છે, કિન્તુ તેજ કાચનો મેલ દૂર કરી તેને સ્વચ્છ બનાવવામાં આવે, તો પછી તે આ પ્રકાશનો પ્રતિબન્ધક રહેતો નથી, તેવીજ રીતે મિથ્યાત્વમોહનીયરૂપ કાચનો મિથ્યાત્વરૂપ મેલ દૂર કરી તેને શુદ્ધ બનાવવામાં આવે, ત્યારે તે સમ્યક્ત્વરૂપ પ્રકાશને અંદર આવતાં જરા અટકાવે, એ દેખીતી વાત છે.

મિથ્યાત્વમોહનીયના ત્રણ વિભાગો—

ઉપર જોયું તેમ ઔપશમિક સમ્યક્ત્વમાં વર્તતો આત્મા મિથ્યાત્વ-મોહનીય કર્મના શુદ્ધ, મિશ્ર અને અશુદ્ધ એમ ત્રણ વિભાગો કરે છે. આ સંબંધમાં જૈન શાસ્ત્રોમાં જે વસ્ત્ર, જળ અને મદનકોદ્રવાનાં એમ ત્રણ દૃષ્ટાન્તો આપવામાં આવે છે, તે તરફ હવે દૃષ્ટિપાત કરીએ.

જેમ કોઇ મલિન વસ્ત્રને ધોવામાં આવે, તો તે નિર્મળ-સ્વચ્છ બની જાય; કોઇકિ એવું વસ્ત્ર ધોવાતાં તે અર્ધ શુદ્ધ બને; અને કોઇકિ વસ્ત્ર એવું પણ હોય કે ધોયા છતાં પણ તે મલિનજ રહે, તેમ પ્રસ્તુતમાં સમજી લેવું. એવીજ રીતે કેટલુંક મલિન જળ સ્વચ્છ થાય, કેટલુંક નિર્મળ તથા મલિન અર્થાત્ મિશ્ર રહે અને કેટલુંક જળ મલિનજ રહે, એ બીજું દૃષ્ટાન્ત છે. મદન કોદ્રવાને ધોવાથી તેમાંના કેટલાક સંપૂર્ણ મયણા રહિત થાય, કેટલાક થોડે ઘણે અંશે મયણા સહિત રહે અને કેટલાક તો સર્વથા મયણા સહિતજ રહે, એ ત્રીજું દૃષ્ટાન્ત છે.

ઔપશમિક સમ્યક્ત્વની પ્રાપ્તિ પછીનો જીવનો પરિણામ—

ઔપશમિક સમ્યક્ત્વનો અંતર્મુહૂર્તનો કાલ વીત્યા બાદ ઉપર્યુક્ત આ શુદ્ધ, મિશ્ર અને અશુદ્ધ એ ત્રણ વિભાગોમાંથી જે દ્રવ્યનો ઉદય થાય, તે પ્રકારની જીવની સ્થિતિ થાય છે. અર્થાત્ જો શુદ્ધ દ્રવ્યનો ઉદય થાય. તો આત્મા 'ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ' પ્રાપ્ત કરે છે; જો મિશ્ર દ્રવ્યનો ઉદય થાય. તો તે 'મિશ્રદૃષ્ટિ' બને છે; અને જો અશુદ્ધ દ્રવ્ય ઉદયમાં આવે, તો તો તે ફરીથી 'મિથ્યાદૃષ્ટિ' થાય છે.

અત્ર ખાસ ધ્યાન ખેંચે એવી હકીકત તો એ છે કે ઉપશમ–સમ્યક્ત્વની મદદથી આત્મા જે મિથ્યાત્વમોહનીયના ત્રણ વિભાગો બનાવે છે, તેમાંથી ગમે તે એક તો અંતર્મુહૂર્ત કાલ વીત્યા બાદ **ઉદયમાં આવે છેજ** અને તેમ થતાં તે તથાવિધ (અર્થાત્ ચોથા, ત્રીજા કે પહેલા) ગુણસ્થાનને પ્રાપ્ત કરે છે.

કર્મગ્રન્થકારો અને સિદ્ધાન્તકારો વચ્ચે સમ્યક્ત્વ પરત્વે મતભેદ—

(૧) અનાદિ મિથ્યાદૃષ્ટિ પ્રાણી પ્રથમ ઔપશમિક સમ્યક્ત્વનેજ પ્રાપ્ત કરે છે, અર્થાત્ અનાદિ કાલથી સંસારમાં ભ્રમણ કરતાં કરતાં જીવ પહેલી વારજ જે સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત કરે, તે તો ઔપશમિક સમ્યક્ત્વજ હોઈ શકે તેમજ વળી આ ઔપશમિક સમ્યક્ત્વને પ્રાપ્ત કરી અંતર્મુહૂર્ત કાલ પૂર્ણ થયા બાદ ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ દૃષ્ટિ. મિશ્ર દૃષ્ટિ તથા મિથ્યાદૃષ્ટિ એ ત્રણ સ્થિતિઓ પૈકી યથાસંભવ કોઇ પણ સ્થિતિ પ્રાપ્ત કરે છેજ; કેમકે ઔપશમિક સમ્યક્ત્વના સમય દરમ્યાન તે ઉપર્યુક્ત ત્રણ વિભાગો જરૂર કરે છેજ, આ વાત તેમજ ઔપશમિક સમ્યક્ત્વની પ્રાપ્તિનો જે પ્રકાર આપણે ઉપર જોઈ ગયા તે હકીકતના સંબંધમાં મતભેદ છે; કેમકે આ હકીકત તો **કર્મગ્રન્થકારોનેજ** માન્ય છે. જ્યારે **સિદ્ધાન્તકારો** એ બાબતમાં તેમનાથી જૂદો અભિપ્રાય ધરાવે છે.

સિદ્ધાન્તકારોનું માનવું એમ છે કે અનાદિ મિથ્યાદૃષ્ટિ પ્રાણી પ્રથમતઃ ઉપશમ–સમ્યક્ત્વનેજ પ્રાપ્ત કરે એવો કંઈ **અચળ નિયમ નથીઃ** અર્થાત્ કોઈક અનાદિ મિથ્યાદૃષ્ટિ જીવ ઔપશમિક સમ્યક્ત્વને તો કોઈક ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વને પણ પ્રાપ્ત કરી શકે છે. વિશેષમાં એ પણ અત્ર ધ્યાનમાં રાખવાનું કે જે પ્રાણી સિદ્ધાન્તકારોના મત મુજબ પ્રથમતઃ ઔપશમિક સમ્યક્ત્વ સંપાદન કરે છે. તેનો પ્રકાર કર્મગ્રન્થકારોએ બતાવેલ પ્રકારને મોટે ભાગે અર્થાત્ યથાપ્રવૃત્તિકરણાદિ ત્રણ કરણની પ્રાપ્તિપૂર્વક અંતરકરણના પ્રથમ સમયમાં ઔપશમિક સમ્યક્ત્વની પ્રાપ્તિ થાય છે ત્યાં સુધી મળતો આવે છેઃ પરંતુ વિશેષતા એ છે કે આ ઔપશમિક સમ્યક્ત્વના અનુભવ સમયમાં (કે તે પહેલાં પણ) તે જીવ મિથ્યાત્વમોહનીયના શુદ્ધ, અર્ધ–શુદ્ધ અને અશુદ્ધ એમ ત્રણ વિભાગો–પુંજો કરતો નથી. આથી કરીને નિર્મળ ઔપશમિક ભાવને અંતર્મુહૂર્ત કાલ પર્યંત અનુભવીને તે પ્રાણી પડે. **મિથ્યાદૃષ્ટિ અવસ્થાનેજ** પ્રાપ્ત કરે છે અર્થાત્ તેને ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ કે મિશ્ર–દૃષ્ટિ એ બેમાંથી એક પણ સ્થિતિ પ્રાપ્ત થતી નથી. આ સંબંધમાં સિદ્ધાન્તકારો કંડિરાનું દૃષ્ટાન્ત રજૂ કરે છે.

જે જીવ તથાવિધ સામગ્રીના સદ્ભાવને લઈને પ્રથમતઃ ઔપશમિક સમ્યક્ત્વને બદલે ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ સંપાદન કરે છે, તે સંબંધમાં **સિદ્ધાન્તકારો** જે વિધિ બતાવે

છે, તેનો ઉલ્લેખ કરવામાં આવે છે. આ વિધિ પ્રમાણે પ્રાણી પ્રથમ તો યથાપ્રવૃત્તિકરણનો અધિકારી બને છે અને ત્યાર બાદ અપૂર્વકરણના સામર્થ્ય વડે રાગ-દ્વેષની પરિણતિરૂપ ગ્રન્થિને ભેદી નાખે છે અને એજ કરણને લઈને (નહિ કે અનિવૃત્તિકરણ દ્વારા) મિથ્યાત્વ મોહનીય દ્રવ્યના ત્રણ પુંજો બનાવે છે અને ત્યાર પછી અનિવૃત્તિકરણને પ્રાપ્ત કરી એ કરણની સહાયથી (નહિ કે અન્તરકરણની મદદથી) આ શુદ્ધ, મિશ્ર અને અશુદ્ધ એવા ત્રણ પુંજોમાંથી શુદ્ધ પુંજનોજ અનુભવ કરે છે અર્થાત્ તે ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વને પ્રાપ્ત કરે છે; અને આથી કરીને ઔપશમિક સમ્યક્ત્વનો અધિકારી થયા વિનાજ તે એકદમ ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વનો સ્વામી બને છે.

આ પ્રમાણે આ મત-ભિન્નતા પરત્વે વિચાર કરતાં એ પણ લક્ષ્યમાં રાખવું આવશ્યક છે કે અનાદિ મિથ્યાદૃષ્ટિ જીવજ શ્રેણિ વિનાનુંજ ઔપશમિક સમ્યક્ત્વ પામે એ વાત નિર્વિવાદ છે, કેમકે એ હકીકત તો સિદ્ધાન્તકારો તેમજ કર્મગ્રન્થકારો બન્નેને સંમત છે. આથી એમ પણ અનુમાન થઈ શકે છે કે જે અનાદિ મિથ્યાદૃષ્ટિ જીવ ઔપશમિક સમ્યક્ત્વ પામે તે શ્રેણિ વિનાનુંજ હોવું જોઈએ.

કર્મગ્રન્થકારો અને સિદ્ધાન્તવાદીઓની વિચાર-ભિન્નતાનું બીજું સ્થળ એ છે કે જે મનુષ્ય ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વયુક્ત મરણ પામે તે દેવ, નરક, મનુષ્ય અને [1]તિર્યંચ એ ચાર ગતિઓમાંથી કઈ ગતિમાં જાય? આ સંબંધમાં **કર્મગ્રન્થકારો** તો એમજ કહે છે કે તે જીવ દેવગતિમાંજ જાય છે અને તેમાં પણ વળી વૈમાનિક દેવ તરીકેજ જન્મે છે. **સિદ્ધાન્તકારો** આ વાતથી જૂદો અભિપ્રાય ધરાવે છે. તેઓ તો કહે છે કે તે જીવે સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત કર્યા [2]પહેલાં જે ગતિનું આયુષ્ય બાંધ્યું હોય તે ગતિમાંજ તે જાય છે, અને સમ્યક્ત્વ પણ તેની સાથે જાય છે; નરક ગતિમાં સાત નરકોમાંથી છઠ્ઠી નરક સુધી સમ્યક્ત્વને સાથે લઈને જવાય છે.

વિચાર-ભેદનું ત્રીજું સ્થળ એ છે કે ગ્રન્થિ ભેદ્યા બાદ સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત કર્યા પછી જે જીવ મિથ્યાત્વ દશામાં જાય અર્થાત્ મિથ્યાદૃષ્ટિ સ્થાને જઈ પડે તે જીવ ત્યારે મિથ્યાત્વ દશાને લગતાં જે કર્મો બાંધે તે ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિવાળાં હોય કે કેમ? આ સંબંધમાં સૈદ્ધાન્તિક સન્તો નકારમાં પ્રત્યુત્તર આપે છે અર્થાત્ એવી સ્થિતિવાળાં કર્મો ન બંધાય એમ તેઓ કહે છે; જ્યારે કર્મગ્રન્થકાર મહર્ષિઓ એમ કહે છે કે કર્મોની ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિ બાંધે પરંતુ ઉત્કૃષ્ટ રસવાળાં (પરમ ચિકાસવાળાં) કર્મો બાંધવાનો સંભવ નથી.

હવે આ ઔપશમિક અને ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ પરત્વે જે વધુ વિચારો કરવાના છે, તેમાં કોઈ કોઈ સ્થલે આ બે સમ્યક્ત્વ ઉપરાંત ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વને પણ તે વિચારો લાગુ પડે તેમ છે, તેથી પ્રથમ ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વનું સિંહાવલોકન કરવું આવશ્યક છે.

---

૧ જે જીવનો દેવ, નારકી કે મનુષ્ય તરીકે ઉલ્લેખ ન થઇ શકે તેને 'તિર્યંચ' કહેવામાં આવે છે. જુઓ **સરસ્વતી-ભક્તામર** (પૃ૦ ૭૩).

૨ આ 'પહેલાં' શબ્દ ઉપર ભાર મૂકવાથી કદાચ એવો પ્રશ્ન ઊઠે ખરો કે સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત કર્યા પછી આયુષ્યનો બંધ થાય, તો શું સમજવું? પરંતુ આ પ્રશ્નનો પ્રત્યુત્તર દેખીતો છે કે જે ગતિનું આયુષ્ય જીવ બાંધે તે ગતિમા તે જાય.

क्षायिक सम्यक्त्व—

क्षायिक सम्यक्त्व એ क्षायोपशमिक અને औपशमिक सम्यक्त्वो કરતાં વધારે ઊંચા દરજ્જાનું છે. તેનું કારણ એ છે કે क्षायोपशमिक सम्यक्त्वमां मिथ्यात्व मोहनीय કર્મનો प्रदेश-उदय રહેલો છે તેમજ વળી આ सम्यक्त्व दर्शनमोहनीयनां शुद्ध पुद्गलोना उदयરૂપ છે (આથી આ सम्यक्त्व पौद्गलिक सम्यक्त्व પણ કહેવાય છે). જ્યારે औपशमिक सम्यक्त्वमां કે જે अपौद्गलिक-आत्मिक सम्यक्त्व છે તેમાં તો मिथ्यात्व मोहनीय કર્મનો प्रदेश-उदय પણ હોતો નથી: क्षायिक सम्यक्त्वमां तो मिथ्यात्व मोहनीयादि કર્મનો કોઈ પણ જાતનો उदय नथी એટલુંજ નહિ, પરંતુ તે કર્મ सत्तामां પણ नथी; અર્થાત્ अनन्तानुबंधी (सौथी ખરાબમાં ખરાબ) क्रोध, मान, माया अने लोल એ चार કषायो तेमज सम्यक्त्व-मोहनीय, मिश्र मोहनीय अने मिथ्यात्व-मोहनीयરૂપ दर्शनमोहनीयना शुद्ध, मिश्र अने अशुद्ध એવા ત્રણે पुञ्जोनो सर्वथा क्षय छे. આ પ્રમાણે ઉપર્યુક્ત सात प्रकृतिनो समूळ क्षय थवाथी उत्पन्न थतुं सम्यक्त्व 'क्षायिक' सम्यक्त्व कहेवाय छे.

विशेषमां क्षायिक सम्यक्त्वनी महत्ता संबंधी એમ પણ કહી शકાય કે क्षायोपशमिक तेमज औपशमिक सम्यक्त्वो કદી आत्मानी साथे स्थायी रहेतां नथी, अर्थात् तेनी प्राप्ति थया पछी ते જતાં પણ રહે છે અર્થાત્ આત્મા કુસંગતિ વિગેરે કારણોને લઈને मिथ्यात्वी પણ બની જાય છે. જ્યારે આ क्षायिक सम्यक्त्व तो आत्मानो ખરેખર परम मित्र न होय तेम तेनाथी भेष्ट थवाने माटे पण क्वचित् छूटुं रहेतुं नथी. परंतु मुक्तावस्थामां पण ते तेनी साथेज जाय छे. औपशमिक के क्षायोपशमिक सम्यक्त्वो तो [illegible] थई जाय छे, अर्थात् मुक्तावस्थामां तेने माटे स्थान नथी.

औपशमिक सम्यक्त्वथी क्षायिक सम्यक्त्व [illegible]. तेमां बीजा कारणमां 'उपशम' अने 'क्षय' बे वेमां शु भिन्नता छे ते [illegible] निर्देश करवामां आवे छे.

उपशम अने क्षयमां तफावत—

[illegible]

[illegible]

[illegible]

[illegible] પણ [illegible] [illegible] [illegible]

અત્ર એ નિવેદન કરવું અસ્થાને નહિ ગણાય કે પૂર્વ ભવમાં પ્રાપ્ત કરેલા ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વથી અલંકૃત દુષ્પ્રસહસૂરિ મહાત્મા આ પંચમ આરાના અંતમાં દેવગતિમાંથી ચ્યવીને આ પૃથ્વી ઉપર જન્મ લેનાર છે. એ વાતથી સિદ્ધ થાય છે કે આ પંચમ આરામાં ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વધારી વ્યક્તિનો સર્વથા અસંભવ નથી.

'કયું સમ્યક્ત્વ સ્વભવનું જ પરભવનું જ કે ઉભય-સ્વરૂપી હોઈ શકે છે?—

આ પ્રશ્નનું નિરાકરણ કરવામાં આવે તે પૂર્વે સ્વભવનું અને પરભવનું સમ્યક્ત્વથી શું સમજવું તે જોઈ લઈએ. ધારો કે કોઈ મનુષ્ય તેના તે મનુષ્ય-ભવમાં કોઇક પ્રકારનું સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત કરે છે તો આ તેનું સમ્યક્ત્વ સ્વભવનું ગણાય છે અને જો તે પૂર્વ ભવના સમ્યક્ત્વ સહિત મનુષ્ય તરીકે ઉત્પન્ન થયો હોય તો તેનું તે સમ્યક્ત્વ પરભવનું કહેવાય છે.

(૧) ઔપશમિક સમ્યક્ત્વ સ્વભવનું જ હોય છે. કેમકે કોઈ પણ જીવ એક ગતિમાં ઉત્પન્ન કરેલા ઔપશમિક સમ્યક્ત્વ સહિત બીજી ગતિમાં જઈ શકતો નથી.[૩]

(૨) ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ સ્વભવનું જ હોય કે પરભવનું જ હોય કે સ્વભવનું તેમજ પરભવ એમ બન્ને પ્રકારનું હોય. એ બાબતમાં સૈદ્ધાન્તિકો અને કર્મગ્રન્થકારો વચ્ચે વિચારભિન્નતા છે. સૈદ્ધાન્તિકોના મત પ્રમાણે સાત નરકોમાંની પ્રથમની છ નરકો સુધીના જીવોનું આ સમ્યક્ત્વ સ્વભવનું કે પરભવનું પણ હોઈ શકે છે. જ્યારે સાતમી નરકના જીવોનું આ સમ્યક્ત્વ સ્વભવનું જ હોઈ શકે છે.[૪] ભવનપતિ, વ્યન્તર, જ્યોતિષ્ક અને વૈમાનિક એ ચારે દેવગતિનાં જીવોનું ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ સ્વભવનું તેમજ પરભવનું એમ બન્ને પ્રકારે સંભવી શકે છે; અને આ વાત તો મનુષ્યો અને સંજ્ઞી તિર્યંચોને પણ લાગુ પડે છે.

કર્મગ્રન્થકારોની આ બાબતે શું વિચારભિન્નતા છે તે સમજવાં તેમના મતમાંના [૫]ચાર નિયમો તરફ ધ્યાન આપવું ઉચિત છે. (૧) તિર્યંચ કે મનુષ્ય એ બેમાંથી કોઈ પણ ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ સહિત તો વૈમાનિકાતિ સિવાય અન્યત્ર જતાજ નથી. (૨) [૬]અસંખ્યેય વર્ષના આયુષ્યવાળા મનુષ્યો સ્વર્ગ કે નરક ગતિમાંથી આવેલા હોતા નથી. કિન્તુ દેવ મનુષ્યો મનુષ્ય અને તિર્યંચ ગતિમાંથીજ આવેલા હોય છે. (૩) નારક જીવો મરીને તરત

---

૧ આ વિષય પ્રવચન-સારોદ્ધારના ૧૪૬ મા દ્વારની વૃત્તિમાં તેમજ પ્રશ્નોત્તર-સાર્ધશતક ગ્રન્થમાં પણ જાણવા પડે છે.

૨ ઉપક્રમ-કોટિમાં મૃત્યુ પામીને અનુત્તર વિમાનમાં ઉપજ. થનાર દેવને અપર્યાપ્તાવસ્થામાં પરભવનું ઔપશમિક સમ્યક્ત્વ હોય છે એવો મતાન્તર છે.

૩ આ ઉપરથી ફલિત થાય છે કે ઔપશમિક સમ્યક્ત્વ સહિત જીવ મરીને સાતમી નરકમાં જઈ શકે નહિ.

૪ આ ૨ નિયમોમાંથી પ્રથમ તેમજ અન્તિમ એ બે નિયમને સૈદ્ધાન્તિકોને માન્ય નથી, પરંતુ બાકીના બે નિયમને માન્ય છે.

૫ જે મનુષ્ય કે તિર્યંચનું આયુષ્ય પૂર્વ કોડી અને એક કરોડ પૂર્વ (૭૮ ક્રોડને ૮૪ લાખ વર્ષથી જોડે પૂર્વ થાય છે, અર્થાત્ પૂર્વક્રોડ[illegible] થી અધિક હોય તેને 'અસંખ્યેય' વર્ષના આયુષ્યવાળા ન કહેતાં 'અસંખ્યેય' વર્ષના આયુષ્યવાળા કહેવામાં આવે છે.

તજ નરક–ગતિ કે સ્વર્ગગતિમાં ઉત્પન્ન થતા નથી અને તેવીજ રીતે દેવતાઓ ચ્યવીને–મરીને તરતજ સ્વર્ગ–ગતિ કે નરક–ગતિમાં ઉત્પન્ન થતા નથી. (ઘ) નારક, તિર્યંચ, મનુષ્ય કે દેવ એમાંથી કોઈ પણ જીવ ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વને સાથે લઇને તિર્યંચ ગતિમાં ઉત્પન્ન થતો નથી.[1] આ ચાર નિયમોને લક્ષ્યમાં રાખવાથી જોઈ શકાય છે કે વૈમાનિક દેવો તથા સંખ્યેય વર્ષના આયુષ્યવાળા સંજ્ઞી મનુષ્યો એ બેજ વર્ગોનું ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ પરભવનું સંભવે છે; કારણ કે મનુષ્ય સમ્યક્ત્વયુક્ત મરીને વૈમાનિક દેવ તરીકે ઉત્પન્ન થાય ત્યારે તેને—તે દેવને પરભવનું સમ્યક્ત્વ છે. તેવીજ રીતે જે દેવ સમ્યક્ત્વયુક્ત મરીને મનુષ્ય[2] થાય ત્યારે તેને–તે મનુષ્યને પરભવનું સમ્યક્ત્વ છે. આ વાત સ્પષ્ટ રીતે સમજાય તેટલા માટે નીચેના શબ્દો ઉમેરવામાં આવે છે.

આપણે જોઈ ગયા તેમ ત્રીજા નિયમ ઉપરથી નરકમાં અને સ્વર્ગમાં જનારા તરીકે તો તિર્યંચ–મનુષ્યોજ સિદ્ધ થાય છે આથી, તેમજ પહેલા નિયમને લઇને એટલે કે તિર્યંચ–મનુષ્યો ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ સહિત નરકમાં ઉત્પન્ન થાય નહિ, એ ઉપરથી સમજી શકાય છે કે નારક જીવોને પરભવનું ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ હોય નહિ. તેજ પ્રમાણે પહેલા અને ત્રીજા નિયમોને લઇને ભવનપતિ, વ્યન્તર અને જ્યોતિષ્ક એ દેવતાઓને તેમજ બીજા અને ચોથા નિયમોને લીધે અસંખ્યેય વર્ષના આયુષ્યવાળા મનુષ્યો અને તિર્યંચોને પણ પરભવનું સમ્યક્ત્વ હોય નહિ. અર્થાત્ આ જીવોને સ્વભવનુંજ ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ સંભવી શકે છે. સંજ્ઞી[3] તિર્યંચોનું પણ સમ્યક્ત્વ પરભવનું હોઈ શકે નહિ એ વાત પહેલા અને ચોથા નિયમો વિચારવાથી સમજી શકાય છે.

(૩) ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ મનુષ્યગતિ સિવાય અન્યત્ર કોઈ પણ ગતિમાં સ્વભવનું હોતુંજ નથી. વિશેષમાં સાત નરકો પૈકી છેલ્લી ચાર નરકના જીવોને તેમજ સંખ્યેય વર્ષના આયુષ્યવાળા તિર્યંચોને તથા ભવનપતિ, વ્યન્તર અને જ્યોતિષ્ક એ ત્રણ પ્રકારના દેવતાઓને ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ હોતું નથી એવો નિયમ છે, આથી કરીને પ્રથમની ત્રણ નરકભૂમિના જીવોનું તેમજ વૈમાનિક દેવોનું ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ પર–ભવનું સમજવું. અસંખ્યેય વર્ષના આયુષ્યવાળા મનુષ્યોને તેમજ તેવા તિર્યંચોને પણ પર–ભવનુંજ ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ હોય છે એવો નિયમ છે. આથી સંખ્યેય વર્ષના આયુષ્યવાળા (સંજ્ઞી) મનુષ્યોને સ્વ–ભવનું અને પર–ભવનું એમ બન્ને પ્રકારનું ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ સંભવે છે.

ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વી કઈ ગતિમાં જાય?—

પ્રસંગોપાત્ત એ વાત વિચારવામાં આવે છે કે ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વને પ્રાપ્ત કર્યા પછી તે મનુષ્ય કઈ ગતિમાં જાય છે. આ પ્રશ્નનો વિચાર કરતાં પહેલાં એ જાણવું આવશ્યક છે કે આ ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત કર્યું તે પૂર્વે આગામિ ભવનું આયુષ્ય બંધાઈ ગયું છે કે નહિ? જો

---

૧ આ વાત વિચારણીય છે. કેમકે અપર્યાપ્તાવસ્થામાં તિર્યંચને ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ હોય છે. જુઓ છઠ્ઠા કર્મ–ગ્રન્થની ૨૩ મી અને ૩૩ મી ગાથા.

૨ આવો દેવ મરીને મનુષ્યજ થાય, એ વાત ત્રીજા અને ચોથા નિયમો ઉપરથી જોઈ શકાય છે.

૩ શું સંજ્ઞી તિર્યંચો સંખ્યેય વર્ષનાજ આયુષ્યવાળા હોય છે એવો પ્રશ્ન અત્ર ઉઠાવવાની કંઈ જરૂરજ નથી. કેમકે તિર્યંચ ગતિમાંના કોઈ પણ જાતના જીવને પરભવનું ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ ઘટીજ શકે નહિ, એ વાત તો ચોથા નિયમ ઉપરથી સુતરાં સમજી શકાય છે.

આવું આયુષ્ય બંધાઈ ગયું હોય તો તો જે ગતિના આયુષ્ય સંબંધી બંધ થયો હોય, તે ગતિમાં જવુંજ પડે અને તે પણ બીજી કોઈ ગતિ નહિ પણ ત્રણ નરક, વૈમાનિક દેવગતિ અને અસંખ્યેયવર્ષાયુષ્યવાળી મનુષ્ય-તિર્યંચ ગતિમાંનીજ કોઈ પણ ગતિ સમજવી. અને જો પરભવનું આયુષ્ય ન બંધાયું હોય, તો તો ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વધારી નરક, તિર્યંચ, મનુષ્ય અને દેવ એ ચારે ગતિઓને સદાને માટે જલાંજલિ આપીને સર્વોત્કૃષ્ટ પંચમ ગતિને અર્થાત્ તેજ ભવમાં મુક્તિને પ્રાપ્ત કરે.

ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વી કેટલા ભવમાં મોક્ષે જાય?—

આપણે ઉપર જોઈ ગયા તેમ જો પરભવના આયુષ્યનો બંધ થયો ન હોય, તો તો તેજ ભવમાં ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વધારી મોક્ષે જાય, નહિ તો જે ભવમાં આ ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત કર્યું હોય. તે ભવથી ઘણું બરૂં તો ત્રીજે ભવે કે ચોથે ભવે[1] જરૂરજ મોક્ષે જાય અને ક્વચિત્ પાંચમે ભવે પણ જાય. પરંતુ આથી વિશેષ ભવો તો તેને નજ કરવા પડે એ નિઃસંદેહ વાત છે. કેટલાક પાંચમે ભવે મુક્તિ-રમણીને વરનારા તરીકે શાસ્ત્રમાં શ્રીકૃષ્ણ વાસુદેવ અને દુષ્પ્રસહસૂરિજીનાં બે ઉદાહરણો મોજુદ છે. ઉપાધ્યાયશ્રી **યશોવિજયજી** એ **કર્મપ્રકૃતિ**ની ૩૨ મી ગાથાના વિવરણમાં બન્ને ઉદાહરણો વિષે ઉલ્લેખ કર્યો છે; તેમજ કલિકાલસર્વજ્ઞ શ્રીહેમચન્દ્રાચાર્યે **ત્રિષષ્ટિશલાકાપુરુષચરિત્ર**માં (આઠમા પર્વના અગ્યારમા સર્ગના ૫૧-૫૨ શ્લોકોમાં) કૃષ્ણ વાસુદેવ સંબંધી એ વાતનો નિર્દેશ કર્યો છે. વિશેષમાં આ બાબત ઉપર **વસુદેવ-હિણ્ડી** પણ પ્રકાશ પાડે છે.

શ્રીદુષ્પ્રસહસૂરિના પાંચ ભવો—

એ તો જાણીતી વાત છે કે **દુષ્પ્રસહસૂરિ** પૂર્વભવીય ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વયુક્ત આ વર્તમાન પંચમ આરાના અંતમાં દેવલોકમાંથી ચ્યવીને અત્ર ઉત્પન્ન થનારા છે અને અહિંથી કાળધર્મ પામીને **સૌધર્મ** દેવલોકમાં અને ત્યાંથી પાછા મનુષ્ય તરીકે ઉત્પન્ન થઈ મોક્ષે જનાર છે. વિશેષમાં આપણે જોઈ ગયા તેમ મનુષ્યભવમાંજ આ ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વની ઉત્પત્તિ સંભવે છે. તો દેવલોકમાંથી ચ્યવીને **દુષ્પ્રસહસૂરિ** તરીકે જન્મ લેનારા તે આચાર્યે, દેવલોકમાં ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વની ઉત્પત્તિ નહિ હોવાને લીધે તે ભવની પૂર્વેના ભવમાં અને તે પણ મનુષ્ય તરીકેનાજ ભવમાં ઉપાર્જન કરેલું હોવું જોઈએ અર્થાત્ (૧) આ મનુષ્ય તરીકેનો ભવ, ત્યાર બાદ (૨) દેવ તરીકેનો. ત્યાર પછી (૩) મનુષ્યનો. (૪) પછીથી દેવનો અને અંતમાં (૫) મનુષ્યનો એમ તેમના પાંચ ભવો છે.

શ્રીકૃષ્ણ વાસુદેવના પાંચ ભવો—

કૃષ્ણ વાસુદેવ કૃષ્ણ વાસુદેવ તરીકેના ભવથી પાંચમે ભવે મોક્ષે જશે, એ વાત પણ સમજી શકાય તેમ છે. જેમકે કૃષ્ણ વાસુદેવ એના એ ભવમાંથી ત્રીજી નરકમાં અને ત્યાંથી

---

[1] ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત કર્યા પૂર્વે જો દેવ કે નરકનું આયુષ્ય બંધાયું હોય તો તે ભવ ત્રીજે ભવે મોક્ષે જાય. અને જો ભવે અસંખ્યેય વર્ષના આયુષ્યવાળા મનુષ્ય-તિર્યંચનું આયુષ્ય બાંધ્યા બાદ ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત કર્યું હોય તે ભવ ચોથે ભવે મોક્ષે જાય, કેમકે યુગલિકો મરણ પામીને પ્રથમ દેવગતિજ પામે અને ત્યાંથી ચ્યવી મનુષ્ય થઈ મોક્ષે જાય.

મનુષ્યગતિમાં, ત્યાંથી વળી મરણ પામીને વૈમાનિક દેવગતિમાં અને ત્યાંથી આવીને આ ભારતવર્ષમાં ગંગાદ્વાર પુરના સ્વામી જિતશત્રુ રાજાના આમ્રમ નામના પુત્ર તરીકે ઉત્પન્ન થશે અને તે ભવમાં તીર્થંકરનામકર્મના વિપાકોદયનો અનુભવ કરી મોક્ષે સિધાવશે.

સમ્યક્ત્વના પ્રકારો—

શાસ્ત્રમાં સમ્યક્ત્વના ઘણા પ્રકારો બતાવવામાં આવ્યા છે. જેમકે સમ્યક્ત્વ એક, બે, ત્રણ, ચાર અને પાંચ પ્રકારનું પણ સંભવે છે. જિનેશ્વરોએ પ્રરૂપિત કરેલાં તત્ત્વો પર જે શ્રદ્ધા કરવી તે એક પ્રકારનું સમ્યક્ત્વ છે. અર્થાત્ ભગવતીસૂત્રમાં કહ્યું છે તેમ "तमेव सच्चं निस्संकं जं जिणेहिं पवेइयं"[1] એટલે કે સકલ દોષરહિત અને સમસ્ત ગુણ સંપન્ન એવા જિનેશ્વરોએ જે તત્ત્વ પ્રકાશ્યું છે તે સત્યજ છે, એવી રૂચિરૂપ સમ્યક્ત્વ તે આ એક પ્રકારનું સમ્યક્ત્વ છે. સમ્યક્ત્વના બે પ્રકારો ત્રણ રીતે પડે છેઃ—(૧) દ્રવ્ય–સમ્યક્ત્વ અને ભાવ–સમ્યક્ત્વ; (૨) નિશ્ચય–સમ્યક્ત્વ અને વ્યવહાર–સમ્યક્ત્વ; અને (૩) નિસર્ગ–સમ્યક્ત્વ અને અધિગમ–સમ્યક્ત્વ.

દ્રવ્ય–સમ્યક્ત્વ અને ભાવ–સમ્યક્ત્વ—

જિનેશ્વરે પ્રરૂપેલાં તત્ત્વો સત્યજ છે એ વાતનો પરમાર્થ નહિ જાણવા છતાં પણ શ્રદ્ધા કરનારાના સમ્યક્ત્વને 'દ્રવ્ય–સમ્યક્ત્વ' સમજવું. પરંતુ પરમાર્થના જાણકારના સંબંધમાં તો આવું સમ્યક્ત્વ 'ભાવ–સમ્યક્ત્વ' સમજવું; કેમકે આ ભાવ–સમ્યક્ત્વધારી પ્રાણી જીવાદિક સપ્ત પદાર્થોને નય, નિક્ષેપ, સ્યાદ્વાદ ઇત્યાદિ શૈલીપૂર્વક જાણે છે અને ત્યાર પછી તેને વિષે શ્રદ્ધા રાખે છે.

અત્ર એ ધ્યાનમાં રાખવું કે ત્રણ પ્રકારનાં સમ્યક્ત્વમાંથી ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વનો દ્રવ્ય–સમ્યક્ત્વમાં સમાવેશ થાય છે જ્યારે ઔપશમિક અને ક્ષાયિકનો ભાવ–સમ્યક્ત્વમાં અંતર્ભાવ થાય છે, કેમકે પ્રથમ સમ્યક્ત્વ તો પૌદ્ગલિક છે, જ્યારે બાકીનાં બે તો આત્મિક છે એમ માનવું ભૂલ ભરેલું છે, કેમકે 'દ્રવ્ય' સમ્યક્ત્વમાંના 'દ્રવ્ય' શબ્દથી અત્ર 'પુદ્ગલ' અર્થ કરવાનો નથી. વળી આ દ્રવ્ય–સમ્યક્ત્વ અપ્રમત્ત નામના સાતમા ગુણસ્થાનકમાં પણ સંભવે છે.

નિશ્ચય–સમ્યક્ત્વ અને વ્યવહાર–સમ્યક્ત્વ—

જ્ઞાન, દર્શન, ચારિત્રાદિક આત્માના શુદ્ધ પરિણામને 'નિશ્ચય–સમ્યક્ત્વ' જાણવું. આત્મા અને તેના ગુણો કંઈ જુદા નથી, પરિણામે અનન્ય છે, એક છે; કેમકે અભેદ પરિણામે પરિણત થયેલો આત્મા તે તદ્ગુણ રૂપજ કહી શકાય. જેવું જાણ્યું તેવોજ ત્યાગભાવ જેને હોય અને શ્રદ્ધા પણ તદનુરૂપ હોય તેવા સ્વરૂપોપયોગી જીવનો આત્મા તેજ જ્ઞાન, દર્શન, ચારિત્ર છે. આત્મા રત્નત્રયાત્મક અભેદભાવે શરીરમાં રહ્યો છે, માટે રત્નત્રયના શુદ્ધ ઉપયોગે વર્તતા જીવને 'નિશ્ચય–સમ્યક્ત્વ' કહીએ. સાધુ–દર્શન, જિન–મહોત્સવ, તીર્થ–યાત્રાદિક હેતુથી ઉત્પન્ન થતાં સમ્યક્ત્વને 'વ્યવહાર–સમ્યક્ત્વ' કહેવામાં આવે છે.

બાકી રહેતાં નિસર્ગ અને અધિગમ સમ્યક્ત્વનો વિચાર કરતાં પૂર્વે નિસર્ગ અને અધિગમના અર્થ વિચારી લઇએ.

---

१ છાયા—

तदेव सत्यं निःशङ्कं यत् जिनैः प्रवेदितम् ।

પરના ઉપદેશની નિરપેક્ષતાને 'નિસર્ગ'[1] કહેવામાં આવે છે, જ્યારે પરના ઉપદેશની અપેક્ષા તે 'અધિગમ' કહેવાય છે. 'નિસર્ગ' શબ્દનો અર્થ 'સ્વભાવ' થાય છે. તેથી નિસર્ગ-સમ્યક્ત્વનો અર્થ સ્વાભાવિક સમ્યક્ત્વ અર્થાત્ સ્વાભાવિક રીતે પ્રાપ્ત થયેલ સમ્યક્ત્વ એમ થાય છે. આથી કોઈને શંકા ઉત્પન્ન થાય કે સ્વાભાવિક રીતે વળી સમ્યક્ત્વ મળે ખરૂં કે? આના સમાધાનાર્થે ત્રણ દૃષ્ટાંતો વિચારીએ. ધારો કે કોઇ વટેમાર્ગુ ભૂલો પડ્યો છે તો એ બનવા જોગ છે કે ભમતાં ભમતાં પણ અર્થાત્ કોઇને પણ માર્ગ પૂછ્યા વિના પણ તે ખરા માર્ગ ઉપર આવી જાય. કોઇકની બાબતમાં એમ પણ બને કે તે ગમે તેટલો પોતે પ્રયત્ન કરે તો પણ ખરો રસ્તો તેને જડેજ નહિ. જ્યારે ખરા માર્ગનો જાણકાર કોઇ મળી આવે અને તે દ્વારા તેને યથાર્થ માર્ગનું ભાન થાય. ત્યારેજ તેનું કાર્ય સરે.

આ પ્રમાણે જ્વરથી પીડિત હોય એવા કોઇ પુરૂષનો જ્વર ઔષધિના સેવન વિના પણ જતો રહે અને કોઈક વખતે એમ પણ બને કે ઔષધિનું પાન કર્યાથીજ તેનો તે જ્વર જાય. એવી રીતે એમ પણ બનવા જોગ છે કે કોદ્રવ નામનું ધાન્ય ઘણા કાલે સ્વયમેવ નિર્મદન (મયણા રહિત) બની જાય અથવા તો છાણ વિગેરેના પ્રયોગથી તે તેવું બને. આ દૃષ્ટાંતો ઉપરથી જોઈ શકાય છે કે પરની અપેક્ષા વિના પણ કાર્યસિદ્ધિ થઈ શકે છે.

આ પ્રમાણે સમ્યક્ત્વની પ્રાપ્તિ (૧) સ્વાભાવિક રીતે—અરે ખુદ તીર્થંકરની પણ સહાય લીધા વિના અથવા તો (૨) સદ્ગુરૂના ઉપદેશથી પણ થઈ શકે છે. પ્રથમ પ્રકારથી પ્રાપ્ત થયેલ સમ્યક્ત્વને 'નિસર્ગ-સમ્યક્ત્વ' અને દ્વિતીય પ્રકારથી મળેલ સમ્યક્ત્વને 'અધિગમ-સમ્યક્ત્વ' સંબોધવામાં આવે છે. અર્થાત્ કોઇ ગુરૂકુલવાસી, કાલાદિક કારણ પરિપાકવંત, ચરમાવર્તિ, ચરમશરીરી એવો ભવ્ય જીવ સહેજે આપોઆપ ઉહાપોહ કરતાં જે સમ્યક્ત્વ સંપાદન કરે તે 'નિસર્ગ-સમ્યક્ત્વ' છે, જ્યારે પૂર્વોક્ત કાલાદિક યોગ્યતા હોવા છતાં પણ સદ્ગુરૂના ઉપદેશનું શ્રવણ કર્યાથીજ જે જીવ અનાદિકાલની પોતાની ભૂલ મટી જવા, દેવ અને ધર્મના યથાર્થ સ્વરૂપને વિષે શ્રદ્ધાવાન્ બને. તેનું સમ્યક્ત્વ 'અધિગમ-સમ્યક્ત્વ' કહેવાય છે.

સમ્યક્ત્વના ત્રણ પ્રકારો—

કારક, રોચક અને દીપક તેમજ ક્ષાયોપશમિક, ઔપશમિક અને ક્ષાયિક એમ બીજા પ્રકારે સમ્યક્ત્વના ત્રણ ત્રણ ભેદો પડે છે. જિનેશ્વરે કહેલ જે ક્રિયા-કલાપ કરે છે તે ક્રિયા-માર્ગને. જિનેશ્વરની આજ્ઞાના પરિપાલનપૂર્વક અનુષ્ઠાન કરનારનું સમ્યક્ત્વ 'કારક-સમ્યક્ત્વ' કહેવાય છે. અર્થાત્ યથાર્થ તત્ત્વ શ્રદ્ધાન કરે છે અને તે પ્રમાણે વિગેરે યોગ્ય આચરણ કરે તો તે પુરૂષનું સમ્યક્ત્વ કારક-સમ્યક્ત્વ કહેવાય છે.

---

[1] નિસર્ગ, પરોપદેશ વિના કર્મોના ક્ષયોપશમથી

[2] જે સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત કરીને જીવ અવશ્ય મોક્ષે જાય છે, પણ જે સમ્યક્ત્વ પામ્યા પછી જીવ ઓછામાં ઓછા ત્રણ ભવ કરે છે, તે ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ કહેવાય છે.

ધર્મને વિષે રૂચિમાત્ર કરે, શ્રીજિનોક્ત ધર્મ પ્રમાણે ક્રિયા કરવાની ઇચ્છા રાખે, પરંતુ ભારે કર્મી હોવાથી તેવાં અનુષ્ઠાનો કરી ન શકે, તેને 'રોચક' સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત થયેલું જાણવું. અર્થાત્ યમ-નિયમાદિ આચરણમાં ન મૂકી શકવાની સ્થિતિ સાથે સંબંધ ધરાવનારૂ સમ્યક્ત્વ 'રોચક' સમ્યક્ત્વ છે. આ સમ્યક્ત્વ અવિરત સમ્યગ્દૃષ્ટિ જીવોને હોય છે. શ્રેણિક નૃપતિને આવું સમ્યક્ત્વ હતું.

પોતે મિથ્યાદૃષ્ટિ અભવ્ય કે દુર્ભવ્ય હોવા છતાં પણ અન્ય ભવ્ય જીવોને ઉપદેશાદિક દ્વારા યથાર્થ માર્ગ તરફ રૂચિવંત કરે-અન્ય જીવો ઉપર તત્ત્વનો યથાર્થ પ્રકાશ પાડે તે જીવનું સમ્યક્ત્વ 'દીપક' સમ્યક્ત્વ છે. દીપક સમ્યક્ત્વધારીને અંતરંગ શ્રદ્ધા હોય નહિ; તે તો દાંભિક વૃત્તિએ કાર્ય કરે; પરંતુ તેમ છતાં પણ તે બીજાઓ ઉપર તત્ત્વનો યથાર્થ પ્રકાશ પાડે, એ તેની ખુબી છે. મિથ્યાત્વથી વાસિત હૃદયવાળો હોઇ કરીને પણ અન્ય જીવોને યથાર્થ માર્ગ ઉપર એ પ્રીતિવાન્ બનાવે છે, વાસ્તે આવા જીવને દીપક સમ્યક્ત્વવાળો કહેવામાં આવે છે. આવો જીવ અન્ય જીવની સમ્યક્ત્વ-પ્રાપ્તિનો હેતુ હોવાથી, તેને સમ્યક્ત્વધારી કહેવામાં આવે છે. આ કારણમાં કાર્યના ઉપચારનું દૃષ્ટાન્ત છે. વિશેષમાં આ દીપક સમ્યક્ત્વથી યુક્ત પ્રાણીને 'મસાલચી'ની ઉપમા આપી શકાય તેમ છે; કેમકે જેમ મસાલચીના પોતાના હાથમાં બળતી-પ્રકાશક 'મસાલ' હોવા છતાં તે પોતે તો અંધારામાંજ રહે છે, અર્થાત્ તે મસાલથી તે અન્ય જીવો ઉપરજ, નહિ કે પોતાના ઉપર પ્રકાશ પાડી શકે છે, તેવી રીતે આ પ્રાણી જિનપ્રરૂપિત તત્ત્વોને વિષે અંતરંગ શ્રદ્ધાન રહિત હોઇ કરીને પણ અન્ય જીવોના ઘટમાં પ્રકાશ પાડે છે એટલે કે તેમને આ તત્ત્વો તરફ રૂચિ-શ્રદ્ધાન ઉત્પન્ન કરે છે. આ પ્રમાણે શાસનોન્નતિનું કાર્ય કરતો હોવાથી, તે પ્રાણીને ઉપચારથી સમ્યક્ત્વયુક્ત કહેવામાં આવે છે. આવું સમ્યક્ત્વ **અંગારમર્દકાચાર્યને** હતું.

બીજી રીતે સમ્યક્ત્વના પડતા ત્રણ વિભાગો પરત્વે આપણે ઉલ્લેખ કરી ગયા હોવાથી, અત્ર તે સંબંધમાં કંઇ વિચારવાનું બાકી રહેતું નથી છતાં પણ અત્ર એટલુ કહેવું વધારે પડતું નહિ ગણાય કે ક્ષાયિકાદિક ત્રણ પ્રકારનું સમ્યક્ત્વ તેનાં આવરણરૂપ કર્મના ક્ષયાદિકથી થાય છે. અર્થાત્ યથાર્થ દર્શન આવૃત કરનારા દર્શનમોહનીયની ત્રણ પ્રકૃતિઓનો તેમજ ચાર અનન્તાનુબન્ધી કષાયોનો ક્ષય થવાથી ઉત્પન્ન થતું સમ્યક્ત્વ 'ક્ષાયિક' કહેવાય છે; આ સાતે પ્રકૃતિઓનાજ ઉપશમથી ઉદ્ભવતું સમ્યક્ત્વ 'ઔપશમિક' કહેવાય છે, ત્યારે એના ક્ષયોપશમથી ઉત્પન્ન થતું સમ્યક્ત્વ 'ક્ષાયોપશમિક' કહેવાય છે.

સમ્યક્ત્વના ચાર પ્રકારો—

ક્ષાયોપશમિક, ઔપશમિક અને ક્ષાયિક એ ત્રણ સમ્યક્ત્વમાં 'સાસ્વાદન' સમ્યક્ત્વ ઉમેરતાં સમ્યક્ત્વના ચાર ભેદો થાય છે. ઉપશમ-સમ્યક્ત્વમાંથી પતિત થઇને મિથ્યાદૃષ્ટિરૂપ પ્રથમ ગુણસ્થાનક પર જતાં આ સમ્યક્ત્વ ઉત્પન્ન થાય છે. જેમ કોઇ પુરૂષને ગોળ ખાધા પછી વમન થાય તોપણ તેને કંઇ ગળચટો પરંતુ અનિચ્છિત સ્વાદ લાગે તેમ ઉપશમ-સમ્યક્ત્વથી પડીને

મિથ્યાત્વે જતાં[1] આ સમ્યક્ત્વનો કંઇક સ્વાદ રહી જાય. આવા સમ્યક્ત્વને [2]સાસ્વાદન નામ આપવામાં આવ્યું છે.

સમ્યક્ત્વના પાંચ પ્રકારો—

આ ચાર સમ્યક્ત્વમાં 'વેદક' સમ્યક્ત્વ ઉમેરતાં સમ્યક્ત્વના પાંચ પ્રકારો થાય છે. અનન્તાનુબન્ધી ચાર કષાય, મિથ્યાત્વ-મોહનીય, મિશ્ર-મોહનીય અને સમ્યક્ત્વ-મોહનીય આ સાત પ્રકૃતિઓ પૈકી પૂર્વની છ પ્રકૃતિઓનો સર્વથા ક્ષય કર્યા બાદ સાતમી પ્રકૃતિને ખપાવતાં ખપાવતાં અર્થાત્ તેનો ક્ષય કરતી વેળાએ, જ્યારે તે પ્રકૃતિમાંના છેલ્લા પુદ્ગલનો ક્ષય કરવાનો બાકી રહે, તે સમયનું સમ્યક્ત્વ 'વેદક' સમ્યક્ત્વ કહેવાય છે. અન્ય શબ્દમાં કહીએ તો આગળ બતાવી ગયેલા અશુદ્ધ, મિશ્ર અને શુદ્ધ એવા ત્રણ પુંજોમાંના પ્રથમના બે પુંજો ક્ષીણ કર્યા બાદ, શુદ્ધ પુંજના છેલ્લા ગ્રાસને વેદતી વેળાના સમ્યક્ત્વને 'વેદક' કહેવામાં આવે છે. આવું સમ્યક્ત્વ આખા સંસારમાં એકજ વાર મળે છે અને તે પછી તો તરતજ ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ પ્રાપ્ત થાય છે.

ભવ્ય પ્રાણીને કયું સમ્યક્ત્વ વધારેમાં વધારે કેટલી વાર પ્રાપ્ત થઇ શકે?—

આપણે જોઇ ગયા છીએ તેમ અનાદિ કાળનો મિથ્યાદૃષ્ટિ જીવ સમ્યક્ત્વ પામ્યા પછીથી મોક્ષે જાય, ત્યાં સુધીમાં વધારેમાં વધારે તેને અર્ધપુદ્ગલ-પરાવર્તનથી કંઇક ન્યૂન કાળ પર્યંત આ સંસારરૂપી કેદખાનામાં સબડ્યા કરવું પડે. હવે આવો કોઇક જીવ ઉપર્યુક્ત પાંચ પ્રકારનાં સમ્યક્ત્વમાંથી કયું સમ્યક્ત્વ વધારેમાં વધારે કેટલી વાર પ્રાપ્ત કરે તે વિચારવામાં આવે છે. ઉપશમ તેમજ સાસ્વાદન સમ્યક્ત્વ તો વધારેમાં વધારે પાંચ વાર અર્થાત્ એક તો પ્રથમ સમ્યક્ત્વ મળવાના સમયે અને ત્યાર બાદ તો ચાર વાર ઉપશમ-શ્રેણિ ઉપર આરૂઢ થાય ત્યારે ચાર વાર એમ એકંદર પાંચ વારજ પામી શકાય; ત્યારે વેદક અને ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ તો એકજ વાર અને ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ તો અસંખ્ય વાર પ્રાપ્ત થઇ શકે.

કયું સમ્યક્ત્વ કયે ગુણસ્થાનકે હોય છે?—

સાસ્વાદન સમ્યક્ત્વ સાસ્વાદન નામના બીજા ગુણસ્થાનકમાંજ હોય છે; પરંતુ ત્યાંથી આગળ કે પાછળના ગુણસ્થાનમાં નહિજ. ઔપશમિક સમ્યક્ત્વ અવિરત સમ્યગ્-દૃષ્ટિ નામના

---

૧ ઉપશમ-સમ્યક્ત્વથી પડીને મિથ્યાત્વ ગુણસ્થાનકમાં જતાં કદાચ કોઇ સમય લાગે છે અને શાસ્ત્રકારો આ સંબંધમાં 'માળ' ઉપરથી પડનારનું દૃષ્ટાન્ત રજુ કરે છે. અર્થાત્ માળ ઉપરથી પરેલાને ભૂમિ ઉપર પહોંચતાં જેટલી વાર લાગે તેના કરતાં પણ અતિશય ઓછા કાળમાં સમ્યક્ત્વનું વમન કરનો જીવ સાસ્વાદની થઇ મિથ્યાત્વ ગુણસ્થાનકે જાય. કેમકે સાસ્વાદનનો ઉત્કૃષ્ટ કાળ છ આવલિનો છે.

૨ 'सह आस्वादनेन वर्तते इति सास्वादनम्' આ પ્રમાણે જે સ્વાદન સહિત હોય તે સાસ્વાદન કહેવાય છે. પ્રસ્તુતમાં ઔપશમિક સમ્યક્ત્વનું વમન કરતા જીવ જે કંઇક સ્વાદ સહિત હોય તેવા સ્વાદન સહિત વર્તવું તે 'સાસ્વાદન' છે. પ્રાકૃત ભાષામાં આ સમ્યક્ત્વને 'સાસાયણ' કહે છે અને તેનું સંસ્કૃત રૂપાન્તર 'સાશાયન' થાય છે. આનો અર્થ એ છે કે (સાસાયનમ્) સમ્યક્ત્વને દૂર કરે તે અને મિથ્યાત્વને ઉત્પન્ન કરે તે સાસાયન કહેવાય છે. કે જે સાસાયન ગુણસ્થાનકમાં રહેલો જીવ ઔપશમિક સમ્યક્ત્વને દૂર કરે તે 'સાસાયન' છે. આથી સાસાયનમાં જે ભૂત હોય તે 'સાસાયન' અને 'સાસ્વાદન' કહેવાય છે.

ચોથા ગુણસ્થાનથી લઇને ઉપશાન્તમોહ નામના અગ્યારમા ગુણસ્થાન પર્યંત એમ આઠ ગુણસ્થાનકો સુધી હોય છે. ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ અવિરત સમ્યગ્દૃષ્ટિનામક ચોથા ગુણસ્થાનકથી લઇને તે છેક અયોગિ-કેવલિનામક ચૌદમા-અંતિમ ગુણસ્થાનક સુધી અર્થાત્ એકંદર અગ્યાર ગુણસ્થાનકો પર્યંત હોય છે (અને ત્યાર પછી મુક્તાવસ્થામાં પણ વિદ્યમાન છે). ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ અવિરતસમ્યગ્દૃષ્ટિ, દેશવિરતિ, પ્રમત્ત અને અપ્રમત્ત અર્થાત્ ચોથા, પાંચમા, છઠ્ઠા અને સાતમા એ ચાર ગુણસ્થાનોમાંજ હોય છે, પરંતુ ત્યાંથી આગળનાં કે પાછળનાં ગુણસ્થાનોમાં તેનો સંભવ નથીજ.

સમ્યક્ત્વની સ્થિતિ—

'સમ્યક્ત્વની સ્થિતિ'નો અર્થ એ છે કે કયું સમ્યક્ત્વ કેટલા વખત સુધી રહેનારૂં છે. આ સ્થિતિના જઘન્ય (ઓછામાં ઓછી) અને ઉત્કૃષ્ટ (વધારેમાં વધારે) એમ બે પ્રકારો પડે છે. હવે તેમાં સાસ્વાદન સમ્યક્ત્વની જઘન્ય સ્થિતિ એક સમયની છે, જ્યારે તેની ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિ તો છ [1]આવલિની છે. ઔપશમિક સમ્યક્ત્વની જઘન્ય તેમજ ઉત્કૃષ્ટ એમ બન્ને પ્રકારની સ્થિતિઓ અંતર્મુહૂર્તનીજ છે. ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વની જઘન્ય સ્થિતિ અંતર્મુહૂર્તની છે, જ્યારે તેની ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિ ભવસ્થિતિની અપેક્ષાએ તેત્રીસ (૩૩) સાગરોપમથી કંઇક અધિક છે[2] (મોક્ષ સિવાયની અપેક્ષાએ અર્થાત્ મુક્તાવસ્થા આશ્રીને તો તેની સ્થિતિ અનંતકાલની છે, કેમકે ત્યાં સમ્યક્ત્વ અવિનાશી છે). ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વની જઘન્ય સ્થિતિ અંતર્મુહૂર્તની છે અને તેની ઉત્કૃષ્ટ સ્થિતિ છાસઠ (૬૬) સાગરોપમથી કંઇક અધિક[3] છે. વેદક સમ્યક્ત્વની તો જઘન્ય તેમજ ઉત્કૃષ્ટ એમ બન્ને સ્થિતિઓ એકજ સમયની છે.

દરેક વસ્તુનું અન્વેષણ નિર્દેશ, સ્વામિત્વ, સાધન, અધિકરણ, સ્થિતિ અને વિધાન એમ છ રીતે થઇ શકે છે, તે વાત આ સમ્યક્ત્વને પણ લાગુ પડે છે, પરંતુ એ સર્વ વક્તવ્ય ગ્રંથ-ગૌરવના ભયથી તેમજ આ સમ્યક્ત્વનું પ્રકરણ ઘણુંજ મોટું થઇ જવાની ભીતિથી અત્ર વિસ્તાર પૂર્વક વિચારવામાં આવી નથી. વિશેષમાં સમ્યક્ત્વના દશ ભેદો પરત્વે જે સ્થાનાંગમાં ઉલ્લેખ કરવામાં આવ્યો છે, તેનું પણ અત્ર દિગ્દર્શન કરાવવામાં આવતું નથી. ફક્ત ટૂંકો એકજ પ્રશ્ન વિચારી આ પ્રકરણ પૂર્ણ કરવામાં આવે છે.

---

૧ એક આવલિનાં અસંખ્યાત સમય પ્રમાણ થઇ જાય છે. જુઓ અનુયોગદ્વાર (પૃ૦ ૧૦૪)

૨ આ ઉત્કૃષ્ટ કાળ એમ સમજવો કે વિજય આદિમાં ઉત્પન્ન થયેલા અનુત્તર વિમાનવાસી દેવોની અપેક્ષાએ સમજવાનો છે. તેમાં કે વિજયના દેવોનું ઉત્કૃષ્ટ આયુષ્ય તેત્રીસ સાગરોપમનું છે અને એથી જે કંઇક અધિક કાળ થાય છે તે અન્તર્મુહૂર્તમાં અકાળે સમજવાનો છે.

૩ એમ સમજવું કે ત્રણ પલ્યોપમના આયુષ્યવાળા દેવકુરુ-ઉત્તરકુરુના યુગલિકોમાંના કોઇ દેવલોકના નિવાસીનું ઉત્કૃષ્ટ આયુષ્ય બાંધીને ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ પામ્યો છે અને ત્યાં તે સમ્યક્ત્વ સહિત છાસઠ (૬૬) સાગરોપમ વીતી જાય અને જો આયુષ્ય તિર્યંચ કે મનુષ્યનું બાંધ્યું હોય તો ત્યાં ઉત્કૃષ્ટ આયુષ્ય તેત્રીસ (૩૩) સાગરોપમ ભોગવી (૬૬) સાગરોપમ પૂરા કરે છે. આવી કંઇક અધિક જે કાળ કહેવામાં આવ્યો છે, તે અન્તર્મુહૂર્તમાં અકાળે સમજવાનો છે.

શું ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વને અટકાવનારૂં છે?—

આ પ્રશ્નનો ઉત્તર 'હા'કારમાં છે. પરંતુ આમ ઉત્તર આપવાથી એવી શંકા ઉદ્ભવે છે કે ક્ષાયોપશમિક સમ્યક્ત્વ તત્ત્વશ્રદ્ધાનને ઉત્પન્ન કરનારૂં હોઇ કરીને વિઘ્નરૂપ કેમ બની શકે? આના જવાબમાં જે એમ કહેવામાં આવે કે તે મિથ્યાત્વ જાતિનું હોવાથી તે વિઘ્નરૂપ છે, તો તો એ પ્રશ્ન ઉપસ્થિત થાય છે કે આવા મિથ્યાત્વ જાતીયથી આત્મ-શ્રદ્ધાનો સંભવ કેમ મનાય વારૂ? આ સંબંધમાં નીચેનાં બે દૃષ્ટાન્તો વિચારવા આવશ્યક છે.

એ તો દેખીતી વાત છે કે સૂક્ષ્મ અભ્રકરૂપ આવરણથી આચ્છાદિત થયેલો દીપક પણ કાંઇક ન્યૂન પ્રકાશ આપે છે, પરંતુ આ આવરણ દૂર થતાં તેની કાંતિ વિશેષતઃ ઝળકી ઊઠે છે. એવીજ રીતે કિંચિત્ મલિન વસ્ત્રમાં ઢંકાયેલા મણિનું તેજ પણ સહેજ ઓછું જણાય છે, પરંતુ સ્વચ્છ વસ્ત્રમાંથી તેની પ્રભા વિશેષ પડે છે. તેવીજ રીતે પ્રસ્તુતનાં મિથ્યાત્વનાં પુદ્ગલો ક્ષાયોપશમિક ભાવને પ્રાપ્ત થતાં આત્મધર્મરૂપ શ્રદ્ધાન કંઇક અસ્ફુટપણે પણ પ્રાપ્ત થાય છે અને તે પુદ્ગલોનો ક્ષય થતાં આત્મ-સ્વરૂપ સર્વ પ્રકારે પ્રકટ થાય છે (આનુંજ નામ ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ છે).

કેટલીક વાર એવો પ્રશ્ન ઉઠાવવામાં આવે છે કે સમ્યક્ત્વ મોહનીયનાં પુદ્ગલોનો ક્ષય થતાં કેમ સમ્યક્ત્વ ઉત્પન્ન થાય તેનું પણ એથી સમાધાન થઇ જાય છે એ વાત હવે નિવેદન કરવાની જરૂર રહેતી નથી.

આ પ્રકરણ સમાપ્ત કરીએ તે પૂર્વે એટલું ઉમરેવું આવશ્યક સમજાય છે કે સમ્યક્ત્વના વિશેષ જિજ્ઞાસુએ સમ્યક્ત્વના નિસર્ગરૂચિ ઇત્યાદિ [૧]દશ પ્રકારો માટે તથા [૨]શમાદિક પાંચ લક્ષણો, [૩]શંકાદિક પાંચ દૂષણો અને [૪]કુશલતાદિક પાંચ ભૂષણો, તેના [૫]આઠ પ્રભાવકો તથા સમ્યક્ત્વના [૬]રાજાભિયોગાદિક છ આગારો, [૭]અરિહંતાદિક સંબંધી દશ વિનયો, ત્રણ પ્રકારની શુદ્ધિ, ચાર શ્રદ્ધાન, સમ્યક્ત્વની છ ભાવનાઓ તથા છ યતના તેમજ તેનાં છ સ્થાનકો તથા તેનાં ત્રણ લિંગો એ સમ્યક્ત્વના ૬૭ બોલો એ બધાના સ્વરૂપ માટે **પ્રવચન-સારોદ્ધાર** પ્રમુખ ગ્રન્થો જોવા.

* * * *

---

૧ નિસર્ગરૂચિ, ઉપદેશરૂચિ, આજ્ઞારૂચિ, સૂત્રરૂચિ, બીજરૂચિ, અભિગમરૂચિ, વિસ્તારરૂચિ, ક્રિયારૂચિ, સંક્ષેપરૂચિ તથા ધર્મરૂચિ એ દશ પ્રકારો છે.

૨ શમ, સંવેગ, નિર્વેદ, અનુકમ્પા અને આસ્તિક્ય એ પાંચ લક્ષણો છે.

૩ શંકા, આકાંક્ષા, વિચિકિત્સા, મિથ્યાદૃષ્ટિની પ્રશંસા અને તેનો પરિચય એ પાંચ દૂષણો છે.

૪ જિનશાસનને વિષે કુશળતા, પ્રભાવના, તીર્થ-સેવા, સ્થિરતા તથા ભક્તિ એ પાંચ ભૂષણો છે.

૫ વર્તમાન કૃતના પારંગત, અસરકારક રીતે ધર્મ-કથા કરનાર, પ્રખર વાદી, અપૂર્વ જ્ઞાનલબ્ધિક, તપસ્વી, વિદ્યા અને મંત્ર વડે પરાક્રમી, સિદ્ધિયોગી કહેવાતા અને પ્રવચન-પ્રભાવી હોવે એ આઠ પ્રભાવકો છે.

૬ રાજાભિયોગ, ગણાભિયોગ, બલાભિયોગ, દેવાભિયોગ, ગુરુનિગ્રહ અને વૃત્તિકાન્તાર એ છ આગાર છે.

૭ અરિહંત (તીર્થંકર), સિદ્ધ, જિન-પ્રતિમા, જિનાગમ, ચારિત્ર-ધર્મ, સાધુ, ધર્માચાર્ય, ઉપાધ્યાય, બહુવિધ સંઘ અને સમ્યક્ત્વ એ સર્વની વિનય તે તેના દશ પ્રકાર છે.

जगद्गुरौ दृष्टे यद् भवति तदाह—

भविअकमलाण जिणरवि !, तुहदंसणपहरिसूससंताणं ।
दृढबद्धा इव विहडंति, मोहतमभमरविंदाइं ॥ ४ ॥

[भव्यकमलेभ्यो जिनरवे ! त्वद्दर्शनप्रहर्षोच्छ्वसद्भ्यः ।
दृढबद्धानीव विघटन्ते मोहतमोभ्रमरवृन्दानि ॥]

प्र० वृ०—भविअत्ति । भविअकमलाण जिणरवि ! मिथ्यात्वनिशीथिनीप्रान्तसमुदितत्वेन यथाऽवस्थितसन्मार्गप्रकाशकत्वेन च जिन एव रविः—जिनादित्यस्तस्य सम्बोधनं हे जिनरवे !—जिनभानो ! त्वद्दर्शनाद् भव्यकमलेभ्यो मोहतमोभ्रमरवृन्दानि विघटयन्ति । तत्र भव्याः—सिद्धिगमनयोग्याः प्राणिनः, तद्गुणवन्धुरत्वेन ज्ञानादिलक्ष्मीनिवासत्वेन च कमलानीव कमलानि तेभ्यः । अत्र सूत्रस्य प्राकृतत्वात् पञ्चम्यां षष्ठी[1] । त्वद्दर्शनं—त्वदालोकनं तस्मात् प्रहर्षः—परमप्रमोदः तेनोच्छ्वसद्भ्यः—समुद्भूपितरोमकूपेभ्यः । पक्षे विकसद्भ्यः । किंविशिष्टानि मोहतमोभ्रमरवृन्दानि ? दृढबद्धान्यपि—चिरप्ररूढान्यपि । पक्षे कुशेशयकोशान्तर्निविडपीडितान्यपि । तत्र मोहः—अज्ञानम्, तमस्तु वध्यमानं कर्म, स एव कलुषत्वेन सुकृततमोरूपाणि भ्रमरपटलानि । अयमाशयः—यथा तरुणतरणिकिरणव्यतिकरविकस्वरेभ्यः कमलेभ्यः पुष्पन्धयाः पृथग् भवन्ति, एवं भव्यानामपि जगल्लोचनलोभने भगवति जिनेश्वरे साक्षात् कृते समुल्लसितातिशायिशुभभावनावशात् मोहतमांसि विलीयन्ते ॥ इति चतुर्थगाथार्थः ॥ ४ ॥

हे० वि०—साम्प्रतं रविरूपकेण स्तुतिमाह—(भविअत्ति)

हे जिनरवे ! भव्यकमलानां दृढबद्धान्यपि (अत्यर्थं मिलितान्यपि विघटन्ते—शिथिलीभवन्ति । कानीत्याह—'मोहतमोभ्रमरवृन्दानि' मोह एव) यथास्थितवस्तुस्वरूपादर्शनात् तमांसि मोहतमांसि तान्येव भ्रमरवृन्दानि—अलिकदम्बकानि तानि । (भव्यानां) कीदृशानामित्याह—त्वद्दर्शनप्रहर्षोच्छल(च्छ्वस ?)तां—भवदवलोकनानन्दोन्मिषताम् ॥ इति गाथार्थः ॥ ४ ॥

शब्दार्थ

भविअ (भविक)=भव्य, मुक्ति-योग्य.	जिणरवि !=हे जिन-सूर्य !
कमल=કમળ	तुह (त्वत्)=द्वितीयपुरुषवाचक सर्वनाम.
भविअकमलाण=भव्य કમળોમાંથી.	दंसण (दर्शन)=दर्शन.
जिण (जिन)=जिन, वीतराग.	पहरिस (प्रहर्ष)=अत्यंत आनन्द, परम प्रमोद.
रवि (रवि)=सूर्य.	ऊससंत (उच्छ्वसत्)=विकास पामतुं.

१ प्राकृत भाषाने लीधे 'पंचमी' विभक्तिने बदले अत्र 'षष्ठी' विभक्तिनो प्रयोग करवामां आव्यो छे.

तुहदंसणपहरिसूससंताणं=તારા દર્શનના પ્રહર્ષથી વિકસિત થતાં.
दढ (दृढ)=મજબૂત.
बद्ध (बद्ध)=બંધાયેલ.
दढबद्धा=મજબૂત બંધાયેલ.
इव (इव)=પણ.
विहडंति(विघटन्ते)=શિથિલ બને છે.
मोह (मोह)=મોહ
तम (तमस्)=અંધકાર.
भमर (भ्रमर)=ભ્રમર, ભમરો.
विंद (वृन्द)=સમુદાય.
मोहतमभमरविंदाइं=મોહાન્ધકારરૂપી ભ્રમરોના સમુદાયો.

પદ્યાર્થ

જગદ્ગુરુના દર્શનનું ફળ—

"(મિથ્યાત્વરૂપી નિશાનો નાશ કરનારા અને સન્માર્ગના પ્રકાશક એવા) હે જિન-સૂર્ય! તારા દર્શનના પ્રકૃષ્ટ આનન્દથી વિકસિત થતાં ભવ્ય-કમળોમાંથી દૃઢ બંધાયેલા એવા પણ મોહાન્ધકારરૂપી ભ્રમરોના સમુદાયો છૂટા પડી જાય છે."—૪

સ્પષ્ટીકરણ

પદ્યનું તાત્પર્ય—

સૂર્યના ઉદયે કમળો વિકસ્વર થતાં તેના કોશમાં રાત્રે સપડાઇ ગયેલા ભ્રમરો જેમ બહાર નીકળી આવે છે, તેમ ભવ્ય પ્રાણીઓને પ્રભુના દર્શન થવાથી તેમની શુભ ભાવના વિકસ્વર થવાથી અનેક ભવોથી એકત્રિત થયેલા ક્લિષ્ટ કર્મરૂપ ભ્રમરો તેમનાથી છૂટા પડી જાય છે અર્થાત્ તેવા જીવોનું અજ્ઞાન નાશ પામે છે-તે જીવોને સદ્જ્ઞાન અને અંતમાં મુક્તિ મળે છે.

* * * *

इदानीं भगवतः प्रथमतीर्थपतेश्चवनकल्याणकमुद्दिश्य गाथास्तुतिः—

लट्ठुत्तणाहिमाणो, सव्वो सव्वट्ठसुरविमाणस्स ।
पइं नाह ! नाहिकुलगरघरावयारुन्मुहे नट्ठो ॥ ५ ॥

[शोभनत्वाभिमानः सर्वः सर्वार्थसुरविमानस्य ।
त्वयि नाथ ! नाभिकुलकरगृहावतारोन्मुखे नष्टः ॥]

प्र० वृ०—लट्ठुत्तणत्ति । हे नाथ!-हे स्वामिन्! सर्वार्थाभिधानस्य सुरविमानस्य समग्रोऽपि लष्टत्वाभिमानः-प्रधानत्वाहङ्कारो नष्टः-क्षीणः । क्व सति? त्वयि नाभिकुलकरगृहावतारोन्मुखे सति । यदा त्वं प्राग्भवे वज्रनाभः षट्खण्डमेदिनीमण्डलाधिपत्यं तृणवदवधूय संयमसाम्राज्यमङ्गीकृत्य तान्यर्हदादीनि विंशतिस्थानान्यासेव्य निबध्य सर्वोत्तमतीर्थकृन्नाम कर्मणा अनुत्तरसुरविमाने त्रयस्त्रिंशत्सागरोपमसुखस्थाने उत्पन्नः । यदा त्वं तादृग्गुणागुणविभागज्ञोऽपि सुप्रभस्तथाभूतोऽद्भुतर्द्धिसन्दन्धदन्धुरं विमानमप्यपहाय गृहावतारोन्मुखः स्याः, तदाऽभिमानिनो मानखंडः ॥ इति पञ्चमगाथार्थः ॥ ५ ॥

१ 'नाभिनाभो' इत्यपि पाठः ।

હે૦ વિ૦–પ્રથમકલ્યાણકદ્વારેણ સ્તુતિમાહ—(लट्ठत्तणत्ति)

हे नाथ! त्वयि 'नाभिकुलकरगृहावतारोन्मुखे सति' नाभिश्चासौ कुलकरश्च नाभिकुलकरस्तस्य गृहं तत्रावतारस्तत्रोन्मुखस्तस्मिन् । किं (जातः)? नष्टः–प्रलयं गतः । कोऽसौ? लो(ल)ट्टत्वाभिमानः–शोभनत्वाहङ्कारः । कस्येत्याह—'सर्वार्थसुरविमानस्य' सर्वार्थं च तत् सुरविमानं च सर्वार्थसुरविमानं तस्य । किंविधोऽपि? सर्वोऽपि, समस्तोऽपीत्यर्थः ॥ ५ ॥

शब्दार्थ

लट्ठत्तण (शोभनत्व)=(१) सुन्दरता; (२) प्रधानता.	नाह ! (नाथ !)=हे नाथ!
अहिमाण (अभिमान)=गर्व.	नाहि (नाभि)=नाभि.
लट्ठत्ताभिमाणो=श्रेष्ठताનો गर्व.	कुलगर (कुलकर)=કુલકર.
सव्वो (सर्व)=समस्त.	घर (गृह)=घर, भहेल.
सव्वट्ठ (सर्वार्थ)=सर्वार्थ.	अवयार (अवतार)=अवतार.
सुर (सुर)=देव.	उम्मुह (उन्मुख)=ઉन्मुख, तत्पर.
विमाण (विमान)=विमान.	नाहिकुलगरघरावयारुम्मुहे=नाभि કુલકરના गृहમાં अवतार માટે तत्पर.
सव्वट्ठसुरविमाणस्स=सर्वार्थ नामना दिव्य विमानने	नट्ठो (नष्टः)=नाश पाम्यो.
थवं (स्तवि)=तु.	

पद्यार्थ

પ્રભુનું સ્તવન—

"હે નાથ! જ્યારે તું નાભિ (નામના સાતમા) કુલકરના ગૃહમાં અવતાર લેવાને તત્પર થયે (અર્થાત્ તું જ્યારે તેમના ઘરમાં અવતર્યો), ત્યારે સર્વાર્થ(સિદ્ધ નામના) દેવવિમાનનો શ્રેષ્ઠતા (અથવા પ્રધાનતા) સંબંધી સમસ્ત ગર્વ ગળી ગયો."—૫

સ્પષ્ટીકરણ

કુલકર—

[illegible] છતાં બુદ્ધિ વગેરેની અધિકતાને લઈને તે કાળના મનુષ્યોએ [illegible] 'કુલકર' કહેવામાં આવે છે. કુળ એટલે વંશ; તેની સ્થાપના કરનાર તે કુલકર કહેવાય. એ શબ્દનો વ્યુત્પત્તિ-અર્થ છે. આથી સમજી શકાય છે કે યુગના પ્રારંભમાં નીતિ [illegible] કરનારા મહાપુરુષોને 'કુલકર' કહેવામાં આવે છે. એકંદર રીતે આ 'અવસર્પિણી [illegible] ચક્ષુષ્માન, યશસ્વી, અભિચન્દ્ર, પ્રસેનજિત, મરુદેવ

[illegible] કુલકરો વિષે [illegible] સ્પષ્ટીકરણ.

[illegible] કહે છે—

'कुलकरैर्हि मर्यादा, प्रथमो विनियोजितः ।
कुलकृत्सु समस्तेषु, नाभिरन्तिमतां गतः ॥
तस्मिन्नेव च सर्वज्ञ, नाभ कुलकरत्वम् ।'

[illegible] કુલકરોની [illegible] કુલકરો [illegible] પ્રસંગોને [illegible] કુલકરો [illegible] કુલકરો [illegible] કુલકરો

અને **નાભિ** એમ સાત કુલકરો થયા છે. આ બધાએ કુલકરો [1]યુગલિક ધર્મને અનુસરનારા, વજ્રઋષભનારાચ નામના સર્વોત્તમ [2]સંહનનવાળા તેમજ સમચતુરસ્ર નામના ઉત્તમ [3]સંસ્થાનવાળા હતા.[4] અલ્પ રાગ-દ્વેષવાળા હોઈ પ્રાયઃ યુગલિકો દેવગતિગામી હોવાથી તે સર્વે મૃત્યુ પામીને દેવ-લોકમાં ઉત્પન્ન થયા હતા.

પ્રથમ કુલકરના શરીરની ઊંચાઈ ૯૦૦ ધનુષ્ય જેટલી હતી. બીજાની એથી ઓછી, ત્રીજાની એથી પણ ઓછી હતી. જ્યારે સાતમા કુલકર **નાભિ** રાજાના શરીરની ઊંચાઈ તો પરપ ધનુષ્ય જેટલી હતી. એ પ્રમાણે આયુષ્ય પણ એક કુલકરનું તેની પહેલાના કુલકર કરતાં ઓછું હતું. પ્રથમ કુલકરનું આયુષ્ય [5]પલ્યોપમના દશમા ભાગે હતું. જ્યારે સાતમા કુલકરનું આયુષ્ય તો સંખ્યાત પૂર્વનું હતું. જેટલું આયુષ્ય કુલકરનું હોય છે તેટલું જ આયુષ્ય તેમની પત્નીનું પણ હોય છે એ નિયમ પ્રમાણે સાતમા કુળકરની પત્ની **મરુદેવી**નું આયુષ્ય પણ સંખ્યાત પૂર્વનું હતું. તેમનાં સંહનન, સંસ્થાન અને ઊંચાઈ પણ પ્રાયઃ **નાભિ** રાજાના જેટલાં હતાં. પ્રથમના છ કુલકરોની પત્નીઓ [6]નાગકુમાર નિકાયમાં ઉત્પન્ન થઈ, ત્યારે સાતમા કુલકરના પત્ની અને તીર્થંકર **શ્રીઋષભદેવ**ના જનની **મરુદેવી** તો આયુષ્ય પૂર્ણ થતાં મોક્ષે ગયા. હાકાર, માકાર અને ધિક્કાર એ ત્રણ [7]દંડ-નીતિઓ પૈકી પ્રથમ નીતિનો ઉપયોગ પ્રથમના બે કુલકરોના સમયમાં, પહેલી અને બીજીનો ત્રીજા અને ચોથાના સમયમાં અને ત્રણેનો ઉપયોગ પાંચમા, છઠ્ઠા અને સાતમા કુલકરના સમયમાં કરવામાં આવ્યો હતો.

આયુષ્યના સમયના દશ ભાગો કલ્પવામાં આવે તો તેમાંના પ્રથમ અને અન્તિમ ભાગ સિવાયના મધ્યના આઠ ભાગ જેટલો સમય કુલકર પદવી ભોગવનારા **નાભિ** કુલકરને **ઋષભદેવ** નામના પુત્ર અને (તેમની સાથે ઉત્પન્ન થયેલી) **સુમંગલા** નામની પુત્રી એમ બે સંતાન હતા.

સર્વાર્થસિદ્ધ—

જૈન શાસ્ત્રમાં ભવનપતિ, વ્યન્તર, જ્યોતિષ્ક અને વૈમાનિક એમ જે ચાર પ્રકારના દેવોના ભેદો પડવામાં આવ્યા છે તેમાં વૈમાનિક દેવો બીજા દેવોની અપેક્ષાએ ઉત્તમ ગણાય છે. એ દેવો બાર દેવલોક અને નવ ગ્રૈવેયક અને પાંચ અનુત્તર વિમાનોમાં રહે છે. આ છેલ્લા બેની વચ્ચે [illegible] છે. વિજય, વૈજયન્ત, જયન્ત, અપરાજિત અને સર્વાર્થસિદ્ધ એ નામનાં પાંચ અનુત્તર વિમાનો પૈકી [illegible] છે. આ સર્વોત્તમ વિમાન છે. એ વિમાનમાં [illegible] **સર્વાર્થસિદ્ધ**ના નામથી ઓળખાય છે અને તેના [illegible] છે તેમ

---

१ આની વધુ [illegible]

२ સંહનન એટલે [illegible]

३ આની [illegible]

४ [illegible]

५ પલ્યોપમ [illegible]

६ નાગકુમાર [illegible]

७ આ [illegible]

તે સર્વોત્તમ દેવ છે. 'સર્વાર્થસિદ્ધ'ની જૂની જૂની વ્યુત્પત્તિઓ વાચકવર્ય શ્રીઉમાસ્વાતિકૃત **तत्त्वार्थाधिगमसूत्र** (અ૦ ૪, સૂ૦ ૨૦)ના ભાષ્યમાં નીચે મુજબ આપવામાં આવી છેઃ—

"सर्वेष्वभ्युदयार्थेषु सिद्धाः सर्वार्थसिद्धाः सर्वार्थैश्च सिद्धाः सर्वे चैषामभ्युदयार्थाः सिद्धा इति सर्वार्थसिद्धाः।.....सर्वार्थेषु सिद्धाः सिद्धप्रायोत्तमार्था इति।"

અર્થાત્ જે સમસ્ત અભ્યુદયના અર્થોને વિષે સિદ્ધ છે એટલે કે અભ્યુદયના ગુણની અધિકતાને લીધે સર્વ પ્રયોજનોને વિષે જે અવ્યાહત શક્તિવાળા છે અથવા જે સર્વ અર્થોથી સિદ્ધ છે એટલે કે જે સર્વ અતિશયશાળી અત્યન્ત મનોહર શબ્દાદિકથી પ્રખ્યાત છે અથવા અભ્યુદયના સમગ્ર અર્થો જેના સિદ્ધ થયા છે તે **सर्वार्थसिद्ध** છે. સર્વ કર્તવ્યની પરિસમાપ્તિ કરીને અથવા અનન્તર ભવમાં સિદ્ધ થનારા હોવાથી પણ તે **सर्वार्थसिद्ध** કહેવાય છે.

આવા એકાવતારી તથા ૩૩ સાગરોપમની સ્થિતિવાળા દેવો જે સ્થાનમાં રહે તે સ્થાન ગર્વ ધારણ કરે એમાં નવાઇ નથી, કેમકે આનાથી કોઇ સંસારીનું સ્થાન ઉત્તમ નથી તેમજ સિદ્ધના જીવોનું નિવાસ-સ્થાન પણ આનાથી દૂર નથી.

पइं चिंतादुल्लहमुक्खसुक्खफलए अउव्वकप्पदुमे।
अवइन्ने कप्पतरू, जयगुरू! हित्था इव पओत्था॥ ६॥

[त्वयि चिन्तादुर्लभमोक्षसुखफलदेऽपूर्वकल्पद्रुमे।
अवतीर्णे कल्पतरवो जगद्गुरो! ह्रीया इव प्रोषिताः]

प्र० वृ०—पइन्ति। हे जगद्गुरो! अस्य भारतवर्षस्यावनौ त्वय्यवतीर्णे कल्पद्रवः प्रोषिता ह्रीस्था इव—सलज्जा इव। क्व सति? त्वय्यपूर्वकल्पद्रुमे समवतीर्णे सति। चिन्ता नाम सङ्कल्पस्तस्यापि दुर्लभं—दुष्प्रापं मोक्षस्य—निर्वाणस्य सुखं मोक्षसुखं तदेव फलं तद् ददातीति चिन्तादुर्लभमोक्षसुखफलदस्तस्मिन्। भगवतोऽवतारात् प्रथमं हि कल्पमहीरुहः सर्वस्यापि वयं मनश्चिन्तितमर्थं सम्पादयामः। अवतीर्णे च चिन्तादुर्लभमोक्षसुखफलदे भुवनभर्तरि तद्दाने सर्वाण्येवा(?)स्मदर्थतामात्मनः सम्भाव्यमाना धूर्ताः कल्पतरवस्तिरोबभूवुः। इति षष्ठगाथार्थः॥ ६॥

हे० वि०—भवति समुत्पन्ने किं जातमित्याह—(पइन्ति)

जगद्गुरो! त्वय्यवतीर्णे प्रक्रमाज्जगतीति गम्यते। किंरूपे? 'अपूर्वकल्पद्रुमे' विशिष्ट(विबुध)विटपिनि। किम्? 'हित्था इव' लज्जिता इव। उत्प्रेक्षायामिवशब्दो द्रष्टव्यः। कल्पतरवः प्रोषिताः—अभावमापन्नाः। किमुक्तं भवति? कालवशेनैव ते विनष्टाः, परं कविनोत्प्रेक्षिताः। कीदृशे त्वयीत्याह—'चिन्तादुर्लभमोक्षसौख्यफलदे' चिन्तया दुर्लभं यन्मोक्षसौख्यं—शिवशर्म तदेव फलं तद् ददाति यः स तथोक्तस्तस्मिन्। यत एव चिन्तादुर्लभमोक्षसौख्यफलदो भवान् अतोऽपूर्वकल्पद्रुमः। इति गाथार्थः॥ ६॥

---

१ 'सर्वथैवानर्थकतामा०' इति प्रतिभाति।

शब्दार्थ

पई (त्वयि)=तुं.
चिंता (चिन्ता)=चिन्ता, संकल्प.
दुल्लह (दुर्लभ)=दुर्लभ.
मुक्ख (मोक्ष)=मुक्ति, सिद्धि.
सुक्ख (सुख)=सुख.
फलद (फलद)=फळने आपनार.
चिंतादुल्लहसुक्खसुक्खफलए=चिन्ता वडे दुर्लभ एवा मोक्षना सुखरूप फळने आपनार.
अउव्व (अपूर्व)=असाधारण.
कप्पदुम (कल्पद्रुम)=कल्पवृक्ष.
अउव्वकप्पदुमे=अपूर्व कल्पवृक्ष.
अवइन्ने (अवतीर्णे)=अवतर्यो.
कप्पतरु (कल्पतरव.)=कल्पवृक्षो.
जयगुरु! (जगद्गुरो!)=हे जगद्गुरु, हे विश्वना गुरु!
हित्था (हीस्था)=शरमाई गयेला.
इव (इव)=जेम.
पओत्था (प्रोषिता)=प्रवासे गया, दूर थया.

पद्यार्थ

प्रभुना अवतारनो प्रभाव—

"संकल्प वडे दुर्लभ एवा मोक्षना सुखरूप फळने आपनारो एवो तुं अपूर्व कल्पवृक्ष (आ पृथ्वी उपर) अवतर्यो एटले हे विश्वना गुरु! कल्पवृक्षो जाणे 'शरमाई गयां होय तेम तेओ अदृश्य थई गयां."—६

स्पष्टीकरण

जगद्गुरुनो विचार—

जगद्गुरु थवुं ए कंई बाळकनो खेल नथी, केमके जेहो गुरु थवानी पूर्ण योग्यता प्राप्त करी होय तेज आ अधिकारने दीपावी शके. वळी पोते पोतानी जातने जगद्गुरु तरीके ओळखावे तेमां कंई महत्ता नथी. परंतु तेवा गुणो जे व्यक्तिमां दृष्टिगोचर थता होय तेने जगत् ते रूपे स्वीकारे एमां खरूं महत्त्व रहेलुं छे. जगद्गुरु बननारे जगतना कल्याणार्थे पोतानुं जीवन व्यतीत करवुं जोईये. कोई पण जीवनुं अहित न थाय ए एनुं लक्ष्य बिन्दु होवुं जोईये. पोतानुं चारित्र आदर्शरूप होवुं जोईये के जेथी अन्य तेनुं अनुकरण करी शके. जगद्गुरुनी वाणीमां कडवाश, कठोरता के तुच्छताने माटे स्थान होई शके नहि. छतां तेमनो उपदेश सचोट होय एमां नवाई जेवुं नथी: केमके तेओ पदार्थनी प्ररूपणा करतां प्रतिपादन शैलीनो उपयोग करे ए स्वाभाविक छे. केमके यथार्थ स्वरूप वस्तु करवुं एज तेमना उपदेशनो उद्देश होय शके. वळी जेवो उपदेश तेओ अन्यने आपे तदनुरूप तेमनुं वर्तन होय एमां तो कहेवुंज शुं? अर्थात् "मनस्येकं वचस्येकं कर्मण्येकं हि महात्मनाम्" ए सूत्र तेमनामां संपूर्णतः चरितार्थ थायज. पक्षपातनो तो तेमनामां सर्वथा अभाव होय ए देखीतुं छे, केमके राग अने द्वेषने जलांजलि आप्या विना जगद्गुरुत्व प्राप्त थतुं नथी. आ प्रमाणेना अनेक गुणोथी विशिष्ट जगद्गुरुनुं यथार्थ स्वरूप आलेखवा आ लेखिनी समर्थ नथी, तेथी कहीने

---

१ अही रहीने प्रभुना प्रभावने लईने कल्पवृक्षोने उपालंभ देवानो समय आवी गयेलो होवाने तेमनामां प्रथम तीर्थंकरने जन्म थयो एटले तेमणे आ जन्म लीधो तेथी आ अवतार थयो तेम हकीकत उत्प्रेक्षा करे छे.

साम्प्रतं भगवतो नाभिनन्दनस्य जन्मकल्याणकमधिकृत्य गाथाद्वयमाह—

अरएणं तइएणं, इमाइ उस्सप्पिणीइ तुह जम्मे ।
फुरिअं कणगमएणं, व कालचक्किक्कपासंमि ॥ ७ ॥

[अरकेण तृतीयेनास्यामवसर्पिण्यां तव जन्मनि ।
स्फुरितं कनकमयेनेव कालचक्रैकपार्श्वे ॥]

प्र० वृ०—अरएणन्ति । हे जगद्गुरो ! अस्यामवसर्पिण्यां त्वज्जन्मनि कालचक्रैकदेशवर्तिना तृतीयारकेण स्फुरितमिति । तावद् द्वादशभिररकैः कालचक्रमभिधीयते विंशतिसागरोपमकोटिकोटीप्रमाणम् । अवसर्पिण्यामस्मिन् सुषमदुष्षमाभिधतृतीयारके प्रान्ते भगवान्नाभिसन्भवः समुत्पन्नस्तदेवाह—तव जन्मनि तृतीयारकेण काञ्चननिर्मितेनेव स्फुरितमिति । तथाविधतीर्थकृत्कल्याणकाद्युत्सवविकलं तु शेषं कालचक्रम् ॥ इति सप्तमगाथार्थः ॥ ७ ॥

हे० वि०—भगवतो जन्ममाहात्म्यद्वारेण स्तुतिमाह–(अरएणन्ति)—

हे नाथ ! तव जन्मनि अरकेण–कालसंज्ञितेन तृतीयकेनात्यामवसर्पिण्यां स्फुरितं–विलसितम् । क्व ? 'कालचक्रैकपार्श्वे' कालचक्रं–द्वादशारकं तत्रैकश्चासौ पार्श्वश्च कालचक्रैकपार्श्वस्तस्मिन् । उत्प्रेक्षते–कनकमयेनेव । अयमर्थः–यथा कृष्णचक्रे कनकमयोऽरकः शोभते तथा काललक्षणेऽपि ॥ इति गाथार्थः ॥ ७ ॥

शब्दार्थ

अरएणं (अरकेण)=आरावी.
तइएणं (तृतीयेन)=त्रीजा
इमाइ (अस्या)=आ
उस्सप्पिणीइ (अवसर्पिण्या)=अवसर्पिणीमां.
तुह (तव)=तारा
जम्मे (जन्मनि)=जन्मने विषे
फुरिअं (स्फुरित)=प्रसरे छते
कणग (कनक)=सुवर्ण, सोनु
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]
[illegible]

पद्यार्थ

प्रभुना जन्मनुं माहात्म्य—

"[illegible] सुवर्णमय होय तेम शोभी रह्यो."—इ

भावार्थ

पद्य-निर्णय—

[illegible]

ઉદ્યોત (પ્રકાશ) થઇ રહે છે. આ પ્રમાણે પ્રથમ તીર્થંકરનો જન્મ અર્ધ કાલ-ચક્રરૂપ આ અવસર્પિણીના ત્રીજા આરામાં થતાં આ આરો કૃષ્ણ ચક્રના સુવર્ણમય આરાની જેમ દીપી રહ્યો, જ્યારે તેની પૂર્વેના બે અને છેવટના બે એમ ચાર આરાઓ તો નિસ્તેજ રહ્યા.

અવસર્પિણીનું દિગ્દર્શન—

જેમ હિંદુ શાસ્ત્રમાં કાળના નિમેષ, કાષ્ઠા, કલા, મુહૂર્ત, દિવસ, માસ, વર્ષ, યુગ, [1]બ્રહ્માનો દિવસ તેમજ તેનો અહોરાત્ર ઇત્યાદિ અનેક વિભાગો કલ્પવામાં આવ્યા છે, તેમ જૈન શાસ્ત્રમાં પણ તેના અનેક વિભાગો નજરે પડે છે. આ પૈકી કાળના સૂક્ષ્મમાં સૂક્ષ્મ વિભાગને 'સમય' કહેવામાં આવે છે, જ્યારે તેના મોટામાં મોટા વિભાગને [2]'પુદ્ગલપરાવર્ત' કહેવામાં આવે છે. બાકીના વિભાગોનાં આવલિ, મુહૂર્ત, પ્રહર, દિવસ, અહોરાત્ર, માસ, ઋતુ, [3]અયન, વર્ષ, [4]યુગ, [5]પલ્યોપમ, સાગરોપમ ઇત્યાદિ નામો છે. દશ ક્રોડાક્રોડી [6]સાગરોપમ જેટલા કાલ-વિભાગને 'અર્ધ કાલ-ચક્ર' કહેવામાં આવે છે. આવા જે કાલ-વિભાગ દરમ્યાન રૂપ, રસ, ગંધ, શરીર, આયુષ્ય, બળ ઇત્યાદિમાં વધારો થતો જાય, તે કાલ-વિભાગને 'ઉત્સર્પિણી' કહેવામાં આવે છે, જ્યારે જે દરમ્યાન રૂપાદિકમાં ઘટાડો થતો જાય, તે 'અવસર્પિણી' કહેવાય છે. આ વાતની **પ્રવચનસારોદ્ધાર**ના ૧૬૦મા અને ૧૬૨મા દ્વારની વૃત્તિની નીચે મુજબની પંક્તિઓ સાક્ષી પૂરે છે:-

"अवसर्पति हीयमानारकतया अवसर्पयति वाऽऽयुष्कशरीरादिभावान् हापयतीत्यवसर्पिणी', तथा उत्सर्पति-वर्धतेऽरकापेक्षया उत्सर्पयति वा भावानायुष्कादीन् वर्धयतीत्युत्सर्पिणी."

આ પ્રમાણે કાલ-ચક્રના ઉત્સર્પિણી અને અવસર્પિણી એમ બે વિભાગો પડે છે અને કાળની અપેક્ષાએ આ દરેકનું માપ દશ ક્રોડાક્રોડી સાગરોપમ છે. એક ઉત્સર્પિણી પૂર્ણ થાય કે તરતજ અવસર્પિણીનો પ્રારંભ થાય છે અને તે પૂર્ણ થતાં ઉત્સર્પિણીની શરૂઆત થાય છે. વળી આનો અન્ત આવતાં અવસર્પિણીની શરૂઆત થાય છે.[7] આ પ્રમાણે અત્યાર સુધીમાં અનન્ત ઉત્સ-

---

૧ આપણાં ચાર અબજ અને બત્રીસ કરોડ વર્ષ જેટલો બ્રહ્માનો દિવસ છે. આને 'કલ્પ' પણ કહેવામાં આવે છે. આટલા કાળમાં દેવોના એક હજાર યુગ પૂરા થાય છે. દેવોના બાર હજાર વર્ષ તે દેવોનો એક યુગ કહેવાય છે, જ્યારે દેવોનું એક વર્ષ તે મનુષ્યનાં ૩૬૦ વર્ષો બરાબર છે.

૨ હિંદુ શાસ્ત્રમાં કાળના એક મોટા વિભાગને બ્રહ્માના અહોરાત્ર તરીકે ઓળખાવવામાં આવે છે તે પણ આની આગળ કશી ગણત્રીમાં નથી, કેમકે તેનું માપ તો આઠ અબજ ચોસેઠ કરોડ વર્ષ જેટલુજ છે. આનું સ્થૂલ સ્વરૂપ 'શ્રીભક્તામર-સ્તોત્રની પાદપૂર્તિરૂપ કાવ્યસંગ્રહ'ના પ્રથમ વિભાગના ૮૪ મા તથા ૮૫ મા પૃષ્ઠમાં આપેલું છે.

૩ ત્રણ ઋતુ અથવા છ માસ જેટલા કાળને 'અયન' કહેવામાં આવે છે.

૪ પાંચ વર્ષ જેટલા કાળને 'યુગ' કહેવામાં આવે છે. તેમાં બે ૧૩ માસવાળાં યાને અભિવર્ધિત વર્ષો આવે છે.

૫ આની સ્થૂલ રૂપરેખા ૧૩મા પૃષ્ઠમાં આલેખવામાં આવી છે.

૬ સાગરોપમના સૂક્ષ્મ અને બાદર એવા બબ્બે ભેટા વિભાગોવાળા જે ઉદ્ધાર, અદ્ધા અને ક્ષેત્ર ત્રણ પ્રકારો પડે છે તે પૈકી પ્રસ્તુતમાં સાગરોપમથી 'સૂક્ષ્મ-અદ્ધા-સાગરોપમ' સમજવાનો છે. આ બાતનું **તત્ત્વાર્થાધિગમસૂત્ર** (અ૦ ૪, સૂ૦ ૧૫)નું ભાષ્ય સમર્થન કરે છે.

૭ હિંદુ શાસ્ત્રમાં કાળના કૃત, ત્રેતા, દ્વાપર અને કલિ એમ અનુક્રમે ચાર વિભાગો પાડ્યા છે આ પ્રત્યેક વિભાગને 'યુગ' કહેવામાં આવે છે). આ ચાર યુગો પૂર્ણ થતાં પુનઃ કૃતાદિકનો, નહિ કે કલિ આખનો પ્રારંભ થાય છે એ ધ્યાનમાં રાખવા જેવી હકીકત છે.

र्पिणीओ अने अवसर्पिणीओ पसार थई गई छे अने हवे पछी पण एवी अनन्त पसार थशे, केमके कालनो कंई अवधि नथी.

अत्यारे काल-चक्रनो 'हुंडा अवसर्पिणी' नामनो विभाग प्रवर्तें छे अने तेमां पण वळी तेना उत्सर्पिणीनी जेम पाडवामां आवता छ पेटा-विभागो के जेने आरा (सं. अर) कहेवामां आवे छे, ते पैकी चार व्यतीत थई गया छे. अत्यारे पांचमो आरो प्रवर्तें छे.[1]

उत्सर्पिणीना छ आराओने अनुक्रमे (१) [2]दुःषम-दुःषम, (२) [3]दुःषम, (३) [4]दुःषम-सुषम, (४) [5]सुषम-दुःषम, (५) [6]सुषम अने (६) [7]सुषम-सुषम एवे नामथी ओळखवामां आवे छे, ज्यारे उत्सर्पिणीथी अवसर्पिणी विपरीत लक्षणवाळी होवाथी एना प्रथम आराने सुषम-सुषम, बीजा आराने सुषम एम छट्ठा आराने दुःषम-दुःषम तरीके ओळखावामां आवे छे.

(१) चार क्रोडाक्रोडी सागरोपम. (२) त्रण क्रोडाक्रोडी सागरोपम, (३) बे क्रोडाक्रोडी सागरोपम. (४) एक क्रोडाक्रोडी सागरोपममां ४२००० वर्ष न्यून, (५) २१००० वर्ष अने (६) २१००० वर्ष एवे अवसर्पिणीना छ आराओनुं अनुक्रमे माप छे.

अवसर्पिणीना प्रथम आरामां अस्तित्व धरावनारा मनुष्योनुं आयुष्य त्रण पल्योपमनुं होय छे. ज्यारे तेनी ऊंचाई त्रण गाउनी होय छे अने तेओ त्रण त्रण दिवसने अन्तरे भोजन करे छे. बीजा आरामांना जीवोनुं आयुष्य बे पल्योपमनुं होय छे, तेमनी ऊंचाई बे गाउनी होय छे अने तेओ अष्टमे दिवसने अन्तरे भोजन करे छे. एवे प्रमाणे त्रीजा आरा (ना त्रण भागो कल्पवामां आवे तो तेना प्रथमना बे तृतीयांश)मां एक पल्योपमना आयुष्यवाळा, एक गाउनी ऊंचाईवाळा अने एकेक दिवसने अन्तरे भोजन करनारा मनुष्यो होय छे. (अन्तिम तृतीयांशमां तो अवसर्पिणी कालना प्रभावने लईने आयुष्यादिक घटतुं जतुं होवाथी तेमना संबंधमां कंई चोक्कस नियम नथी. आ अन्तिम तृतीयांशमां कुलकरो उत्पन्न थया हता एवी वातनी **जम्बूद्वीप-प्रज्ञप्ति**नुं २८ मुं सूत्र साक्षी पूरे छे.[8])

आ जम्बूद्वीपना **हिमवान्** प्रमुख छ पर्वतोने लईने जे भरत विगेरे सात विभागो के जेने 'क्षेत्र' कहेवामां आवे छे ते पैकी [9]कुरुक्षेत्रमां सर्वदा प्रथम आरो, हरिवर्ष अने रम्यकमां द्वितीय, हैमवत अने हैरण्यवतमां तृतीय अने [10]अंतर्द्वीप तथा महाविदेहमां चोथो आरो प्रवर्तें छे (अर्थात् आ क्षेत्रोमां आवा आराना जेवो प्रलव होय छे), ज्यारे भरत अने ऐरावत क्षेत्रमां तो अनुक्रमे छएे आरा प्रवर्तें छे (आथी करीने अवसर्पिणीना तेमज उत्सर्पिणीना [11]त्रीजा चोथा आरामांज चोवीस चोवीस तीर्थंकरो आ बे क्षेत्रोमां थाय छे, बीजी

---

१ अत्यारे कलियुग प्रवर्तें छे एम हिन्दुओ कहे छे.

२ अतिशय दुःखमय. (२) दुःखमय. (३) दुःख घणुं अने सुख थोडुं. (४) सुख घणुं अने दुःख थोडुं (५) सुखमय. (६) अतिशय सुखमय.

८ आ सूत्रमां पंदर प्रकरणो गणाव्या छे, ज्यारे में उपरना भागमां तो चार गणाव्या छे तेनुं कारण उक्त सूत्र उपरनी टिप्पणी जोवी (पत्रांक ६८२)

९ कुरुक्षेत्र एवे महाविदेहनो एक विभाग छे. देवकुरु अने उत्तरकुरु एम बेना ते कहेवाय छे.

१० बधा मळीने अंतर्द्वीपो ९६ छे. तेनी माहिती आपे लघुक्षेत्र-समासादिक ग्रन्थोमांथी मेळवी लेवी.

११ अवसर्पिणीना त्रीजा आराना अन्तमां प्रथम तीर्थंकर (तेमना प्रथम चक्रवर्ती पण थाय छे) ज्यारे चोथा आरामां बाकीना त्रेवीस तीर्थंकरो (तेमज अन्य शलाका पुरुषो) थाय छे.

ઉદ્યોત (પ્રકાશ) થઇ રહે છે. આ પ્રમાણે પ્રથમ તીર્થંકરનો જન્મ અર્ધ કાલ-ચક્રરૂપ આ અવસર્પિણીના ત્રીજા આરામાં થતાં આ આરો કૃષ્ણ ચક્રના સુવર્ણમય આરાની જેમ દીપી રહ્યો, જ્યારે તેની પૂર્વેના બે અને છેવટના બે એમ ચાર આરાઓ તો નિસ્તેજ રહ્યા.

અવસર્પિણીનું દિગ્દર્શન—

જેમ હિંદુ શાસ્ત્રમાં કાળના નિમેષ, કાષ્ઠા, કલા, મુહૂર્ત, દિવસ, માસ, વર્ષ, યુગ, [૧]બ્રહ્માનો દિવસ તેમજ તેનો અહોરાત્ર ઇત્યાદિ અનેક વિભાગો કલ્પવામાં આવ્યા છે, તેમ જૈન શાસ્ત્રમાં પણ તેના અનેક વિભાગો નજરે પડે છે. આ પૈકી કાળના સૂક્ષ્મમાં સૂક્ષ્મ વિભાગને 'સમય' કહેવામાં આવે છે, જ્યારે તેના મોટામાં મોટા વિભાગને [૨]'પુદ્ગલપરાવર્ત' કહેવામાં આવે છે. આકીના વિભાગોનાં આવલિ, મુહૂર્ત, પ્રહર, દિવસ, અહોરાત્ર, માસ, ઋતુ, [૩]અયન, વર્ષ, [૪]યુગ, [૫]પલ્યોપમ, સાગરોપમ ઇત્યાદિ નામો છે. દશ કોડાકોડી [૬]સાગરોપમ જેટલા કાલ-વિભાગને 'અર્ધ કાલ-ચક્ર' કહેવામાં આવે છે. આવા જે કાલ-વિભાગ દરમ્યાન રૂપ, રસ, ગંધ, શરીર, આયુષ્ય, બળ ઇત્યાદિમાં વધારો થતો જાય, તે કાલ-વિભાગને 'ઉત્સર્પિણી' કહેવામાં આવે છે, જ્યારે જે દરમ્યાન રૂપાદિકમાં ઘટાડો થતો જાય, તે 'અવસર્પિણી' કહેવાય છે. આ વાતની **પ્રવચન-સારોદ્ધાર**ના ૧૬૦મા અને ૧૬૨મા દ્વારની વૃત્તિની નીચે મુજબની પંક્તિઓ સાક્ષી પૂરે છે:-

"अवसर्पति हीयमानारकतया अवसर्पयति वाऽऽयुष्कशरीरादिभावान् ह्रापयतीत्यवसर्पिणी', तथा उत्सर्पति-वर्धतेऽरकापेक्षया उत्सर्पयति वा भावानायुष्कादीन् वर्धयतीत्युत्सर्पिणी."

આ પ્રમાણે કાલ-ચક્રના ઉત્સર્પિણી અને અવસર્પિણી એમ બે વિભાગો પડે છે અને કાળની અપેક્ષાએ આ દરેકનું માપ દશ કોડાકોડી સાગરોપમ છે. એક ઉત્સર્પિણી પૂર્ણ થાય કે તરતજ અવસર્પિણીનો પ્રારંભ થાય છે અને તે પૂર્ણ થતાં ઉત્સર્પિણીની શરૂઆત થાય છે. વળી આનો અન્ત આવતાં અવસર્પિણીની શરૂઆત થાય છે.[૭] આ પ્રમાણે અત્યાર સુધીમાં અનન્ત ઉત્સ-

---

૧ આપણાં ચાર અબજ અને બત્રીસ કરોડ વર્ષ જેટલો બ્રહ્માનો દિવસ છે. આને 'કલ્પ' પણ કહેવામાં આવે છે. આટલા કાળમાં દેવોના એક હજાર યુગ પૂરા થાય છે. દેવોના બાર હજાર વર્ષ તે દેવોનો એક યુગ કહેવાય છે, જ્યારે દેવોનુ એક વર્ષ તે મનુષ્યનાં ૩૬૦ વર્ષો બરાબર છે.

૨ હિંદુ શાસ્ત્રમાં કાળના એક મોટા વિભાગને બ્રહ્માના અહોરાત્ર તરીકે ઓળખાવવામાં આવે છે તે પણ આની આગળ કશી ગણત્રીમાં નથી, કેમકે તેનું માપ તો આઠ અબજ ચોસેઠ કરોડ વર્ષ જેટલુજ છે. આનું સ્થૂલ સ્વરૂપ 'શ્રીભક્તામર-સ્તોત્રની પાદપૂર્તિરૂપ કાવ્યસંગ્રહ'ના પ્રથમ વિભાગના ૮૪ મા તથા ૮૫ મા પૃષ્ઠમાં આપેલુ છે.

૩ બધુ ઋતુ અથવા છ માસ જેટલા કાળને 'અયન' કહેવામાં આવે છે.

૪ પાંચ વર્ષ જેટલા કાળને 'યુગ' કહેવામા આવે છે. તેમાં બે ૧૩ માસવાળાં યાને અભિવર્ધિત વર્ષો આવે છે.

૫ આની સ્થૂલ રૂપરેખા ૧૩મા પૃષ્ઠમાં આલેખવામાં આવી છે.

૬ સાગરોપમના સૂક્ષ્મ અને બાદર એવા બબ્બે જેટા વિભાગોવાળા જે ઉદ્ધાર, અદ્ધા અને ક્ષેત્ર એમ ત્રણ પ્રકારો પડે છે તે પૈકી પ્રસ્તુતમાં સાગરોપમથી 'સૂક્ષ્મ-અદ્ધા-સાગરોપમ' સમજવાનો છે. આ વાતનું **तत्त्वार्थाधिगमसूत्र** (અ૦ ૪, સૂ૦ ૧૫)નું ભાષ્ય સમર્થન કરે છે.

૭ હિંદુ શાસ્ત્રમાં કાળના કૃત, ત્રેતા, દ્વાપર અને કલિ એમ અનુક્રમે ચાર વિભાગો પાડ્યા છે (આ પ્રત્યેક વિભાગને 'યુગ' કહેવામાં આવે છે) આ ચાર યુગો પૂર્ણ થતાં પુનઃ કૃતાદિકનો, નહિ કે કલિ પ્રમુખનો પ્રારંભ થાય છે એ ધ્યાનમાં રાખવા જેવી હકીકત છે.

र्पिणीओ अने अवसर्पिणीओ पसार थई गई छे अने हवे पछी पण एवी अनन्त पसार थशे, केमके काळनो कंई अवधि नथी.

अत्यारे काल-चक्रनो 'हुंडा अवसर्पिणी' नामनो विभाग प्रवर्तें छे अने तेमां पण वळी तेना उत्सर्पिणीनी जेम पाडवामां आवता छ पेटा-विभागो के जेने आरा (सं. अर) कहेवामां आवे छे, ते पैकी चार व्यतीत थई गया छे. अत्यारे पांचमो आरो प्रवर्तें छे.[1]

उत्सर्पिणीना छ आराओने अनुक्रमे (१) [2]दुःषम-दुःषम, (२) [3]दुःषम, (३) [4]दुःषम-सुषम, (४) [5]सुषम-दुःषम, (५) [6]सुषम अने (६) [7]सुषम-सुषम ओ नामथी ओळखवामां आवे छे, ज्यारे उत्सर्पिणीथी अवसर्पिणी विपरीत लक्षणवाळी होवाथी एना प्रथम आराने सुषम-सुषम, बीजा आराने सुषम एम छट्ठा आराने दुःषम-दुःषम तरीके ओळखावामां आवे छे.

(१) चार कोडाकोडी सागरोपम, (२) त्रण कोडाकोडी सागरोपम, (३) बे कोडाकोडी सागरोपम, (४) एक कोडाकोडी सागरोपममां ४२००० वर्ष न्यून, (५) २१००० वर्ष अने (६) २१००० वर्ष ओ अवसर्पिणीना छ आराओनुं अनुक्रमे माप छे.

अवसर्पिणीना प्रथम आरामां अस्तित्व धरावनारा मनुष्योनुं आयुष्य त्रण पल्योपमनुं होय छे, ज्यारे तेनी ऊंचाई त्रण गाउनी होय छे अने तेओ त्रण त्रण दिवसने अन्तरे भोजन करे छे. बीजा आरामांना जीवोनुं आयुष्य बे पल्योपमनुं होय छे, तेमनी ऊंचाई बे गाउनी होय छे अने तेओ बब्बे दिवसने अन्तरे भोजन करे छे. ओ प्रमाणे त्रीजा आरा (ना त्रण भागो कल्पवामां आवे तो तेना प्रथमना बे तृतीयांश)मां एक पल्योपमना आयुष्यवाळा, एक गाउनी ऊंचाईवाळा अने एकेक दिवसने अन्तरे भोजन करनारा मनुष्यो होय छे. (अन्तिम तृतीयांशमां तो अवसर्पिणी काळना प्रभावने लईने आयुष्यादिक घटतुं जतुं होवाथी तेमना संबंधमां कंई चोक्कस नियम नथी. आ अन्तिम तृतीयांशमां कुलकरो उत्पन्न थया हता ओ वातनी **जम्बूद्वीप-प्रज्ञप्ति**नुं २८ मुं सूत्र साक्षी पूरे छे.[8])

आ जम्बूद्वीपना **हिमवान्** प्रमुख छ पर्वतोने लईने जे भरत विगेरे सात विभागो के जेने 'क्षेत्र' कहेवामां आवे छे ते पैकी [9]कुरुक्षेत्रमां सर्वदा प्रथम आरो, हरिवर्ष अने रम्यकमां द्वितीय, हैमवत अने हैरण्यवतमां तृतीय अने [10]अंतर्द्वीप तथा महाविदेहमां चोथो आरो प्रवर्तें छे (अर्थात् आ क्षेत्रोमां आवा आराना जेवो प्रभाव होय छे), ज्यारे भरत अने ऐरावत क्षेत्रमां तो अनुक्रमे छएे आरा प्रवर्तें छे (आथी करीने अवसर्पिणीना तेमज उत्सर्पिणीना [11]त्रीजा चोथा आरामांज चोवीस चोवीस तीर्थंकरो आ बे क्षेत्रमां थाय छे; बाकी

---

१ अत्यारे कलियुग प्रवर्तें छे एम हिन्दुओ कहे छे.

२ अतिशय दुःषमय. (२) दुःषमय. (३) दुःख घणुं अने सुख ओछुं. (४) सुख घणुं अने दुःख ओछुं. (५) सुषमय. (६) अतिशय सुषमय.

८ आ सूत्रमां पंदर कुलकरो गणाव्या छे, ज्यारे में उहना पृष्ठमां तो सात गणाव्या छे तेनुं शुं एवो प्रश्न उपस्थित करनारे आ सूत्र उपरनी टिप्पणी जोवी (पृष्ठांक १६२)

९ कुरुक्षेत्र ओ महाविदेहनो एक विभाग छे. देवकुरु अने उत्तरकुरु एम एना बे भेदो छे.

१० बधा मळीने अंतर्द्वीपो ५६ छे. जेनी माहिती माटे जुओ **प्रवचन-सारोद्धार**ना २१२मा द्वारनी वृत्ति.

११ अवसर्पिणीना त्रीजा आराना अन्तमां प्रथम तीर्थंकर (नेमजा प्रथम आदित्य) नो जन्म थाय छे, ज्यारे चोथा आराना, बाकीना बेवीस तीर्थंकरो (नेमजा अन्य आदित्यादिको) जन्मे छे.

મહાવિદેહમાં તો સર્વદા તીર્થંકર હોય છે. પ્રથમના ત્રણ આરામાં યુગલિકો હોય છે અને કલ્પવૃક્ષો તેમને સર્વ વસ્તુઓ પૂરી પાડે છે. ચોથા આરામાં દુઃખનો પ્રારંભ થાય છે. ત્રીજા આરાના પ્રાન્ત ભાગથી ખુલ્લો થયેલો મોક્ષમાર્ગ આ પાંચમા આરામાં થોડા વર્ષો વીત્યા બાદ બંધ થાય છે પણ ધર્મ રહે છે. છઠ્ઠા આરામાં તો તેનો પણ નાશ થાય છે).

આ પદ્યમાં જે ત્રીજા આરા વિષે ઉલ્લેખ કર્યો છે, તે આ અવસર્પિણીનો સુષમ-દુઃષમ નામનો ત્રીજો આરો છે અને તેના ૮૪ લાખ પૂર્વ અને ૮૯ પક્ષ બાકી રહ્યા ત્યારે **ઋષભનાથ**નો જન્મ થયો હતો.

* * * *

जम्मि तुमं अहिसित्तो, जत्थ य सिवसुक्खसंपयं पत्तो ।
ते अट्ठावयसेला, सीसामेला गिरिकुलस्स ॥ ८ ॥

[यत्र त्वमभिषिक्तो यत्र च शिवसुखसम्पदं प्राप्तः ।
तावष्टापदशैलौ शीर्षापीडौ गिरिकुलस्य ॥]

પ્ર૦ વૃ૦—जम्मित्ति । हे भुवनभर्तः! तौ उभावपि अष्टापदशैलौ सकलस्यापि गिरिकुलस्य शीर्षामेलौ-सकलगिरिकुलस्य शिरःशेखरौ । तौ कौ अष्टापदौ? तत्र एको यस्मिन् जन्मसमये आसनप्रकम्पात् घण्टानादेन समकालं सकलसुरपरिवृतैः चतुःषष्टीन्द्रैः क्षीरोदवारिसम्भृतयोजनप्रमाणवदनानेककलशकोटिभिः त्वमभिषिक्तः स सौवर्णशैलः, अपरो विनीतापुरीपरिसरस्थः क्रीडाशैलः अष्टसोपानोऽष्टापदाभिधानः यस्मिन् जग(भूभृ?)ति त्वं शिवसौख्यसम्पदं प्राप्तः ॥ इति अष्टमगाथार्थः ॥ ८ ॥

हे० वि०—अभिषेकविधिमुरीकृत्य स्तुतिमाह (जम्मित्ति)—

यत्र त्वमभिषिक्तः-स्नापितः । सुरैरिति गम्यते । यत्र च शिवसौख्यसम्पदं प्राप्तः, तौ द्वावपि [किम्] अष्टापदशैलौ वर्तेते । एकत्राष्टापदं-सुवर्णं तन्मयः शैलः, अन्यत्राष्टौ पदानि यत्र स तथोक्तः । किंविशिष्टावित्याह—शीर्षामेलौ-शिरःशेखरकौ । कस्य? गिरिकुलस्य-पर्वतसमाजस्य । निर्वाणगमनस्तुतिरवसाने द्रष्टव्या परप्रसङ्गेनात्रोक्ताऽपीति गुरुवचः ॥ ८॥

शब्दार्थ

जम्मि (यत्र)=જ્યાં.	ते (तौ)=તે બે
तुमं (त्वं)=તું.	अट्ठावय (अष्टापद)=અષ્ટાપદ,
अहिसित्तो (अभिषिक्तः)=અભિષેક કરાયો.	सेल (शैल)=પર્વત.
(यत्र)=જ્યાં.	अट्ठावयसेला=અષ્ટાપદ પર્વતો.
च)=અને.	सीस (शीर्ष)=મસ્તક
(शिव)=મોક્ષ, શિવ.	आमेल (आपीड)=મુકુટ.
(सुख)=સુખ.	सीसामेला=મસ્તકને વિષે મુકુટ.
(सम्पद्)=સંપત્તિ.	गिरि=પર્વત.
सुक्खसंपयं=શિવ-સુખની સંપત્તિને.	कुल=સમૂહ.
(प्राप्त.)=પ્રાપ્ત થયો, પામ્યો.	गिरिकुलस्स=પર્વતોના સમૂહના.

પદ્યાર્થ

પ્રભુનો જન્માભિષેક—

"જે સુવર્ણના ગિરિ ઉપર તારો (જન્મ–) અભિષેક થયો તે એક અષ્ટાપદ (મેરૂ) પર્વત તેમજ જ્યાં તું શિવ–સુખની સંપત્તિને (નિર્વાણ) પામ્યો, તે (વિનિતા નગરીની સમીપમાં રહેલો આઠ પગથિયાવાળો) બીજો અષ્ટાપદ પર્વત એ બે પર્વતો (સમસ્ત) પર્વતોના સમૂહના મસ્તકને વિષે મુકુટરૂપ થયા."—૮

સ્પષ્ટીકરણ

श्रीधर्मघोषसूरिप्रणीतः ।

॥ अष्टापदकल्पः ॥

(आर्यावृत्तनिबद्धः)

वरधर्मकीर्त्तिं 'ऋषभो', विद्यानन्दाश्रितः पवित्रितवान् ।
देवेन्द्रवन्दितो यं, स जयत्यष्टापदगिरीशः ॥ १ ॥

"વિદ્યા અને આનન્દથી સેવાયેલા તથા સુરેન્દ્રો વડે પૂજાયેલા તેમજ ઉત્તમ ધર્મ અને યશથી યુક્ત એવા ઋષભ(દેવે) જેને પાવન કર્યો, તે 'અષ્ટાપદ' ગિરિરાજ જય પામે છે."—૧

यस्मिन्नष्टापदे–ऽभूदष्टापदमुख्यदोपलक्षणतः ।
अष्टापदाभ 'ऋषभः', स जयत्यष्टा० ॥ २ ॥

---

૧ ઋષભના સ્વરૂપ સાથે જુઓ સ્તુતિ–ચતુર્વિંશતિકા (પૃ૦ ૬૬)

૨ પ્રભુના નિર્વાણ પ્રસંગને લક્ષ્યમાં લઇને અત્ર સ્તુતિ કરવામાં આવી છે, પરંતુ અષ્ટાપદના [illegible] જિન ૨ આવતાં કહેવાજે તેમ કર્યું હોય એમ લાગે છે, કેમકે [illegible] તેમની સ્તુતિ તો હવે પછી તેઓ કરે છે, એમ સર્વથા કહી [illegible]

૩ આ કલ્પના પ્રથમ પદ્યમાં ધર્મકીર્તિ, વિદ્યાનન્દ અને દેવેન્દ્ર એ [illegible] એમ કહેવાનો આશય છે કે આ કલ્પ ગિરિનારકલ્પની જેમ [illegible] રચવો જોઇએ, કેમકે ધર્મકીર્તિ એ તેમનું [illegible] નામ છે અને વિદ્યાનન્દ એ તેમના [illegible] નામ છે. [illegible] તેમજ પદ્માવતી કાજી પૂજે છે. સમ્યક્ત્વ–કૌમુદીની [illegible] ધર્મઘોષસૂરિ નામ સૂચવ્યું છે.

૪ "નદીતિરસ્થે કિલાऽ" એ પ્રમાણેને [illegible] "[illegible] ૨" (ત્રિશ૦ ૧–૬–૨) [illegible] ૬ ઠે થી લઇને [illegible] ઋષભ–સ્તવની [illegible]

પદ્યાર્થ

પ્રભુનો જન્માભિષેક—

"જે સુવર્ણના ગિરિ ઉપર તારો (જન્મ–) અભિષેક થયો તે એક અષ્ટાપદ (ભેરૂ) પર્વત તેમજ જ્યાં તું શિવ–સુખની સંપત્તિને (નિર્વાણ) પામ્યો, તે (વિનિતા નગરીની સમીપમાં રહેલો આઠ પગથિયાવાળો) બીજો અષ્ટાપદ પર્વત એ બે પર્વતો (સમસ્ત) પર્વતોના સમૂહના મસ્તકને વિષે મુકુટરૂપ થયા."—૮

સ્પષ્ટીકરણ

श्रीधर्मघोषसूरिप्रणीतः ।

॥ अष्टापदकल्पः ॥

(आर्यावृत्तनिबद्धः)

वरधर्मकीर्त्तिविद्यानन्दाश्रितः पवित्रितवान् ।
देवेन्द्रवन्दितो यं, स जयत्यष्टापदगिरीशः ॥ १ ॥

"વિદ્યા અને આનન્દથી સેવાયેલા તથા સુરેન્દ્રો વડે પૂજાયેલા તેમજ ઉત્તમ ધર્મ અને યશથી યુક્ત એવા ऋषभ(દેવે) જેને પાવન કર્યો, તે 'અષ્ટાપદ' ગિરિરાજ જય પામે છે."—૧

यस्मिन्नष्टापदे–ऽभूदष्टापदमुख्यदोषलक्षहरः ।
अष्टापदाभ 'ऋषभः', स जयत्यष्टा० ॥ २ ॥

---

૧ આના સ્વરૂપ સારૂ જુઓ સ્તુતિ–ચતુર્વિંશતિકા (પૃ૦ ૩૩)

૨ પ્રભુના નિર્વાણ પ્રસંગને લક્ષ્યમાં લઈને અત્ર સ્તુતિ કરવાનાં આવી નથી, પરંતુ અષ્ટાપદના અર્થોનો વિચાર આવતાં કવિશ્રીએ તેમ કર્યું હોય એમ લાગે છે, કેમકે ઉક્ત તો પ્રભુની અન્ય અવસ્થાઓને ઉદ્દેશીને તેમની સ્તુતિ તો હવે પછી તેઓ કરે છે, એમ સર્વથા કહી શકાય તેમ નથી.

૩ આ કલ્પના પ્રથમ પદ્યમાં ધર્મકીર્તિ, વિદ્યાનન્દ અને દેવેન્દ્ર એ ત્રણના સંબંધમાં વિચાર કરતાં એવું અનુમાન થાય છે કે આ કલ્પ ગિરિનારકલ્પની જેમ શ્રીધર્મઘોષસૂરિએ ઉપાધ્યાય અવસ્થા દરમ્યાન રચ્યો હોવો જોઇએ. કેમકે ધર્મકીર્તિ એ તેમનું ઉપાધ્યાય અવસ્થાનું નામ છે, જ્યારે દેવેન્દ્ર એ તેમના ગુરૂશ્રીનું નામ છે અને વિદ્યાનન્દ એ તેમના ગુરૂકુળનું નામ છે. આ બાબતની શ્રીમુનિસુંદરકૃત ગુર્વાવલી તેમજ પટ્ટાવલી સારી પડે છે. સમ્યક્ત્વ–કૌમુદીની પ્રશસ્તિમાં પણ આ અનુમાનને પુષ્ટિ કરે છે. આ અનુમાન કરવામાં કોઇ બાધક પ્રમાણ જોવામાં આવ્યું નથી, ઉલ્ટું આ કલ્પના કર્તા તરીકે એ શ્રીધર્મઘોષસૂરિનું નામ સૂચવ્યું છે.

૪ "संतिदेवपदे स्थितः" એ પ્રમાણે [illegible] સેવો પ્રયોગ ઉપલબ્ધિમાં આવે છે, પરંતુ "[illegible]" (સિદ્ધ૦ ૪–૩–૨) સૂત્રથી [illegible] થાય છે. વળી આવી [illegible] ઉપરોક્ત [illegible] ઉપરોક્ત [illegible] પણ [illegible] પણ [illegible] પણ

"જે 'અષ્ટાપદ'ને વિષે [1]અષ્ટાપદ પ્રમુખ લાખો દોષોને દૂર કરનારા તેમજ સુવર્ણ સમાન (કાન્તિવાળા) **ઋષભ**(દેવ) (નિવૃત્ત) થયા, તે 'અષ્ટાપદ' ગિરિરાજ જયવંતો વર્તે છે."—૨

'ઋષભ'સુતા નવનવતિ–'બાહુબલિ'પ્રમૃતયઃ પ્રવરયતયઃ । યસ્મિન્નમજન્નમૃતં, સ० ॥ ૩ ॥

"મુનિઓને વિષે ઉત્તમ એવા **ઋષભ**(દેવ)ના **બાહુબલિ** પ્રમુખ ૯૯ પુત્રો જ્યાં અમૃત (પદ)ને પામ્યા, તે અષ્ટાપદ०"—૩

અયુજુર્નિવૃતિયોગં, વિયોગભીરવ ઇવ પ્રભોઃ સમકમ્ । યત્રર્ષિદશસહસ્રાઃ, સ० ॥ ૪ ॥

"જાણે પ્રભુના વિયોગથી ભયભીત બન્યા હોય તેમ પ્રભુની સાથેજ દશ હજાર મુનિઓ જ્યાં નિર્વાણ-યોગથી યુક્ત થયા (અર્થાત્ મોક્ષ-પદને પામ્યા), તે અષ્ટાપદ०"—૪

યત્રાષ્ટ પુત્રપુત્રા, યુગપદ્ 'વૃષભે'ણ નવનવતિપુત્રાઃ । સમયૈકેન શિવમગુઃ, સ० ॥ ૫ ॥

"જ્યાં [2]**વૃષભ**(દેવ)ની સાથે તેમના ૯૯ પુત્રો તેમજ આઠ પૌત્રો [3]સમકાલે એકજ સમયમાં મોક્ષે ગયા, તે અષ્ટાપદ०"—૫

રત્નત્રયમિવ મૂર્તં, સ્તૂપત્રિતયં ચિતિત્રયસ્થાને । યત્રાસ્થાપયદિન્દ્રઃ, સ० ॥ ૬ ॥

"(**ઋષભ** દેવની, ગણધરની અને અન્ય મુનીશ્વરોની એમ) ત્રણ ચિતાના સ્થાનમાં જાણે મૂર્તિમતી રત્નત્રયી હોય તેવા ત્રણ સ્તૂપો જ્યાં ઇન્દ્રે સ્થાપન કર્યા (રચ્યા), તે અષ્ટાપદ०"—૬

સિદ્ધાયતનપ્રતિમં, 'સિંહનિષદ્યે'તિ યત્ર સુચતુર્દ્વાઃ । 'ભરતો'ઽરચયચ્ચૈત્યં, સ० ॥ ૭ ॥

"સિદ્ધાયતન (શાશ્વત જિન-મંદિર) જેવું તથા સુન્દર ચાર દ્વારવાળું એવું 'સિંહનિષદ્યા' એ (નામનું) ચૈત્ય જ્યાં (**ઋષભ**નાથના પુત્ર) **ભરતે** રચાવ્યું, તે અષ્ટાપદ०"—૭

યત્ર વિરાજતિ ચૈત્યં, યોજનદીર્ઘં તદર્ધપૃથુમાનમ્ । ક્રોશત્રયોચ્ચમુચ્ચૈઃ, સ० ॥ ૮ ॥

"જ્યાં એક યોજન લાંબું અને તેનાથી અડધા પહોળા માપવાળું (અર્થાત્ અડધો યોજન પહોળું) તેમજ ત્રણ ક્રોશ ઊંચું એવું ચૈત્ય ઉચ્ચ પ્રકારે શોભે છે, તે અષ્ટાપદ०"—૮

યત્ર ભ્રાતૃપ્રતિમા, વ્યધાચ્ચતુર્વિંશતિં જિનપ્રતિમાઃ । 'ભરતઃ' સાત્મપ્રતિમાઃ, સ० ॥ ૯ ॥

"જ્યાં **ભરતે** પોતાની પ્રતિમાની સાથે સાથે પોતાના (૯૯) બંધુઓની પ્રતિમાઓ [illegible] (આ અવસર્પિણીના) ચોવીસ તીર્થંકરોની પ્રતિમાઓ રચાવી, તે અષ્ટાપદ०"—૯

[illegible]નજિનવિમ્બાન્ । 'ભરતો' વર્ણિતવાનિહ, સ० ॥૧૦॥

[illegible] વર્ણ અને લાંછનથી વર્ણિત (યુક્ત) એવી [illegible] સ્થાપન કરી સ્તુતિ કરી, તે અષ્ટાપદ०"—૧૦

[illegible]પદ'નો અર્થ શેતરંજ વિગેરેનો પટ એમ કરવામાં આવ્યો [illegible] દશવૈકાલિકની હારિભદ્રીય વૃત્તિના ૧૧૭મા પત્રાંકમાં [illegible] અર્થ કરવામાં વાંધો જણાતો નથી.

[illegible] અને વૃષભ એમ બે નામો છે. એ વાતની અભિધાન- [illegible]ી પૂરે છે, કેમકે ત્યાં કહ્યું છે કે—

[illegible] શ્રેયાંસઃ સ્યાદનન્તજિદનન્તઃ ।

[illegible]નિસુવ્રતસુવ્રતૌ તુલ્યૌ ॥"

[illegible]ન શાસ્ત્રમાં ગણાવેલા [illegible] પૈકી એક છે.

[illegible]જત્થ (ત્રીજે [illegible]
[illegible]ય (ચ), [illegible] [illegible]
[illegible]સિવ (શિવ, [illegible] [illegible]
[illegible]સુક્ખ (સુખ, [illegible] [illegible]
[illegible]સંપય (સમ્પદ્)=[illegible] [illegible]
[illegible]સિવસુક્ખસંપયં=શિવ- [illegible]
પત્તો (પ્રાપ્ત.)=પ્રાપ્ત થયો, જીવા

सप्रतिमान् नवनवतिं, बन्धुस्तूपांस्तथार्हतः स्तूपम् । यत्रारचयच्चक्री, स० ॥ ११ ॥

"જ્યાં પ્રતિમા સહિત ૯૯ બાંધવોના ૯૯ સ્તૂપો તથા (પોતાના પિતાશ્રી ઋષભદેવ) તીર્થંકરનો સ્તૂપ (ભરત) ચક્રીએ નિર્માણ કર્યો, તે અષ્ટાપદ૦"—૧૧

'भरते'न मोहसिंहं, हन्तुमिवाष्टापदः कृताष्टपदः । युगुभेऽष्टयोजनो यः, स० ॥ १२ ॥

"મોહરૂપ સિંહને હણવાને માટે (જાણે સાક્ષાત્) [1]અષ્ટાપદ જેવો અને (એક એક યોજને એકેક પગથિયાવાળો એમ) આઠ પગથિયાવાળો એવો જેને ભરતે કરાવ્યો અને (એથી કરીને તો) જે આઠ યોજન (ઊંચો) શોભી રહ્યો, તે અષ્ટાપદ૦"—૧૨

यस्मिन्ननेककोट्यो, महर्षयो 'भरत'चक्रवर्त्याद्याः । सिद्धिं साधितवन्तः, स० ॥ १३ ॥

"જ્યાં ભરત ચક્રવર્તી પ્રમુખ અનેક કોટી યોગીશ્વરોએ સિદ્ધિને સાધી, તે અષ્ટાપદ૦"—૧૩

'सगर'सुताग्रे 'सर्वा-र्थ'शिवगतान् 'भरत'वंशराजर्षीन् । यत्र 'सुबुद्धि'रकथयत्, स० ॥१४॥

"જ્યાં સુબુદ્ધિ (મંત્રીએ) સગર (ચક્રવર્તી)ના પુત્રોની આગળ 'सर्वार्थ(सिद्ध')' નામના વિમાનમાં (ઉત્પન્ન થયેલા) તેમજ મોક્ષે ગયેલા ભરતના વંશના (અનેક) રાજર્ષિઓની વાત કહી. તે અષ્ટાપદ૦"—૧૪

परिखासागरमकरन्, 'सागराः' सागराशया यत्र । परितो रक्षितिकृतये, स० ॥ १५ ॥

"(આનું માહાત્મ્ય સાંભળીને) સમુદ્રના જેવા (ગંભીર) આશયવાળા સગરના પુત્રોએ જેની ચારે બાજુએ રક્ષણ કરવાને માટે બાંધરૂપ સમુદ્ર (અર્થાત્ સમુદ્રના જેવી ૧૦૦૦ યોજન ઊંડી બાઇ) બનાવી, તે અષ્ટાપદ૦"—૧૫

क्षालयितुमिव स्वैनो, जैनो यो गङ्गया श्रितः परितः । सन्ततमुल्लोलकरैः, स० ॥ १६ ॥

"નિરન્તર ઊંચા ઉછળતા ચપળ (તરંગરૂપી) હસ્તો વડે જાણે પોતાના પાપનું પ્રક્ષાલન કરવાને માટે (ઇચ્છા રાખતી) હોય તેમ ગંગા (નદી)એ જે જિન-સંબંધી ગિરિરાજનો ચારે બાજુથી આશ્રય લીધો, તે અષ્ટાપદ૦"—૧૬

यत्र जिनतिलकदानाद्, 'दमयन्त्या'ऽऽपे कृतानुरूपफलम् । भालस्वभावतिलकं, स० ॥१७॥

"જ્યાં (ચોવીસે) જિનેશ્વરોને (ભક્તિભર) તિલક અર્પણ કરવાથી (ચડાવવાથી) દમયન્તી તે કાર્યના યથાર્થ ફળ તરીકે પોતાનાજ લલાટમાં સ્વાભાવિક તિલકને પામી, તે અષ્ટાપદ૦"—૧૭

यन्मेरुपारे कोपात्, क्षिप्तबलं 'वालि'नांऽह्रिणाऽऽक्रम्य । आरावि 'रावणो'ऽरं, स० ॥१८॥

"જે ગિરિરાજને ક્રોધથી સમુદ્રમાં ફેંકવા તૈયાર થયેલા રાવણને વાલિ (મુનીશ્વરે) ચરણ વડે (પર્વતને) દબાવીને અતિશય ભૂમ પડાવી, તે અષ્ટાપદ૦"—૧૮

भुजतन्त्र्या जिनमहक्त-लक्केन्द्रोऽदाप यत्र 'धरणे'न्द्रात् । विजयामोघां शक्तिं, स० ॥१९॥

"હાથરૂપી વીણા વડે (અર્થાત્ વીણાનો તાર તૂટી જતાં તે સ્થળે પોતાના હાથની નસ

---

१ સિંહને પણ હણનારું આઠ પગવાળું જનવર.

२ ऋषभोदध्यर्णवाः (जम्बि० का० ४, श्लो० १३९)।

"જે 'અષ્ટાપદ'ને વિષે [1]અષ્ટાપદ પ્રમુખ લાખો દોષોને દૂર કરનારા તેમજ સુવર્ણ સમાન (કાન્તિવાળા) **ઋષભ**(દેવ) (નિવૃત્ત) થયા, તે 'અષ્ટાપદ' ગિરિરાજ જયવંતો વર્તે છે."—૨

'ઋષભ'સુતા નવનવતિ–'બાહુબલિ'પ્રભૃતયઃ પ્રવરયતયઃ । યસ્મિન્નભજન્નમૃતં, સ૦ ॥ ૩ ॥

"મુનિઓને વિષે ઉત્તમ એવા **ઋષભ**(દેવ)ના **બાહુબલિ** પ્રમુખ ૯૯ પુત્રો જ્યાં અમૃત (પદ)ને પામ્યા, તે અષ્ટાપદ૦"—૩

અયુજુર્નિવૃતિયોગં, વિયોગભીરવ ઇવ પ્રભોઃ સમકમ્ । યત્રર્ષિદશસહસ્રાઃ, સ૦ ॥ ૪ ॥

"જાણે પ્રભુના વિયોગથી ભયભીત બન્યા હોય તેમ પ્રભુની સાથેજ દશ હજાર મુનિઓ જ્યાં નિર્વાણ-યોગથી યુક્ત થયા (અર્થાત્ મોક્ષ-પદને પામ્યા), તે અષ્ટાપદ૦"—૪

યત્રાષ્ટ પુત્રપુત્રા, યુગપદ્ 'વૃષભે'ણ નવનવતિપુત્રાઃ । સમયૈકેન શિવમગુઃ, સ૦ ॥ ૫ ॥

"જ્યાં [2]વૃષભ(દેવ)ની સાથે તેમના ૯૯ પુત્રો તેમજ આઠ પૌત્રો [3]સમકાલે એકજ સમયમાં મોક્ષે ગયા, તે અષ્ટાપદ૦"—૫

રત્નત્રયમિવ મૂર્તં, સ્તૂપત્રિતયં ચિતિત્રયસ્થાને । યત્રાસ્થાપયદિન્દ્રઃ, સ૦ ॥ ૬ ॥

"(**ઋષભ** દેવની, ગણધરની અને અન્ય મુનીશ્વરોની એમ) ત્રણ ચિતાના સ્થાનમાં જાણે મૂર્તિમતી રત્નત્રયી હોય તેવા ત્રણ સ્તૂપો જ્યાં ઇન્દ્રે સ્થાપન કર્યા (રચ્યા), તે અષ્ટાપદ૦"—૬

સિદ્ધાયતનપ્રતિમં, 'સિંહનિષદ્યે'તિ યત્ર સુચતુર્દ્વાઃ । 'ભરતો'ઽરચયચ્ચૈત્યં, સ૦ ॥ ૭ ॥

"સિદ્ધાયતન (શાશ્વત જિન-મંદિર) જેવું તથા સુન્દર ચાર દ્વારવાળું એવું 'સિંહનિષદ્યા' એ (નામનું) ચૈત્ય જ્યાં (**ઋષભ**નાથના પુત્ર) **ભરતે** રચાવ્યું, તે અષ્ટાપદ૦"—૭

યત્ર વિરાજતિ ચૈત્યં, યોજનદીર્ઘં તદર્ધપૃથુમાનમ્ । ક્રોશત્રયોચ્ચમુચ્ચૈઃ, સ૦ ॥ ૮ ॥

"જ્યાં એક યોજન લાંબું અને તેનાથી અડધા પહોળા માપવાળું (અર્થાત્ અડધો યોજન પહોળું) તેમજ ત્રણ કોશ ઊંચું એવું ચૈત્ય ઉચ્ચ પ્રકારે શોભે છે, તે અષ્ટાપદ૦"—૮

યત્ર ભ્રાતૃપ્રતિમા, વ્યધાચ્ચતુર્વિંશતિં જિનપ્રતિમાઃ । 'ભરતઃ' સાત્મપ્રતિમાઃ, સ૦ ॥ ૯ ॥

"જ્યાં **ભરતે** પોતાની પ્રતિમાની સાથે સાથે પોતાના (૯૯) બંધુઓની પ્રતિમાઓ તેમજ (આ અવસર્પિણીના) ચોવીસ તીર્થંકરોની પ્રતિમાઓ રચાવી, તે અષ્ટાપદ૦"—૯

સ્વસ્વાકૃતિમિતિવર્ણા–ઙ્કવર્ણિતાન્ વર્તમાનજિનવિમ્બાન્ । 'ભરતો' વર્ણિતવાનિહ, સ૦ ॥૧૦॥

"પોતપોતાનાં આકાર, (દેહનું) પ્રમાણ, વર્ણ અને લાંછનથી વર્ણિત (યુક્ત) એવી વર્તમાન તીર્થંકરોની પ્રતિમાઓને જ્યાં **ભરતે** સ્થાપન કરી સ્તુતિ કરી, તે અષ્ટાપદ૦"—૧૦

---

[1] ૧ લોકે શબ્દ-ચિન્તામણિ કોશમાં 'અષ્ટાપદ'નો અર્થ શેતરંજ વિગેરેનો પટ એમ કરવામાં આવ્યો જીત્થ (स्तु अत्र अष्टापदनो अर्थ द्यूत करवो. केमके दशवैकालिकनी हारिभद्रीय वृत्तिना ११७मा पत्रांकमां य (च)=द्यूतम् એવો સ્પષ્ટ ઉલ્લેખ છે એટલે આ અર્થ કરવામાં વાંધો જણાતો નથી.

[2] સિવ (शिव)=५ તીર્થંકર **નાભિ**-નન્દનનાં **ઋષભ** અને **વૃષભ** એમ બે નામો છે. એ વાતની અભિધાન-સુકૂખ (सुख)=सुप्रथम પ્રાકૃતનો ૨૯મો શ્લોક સાક્ષી પૂરે છે, કેમકે ત્યાં કહ્યું છે કે—
સંપય (सम्पद्)=संप. "ऋषभो वृषभः श्रेयान्, श्रेयांसः स्यादनन्तजिदनन्तः ।
'सिवसुक्खसंपयं=शिव सुविधिस्तु पुष्पदन्तो, मुनिसुव्रतसुव्रतौ तुल्यौ ॥"

[3] पत्तो (प्राप्तः)=प्राप्त थयो, બીજો મોક્ષે ગયા એ જૈન શાસ્ત્રમાં ગણાવેલાં દશ આશ્ચર્યો પૈકી એક છે.

सप्रतिमान् नवनवतिं, बन्धुस्तूपांस्तथाऽर्हतः स्तूपम् । यत्रारचयच्चक्री, स० ॥ ११ ॥

"જ્યાં પ્રતિમા સહિત ૯૯ બાંધવોના ૯૯ સ્તૂપો તથા (પોતાના પિતાશ્રી ઋષભદેવ) તીર્થંકરનો સ્તૂપ (ભરત) ચક્રીએ નિર્માણ કર્યો, તે અષ્ટાપદ०"—११

'भरते'न मोहसिंहं, हन्तुमिवाष्टापदः कृताष्टपदः । शुशुभेऽष्टयोजनो यः, स० ॥ १२ ॥

"મોહરૂપ સિંહને હણવાને માટે (જાણે સાક્ષાત્) 'અષ્ટાપદ જેવો અને (એક એક યોજને એકેક પગથિયાવાળો એમ) આઠ પગથિયાવાળો એવો જેને ભરતે કરાવ્યો અને (એથી કરીને તો) જે આઠ યોજન (ઊંચો) શોભી રહ્યો, તે અષ્ટાપદ०"—१२

यस्मिन्ननेककोट्यो, महर्षयो 'भरत'चक्रवर्त्याद्याः । सिद्धिं साधितवन्तः, स० ॥ १३ ॥

"જ્યાં ભરત ચક્રવર્તી પ્રમુખ અનેક કોટી યોગીશ્વરોએ સિદ્ધિને સાધી, તે અષ્ટાપદ०"—१३

'सगर'सुतान्ने 'सर्वा-र्थ'शिवगतान् 'भरत'वंशराजर्षीन्। यत्र 'सुबुद्धि'रकथयत्, स० ॥१४॥

"જ્યાં સુબુદ્ધિ (મંત્રીએ) સગર (ચક્રવર્તી)ના પુત્રોની આગળ 'સર્વાર્થ(સિદ્ધ)' નામના વિમાનમાં (ઉત્પન્ન થયેલા) તેમજ મોક્ષે ગયેલા ભરતના વંશના (અનેક) રાજર્ષિઓની વાત કહી, તે અષ્ટાપદ०"—१४

परिखासागरमकरन्, 'सागराः' सागराद्या यत्र । परितो रक्षितिकृतये, स० ॥ १५ ॥

"(આનું માહાત્મ્ય સાંભળીને) સમુદ્રના જેવા (ગંભીર) આશયવાળા સગરના પુત્રોએ જેની ચારે બાજુએ રક્ષણ કરવાને માટે ખાઈરૂપ સમુદ્ર (અર્થાત્ સમુદ્રના જેવી ૧૦૦૦ યોજન ઊંડી ખાઈ) બનાવી, તે અષ્ટાપદ०"—१५

क्षालयितुमिव स्वैनो, जैनो यो गाङ्गया त्रितः परितः । सम्भृतसुरोत्करैः, स० ॥ १६ ॥

"નિરન્તર ઊંચા ઉછળતા ચપળ (તરંગરૂપી) હસ્તો વડે જાણે પોતાના પાપનું પ્રક્ષાલન કરવાને માટે (ઇચ્છા રાખતી) હોય તેમ ગંગા (નદી)એ જે જિન-સંબંધી ત્રિશિખરનો ચારે બાજુથી આશ્રય લીધો, તે અષ્ટાપદ०"—१६

यत्र जिनतिलकदानाद्, 'दमयन्त्या'ऽऽपे दृगानुकूल्यकरम् । भालस्थमायतिलकं, स० ॥ १७॥

"જ્યાં (ચોવીસે) જિનેશ્વરોને (ત્રિશિખર) તિલક અર્પણ કરવાથી (અષ્ટાપદથી) દમયન્તી તે દર્શનના યથાર્થ ફળ તરીકે પોતાના જ ભાલમાં સ્વાભાવિક તિલકને પામી, તે અષ્ટાપદ०"—१७

यन्नेकपारे क्षोणात्, क्षिपतः 'पालि'नंऽतिखाऽऽत्मन्य । आरचि 'सगरो'ऽरं, स० ॥१८॥

'જે ગિરિરાજને ક્ષોણી-સમુદ્રમાં ફેંકતા તૈયાર થયેલ સાગરના વાપિ (ખાઈરૂપ) જલ વડે (પર્વતને) ફરતી ખાઈવાળો કરતાં, તે અષ્ટાપદ०"—१८

भुजवन्त्या जिनवर-दंष्ट्रेन्द्रोऽन्त यत्र सर्वेन्द्रान् । विज्ञानोनां शक्ति, स० ॥१९॥

"ભાવરૂપી બીજા વડે (ચરમ જીવનો નાશ કરી જેમણે મોક્ષ મેળવ્યો) તે ઋષિ, જેમના જ્ઞાનની શક્તિ

---

१ [illegible]
२ [illegible] (तत्त्वा० सू० ३, सू० १३९)।
[illegible]

સાંધીને તેને આણી બનાવી) તીર્થંકરનો ઉત્સવ કરનારો લંકાપતિ (રાવણ) જ્યાં ધરણેન્દ્ર પાસેથી અમોઘવિજયા શક્તિ પામ્યો, તે અષ્ટાપદ૦"—૧૯

યત્રારિમપિ વસન્તં, તીર્થે પ્રહરન્ સુરેશ્વરોઽપિ સ્યાત્ । 'વસુદેવ'મિવાવિદ્યઃ, સ૦ ॥ ૨૦ ॥

"વસુદેવની જેમ જે તીર્થ ઉપર વસતા દુશ્મન ઉપર પણ પ્રહાર કરનારો શુભ ખેચર પણ વિદ્યાહીન થાય, તે અષ્ટાપદ૦"—૨૦

અચલેઽભ્યુદયમચલં, સ્વશક્તિવન્દિતજિનો જનો લભતે । 'વીરો'ઽવર્ણયદિતિ યં, સ૦॥૨૧॥

"આ પર્વત ઉપર પોતાની શક્તિ વડે (આવીને) જે જિનોને વન્દન કરે છે, તે મનુષ્ય (તેજ ભવમાં) અચળ (શાશ્વત) ઉદય (મોક્ષ)ને પામે છે એમ વીર (પ્રભુએ) જેનું વર્ણન કર્યું, તે અષ્ટાપદ૦"—૨૧

ચતુરશ્ચતુરોઽષ્ટ દશ, દ્વૌ ચાપાચ્યાદિદિક્ષુ જિનવિમ્બાન્ । યત્રાવન્દત ગણભૃત્, સ૦॥૨૨॥

"દક્ષિણાદિક ચાર દિશામાં (અનુક્રમે) ચાર, આઠ, દશ અને બે એમ જ્યાંની (ચોવીસે) જિન-પ્રતિમાઓને ચતુર ગણધર (ગૌતમ સ્વામીએ) વન્દન કર્યું છે, તે અષ્ટાપદ૦"—૨૨

પ્રભુભણિતપુણ્ડરીકા-ધ્યયનાધ્યયનાત્ સુરોઽત્ર દશમોઽભૂત્ । દશપૂર્વિપુણ્ડરીકઃ, સ૦ ૨૩

"(જે પર્વત ઉપર) (ગૌતમ) પ્રભુએ કહેલા પુણ્ડરીક અધ્યયનના અધ્યયનથી (તિર્યગ્-જૃમ્ભક) દેવ દશ પૂર્વધારીમાં ઉત્તમ એવા દશમા (વજ્રર્ષિ નામના દશપૂર્વધર) થયા, તે અષ્ટાપદ૦"—૨૩

યત્ર સ્તુતજિનનાથો-ઽદીક્ષત તાપસશતાનિ પઞ્ચદશ । શ્રી'ગૌતમ'ગણનાથઃ, સ૦ ॥ ૨૪ ॥

"જેના (શિખર) ઉપર (જગચિંતામણિ નામના ચૈત્યવન્દનરૂપ સ્તોત્ર વડે) જેણે (ઋષભનાથાદિ ચોવીસ) જિનેશ્વરોની સ્તુતિ કરી છે એવા ગૌતમ ગણપતિએ જ્યાં પંદરસો (૧૫૦૦) તાપસોને દીક્ષા આપી, તે અષ્ટાપદ૦"—૨૪

ઇત્યષ્ટાપદપર્વત, ઇવ યોઽષ્ટાપદમયશ્ચિરસ્થાયી ।
વ્યાવર્ણિ મહાતીર્થં, સ જયત્યષ્ટાપદગિરીશઃ ॥ ૨૫ ॥

"(આઠ પગથિયાંવાળા અને દીર્ઘ કાળ પર્યંત સ્થાયી રહેવાવાળા) અષ્ટાપદ પર્વતની જેમ સુવર્ણમય અને ચિરસ્થાયી જે (પ્રભુએ) આ પ્રમાણે મહાતીર્થનું વર્ણન કર્યું, તે અષ્ટાપદ પર્વતના નાયક શ્રીઋષભદેવ (અથવા અષ્ટાપદ ગિરીશ્વર) વિજયી વર્તે છે."—૨૫

---

૧ સિદ્ધાણં બુદ્ધાણંના અનેક અર્થવાળા નિમ્ન-લિખિત પચમ ગાથાના પૂર્વાર્ધ સાથે આને સંબંધ છે સહેલાઇથી સમજાય તેમ છેઃ—

"चत्तारि अट्ठ दस दो, अ वंदिआ जिणवरा चउव्वीसं"

૨ આ સમગ્ર ચૈત્યવન્દન પ્રથમ ગણધર ગૌતમસ્વામીએ રચ્યું નથી એ વાતનું શ્રીઉત્તરાધ્યયનસૂત્રની શ્રીભાવવિજયવાચકકૃત વૃત્તિમાં 'अप्पडिहयसासण' સુધીનો આપેલો ઉલ્લેખ સમર્થન કરે છે એમ કહેવું ખોટું નહિ ગણાય.

अथ राज्यावस्थामधिकृत्य गाथाद्वयमाह—

धन्ना सविम्हयं जेहिं, झत्ति कयरज्जमज्जणो हरिणा ।
चिरधरिअनलिणपत्ता–भिसेअसलिलेहिं दिट्ठो सि ॥ ९ ॥

[धन्याः सविस्मयं यैर्झटिति कृतराज्यमज्जनो हरिणा ।
चिरधृतनलिनपत्राभिषेकसलिलैर्दृष्टोऽसि ॥]

प्र० वृ०—धन्नत्ति । हे भुवनबान्धव! ते युगलधर्मिणोऽपि धन्याः यैः त्वं दृष्टः सविस्मयं–सविस्मयम् । कथंभूतो भवान्? झटिति शीघ्रं कृतराज्यमज्जनो–विहितनरपतिपदाभिषेकः । केन? हरिणा–इन्द्रेण । किंविशिष्टैः मिथुनकनरैः त्वं दृष्टः? चिरं–चिरकालं धृतम्–अवस्थापितं नलिनीपत्रैः–पद्मिनीपत्रपुटकैः अभिषेकसलिलम्–अभिषेकोदकं यैः । धन्यत्वं च तेषामनिमेषाक्षिभिर्भगवदवलोकनादेव ॥ इति नवमगाथार्थः ॥ ९ ॥

हे० वि०—राज्याभिषेकविधिमङ्गीकृत्याह (धन्नत्ति)—

धन्याः–पुण्यभाजस्ते यैः । यैः किम्? दृष्टोऽसि–अवलोकितो भवसि । कथम्? सविस्मयं–सकौतुकं सहर्षं वा । किंविधः? कृतराज्यमज्जनो–विहितराज्याभिषेकः । केन? हरिणा–शक्रेण । कथम्? झटिति शीघ्रम् । कीदृशैरित्याह—'चिरधृतनलिनीपत्राभिषेकसलिलैः' अभिषेकाय जलमभिषेकजलं, चिरं–प्रभूतकालं धृतं नलिनीपत्रेष्वभिषेकजलं यैस्ते तथोक्तास्तैः ॥ इति गाथार्थः ॥ ९ ॥

शब्दार्थ

धन्ना (धन्या)=धन्य, पुण्यशाली.
विम्हय (विस्मय)=(१) आश्चर्य; (२) हर्ष.
सविम्हयं (सविस्मय)=विस्मयपूर्वक.
जेहिं (यैः)=जेमनाथी.
झत्ति (झटिति)=तरत.
कय (कृत)=करायेल.
रज्ज (राज्य)=राज्य
मज्जण (मज्जन)=स्नान, जलाभिषेक.
कयरज्जमज्जणो=करायो छे राज्याभिषेक जेनो ते.
हरिणा (हरिण)=इन्द्र द्वारा
चिर (चिर)=घणा समय सुधी.
धरिअ (धृत)=धारण करेल.
नलिण (नलिन)=कमळ.
पत्त (पत्र)=पान, पत्रु
अभिसेअ (अभिषेक)=अभिषेक
सलिल (सलिल)=जळ, पाणी
चिरधरिअनलिणपत्ताभिसेअसलिलेहिं=लांबा समय सुधी कमळनां पत्रो वडे अभिषेक-स्नान जेमने देवामां आव्युं.
दिट्ठो (दृष्ट)=जोयेलो
सि (असि)=तू छे.

पद्यार्थ

प्रभुनो राज्याभिषेक—

"हे जगन्नाथ! इन्द्र द्वारा तरत जेमनो राज्याभिषेक करायेलो जोवा मळ्यो अने विस्मयपूर्वक लांबा समय सुधी कमळनां पत्रो वडे अभिषेक-स्नान जेमने करावा पूर्वक जे (युगलिक जन) जोया, तेमने धन्य छे."—इ

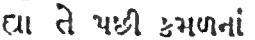
---

१ इ. २ ज्ञ. ज्ञेयम् । ३ इ. ४ ज्ञ. ५ इ. ६ ज्ञ. ७ इ. ८ ज्ञ. ९ इ. १० ज्ञ. ११ इ. १२ ज्ञ. १३ इ. १४ ज्ञ. १५ इ. १६ ज्ञ. १७ इ. १८ ज्ञ. १९ इ. २० ज्ञ. २१ इ. २२ ज्ञ. २३ इ. २४ ज्ञ. २५ इ. २६ ज्ञ. २७ इ. २८ ज्ञ. २९ इ. ३० ज्ञ. ३१ इ. ३२ ज्ञ. ३३ इ. ३४ ज्ञ. ३५ इ. ३६ ज्ञ. ३७ इ. ३८ ज्ञ. ३९ इ. ४० ज्ञ. ४१ इ. ४२ ज्ञ. ४३ इ. ४४ ज्ञ. ४५ इ. ४६ ज्ञ. ४७ इ. ४८ ज्ञ. ४९ इ. ५० ज्ञ. ५१ इ. ५२ ज्ञ. ५३ इ. ५४ ज्ञ. ५५ इ. ५६ ज्ञ. ५७ इ. ५८ ज्ञ. ५९ इ. ६० ज्ञ. ६१ इ. ६२ ज्ञ. ६३ इ. ६४ ज्ञ. ६५ इ. ६६ ज्ञ. ६७ इ. ६८ ज्ञ. ६९ इ. ७० ज्ञ. ७१ इ. ७२ ज्ञ. ७३ इ. ७४ ज्ञ. ७५ इ. ७६ ज्ञ. ७७ इ. ७८ ज्ञ. ७९ इ. ८० ज्ञ. ८१ इ. ८२ ज्ञ. ८३ इ. ८४ ज्ञ. ८५ इ. ८६ ज्ञ. ८७ इ. ८८ ज्ञ. ८९ इ. ९० ज्ञ. ९१ इ. ९२ ज्ञ. ९३ इ. ९४ ज्ञ. ९५ इ. ९६ ज्ञ. ९७ इ. ९८ ज्ञ. ९९ इ. १०० ज्ञ. १०१ इ. १०२ ज्ञ. १०३ इ. १०४ ज्ञ. १०५ इ. १०६ ज्ञ. १०७ इ. १०८ ज्ञ. १०९ इ. ११० ज्ञ. १११ इ. ११२ ज्ञ. ११३ इ. ११४ ज्ञ. ११५ इ. ११६ ज्ञ. ११७ इ. ११८ ज्ञ. ११९ इ. १२० ज्ञ. १२१ इ. १२२ ज्ञ. १२३ इ. १२४ ज्ञ. १२५ इ. १२६ ज्ञ. १२७ इ. १२८ ज्ञ. १२९ इ. १३० ज्ञ. १३१ इ. १३२ ज्ञ. १३३ इ. १३४ ज्ञ. १३५ इ. १३६ ज्ञ. १३७ इ. १३८ ज्ञ. १३९ इ. १४० ज्ञ. १४१ इ. १४२ ज्ञ. १४३ इ. १४४ ज्ञ. १४५ इ. १४६ ज्ञ. १४७ इ. १४८ ज्ञ. १४९ इ. १५० ज्ञ. १५१ इ. १५२ ज्ञ. १५३ इ. १५४ ज्ञ. १५५ इ. १५६ ज्ञ. १५७ इ. १५८ ज्ञ. १५९ इ. १६० ज्ञ. १६१ इ. १६२ ज्ञ. १६३ इ. १६४ ज्ञ. १६५ इ. १६६ ज्ञ. १६७ इ. १६८ ज्ञ. १६९ इ. १७० ज्ञ. १७१ इ. १७२ ज्ञ. १७३ इ. १७४ ज्ञ. १७५ इ. १७६ ज्ञ. १७७ इ. १७८ ज्ञ. १७९ इ. १८० ज्ञ. १८१ इ. १८२ ज्ञ. १८३ इ. १८४ ज्ञ. १८५ इ. १८६ ज्ञ. १८७ इ. १८८ ज्ञ. १८९ इ. १९० ज्ञ. १९१ इ. १९२ ज्ञ. १९३ इ. १९४ ज्ञ. १९५ इ. १९६ ज्ञ. १९७ इ. १९८ ज्ञ. १९९ इ. २०० ज्ञ. २०१ इ. २०२ ज्ञ. २०३ इ. २०४ ज्ञ. २०५ इ. २०६ ज्ञ. २०७ इ. २०८ ज्ञ. २०९ इ. २१० ज्ञ. २११ इ. २१२ ज्ञ. २१३ इ. २१४ ज्ञ. २१५ इ. २१६ ज्ञ. २१७ इ. २१८ ज्ञ. २१९ इ. २२० ज्ञ. २२१ इ. २२२ ज्ञ. २२३ इ. २२४ ज्ञ. २२५ इ. २२६ ज्ञ. २२७ इ. २२८ ज्ञ. २२९ इ. २३० ज्ञ. २३१ इ. २३२ ज्ञ. २३३ इ. २३४ ज्ञ. २३५ इ. २३६ ज्ञ. २३७ इ. २३८ ज्ञ. २३९ इ. २४० ज्ञ. २४१ इ. २४२ ज्ञ. २४३ इ. २४४ ज्ञ. २४५ इ. २४६ ज्ञ. २४७ इ. २४८ ज्ञ. २४९ इ. २५० ज्ञ. २५१ इ. २५२ ज्ञ. २५३ इ. २५४ ज्ञ. २५५ इ. २५६ ज्ञ. २५७ इ. २५८ ज्ञ. २५९ इ. २६० ज्ञ. २६१ इ. २६२ ज्ञ. २६३ इ. २६४ ज्ञ. २६५ इ. २६६ ज्ञ. २६७ इ. २६८ ज्ञ. २६९ इ. २७० ज्ञ. २७१ इ. २७२ ज्ञ. २७३ इ. २७४ ज्ञ. २७५ इ. २७६ ज्ञ. २७७ इ. २७८ ज्ञ. २७९ इ. २८० ज्ञ. २८१ इ. २८२ ज्ञ. २८३ इ. २८४ ज्ञ. २८५ इ. २८६ ज्ञ. २८७ इ. २८८ ज्ञ. २८९ इ. २९० ज्ञ. २९१ इ. २९२ ज्ञ. २९३ इ. २९४ ज्ञ. २९५ इ. २९६ ज्ञ. २९७ इ. २९८ ज्ञ. २९९ इ. ३०० ज्ञ. ३०१ इ. ३०२ ज्ञ. ३०३ इ. ३०४ ज्ञ. ३०५ इ. ३०६ ज्ञ. ३०७ इ. ३०८ ज्ञ. ३०९ इ. ३१० ज्ञ. ३११ इ. ३१२ ज्ञ. ३१३ इ. ३१४ ज्ञ. ३१५ इ. ३१६ ज्ञ. ३१७ इ. ३१८ ज्ञ. ३१९ इ. ३२० ज्ञ. ३२१ इ. ३२२ ज्ञ. ३२३ इ. ३२४ ज्ञ. ३२५ इ. ३२६ ज्ञ. ३२७ इ. ३२८ ज्ञ. ३२९ इ. ३३० ज्ञ. ३३१ इ. ३३२ ज्ञ. ३३३ इ. ३३४ ज्ञ. ३३५ इ. ३३६ ज्ञ. ३३७ इ. ३३८ ज्ञ. ३३९ इ. ३४० ज्ञ. ३४१ इ. ३४२ ज्ञ. ३४३ इ. ३४४ ज्ञ. ३४५ इ. ३४६ ज्ञ. ३४७ इ. ३४८ ज्ञ. ३४९ इ. ३५० ज्ञ. ३५१ इ. ३५२ ज्ञ. ३५३ इ. ३५४ ज्ञ. ३५५ इ. ३५६ ज्ञ. ३५७ इ. ३५८ ज्ञ. ३५९ इ. ३६० ज्ञ. ३६१ इ. ३६२ ज्ञ. ३६३ इ. ३६४ ज्ञ. ३६५ इ. ३६६ ज्ञ. ३६७ इ. ३६८ ज्ञ. ३६९ इ. ३७० ज्ञ. ३७१ इ. ३७२ ज्ञ. ३७३ इ. ३७४ ज्ञ. ३७५ इ. ३७६ ज्ञ. ३७७ इ. ३७८ ज्ञ. ३७९ इ. ३८० ज्ञ. ३८१ इ. ३८२ ज्ञ. ३८३ इ. ३८४ ज्ञ. ३८५ इ. ३८६ ज्ञ. ३८७ इ. ३८८ ज्ञ. ३८९ इ. ३९० ज्ञ. ३९१ इ. ३९२ ज्ञ. ३९३ इ. ३९४ ज्ञ. ३९५ इ. ३९६ ज्ञ. ३९७ इ. ३९८ ज्ञ. ३९९ इ. ४०० ज्ञ. ४०१ इ. ४०२ ज्ञ. ४०३ इ. ४०४ ज्ञ. ४०५ इ. ४०६ ज्ञ. ४०७ इ. ४०८ ज्ञ. ४०९ इ. ४१० ज्ञ. ४११ इ. ४१२ ज्ञ. ४१३ इ. ४१४ ज्ञ. ४१५ इ. ४१६ ज्ञ. ४१७ इ. ४१८ ज्ञ. ४१९ इ. ४२० ज्ञ. ४२१ इ. ४२२ ज्ञ. ४२३ इ. ४२४ ज्ञ. ४२५ इ. ४२६ ज्ञ. ४२७ इ. ४२८ ज्ञ. ४२९ इ. ४३० ज्ञ. ४३१ इ. ४३२ ज्ञ. ४३३ इ. ४३४ ज्ञ. ४३५ इ. ४३६ ज्ञ. ४३७ इ. ४३८ ज्ञ. ४३९ इ. ४४० ज्ञ. ४४१ इ. ४४२ ज्ञ. ४४३ इ. ४४४ ज्ञ. ४४५ इ. ४४६ ज्ञ. ४४७ इ. ४४८ ज्ञ. ४४९ इ. ४५० ज्ञ. ४५१ इ. ४५२ ज्ञ. ४५३ इ. ४५४ ज्ञ. ४५५ इ. ४५६ ज्ञ. ४५७ इ. ४५८ ज्ञ. ४५९ इ. ४६० ज्ञ. ४६१ इ. ४६२ ज्ञ. ४६३ इ. ४६४ ज्ञ. ४६५ इ. ४६६ ज्ञ. ४६७ इ. ४६८ ज्ञ. ४६९ इ. ४७० ज्ञ. ४७१ इ. ४७२ ज्ञ. ४७३ इ. ४७४ ज्ञ. ४७५ इ. ४७६ ज्ञ. ४७७ इ. ४७८ ज्ञ. ४७९ इ. ४८० ज्ञ. ४८१ इ. ४८२ ज्ञ. ४८३ इ. ४८४ ज्ञ. ४८५ इ. ४८६ ज्ञ. ४८७ इ. ४८८ ज्ञ. ४८९ इ. ४९० ज्ञ. ४९१ इ. ४९२ ज्ञ. ४९३ इ. ४९४ ज्ञ. ४९५ इ. ४९६ ज्ञ. ४९७ इ. ४९८ ज्ञ. ४९९ इ. ५०० ज्ञ. ५०१ इ. ५०२ ज्ञ. ५०३ इ. ५०४ ज्ञ. ५०५ इ. ५०६ ज्ञ. ५०७ इ. ५०८ ज्ञ. ५०९ इ. ५१० ज्ञ. ५११ इ. ५१२ ज्ञ. ५१३ इ. ५१४ ज्ञ. ५१५ इ. ५१६ ज्ञ. ५१७ इ. ५१८ ज्ञ. ५१९ इ. ५२० ज्ञ. ५२१ इ. ५२२ ज्ञ. ५२३ इ. ५२४ ज्ञ. ५२५ इ. ५२६ ज्ञ. ५२७ इ. ५२८ ज्ञ. ५२९ इ. ५३० ज्ञ. ५३१ इ. ५३२ ज्ञ. ५३३ इ. ५३४ ज्ञ. ५३५ इ. ५३६ ज्ञ. ५३७ इ. ५३८ ज्ञ. ५३९ इ. ५४० ज्ञ. ५४१ इ. ५४२ ज्ञ. ५४३ इ. ५४४ ज्ञ. ५४५ इ. ५४६ ज्ञ. ५४७ इ. ५४८ ज्ञ. ५४९ इ. ५५० ज्ञ. ५५१ इ. ५५२ ज्ञ. ५५३ इ. ५५४ ज्ञ. ५५५ इ. ५५६ ज्ञ. ५५७ इ. ५५८ ज्ञ. ५५९ इ. ५६० ज्ञ. ५६१ इ. ५६२ ज्ञ. ५६३ इ. ५६४ ज्ञ. ५६५ इ. ५६६ ज्ञ. ५६७ इ. ५६८ ज्ञ. ५६९ इ. ५७० ज्ञ. ५७१ इ. ५७२ ज्ञ. ५७३ इ. ५७४ ज्ञ. ५७५ इ. ५७६ ज्ञ. ५७७ इ. ५७८ ज्ञ. ५७९ इ. ५८० ज्ञ. ५८१ इ. ५८२ ज्ञ. ५८३ इ. ५८४ ज्ञ. ५८५ इ. ५८६ ज्ञ. ५८७ इ. ५८८ ज्ञ. ५८९ इ. ५९० ज्ञ. ५९१ इ. ५९२ ज्ञ. ५९३ इ. ५९४ ज्ञ. ५९५ इ. ५९६ ज्ञ. ५९७ इ. ५९८ ज्ञ. ५९९ इ. ६०० ज्ञ. ६०१ इ. ६०२ ज्ञ. ६०३ इ. ६०४ ज्ञ. ६०५ इ. ६०६ ज्ञ. ६०७ इ. ६०८ ज्ञ. ६०९ इ. ६१० ज्ञ. ६११ इ. ६१२ ज्ञ. ६१३ इ. ६१४ ज्ञ. ६१५ इ. ६१६ ज्ञ. ६१७ इ. ६१८ ज्ञ. ६१९ इ. ६२० ज्ञ. ६२१ इ. ६२२ ज्ञ. ६२३ इ. ६२४ ज्ञ. ६२५ इ. ६२६ ज्ञ. ६२७ इ. ६२८ ज्ञ. ६२९ इ. ६३० ज्ञ. ६३१ इ. ६३२ ज्ञ. ६३३ इ. ६३४ ज्ञ. ६३५ इ. ६३६ ज्ञ. ६३७ इ. ६३८ ज्ञ. ६३९ इ. ६४० ज्ञ. ६४१ इ. ६४२ ज्ञ. ६४३ इ. ६४४ ज्ञ. ६४५ इ. ६४६ ज्ञ. ६४७ इ. ६४८ ज्ञ. ६४९ इ. ६५० ज्ञ. ६५१ इ. ६५२ ज्ञ. ६५३ इ. ६५४ ज्ञ. ६५५ इ. ६५६ ज्ञ. ६५७ इ. ६५८ ज्ञ. ६५९ इ. ६६० ज्ञ. ६६१ इ. ६६२ ज्ञ. ६६३ इ. ६६४ ज्ञ. ६६५ इ. ६६६ ज्ञ. ६६७ इ. ६६८ ज्ञ. ६६९ इ. ६७० ज्ञ. ६७१ इ. ६७२ ज्ञ. ६७३ इ. ६७४ ज्ञ. ६७५ इ. ६७६ ज्ञ. ६७७ इ. ६७८ ज्ञ. ६७९ इ. ६८० ज्ञ. ६८१ इ. ६८२ ज्ञ. ६८३ इ. ६८४ ज्ञ. ६८५ इ. ६८६ ज्ञ. ६८७ इ. ६८८ ज्ञ. ६८९ इ. ६९० ज्ञ. ६९१ इ. ६९२ ज्ञ. ६९३ इ. ६९४ ज्ञ. ६९५ इ. ६९६ ज्ञ. ६९७ इ. ६९८ ज्ञ. ६९९ इ. ७०० ज्ञ. ७०१ इ. ७०२ ज्ञ. ७०३ इ. ७०४ ज्ञ. ७०५ इ. ७०६ ज्ञ. ७०७ इ. ७०८ ज्ञ. ७०९ इ. ७१० ज्ञ. ७११ इ. ७१२ ज्ञ. ७१३ इ. ७१४ ज्ञ. ७१५ इ. ७१६ ज्ञ. ७१७ इ. ७१८ ज्ञ. ७१९ इ. ७२० ज्ञ. ७२१ इ. ७२२ ज्ञ. ७२३ इ. ७२४ ज्ञ. ७२५ इ. ७२६ ज्ञ. ७२७ इ. ७२८ ज्ञ. ७२९ इ. ७३० ज्ञ. ७३१ इ. ७३२ ज्ञ. ७३३ इ. ७३४ ज्ञ. ७३५ इ. ७३६ ज्ञ. ७३७ इ. ७३८ ज्ञ. ७३९ इ. ७४० ज्ञ. ७४१ इ. ७४२ ज्ञ. ७४३ इ. ७४४ ज्ञ. ७४५ इ. ७४६ ज्ञ. ७४७ इ. ७४८ ज्ञ. ७४९ इ. ७५० ज्ञ. ७५१ इ. ७५२ ज्ञ. ७५३ इ. ७५४ ज्ञ. ७५५ इ. ७५६ ज्ञ. ७५७ इ. ७५८ ज्ञ. ७५९ इ. ७६० ज्ञ. ७६१ इ. ७६२ ज्ञ. ७६३ इ. ७६४ ज्ञ. ७६५ इ. ७६६ ज्ञ. ७६७ इ. ७६८ ज्ञ. ७६९ इ. ७७० ज्ञ. ७७१ इ. ७७२ ज्ञ. ७७३ इ. ७७४ ज्ञ. ७७५ इ. ७७६ ज्ञ. ७७७ इ. ७७८ ज्ञ. ७७९ इ. ७८० ज्ञ. ७८१ इ. ७८२ ज्ञ. ७८३ इ. ७८४ ज्ञ. ७८५ इ. ७८६ ज्ञ. ७८७ इ. ७८८ ज्ञ. ७८९ इ. ७९० ज्ञ. ७९१ इ. ७९२ ज्ञ. ७९३ इ. ७९४ ज्ञ. ७९५ इ. ७९६ ज्ञ. ७९७ इ. ७९८ ज्ञ. ७९९ इ. ८०० ज्ञ. ८०१ इ. ८०२ ज्ञ. ८०३ इ. ८०४ ज्ञ. ८०५ इ. ८०६ ज्ञ. ८०७ इ. ८०८ ज्ञ. ८०९ इ. ८१० ज्ञ. ८११ इ. ८१२ ज्ञ. ८१३ इ. ८१४ ज्ञ. ८१५ इ. ८१६ ज्ञ. ८१७ इ. ८१८ ज्ञ. ८१९ इ. ८२० ज्ञ. ८२१ इ. ८२२ ज्ञ. ८२३ इ. ८२४ ज्ञ. ८२५ इ. ८२६ ज्ञ. ८२७ इ. ८२८ ज्ञ. ८२९ इ. ८३० ज्ञ. ८३१ इ. ८३२ ज्ञ. ८३३ इ. ८३४ ज्ञ. ८३५ इ. ८३६ ज्ञ. ८३७ इ. ८३८ ज्ञ. ८३९ इ. ८४० ज्ञ. ८४१ इ. ८४२ ज्ञ. ८४३ इ. ८४४ ज्ञ. ८४५ इ. ८४६ ज्ञ. ८४७ इ. ८४८ ज्ञ. ८४९ इ. ८५० ज्ञ. ८५१ इ. ८५२ ज्ञ. ८५३ इ. ८५४ ज्ञ. ८५५ इ. ८५६ ज्ञ. ८५७ इ. ८५८ ज्ञ. ८५९ इ. ८६० ज्ञ. ८६१ इ. ८६२ ज्ञ. ८६३ इ. ८६४ ज्ञ. ८६५ इ. ८६६ ज्ञ. ८६७ इ. ८६८ ज्ञ. ८६९ इ. ८७० ज्ञ. ८७१ इ. ८७२ ज्ञ. ८७३ इ. ८७४ ज्ञ. ८७५ इ. ८७६ ज्ञ. ८७७ इ. ८७८ ज्ञ. ८७९ इ. ८८० ज्ञ. ८८१ इ. ८८२ ज्ञ. ८८३ इ. ८८४ ज्ञ. ८८५ इ. ८८६ ज्ञ. ८८७ इ. ८८८ ज्ञ. ८८९ इ. ८९० ज्ञ. ८९१ इ. ८९२ ज्ञ. ८९३ इ. ८९४ ज्ञ. ८९५ इ. ८९६ ज्ञ. ८९७ इ. ८९८ ज्ञ. ८९९ इ. ९०० ज्ञ. ९०१ इ. ९०२ ज्ञ. ९०३ इ. ९०४ ज्ञ. ९०५ इ. ९०६ ज्ञ. ९०७ इ. ९०८ ज्ञ. ९०९ इ. ९१० ज्ञ. ९११ इ. ९१२ ज्ञ. ९१३ इ. ९१४ ज्ञ. ९१५ इ. ९१६ ज्ञ. ९१७ इ. ९१८ ज्ञ. ९१९ इ. ९२० ज्ञ. ९२१ इ. ९२२ ज्ञ. ९२३ इ. ९२४ ज्ञ. ९२५ इ. ९२६ ज्ञ. ९२७ इ. ९२८ ज्ञ. ९२९ इ. ९३० ज्ञ. ९३१ इ. ९३२ ज्ञ. ९३३ इ. ९३४ ज्ञ. ९३५ इ. ९३६ ज्ञ. ९३७ इ. ९३८ ज्ञ. ९३९ इ. ९४० ज्ञ. ९४१ इ. ९४२ ज्ञ. ९४३ इ. ९४४ ज्ञ. ९४५ इ. ९४६ ज्ञ. ९४७ इ. ९४८ ज्ञ. ९४९ इ. ९५० ज्ञ. ९५१ इ. ९५२ ज्ञ. ९५३ इ. ९५४ ज्ञ. ९५५ इ. ९५६ ज्ञ. ९५७ इ. ९५८ ज्ञ. ९५९ इ. ९६० ज्ञ. ९६१ इ. ९६२ ज्ञ. ९६३ इ. ९६४ ज्ञ. ९६५ इ. ९६६ ज्ञ. ९६७ इ. ९६८ ज्ञ. ९६९ इ. ९७० ज्ञ. ९७१ इ. ९७२ ज्ञ. ९७३ इ. ९७४ ज्ञ. ९७५ इ. ९७६ ज्ञ. ९७७ इ. ९७८ ज्ञ. ९७९ इ. ९८० ज्ञ. ९८१ इ. ९८२ ज्ञ. ९८३ इ. ९८४ ज्ञ. ९८५ इ. ९८६ ज्ञ. ९८७ इ. ९८८ ज्ञ. ९८९ इ. ९९० ज्ञ. ९९१ इ. ९९२ ज्ञ. ९९३ इ. ९९४ ज्ञ. ९९५ इ. ९९६ ज्ञ. ९९७ इ. ९९८ ज्ञ. ९९९ इ. १००० ज्ञ.

સ્પષ્ટીકરણ

પદ્યનો સાર—

આ શ્લોકમાં એમ કહેવામાં આવ્યું છે કે ઋષભ દેવનો રાજ્યાભિષેક સૌધર્મ દેવલોકના ઇન્દ્રે કર્યો હતો. એ કાર્ય ઇન્દ્ર કરી રહ્યા તે પછી કમળનાં પત્રોમાં રાજ્યાભિષેકનું જળ લઇને આવેલા યુગલિકો પ્રભુને વસ્ત્રાલંકારથી વિભૂષિત જોઇ કેવી રીતે અભિષેક કરવો એ વિચારમાં ને વિચારમાં તેમને નિર્નિમેષ દૃષ્ટિએ નિહાળી રહ્યા હતા. અંતમાં પ્રભુનાં ચરણ-કમળમાં તેમણે જળાભિષેક કર્યો. આ પ્રમાણે પ્રભુનું દર્શન કરવાનું તેમજ તેમના રાજ્યાભિષેકમાં ભાગ લેવાનું યુગલિકોને સદ્‌ભાગ્ય પ્રાપ્ત થયેલું હોવાથી તેઓને ધન્ય છે.



दाविअविज्जासिप्पो, वज्जरिआसेसलोअववहारो ।
जाओ सि जाण सामिअ, पयाओ ताओ कयत्थाओ ॥ १० ॥

[दर्शितविद्याशिल्पो व्याकृताशेषलोकव्यवहारः ।
जातोऽसि यासां स्वामी प्रजास्ताः कृतार्थाः ॥]

प्र० वृ०—दाविअत्ति । सुरपतिविहितराज्याभिषेकः त्वं यासां प्रजानां स्वामी जातः सा कृतार्था । किंविशिष्टः त्वं तासां स्वामी जातः? दर्शितविद्याशिल्पः । तत्र विद्याः शब्दविद्यादिका लिखित-गणित-गीतादिकाश्च । शिल्पानि कुम्भकारादीनि पञ्च महाशिल्पानि येषामेकैकविंशतिशिल्पानि तथा व्याकृतः अशेषजनव्यवहृतिः—व्यवहारः कृषिपाशुपाल्यजलस्थलमार्गवणिज्यादिसर्वकार्येषु स्वयं पन्था नीतः ॥ इति दशमगाथार्थः ॥ १० ॥

हे० वि०—अधुना राज्यपालनविधिं कक्षीकृत्य स्तुतिमाह (दाविअत्ति)—

जातः—सम्पन्नस्त्वं यासां प्रजानां—लोकानां स्वामी—प्रभुस्ताः प्रजाः कृतार्थाः—कृतकृत्याः । किंविधः? दर्शितविद्याशिल्पः । शिल्पानि चावश्यके बोद्धव्यानि । तथा वज्जरियत्ति देशीभाषया कथिताशेषलोकव्यवहारः कथितो—दर्शितोऽशेषो लोकव्यवहारः परिणयनादिको येन स तथाविध इति ॥ १० ॥

शब्दार्थ

दाविअ (दर्शित)=देखाडेल.
विज्ज (विद्या)=विद्या.
सिप्प (शिल्प)=शिल्प.
दाविअविज्जासिप्पो=देखाड्यां छे विद्या अने शिल्पो जेणे एवो.
वज्जरिअ(व्याकृतः)=विशेष समजावेल.
असेस (अशेष)=नि:शेष, समस्त.
लोअ (लोक)=जगत्, दुनिया.
ववहार (व्यवहार)=व्यवहार.
वज्जरिआसेसलोअववहारो=सारी रीते समजाव्यो छे आखो लोक-व्यवहार जेणे एवो.
जाओ (जातः)=थयो, थन्यो.
सि (असि)=तु छे.
जाण (यासा)=जेमनो.
सामिअ (स्वामी)=नाथ.
पयाओ (प्रजा.)=प्रजाओ.
ताओ (ताः)=ते.
कय (कृत)=करायेल.
अत्थ (अर्थ)=अर्थ.
कयत्थाओ=सार्थक थयेल.

પદાર્થ

પ્રભુની રાજ્ય-રીતિ—

"જેમણે (શબ્દ-વિદ્યા, લેખન, ગણિત, ગીત ઇત્યાદિ) વિદ્યાઓ અને (કુંભારાદિકના) શિલ્પો દેખાડ્યાં છે તેમજ જેમણે (ખેતી, પશુ-પાલન, વાણિજ્ય, લગ્ન ઇત્યાદિ) સમસ્ત (પ્રકારનો) લોક-વ્યવહાર (પણ) સારી રીતે સમજાવ્યો છે, એવા આપ જે પ્રજાઓના સ્વામી થયા છો, તે પ્રજા કૃતાર્થ છે."—૧૦

સ્પષ્ટીકરણ

વિદ્યાઓ—

વિદ્યાઓમા લેખન, ગણિત ઇત્યાદિનો સમાવેશ થાય છે એ વાત આપણે ટીકા ઉપરથી જોઇ શકીએ છીએ. તો તે સંબંધમાં થોડું વિવેચન કરવું અનુચિત નહિ ગણાય. પ્રથમ તીર્થંકર શ્રીઋષભદેવે પોતાના જ્યેષ્ઠ પુત્ર ભરતને બહોતેર (૭૨) કળાઓ શીખવી અને ભરતે પણ પોતાના ભાઇઓને તેમજ પુત્રોને એ કળાનો અભ્યાસ કરાવ્યો. પ્રભુએ પોતાના બીજા પુત્ર બાહુબલિને હાથી, ઘોડા તેમજ સ્ત્રી અને પુરૂષનાં અનેક લક્ષણો બતાવ્યાં. વળી તેમણે પોતાની એક પુત્રી બ્રાહ્મીને જમણા હાથ વડે [1]અઢાર લિપિઓ બતાવી અને બીજી પુત્રી સુન્દરીને ડાબા હાથથી ગણિત બતાવ્યું. આ ઉપરાંત પ્રભુએ વસ્તુઓનાં માન, ઉન્માન, અવમાન તેમજ પ્રતિમાન પણ બતાવ્યાં. વિશેષમાં તેમણે મણિ વિગેરે પરોવવાની કળા પણ પ્રવર્તાવી.

શિલ્પ—

શિલ્પના પાંચ મુખ્ય ભેદો છે અને વળી તે પ્રત્યેકના વીસ અવાન્તર ભેદો છે. આ વાતના સમર્થનમાં નીચેની ગાથા રજુ કરવામાં આવે છે.

"[2]पंचेव य सिप्पाइं, घड १ लोहे २ चित्त ३ णंत ४ कासवए ५ ।
इक्किक्कस्य य इत्तो, वीसं वीसं भवे भेया ॥

—આવશ્યક-નિર્યુક્તિ, ગાથાંક ૨૦૭.

આ ઉપરથી જોઇ શકાય છે તેમ [3]કુંભાર, લુહાર, ચિતારો, વણકર અને નાપિત (હજામ)ના એમ પાંચ શિલ્પો મુખ્ય છે. પ્રત્યેકના અવાન્તર ભેદોનું સ્વરૂપ કોઇ સ્થળે મારા જોવામાં આવ્યું નથી, એટલે એ વાત ન છૂટકે પડતી મૂકવામાં આવે છે.

---

૧ અઢાર લિપિના સવિસ્તર વર્ણન માટે જુઓ સરસ્વતી-ભક્તામર (પૃ૦ ૫-૭).

૨ છાયા—

पञ्चैव च शिल्पानि घटलोहचित्रवस्त्रकाश्यपानि ।
एकैकस्य च इतो विंशतिर्विंशतिर्भवन्ति भेदाः ॥

૩ કુંભારની કળા પ્રથમ તીર્થંકરે બતાવી હતી (હિંદુ શાસ્ત્રમાં બ્રહ્માએ આવું કાર્ય કર્યું હતું એમ કહેવામા આવે છે) પ્રસંગ એમ બન્યો હતો કે કલ્પવૃક્ષોનો વિચ્છેદ થવાથી લોકો કંદ-મૂળ અને ફલાદિક ખાતા હતા અને વડ, પીપળા ઇત્યાદિ અનાજ કાચું ને કાચું ખાતા હતા. તે તેમને પચતું હતું નહિ. તે

सोहसि पसाहिअंसो, कज्जलकसिणाहिं जयगुरु ! जडाहिं ।
उवगूढविसज्जिअरा-यलच्छिबाहच्छडाहिं व ॥ १२ ॥

[शोभसे प्रसाधितांसः कज्जलकृष्णाभिर्जगद्गुरो ! जटाभिः ।
उपगूढविसर्जितराजलक्ष्मीबाष्पच्छटाभिरिव ॥]

પ્ર૦ વૃ૦–સોહસિત્તિ । પીનોન્નતયોરંસપીઠયોઃ તાવત્ સંયમસામ્રાજ્યાનન્તરં શોભાભરં પ્રાદુર્ભૂતમાહ । હે જગદ્ગુરો ! ત્વં પ્રવિભૂષિતસ્કન્ધઃ શોભસે–શોભાવૈભવં ધારયસિ । કાભિઃ ? કજ્જલકૃષ્ણાભિઃ–અઞ્જનપુઞ્જશ્યામાભિર્જટાભિઃ । એનમેવાર્થં કવિરુત્પ્રેક્ષતે—ઉવગૂઢત્તિ । પ્રથમં રાજ્યસમયે ઉપગૂઢા–આલિઙ્ગિતા પશ્ચાદ્ દીક્ષાકક્ષીકારક્ષણે વિસૃષ્ટા–પરિત્યક્તા યા રાજ્યલક્ષ્મીસ્તસ્યા બાષ્પચ્છટાભિરિવ–સકજ્જલાભિરશ્રુપરમ્પરાભિરિવ ॥ ઇતિ દ્વાદશગાથાર્થઃ ॥૧૨॥

હે૦ વિ૦–દીક્ષાનન્તરં ગુણાનાશ્રિત્ય સ્તુતિમાહ—(सोहसित्ति) ।

હે જગદ્ગુરો !–ભુવનત્રયીનાથ ! શોભસે ત્વમ્ । કિંવિધઃ ? પ્રસાધિતાંસઃ–મણ્ડિતાંસઃ । કાભિરિત્યાહ–જટાભિઃ । તાભિઃ કીદૃશીભિઃ ? 'कज्जलकृष्णाभिः' કજ્જલમ્–અઞ્જનં તદ્વત્ કૃષ્ણાઃ–સિતેતરાસ્તાભિઃ । અધુનોત્પ્રેક્ષ્યતે । ઉપગૂઢવિસર્જિતરાજ્યલક્ષ્મીબાષ્પચ્છટાભિઃ । પૂર્વં રાજ્યાવસ્થાયાં ઉપગૂઢા–આલિઙ્ગિતા પશ્ચાદ્ દીક્ષાસમયે વિસૃષ્ટા–પરિત્યક્તા યા રાજ્યલક્ષ્મીસ્તસ્યાઃ શીકરશ્રેણીભિસ્તાભિરિવ ઇત્યર્થઃ ॥ ૧૨ ॥

શબ્દાર્થ

सोहसि (शोभसे)=તું શોભે છે.
पसाहिअ (प्रसाधित)=અલંકૃત, મણ્ડિત.
अंस (अंस)=સ્કંધ, ખભો.
पसाहिअंसो=અલંકૃત થયા છે ખભાઓ જેના એવો.
कज्जल (कज्जल)=કાજળ, અંજન.
कसिणा (कृष्णा)=કાળી.
कज्जलकसिणाहिं=કાજળના જેવી કાળી.
जय (जगत्)=જગત્, દુનિયા.
गुरु (गुरु)=ગુરુ, આચાર્ય.
जयगुरु !=હે જગતના ગુરુ !
जडाहिं (जटाभि)=જટાઓ વડે.
उवगूढ (उपगूढ)=આલિંગન કરેલ.
विसज्जिअ (विसर्जित)=ત્યજી દીધેલ.
राय (राजन्)=રાજા.
लच्छि (लक्ष्मी)=લક્ષ્મી, વૈભવ.
बाह (बाष्प)=અશ્રુ, આંસુ.
छडा (छटा)=છટા.
उवगूढविसज्जिअरायलच्छीबाहच्छडाहिं=આલિંગન કરેલી તેમજ ત્યાગ કરેલી રાજ્ય-લક્ષ્મીની આંસુની છટાઓ વડે.
व (इव)=જેમ.

પદ્યાર્થ

પ્રભુની કૃષ્ણ જટા—

" હે જગદ્ગુરુ ! (રાજ્ય–સમયે) આલિંગન કરેલી અને (દીક્ષા–સમયે) ત્યાગ કરેલી એવી રાજ્ય–લક્ષ્મીની જાણે અશ્રુ–ધારાજ હોય તેવી કાજળના જેવી કાળી જટા વડે અલંકૃત સ્કંધવાળો તું શોભે છે."—૧૨

સ્પષ્ટીકરણ

ઋષભદેવે કરેલો કેશ-લોચ—

દરેક તીર્થંકર દીક્ષા લે તે વખતે પંચ-મુષ્ટિ-લોચ કરે છે અર્થાત્ પ્રથમ મુષ્ટિ વડે દાઢી-મૂછના વાળનો લોચ કરે છે, ત્યારે બાકીની ચાર મુષ્ટિથી માથા ઉપરના વાળનો લોચ કરે છે, પરંતુ શ્રીઋષભદેવ ચાર મુષ્ટિ લોચ કર્યા બાદ માથા ઉપરના બાકીના કેશનો પંચમ મુષ્ટિ વડે લોચ કરવા જતા હતા, તેવામાં ઇન્દ્રે તેમને એટલા કેશ રહેવા દેવા વિનતિ કરી, તેથી તેમણે તે રહેવા દીધા. આ વાતની નીચેનાં પદ્યો સાક્ષી પૂરે છે:—

"मुष्टिना पञ्चमेनाथ, शेषान् केशान् जगत्पतिः ।
समुच्चिखनिषन्नेवं, ययाचे नमुचिद्विषा ॥
नाथ! त्वदंशयोः स्वर्ण-रुचोर्मरकतोपमा ।
वातानीता विभात्येषा, तदास्तां केशवल्लरी ॥
तथैव धारयामास, तामीशः केशवल्लरीम् ।
याच्ञामेकान्तभक्तानां, स्वामिनः खण्डयन्ति न ॥"

—त्रिषष्टिशलाकापुरुषचरित्र (५० १, स० ३, श्लो० ६६–७१)

साम्प्रतं भगवतश्छद्मस्थविहारमधिकृत्याह—

उवसामिआ अणज्जा, देसेसु तए पवन्नमोणेणं ।
अभणंत च्चिअ कज्जं, परस्स साहंति सप्पुरिसा ॥ १३ ॥

[उपशमिता अनार्या देशेषु त्वया प्रपन्नमौनेन ।
अभणन्त एव कार्यं परस्य साधयन्ति सत्पुरुषाः ॥]

प्र० वृ०–उवसामिअत्ति । हे भुवनभर्तः! त्वया देशेषु विहरता अनार्या जीवा उपशमं नीता इति तत्रानार्यदेशेषु । तथा न विद्यते आर्यत्वं धर्माधर्महेयोपादेयभक्ष्याभक्ष्यपेयापेयगम्यागम्यादिविचारलक्षणं येषां ते अनार्याः तान् तथाविधान् पशुप्रायान् लोकान् त्वमुपशमं नीतवान्–किञ्चित् कषायकालुष्यं त्याजितवान् । किं धर्मोपदेशेन शमं प्रापिता इत्याह—'प्रपन्नमौनेन' अङ्गीकृतवाक्संयमेन । यद्येवं तत् कथं उपकारः सम्भवति इत्याह–सत्पुरुषाः–पुरुषपुण्डरीकाः परस्यापि–आत्मव्यतिरिक्तस्यापि कार्यं समीहितं साधयन्ति–निष्पत्तिं प्रापयन्ति, तत् किं वाग्डम्बरेण? अभाषमाणा एव । स्वभावश्च तेषामीदृशः ॥ इति त्रयोदशगाथार्थः ॥ १३ ॥

हे० वि०–विहारमुद्दिश्य स्तुतिमाह—(उवसामिअत्ति) ।

हे भगवन्! त्वयोपशमिता–उपशमं ग्राहिताः । के? अनार्याः–म्लेच्छाः । केत्याह–

देशेषु "वहली अडंबइल्ला" इत्याद्यावश्यकोक्तेषु । किंविधेन त्वया इत्याह—प्रपन्नमौनेन-विहिततूष्णींभावेन । किमुक्तं भवति? यो हि किल मौनी भवति सोऽन्यस्योपशमविधानेऽसमर्थः । त्वया पुनरित्थंभूतेनाप्युपशमिताः । अथवा किमत्र चित्रम्? सत्पुरुषाः—सज्जनाः अभणन्त एव—वचनमकुर्वन्त एव । चियशब्दोऽवधारणे प्राकृतलक्षणात् । भणितं च—

"चियं[1]चेव खुर(रि)वयारे वहारणेति निच्छएण मण्णंति ।
हंहो हो हे आमंतणंमि तह किंचि पण्हंमि ॥ १ ॥"[2]

कार्यं—समीहितं साधयन्ति—निष्पादयन्ति परस्य—आत्मव्यतिरिक्तस्य इति भावः ॥ १३ ॥

शब्दार्थ

उवसामिआ (उपशमिताः)=शांत कराया.
अणज्जा (अनार्याः)=अनार्यो, म्लेच्छो.
देसेसु (देशेषु)=देशोमां.
तए (त्वया)=तारावी.
पवन्न (प्रपन्न)=अंगीकार करेल.
मोण (मौन)=मुगा रहेवुं ते.
पवन्नमोणेणं=अंगीकार कर्यो छे मौननो जेणे एवा.
अभणंत (अभणन्त.)=नहि बोलता.
चिअ (एव)=ज.
कज्जं (कार्यं)=कार्य.
परस्स (परस्य)=अन्यनुं.
साहंति (साधयन्ति)=साधे छे.
सप्पुरिसा (मू० सप्पुरिस)=सत्पुरुषो, सज्जनो.

पद्यार्थ

प्रभुनो अनार्यो उपर प्रभाव—

" (हे नाथ !) तें (बहुली, अडम्ब, इल्लायेानक इत्यादि अनार्य) देशोमां अनार्योने मौन धारण करीने शांत कर्या (ते खरेखर नवाइ जेवुं छे. केमके कोइने पण उपशामत करवानेा उपाय तेा वाङ्—चातुर्य छे; अथवा ओ वात न्यायसंगत छे, केमके) सत्पुरुषेा नहि बोलवा छतां पण अन्य (जीवेा)नुं कार्य साधी आपे छे."—१३

स्पष्टीकरण

मौन—

दरेक तीर्थंकर दीक्षा—ग्रहणुना समयथी मांडीने ते केवल—ज्ञाननी प्राप्ति पर्यंत प्रायः मौन-व्रत धारण करे छे. धर्मनेा पण उपदेश आपवानुं कार्य तेओ करता नथी, केमके ज्यां सुधी सर्वज्ञता न होय, त्यां सुधी तेओओ उपदेश न आपवेा ओवी तेमनी मर्यादा छे. परंतु ओ ध्यानमां राखवुं के तेमना दर्शन करवाने भाग्यशाणी बनता ओवा अनार्योना पण कषायेा शांत पडी जाय ओ बनवा जोग छे, कारणु के महात्माना दर्शननेा प्रभाव कंइ ओरज छे.

---

१ आव० गा० ६३६ ।

२ चिय चेव खुरिवकारे अवधारणे निश्चयेन मन्यन्ते ।
हंहो हो हे आमन्त्रणे तथा किञ्चित् प्रश्ने ॥

અનાર્ય—

ધર્મ અને અધર્મ, હેય અને ઉપાદેય, ભક્ષ્ય અને અભક્ષ્ય, પેય અને અપેય, ગમ્ય અને અગમ્ય ઇત્યાદિ વિવેકથી રહિત હોવો 'અનાર્ય' યાને 'મ્લેચ્છ' કહેવાય છે. આથી વિપરીત લક્ષણવાળા હોવો 'આર્ય' કહેવાય છે એમ આ શ્રીપ્રજ્ઞાચન્દ્રસૂરિકૃત વૃત્તિ ઉપરથી જોઇ શકાય છે.

સૂત્રકૃતાંગ-વૃત્તિમાં અનાર્યનું લક્ષણ એ આપવામાં આવ્યું છે કે—

"धम्मोत्ति अक्खराइं जेसु वि सुमणे न सुवंति"

અર્થાત્ ધર્મ એ અક્ષર જે જીવોએ સ્વપ્નમાં સાંભળ્યો નથી તે જીવો 'અનાર્ય' છે. **શ્રીમલયગિરિસૂરિ પ્રજ્ઞાપના**-સૂત્રના પ્રથમ પદના ૩૭મા સૂત્રની વૃત્તિમાં આ સંબંધમાં એ ઉલ્લેખ કરે છે કે—

"हेयधर्मेभ्यो याताः-प्राप्ता उपादेयधर्मैरित्यार्याः. "गुपोदरादयः" इति रूपनिष्पत्तिः. म्लेच्छाः अव्यक्तभाषासमाचाराः "म्लेच्छ अव्यक्तायां वाचि" इति वचनाद्, भाषाग्रहणं चोपलक्षणं. तेन शिष्टाऽसंमतसकलव्यवहारा म्लेच्छा इति प्रतिपत्तव्यम्"

અર્થાત્ ત્યજવા યોગ્ય ધર્મોથી વિમુખ અને ગ્રહણ કરવા યોગ્ય ધર્મોથી યુક્ત તે 'આર્ય' કહેવાય છે. જ્યારે અવ્યક્ત ભાષા બોલનાર 'મ્લેચ્છ' છે. અત્ર ભાષાનું ગ્રહણ ઉપલક્ષણથી કરેલું હોવાથી શિષ્ટ વ્યવહારથી રહિત તે 'મ્લેચ્છ' છે એમ સમજવું.'

આ મ્લેચ્છોના અનેક પ્રકારો છે એ વાત **પ્રજ્ઞાપનાસૂત્ર** (પ૦ ૧, સ૦ ૩૭)માં નીચે મુજબ દર્શાવી છે—

"मिलिक्खू अणेगविहा पण्णत्ता. तं जहा—सगा जवणा किराया सबर बब्बर मुरुंडोड्ड भडग निण्णग पक्कणिया कुलक्ख गोंड सिंहल पारस गोआ कोंच अंदाइ दमिल्ल चिल्लल पुलिंद हारोस दोब बोक्काण गन्धा हारवा पहलिय अल्लम रोम पक्ष बउसा मलया य चुंचुया य चूलिय कोंकणग मेय पल्हव मालव मगर आभासिय कक्कीय हयमुह खसा खासिय नेदूर मोंढ डोंबिल गलजोस पक्कोस वक्केय अरबाग हूण रोमग हूण रोमग मरुय चिलाय विषयवासी य एवमाइ. सेत्तं मिलिक्खू."

---

१ श्रीनेमिचन्द्रसूरिकृत प्रवचन-सारोद्धार [illegible] ते [illegible] ते [illegible] ते

આમાં જે અનાર્ય દેશોનાં નામો નજરે પડે છે તેનાથી કેટલાંક ભિન્ન નામો **પ્રવચન-સારોદ્ધાર**ના ૨૭૪મા દ્વારમાં દૃષ્ટિ-ગોચર થાય છે, કેમકે ત્યાં કહ્યું છે કે—

"सग जवण सबर बब्बर काय मुरंडोड्ड गोण पक्कणया ।
अरबाग होण रोमय पारस खस खासिया चेव ॥ १५८३ ॥
डुंबलिय लउस बोक्कस भिल्लंध पुलिंद कुंच भमररुआ ।
कोवाय चीण चंचुय मालव दमिला कुलग्घा या ॥ १५८४ ॥
केकाय किराय हयमुह खरमुह गयतुरयमिंढयमुहा य ।
हयकन्ना गयकन्ना अन्नेवि अणारिया बहवे ॥ १५८५ ॥"

અર્થાત્ [1]શક, યવન, શબર, બર્બર, કાય, મુરુણ્ડ, ઉટ્ટ, ગૌણ, પક્કણગ, અરબાગ, હૂણ, રોમક, પારસ, ખસ, ખાસિક, ડુમ્બલિક, લકુશ, બોક્કશ, ભિલ્લ, અન્ધ્ર, પુલિન્દ્ર, કુંચ, ભ્રમર, રુચ, કોર્પક, ચીન, ચંચુક, [2]માલવ, દ્રાવિડ, કુલાર્ઘ, કેકય, કિરાત, હયમુખ, ખરમુખ, ગજમુખ, તુરંગમુખ, મેંઢ્રમુખ, હયકર્ણ, ગજકર્ણ ઇત્યાદિ [3]અનેક અનાર્ય દેશો છે.

જે પ્રમાણે અનાર્ય દેશોનાં નામોનો **પ્રજ્ઞાપના**સૂત્ર વિગેરે ગ્રન્થોમાં નિર્દેશ કરવામાં આવ્યો છે, તેમ તેમાં આર્ય દેશોનાં નામો તેમજ તેની રાજધાનીઓનાં નામોનો પણ ઉલ્લેખ કરવામાં આવ્યો છે. ગ્રન્થ-ગૌરવના ભયથી તે વિષે અત્ર વિચાર કરવામાં આવતો નથી. પરંતુ આર્યના જે પ્રકારો પાડવામાં આવ્યા છે તેની સ્થૂલ રૂપરેખા નીચે મુજબ આલેખવામાં આવે છેઃ—

આર્યોના ઋદ્ધિ-પ્રાપ્ત-આર્ય અને ઋદ્ધિ-અપ્રાપ્ત-આર્ય એમ બે ભેદો છે. તેમાં ઋદ્ધિ-પ્રાપ્ત-આર્યના તીર્થંકર, ચક્રવર્તી, બળદેવ, વાસુદેવ, ચારણ અને વિદ્યાધર એમ છ અવાંતર ભેદો છે, જ્યારે ઋદ્ધિને નહિ પામેલા એવા આર્યોના ક્ષેત્ર-આર્ય, જાતિ-આર્ય, કુલ-આર્ય, [4]કર્મ-આર્ય, [5]શિલ્પ-આર્ય, ભાષા-આર્ય, જ્ઞાન-આર્ય, દર્શન-આર્ય અને ચારિત્ર-આર્ય એમ નવ ભેદો છે. વળી એ પ્રત્યેકના પાછા ઘણા ભેદો છે. આના જિજ્ઞાસુએ **પ્રજ્ઞાપના**-સૂત્રનું પ્રથમ પદ જોવું.

❀ ❀ ❀ ❀

---

૧ આ શક વિગેરે દેશોથી તેમજ સાડા પચવીસ આર્ય દેશોથી આધુનિક સમયમાં કયા કયા દેશો સમજવા એ પ્રશ્ન મનન કરવા જેવો છે, તો એના અભ્યાસીઓને આ દિશામાં વિશેષ પ્રયાસ કરવા હું વિજ્ઞપ્તિ કરું છું. અત્ર એ ઉમેરવું આવશ્યક સમજાય છે કે જે દેશો વિષે અત્ર ઉલ્લેખ કરવામાં આવ્યો છે, તે દેશોની સીમા નક્કી કરતી વેળાએ તેના આ પ્રમાણેના ઉલ્લેખ કર્યા પછી વ્યતીત થયેલા વર્ષોમાં થયેલા ભૌગોલિક પરિવર્તનો તરફ લક્ષ્ય રાખવું ખાસ આવશ્યક છે.

૨ જે અત્યારે માલવ દેશ તરીકે ઓળખાય છે તેજ દેશને અત્ર અનાર્ય દેશ તરીકે ઓળખાવ્યો હોય તો તે આર્ય દેશ તરીકે ગણાવાને લાયક છે. પૂર્વ કાળમાં તેને એ પ્રમાણે કેમ ગણ્યો હશે એ પ્રશ્નનું કેટલેક અંશે સમાધાન પચાસ વર્ષ પૂર્વેની આ મુબાઇની સીમા, ધન, પ્રજા ઇત્યાદિની પરિસ્થિતિ તેમજ તેની આધુનિક સ્થિતિ તરફ નજર કરવાથી થઇ શકે એમ સૂચવવું વધારે પડતું નહિ ગણાય.

૩ **પ્રશ્નવ્યાકરણ**માં તેમજ **આવશ્યક**-સૂત્રમાં પણ અનાર્ય દેશોનાં નામો સૂચવવામાં આવ્યાં છે.

૪-૫ આ બેનું સ્વરૂપ ટુંકમાં ધ્યાનમાં આવે તેટલા માટે ઉપાધ્યાય શ્રીવિનયવિજયકૃત **લોક-પ્રકાશ**ના સાતમા સર્ગનો નીચે મુજબનો સાડત્રીસમો શ્લોક રજુ કરવામાં આવે છે.—

"कर्मार्या वाणिकाः सौत्रि-कार्द्याः कार्पासिकादयः ।
शिल्पार्यास्तु तुन्नकारा-स्तन्तुवायादयोऽपि च ॥"

मुणिणो वि तुहल्लीणा, नमिविनमी खेअराहिवा जाया ।
गुरुआण चलणसेवा, न निप्फला होइ कइआ वि ॥ १४ ॥

[मुनेरपि तवालीनौ नमिविनमी खेचराधिपौ जातौ ।
गुरुकाणां चरणसेवा न निष्फला भवति कदापि ॥]

प्र० वृ०–मुणिणो वित्ति । हे विश्वजनीन! तव मुनेरपि–लोकोत्तरमार्गं प्रतिपन्नस्यापि आलीनौ–समाश्रितौ नमिविनमी खेचरचक्रवर्तिनौ जाताविति । कावमौ नमिविनमी? उच्यते–भगवता सह प्रतिपन्नव्रतयोः कच्छमहाकच्छसामन्तयोः सुतौ । तौ च जगद्गुरुणा साम्राज्यावस्थास्थितेन कस्मिंश्चिदनन्यसाध्यकार्ये प्रहितावभूताम् । प्रव्रजिते च भुवनभर्तरि तौ ततः प्राच्यजनिविवृत्तौ(?) निशम्य भद्रपीठप्रतिष्ठितं भरतं छद्मस्थावस्थाविहारिणः स्वामिनः समीपमुपगतौ । यत्र च जगद्गुरुः प्रतिमयाऽवतिष्ठते तं प्रदेशं अपनीतृणकाष्ठकण्टकमलं सलिलच्छोटितमुन्मुक्तपञ्चवर्णप्रसूनपटलमुपप्रातरेवावनितललुठितमस्तकौ स्वामिन्! राज्यप्रदो भवेति । एवं चातिक्रामति अन्यदा पातालपतिः तौ वीक्ष्य प्रभुदृढभक्तिभरौ रोहिणी-प्रज्ञप्ती-पुरस्सराः षोडशापि महाविद्याः ससम्प्रदायं प्रदाय रजतभूधरं च निवासवसुमतीं सन्दिश्य प्रणम्य च स्वामिनमुरगपतिस्तिरोबभूव । सफलीभूतभगवदुपास्ती युगादिजिनं प्रणम्य विमानस्थौ स्वजनमण्डलपरिकलितौ वैताढ्यं जग्मतुः । तत्र प्रथमविद्याधराधिपौ जातौ । मुनेरपि तवालीनौ एवंविधां श्रियमशिश्रियतुः इति न चित्रं. गुरूणां–त्रिभुवनमान्यचरितानां चरणसेवा–निश्छद्ममुपासना कदाचिदपि–कस्मिंश्चिदपि काले निष्फला–फलविकला न भवति ॥ इति चतुर्दशगाथार्थः ॥ १४ ॥

टी० वि०–महच्चरणसेवायाः फलदर्शनद्वारेण स्तुतिमाह—(मुणिणो वित्ति) ।

मुनेरपि–व्रतिनोपि तवाश्रितौ–भवदाश्रितौ नमिविनमी भरतनमस्कृतकच्छमहाकच्छपुत्रौ खेचराधिपौ–विद्याधरनायकौ जातौ–सम्पन्नौ । यद्वा किमाश्चर्यं? गुरूणां–महतां चरणसेवा–पादपर्युपासना नैव निष्फला–फलरहिता भवति कदापि– कस्मिंश्चिदपि काले इति भावार्थः ॥ १४ ॥

शब्दार्थ

मुणिणो (मुने)=मुनिना
वि (अपि)=भी
तुह (त्वद्)=तेरे
लीणा (लीन, समाश्रित

[illegible]

१ [illegible] । २ [illegible] ।

નમિવિનમી=નમિ અને વિનમિ.
खेअर (खेचर)=ખેચર.
अहिव (अधिप)=સ્વામી, પતિ.
खेअराहिवा=ખેચર-પતિઓ.
जाया (जातौ)=થયા.
गुरुआण (गुरुकाणां)=ગુરૂઓની.
चलण (चरण)=ચરણ, પગ.
सेवा (सेवा)=ઉપાસના, ભક્તિ.
चलणसेवा=ચરણ-સેવા.
न (न)=નહિ.
निप्फला (निष्फला)=નિષ્ફલ, નિરર્થક.
होइ (भवति)=થાય છે.
कइआ (कदा)=કોઇ કાળે.

પદ્યાર્થ

ગુરૂની સેવાનો પ્રતાપ—

" મુનિ બનેલા (અર્થાત્ લોકોત્તર માર્ગને ધારણ કરેલા એવા) તારા ચરણમાં અત્યંત લીન થયેલા **નમિ** અને **વિનમિ** ખેચરપતિઓ થયા, (તે વાસ્તવિક છે, કેમકે) ગુરૂઓની (ખરા અંતઃકરણપૂર્વક કરેલી) ચરણસેવા કદાપિ નિષ્ફળ જતી નથી."—૧૪

સ્પષ્ટીકરણ

પૂર્વ પદ્ય સાથે સંબંધ—

જ્યારે મૌન-વ્રત ધારણ કરેલા પ્રભુના દર્શનમાત્રથી પણ મનઃપ્રસન્નતાદિ લાભ મળે, તો પછી તેની ભક્તિ કરવાથી વિશેષ ફળ મળે કે એટલુંજ એના ઉત્તર રૂપે આ પદ્ય રચવામાં આવ્યું છે.

નમિ અને વિનમિ—

ઋષભ પ્રભુના જ્યેષ્ઠ પુત્ર **ભરત**ને **કુરુકુ** અને **મહાકુરુકુ** નામના બે પુત્રો હતા. વળી આ બેને **નમિ** અને **વિનમિ** એમ એક એક પુત્ર હતો. આ બે પુત્રો પ્રથમ તીર્થંકરે દીક્ષા લીધી તે પૂર્વે તેમની આજ્ઞાનુસાર દૂર દેશમાં ગયા હતા. ત્યાંથી પાછા વળતાં તેઓએ તેમના પિતાશ્રીઓને વનમાં [1]વિચિત્ર સ્વરૂપે જોયા એટલે તેઓએ તેમને તેનું કારણ પૂછ્યું. તેના પ્રત્યુત્તરમાં તેમણે કહ્યું કે તમારા ગયા બાદ **ઋષભ** પ્રભુએ રાજ્યનો ત્યાગ કરી ભરતાદિકને સમસ્ત પૃથ્વી વહેંચી આપી પોતે સંયમરૂપ સામ્રાજ્યનો સ્વીકાર કર્યો. તેમની સાથે અમે પણ [2]સાહસથી દીક્ષા-ગ્રહણ કરી, પરંતુ ભૂખ, તરસ, ટાઢ, તડકો ઇત્યાદિથી ખેદ પામી અમે તો લીધેલું વ્રત મૂકી દીધું. ગૃહસ્થાવાસનો સ્વીકાર તો અમારાથી હવે થાય તેમ નથી, તેથી અમે આ તપોવનમાં વસીએ છીએ.

---

૧ ઝીણાં વસ્ત્રને બદલે વલ્કલ વસ્ત્ર, શરીર ઉપર અંગરાગને બદલે પશુને યોગ્ય પૃથ્વીની રજ, પુષ્પ વટે ગુંથેલ કેશ-પાશને બદલે વડના ઝાડના જેવી લાંબી જટા, હાથી ઉપર આરોહણ કરવાને બદલે પાળાની માફક પગે ચાલવું ઇત્યાદિ વિચિત્રતા હતી. જુઓ **ત્રિષષ્ટિશલાકાપુરુષચરિત્ર** (પ૦ ૧, સ૦ ૩, શ્લો૦ ૧૨૭-૧૨૮).

૨ ક્ષુધાને છતનારા પ્રભુ અને અમે તો અન્નના કીડા, તૃષાને તિલાંજલિ આપનારા તે નાથ અને અમે તો જળના દેડકા જેવા, તાપને સહન કરનારા તે સ્વામી અને અમે તો છાયાના માંકડ જેવા, ટાઢથી નહિ પરાભવ પામનારા તે પ્રભુ અને અમે તો વાંદરાની માફક ટાઢથી ધ્રુજનારા, નિદ્રા-રહિત પ્રભુ અને અમે તો કુમ્ભકર્ણના જેવી નિદ્રા લેનારા, નિત્ય નહિ બેસનારા પ્રભુ અને અમે તો આસનમાં પાંગળા જેવા એવા અમે વિવેક રહિત કાર્ય કર્યું તેથી આ સાહસ કહેવાય. જુઓ **ત્રિષષ્ટિશલાકાપુરુષચરિત્ર** (પ૦ ૧, સ૦ ૩, શ્લો૦ ૧૧૨-૧૧૫).

આ પ્રમાણેની હકીકત સાંભળીને અમે પણ પ્રભુ પાસે પૃથ્વીનો ભાગ યાચીશું, એમ કહી **નમિ** અને **વિનમિ** પ્રભુના ચરણ સમીપે આવી પહોંચ્યા. ત્યાં જઇને પ્રભુને વન્દન કરીને તેમણે પોતાની ઇચ્છા પ્રદર્શિત કરી. પ્રભુ તો મૌન ધારણ કરી રહ્યા, તોપણ આપજ અમારી ગતિ છો એમ નિશ્ચય કરી તેઓ તેમની પ્રતિદિન સેવા કરવા લાગ્યા. પ્રભુ જ્યાં પ્રતિમા ધારીને રહ્યા હતા, તે સ્થળમાંથી તેઓ ઘાસ, કાંટા વિગેરે દૂર કરી તે સ્થળને સાફ બનાવવા લાગ્યા. વિશેષમાં તેમના સમીપ ભાગમાંની રજને શાંત કરવા જલાશયમાંથી કમલ-પત્રમાં જળ લાવી ત્યાં છાંટવા લાગ્યા. વળી તેઓ ત્યાં સુગંધથી મદોન્મત બનેલા મધુકરોથી યુક્ત એવાં પંચવર્ણી પુષ્પો વેરવાં લાગ્યા. વિશેષમાં જેમ સૂર્ય અને ચન્દ્ર **મેરૂ** પર્વતની સેવામાં પ્રતિદિન હાજર રહે છે, તેમ પ્રભુના પાર્શ્વ ભાગમાં તે બંને ખડ્ગ ખેંચીને સેવા કરવા લાગ્યા[1] અને અહોરાત્ર ત્રિમલ અંજલિ જોડી તેઓ પ્રભુ પાસે હે નાથ! અમને રાજ્ય આપો એમ યાચના કરવા લાગ્યા.

આ પ્રમાણે તેઓ અનન્ય ભાવથી દરરોજ પ્રભુની ભક્તિ કરતા હતા. એવામાં એક દિવસ પ્રભુને વન્દન કરવા માટે ત્યાં નાગકુમારોનો અધિપતિ **ધરણેન્દ્ર** આવી પહોંચ્યો. તે આ બેને રાજ્ય-લક્ષ્મીની યાચના કરતાં અને પ્રભુની સેવા કરવામાં તલ્લીન રહેલા જોઇને આશ્ચર્ય પામી ગયો. તેણે તેમને કહ્યું કે તમારો આ શો આગ્રહ છે? પ્રભુ તો નિઃસંગી, નિષ્પરિગ્રહી, નિષ્કામ છે, તો પછી તેમની પાસે રાજ્યની માંગણી કરવાથી શું? વળી પ્રભુએ એક વર્ષ પર્યંત યથેષ્ટ દાન દીધું, ત્યારે તમે કેમ માંગણી કરી નહિ?

તેના પ્રત્યુત્તરમાં તેઓએ કહ્યું કે પ્રભુના આદેશથી અમે દૂર દેશાંતર ગયા હતા. વળી જોકે તેમણે સમસ્ત રાજ્ય **ભરતાદિકને** આપી દીધું છે, છતાં પણ તેઓ અમને રાજ્ય આપશે એવી અમારી ખાત્રી છે. તેમની પાસે તે છે કે નહિ તેની સેવકે શા સાટ ચિન્તા કરવી? સેવકે તો સેવાજ કરવી જોઇએ.

આ સાંભળીને ધરણેન્દ્રે તેમને કહ્યું કે **ભરત** રાજેશ્વર પાસે જઇને યાચના કરો; તે પ્રભુનો પુત્ર હોવાથી પ્રભુના સમાન છે. આના પ્રત્યુત્તરમાં **નમિ** અને **વિનમિ** બોલ્યા કે સમસ્ત બ્રહ્માણ્ડના સ્વામીને પ્રાપ્ત કર્યા બાદ અન્ય સ્વામીનું અમારે શું કામ છે? કલ્પવૃક્ષને મૂકીને કેવડાના વૃક્ષનો આધાર કોણ લે? વાસ્તે અમને રાજ્ય મળનાર હશે તો અમારા આજ સ્વામી પાસેથી મળશે, વાસ્તે એ સંબંધમાં તમારે ચિન્તા કરવી નહિ.

આ પ્રમાણેની તેમની દૃઢતા જોઇને ધરણેન્દ્ર ખુશી થયો અને તેણે તેમને કહ્યું કે હું પણ આ પ્રભુનો દાસ છું અને તને પણ તેમનાજ કિંકર છે, વાસ્તે હું તમને તેમની સેવાનું ફળ

---

१ આ પ્રસંગને અનુસરીને મહાકવિ ધનપાલ કહે છે કે—

"दिसतु दिसिन्दिलामान्तरं पार्थिवं-
मसिविनमिनिद्दालोन्मत्तरत्नत्विषौ ।
विज्यदण्डावदष्टैकान्तस्थ-
हर हर नगवान् व सरत नानिवृत्त ।"

—तिलकमंजरी पृष्ठ ८

રૂપે વૈતાઢ્ય ગિરિનું રાજ્ય આપું છું. આ રાજ્ય તમને પ્રભુ પાસેથીજ મળ્યું છે એમ માનજો, કેમકે પૃથ્વી ઉપર અરૂણનો પ્રકાશ થાય છે, તે સૂર્યથીજ થયેલો છે. એ પ્રમાણે કહીને તે ઇન્દ્રે પાઠ માત્ર કરવાથી સિદ્ધ થતી એવી **ગૌરી** પ્રમુખ ૪૮૦૦૦ વિદ્યાઓ પણ તેમને આપી. આ વિદ્યાઓ ગ્રહણ કરી પ્રભુને પ્રણામ કરી તેઓ વૈતાઢ્ય પર્વત ઉપર ગયા અને ત્યાં સુખે રાજ્ય કરવા લાગ્યા. ધન્ય છે અપૂર્વ સેવા કરનારા **નમિ** અને **વિનમિ** વિદ્યાધરોને.

આ ઉપરથી સાર એ નીકળે છે કે વીતરાગની પણ સેવા ફળે છે એ નિઃસંદેહ વાત છે. બરી વાત તો એ છે કે સરાગની સેવાથી બહુ તો સ્વર્ગ મળી શકે, જ્યારે વીતરાગની સરાગ સેવા પણ મોક્ષ-પ્રાપ્તિનું સાધન છે એ વાત **શ્રીગૌતમસ્વામી**ના ચરિત્ર ઉપરથી ચરિતાર્થ થાય છે.

* * * *

अथ भगवतो विहरतः प्रथमपारणकविधिमधिकृत्याह–

भद्दं से सेअंसस्स, जेण तवसोसिओ निराहारो ।
वरिसंते निव्वविओ, मेहेण व वणदुमो तं सि ॥ १५ ॥

[भद्रं तस्य श्रेयांसस्य येन तपःशोषितो निराहारः ।
वर्षान्ते निर्वापितो मेघेनेव वनद्रुमस्त्वमसि ॥]

प्र० वृ०–भद्दं सेत्ति । अत एव से–तस्य श्रेयांसस्य भद्रं–कल्याणमस्तु । येन जगद्गुरो ! त्वं वर्षान्ते–संवत्सरपर्यन्ते निर्वापितः–सन्तर्पितः । कैः ? सम्प्रदायवशादिक्षुरसैः किंविशिष्टः त्वम् ? निराहारः–आहाररहितोऽत एव तपसा–अनशनेन शोषितः–सुतरां क्लामितः । यथा केन कः सन्तर्प्यत इत्याह–यथा मेघेन–घनाघनेन तपःशोषितो–ग्रीष्म ग्रीष्मोष्मसन्तापकदर्थितो वनद्रुमः–कान्तारपादपः सन्तर्प्यते । क्व ? 'वर्षान्ते' वर्षं वर्षस्तस्यान्ते ॥ इति पञ्चदशगाथार्थः ॥ १५ ॥

हे० वि०—(आद्य)पारणकविधिमङ्गीकृत्याह—(भद्दन्ति)

भद्रं–कल्याणमभूत् से–तस्य श्रेयांसस्य येन किम् ? त्वं निर्वापितः–शीतलीकृतः वर्षान्ते–संवत्सरावसाने । किंविधः सन् ? तपःशोषितः तथा निराहारो–भोजनविकलः । अमे तत्त्व क इत्याह–मेघेनेव वनद्रुमः–अरण्यद्रुमः । किमुक्तं भवति ? यथा मेघेन वनद्रुमस्ता- पराभव पेक्ष्मेण शोषितो निराधारो–जलादिपानविकलो वर्षान्ते–वर्षपर्यन्ते शीतलः क्रियते तो कुत्सितकर्मणा नपि येनेति भावार्थः ॥ १५ ॥

अमे विवेक रहित

स० ३, श्लो० ११२ विद्याओनां नामो के तेना स्वरूप परत्वे माहिती कोइ पण जैन ग्रन्थमांथी अत्यारे मळती नथी.

शब्दार्थ

सद्दं (सद्दं)=श्रेय, કલ્યાણ.	वरिसंते=એક વર્ષને અન્તે.
से (तस्य)=તેનું.	निव्वविओ (निर्वापितः)=શીતળ કરાયો.
सेअंसस्स (श्रेयांसस्य)=શ્રેયાંસનું.	मेहेण (मेघेन)=મેઘથી.
जेण (येन)=જેનાથી.	व (इव)=જેમ.
तव (तप)=તપશ્ચર્યા.	वण (वन)=જંગલ.
सोसिअ (शोषित)=સૂકાઇ ગયેલ.	दुम (द्रुम)=ઝાડ.
तवसोसिओ=તપશ્ચર્યાથી સૂકાઇ ગયેલો.	वणदुमो=જંગલનું ઝાડ.
निराहारो (निराहारः)=આહાર રહિત.	तं (त्वं)=તું.
वरिस (वर्ष)=વર્ષ.	सि (असि)=છે.
अन्त (अन्त)=છેડો.	

पद्यार्थ

શ્રેયાંસે કરાવેલું પારણું—

"જેમ (ગ્રીષ્મ ઋતુના પ્રખર તાપથી સૂકાઇ ગયેલા અને જળરૂપ આહાર વિનાના જેવા) વન-વૃક્ષને (વર્ષા ઋતુમાં) મેઘ તૃપ્ત કરે તેમ જેણે (અનશનરૂપ) તપશ્ચર્યા (કરવા)થી સૂકાઇ ગયેલા (એટલે કે પાતળા પડી ગયેલા) જેવા આપને એક વર્ષના અન્તે (ઇક્ષુ-રસથી) શીતળ કર્યા તે શ્રેયાંસનું શ્રેય થજો."—૧૫

स्पष्टीकरण

શ્રેયાંસ-વૃત્તાન્ત—

શ્રીઋષભ પ્રભુ દીક્ષા લીધા બાદ આર્ય તેમજ અનાર્ય દેશોમાં [illegible] વર્ષ સુધી નિરાહારપણે રહેલા પ્રભુએ વિચાર્યું કે જેમ દીપક તેલ [illegible] બળી ટકે છે તેમ આ દેહ આહારથી ટકી રહે છે. વિહારમાં [illegible] પડી ગયો. પરંતુ તેમ કરવા જતાં જેમ બીજા હજાર મુનિઓ [illegible] પડ્યા તેમ બીજાઓ પણ થયો. વાસ્તે મારે [illegible] ગજપુર (હસ્તિનાપુર) નામના નગરમાં આવી પહોંચ્યા.

આ નગરમાં તેમનો પૌત્ર અને બાહુબલિનો પુત્ર સોમપ્રભ [illegible] અને શ્રેયાંસ નામનો પુત્ર હતો. આ શ્રેયાંસને તે [illegible] પૂર્વભવમાં બનેલા એવા મેરુને મેં [illegible] સોમયશે સ્વપ્નમાં જોયું કે [illegible] કરવાથી વિજય પ્રાપ્ત કર્યો. જ્યારે આ નગરમાં [illegible] સ્વપ્નોથી નક્કી કરેલાં હજાર શિષ્યોને શ્રેયાંસે [illegible]

[illegible] ઇક્ષુરસના સંબંધમાં કેટલીક વિશેષ હકીકત [illegible]

આ ત્રણે જણાએ પોતપોતાનો વૃત્તાન્ત પરસ્પર નિવેદન કર્યો, પરંતુ તેનો તેઓ ભાવ કળી શકયા નહિ. એવામાં ઋષભ (બળદ)ની લીલાએ ગમન કરતા **ઋષભ** પ્રભુ નગર-જનોની દૃષ્ટિએ પડ્યા. તેમને જોતાં કોઇ તેમને સ્નાન-જલ માટે, તો કોઇક અંગરાગ માટે, તો કોઇક અલંકાર માટે તો કોઇક વસ્ત્ર માટે વિનવવા લાગ્યા. કોઇક તેમને કન્યા અર્પણ કરવા તૈયાર થયા, તો કોઇક તેમને હાથી, ઘોડા પ્રમુખ વાહનો આપવા અધીરા બન્યા. કોઇક તેને પાકી કેરી આપવા લાગ્યા તો કોઇક પાન-સોપારી આપવા લલચાયા. પ્રભુએ આમાંથી કંઇ પણ નહિ સ્વીકારતાં માધુકરી વૃત્તિ અનુસાર ઘેરે ઘેર ફરવા માંડ્યું.

આથી નગરમાં ઘણો કોલાહળ મચી ગયો. **શ્રેયાંસે** તેની તપાસ કરાવી તો તેને માલૂમ પડ્યું કે પોતાના પ્રપિતામહ **ઋષભદેવ** નગરને પાવન કરી રહ્યા છે. આ જાણતાંજ તે ઉઘાડે પગે તેમને વન્દન કરવાને સારૂ દોડ્યો. તેમની સમીપ જઇ તેણે તેમને પ્રણામ કર્યા અને તેમના વેષ વિષે ઊહાપોહ કરવા લાગ્યો. તેમ કરતાં તેને જાતિ-સ્મરણ જ્ઞાન થયું. આથી પૂર્વ ભવમાં **ઋષભદેવ વજ્રનાભ** નામે ચક્રવર્તી થયા હતા, ત્યારે પોતે તેનો સારથિ હતો તેમજ તે બંનેએ **વજ્રનાભ**ના પિતા **શ્રીવજ્રસેન** તીર્થંકર પાસે દીક્ષા લીધી હતી, એ વાત તેના જાણવામાં આવી.

એવામાં કોઇક મનુષ્યે ત્યાં આવીને **શ્રેયાંસને** નવીન ઇક્ષુ-રસથી પરિપૂર્ણ ઘડાઓ ભેટ કર્યા. આ આહાર પ્રભુને ઉચિત છે એમ જાતિ-સ્મરણ જ્ઞાનથી જાણીને તેણે તે ગ્રહણ કરવા પ્રભુને વિજ્ઞપ્તિ કરી. તદનુસાર પ્રભુએ તે ગ્રહણ કરવા હસ્તરૂપી [1]પાત્ર આગળ ધર્યું. તેમાં તે ઘડાઓ ખાલી કરતો ગયો. પ્રભુના હસ્તમાં તે રસ તો સમાઇ ગયો, પરંતુ તદંગે ઉદ્ભવતો આનન્દ તો **શ્રેયાંસ**ના હૃદયમાં સમાયો નહિ.

પ્રભુએ આ પ્રમાણે પ્રથમ પારણું કર્યું, તેથી દેવતાઓએ ત્યાં અહો દાન અહો દાન એવી ઉદ્ઘોષણા કરી, દિવ્ય વાજીંત્રો વગાડ્યાં તથા વસુધારાની વૃષ્ટિ કરી. જુઓ **આવશ્યક-નિર્યુક્તિ** (ગા૦ ૩૨૦-૩૨૧).

શ્રેયાંસે ઇક્ષુ-રસનું દાન વૈશાખ માસની શુકલ તૃતીયાને દિવસે આપેલું હોવાથી તે દિવસ અક્ષય-તૃતીયાના નામથી પ્રસિદ્ધ થયો.

આ ઉપરથી જોઇ શકાય છે તેમ દાન-ધર્મ **શ્રેયાંસથી** પ્રવર્ત્યો, જ્યારે સર્વ વ્યવહાર અને નીતિનો ક્રમ પ્રભુથી પ્રવર્ત્યો. પ્રસંગોપાત્ત એટલું નિવેદન કરી **શ્રેયાંસે** દીધેલા દાનની વારંવાર પ્રશંસા કરતો હું આ પ્રકરણ પૂર્ણ કરૂં છું.

* * * *

---

૧ તીર્થંકરો પાત્ર રાખતા નથી. તેઓ આહારને હસ્તરૂપી પાત્રમાંજ ધારણ કરે છે. હથેલીમાંથી રસમય પદાર્થ પણ ટપકી પડતો નથી એ તેમની વિશેષતા છે. આ વાતનું **ભગવતી**સૂત્ર (શ૦ ૧૫) સમર્થન કરે છે.

साम्प्रतं जगद्गुरोर्ज्ञानकल्याणकमधिकृत्याह—

उप्पन्नविमलनाणे, तुमंमि भुवणस्स विअलिओ मोहो ।
सयलुग्गयसूरे वा-सरंमि गयणस्स व तमोहो ॥ १६ ॥

[उत्पन्नविमलज्ञाने त्वयि भुवनस्य विगलितो मोहः ।
सकलोद्गतसूर्ये वासरे गगनस्येव तमौघः ॥]

प्र० वृ०—उप्पन्नत्ति । हे भुवनभर्तः ! त्वयि उत्पन्नविमलज्ञाने भुवनस्य मोहो विगलित इति । उत्पन्नं-सकलकर्मपटलमलविगलनादात्मन्येव प्रादुर्भूतं विमलं-निरावरणं लोकालोकप्रकाशकं केवलज्ञानं यस्य स तथा तस्मिन्, एवंविधे त्वयि भुवनस्य-भुवनान्तर्वर्तिभव्यजन्तुजातस्य संसारमोहो विगलितः । यथा सकलोद्गतसूर्ये-परिपूर्णप्रकाशभास्वति वासरे-दिवसे सति गगनस्य तमौघः-तमःसमूहो विगलयति-विलीयते ॥ इति षोडशगाथार्थः ॥१६॥

हे० वि०—केवलमुद्दिश्य स्तुतिमाह—(उप्पन्नत्ति)

हे नाथ ! त्वयि उत्पन्नविमलज्ञाने-सञ्जातप्रधानसंवेदने सति, किम् ? विगलितः-विनष्टः । कोऽसावित्याह-मोहः अज्ञानरूपः । कस्येत्याह-भुवनस्य-जगन्नयस्य । अधुनोपमीयते-कस्मिन् कस्येव क इत्याह-सकलोद्गतसूर्ये वासरे-दिवसे गगनस्येव तमओघः, सकलः-परिपूर्णः उद्गतः-उदयं प्राप्तः सूर्यो भानुर्यत्र यस्मिन् वासरे-दिने गगनस्येव-नभस इव तमः(ओघः)-अन्धकारसमूहः ॥ इति गर्भार्थः ॥ १६ ॥

शब्दार्थ

उप्पन्न (उत्पन्न)=उत्पन्न थयेल.	उग्गय (उद्गत)=उगेल.
विमल (विमल)=विमळ, निर्मळ	सूर (सूर्य)=सूर्य.
नाण (ज्ञान)=ज्ञान, बोध	सयलुग्गयसूरे=परिपूर्ण उदय पामेलो छे सूर्य जेने विषे एवा.
उप्पन्नविमलनाणे=उत्पन्न थयुं छे विमळ ज्ञान जेने विषे एवा.	वासरंमि (वासरे)=दिवस.
तुमंमि (त्वयि)=तु.	गयणस्स (गगनस्य)=आकाशने
भुवणस्स (भुवनस्य)=विश्वनो.	व (इव)=जेम
विअलिओ (विगलित)=नाश पामी.	तम (तम)=अंधकार.
मोहो (मोह)=मोह, अज्ञान.	ओह (ओघ)=समूह, समूह.
सयल (सकल)=परिपूर्ण.	तमोहो=अन्धकार समूह

पद्यार्थ

प्रभुना केवळज्ञानનો प्रभाव—

" જેમ સંપૂર્ણ સૂર્યોદયવાળો દિવસ હોય ત્યારે આકાશમાં (પ્રસરેલ) અંધકારનો સમૂહ નાશ પામે છે, તેમ હે નાથ! તને ઉત્પન્ન (સકલકર્મ-આવરણનો ક્ષય થવાથી પ્રગટેલ) કેવળજ્ઞાન

१ तम अने तमस् शब्द जेम लोके ते सूर्य अस्तमनकाळने (१ : २, पृ० २८)

આ પદ્યમાં ઉત્પત્તિ અને ઉદય, જ્ઞાન અને સૂર્ય, જિનેશ્વર અને દિવસ, ભુવન અને ગગન અને મોહ અને અંધકાર એ ઉપમાન-ઉપમેયનાં યુગલો છે.

વિશેષમાં અત્ર અસંગતિ અલંકાર પણ છે કેમકે એક સ્થળે કારણ છે ત્યારે અન્ય સ્થળે કાર્યોત્પત્તિ છે. જેને જ્ઞાન ઉત્પન્ન થયું હોય તેનો મોહ નાશ પામે એ સુવિદિત હકીકત છે. છતાં અત્રે તો જ્ઞાન પ્રભુને ઉદ્ભવ્યું અને જગત્‌ના મોહનો નાશ થયો.

* * * *

केवलोत्पत्तेरनन्तरं पूजामाह—

पूआवसरे सरिसो, दिट्ठो चक्कस्स तं [1]पि भरहेण ।
विसमा हु विसय[2]तिण्हा, गरुआण वि कुणइ मइमोहं ॥ १७ ॥

[पूजावसरे सदृशो दृष्टश्चक्रस्य त्वमपि भरतेन ।
विषमा खलु विषयतृष्णा गुरुकाणामपि करोति मतिमोहम् ॥]

प्र० वृ०—पूआवसरत्ति । हे भुवनभानो ! भगवन् ! त्वं केवलमहिमप्रस्तावे भरतचक्रिणा चक्रेण तुल्यो दृष्टोऽसीति । अयोध्यापुरिमतालपुरपरिसरे भुवनभर्तुः केवलोत्पत्तिरभूत् । तदैव प्रहरणशालायां यक्षसहस्राधिष्ठितं चक्ररत्नमुदपद्यत । ततः प्रहर्षोत्तालगतयः सत्वरमुद्यानपालकाः प्रहरणशालानियुक्ताश्च युगपदेत्य चक्रवर्तिनं विज्ञपयामासुः । ततः समकालं श्रुतियुगलं उपगते तस्मिन् गुरुणि कार्ये (महो)द्वयोः कस्यानयोर्विधेय इति मनाग् दोलायमानं मनो विधाय चक्रवर्ती चिन्तितवान्—अहो मे महामोहः ! क्व रुधिरधौतधारं चक्ररत्नम्, क्व चायं चराचरजगज्जन्तुजातहितकृतः पूजनं पूजा तस्या अवसरः पूजावसरः, तस्मिन् सदृशः—समानः केन ? चक्रेण चक्रगणनया भरतेन चेतसि चिन्तितः, विषयाः शब्दादयस्तेषु तृष्णा—अत्यन्तासक्तिः सा विषमा एव—दुर्जयैव । यतो गुरूणामपि—भुवनमहनीयमहिम्नामपि मोहं—विपर्ययेणान्यथाभावं करोति ॥ इति सप्तदशगाथार्थः ॥ १७ ॥

हे० वि०—ततः किमित्याह—(पूआवसरत्ति)

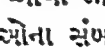
पूजावसरे—पूजाप्रस्तावे प्राप्ते सदृशः—तुल्यो यथा भवसि एवं दृष्टः—परिकल्पितः त्वमपि—भगवानपि । आस्तां तावदन्यः । कस्येत्याह—चक्रस्य—प्रहरणविशेषस्य । केन ? भरतेन नरपतिना । अथवा विषयग्रहग्रस्तानां किमत्राद्भुतमित्याह—विषमा—वैषम्यधर्मा हुरिति स्फुटं विषयतृष्णा—विषयवाञ्छा यतो गुरुकाणामपि—महतामपि करोति—विदधाति मोहं—चुड्डेरन्यथात्वम् ॥ इति गाथाऽक्षरार्थः ॥ १७ ॥

---

१ 'ल्लि' इति पाठान्तरम् । २ 'तण्हा' 'तिण्हा' इत्यपि पाठौ ।

यमके भरत राजाने नमन करी विनति करी के आपना पिताश्रीने केवल-ज्ञान उत्पन्न थयुं छे अने ओ कल्याणकारी वार्ता निवेदन करतां मने अतिशय आनंद थाय छे. अरेभर आप भाग्योदय वडे वृद्धि पामो छो.

आ समये शमके पण वधामणी आपी के आपनी आयुध-शालामां चक्र-रत्न उत्पन्न थयुं छे. आ सांभळीने क्षण वार भरत नृपति विचारमां पड्या के मारे प्रथम कोनुं अर्चन करवुं? आ प्रसंगने उद्देशीने कवि टकोर करे छे के भरत राजाओ केवल-ज्ञानना महिमा अने चक्र-रत्ननी पूजाने समान गण्यां. आथी लोके मोटानो पण मति-भ्रम थाय छे ओम लेई शकाय छे, छतां पण तेवा महात्माओना संबंधमां ते वधारे वार टकतो नथी ओ पण ध्यानमां राखवा जेवुं छे. केमके अनेक जीवोना जान लेनाइं अने तेना रुधिरथी लिप्त थनाइं आ चक्र-रत्न ज्यां अने विश्वने अभय आपनारा केवल-ज्ञानथी अलंकृत पिताश्री ज्यां ओम विचारी भरते प्रथम पोताना पिताश्रीना केवल-ज्ञाननाज अर्चनार्थे जवा तैयारी करवा सेवकोने आज्ञा करी अने ते कार्यमांथी मुक्त थया पछीज चक्र-रत्नुं अर्चन कर्युं. आ प्रमाणे तेमनो मति-मोह उद्भवतांनी साथेज नष्ट थयो ओ पण ओमनी महत्ता सूचवे छे.



पढमसमोसरणमुहे, तुह केवलसुरवहूकओज्जोआ ।
जाया अग्गेइ दिसा, सेवासयमागयसिहिव्व ॥ १८ ॥

[प्रथमसमवसरणमुखे तव केवलसुरवधूकृतोद्योता ।
जाता आग्नेयी दिशा [1]सेवास्वयमागतशिखीव ॥]

प्र० वृ०—पढमसमोसरणत्ति । हे जगद्गुरो! तव प्रथमसमवसरणमहोत्सवे आग्नेयी दिक् साक्षात् त्वत्सेवोपनतवैश्वानरेव जातेति । तत्र प्रथमं केवलोत्पत्तेरनन्तरमाद्यं यत् समवसरणं चतुर्विधदेवनिकायविरचितं अष्टप्रातिहार्यजनितचमत्कारं तस्मिन् (तत्र ?) प्रारम्भे । किंविशिष्टा आग्नेयी दिक्? 'केवलसुरवधूकृतोद्योता' केवला-इतरनरादिजातिव्यतिरिक्ता याः सुरवध्वः-वैमानिकाप्सरसः ताभिः कृतोद्योता-देहदीधितिनिर्जनितप्रकाशा । तस्यां विदिशि पर्षत्त्रयं भविष्यति । तत्र प्रथमपरिषदि पुरस्तराः साधवः, द्वितीयस्यां वैमानिकदेव्यः, तृतीयायां प्रवर्तिनीसाध्व्यः । तदानीं च तीर्थस्याप्रवृत्तत्वेन साधुसाध्वीविरहितास्ता एव नाकिनितम्बिन्यः सन्ति । अत एव केवलपदोपादानम् । पुनः किंविशिष्टा? स्वयं सेवोपनतदहनदेवतेव । केन? सुरसीमन्तिनीजनिततनुतेजःपुञ्जव्याजेन ॥ इति अष्टादशगाथार्थः ॥ १८ ॥

---

१ 'नरे' इत्यपि पाठः । २ 'सेवाऽऽगतशिखीव' इत्यपि सम्भवति ।

हे० वि०—समवसृतिमङ्गीकृत्य स्तुतिमाह—(पढमसमोसरणत्ति)

प्रथमसमवसरणमुखे–आद्यसमवसृत्यारम्भे सति तव–भवतो जाता–सम्पन्ना। काऽसौ' काष्ठा–दिक् । कीदृशी? आग्नेयी । किंविधा जातेत्याह—'केवलसुरवधूकृतोद्द्योता-केवला याः सुरवध्वो–देवाङ्गनास्ताभिः कृत उद्द्योतो यस्याः सा तथाविधा। साम्प्रतमु? त्प्रेक्षते—सेवास्वयमागतशिखीव सेवया–पर्युपासनया स्वयम्–आत्मना आगतो योऽसौ शिखी स इव। यद्वा सेवाशयेन–आराधनबुद्ध्या आगतश्चासौ शिखी च तद्वत् इत्यर्थः१८

शब्दार्थ

पढम (प्रथम)=पहेलुं.
समोसरण (समवसरण)=समवसरण, धर्म-देशनानो मण्डप.
मुह (मुख)=प्रारंभ, शरूआत.
पढमसमोसरणमुहे=प्रथम समवसरणना प्रारंभमां.
मह=उत्सव.
पढमसमोसरणमहे=प्रथम समवसरणना उत्सवने विषे.
तुह (तव)=तारा.
केवल (केवल)=एकली.
सुर (सुर)=सुर, देव.
वहू (वधू)=सुन्दरी, स्त्री.
कय (कृत)=करेल.
उज्जोय (उद्द्योत)=प्रकाश.
केवलसुरवहूकओज्जोआ=केवल सुर-सुन्दरीओए कर्यो छे प्रकाश जेनो एवी.
जाआ (जाता)=थई.
अग्गेइ (आग्नेयी)=अग्नि कोण संबंधी.
दिसा (दिशा)=दिशा.
सेवा (सेवा)=भक्ति.
सयं (स्वयं)=पोतानी मेळे.
आगय (आगत)=आवेला.
आसय (आशय)=उद्देश, इरादो.
सिहि (शिखी)=अग्नि.
सेवागयसयमागयसिहिव्व=(१) भक्तिथी पोतानी मेळे आवेला अग्निनी जेम; (२) सेवाना इरादाथी आवेला अग्निनी जेम.

पद्यार्थ

प्रभुना प्रथम समवसरणनो देखाव—

" (हे नाथ! तें केवलज्ञान प्राप्त कर्युं त्यार बाद रचवामां आवेला) तारा प्रथम समवसरणना महोत्सवमां [अथवा प्रारंभमां] केवल सुर-सुन्दरीओना (देहनी द्युति वडे) प्रकाश पामेली अग्नि–दिशा भक्तिथी (आकर्षाइने) पोतानी मेळे आवेला [अथवा सेवा करवाना अभिप्रायथी आवेला] अग्नि–देवता जेवी बनी गई."—१८

---

१ समवसरण संबंधी माटेनी माटे जुओ स्तुति-चतुर्विंशतिकानुं स्पष्टीकरण (पृ० २६१-२६७).

२ समवसरणनी बे पर्षदाओ (आ संबंधमां जुओ स्तुति-चतुर्विंशतिकानो पृष्ठ २६८-२६९) वैमानिक अने ज्योतिष्कमां बार पर्षदाओ होय छे. तेमां मोटी आगळ साधुओ, त्यार बाद वैमानिक निकायनी देवीओ अने तेनी पाछळ साध्वीओ होय छे; परंतु प्रथम समवसरणना प्रारंभमां तीर्थ प्रवर्तेलुं नहि होवाथी अने तेथी करीने साधु-साध्वीनो सद्भाव नहि होवाथी फक्त वैमानिक देवीओनीज पर्षदा ओ कोष्ठकमां अन्तर्वर्ती देवनी बार 'देवी' शब्दनो उल्लेख कर्यो छे.

स्पष्टीकरण

पद्य-तात्पर्य—

'उत्प्रेक्षा' अलंकारथी अलंकृत आ श्लोकमांथी एवो भाव पण नीकळे छे के अनेक देव-दानवोना इन्द्रोने प्रभुना केवलज्ञाननो महोत्सव करवा जता जोईने अग्नि दिशानो स्वामी पण सेवार्थे त्यां आवी पहोंच्यो.

* * * *

अधुना भगवतः सहप्रव्रजितानां सामन्तानां समवसरणोपगतानां वक्तव्यमाह—

गहिअवयभंगमलिणो, नूणं दूरोणएहिं मुहराओ ।
ठविओ पढमसिहुअता-वसेहिं तुह दंसणे पढमे ॥ १९ ॥

[गृहीतव्रतभङ्गमलिनो नूनं दूरावनतैर्मुखरागः ।
स्थगितः प्रथमोत्पन्नतापसैस्तव दर्शने प्रथमे ॥]

प्र० वृ०—गहिअत्ति । हे भगवन्! तव प्रथमदर्शने दूरम्-अत्यर्थमवनतैर्नूनं-निश्चितं स्वस्य मुखरागः-मुखच्छाया स्थगितः-अन्तरितः । कैः? तापसैः कच्छमहाकच्छवर्जैः । स्थगने हेतुमाह—यतो गृहीतम्-अङ्गीकृतं भगवद्भूतावसरे यद् व्रतं-विरतिरूपं तस्य भङ्गः-अन्तराल एव परित्यागः तेन मलिनः-कलुषः । अयमत्राशयः-किल न खलु तैर्भक्त्यतिशयेन भगवतः प्रणतिर्विहिता. किन्तु भुवनगुरुणा समं संयममादायास्माभिः सत्त्वविकलैः पतितत्वं अङ्गीकृतमिति त्रपाभरमन्थरैः स्वमुखमुपदर्शयितुमसमर्थैः प्रणामव्याजेनावनतिरङ्गीकृता ॥ इति एकोनविंशतितमगाथार्थः ॥ १९ ॥

हे० वि०—अधुना तापससमागममुद्दिश्य भगवतः स्तुतिमाह—(गहिअत्ति) ।

प्रथमतापसैः-आद्यजटाधारिभिर्मुखरागो-वक्त्रौज्वल्यलक्षणः स्थगितः-आच्छादितः । किंविशिष्टः? 'गृहीतव्रतभङ्गमलिनः' गृहीतं व्रतं यद् भगवता सह तस्य भङ्गः-अनागमकालक्षणस्तेन मलिनः-कलुषितः । नूनं-निश्चितम् । किंविधैरित्याह-दूरावनतैः । क्व सति? तव दर्शने-भवदवलोकने । किंविधे? प्रथमे-आद्ये ॥ इति गाथात्रयार्थः ॥ १९ ॥

शब्दार्थ

गहिअ (गृहीत)=ग्रहण કરેલ
वय (व्रत)=व्रत
भंग (भङ्ग)=भंग,
मलिन (मलिन)=मलिन
गहिअवयभंगमलिणो=ग्रहण કરેલ व्रतभंगथी मलिन
नूणं (नूनं)=ચોક્કસ
दूर (दूर)=ઘણું નમેલ
ठविओ (स्थगित) ઢાંકેલ
दूरोणएहिं ઘણું નમેલ
मुह (मुख) મુખ
राअ (राग)=રાગ
मुहराओ=મુખનો રાગ
दंसणे (दर्शने) દર્શનમાં
पढम (प्रथम) પ્રથમ
तुह (तव) તારા
तापसैः

પદ્યાર્થ

પ્રભુ પાસે તાપસોનું આગમન—

"(હે નાથ!) તારા પ્રથમ દર્શનને વિષે (અર્થાત્ તને કેવલજ્ઞાન પ્રાપ્ત થયું ત્યાર બાદ સમવસરણમાં તારું પ્રથમ દર્શન થતાં) પ્રથમ ઉત્પન્ન થયેલા (કચ્છ અને મહાકચ્છ[1] સિવાયના) અત્યન્ત નમ્ર તાપસોએ (તારી સાથે દીક્ષા-સમયે) ગ્રહણ કરેલા (સંયમરૂપી) વ્રતના ભંગથી મલિન (બનેલો) એવો પોતાનો મુખ-રાગ (નમસ્કારના મિષથી) ખરેખર ઢાંકી દીધો."—૧૯

સ્પષ્ટીકરણ

પદ્યનો સાર—

સ્વામીની સાથે દીક્ષા લઇ પછીથી પતિત થયેલા તાપસો સ્વામીને કેવલજ્ઞાન પ્રાપ્ત થતાં તેમને વન્દન કરવા આવે એ સ્વાભાવિક હકીકત છે. આ પ્રસંગે કવિરાજ ઉત્પ્રેક્ષા કરે છે કે તેઓએ લીધેલું વ્રત પાળ્યું હતું નહિ તેથી તેઓ શું મુખ લઇને પ્રભુ પાસે આવે? એટલે કે આ તેમનું વન્દન ભક્તિપૂર્વકનું હતું નહિ; પરંતુ પોતાના મુખની મલિનતા નજરે ન પડી જાય તેથી કરીને જાણે સ્વામીના દર્શન થતાંજ મસ્તક નમાવી તેમણે પોતાનું મુખ છૂપાવ્યું.

* * * *

साम्प्रतं तैरलङ्कृतपार्श्वेन स्वामिना यः शोभाभरो विभराम्बभूवेति तमाह—

तेहिं परिवेढिएण य, वूढा तुमए खणं कुलवइस्स ।
सोहा विअडंसत्थल-घोलंतजडाकलावेण ॥ २० ॥

[तैः परिवेष्टितेन च व्यूढा त्वया क्षणं कुलपतेः ।
शोभा विकटांसस्थलप्रेङ्खज्जटाकलापेन ॥]

प्र० वृ०—तेहिन्ति । हे जगल्ललाम! त्वया क्षणं कुलपतेः शोभा व्यूढा-प्राप्ता । किंविशिष्टेन त्वया? तैर्जटामुकुटविटङ्कितशिरोभिरुद्भूलितगात्रैः अभिनवतपस्विभिः परि-समन्तात् वेष्टितेन [व्यूढा-प्राप्ता] । का? शोभा-सादृश्यम् । कस्य? कुलपतेः-तपस्विना(मा)चार्यस्य । किंविशिष्टेन त्वया? विकटौ-विस्तीर्णौ समदवृषस्कन्धवन्धुरौ यौ अंसस्थलौ-स्कन्धप्रदेशौ तयोः आधारभूतयोः घोलंतजडाकलावेण-प्रेङ्खत्सुश्लिष्टकुन्तलकलापेन । एवंविधस्य तापसैः कृतपरिवेषस्य समुचितं कुलपतित्वम् । अथ कियत् कालम्? क्षणं-क्षणमात्रम् । पश्चात् ते प्रव्रज्यां जगृहुरित्यर्थः ॥ इति विंशतितमगाथार्थः ॥ २० ॥

हे० वि०—तत्समागमे भगवान् किंविधो जात इत्याह—(तेहिन्ति) ।

---

१ 'सिवायना' એમ કહેવાનું કારણ એ છે કે કચ્છ અને મહાકચ્છ એ બે તાપસોએ પોતાનો માર્ગ મૂક્યો નહિ, એટલે તેઓ પ્રભુ પાસે આવ્યા નહિ.

अस्या गमनिका—तैस्तापसैः परिवेष्टितेन–परिवारितेन च–पुनरर्थे त्वया–भगवता वूढा–धृता । काऽसावित्याह—शोभा–श्रीः । कस्य? कुलपतेः । कथम्? क्षणं–स्तोककालम् । पश्चात् ते प्रव्रज्यां प्रजगृहुरित्यभिप्रायः । किंविधेन त्वया? 'विकटांसस्थलघोलमानजटाकलापेन' विकटौ–विस्तीर्णौ यौ अंसस्थलौ तयोर्घोलायमानो जटाप्राग्भारो यस्य स घोलन्तजटाकलापः तथाविधः तेन ॥ इति गाथार्थः ॥ २० ॥

शब्दार्थ

तेहिं (तैः)=तेओ वडे.
परिवेढिएण (परिवेष्टितेन)=वींटायेला.
य (च)=वळी.
वूढा (व्यूढा)=प्राप्त थई.
तुमए (त्वया)=तारावडे.
खणं (क्षणं)=એક પળ वार.
कुल (कुल)=कुળ.
वइ (पति)=પતિ.
कुलवइस्स=કુળપતિની, तापसाचार्यनी.
सोहा (शोभा)=शोભा
विअड (विकट)=વિशाળ.
अंस (अंस)=સ્કંધ, ખભા.
त्थल (स्थल)=સ્થળ, પ્રદેશ.
घोलंत (प्रेङ्खत्)=સ્પર્શ કરતો, અડકતો
जडा (जटा)=જટા.
कलाव (कलाप)=કલાપ, સમૂહ.
विअडंसत्थलघोलंतजडाकलावेण=વિशાળ સ્કંધ-પ્રદેશને સ્પર્શ કરતો છે જટા–સમૂહ જેમનો એવા.

पदार्थ

तापसोथी परिवृत प्रभु—

"વળી (હે નાથ! આ પ્રમાણે વન્દન કરવા આવેલા) તે તાપસો વડે વીંટાયેલ એવા અને વિशાળ સ્કંધ–પ્રદેશને સ્પર્શ કરતા જટા–સમૂહવાળા એવા તેં ક્ષણ વાર કુળપતિની शोભા પ્રાપ્ત કરી."—૨૦

* * * *

तुह रूवं पिच्छंता. न हुंति जे नाह! हरिसपडिहत्था ।
समणा वि गयमण च्चिय, ते केवलिणो जइ न हुंति ॥ २१ ॥

[तव रूपं पश्यन्तो न भवन्ति ये नाथ! हर्षपरिपूर्णाः ।
समनस्का अपि गतमनस्का एव ते केवलिनो यदि न भवन्ति ॥]

प्र० वृ०—तुहत्ति । हे नाथ!–स्वामिन्! ये त्वद्रूपमवलोकयन्तः प्रीतिं न बिभ्रति ते समनस्का अपि गतमनस्का एव भवन्ति–असंज्ञिन एव । तत्र रूपं–नैसर्गिकमाङ्गिकशोभाविभवं. तच्च तथाविधशुभसंसारशुभभावनावगतिनिबिडनिकाचिताद्भुततीर्थकृन्नामकर्मविनिर्मितं सर्वोत्तममेव भवति । एवंविधं च तव रूपं प्रेक्षमाणाः–साक्षात्कुर्वाणा ये प्राणिनः हर्षभरनिर्भरा भवन्ति न. ते समनस्का अपि–संज्ञिनोऽपि गतमनस्का–असंज्ञिन एव,

१ [illegible] २ [illegible] ३ [illegible]

समनस्काः ते कथम्? अमनस्का इति न?, किं सर्वेषामियमेव गतिरित्याह–यदि ते केवलज्ञानिनो न भवेयुः । केवलिनस्तु श्रमणलिङ्गधारिणोऽपि तथा स्थितेरेव भावमनोवैकल्येनामनस्का एव भवन्ति । इत्येकविंशतितमगाथार्थः ॥ २१ ॥

हे० वि०—रूपातिशयमुररीकृत्य स्तुतिमाह—(तुहत्ति) ।

तव रूपं–भवतो रूपं–बिम्बं पश्यन्तः–अवलोकयन्तो (ये) न भवन्ति–न जायन्ते । प्रक्रमात् प्राणिनो गम्यन्ते । किंविधाः? हर्षपरिपूर्णाः । ते किम्? समनस्का अपि स्थावरा एव–एकेन्द्रिया एवेत्यर्थः । परं ते यदि द्रष्टारः केवलिनो न भवन्ति ॥ ननु किं समनस्काः केवलिनो भण्यन्ते येनेदमुच्यते? "अमनस्काः केवलिनः" इत्यागमः । सत्यम्, किन्तु समणत्ति प्राकृतशब्देन उच्यन्ते । अतस्तेषां व्युदासः इति हृदयम् ॥ २१ ॥

शब्दार्थ

तुह (तव)=तारा.	समणा (समनस्काः)=संज्ञीओ.
रूवं (रूपं)=३पने.	समणा (श्रमणाः)=साधुओ.
पिच्छंता (पश्यन्तः)=जोनारा.	वि (अपि)=पण
न (न)=नहि.	गय (गत)=गयेलुं.
हुंति (भवन्ति)=थाय छे.	मण (मनस्)=मन, चित्त.
जे (ये)=जेओ.	गयमण=जतुं रह्युं छे मन जेनुं એવા, असज्ञी.
नाह! (नाथ!)=हे प्रभु!	च्चिय(एव)=४.
हरिस (हर्ष)=हर्ष, आनन्द.	ते (ते)=तेओ.
पडिहत्थ (परिपूर्ण)=भरपूर.	केवलिणो (केवलिनः)=केवलीओ, सर्वज्ञ.
हरिसपडिहत्था=हर्षथी भरपूर.	जइ (यदि)=जो.

पद्यार्थ

प्रभुनुं अनुपम ३५—

"हे नाथ! ताई (सर्वोत्तम) ३५ जोनारा (जीवो) जो हर्षथी परिपूर्ण थता नथी, तो जे तेओ सर्वज्ञ न होय तो पछी तेओ संज्ञी होवा छतां पण खरेखर असंज्ञी छे."—२१

स्पष्टीकरण

सर्वज्ञमां हर्षनो अभाव—

जे मनुष्य सर्वज्ञ होय, तेने हर्ष के शोक संभवता नथी, केमके ओ तो अज्ञानजन्य चेष्ट छे. पूर्वे नहि दृष्टि-गोचर के श्रवण-गोचर थयेली हकीकतनो अनुभव थवाथी प्रायः हर्ष उत्पन्न थाय छे. सर्वज्ञने तो प्रतिक्षण भूत, वर्तमान अने भावि पदार्थोनुं ज्ञान होवाथी तेन. संबंधमां आ हकीकत घटी शकती नथी.

पद्य-ध्वनि—

आ पद्यमाथी एवो सामन्य अर्थ नीकळे छे के सर्वज्ञ अमनस्क छे, केमके जे तेवो भावार्थ नहि नीकळतो होय, तो 'सर्वज्ञ न होय तो' एम उल्लेख करवानी जरूर रहेते नहि. परंतु

---

१ जुओ. स्थानांग (स्थान ४), प्रज्ञापना तथा भगवतीसूत्र.

સર્વજ્ઞ સમનસ્ક નથી કિન્તુ અમનસ્ક છે એમ આગમ કહે છે એવો ઉલ્લેખ શ્રીહેમચન્દ્રગણિકૃત ટીકામાં છે તેનું શું? આ સંબંધમાં નિવેદન કરવાનું કે કેવલીને દ્રવ્ય-મનજ છે પરતુ તેમને ભાવ-મન નથી એટલે દ્રવ્ય-મનની અપેક્ષા પ્રમાણે સર્વજ્ઞો સમનસ્ક છે, કેમકે જરૂર પડે અનુત્તર વિમાનવાસી દેવ વિગેરેને તેમના પ્રશ્નનો ઉત્તર આપવા માટે તેઓ દ્રવ્ય-મનનો ઉપયોગ કરે છે; જ્યારે ભાવ-મનની અપેક્ષાએ તો તેઓ અમનસ્ક છે.

વિશેષમાં 'સમણા' શબ્દનો અર્થ શ્રમણો (સાધુઓ) થાય છે અને સર્વજ્ઞો પણ સાધુઓ છે. પરંતુ તેઓ સર્વજ્ઞ હોવાથી તેમનામાં હર્ષાદિકનો અભાવ છે એટલે તેમનો આ કોટિમાં અંતર્ભાવ કરવો નહિ એમ સૂચવવા 'સર્વજ્ઞ ન હોય તો' એવો ઉલ્લેખ કરવામાં આવ્યો છે.

* * * *

इदानीं स्वामिनो गुणानुगुणां स्तुतिं स्तुतिकृदाह—

पत्ताणि असामन्नं, समुन्नइं जेहिं देवया अन्ने ।
ते दिंति तुम्ह गुणसं-कहासु हासं गुणा मज्झ ॥ २२ ॥

[प्राप्तान्यसामान्यां समुन्नतिं यैर्दैवतान्यन्यानि ।
ते ददते तव गुणसङ्कथासु हास्यं गुणा मह्यम् ॥]

प्र० वृ०—पत्ताणित्ति । इह हि प्रेक्षापूर्वकारिणः प्रधानतमं किमपि पण्यं विचार्याङ्गीकुर्वन्ति तद्वदत्रापि विवेचकैः कैश्चित् सकलदोषकालुष्यकलङ्कविकलं जगद्गुरो ! भवन्तं दैवतं मनसि कृत्य त्वद्गुणसङ्कथासु क्रियमाणासु परदेवानां विचार्यमाणा गुणा मम हास्यं ददतीति । अथ कानि तानि दैवतानि समुन्नतिं प्राप्तानि अत आह—अन्यानि च-अर्हतरागत्वेन त्वद्व्यतिरिक्तानि । तव गुणगणाश्च तदीयेतिवृत्तादेव सर्वात्मनाऽवगेयाः । तेषामविचारितचारु चरितं ततो हरिहरब्रह्मादीनाम् अत एव तथाविधानिरामगुणसङ्कथासु क्रियमाणासु कथमेषामेवंविधा गुणगणा मम हास्यं न ददति ? यदेवंविधैरपि दैवतगुणगणैर्लसानि जगति 'निःसामान्यां—अनन्यसदृशीं समुन्नतिं प्राप्तानि. स च तदाराधकानामेव विचारचातुरीप्रपञ्चः ॥ इति द्वाविंशतितमगाथार्थः ॥ २२ ॥

रे० वि०—साम्प्रतं भगवद्गुणमाहात्म्यद्वारेण स्तवमाह—(पत्ताणित्ति) ।

[1]गुणैरन्ये देवता हरिहरादयः समुन्नतिं-समृद्धिं प्राप्ताः । किंविधाम् ? 'निःसामान्याम्-असाधारणाम् । ते गुणाः किं ददति-जनयन्ति ? हासं-अवज्ञास्पदम् । कस्य ? मम-मे । कासु सतीषु ? 'गुणसङ्कथासु' गुणानां भगवदाचरणस्यानां सम्बन्धिनीषु । कस्य सम्बन्धिनीषु ? तव-भवतः ॥ इति गाथार्थः ॥ २२ ॥

[1-1] 'असामा०' इति प्रतिभाति ।

समनस्काः ते कथम्? अमनस्का इति न?, किं सर्वेषामियमेव गतिरित्याह–यदि ते केवलज्ञानिनो न भवेयुः । केवलिनस्तु श्रमणलिङ्गधारिणोऽपि तथा स्थितेरेव भावमनोवैकल्येनामनस्का एव भवन्ति । इत्येकविंशतितमगाथार्थः ॥ २१ ॥

हे० वि०—रूपातिशयमुररीकृत्य स्तुतिमाह—(तुहत्ति) ।

तव रूपं–भवतो रूपं–बिम्बं पश्यन्तः–अवलोकयन्तो (ये) न भवन्ति–न जायन्ते । प्रक्रमात् प्राणिनो गम्यन्ते । किंविधाः? हर्षपरिपूर्णाः । ते किम्? समनस्का अपि स्थावरा एव–एकेन्द्रिया एवेत्यर्थः । परं ते यदि द्रष्टारः केवलिनो न भवन्ति॥ ननु किं समनस्काः केवलिनो भण्यन्ते येनेदमुच्यते? "अमनस्काः केवलिनः" इत्यागमः[1] । सत्यम्, किन्तु समणत्ति प्राकृतशब्देन उच्यन्ते । अतस्तेषां व्युदासः इति हृदयम् ॥ २१ ॥

शब्दार्थ

तुह (तव)=तारा.	समणा (समनस्काः)=संज्ञीओ.
रूवं (रूपं)=रूपने.	समणा (श्रमणाः)=साधुओ.
पिच्छंता (पश्यन्तः)=जोनारा.	वि (अपि)=पण.
न (न)=नहि.	गय (गत)=गयेलुं
हुंति (भवन्ति)=थाय छे.	मण (मनस्)=मन, चित्त.
जे (ये)=जेओ.	गयमण=जतुं रहुं छे मन जेनुं एवा, असज्ञी.
नाह! (नाथ!)=हे प्रभु!	च्चिय(एव)=ज.
हरिस (हर्ष)=हर्ष, आनन्द.	ते (ते)=तेओ.
पडिहत्थ (परिपूर्ण)=भरपूर.	केवलिणो (केवलिनः)=केवलीओ, सर्वज्ञ.
हरिसपडिहत्था=हर्षथी भरपूर.	जइ (यदि)=जो.

पद्यार्थ

प्रभुनुं अनुपम रूप—

"हे नाथ! ताइं (सर्वोत्तम) रूप जोनारा (जीवो) जो हर्षथी परिपूर्ण थता नथी, तो जो तेओ सर्वज्ञ न होय तो पछी तेओ संज्ञी होवा छतां पण खरेखर असंज्ञी छे."—२१

स्पष्टीकरण

सर्वज्ञमां हर्षनो अभाव—

जे मनुष्य सर्वज्ञ होय, तेने हर्ष के शोक संभवता नथी, केमके ए तो अज्ञानजन्य चेष्टा छे. पूर्वे नहि दृष्टि–गोचर के श्रवण–गोचर थयेली हकीकतनो अनुभव थवाथी प्रायः हर्ष उत्पन्न थाय छे. सर्वज्ञने तो प्रतिक्षण भूत, वर्तमान अने भावि पदार्थोनुं ज्ञान होवाथी तेना संबंधमां आ हकीकत घटी शकती नथी.

पद्य–ध्वनि—

आ पद्यमांथी एवो सामन्य अर्थ नीकळे छे के सर्वज्ञ समनस्क छे, केमके जो तेवो भावार्थ नहि नीकळतो होय, तो 'सर्वज्ञ न होय तो' एम उल्लेख करवानी जरूर रहेते नहि. परंतु

---

१ जुओ स्थानांग (स्था० ४), प्रज्ञापना तथा भगवतीसूत्र.

સર્વજ્ઞ સમનસ્ક નથી કિન્તુ અમનસ્ક છે એમ આગમ કહે છે એવો ઉલ્લેખ શ્રીહેમચન્દ્રગણિકૃત ટીકામાં છે તેનું શું? આ સંબંધમાં નિવેદન કરવાનું કે કેવલીને દ્રવ્ય-મનજ છે પરંતુ તેમને ભાવ-મન નથી એટલે દ્રવ્ય-મનની અપેક્ષા પ્રમાણે સર્વજ્ઞો સમનસ્ક છે, કેમકે જરૂર પડે અનુત્તર વિમાનવાસી દેવ વિગેરેને તેમના પ્રશ્નનો ઉત્તર આપવા માટે તેઓ દ્રવ્ય-મનનો ઉપયોગ કરે છે; ત્યારે ભાવ-મનની અપેક્ષાએ તો તેઓ અમનસ્ક છે.

વિશેષમાં 'સમણુ' શબ્દનો અર્થ શ્રમણો (સાધુઓ) થાય છે અને સર્વજ્ઞો પણ સાધુઓ છે. પરંતુ તેઓ સર્વજ્ઞ હોવાથી તેમનામાં હર્ષાદિકનો અભાવ છે એટલે તેમનો આ કોટિમાં અંતર્ભાવ કરવો નહિ એમ સૂચવવા 'सर्वज्ञ न होय तो' એવો ઉલ્લેખ કરવામાં આવ્યો છે.

* * * *

इदानीं स्वामिनो गुणानुगुणां स्तुतिं स्तुतिकृदाह—

पत्ताणि असामन्नं, समुन्नइं जेहिं देवया अन्ने ।
ते दिंति तुम्ह गुणसं-कहासु हासं गुणा मज्झ ॥ २२ ॥

[प्राप्तान्यसामान्यां समुन्नतिं यैर्दैवतान्यन्यानि ।
ते ददते तव गुणसङ्कथासु हासं गुणा मह्यम् ॥]

प्र० वृ०—पत्ताणित्ति । इह हि प्रेक्षापूर्वकारिणः प्रधानतमं किमपि पण्यं विचार्यार्जीकुर्वन्ति तद्वदत्रापि विवेचकैः कैश्चित् सकलदोषकालुष्यकलङ्कविकलं जगद्गुरो! भवन्तं दैवतं मनसि कृत्य त्वद्गुणसङ्कथासु क्रियमाणासु परदेवानां विचार्यमाणा गुणा मम हास्यं ददतीति । अथ कानि तानि दैवतानि समुन्नतिं प्राप्तानि अत आह—अन्यानि च-अवीतरागत्वेन त्वद्व्यतिरिक्तानि । तव गुणगणाश्च तदीयेतिवृत्तादेव सर्वात्मनाऽवगेयाः । तेषामविचारितचारु चरितं ततो हरिहरब्रह्मादीनाम् अत एव तथाविधागमगुणसङ्कथासु क्रियमाणासु कथमेषामेवंविधा गुणगणा मम हास्यं न ददति? यदेवंविधैरपि दैवतगुणगणैस्तानि जगति 'निःसामान्यां-अनन्यसदृशीं समुन्नतिं प्राप्तानि. न च तदाराधकानामेव विचारचातुरीप्रपञ्चः ॥ इति द्वाविंशतितमगाथार्थः ॥ २२ ॥

हे० वि०—साम्प्रतं भगवद्गुणमाहात्म्यद्वारेण स्वमाह—(पत्ताणित्ति) ।

यैर्गुणैरन्ये देवता हरिहरादयः समुन्नतिं—समृद्धिं प्राप्ताः । किंविधाम्? निःसामान्याम्—असाधारणाम् । ते गुणाः किं ददति—जनयन्ति? हासं—अवज्ञास्पदम् । कस्य? मम—मे । कासु सतीषु? 'गुणसङ्कथासु गुणानां भगवदाचरितस्य सम्बन्धिनीषु । कस्य सम्बन्धिनीषु? तव—भवतः ॥ इति गाथार्थः ॥ २२ ।

१-२ 'असामन्नं' इति [illegible]

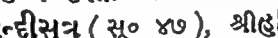
શબ્દાર્થ

पत्ताणि (प्राप्तानि)=મેળવેલ.
असामन्नं (असामान्यां)=અસાધારણ.
समुन्नइं (समुन्नतिं)=ઉન્નતિને, મોટાઇને.
जेहिं (यैः)=જેમનાથી.
देवया (दैवतानि)=દેવોએ.
अन्ने (अन्यानि)=અન્ય, બીજા.
ते (ते)=તેઓ.
दिंति (ददते)=આપે છે.
तुम्ह (तव)=તારા.
गुण (गुण)=ગુણ.
संकहा (सत्कथा)=સંકથા, કીર્તન.
गुणसंकहासु=ગુણોની સંકથાઓને વિષે.
हासं (हासं)=હાસ્યને, તિરસ્કારને.
गुणा (गुणाः)=ગુણો.
मज्झ (मह्यं)=મને.

પદ્યાર્થ

પ્રભુના ગુણોનું ગૌરવ—

"જે ([1]જગત્કર્તૃત્વાદિક) ગુણો વડે (હરિ, હર પ્રમુખ) અન્ય દેવોએ અસાધારણ પ્રભુતાને પ્રાપ્ત કરી, તે (કલ્પિત) ગુણો (હે નાથ!) તારા (સદ્‌ભૂત) ગુણોના સંકીર્તનો થતાં હોય ત્યારે મને હાસ્ય ઉત્પન્ન કરે છે (કેમકે હરિહરાદિકની મોટાઇ મિથ્યા આડંબરવાળી છે, કારણકે એ મોટાઇનો આધાર તો કલ્પિત ગુણો છે અને તેનો તેમનામાં ખોટો આરોપ કરવામાં આવ્યો છે, જ્યારે તારી મોટાઇનો આધાર સાચા સદ્‌ભૂત ગુણો અવલંબીને છે)."—૨૨



---

૧ 'જગત્-કર્તૃત્વ' એ કલ્પિત વસ્તુ છે અને તેથી ઈશ્વર જગત્-કર્તા છે એમ કહેવું તે ન્યાય-વિરુદ્ધ છે. કોઇ પણ વસ્તુ સર્વથા ઉત્પન્ન થતી નથી કે સર્વથા તેનો નાશ થતો નથી, તો પછી ઈશ્વરે જગત્ ક્યારે, ક્યાંથી (કઇ વસ્તુમાંથી તેમજ કયે સ્થળેથી) અને કેમ ઉત્પન્ન કર્યું તે વિચારવું જોઇએ. જુઓ શ્રીકુમારિલભટ્ટનો શ્લોક-વાર્તિક (શ્લો૦ ૪૪-૪૭ સમ્બ૦). વિચાર કરતાં એ જરૂર માલૂમ પડશે કે જગત્-કર્તૃત્વ એ વન્ધ્યા-પુત્ર જેવું છે.

વળી કેટલાક અન્ય દર્શનીયો પણ ઈશ્વરને જગત્-કર્તા માનતા નથી, એ વાત **સાંખ્ય-તત્ત્વકૌમુદી**ની ૫૭ મી કારિકાના **વાચસ્પતિમિશ્ર** મહાશયે કરેલા વિવેચન ઉપરથી તેમજ **ભગવદ્-ગીતા**ના પંચમ અધ્યાયના ૧૪ મા શ્લોક ઉપરથી પણ જોઇ શકાય છે.

અત્ર આ સંબંધમાં વિશેષ ઊહાપોહ ન કરતાં એ વિષયના તીવ્ર જિજ્ઞાસુને **સૂત્રકૃતાંગ** (શ્રુ૦ ૧, અ૦ ૧, ઉ૦ ૩; શ્રુ૦ ૨, અ૦ ૧), **નન્દીસૂત્ર** (સૂ૦ ૪૭), **શ્રીહરિભદ્રસૂરિકૃત શાસ્ત્રવાર્તા-સમુચ્ચય** (તૃતીય સ્તબક) તેમજ **શ્રીહેમચન્દ્રાચાર્યે** રચેલી **અન્યયોગવ્યવચ્છેદિકા** દ્વાત્રિંશિકાના છઠ્ઠા શ્લોકનું મુનિરાજ શ્રીમલ્લિષેણકૃત વિવરણ જોઇ જવા વિનતિ કરું છું, જ્યારે આનું ફક્ત દિગ્દર્શન કરવાની અભિલાષા ધરાવનારને તો **ન્યાયકુસુમાંજલિ**ના દ્વિતીય સ્તબકના ૧ થી ૯ સુધીના શ્લોકો ઉપરનું મદીય સ્પષ્ટીકરણ જોવા હું ભલામણ કરું છું.

दोसरहिअस्स तुह जिण!, निंदावसरंमि भग्गपसराए ।
वायाइ वयणकुसला वि, वालिसायंति मच्छरिणो ॥ २३ ॥

[दोषरहितस्य तव जिन! निन्दावसरे भग्नप्रसरया ।
वाचा वचनकुशला अपि वालिशायन्ते मत्सरिणः ॥]

प्र० वृ०—दोसत्ति । हे जिनान्तरारे ! जिन ! तव निन्दावसरे मत्सरिणो वालिशायन्त इति । तत्र मत्सरिणो–विद्यमानाभिरामपरगुणग्रामासहिष्णवस्ते 'वालिशायन्ते' वालिशा–जडास्तद्वदाचरन्ति, मुग्धमूर्खाभिषिक्तायन्त इत्यर्थः । वचनकुशला अपि–वाक्प्रपञ्चचतुरा अपि । वाचा–गिरा । किंविशिष्टया ? यतः कारणात् भग्नप्रसरया–मुकुलितविस्तारया । कस्मिन्नवसरे ? तव निन्दावसरे–अश्लाघावादावसरे प्रस्तावे । किंविशिष्टस्य तव ? दोषरहितस्य–तिलतुषत्रिभागमात्रेणापि दोषेणास्पृष्टस्य । अयमाशयः–दुर्जनाः सूचीरन्ध्रमात्रमपि दूषणं ज्ञात्वाऽसत्यान्यपि वचनीयान्यारोपयितुमुपक्रमन्ते । त्वयि तु परमाणुप्रमाणमपि दोषमनीक्षमाणाः सर्वथैव हताशा एव तपस्विनस्ते सञ्जाताः ॥ इति त्रयोविंशतितमगाथार्थः ॥२३॥

हे० वि०—भगवन्निर्दोषताकथनमुखेन श्लाघामाह—(दोसत्ति) ।

अस्या गमनिका—हे जिन ! दोषरहितस्य तव—कलङ्कवर्जितस्य भवतो निन्दावसरे–परिभवप्रस्तावे वालिशायन्ते–मूर्खा इवाचरन्ति । के ? मत्सरिणः–परपरिवादिनः । कया ? वाचा–गिरा । किंविधया ? 'भग्नप्रसरया' भग्नो निर्दोषत्वात् भगवतः प्रसरः–प्रवेशो यस्याः सा तथोक्ता तया । किंविशिष्टा अपि त इत्याह—वचनकुशला अपि–स्थानान्तरेषु उक्तिनिपुणा अपि इति परमार्थः ॥ २३ ॥

शब्दार्थ

दोस (दोष)=दोष, अवगुण	पसर (प्रसर)=प्रसार, विस्तार.
रहिअ (रहित)=रहित, विनाना.	भग्गपसराए=भांगी गयो छे प्रसार जेनो एवी.
दोसरहिअस्स=अवगुण विनाना.	वायाइ (वाचा)=वचन वडे, वाणी द्वारा.
तुह (तव)=तारा	वयण (वचन)=वचन
जिण! (जिन!)=हे तीर्थंकर!	कुसल (कुशल)=कुशळ, चतुर.
निंदा (निन्दा)=निन्दा.	वयणकुसला=वचनमा कुशळ
अवसर (अवसर)=प्रसंग.	वि (अपि)=पण.
निंदावसरंमि=निन्दाना प्रसंगे	वालिसायंति (वालिशायन्ते)=मूर्ख जेवी चेष्टा करे छे.
भग्ग (भग्न)=भांगी गयेल.	मच्छरिणो (मत्सरिन्)=मत्सरी

---

१ 'जिन!–जिनान्तरारे!' इति प्रतिभाति ।

२ आपणा जनो पराक्रमना सहजन हुईने स्खलन थता नथी जोईतुज नथी, परंतु जेम नव जोईतो पण अन्यमां दोष होय तो तेनी निन्दा करवा मंडी जाय छे; किन्तु सर्वज्ञमां होयनहि सर्वथा । ज्यारे

પદ્યાર્થ

પ્રભુના નિન્દકોની બાલિશતા—

"હે તીર્થંકર! વચન (વદવા)માં કુશળ (એવા) મત્સરી (લોકો) પણ (સર્વથા) દોષ-રહિત એવા તારી નિંદા કરવાને પ્રસંગે ભાંગી ગયેલા પ્રસારવાળી વાણી (વદવા) વડે (એમ તેમ બોલવાથી) બાળકના જેવી ચેષ્ટા કરે છે."—૨૩

हे० वि०–भगवतो वीतरागतामुररीकृत्य स्तवमाह—(अणुरायत्ति)।

हे भगवन्! त्वन्मनः तपस्तापितमपि शृङ्गारवने–भोगकानने नाश्रितं– (तेन) न निवासः कृतः। किम्भूते? 'अनुरागपल्लववति' अनुराग एव पल्लवो विद्यते यस्य तत् तथा तस्मिन् अनुरागपल्लववति। "मंडवत्थम्मि मुणिज्जह आणा–इलं मणंतं च" इति प्राकृतलक्षणान्मत्वर्थीयः। तथा रतिर्वल्लीव यत्र तत् तथा तच्च तत् स्फुरद्धासकुसुमं च रतिवल्लीस्फुरद्धासकुसुमं तस्मिन्। यद्वा रतिरेव वल्ली तस्यां स्फुरद्धासकुसुमं यत्र तत् तथा तत्र। किमुक्तं भवति? यः किल तापेन–ग्रीष्मेण तापितो भवति स वनमाश्रयति। त्वन्मनस्तु तपसा तापितमपि शृङ्गारवने नाश्रितम्॥ इति गर्भार्थः॥ २४॥

शब्दार्थ

अणुराय (अनुराग)=[2]अनुराग, स्नेह.
पल्लविल्ल (पल्लवत्)=पल्लववाळा
अणुरायपल्लविल्ले=स्नेहरूपी पल्लववाळा.
रइ (रति)=[3]रति.
वल्लि (वल्लि)=लता, वेल.
फुरंत (स्फुरत्)=विकसता, शोभता.
हास (हास)=हास्य.
कुसुम (कुसुम)=पुष्प, फूल.
रइवल्लिफुरंतहासकुसुमम्मि=(१) रतिरूप वेल तथा शोभता हास्यरूप फूलवाळा; (२) रतिरूपी लता उपर स्फुरी रहेला हास्यरूप पुष्पवाळा.
तव (तप)=तपश्चर्या.
तावित्र (तापित)=तप्त थयेल.
तवतावित्रो=तपश्चर्याथी तप्त थयेलुं.
वि (अपि)=पण.
न (न)=नहि.
मणो (मनः)=मन, चित्त.
सिंगार (शृङ्गार)=शृंगार.
वन (वन)=वन, जंगल.
सिंगारवने=शृंगाररूप वनमां.
तुह (तव)=तारुं.
लीणो (लीनं)=आसक्त थयेल.

पद्यार्थ

प्रभुनी असाधारण वीतरागता—

"(हे नाथ!) अनुरागरूपी पल्लववाळा अने रतिरूपी लताना उपर विकसता हास्यरूप पुष्पवाळा एवा शृंगाररूप वनमां (अनशनादिक) तपश्चर्या(रूपी ताप)थी तप्त थयेलुं पण तारुं चित्त चोंटयुं नहि (ए आश्चर्य छे, केमके ग्रीष्म ऋतुना तापथी तपेला जनो तो वननो आश्रय ले छे)."—२४

* * * *

---

१ छाया—
मनुरर्थे जानीत ... ...।
२ अनुरागं स्वलमिदमिति प्रतिभाति, सिद्धहेमे (८-२-१७९) निपातितत्वेनैलप्रत्ययात्—
"आलु-इल्ल-वन्त-भन्त-मन्त-रूप-रूअ-मत्ता मतौ"
३ दर्शन तेमज अन्यत्र पण रति शब्द स्त्री जातिनो छे.
४ अनुरागनी निरंतर वधतीरही संतति.
ऋषभ० ११

साम्प्रतं भुवननाथस्य प्रस्तुतमेव मन्मथप्रत्यर्थितामाह—

आणा जस्स विलइआ, सीसे सेस व्व हरिहरेहिं पि ।
सो वि तुह झाणजलणे, मयणो मयणं विअ विलीणो ॥ २५ ॥

[आज्ञा यस्य विलगिता शीर्षे शेषेव हरिहराभ्यामपि ।
सोऽपि तव ध्यानज्वलने मदनो मदनमिव विलीनः ॥]

प्र० वृ०–आणत्ति । हे भगवन्! सोऽपि मदनस्तव ध्यानानले मदनमिव विलीन इति। यस्य मदनस्य–रतिपतेराज्ञा–शासनं हरिहराभ्यामपि शीर्षे–शिरसि विरचिता–सप्रणयमारोपिता । केव? शेषेव–समुचितेष्टदेवतानिर्माल्यमिव । हरिर्लक्ष्मीपतित्वेन प्रतीत एव, हरोऽपि पार्वतीप्राणनाथत्वेन । तद्देवाभ्यां सकलसुरासुरनमस्कृताभ्यां हरिहराभ्यां यदि मदनशासनं शिरसा धृतं, ततोऽप्रतिहतपराक्रमः कामस्तव ध्यानज्वलने समस्तकर्मेन्धनभस्मीकरणाक्षीणशक्तौ शुक्लध्यानधूमध्वजे झटिति मदनमिव विलीनः इति अहो तव प्रभावातिशय इति । इति पञ्चविंशतितमगाथार्थः ॥ २५ ॥

हे० वि०–इदानीं मदननिराकरणद्वारेण भगवतः स्तवमाह—(आणत्ति) ।

आज्ञा–शासनं यस्य मदनस्यावलम्बिता–धृता । केत्याह—शिरसि–मूर्ध्नि । काभ्यामपि? हरिहराभ्यामपि । केव? शेषेव–पूज्यमस्तकस्थानारोपणमिव । सोऽपि मारस्तव ध्यानज्वलने–ध्यानधूमध्वजे सति मदनमिव–सिक्थमिव विलीनः–प्रलयं गतः ॥ इति गाथार्थः ॥ २५ ॥

शब्दार्थ

आणा (आज्ञा)=आज्ञा, शासन, हुकम.
जस्स (यस्य)=જેની.
विलइआ (विलगिता)=ધારણ કરવામાં આવી.
सीसे (शीर्षे)=મસ્તક ઉપર.
सेसा (शेषा)=શેષ, ઇષ્ટ દેવને અર્પણ કરવામાં આવેલી વસ્તુનો નિર્માલ્ય અંશ.
व्व (इव)=જેમ.
हरि (हरि)=હરિ, વિષ્ણુ.
हर (हर)=હર, મહાદેવ.
हरिहरेहिं=હરિ અને હર વડે.
पि (अपि)=પણ.
सो (स.)=તે.
वि (अपि)=પણ.
तुह (तव)=તારા.
झाण (ध्यान)=ધ્યાન.
जलण (ज्वलन)=અગ્નિ.
झाणजलणे=ધ્યાનરૂપી અગ્નિમાં.
मयणो (मदनः)=[1]મદન, કંદર્પ, કામદેવ.
मयणं (मदनं)=મીણ.
विअ (इव)=જેમ.
विलीणो (विलीन.)=ઓગળી ગયો.

પદ્યાર્થ

કુટિલ કંદર્પના દર્પનું દલન—

"જેની આજ્ઞા હરિએ અને હરે પણ શેષની જેમ મસ્તકે ચઢાવી છે, તે (અપ્રતિ-

---

૧ આની માહિતી માટે જુઓ સ્તુતિ–ચતુર્વિંશતિકા (પૃ૦ ૧૪૨), ચતુર્વિંશતિકા (પૃ૦ ૫૯–૬૨) તેમજ શ્રીભક્તામર–સ્તોત્રની પાદપૂર્તિરૂપ કાવ્યસંગ્રહનો દ્વિતીય વિભાગ (પૃ૦ ૧૧૧–૧૧૩).

પીડાનો વિવેક તે 'અપાય' ધ્યાન છે અર્થાત્ આ ધ્યાનમાં રાગ-દ્વેષરૂપ દોષોથી ઉત્પન્ન થતી હેરાનગતીનું અને તે દોષોના નાશનાં સાધનોનું ચિન્તન થાય છે. કર્મ-ફળના અનુભવનો વિવેક તે 'વિપાક' ધ્યાન છે. દ્રવ્ય, ક્ષેત્ર, કાળ અને ભાવના સંયોગાનુસાર પ્રાણીઓને ભવ-ભ્રમણમાં વિચિત્ર ફળો ભોગવવાં પડે છે એવું જે ચિન્તન તે 'વિપાક' ધ્યાન છે. લોકની આકૃતિનો વિવેક તે 'સંસ્થાન' ધ્યાન છે. આકાશ સર્વવ્યાપી છે, તે સ્વપ્રતિષ્ઠિત અને અનન્તાનન્ત છે; એના મધ્ય-બિન્દુમાં આ લોક રહેલો છે; વળી આ લોકના ઊર્ધ્વ લોકાદિ ત્રણ વિભાગો છે ઇત્યાદિ પરિચિન્તન તે 'સંસ્થાન' ધ્યાન છે.

ધર્મ ધ્યાનના અધિકારીઓ આર્ત-રૌદ્ર ધ્યાન ધ્યાનારાથી આત્મિક ઉન્નતિના માર્ગમાં આગળ વધેલા છે. અપ્રમત્ત સંયત, ઉપશાંત-કષાય અને ક્ષીણકષાયને આ ધ્યાન સંભવે છે.

સર્વોત્તમ ધ્યાન તે શુક્લ ધ્યાન છે. એના પણ ચાર ભેદો છેઃ—(૧) પૃથક્ત્વ-વિતર્ક, (૨) એકત્વ-વિતર્ક, (૩) સૂક્ષ્મ-ક્રિયા-અપ્રતિપાતી અને (૪) વ્યુપરત(સમુચ્છિન્ન)ક્રિયા-અનિવૃત્તિ.

આ ચાર ભેદોનું સ્વરૂપ વિચારીએ તે પૂર્વે એ નિવેદન કરવું આવશ્યક સમજાય છે કે ધર્મ-ધ્યાનમાં બાહ્ય વસ્તુનું અવલંબન હોય છે, જ્યારે આ શુક્લ ધ્યાનમાં તો ફક્ત મનની અંદરજ અમુક તત્ત્વ સ્થાપિત કરી તેના પર્યાયોનું પરિચિન્તન છે. વળી શુક્લ ધ્યાનમાં ચિત્તનો નિરોધ ખરી રીતે અનુભવાય છે. આથી કરીને આની મહત્તા-ઉત્તમતા સમજી શકાય છે.

જૂદી જૂદી રીતે-જૂદા જૂદા નયોને લક્ષ્યમાં રાખીને કોઇ એક દ્રવ્યના ઉત્પાદ, સ્થિતિ, લય, મૂર્ત્તત્વ ઇત્યાદિ પર્યાયોનું પરિચિન્તન કરવું તે 'પૃથક્ત્વ-વિતર્ક' કહેવાય છે. એની અંદર શબ્દ, અર્થ અને યોગનું સંક્રમણ રહેલું છે અર્થાત્ એક શબ્દ ઉપર વિચાર કરી બીજા શબ્દ ઉપર, એક અર્થ ઉપર વિચાર કરી બીજા અર્થ ઉપર અને માનસિક, વાચિક અને કાયિક એ ત્રણ યોગો પૈકી એક યોગ ઉપર સ્થિર રહી બીજા યોગ ઉપર વિચાર કરાય છે.

શુક્લ ધ્યાનનો બીજો પ્રકાર પ્રથમ પ્રકાર કરતાં ઘણોજ પ્રબળ છે, કેમકે પ્રથમ ભેદમાં એક દ્રવ્યના અન્યાન્ય પર્યાયોના પરિચિન્તન માટે અવકાશ છે, જ્યારે આ ભેદમાં તો એક દ્રવ્યના એકજ પર્યાયના પરિચિન્તનને માટે સ્થાન છે. વળી આ ધ્યાનમાં સંક્રમણ નથી એટલે એ અવિચાર પણ કહેવાય છે. ફક્ત એક પર્યાય ઉપરજ ચિત્તની એકાગ્રતા કરવી એ [1]અપૂર્વ સમાધિ છે. 'योगश्चित्तवृत्तिनिरोधः' એ મહર્ષિ પતંજલિકૃત યોગદર્શનમાં સમાધિ-પાદ નામના પ્રથમ પાદના દ્વિતીય સૂત્રમાં પ્રતિપાદન કરવામાં આવેલ યોગની પરાકાષ્ઠા આ ભેદમાંજ દૃષ્ટિ-

---

૧ આ સમાધિને 'અપૂર્વ' કે અદ્‌ભુત કહેવી તે અતિશયોક્તિ નથીજ; કેમકે જે એક અણુ (પરમાણુ) નયન-પથમાં આવી ન શકે-તેના એક પર્યાય ઉપર ચિત્ત-વૃત્તિને સુસ્થિર કરવી અર્થાત્ સમગ્ર બ્રહ્માણ્ડમાં ગમે તેમ ભ્રમણ કરવાના સ્વભાવવાળા મનને એક પરમાણુના પર્યાયના ચિન્તનમાં એકાગ્ર કરવું તે શું લોકોત્તર ધ્યાન નથી? આ ધ્યાનના અધિકારી મહાયોગીશ્વરો છે. વિશેષમાં પરમાણુ ઉપર સ્થિર થયેલ વિચારાત્મક મનનો નાશ કરવો સહેલ છે, કેમકે શું ઝેર ઉતારવામાં કુશળ જનો આખા શરીરમાં પ્રસરેલા ઝેરને જૂદા જૂદા અવયવોમાંથી ખેંચીને ફક્ત દંશ-સ્થાનમાં લાવી તેનો સત્વર ક્ષય કરતા નથી? આ ઉદાહરણ સ્વકપોલકલ્પિત નથી, પરંતુ કલિકાલસર્વજ્ઞ શ્રીહેમચન્દ્ર સૂરિરાજ અજિતનાથ-ચરિત્રના ૩૪૧મા શ્લોકમાં કહે છે કે—

"त्रिजगद्विषयं ध्याने-नामुमाऽऽळी दधौ मनः ।
सर्वाङ्गीणं विषं दंशे, मन्त्रेणेव जगत्प्रभु ॥"

ગોચર થાય છે. આ અનન્ય તેમજ અંતિમ માનસિક યોગ છે. અત્ર કૈવલ્યસાધક યોગની પૂર્ણાહુતિ થાય છે.

શુક્લ ધ્યાનના ઉપર્યુક્ત બે પ્રકારો તો ઉપશાંત કષાયી અને ક્ષીણકષાયી બેમ બંનેને સંભવે છે, જ્યારે બાકીના બે પ્રકારો તો સર્વજ્ઞોનેજ હોય છે, અર્થાત્ છદ્મસ્થ જીવો તેના અધિકારી નથીજ.

શુક્લ ધ્યાનનો ત્રીજો પ્રકાર આયુષ્યના અન્તમાં પ્રાપ્ત થાય છે. આ ધ્યાનમાં મનોયોગ તથા વચન-વ્યાપારનો સંપૂર્ણ નિરોધ થાય છે, પરંતુ કાયિક ચેષ્ટાનો પૂરેપૂરો નિરોધ નથી, કેમકે આ સ્થિતિએ પહોંચેલા યોગીશ્વરને પણ શારીરિક સૂક્ષ્મ ક્રિયાઓ રહેલી હોય છે.

પ્રથમ યોગવાળાને પૃથક્ત્વ-વિતર્ક, બીજો તે એક યોગવાળાને એકત્વ-વિતર્ક અને કેવળ કાયયોગવાળાને સૂક્ષ્મ-ક્રિયા-અપ્રતિપાતિ નામનું ધ્યાન હોય છે, જ્યારે અયોગીને-ચૌદમા ગુણ સ્થાનકે વર્તનારા પરમાત્માને વ્યુપરતક્રિયાઅનિવૃત્તિ ધ્યાન હોય છે. આ ધ્યાન તે સર્વોત્તમ ધ્યાન છે. શુક્લ ધ્યાનના ત્રીજા પ્રકારમાં કાયિક ચેષ્ટારૂપ રહી ગયેલી ન્યૂનતા ને સર્વથા દૂર કરનારું

साम्प्रतं मथिते भुवननाथे मन्मथमहीनाथे तत्सैन्यकानामवस्थाविशेषमाह—

पइं नवरि निरभिमाणा, जाया जयदप्पभंजणुत्ताणा ।
वम्महनरिंदजोहा, दिट्ठिच्छोहा मयच्छीणं ॥ २६ ॥

[त्वयि केवलं निरभिमाना, जाता जगद्दर्पभञ्जनोत्तानाः ।
मन्मथनरेन्द्रयोधा दृष्टिक्षोभा मृगाक्षीणाम् ॥]

प्र० वृ०—पइन्ति । हे स्वामिन्! मन्मथनरेन्द्रयोद्धारः नवरं—केवलं त्वय्येव निरभिमाना जाता इति । तत्र मन्मथ एव सकलजगज्जेतृत्वेन नरेन्द्रः । युध्यन्त इति योधाः—सुभटास्तस्य । पइं—त्वयि नवरं—केवलं निरभिमाना—[नष्टाः] निरहङ्कारा जाताः । अथ के ते योद्धाः? 'दिट्ठिच्छोहा मयच्छीणं' मृगाक्षीणां—भयतरलकुरङ्गशावकचपललोचनानां दृग्विक्षेपाः—सविकारावरावलोकनविशेषाः । पुनः किंविशिष्टाः? जयदप्पत्ति । जगच्छब्देन जगद्वर्तिनस्तेषां दर्पः—अवष्टम्भस्तस्य भञ्जनं तेनोत्तानाः ॥ इति षड्विंशतितमगाथार्थः ॥२६॥

हे० वि०—अधुना मदनयोधानां भगवद्विषयेऽसामर्थ्यप्रतिपादनद्वारेण स्तवमाह—(पइन्ति)।

हे भगवन्! त्वय्येव विषये । नवरंशब्दस्यावधारणार्थत्वादेवमुच्यते । निरभिमाना—निरहङ्कारा जाताः । किंविधास्ते? मन्मथनरेन्द्रयोधा—मारनृपतिभटाः । पुनः कीदृक्षाः? जगद्दर्पभञ्जनोत्तानाः—भुवनप्रभावजयोच्छेदकाः ॥ इत्यक्षरार्थः ॥ २६ ॥

शब्दार्थ

पइं (त्वयि)=तारे विषे.
नवरि (केवलं)=केवल.
निरभिमाणा (निरभिमानाः)=गर्व रहित.
जाया (जाताः)=थया.
जय (जगत्)=दुनिया.
दप्प (दर्प)=दर्प, गर्व, अभिमान.
भंजण (भञ्जन)=भंगाणु, नाश.
उत्ताण (उत्तान)=ऊन्मुख, तत्पर.
जयदप्पभंजणुत्ताणा=जगत्ना गर्वने तोडी पाडवामां तत्पर.
वम्मह (मन्मथ)=कंदर्प, कामदेव.
नरिंद (नरेन्द्र)=राजा.
जोह (योध)=सुभट, लडवैयो.
वम्महनरिंदजोहा=कामदेव राजना सुभटो.
दिट्ठि (दृष्टि)=दृष्टि.
छोह (क्षोभ)=क्षोभ.
दिट्ठिच्छोहा=दृष्टि-क्षोभो.
मय (मृग)=हरणु.
अच्छि (अक्षिन्)=नेत्र, आंख.
मयच्छीणं=मृगाक्षीओना, हरणुनां जेवां नेत्रवाणी स्त्रीओना.

पदार्थ

भदनની સેનાની છિન્ન-ભિન્નતા—

"જગત્ (નિવાસી જનો)ના દર્પને દબાવવાને સમર્થ એવા કંદર્પ નૃપતિના સુભટરૂપ મૃગાક્ષીઓના કટાક્ષો કેવળ આપના વિષે નિરભિમાની બન્યા છે (અર્થાત્ કાંઈ કરવા શક્યા નથી)."—૨૬

સ્પષ્ટીકરણ

આ પદ્યનો પૂર્વનાં બે પદ્યો સાથે સંબંધ—

૨૪મા પદ્યમાં નિવેદન કરવામાં આવ્યું છે કે કંદર્પ નૃપતિની શૃંગાર નામની રાજધાનીનો પ્રભુએ વિક્ષેપ કર્યો. ત્યાર બાદ ૨૫મા પદ્યમાં એવો ઉલ્લેખ છે કે કંદર્પને પ્રભુએ પરાજિત કર્યો. આ પ્રમાણે કંદર્પરૂપ નાયકને હારી ગયેલો જોઈને તેનું મૃગાક્ષીના કટાક્ષ રૂપ સૈન્ય જેમ નિર્નાયક સમુદાય અસ્ત-વ્યસ્ત થઈ જાય તેમ પોતાનું પૂર્વવત્ સ્વરૂપવ્યવસ્થામાં અસમર્થ થઈ ગયું. એ આ પદ્યનો ભાવ છે.

* * * *

સામ્પ્રતં સ્વદ્વચનસ્ય પ્રભાવમભિધિત્સુરાહ—

विसमा रागद्दोसा. निंता तुरय व्व उप्पहेण मणं ।
ठायंति धम्मसारहि !, दिट्ठे तुह पवयणे नवरं ॥ २७ ॥

[विषमौ रागद्वेषौ नयन्तौ तुरगाविवोत्पथेन मनः (मनः) ।
तिष्ठतो धर्मसारथे! दृष्टे तव प्रवचने केवलम् ॥]

પ્ર૦ વૃ૦—વિસમત્તિ । હે ધર્મસારથે! [illegible] નયન્તૌ પ્રવર્તયેતે । તત્ર મનોઽપિ [illegible] રાગ. તેષ્વેવાસનોદ્ભવે હેતવો [illegible] વિવિધિષ્ટૌ! વિષમૌ—[illegible] ચિત્તાત્મનો મોક્ષમાર્ગવ્યવસ્થાપિત. [illegible] સંસૃતિપ્રવર્તનાનિમિત્તાન્ પ્રાપયન્તૌ [illegible] રાગવિષયોપભોગાસક્તિ પ્રેરયન્તૌ [illegible] દૃષ્ટે પ્રત્યક્ષે દૃષ્ટે [illegible] તુરગૌ ઇવ-યથાઽશ્વૌ [illegible] દૃષ્ટે ઇવાર્થે [illegible]

કે૦ વિ૦—[illegible]

હે ધર્મસારથે! [illegible] વિષમૌ રાગદ્વેષૌ [illegible] નિર્વિષ્ટૌ—[illegible]

શબ્દાર્થ

विसमा (विषमौ)=વિષમ, દુર્જેય.
राग (राग)=રાગ.
दोस (द्वेष)=દ્વેષ.
रागद्दोसा=રાગ અને દ્વેષ.
निंता (नयन्तौ)=દોરી જતા.
तुरया (तुरगौ)=અશ્વો, ઘોડાઓ.
व्व (इव)=જેમ.
उप्पहेण (उत्पथेन)=ઉન્માર્ગે, ખોટે રસ્તે.
मणं (मनः)=ચિત્તને.
उप्पहेणं (उत्पथेन)=ઉન્માર્ગે.
अणं (अनः)=શકટ, ગાડું.
ठायंति (तिष्ठतः)=ઊભા રહે છે.
धम्म (धर्म)=ધર્મ.
सारहि (सारथि)=સારથિ, રથ હાંકનાર.
धम्मसारहि!=હે ધર્મ(રૂપી રથના) સારથિ!
दिट्ठे (दृष्टे)=જોયો.
तुह (तव)=તારો.
[1]पवयणे (प्रवचने)=સિદ્ધાન્ત.
नवरं (केवलं)=જ.

પદ્યાર્થ

જિન-શાસનનો પ્રભાવ—

"જેમ રથને ખોટે માર્ગે લઇ જનારા અશ્વો સારથિની ચાબૂક જોતાં તેમ કરતાં અટકી જાય છે તેમ હે ધર્મ(રૂપી રથ)ના સારથિ! જ્યારે તારાજ સિદ્ધાન્તના દર્શન થાય છે, ત્યારે ચિત્તને ઉન્માર્ગે દોરી જનારા વિષમ રાગ અને દ્વેષ ઊભા રહી જાય છે (અર્થાત્ તેનું કંઇ જોર ચાલતું નથી)."—૨૭

સ્પષ્ટીકરણ

ધર્મ-સારથિ—

नमुत्थुणं યાને **શક્રસ્તવની** છઠ્ઠી ગાથાના ઉત્તરાર્ધમાં **धम्मसारहीणं** એવું જે વિશેષણ તીર્થંકરને ઉદ્દેશીને યોજવામાં આવ્યું છે, તેના ભાવને આ પદ્ય સ્ફુટ કરે છે. એ તો સુવિદિત વાત છે કે રથને સન્માર્ગે કે ઉન્માર્ગે દોરી જવામાં ઘોડાઓ જેટલે અંશે જવાબદાર છે તેના કરતાં તેની લગામ હાથમાં રાખનાર સારથિ વિશેષ જવાબદાર છે, કેમકે ઘોડાઓ રથને કુમાર્ગે લઇ જવા આગ્રહ કરતા હોય તો તેને પણ સારથિ ચાબૂક વડે સીધા દોર બનાવી રથને ખાડામાં પડતો અટકાવી શકે છે.

હું ભૂલતો નહિ હોઉં તો એ કહેવું ખોટું નહિ ગણાય કે પાંડવો અને કૌરવો વચ્ચેના તુમુલ યુદ્ધમાં **અર્જુને** શ્રીકૃષ્ણને પોતાના રથના સારથિ થવા જે વિજ્ઞપ્તિ કરી હતી તે સારથિના ગૌરવને લક્ષ્યમાં રાખીને કરી હશે. આ ઉપરથી એમ પણ સૂચન થાય છે કે મહાવિગ્રહમાં પ્રાપ્ત થતી સફળતા પણ જ્યારે સારથિને અવલંબીને રહેલી છે, તો આવા અનેક મહાવિગ્રહને પણ પરાસ્ત કરનારા સંસારી જીવ અને કર્મ રાજા વચ્ચેના યુદ્ધમાં તો વિજય મેળવવા માટે યોગ્ય સારથિ આવશ્યકજ છે એમ સહેલાઇથી સમજી શકાય છે. આવા સારથિ **શ્રીઋષભદેવ** જેવા પરમાત્મા–આપ્ત પુરૂષ છે એમ કવિરાજ સૂચવે છે.

---

૧ 'પવયણ'ના (૧) પ્રવચન અર્થાત્ જૈન શાસ્ત્ર અને (૨) પ્રાજન અર્થાત્ ચાબુક એમ બે અર્થો થાય છે. પરંતુ પ્રથમ અર્થવાચક શબ્દ નપુંસકલિંગનો છે, જ્યારે દ્વિતીય અર્થવાચક શબ્દ પુલ્લિંગનો છે.

पञ्चलकसायचोरे, सइसंनिहिआसिचक्कधणुरेहा ।
हुंति तुह च्चिअ चलणा, सरणं भीआण भवरन्ने ॥ २८ ॥

[प्रत्यलकषायचौरे सदासन्निहितासिचक्रधनूरेखौ ।
भवतस्तवैव चरणौ शरणं भीतानां भवारण्ये ॥]

प्र० वृ०—पञ्चलत्ति । हे जगत्त्रयत्राणप्रवीण! भगवन्! भवारण्ये [illegible] वेव शरणम् । भव० इति, तत्र भव एवारण्यं भवारण्यं तस्मिन् भवा[illegible] भीतानां देहिनां तवैव चरणौ-पादौ शरणं-त्राणस्थानम्, नान्यस्य । किंविधे [illegible] रण्ये? पञ्चलत्ति । प्रत्यला-दक्षास्तथाविधवञ्चनप्रपञ्चविपञ्चितः [illegible] दिगतिष्वात्मानोऽस्मिन्निति कषः-संसारः तस्य आयः-वृद्धिः येभ्यस्ते [illegible] सर्वस्वापहरणत्वेन संयमजीवितव्यव्ययहेतुत्वेन च चौराः-तस्कराः [illegible] चौरे । किंविशिष्टौ तव चरणौ? सइसन्निहिअत्ति । सदा-निरन्तरं [illegible] खड्गचक्रधनूरूपा रेखा ययोस्तौ । अयमर्थः—यथाऽरण्ये [illegible] भवन्ति तथा भवारण्येऽपि । इति अष्टाविंशतितमगाथार्थः ॥ २८ ॥

हे० वि०—इदानीं भगवच्चरणशरणत्वविधानेन स्तुतिमाह—[illegible]

हे नाथ! भवारण्ये-संसारकान्तारे भीतानां देहिनां [illegible] भवतः, नान्यस्य । किंविधे भवारण्ये? 'प्रत्यलकषायचौरे' [illegible] क्रोधादयस्त एव दुःखहेतुत्वात् चौराः-तस्करा यस्मिन् [illegible]

"कम्मं कसं भवो वा कसमाओ सिं [illegible]
कसमायंति व जओ गमयंति कसं [illegible] ॥ ६ ॥"

—[illegible]

तथा किंविधावित्याह—सदा-नियतं सन्निहि[illegible] ययोस्तौ तथा । किमुक्तं भवति? यथाऽरण्ये [illegible] भगवच्चरणावपि ॥ इति गाथार्थः ॥ २८ ॥

शब्दार्थ

पञ्चल (प्रत्यल)=दक्ष, प्रवीण.
कसाय (कषाय)=कषाय.
चोर (चौर)=चोर.
पञ्चलकसायचोरे=[illegible] चोर छे [illegible]
चिये जेवा.
सर (सदा)=हमेशां

१ [illegible] ६ [illegible]
[illegible]

सइसंनिहिआसिचक्कधनुरेहा=સદા સમીપ રહેતી છે તરવાર, ચક્ર અને ધનુષ્યરૂપી રેખાઓ જેને વિષે એવાં.
हुंति (भवन्ति)=થાય છે.
तुह (तव)=તારાં.
चिअ (एव)=જ.
चलणा (चरणौ)=ચરણો, પગો.
सरणं (शरणं)=શરણ, આશ્રય.
भीआण (भीतानां)=બીકેલાના.
भव (भव)=સંસાર.
रन्न (अरण्य)=વન, જંગલ.
भवरन्ने=સંસારરૂપ જંગલમાં.

પદાર્થ

ભવારણ્યમાં પ્રભુનું ચરણ શરણ—

"હે ભગવન્! જેમાં પ્રબળ કષાયરૂપ ચોરો (વસે) છે એવા સંસારરૂપ જંગલમાં ભયભીત (જીવો)ને તરવાર, ચક્ર અને ધનુષ્યરૂપી રેખાઓથી સર્વદા [1]લાંછિત એવાં તારાં જ ચરણો શરણ(રૂપ) છે."—૨૮

સ્પષ્ટીકરણ

કષાયની વ્યુત્પત્તિ—

પ્રાયઃ દરેક શબ્દનો અર્થ તેની વ્યુત્પત્તિનો બોધ થતાં સ્ફુરે છે, તો કષાયની અર્થ-દીપક વ્યુત્પત્તિ વિચારવી અસ્થાને નહિ ગણાય. આ સંબંધમાં પૂર્વધર આચાર્યવર્ય શ્રીજિનભદ્રગણિ ક્ષમાશ્રમણકૃત શ્રીવિશેષાવશ્યકની ૧૨૨૮ મી તથા ૧૨૨૯ મી ગાથા દિવ્ય પ્રકાશ પાડે છે, કેમકે તેમાં કહ્યું છે કે—

"[2]कम्मं कसं भवो वा कसमाओ सिं जओ कसाया ते ।
कसमाययंति व जओ गमयंति कसं कसायत्ति ॥ १२२८ ॥
आओ व उवादाणं तेण कसाया जओ कसस्साया ।
(चत्तारि बहुवयणओ एवं बिइयादओ वि मया) ॥ १२२९ ॥"

અર્થાત્—'કષ' એટલે કર્મ અથવા ભવ (સંસાર) તેનો 'આય' એટલે લાભ જેથી થાય તે 'કષાય'; અથવા કર્મ કે સંસાર જેથી આવે તે 'કષાય;' અથવા જે છતાં જીવ કર્મ કે સંસારને પામે તે 'કષાય'. આયનો અર્થ ઉપાદાન હેતુ એમ પણ થઇ શકે છે. સંસાર યા કર્મનો ઉપાદાન હેતુ તે 'કષાય' છે. (બહુવચનના પ્રયોગથી એ કષાયો ચાર છે અને દેશવિરતિ આદિ ગુણોના અનુક્રમે ઘાતક હોવાથી તે બીજો, ત્રીજો અને ચોથો કહેવાય છે.)

કષાયના ક્રોધ, માન, માયા અને લોભ એમ ચાર પ્રકારો છે. આના સંબંધમાં અત્ર ઊહા-

---

૧ જિનેશ્વરનો દેહ ૧૦૦૮ લક્ષણોથી અંકિત હોય છે. આમાંનાં ૩૨ લક્ષણો સંબંધી હકીકત चतुर्विंशतिका (પૃ૦ ૫૮–૫૯)માં વિચારમાં આવી છે. બાકી ૧૦૦૮ લક્ષણોનાં નામો કોઇ ગ્રન્થમાં જોવામાં આવતાં નથી.

૨ છાયા—

कर्म कषं भवो वा कषमाय एषां यतः कषायास्ते ।
कषमाययन्ति वा यतो गमयन्ति कषं कषाया इति ॥
आयो वोपादानं तेन कषाया यतः कषस्यायाः ।
(चत्वारो बहुवचनत एवं द्वितीयादयोऽपि मताः) ॥

પોહ ન કરતાં તેના જિજ્ઞાસુને શ્રીવીર-ભક્તામરના ૧૪ મા પદ્યનું સ્પષ્ટીકરણ (પૃ૦ ૩૨-૩૭) જોવા ભલામણ કરું છું.

* * * *

तुह समयसरब्भट्ठा, भमंति सयलासु रुक्खजाईसु ।
सारणिजलं व जीवा, ठाणट्ठाणेसु वज्झंता ॥ २९ ॥

[तव समयसरोभ्रष्टा भ्राम्यन्ति सकलासु रूक्षजातिषु ।
सारणिजलमिव जीवाः स्थानस्थानेषु वध्यमानाः ॥]

प्र० वृ०—तुह समयत्ति । हे भुवनभानो! भगवन्! जीवाः सकलास्वपि रूक्षजातिषु भ्राम्यन्तीति सण्टङ्कः । जीवाः । 'जीव प्राणधारणे' (पा० धा० ५६२) जीवन्ति-दशविधप्राणान् धारयन्तीति जीवाः । तथा रुक्खजाईसु । 'जनी प्रादुर्भावे' (पा० धा० ११४९) जायन्ते-प्रादुर्भवन्ति प्राणिनः एतास्विति जातयो-योनयः पृथिवीकायाद्याः रूक्षाः-कर्कशाः क्लेशावेशवैशसविश्रामनपराः. रूक्षाश्च ता जातयश्च रूक्षजातयस्तासु । कतिसङ्ख्योपेतासु? सकलासु-चतुरशीतिलक्षप्रमाणासु । किंविशिष्टा जीवाः? तुह समयत्ति । तव सम्बन्धी यः समयः-सिद्धान्तः स एव स्वादुः सुन्दरोपदेशामृतपूरपूरितत्वेन तत्तदतिशयकुशेशयसहस्रशोभितत्वेन च सर इव सरः तस्माद् भ्रष्टा-बहिर्भूताः । कुतोऽपि पुण्ययोगात् तं प्राप्यापि परिपतितपरिणामत्वेन सर्वथैव तद्ग्रन्थमात्रेणापि वन्ध्याः । पुनः किंविशिष्टाः सन्तः? ठाणट्ठाणेसुत्ति. स्थानस्थानेषु-योनिषु वध्यमानाः नागपाशैरिव निगडनिकाचितैः प्रस्तावात् कर्मभिः श्लेष्यमाणाः, भवे भवे नवं नवं कर्मराशिमर्जयन्त इत्यर्थः । सुकरो हि सर्वासु चेष्टासु भगवदुपदेशवन्ध्यैः कर्मबन्धः । उपमामाह—जीवाः किमिव भ्राम्यन्ति? सारि(र)णिजलं व-कुल्याजलमिव । कुतोऽपि तथाविधागाधतडागात्-तटाकात् केनचिदयतारेणोपवाहितं (जलं) सकलासु नागपुन्नागतिलकचम्पकाशोकबकुलसहकारादिषु वृक्षजातिषु भ्राम्यति । किंविशिष्टं सत्? स्थानेषु स्थानेषु आलवालेषु वध्यमानमेकस्मिन् पूरितेऽन्यत्र सञ्चारणाय । अत्र च जीवानां सारणीजलेन रूक्षजातीनां वृक्षजात्या समयस्य सरसा सहोपमानोपमेयम् । इति एकोनविंशतितमगाथार्थः ॥ २९ ॥

हे० दि०—साम्प्रतं भगवत्सिद्धान्तभ्रष्टानां दोषकथनमुखेन स्तवमाह—(तुह समयत्ति)। हे नाथ! तव समयसरोभ्रष्टा—भवत्सिद्धान्तनदीविकला भ्रमन्ति-पर्यटन्ति । के ते? जीवाः-प्राणिनः । कासु? वृक्षजातिषु. हीनजातिष्वित्यर्थः । किमिवेत्याह—सारि(र)णिजलं व-कुल्यावारि इव । किंविधाः? वध्यमानाः । कर्मभिरिति गम्यते । केषु? स्थानस्थानेषु न-

---

१ सर्वत्रि पाठो विस्मरणकारमने इति प्रतिभाति ।

२ इस प्रकार—

"पदेन्दिरापति त्रिविधं हरं च, रक्षन्तमित्यमनयन्नरकेषु ।
अस्मत् कृतेऽपि भवदीक्षण-कौशलं त्रिलोकीकरं तु किमः ॥"

इस पद्य सहित स्तवनों के लिये श्रीमद्यशोविजयजी जैन ग्रन्थमाला (काशी) देखो ।

३ उपकरोति इत्यपि क-पाठः ।

सइसंनिहिआसिचक्कधनुरेहा=સદા સમીપ રહેલી છે તરવાર, ચક્ર અને ધનુષ્યરૂપી રેખાઓ જેને વિષે એવાં.
हुंति (भवन्ति)=થાય છે.
तुह (तव)=તારાં.
च्चिअ (एव)=જ.
चलणा (चरणौ)=ચરણો, પગો.
सरणं (शरणं)=શરણ, આશ્રય.
भीआण (भीतानां)=બીધેલાના.
भव (भव)=સંસાર.
रन्न (अरण्य)=વન, જંગલ.
भवरन्ने=સંસારરૂપ જંગલમાં.

પદ્યાર્થ

ભવારણ્યમાં પ્રભુનું ચરણ શરણ—

"હે ભગવન્! જેમાં પ્રબળ કષાયરૂપ ચોરો (વસે) છે એવા સંસારરૂપ જંગલમાં ભયભીત (જીવો)ને તરવાર, ચક્ર અને ધનુષ્યરૂપી રેખાઓથી સર્વદા [1]લાંછિત એવાં તારાં જ ચરણો શરણ(રૂપ) છે."—૨૮

સ્પષ્ટીકરણ

કષાયની વ્યુત્પત્તિ—

પ્રાયઃ દરેક શબ્દનો અર્થ તેની વ્યુત્પત્તિનો બોધ થતાં સ્ફુરે છે, તો કષાયની અર્થ-દીપક વ્યુત્પત્તિ વિચારવી અસ્થાને નહિ ગણાય. આ સંબંધમાં પૂર્વધર આચાર્યવર્ય શ્રીજિનભદ્રગણિ ક્ષમાશ્રમણકૃત શ્રીવિશેષાવશ્યકની ૧૨૨૮ મી તથા ૧૨૨૯ મી ગાથા દિવ્ય પ્રકાશ પાડે છે, કેમકે તેમાં કહ્યું છે કે—

"[2]कम्मं कसं भवो वा कसमाओ सिं जओ कसाया ते ।
कसमाययंति व जओ गमयंति कसं कसायत्ति ॥ १२२८ ॥
आओ व उवादाणं तेण कसाया जओ कसस्साया ।
(चत्तारि बहुवयणओ एवं बिइयादओ वि मया) ॥ १२२९ ॥"

અર્થાત્—'કષ' એટલે કર્મ અથવા ભવ (સંસાર) તેનો 'આય' એટલે લાભ જેથી થાય તે 'કષાય'; અથવા કર્મ કે સંસાર જેથી આવે તે 'કષાય;' અથવા જે છતાં જીવ કર્મ કે સંસારને પામે તે 'કષાય'. આયનો અર્થ ઉપાદાન હેતુ એમ પણ થઇ શકે છે. સંસાર યા કર્મનો ઉપાદાન હેતુ તે 'કષાય' છે. (બહુવચનના પ્રયોગથી એ કષાયો ચાર છે અને દેશવિરતિ આદિ ગુણોના અનુક્રમે ઘાતક હોવાથી તે બીજો, ત્રીજો અને ચોથો કહેવાય છે.)

કષાયના ક્રોધ, માન, માયા અને લોભ એમ ચાર પ્રકારો છે. આના સંબંધમાં અત્ર ઊહા-

---

૧ જિનેશ્વરનો દેહ ૧૦૦૮ લક્ષણોથી અંકિત હોય છે. આમાંનાં ૩૨ લક્ષણો સંબંધી હકીકત चतुर्विंशतिका (પૃ૦ ૫૮–૫૯)માં વિચારમાં આવી છે. બાકી ૧૦૦૮ લક્ષણોનાં નામો કોઇ ગ્રન્થમાં જોવામાં આવતાં નથી.

૨ છાયા—

कर्म कषं भवो वा कषमाय एषां यतः कषायास्ते ।
कषमाययन्ति वा यतो गमयन्ति कषं कषाया इति ॥
आयो वोपादानं तेन कषाया यतः कषस्यायाः ।
(चत्वारो बहुवचनत एवं द्वितीयादयोऽपि मताः) ॥

પોહ ન કરતાં તેના જિજ્ઞાસુને શ્રીવીર-ભક્તામરના ૧૪ મા પદ્યનું સ્પષ્ટીકરણ (પૃ૦ ૩૨-૩૭) જોવા ભલામણ કરું છું.

तुह समयसरब्भट्ठा, भमंति सयलासु रुक्खजाईसु ।
सारणिजलं व जीवा, ठाणट्ठाणेसु वज्झंता ॥ २९ ॥

[तव समयसरोभ्रष्टा भ्राम्यन्ति सकलासु रूक्षजातिषु ।
सारणिजलमिव जीवाः स्थानस्थानेषु वध्यमानाः ॥]

प्र० वृ०—तुह समयत्ति । हे भुवनभानो! भगवन्! जीवाः सकलास्वपि रूक्षजातिषु भ्राम्यन्तीति सण्टङ्कः । जीवाः । 'जीव प्राणधारणे' (पा० धा० ५६२) जीवन्ति-दशविधप्राणान् धारयन्तीति जीवाः । तथा रुक्खजाईसु । 'जनी प्रादुर्भावे' (पा० धा० ११४९) जायन्ते-प्रादुर्भवन्ति प्राणिनः एतास्विति जातयो-योनयः पृथिवीकायाद्याः रूक्षाः-कर्कशाः क्लेशावेशवैशसविश्रामनपराः. रूक्षाश्च ता जातयश्च रूक्षजातयस्तासु । कतिसङ्ख्योपेतासु? सकलासु-चतुरशीतिलक्षप्रमाणासु । किंविशिष्टा जीवाः? तुह समयत्ति । तव सम्बन्धी यः समयः-सिद्धान्तः स एव स्वादुः सुन्दरोपदेशामृतपूरपूरितत्वेन तत्तदतिशयकुशेशयसहस्रशोभितत्वेन च सर इव सरः तस्माद् भ्रष्टा-बहिर्भूताः । कुतोऽपि पुण्ययोगात् तं प्राप्यापि परिपतितपरिणामत्वेन सर्वथैव तद्गन्धमात्रेणापि वन्ध्याः । पुनः किंविशिष्टाः सन्तः? ठाणट्ठाणेसुत्ति, स्थानस्थानेषु-योनिषु वध्यमानाः नागपाशैरिव निगडनिकाचितैः प्रस्तावात् कर्मभिः श्लेष्यमाणाः. भवे भवे नवं नवं कर्मराशिमर्जयन्त इत्यर्थः । सुकरो हि सर्वासु चेष्टासु भगवदुपदेशवन्ध्यैः कर्मबन्धः । उपमामाह—जीवाः किमिव भ्राम्यन्ति? सारि(र)णिजलं व-कुल्याजलमिव । कुतोऽपि तथाविधागाधतडागात्-तटाकात् केनचिदवतारेणोपवाहितं (जलं) सकलासु नागपुन्नागतिलकचम्पकाशोकबकुलसहकारादिषु वृक्षजातिषु भ्राम्यति । किंविशिष्टं सत्? स्थानेषु स्थानेषु आलवालेषु वध्यमानमेकस्मिन् पूरितेऽन्यत्र सञ्चारणाय । अत्र च जीवानां सारणीजलेन रूक्षजातीनां वृक्षजात्या समयस्य सरसा सहोपमानोपमेयम् । इति एकोनविंशतितमगाथार्थः ॥ २९ ॥

हे० वि०—साम्प्रतं भगवत्सिद्धान्तभ्रष्टानां दोषकथनमुखेन स्तवमाह—(तुह समयत्ति)। हे नाथ! तव समयसरिभ्रष्टा—भवत्सिद्धान्तनदीविकला भ्रमन्ति-पर्यटन्ति । के ते? जीवाः-प्राणिनः । कासु? वृक्षजातिषु. हीनजातिष्वित्यर्थः । किमिवेत्याह—सारि(र)णिजलं व-कुल्यावारि इव । किंविधाः? वध्यमानाः । कर्मभिरिति गम्यते । केषु? स्थानस्थानेषु नर-

---

१ सरसि पाठो विदग्धकरणते इति प्रतिभाति ।

२ दश प्राणाः—

"पंचेंदियाणि तिण्णि बलं च, ऊसासनिसासमथ आउं ।
प्राणा दसेते भगवतिरूव-लोपं विरोधिरसं तु हिंस ॥"

एतद् पद्यं साक्षित्वेन निरूपितं श्रीमत्यशोविजयोपाध्यायैः जीवसीमांसाभिगमवृत्तौ (पत्रे १०३ दले) ।

३ सर्वकालेव इत्यधिकः क-पाठः ।

सइसंनिहिआसिचक्कधनुरेहा=સદા સમીપ રહેલી છે તરવાર, ચક્ર અને ધનુષ્યરૂપી રેખાઓ જેને વિષે એવાં.
हुंति (भवन्ति)=થાય છે.
तुह (तव)=તારાં.
चिअ (एव)=જ.
चलणा (चरणौ)=ચરણો, પગો.
सरणं (शरणं)=શરણ, આશ્રય.
भीआण (भीतानां)=બીધેલાના.
भव (भव)=સંસાર.
रन्न (अरण्य)=વન, જંગલ.
भवरन्ने=સંસારરૂપ જંગલમાં.

પદાર્થ

ભવારણ્યમાં પ્રભુનું ચરણ શરણ—

"હે ભગવન્! જેમાં પ્રબળ કષાયરૂપ ચોરો (વસે) છે એવા સંસારરૂપ જંગલમાં ભયભીત (જીવો)ને તરવાર, ચક્ર અને ધનુષ્યરૂપી રેખાઓથી સર્વદા લાંછિત એવાં તારાં જ ચરણો શરણ(રૂપ) છે."—૨૮

સ્પષ્ટીકરણ

કષાયની વ્યુત્પત્તિ—

પ્રાયઃ દરેક શબ્દનો અર્થ તેની વ્યુત્પત્તિનો બોધ થતાં સ્ફુરે છે, તો કષાયની અર્થ-દીપક વ્યુત્પત્તિ વિચારવી અસ્થાને નહિ ગણાય. આ સંબંધમાં પૂર્વધર આચાર્યવર્ય શ્રીજિનભદ્રગણિ ક્ષમાશ્રમણકૃત શ્રીવિશેષાવશ્યકની ૧૨૨૮ મી તથા ૧૨૨૯ મી ગાથા દિવ્ય પ્રકાશ પાડે છે, કેમકે તેમાં કહ્યું છે કે—

"कम्मं कसं भवो वा कसमाओ सिं जओ कसाया ते ।
कसमाययंति व जओ गमयंति कसं कसायत्ति ॥ १२२८ ॥
आओ व उवादाणं तेण कसाया जओ कसस्साया ।
(चत्तारि वहुवयणओ एवं विइयादओ वि मया) ॥ १२२९ ॥"

અર્થાત્—'કષ' એટલે કર્મ અથવા ભવ (સંસાર) તેનો 'આય' એટલે લાભ જેથી થાય તે 'કષાય'; અથવા કર્મ કે સંસાર જેથી આવે તે 'કષાય;' અથવા જે છતાં જીવ કર્મ કે સંસારને પામે તે 'કષાય'. આયનો અર્થ ઉપાદાન હેતુ એમ પણ થઇ શકે છે. સંસાર યા કર્મનો ઉપાદાન હેતુ તે 'કષાય' છે. (બહુવચનના પ્રયોગથી એ કષાયો ચાર છે અને દેશવિરતિ આદિ ગુણોના અનુક્રમે ઘાતક હોવાથી તે બીજો, ત્રીજો અને ચોથો કહેવાય છે.)

કષાયના ક્રોધ, માન, માયા અને લોભ એમ ચાર પ્રકારો છે. આના સંબંધમાં અત્ર ઊહા-

---

૧ જિનેશ્વરનો દેહ ૧૦૦૮ લક્ષણોથી અંકિત હોય છે. આમાંનાં ૩૨ લક્ષણો સંબંધી હકીકત चतुर्विंशतिका (પૃ૦ ૫૮-૫૯)માં વિચારમાં આવી છે. બાકી ૧૦૦૮ લક્ષણોનાં નામો કોઇ ગ્રન્થમાં જોવામાં આવતાં નથી.

૨ છાયા—

कर्म कषं भवो वा कषमाय एषां यतः कषायास्ते ।
कषमाययन्ति वा यतो गमयन्ति कषं कषाया इति ॥
आयो वोपादानं तेन कषाया यतः कषस्यायाः ।
(चत्वारो बहुवचनत एवं द्वितीयादयोऽपि मताः) ॥

પોહ ન કરતાં તેના જિજ્ઞાસુને શ્રીવીર-ભક્તામરના ૧૪ મા પદ્યનું સ્પષ્ટીકરણ (પૃ૦ ૩૨-૩૭) જોવા ભલામણ કરું છું.

* * * *

तुह समयसरब्भट्ठा, भमंति सयलासु रुक्खजाईसु ।
सारणिजलं व जीवा, ठाणट्ठाणेसु वज्झंता ॥ २९ ॥

[तव समयसरोभ्रष्टा भ्राम्यन्ति सकलासु रूक्षजातिषु ।
सारणिजलमिव जीवाः स्थानस्थानेषु वध्यमानाः ॥]

प्र० वृ०—तुह समयत्ति । हे भुवनभानो! भगवन्! जीवाः सकलास्वपि रूक्षजातिषु भ्राम्यन्तीति सण्टङ्कः । जीवाः । 'जीव प्राणधारणे' (पा० धा० ५६२) जीवन्ति-दशविधप्राणान् धारयन्तीति जीवाः । तथा रुक्खजाईसु । 'जनी प्रादुर्भावे' (पा० धा० ११४९) जायन्ते-प्रादुर्भवन्ति प्राणिनः एतास्विति जातयो-योनयः पृथिवीकायाद्याः रूक्षाः-कर्कशाः क्लेशावेशवैशसविश्रामनपराः. रूक्षाश्च ता जातयश्च रूक्षजातयस्तासु । कतिसङ्ख्योपेतासु? सकलासु-चतुरशीतिलक्षप्रमाणासु । किंविशिष्टा जीवाः? तुह समयत्ति । तव सम्बन्धी यः समयः-सिद्धान्तः स एव स्वादुः सुन्दरोपदेशामृतपूरपूरितत्वेन तत्तदतिशयकुशेशयसहस्रशोभितत्वेन च सर इव सरः तस्माद् भ्रष्टा-बहिर्भूताः । कुतोऽपि पुण्ययोगात् तं प्राप्यापि परिपतितपरिणामत्वेन सर्वथैव तद्गन्धमात्रेणापि वन्ध्याः । पुनः किंविशिष्टाः सन्तः? ठाणट्ठाणेसुत्ति, स्थानस्थानेषु-योनिषु वध्यमानाः नागपाशैरिव निगडनिकाचितैः प्रस्तावात् कर्मभिः श्लेष्यमाणाः. भवे भवे नवं नवं कर्मराशिमर्जयन्त इत्यर्थः । सुकरो हि सर्वासु चेष्टासु भगवदुपदेशवन्ध्यैः कर्मबन्धः । उपमामाह—जीवाः किमिव भ्राम्यन्ति? सारि(र)णिजलं व-कुल्याजलमिव । कुतोऽपि तथाविधागाधतडागात्-तटाकात् केनचिदवतारेणोपवाहितं (जलं) सकलासु नागपुन्नागतिलकचम्पकाशोकवकुलसहकारादिषु वृक्षजातिषु भ्राम्यति । किंविशिष्टं सत्? स्थानेषु स्थानेषु आलवालेषु वध्यमानमेकस्मिन् पूरितेऽन्यत्र सञ्चारणाय । अत्र च जीवानां सारणीजलेन रूक्षजातीनां वृक्षजात्या समयस्य सरसा महोपमानोपमेयम् । इति एकोनविंशतितमगाथार्थः ॥ २९ ॥

हे० दि०—साम्प्रतं भगवत्सिद्धान्तभ्रष्टानां दोषकथनमुखेन स्तवमाह—(तुह समयत्ति)। हे नाथ! तव समयसरिभ्रष्टा—भवत्सिद्धान्तनदीविकला भ्रमन्ति-पर्यटन्ति । के ते? जीवाः-प्राणिनः । कासु? वृक्षजातिषु. हीनजातिष्वित्यर्थः । किमिवेत्याह—सारि(र)णिजलं व-कुल्यावारि इव । किंविधाः? वध्यमानाः । कर्मणेति गम्यते । केषु? स्थानस्थानेषु नर-

---

१ सर्वत्रापि पाठो विपरीतक्रान्त इति प्रतिभाति ।

२ इदं प्रमाणम्—

"एकेन्द्रियादि त्रिविधं वदं च, रूक्षत्वतो दुःखमनन्तवारम् ।
अतस्त्वं ते भवदीरितक्लेशं विशेषतोऽवैमि तु हिंस्र ॥"

एतद् पद्यं साक्षिरूपेण निर्दिशति श्रीमत्पद्मविजयगणिः जीवकल्पलतायां (पत्रे १०१ पृष्ठे)।

३ दर्शनदेव इत्यपि दृश्यते ।

कादिभिन्नभेदेषु । किमुक्तं भवति? यथा नदीभ्रष्टं सत् सारणिजलं सकलासु वृक्षजातिषु भ्राम्यति स्थानस्थानेषु आलवालेषु वध्यमानं तथा जीवा अपि तव समयभ्रष्टा नरकादिस्थानेषु भ्राम्यन्ति ॥ इति गाथार्थः ॥ २९ ॥

શબ્દાર્થ

तुह (तव)=તારા.
समय (समय)=સિદ્ધાન્ત.
सर (सरस्)=સરોવર.
भट्ठ (भ्रष्ट)=ભ્રષ્ટ.
समयसरब्भट्ठा=સિદ્ધાન્તરૂપ સરોવરથી ભ્રષ્ટ.
भमंति (भ्राम्यन्ति)=ભમે છે.
सयलासु (सकलासु)=સર્વે.
रुक्ख (रूक्ष)=રૂક્ષ.
रुक्ख (वृक्ष)=વૃક્ષ, ઝાડ.
जाई (जाति)=જાતિ.
रुक्खजाईसु=(૧) રૂક્ષ જાતિઓને વિષે; (૨) વૃક્ષજાતિઓને વિષે.
सारणि (सारणि)=સારણિ, નીક.
जल (जल)=જળ, પાણી.
सारणिजलं=સારણિનું જળ.
व (इव)=જેમ.
जीवा (जीवाः)=જીવો, પ્રાણીઓ.
ठाण (स्थान)=સ્થાન, સ્થળ.
ठाणट्ठाणेसु=સ્થાને સ્થાને, ઠેકાણે ઠેકાણે.
वज्झंता (वध्यमानाः)=બંધાયેલા.

પદ્યાર્થ

સિદ્ધાન્તથી ભ્રષ્ટ થયેલાની ગતિ—

"જેમ સારણિનું જળ સર્વ વૃક્ષ જાતિઓમાં ઠેકાણે ઠેકાણે બંધાતું છતું ફરે છે તેમ (હે નાથ!) તારા સિદ્ધાન્તરૂપ સરોવરથી ભ્રષ્ટ થયેલા જીવો (૮૪ લાખ યોનિરૂપ) સકળ વૃક્ષ ઉત્પત્તિ-સ્થાનમાં (કર્મ વડે) સ્થળે સ્થળે બંધાતા છતા ભમે છે."—૨૯

સ્પષ્ટીકરણ

પદ્ય-વિચાર—

આ પદ્યમાં જિન-સિદ્ધાન્તને સરોવરની અને એના વિરાધકને સારણિના જળની ઉપમા આપવામાં આવી છે. વિશેષમાં ૮૪ લાખ યોનિઓને સમક્ષ વૃક્ષ જાતિની અને કર્મને આલવાલ સાથે સરખાવવામાં આવેલ છે એમ સહજ સમજી શકાય છે. એ તો દેખીતી વાત છે કે સરોવરમાં રહેલા જળને પરિભ્રમણ કરવું પડતું નથી, પરંતુ તેમાંથી જે જળ બહાર જતું રહે છે તેને તો એક આલવાલમાંથી બીજા આલવાલમાં અને બીજામાંથી ત્રીજામાં એમ અનેક આલવાલોમાં અથડાવું પડે છે. એવીજ રીતે જિનાજ્ઞાની વિરાધના કરનાર જીવ પણ વિવિધ યોનિઓમાં કર્મથી બંધાઇને પરિભ્રમણ કરે છે, પરંતુ કોઇ સ્થળે સ્થિરતા કરી શકતો નથી-તેને તો પોતાનો પ્રવાસ ચાલૂને ચાલૂજ રાખવો પડે છે.

सलिल(लि) व पवयणे तुह, गहिए उड्ढं अहो विमुक्कम्मि ।
वच्चंति नाह! कूवय-रहट्टघडिसंनिहा जीवा ॥ ३० ॥

[सलिल इव प्रवचने तव गृहीते ऊर्ध्वमधो विमुक्ते ।
व्रजन्ति नाथ! कूपकारघट्टघटीसन्निभा जीवाः ॥]

प्र० वृ०—सलिलि वत्ति । हे नाथ!–हे स्वामिन्! जीवा ऊर्ध्वमधश्च व्रजन्तीति योगः ।

तत्रोर्ध्वं–स्वर्गादिषु अधः–तिर्यग्नरकादिषु । क्व सति ? तव प्रवचने पूर्वोक्तस्वरूपे गृहीते–ज्ञानश्रद्धानानुष्ठानैः सम्यगासेविते सति उड्ढं–ऊर्ध्वं तथाविधशुभसंसारसुलभेषु स्वर्गादिषु जीवा यान्ति । तस्मिन्नेव पूर्वोक्तवैपरीत्येन विमुक्कम्मि–विमुक्ते अहो–अधो गच्छन्ति, लेशतोऽप्यपरिशीलिते हि भगवदुपदेशे तथाविधयतित्वमप्याप्ताः, किन्तु दैववशादासाद्य पुनर्दुष्कर्मनिर्मन्थिताः परित्यजन्ति । तेषां पुनः का गतिरित्याह–इयं तावदेकान्ततः परित्यक्तभगवत्प्रवचनानां गतिरुक्ता । साम्प्रतमन्वयव्यतिरेकाभ्यां भगवत्प्रवचनाङ्गीकारपरिहारयोः फलं प्रतिपिपादयिषुराह–धर्मशुक्लध्यानाधीनचेतसामसुमतामसत्यजीवहिंसापरिमितपरिग्रहादिविमुक्तानां सुलभाः स्वर्गादिगतयः, आर्तरौद्रवासनावासितचेतसामसुमतां मायामृषादिभिः पञ्चेन्द्रियवधपिशिताशनापरिमितपरिग्रहादिभिश्च सुलभाः तिर्यग्नरकादिगतयः । अत्रैवोपमामाह–किंविशिष्टा जीवाः? कूवयरहट्टत्ति । तत्र कूपः–अवटस्तस्मिन् अरघट्टः काष्ठघटितः सलिलोदञ्चनयन्त्रं तत्र घटीमाला मृन्मयाः प्रणीता एव तत्सन्निभाः–तुल्याः । क्व सति? सलिले गृहीते विमुक्ते च । अयमर्थः—यथा ताः सलिले गृहीते ऊर्ध्वं–कूपस्योपरितमं प्रदेशं तत्र तथा यत्रप्रयोगात् प्राप्नुवन्ति, तस्मिन्नेव सलिले परित्यक्ते अधः–कूपस्यैवान्तराले व्रजन्ति तद्वत् । अत्र च पानीयप्रवचनयोः कूपारघट्टघटीजीवानां च परस्परमुपमानोपमेयता । इति त्रिंशत्तमगाथार्थः ॥ ३० ॥

हे० वि०—साम्प्रतं भगवत्प्रवचनगृहीतमुक्तगुणोक्त(णान्त)रकथनमुखेन श्लाघामाह—(सलिलि वत्ति) । गमनिका–

हे नाथ! सलिल इव प्रवचने–आचाराङ्गादिभेदभिन्ने तव सम्बन्धिनि गृहीते–कक्षीकृते जीवाः–जन्तवः ऊर्ध्वम्–उपरिभागे गच्छन्ति–व्रजन्ति, विमुक्ते त्वधो–न्यक् गच्छन्ति । किंविधा जीवाः? 'कूपारघट्टघटीसन्निभाः' । कोऽर्थः? यथा कूपारघट्टघट्यो या जलं गृह्णन्ति ता ऊर्ध्वं व्रजन्ति, याश्च मुञ्चन्ति ता अधो यान्ति, तथा जीवा अपि प्रवचने गृहीते सति मुक्ते च द्रष्टव्या इत्युपदेशः ॥ ३० ॥

शब्दार्थ

सलिले (सलिले)=જળ.
व्व (इव)=જેમ.
पवयणे (प्रवचने)=પ્રવચન, સિદ્ધાન્ત
तुह (तव)=તારો.
गहिए (गृहीते)=ગ્રહણ કરેલ.
उड्ढं (ऊर्ध्वं)=ઊંચે
अहो (अधः)=નીચે.
विमुक्कम्मि (विमुक्ते)=છોડી દીધેલ.
वच्चंति (व्रजन्ति)=જાય છે.
नाह! (नाथ!)=હે સ્વામી!
कूवय (कूपक)=કુવો
अरहट्ट (अरघट्ट)=રેંટ, કુવામાંથી પાણી કાઢવાનું યંત્ર.
घडि (घटी)=નાની ઘડી, નાની કોશ.
संनिह (सन्निभ)=સમાન, તુલ્ય.
कूपारघट्टघटीसंनिहा=કુવા ઉપર રહેલ રેંટની નાની કોશ સમાન.
जीवा (जीव)=જીવો, પ્રાણીઓ

પદ્યાર્થ

જિન-સિદ્ધાન્તની આરાધના-વિરાધનાનું ફળ—

"હે નાથ! કુવાના અરઘટ્ટની ઘટીના જેવા જીવો, જળ જેવા તારા પ્રવચનને જ્યારે ગ્રહણ કરે છે, ત્યારે તેઓ ઊંચે (સ્વર્ગમાં મોક્ષમાં) જાય છે; અને જ્યારે તેને છોડી દે છે, ત્યારે તેઓ નીચે (તિર્યંચ કે નરક ગતિમાં) જાય છે."—૩૦

સ્પષ્ટીકરણ

પૂર્વ પદ્ય સાથેનો સંબંધ—

પૂર્વ પદ્યમાં કવિરાજે જિન-સિદ્ધાન્તનું પરિશીલન નહિ કરવાથી જે અનિષ્ટ પરિણામ આવે છે તેનું ચિત્ર આલેખ્યું છે, જ્યારે આ પદ્યમાં સિદ્ધાન્તના સેવનથી જે ઇષ્ટ પરિણામ આવે છે તેની રૂપરેખા દોરી છે. આ પ્રમાણે આ બે પદ્યો દ્વારા જિન-સિદ્ધાન્તના આદર-અનાદરથી થતા ગુણ-દોષોનું સમગ્ર ચિત્ર રજુ કરવામાં આવ્યું છે. આ પદ્યમાં પણ જિન-સિદ્ધાન્તની વિરાધના કરવાથી જે દૌર્ભાગ્ય પ્રાપ્ત થાય છે તે તરફ ફરીથી કવિરાજે પાઠક-વર્ગનું ધ્યાન ખેંચ્યું છે તે પૂર્વોક્ત હકીકતને વિશેષ સમર્થન કરવાના હેતુથી કર્યું હશે એમ ભાસે છે તથા તે જ પદ્ય દ્વારા એકજ વસ્તુની બંને બાજુઓ દર્શાવવા માટે તેમ કર્યું હશે.

પદ્યનો નિષ્કર્ષ—

આ પદ્યમાં જીવોને અરઘટ્ટની ઘટમાળા સાથે અને સર્વજ્ઞના સિદ્ધાન્તને જળની સાથે સરખાવ્યા છે. જેમ જળથી ભરેલી ઘટમાળા ઊંચે આવે છે તેમ જે જીવો સર્વજ્ઞપ્રરૂપિત સિદ્ધાન્તનું યથાર્થ રીતે આરાધન કરે છે, તે જીવો સ્વર્ગે કે મોક્ષે જાય છે; જ્યારે જેમ જળથી ભિન્ન થયેલી ઘટમાળા નીચે જાય છે, તેમ શુદ્ધ સિદ્ધાન્તની વિરાધના કરનારા જીવો તિર્યંચ કે નરક તરીકે ઉત્પન્ન થાય છે.

* * * *

इदानीं भगवद्वचनस्यैव विदुषां शिवोपादेयत्वमाह—

लीलाइ निंति मुक्खं, अन्ने जह तित्थिआ तहा न तुमं ।
तहवि तुह मग्गलग्गा, मग्गंति बुहा सिवसुहाइं ॥ ३१ ॥

[लीलया नयन्ति मोक्षमन्ये यथा तीर्थिकाः तथा न त्वम् ।
तथापि तव मार्गलग्ना मृगयन्ते बुधाः शिवसुखानि ॥]

पदच्छेद—लीलाइ । हे विश्वजनीन! भगवन्! यथाऽन्ये तीर्थिका लीलया मोक्षं नयन्ति-प्रापयन्ति तथा त्वं न नयसीति गाथापूर्वार्धेसम्बन्धः । तव लीला अनायासः, ते तु-कपिलादेवः, बुद्धो ज्ञानसन्तानादयः, तीर्थिका दर्शनिनः । एवंभूतं तु त्वां तव सर्वज्ञ-आगमं, त्वां सर्वज्ञं वा बुधास्तत्त्व मार्गलग्नाः शिवसुखानि मार्गयन्ति इति गाथोत्तरार्धसम्बन्धः । तव हि [illegible] मार्गलग्न मृगयन्ते [illegible]

तदेकतानत्वेन दत्तावधानाः। यदि पुनस्ते मार्गमुखा एव भविष्यन्तीत्यत आह। बुधाः 'बुध अवगमने' (पा०धा० ८५८) बुध्यन्ते-अवगच्छन्ति यथाऽवस्थिततया तत्त्वमिति बुधा-विद्वांसः सिवसुहाइं-मोक्षसुखानि गवेषयन्ति। इयमत्र भावना-किल य एव तथाविधं किमप्यद्भुतं प्रयोजनमचिरेण साधयन्ति त एव प्रयोजनार्थिभिरभिगम्यन्ते, इह तु वैपरीत्यम्। ये किलाक्षेपेण मोक्षं नयन्ति शाक्यादयस्तानपहाय प्रत्युत तद्विलक्षणं भवन्तं विद्वांस आश्रयन्ति। अथ च य एव त्वत्प्रवचनाश्रिता निःश्रेयससुखान्यभिलषन्ति त एव तत्त्वतस्तत्त्वज्ञाः। शाक्यादीनां तु परमार्थतः स्वयममुक्तत्वेन तन्मार्गलग्नानां परेषां मोक्षसम्भवः कथम्? येन [चाति]दुःखतरेण क्रियाकाण्डताण्डवेन तैर्मुक्तिरभिहिता तेनैव चेत् स्यात्, ततः को नाम न निवृत्तिमुपेयात्?। तथाहि सौगतमतानुगतानां पश्य कीदृशी अक्लेशसाध्या मुक्तिः—

"मृद्वी शय्या प्रातरुत्थाय पेया, मध्ये भक्तं पानकं चापराह्णे।
द्राक्षाखण्डं शर्करा चार्धरात्रौ, मोक्षश्चान्ते शाक्यसिंहेन दृष्टः॥ १॥"

इयं साङ्ख्यादीनामपि मुक्तिप्रस्तावे बहु वक्तव्यं तदिह ग्रन्थगौरवभयान्नोक्तम्। सोऽयं लीलया मोक्षनयनप्रकारः परेषाम्। एवंविधे चास्मिन् रजःपर्वराज्याभिषेक इव केवलपरिहासमात्रफले कथं मनीषिणां मनो रज्यतां नाम?। अतः स्थाने क्लेशावेशसाध्यान्यपि सर्वज्ञोपज्ञतत्त्वेषु तान्यपि शिवसुखानि त्वन्मार्गलग्ना एव विपश्चितः प्रापयन्ति। इति एकत्रिंशत्तमगाथार्थः॥ ३१॥

हे० वि०—साम्प्रतं भगवदुक्तक्रियादुष्करताकथनेन स्तवमाह—(लीलाइत्ति)

हे नाथ! लीलया-हेलया नयन्ति-प्रापयन्ति मोक्षं-शिवं अन्ये-हरिहरादिसम्बन्धिनस्तीर्थिकाः, तथा न त्वं, कष्टसाध्यत्वात् त्वत्क्रियानुष्ठानस्य। यद्यप्येवं तथापि तव मार्गलग्ना-भवन्मार्गस्थिताः मृगयन्ति-निभालयन्ति बुधा-अवगततत्त्वाः। कानीत्याह—शिवसौख्यानि-मोक्षकल्याणानि। किमुक्तं भवति? ये बालिशास्ते तत्र लग्नाः नावगततत्त्वाः। निन्दाद्वारेण स्तुतिरियम्॥ इति गाथार्थः॥ ३१॥

शब्दार्थ

लीलाइ (लीलया)=लीलापूर्वक, सहजभावे	तुह (तव)=तारा.
नेंति (नयन्ति)=લઈ જાય છે.	मग्ग (मार्ग)=भार्ग, २स्तो.
सुक्खं (मोक्ष)=मोक्ष.	लग्ग (लग्न)=वागेस, जोडायेस,
अन्ने (अन्ये)=भीन्न.	मग्गलग्गा=मार्गने विषे रहेला.
जह (यथा)=જેમ	मग्गंति (मृगयन्ते)=शोधे छे, जोये छे.
तित्थिआ (तीर्थिक)=तीर्थिको, दर्शनवाणो.	बुहा (बुधाः)=विद्वान्पुरुष अने, ज्ञाता माणसो.
तहा (तथा)=तेम.	सिव (शिव)=मोक्ष.
न (न)=नहि.	सुह (सुख)=सुख.
तुमं (त्वं)=तुं.	सिवसुहाइं=मोक्षना सुखोने.
तदवि (तथापि)=तोपण.	

१ 'मार्गलग्ना' इति पाठान्तरम्। २ 'मार्गार्थं' इति पाठान्तरम्।

પદ્યાર્થ

જૈન દર્શનનું ગૌરવ—

"જેમ અન્ય (બૌદ્ધાદિક) દર્શનકારો લીલાપૂર્વક (જીવોને) મોક્ષે લઇ જાય છે, તેમ તું કરતો નથી, તોપણ (યથાર્થ દર્શન, જ્ઞાન અને ચારિત્રરૂપ) તારા માર્ગમાં લાગેલા વિચક્ષણ જનો મોક્ષનાં સુખોને શોધે છે."—૩૧

સ્પષ્ટીકરણ

મોક્ષ-પ્રાપ્તિનું સાધન—

એ તો આબાલગોપાલ પ્રસિદ્ધ વાત છે કે પરિશ્રમ કર્યા વિના ઇષ્ટ વસ્તુની પ્રાપ્તિ થતી નથી.[1] તેમાં પણ વળી જેટલી ઇષ્ટ વસ્તુની વિશિષ્ટતા તેટલે અંશે પરિશ્રમની પણ વિશેષતા રહેલી છે. જેમકે મૅટ્રિકયુલેશન (સ્કૂલ-લિવિંગ)ની પરીક્ષામાં ઉત્તીર્ણ થવામાં જેટલા પ્રયાસની આવશ્યકતા રહેલી છે તેથી વિશેષ પ્રયાસની જરૂરિયાત એથી ઉત્તરોત્તર પરીક્ષામાં ફર્સ્ટક્લાસ મેળવવા માટે સંભવે છે. આથી એમ. એ. ની અંતિમ પરીક્ષા પસાર કરવામાં સૌથી[2] વધારે પરિશ્રમની અપેક્ષા રહેતી હોય તો તે સ્વાભાવિક છે.

આ ઉપરથી સમજી શકાય છે કે જે સત્-ચિત્-આનન્દમય હોય, જ્યાં અજ્ઞાન કે દુઃખને માટે જરા પણ અવકાશ ન હોય, તેમજ જે પ્રાપ્ત કર્યા પછી તેને ગુમાવી બેસવાનું કદાપિ બનનારજ નહિ હોય તેમજ જે પ્રાપ્ત થતાં અન્ય કોઇ વસ્તુ પ્રાપ્ત કરવાની બાકી રહેતી ન હોય એવી મુક્તિ મેળવવી એ કંઇ જેવી તેવી વાત નથી. આવી મુક્તિ પરિશ્રમ વિના પ્રાપ્ત થાય ખરી? શું આહાર-વિહારમાં અનિયમિત રહેનાર તથા ભોગોપભોગમાં રચી પચી રહેનારી વ્યક્તિ મુક્તિ મેળવી શકે? નહિજ. એ તો જે કાયાને કસી શકે, [3]મનને મારી શકે, ત્યાગ-માર્ગને ગ્રહણ કરી શકે તેજ મુક્તિ-રમણીને વરી શકે. આવી પરિસ્થિતિમાં

---

૧ આથી વિપરીત હકીકત ક્વચિત્ આ સંસારમાં નજરે પડે છે. જેમકે **ભરત** ચક્રવર્તીએ ગૃહસ્થાશ્રમમાં રહીને પણ કેવલજ્ઞાન પ્રાપ્ત કર્યું હતું અને **મરૂદેવી** માતાએ તો હાથી ઉપર બેઠા બેઠા લીલામાત્રમાં કેવલજ્ઞાન અને તત્ક્ષણ મોક્ષ પ્રાપ્ત કર્યા હતાં. ઉપલેક દૃષ્ટિએ વિચારતાં એમ લાગે કે આવી અપૂર્વ વસ્તુઓ પણ વિના પ્રયાસે મળી શકે છે. પરંતુ વિશેષ વિચાર કરવામાં આવે તો માલૂમ પડશે કે આ તો પૂર્વ ભવમાં કરેલા વિશિષ્ટ પ્રયાસની પૂર્ણાહુતિરૂપજ છે અર્થાત્ કોઇ પણ ભવમાં મુક્તિને માટે મહેનત કર્યા વિના તે કોઇને પણ મળી હોય કે મળનાર હોય એવો ઉલ્લેખ શાસ્ત્રમાં કોઇ પણ સ્થળે નજરે પડતો નથી.

૨ વિદ્યાની કષ્ટ-સાધ્યતા માટે વિચારો—

મૅટ્રિકે માંદા પડ્યા, બી. એ.ના બેહાલ,
એમ. એ. મરણ પથારીએ, એ વિદ્યાના હાલ.

૩ આ સંસારમાં અનેક પ્રકારના ધાર્મિક સંપ્રદાયો નજરે પડે છે. તે પૈકી એક સંપ્રદાયની એવી માન્યતા છે કે મનને જરા પણ મારવું નહિ, પરંતુ જે જે ઇચ્છા ઉદ્ભવે-પછી ભલે તે સારી હોય કે નઠારી-તે તે તૃપ્ત કરવી. આમ કરવાથી મન શાંત થાય છે અને તેથી મુક્તિ-માર્ગ મોકળો થાય છે. પરંતુ આ માન્યતા ભૂલ ભરેલી જણાય છે, કેમકે તૃષ્ણાનું ક્ષેત્ર મર્યાદિત નથી. એ તો જેમ અગ્નિમાં ઘી પડતું જાય તેમ તે વધારેને વધારે પ્રદીપ્ત થતો જાય, તેમ ઇચ્છારૂપ અગ્નિ પણ તેને તૃપ્ત કરવાના પ્રયત્ન કરવાથી તો વધારેને વધારે પ્રજ્વલિત થતો જાય છે.

નિમ્ન-લિખિત કથન રૂચિકર અને ખરું?

" मृद्वी शय्या प्रातरुत्थाय पेया, मध्ये भक्तं पानकं चापराह्णे ।
द्राक्षाखण्डं शर्करा चार्धरात्रौ, मोक्षश्चान्ते शाक्यसिंहेन दृष्टः ॥"—शालिनी

અર્થાત્ (શયનાર્થે) પોચી પોચી શય્યા, સવારે (ઉઠીને પાન કરવા માટે) ચોખાની કાંજી, બપોરના (ભોજન માટે) ભાત, પાછળે પહોરે પાન અને અડધી રાતે દ્રાક્ષાનો ખણ્ડ અને સાકર (ખાવાં એમ કરવા છતાં) અન્તે **शाक्यसिंहे** (બુદ્ધે) મોક્ષ જોયો છે.

આ કથન પણ ગળે ઉતરે તેમ ન હોય તો શાક્ત ધર્મની તો વાતજ શી કરવી? એ ધર્મમાં તો પરદારાગમન, માંસનું ભોજન અને મદિરાનું પાન એ ત્રણે નિન્દ્ય વસ્તુનો પણ નિષેધ કરવામાં આવ્યો નથી. આ વાત **श्रीजयशेखरसूरिकृत प्रबोधचिन्तामणि**ના ચતુર્થ અધિકારના નિમ્ન-લિખિત ૧૦૩ મા શ્લોક ઉપરથી જોઇ શકાય છેઃ—

"रण्डा चण्डादीक्षिता धर्मदारा, मांसं मद्यं भुज्यते पीयते च ।
भिक्षाभोज्यं चर्मखण्डं च शय्या, कौलो धर्मः कस्य नो भाति रम्यः? ॥"—शालिनी

અર્થાત્ વિધવા અને ક્રોધથી દીક્ષિત એવી વનિતાઓનો પત્ની તરીકે ઉપભોગ કરવો, માંસ ખાવું અને મદિરા પીવી, ભિક્ષા માંગીને ભોજન કરવું અને ચર્મના ખણ્ડનો શય્યા તરીકે ઉપયોગ કરવો એવો કૌલ ધર્મ કોને મનોહર ન લાગે?

सांख्य-દર્શન તરફ નજર કરીશું તો તેમાં એવી માન્યતા જોવામાં આવે છે કે ક્રિયાઓ ગમે તેવી હોય, કિન્તુ જો પચ્ચીસ તત્ત્વોનું જ્ઞાન થયું હોય તો મુક્તિ અવશ્ય મળે છે. આ હકીકત **भाठर**ભાષ્યના પ્રાન્ત ભાગમાં આપેલા નિમ્ન-લિખિત પદ્યમાં પ્રતિબિમ્બિત થાય છેઃ—

"हस पिब लल खाद मोद नित्यं, भुङ्क्ष्व च भोगान् यथाऽभिकामम् ।
यदि विदितं ते कपिलमतं तत्, प्राप्स्यसि मोक्षसौख्यमचिरेण ॥ १ ॥"

અર્થાત્ હસ, (યથેષ્ટ) પાન કર, વિલાસ કર, (ઇચ્છામાં આવે તે) ખા, ભોજ ભાન અને સર્વદા યથારૂચિ ભોગો ભોગવ. આમ કરવા છતાં પણ જો **કપિલ** (મહર્ષિ)નો મત તારા જાણવામાં આવ્યો છે, તો તું થોડા વખતમાં મોક્ષ-સુખ પામીશ.

આ કથન પણ વિચારણીય છેઃ કેમકે તત્ત્વ-જ્ઞાનજ મોક્ષનું કારણ નથી, પરંતુ યથાર્થ જ્ઞાન તેમજ ક્રિયા એ બંનેનો સહયોગ મોક્ષનું કારણ છે. વળી યથાર્થ જ્ઞાનનું ફળ પણ વિરતિજ હોઇ શકે એ નિર્વિવાદ વાત છે. આ સંબંધમાં **दशवैकालिक** સૂત્રના **षड्जीवनिकाय** નામના ચતુર્થ અધ્યયનનો નિમ્ન-લિખિત શ્લોક મનન કરવા જેવો છે.

"जयं चरे जयं चिट्ठे, जयमासे जयं सए ।
जयं भुंजंतो भासंतो, पावं कम्मं न बंधइ ॥ ८ ॥"

---

१ સરખાવો—

"विनयफलं शुश्रूषा, गुरुशुश्रूषाफलं श्रुतज्ञानम् ।
ज्ञानस्य फलं विरतिर्विरतिफलं चाश्रवनिरोधः ॥"
—પ્રશમરતિ શ્લો૦ ૬૭

૨ ઇમા—

यं चरेत् यत्तं तिष्ठेत् यदासीत यं शयेत् ।
यं भुञ्जानः (यं) भाषमाणः पापं कर्म न बध्नाति ॥

અર્થાત્ (જે જીવ) ઈર્યાસમિતિરૂપ ઉપયોગ પૂર્વક ચાલે, ઉપયોગ પૂર્વક ઊઠે, ઉપયોગ પૂર્વક બેસે, ઉપયોગ પૂર્વક સૂવે અર્થાત્ કામોદ્દીપક શય્યાનો ત્યાગ કરે, યતના પૂર્વક ભોજન કરે (નહિ કે માદક પદાર્થો ખાય) અને સંભાળ પૂર્વક બોલે, તો તે પાપ-કર્મ બાંધતો નથી એટલે કે તે સત્વર મોક્ષ પ્રાપ્ત કરે છે.

* * * *

एवं तावद् भगवन्मार्गानुगमनेन शिवसुखान्वेषिणां क्रमेण तद्योग्यताभिहिता। साम्प्रतं भगवद्दर्शनमात्रेणैव यद् भवति तदाह—

सारि व्व वंधवहमरणभाइणो जिण! न हुंति पइं दिट्ठे।
अक्खेहिं वि हीरंता, जीवा संसारफलयम्मि ॥ ३२ ॥

[शारय इव बन्ध-वध-मरणभागिनो जिन! न भवन्ति त्वयि दृष्टे।
अक्षैरपि ह्रियमाणा जीवाः संसारफलके ॥]

प्र० वृ०—सारि व त्ति। हे जिन! रागादिजयनशील! स्वामिन्! अमी जीवाः त्वयि दृष्टे बन्धवधमरणभागिनो न भवन्ति। तत्र बन्धो रज्ज्वादिभिः, वधो लकुटादिभिः, मरणं-प्राण-च्यावः, बन्धश्च वधश्च मरणं चेत्यादि द्वन्द्वः। एतद्भाजनं जीवा न भवन्ति। क्व सति? त्वयि (दृष्टे, त्वयि) देवत्वबुद्धावारोपितायामित्यर्थः। किंविशिष्टा जीवाः? 'अक्खेहिं वि हीरन्ता' अक्षैः-इन्द्रियैः, अपिशब्दस्य भिन्नक्रमत्वात् ह्रियमाणा अपि-कृष्यमाणा अपि। क्व? 'संसारफलयम्मि' संसार एव चतुरन्तत्वात् फलक इव फलकस्तस्मिन्। इह च बन्धवधम-रणानि यद्यपि मनुष्यजातावपि सम्भवन्ति तथापि तिर्यगादियोनिसम्बन्धीन्येव गृह्यन्ते। इतरग्रहणे को दोष इति चेत्, उच्यते-अत्रैव पूर्वापरविरोधः स्यात्। कथमिति चेदु-च्यते—पश्य च। इह किल भाविभद्राणां भव्यप्राणिनां भगवति विशुद्धा देवत्वबुद्धिः परमार्थतो भगवद्दर्शनमभिधीयते सैव च सम्यक्त्वम्। तन्मात्रेण च नरकतिर्यग्गती परं निरुध्येते, न तु देवमनुष्यगती अपि। तथा च गाथोत्तरार्धे अक्षैः-इन्द्रियैः संसारफलके ह्रियमाणा अपि-मनुष्यदेवादिगतिषु भ्राम्यमाणा अपीत्युक्तम्। अतः कथं सम्यक्त्वाङ्गी-कारेण मनुष्यदेवादिगतिसम्बन्धिवधबन्धादिनिरासः? तिर्यङ्नरकगतिसम्बन्धिनां तु वध-बन्धादीनामङ्गीकृतसम्यक्त्वानामयुक्तता एव। तथा च धर्मदासगणिः—

"सम्मत्तम्मि उ लद्धे, ठइयाइं नरयतिरिअदाराइं।
दिव्वाणि माणुसाणि य, मुक्खसुहाइं सहीणाइं ॥ १ ॥"[1]—आर्या

—(उपदेशमालायां गा० २७०)

---

१ छाया—

सम्यक्त्वे तु लब्धे स्थगितानि नरकतिर्यग्द्वाराणि।
दिव्यानि मानुषाणि च मोक्षसुखानि स्वाधीनानि ॥

सम्यक्त्वे लब्धे तुशब्दादवद्धायुष्काणामवान्तसम्यक्त्वानां च जीवानां तिर्यग्नरकगतिद्वाराणि स्थगितानि. देवमनुष्यसम्बन्धीनि सुखानि स्वाधीनान्येवेति । अत्रोपमामाह । जीवाः का इव? 'सारि ब्व' शारय इव । यथा शारयः काष्ठादिमय्यो-दुरोदरोपकरणानि ताः अक्षैः-पाशकैः प्रतीतैरेव फलके-शारिक्रीडाफलके ह्रियमाणाः-सञ्चार्यमाणा बन्धवधमरणानि कितवप्रतीतानि भजन्ते-प्राप्नुवन्ति तथा जीवाः त्वयि दृष्टे बन्धवधादीनां भाजनं न भवन्ति । इति द्वात्रिंशत्तमगाथार्थः ॥ ३२ ॥

हे० वि०—साम्प्रतं भगवद्दर्शनमाहात्म्यद्वारेण स्तुतिमाह—(सारि व त्ति) ।

हे जिन! त्वयि दृष्टे-सम्यगवलोकिते जीवाः संसारफलके वधबन्धमरणभाजो न भवन्तीति सम्बन्धः । किंविशिष्टाः? येऽपि ह्रियमाणा अपि । कैरित्याह—अक्षैः-इन्द्रियैः । के इव? सा(शा)रा इव । कोऽभिप्रायः? यथा सा(शा)राः अक्षैः-पाशैः फलके-द्यूतफलके प्रतीते ह्रियमाणाः वधबन्धमरणभाजो भवन्ति तथा जीवाः संसारे त्वयि दृष्टे वधबन्धमरणभाजो न भवन्तीति सण्टङ्कः ॥ ३२ ॥

शब्दार्थ

सारी (शारय)=(चोतरंज के सोगठाओ) सरीखा. दृष्टे (दृष्टे)=
ब्व (इव)= जेम
बंध (बन्ध)=बंध, बधन.
वह (वध)=वध, मार.
मरण (मरण)=मरण, मृत्यु
भाइ (भाजिन्)=भाजी.
वंधवहमरणभाइणो=बंध, वध अने मरण [illegible]
जिण! (जिन!)=हे तीर्थंकर!
न (न)=नथी.
हुंति (भवन्ति)=थाय छे.

भावार्थ.

प्रभु-दर्शननो प्रभाव—

"जेम चोसठीओ [illegible] जोजन थने छे, तेम हे तीर्थंकर! [illegible] जूगटे छे, त्यारे तेओ [illegible] थती नथी."—३२

१-२ [illegible]

ये त्वव्यवहारिकराशिमध्यगतत्वेन सर्वथैव मार्गमात्रस्याप्यनभिज्ञा निगोदजीवास्तेषां स्वरूपमाह—

अवहीरिआ तए पहु!, नेंति निओगिक्कसंखलाबद्धा ।
कालमणंतं सत्ता, समं कयाहारनीहारा ॥ ३३ ॥

[अवधीरितास्त्वया प्रभो! नयन्ति निगोदैकशृङ्खलाबद्धाः ।
कालमनन्तं सत्त्वाः समं कृताहारनीहाराः ॥]

प्र० वृ०—अवहीरअ त्ति । हे प्रभो!–भुवनस्वामिन्! त्वदवधीरिताः सत्त्वा अनन्तकालं प्रस्तावात् निगोदेषु नयन्तीति सण्टङ्कः । तत्रावधीरिताः–अवगणिताः । केन? त्वया । भगवदवधीरणा च तेषां सामग्रीसाकल्येनैव धर्मोपदेशादिप्रसाददानस्य कदाचिदप्यविषयीकृतत्वम्(त्वात्?) । किंविशिष्टाः सन्तः? निओगिक्कत्ति । निगोदैकशृङ्खलाबद्धाः निगोदरूपिणी या एका–संलग्ना शृङ्खला तया निबद्धा–निविडनियन्त्रिताः । निगोदाः–आगमप्रसिद्धाश्चतुर्दशरज्वात्मकलोकवर्तिनोऽसङ्ख्येया अनन्तजन्त्वाधाराः शरीरविशेषा एव तद्वर्तिनो जन्तवः परमसूक्ष्माः परस्परं सुश्लिष्टा निशातैरपि शस्त्रैश्छेदयितुं, विपुलैरपि सलिलैः प्लावयितुं, प्रहुते(दीप्ते)नापि हुतभुजा भस्मीकर्तुं अशक्याः तथा स्वाभाव्यादेवोच्छ्वासनिःश्वासमात्रकालान्तराले साधिकसप्तदशभवग्रहणप्रवणाः, केवलं केवलिदृश्या एव स्युः । पुनः किंविशिष्टाः? समं कयत्ति । तथा स्थितिसद्भावात् समम्–एककालं वा कृताविहारानीहारौ यैस्ते तथा । उच्छ्वासनिःश्वासयोरुपलक्षणं चैतत् । एवं च ते कियन्तं कालम्? अनन्तं, अनन्तान् पुद्गलपरावर्तानित्यर्थः । तथाविधाश्च ते कथं भगवदुपदेशयोग्याः? अवधीरणाऽप्यत एव तेषाम् । अथवा अन्येऽपि ये नियोगिप्रमुखाः प्रभुणा राज्ञा तथाविधापराधवशादवगणिता भवन्ति तेऽपि परापरापराधिसंघट्टसण्टङ्केष्वपि निगोदप्रायेषु गुप्तिगृहेषु पतितास्तथाविधाऽयोमयैकशृङ्खलानिविडनिगडिताः समकालकृताहारनीहाराश्च प्रभूतं कालं गमयन्ति । इति त्रयस्त्रिंशत्तमगाथार्थः ॥ ३३ ॥

हे० वि०—अधुना भगवदनादरदुःखकथनमुखेन स्तुतिमाह—(अवहीरिअ त्ति) ।

हे प्रभो!–स्वामिन्! त्वया–भवता अवधीरिता–अवज्ञाताः सत्त्वाः–प्राणिनो नयन्ति–गमयन्ति । कम्? कालम् । कियन्तम्?–अनन्तम् । किंविधाः सन्तः? 'निगोदैकशृङ्खलाबद्धाः' निगोदानामेका चासौ शृङ्खला च निगोदैकशृङ्खला तया बद्धाः–क्रोडीकृताः, यद्वा त एव शृङ्खला तया बद्धाः । पुनः किंविधाः? समम्–एककालं कृतौ आहारनीहारौ यैस्ते तथाविधाः । ननु भगवतः किं समस्त्यवज्ञाकरणं सत्त्वेषु येनेदमुच्यते? नैव, परं ये पुलकितगात्रा भगवन्तं नावलोकयन्ति ते भगवतावधीरिता भण्यन्ते ॥ इति तात्पर्यार्थः ॥३३॥

शब्दार्थ

अवहीरिआ (अवधीरिताः)=अवगणना पामेला, तिरस्कार करायेला.
तए (त्वया)=तारावी.
पहु! (प्रभो!)=हे नाथ!
निंति (नयन्ति)=पसार करे छे.
निओग (निगोद)=निगोद.
निओग (नियोग) नियोग.
इक्क (एक)=એક.
संखला (शृङ्खला)=शृंखला, सांकळ.
बद्ध (बद्ध)=બંધાયેલ.
निओगिक्कसंखलाबद्धा=निगोदરૂપ એક शृंखलाथी બંધાયેલા.
कालं (कालं)=કાળને.
अणंतं (अनन्तं)=અનન્ત.
सत्ता (सत्त्वाः)=જીવો.
समं (समं)=સાથે.
कय (कृत)=કરેલ.
आहार (आहार)=આહાર.
नीहार (नीहार)=નીહાર.
कयाहारनीहारा=કર્યો છે આહાર અને નીહાર જેમણે એવા.

पद्यार्थ

પ્રભુના અનાદરનું ફળ—

" (જેમ કેટલાક અમલદારો રાજાની અવગણના થતાં નિગોદ જેવા કારાગૃહમાં લોખંડની સાંકળો વડે જકડાઇ જઇ અન્ય કેદીઓની સાથે સમકાલે આહાર અને નીહારની ક્રિયાઓ કરતાં ઘણો કાળ ગુમાવે છે, તેમ) હે નાથ! (અન્યવ્યવહાર રાશિને પ્રાપ્ત થયેલા હોવાથી સાધનના અભાવે ધર્મોપદેશથી વંચિત હોવાને લીધે) આપના વડે અવગણના કરાયેલા જીવો નિગોદરૂપ એક (જ) શૃંખલા વડે બંધાઇ એકી સાથે આહાર–નીહાર કરતા અનંત કાળ ગુમાવે છે. "—૩૩

स्पष्टीकरण

નિગોદ-વિચાર—

આ પદ્યમાં સૂચવ્યા મુજબ આ જીવો એક બીજાની સાથે સમકાળે આહાર–નીહાર કરે છે એટલુંજ નહિ, પરંતુ તેમની ઉચ્છ્વાસ અને નિઃશ્વાસરૂપ ક્રિયાઓના તેમજ શરીર–નિષ્પત્તિ તથા વ્યુત્ક્રાન્તિના સંબંધમાં પણ તેમજ સમજવું જોઇએ. આ વાતની प्रज्ञापना-सूत्रની નિમ્નલિખિત ગાથાઓ સાક્ષી પૂરે છેઃ—

"समगं वक्कंताणं, समगं तेसि सरीरनिप्फत्ती ।
समगं आहारगहणं, समगं उस्सासनिस्सासा ॥
[समकं व्युत्क्रान्तानां समकं तेषां शरीरनिष्पत्तिः ।
समकमाहारग्रहणं समकमुच्छ्वासनिःश्वासौ ॥]
साहारणमाहारो, साहारणमाणपाणगहणं च ।
साहारणजीवाणं, साहारणलक्खणं एयं ।"
[साधारण आहारः साधारणमानपानग्रहणं च ।
साधारणजीवानां साधारणलक्षणमेतद् ।]

હવે આ જીવોના પણ વ્યાવહારિક અને અવ્યાવહારિક એમ જે બે ભેદો પડે છે તે તરફ દૃષ્ટિપાત કરીએ, કેમકે તેમ કર્યા વિના પ્રથમ ટીકાનો આશય સ્પષ્ટ રીતે સમજાય તેમ નથી. જે જીવો આ અનાદિ-સૂક્ષ્મ-[1]નિગોદમાંથી એક વાર પણ બહાર નીકળી અર્થાત્ મરીને પૃથ્વી-કાયાદિકરૂપે ઉત્પન્ન થયા છે તે 'વ્યાવહારિક' કહેવાય છે. આ જીવો કર્મવશાત્ ફરીથી સૂક્ષ્મ નિગોદમાં ઉત્પન્ન થાય તો પણ તેમને 'વ્યાવહારિક' કહેવામાં આવે છે, કારણકે તેઓ એક વાર વ્યવહાર-રાશિમાં આવી ગયા છે અને ફરીથી તેમ થનાર છે એ નક્કી છે.

જે જીવો વ્યવહાર-રાશિમાં આવ્યા નથી તે અવ્યાવહારિક છે એ દેખીતું છે. વળી એવા પણ અનંત જીવો છે કે જેઓ અત્યાર સુધી વ્યવહાર-રાશિમાં આવ્યા પણ નથી અને આવશે પણ નહિ[2] (આ જીવોને 'જાતિ-ભવ્ય' કહેવામાં આવે છે).

વિશેષણવતીમાં પણ કહ્યું છે કે—

"[3]अत्थि अणंता जीवा, जेहिं न पत्तो तसाइपरिणामो ।
ते वि अणंताणंता, निगोअवासं अणुहवंति ॥"

બૃહત્-સંગ્રહણીમાં ૩૦૨ મી ગાથા તરીકે આ નજરે પડે છે. આ સંબંધમાં એ પણ ઉમેરવું આવશ્યક સમજાય છે કે જેટલા જીવો વ્યવહાર-રાશિમાં મુક્તિ-પદને પામે છે, તેટલાજ જીવો અનાદિ નિગોદમાંથી બહાર નીકળે છે અર્થાત્ અવ્યવહાર-રાશિમાંથી વ્યવહાર-રાશિમાં આવે છે. આ વાતની **પ્રજ્ઞાપના-વૃત્તિ** સાક્ષી પૂરે છે, કેમકે ત્યાં કહ્યું છે કે—

"सिज्झंति जत्तिया किर, इह संववहाररासिमज्झाओ ।
इति अणाइवणस्सइ-[5]मज्झाओ तत्तिआ तम्मि ॥"

વળી અત્ર લક્ષ્યમાં જેવી હકીકત તો એ છે કે અનન્ત કાળે પણ જેટલા જીવો મોક્ષે ગયા હશે, તેની સંખ્યા એક નિગોદના અનંતમે ભાગે છે. કહ્યું પણ છે કે—

"[7]जइया य होइ पुच्छा, जिणाण मग्गंमि उत्तरं तइया ।
इक्कस्स निगोअस्स य, अणंतभागो उ सिद्धिगओ ॥"

---

૧ પ્રથમ ટીકામાં નિવેદન કર્યા મુજબ આગમ-પ્રસિદ્ધ, ચૌદ રજ્જુ પ્રમાણુક લોકમાં વર્તનારા તેમજ અનન્ત જંતુઓના આધારરૂપ એવાં અસંખ્યેય શરીરો 'નિગોદ' કહેવાય છે. સૂક્ષ્મ સાધારણ વનસ્પતિકાયના જીવોના શરીરને ઉદ્દેશીને અત્ર નિગોદ શબ્દનો વ્યવહાર કરવામાં આવ્યો છે. બાકી બાદર સાધારણ વન-સ્પતિકાયના જીવોના શરીરને પણ 'નિગોદ' કહેવામાં આવે છે.

૨ અવ્યવહાર-રાશિમાંથી જો અભવ્ય બહાર આવે તો કાલાન્તરે વ્યવહાર-રાશિ અભવ્યમય બની જાય એમ કેટલાક માને છે.

૩-૪ છાયા—

सन्ति अनन्ता जीवा यैर्न प्राप्तस्त्रसादिपरिणामः ।
तेऽपि अनन्तानन्ता निगोदवासमनुभवन्ति ॥
सिद्धयन्ति यावन्तः किल इह संव्यवहारराशिमध्यतः ।
आयान्ति अनादिवनस्पतिमध्यतस्तावन्तस्तस्मिन् ॥

૫ 'जीवरासीओ' इति पाठान्तरम् । ૬ 'रासीओ' इत्यपि पाठः ।

૭ છાયા—

यदा च भवति पृच्छा जिनानां मार्गे उत्तरं तदा ।
एकस्य निगोदस्य अनन्तभागस्तु सिद्धिं गतः ॥

लोकवादः यदार्ता देवानां भक्ता भवन्ति, अतो यैर्दुःखैरत्यन्तमुद्वेजिताः प्राणिनः त्वयि अभङ्गुरां भक्तिं दधति कहं–कथं तानि पापमूलानीति मन्ये? । यदि च तानि पापमूलान्येव स्युः तदा नियतं कारणानुरूपं हि कार्यमुत्पद्यत इति न्यायात् स्वानुरूपानुवन्धिनीमेव धियमुत्पादयेयुः । इदमत्र हृदयम्–तथाविधपुराकृतदुष्कृतवशादवश्यं दुःस्थामवस्थां तावत् प्राणिनः प्राप्नुवन्ति । तस्यां चापतितायामविवेकिनामार्तरौद्रवासनैव प्रायशः सान्निध्यमध्यास्ते । ये तु विकस्वरविवेकास्तस्यामप्यवस्थायामेवं मनसि दधति–यतः नूनमधन्यैरस्माभिरन्यजन्मन्यपि न तावत् सर्वज्ञसेवाहेवाकः कृतः; कथमन्यथा दुरवस्थेयम्? तदधुनाप्यस्माकं भगवानेव शरणं गतिर्मतिरिति । तस्मात् सुखानुवन्धित्वेन दुःखान्यपि अमूनि कथमधर्मकर्तृकाणि? प्रत्युत स्पृहणीयानि । इति चतुस्त्रिंशत्तमगाथार्थः ॥ ३४ ॥

હે० વિ०—સમ્પ્રતિ દુઃખાન્યપિ શુભકારણાનિ ભગવદ્દર્શને ભવન્તીતિ દર્શયન્નાહ—

(जेहिंति) । हे तपोनिधे! यैर्दुःखैस्तप्तानां देहिनामिति गम्यते । जायते–उत्पद्यते । काऽसावित्याह–प्रतिपत्तिः–शुभभावना । क? त्वयि–भवति । किंरूपा? परमा–प्रधाना । तानि दुःखानि अहमेवं शङ्के–न भवन्त्येव । किं तत्? कर्म–फलम् । कस्य? अधर्मस्य–पापस्य । धर्मफलमेव इति भावार्थः ॥ ३४ ॥

શબ્દાર્થ

जेहिं (यैः)=જેનાથી.
तविआणं (तापितानां)=સંતાપ પામેલાના, દુઃખી થયેલાના.
तव (तपस्)=તપ, તપશ્ચર્યા.
निहि (निधि)=નિધિ, ભંડાર.
तवनिहि !=હે તપોનિધિ!
जायइ (जायते)=ઉત્પન્ન થાય છે.
परमा (परमा)=ઉત્કૃષ્ટ, અત્યંત.
तुमम्मि (त्वयि)=તારે વિષે.
पडिवत्ती (प्रतिपत्तिः)=આન્તરિક પ્રીતિ.
दुक्खाइं (दुःखानि)=દુઃખો.
ताइं (तानि)=તે.
मन्ने (मन्ये)=હું માનું છું.
न (न)=નહિ.
हुंति (भवन्ति)=હોય છે.
कम्मं (कर्म)=કર્મ.
अहम्मस्स (अधर्मस्य)=અધર્મનું, પાપનું.

પદ્યાર્થ

સંક્ષ-સમયે પ્રભુ-સેવા—

"હે તપોનિધિ! જે દુઃખોથી પીડિત થયેલા (જીવો)ને તારે વિષે અત્યન્ત આન્તરિક પ્રીતિ ઉદ્ભવે છે, તે દુઃખો અધર્મના કર્મરૂપ નથી (પરંતુ પુણ્યાનુબંધી હોવાથી ઉલટા પ્રશંસનીય છે)."—૩૪

સ્પષ્ટીકરણ

પદ્ય-નિષ્કર્ષ—

જે જે જીવ દુઃખી હોય છે તે તે જીવ પોતાનો સમય અશુભ ધ્યાનમાં ગાળી અધર્મને પંથે ચડે છે એવી માન્યતામાં કેટલી સત્યતા છે તેનો અત્ર વિચાર કરવામાં આવે છે. મોટે

ભાગે આવા જીવો પુણ્ય ન કરતાં પાપ બાંધે છે પરંતુ યાદ રાખવું જોઇએ કે "સુખમાં સોની દુઃખમાં રામ" એ કથન મુજબ કેટલાક જીવો તો વિપત્તિના સમયે ઈશ્વરના નામનું સ્મરણ કરે છે, કેમકે તેઓ સમજે છે કે પૂર્વે ઈશ્વરની ભક્તિ ન કરી તેનું તો આ અનિષ્ટ પરિણામ અમે ભોગવી રહ્યા છીએ અને આનાથી બચવાનો માર્ગ એ છે કે આ દુઃખથી કંટાળી ન જતાં તેને ધૈર્યપૂર્વક સહન કરી યથેષ્ટ સમય ઈશ્વરના ગુણ-ગ્રામ ગાવામાં ગાળવો જોઇએ.

આ પ્રમાણે જે કહેવાયેલ મનુષ્યો કષ્ટના સમયમાં ઈશ્વર-ભક્તિ કરવા બરા અંતઃકરણથી પ્રેરાય છે, તેમનાં કષ્ટોને કે દુઃખને પાપના હેતુ નજ ગણી શકાય એ દેખીતી વાત છે અર્થાત્ તે પુણ્યાનુબંધી પાપ છે, નહિ કે પાપાનુબંધી પાપ.

* * * *

होही मोहुच्छेओ, तुह सेवाए धुव त्ति नंदामि ।
जं पुण न वंदिअव्वो, तत्थ तुमं तेण झिज्जामि ॥ ३५ ॥

[भविष्यति मोहोच्छेदस्तव सेवया ध्रुव इति नन्दामि ।
यत् पुनर्न वन्दितव्यस्तत्र त्वं तेन क्षीये ॥]

प्र० वृ०—होहीति । हे मोहद्रोहकारिन्! भगवन्! अहं नन्दामि। 'टुनदि(दु) समृद्धौ' (सिद्ध० धा०) धातुः, ततो हर्षसमृद्धिवन्धुरो भवामि इति गाथापूर्वार्धसम्बन्धः । साम्प्रतं हर्षहेतुमाह-यद्वशाद् देहिनः चतुरन्तदुरन्तसंसृतिसङ्गताः सकर्मैहिकामुष्मिककायिकवाचिकमानसिकासह्यदुःखलक्षाणि अनुभवन्ति तस्य मोहस्य-मोहनीयकर्मणः उत्-प्राबल्येन छेदः-समुच्छित्तिर्भविष्यति ध्रुवो-निश्चित इति-अस्माद्धेतोर्नन्दामि । केनोपायेन पुनस्तदुच्छेदस्तदाह—तुह सेवाए त्ति । तव सम्बन्धिनी या पर्युपासनिका, क्रियारूपा त्वदाज्ञाप्रतिपालनेनेत्यर्थः । युक्तियुक्तं चैतत् । यतः सच्छीलश्छेदाः प्रकृतयस्तस्य. अतस्तव समूलोन्मूलितमोहस्य सन्निहितसेवकानां मोहोच्छेदः समुचित एव । साम्प्रतं हर्षे सत्यपि

---

१ જૈન શાસ્ત્રમાં જેમ પુણ્યના પુણ્યાનુબંધી પુણ્ય અને પાપાનુબંધી પુણ્ય એમ બે પ્રકારો પડેલા છે, તેમ પાપના પણ આવા બે પ્રકારો પડેલા છે. પૂર્વ જન્મમાં જે કોઇ પુણ્ય કર્યું હોય તેનું ફળ આ જન્મમાં ભોગવતાં જતાં સાથે સાથે પુણ્ય બંધાતું જાય તે પુણ્યાનુબંધી પુણ્ય કહેવાય છે. પૂર્વ જન્મમાં જે પાપ બાંધ્યું હોય તો તે પાપાનુબંધી પુણ્ય કહેવાય છે. પૂર્વ જન્મમાં જે સુકૃત કર્યાં હોય તેના ફળ તરીકે સુખ ભોગવતાં જે કોઇ [illegible] જાય તો તે પુણ્યાનુબંધી પુણ્ય કહેવાય છે. [illegible] પ્રકારો પડ્યાનું કારણ [illegible] પાપનું ફળ તે ભોગવે છે, [illegible] જાતો દેખાય છે તે પાપાનુબંધી [illegible] ફળ ભોગવે છે. [illegible]

२ 'दत्तोली मूलमुच्छिन्नं' इति क्वचित्पाठः ।

पुनरेकं विषादहेतुमाह—जं पुण त्ति। हे नाथ! तेन कारणेनाहं पुनः पुनरपि झिज्जामि-क्षीणो भवामीति गाथोत्तरार्धसम्बन्धः। क्षीणत्वे हेतुमाह—यद्-यस्माद्धेतोः तत्र-तस्मिन् मोहोच्छेदे सञ्जाते सति त्वं तादृगुपकारकोऽपि स प्रभुर्मया न वन्दिअवो-पञ्चाङ्गप्रणामेन सद्भूतगुणस्तुत्या च न वन्दनीयः। अनया चिन्तयाऽऽचान्तचित्तस्य समुचितं क्षीणत्वम्। इयमत्र भावना-त्वया मां सन्निहितसेवकं मोहोच्छेदेनात्मनः समानपदवीमारोपयिष्यता-करिष्यता सुस्वामिधर्मः। मम पुनः प्रणाममात्रेणापि तत्र वाञ्छितस्य कथं भृत्यधर्मनिर्वाह इत्यहो मम कृत(घ्नता)। क्षीणमोहः केवली केवलिनं न नमस्करोति (इति नियमः)॥ इति पञ्चत्रिंशत्तमगाथार्थः॥ ३५॥

हे० वि०—भगवत्सेवाफलमाह-(होहीति)।

हे स्वामिन्! भविष्यति-सम्पत्स्यते। कोऽसौ? मोहोच्छेदः-मोहविनाशः तव सेवया-भवतः पर्युपासनया ध्रुवो-निश्चित इति नन्दामि-हर्षमनुभवामि। यत् पुनर्न वन्दितव्यो-न वन्दनीयः तत्रेति मोहोच्छेदे त्वं-भवान् तेन कारणेन झिज्झा(ज्जा)मि-खेदं गच्छामि। किमुक्तं भवति? कविर्धनपालनामा आत्मनो भक्त्यतिशयमाचष्टे इति गुरूपदेशः॥३५॥

शब्दार्थ

होही (भविष्यति)=होशे, थशे.
मोह=मोह.
उच्छेअ (उच्छेद)=नाश.
मोहुच्छेओ=मोहनो नाश.
तुह (तव)=तारी.
सेवाए (सेवया)=सेवाथी, भक्तिथी.
ध्रुव (ध्रुवः)=जरूर, नक्की.
त्ति (इति)=एथी करीने.
नंदामि (नन्दामि)=हुं खुशी थाउं छुं.
जं (यत्)=जे माटे.
पुण (पुनः)=वळी.
न (न)=नहि.
वंदिअव्वो (वन्दितव्यः)=वंदन करवा योग्य.
तत्थ (तत्र)=त्यां.
तुमं (त्वं)=तुं.
तेण (तेन)=तेथी करीने.
झिज्जामि (क्षीये)=हुं क्षीण थाउं छुं.

पद्यार्थ

કવિરાજની ભક્તિની અતિશયતા—

"(હે નાથ!) તારી સેવાથી જરૂર (મારા) મોહનો નાશ થશે એ (વાત)થી હું આનન્દ પામું છું પરંતુ (મોહનો ઉચ્છેદ થતાં મને કેવલજ્ઞાન પ્રાપ્ત થશે અને કેવલજ્ઞાની કેવલજ્ઞાનીને નમન ન કરે એવો નિયમ હોવાથી મારા ઉપર અનુપમ ઉપકાર કરનાર એવા) તને (પણ હું) વાંદી નહિ શકું તેથી કરીને હું ક્ષીણ થાઉં છું—હું શોકાતુર થાઉં છું."—૩૫

સ્પષ્ટીકરણ

કેવલજ્ઞાન—

એ તો દેખીતી વાત છે કે સરાગની સોબતથી સરાગતા પ્રાપ્ત થાય અને વીતરાગની સેવાથી વીતરાગતા પ્રાપ્ત થાય. આ ન્યાય મુજબ જિન-તીર્થંકર-સંપૂર્ણ વીતરાગની ભક્તિ કર-

વાથી મોહરૂપી મદિરાના પાનથી ઉત્પન્ન થયેલી ઉન્મત્તતા સર્વથા નષ્ટ થાય એટલે કે અજ્ઞાન-રૂપી અંધકારનો આત્યન્તિક અંત આવે અને સર્વજ્ઞતારૂપી આત્મ-જ્યોતિ સદાને માટે પ્રકટે.

અત્ર કોઇને એ શંકા થાય કે સર્વજ્ઞતા તો જ્ઞાનાવરણીય કર્મનો ઉચ્છેદ થવાથી પ્રાપ્ત થાય છે. તો પછી મોહનીય કર્મનો નાશ થતાં તે પ્રાપ્ત થાય છે એમ કેમ કહ્યું છે? આનું સમાધાન એ છે કે મોહનીય કર્મનો સર્વથા ક્ષય થયા બાદજ જ્ઞાનાવરણીય કર્મનો ક્ષય થાય છે અને તે પણ વળી અંતર્મુહૂર્તમાંજ થાય છે. વળી સાથે સાથે દર્શનાવરણીય અને અન્તરાય કર્મ-રૂપી જંજીરા પણ આત્મ-પ્રદેશથી જૂદી પડી જાય છે.

કવીશ્વરનો પ્રભુ પ્રતિ અપ્રતિમ પ્રેમ છે એવું સૂચન કરનારા આ પદ્યમાં શોકનું કારણ બતાવતાં કેવલી કેવલીને ન વન્દન કરે એ સૂચવવામાં આવ્યું છે તેમાં અપૂર્વ મહત્ત્વ રહેલું હોય એમ લાગે છે.

* * * *

इदानीं स्तुतिकृद् भगवति दृढानुरागरञ्जितत्वेन सकलैहिकसुखशाखिबीजभूताः सम्पदोऽपि तृणवदवगणयन्नाह—

जा तुह सेवाविमुह–स्स हुंतु मा ताउ मह समिद्धीओ ।
अहिआरसंपया इव, पेरंतविडंवणफलाओ ॥ ३६ ॥

[यास्तव सेवाविमुखस्य भवंतु मा ता मम समृद्धयः ।
अधिकारसंपद इव पर्यन्तविडम्बनफलाः ॥]

પ્ર૦ વૃ૦—જા તુહ ત્તિ । હે સકલસમ્પન્નિલય! સ્વામિન્! તાઃ સમૃદ્ધયોઽપિ મમ મા ભૂવન્નિતિ યોગઃ । કાસ્તાઃ સમ્પદ ઇત્યાહ—જા તુહેત્યાદિ । યાઃ ત્વત્સેવાવિમુખસ્ય–ત્વચ્ચરણસરોજપર્યુપાસ્તિપરાઙ્મુખસ્ય, સર્વથા જિનધર્મબાહ્યત્વેન પ્રથમગુણસ્થાનકસ્થિતસ્યેત્યર્થઃ, એવંવિધસ્ય મમ સમૃદ્ધયઃ, તાભિઃ પર્યાપ્તમ્ ॥ નનુ ભગવદારાધનાં વિનાકૃતા અનન્તાઃ સમ્પદઃ સ્વસાધ્યસાધને (કિં) વન્ધ્યતાં દધતિ યેન ન પ્રાર્થ્યન્ત ઇત્યાશઙ્ક્ય અપ્રાર્થને હેતુમાહ—પેરંતત્તિ । પેરંતે–પર્યન્તે વિડમ્બનૈ(નમે?)વ ફલં યાસાં તાસ્તથા । કથમેતદિતિ? ઉચ્યતે–યદ્યપિ તાઃ શ્રિયઃ સ્વોપભોક્તૃણાં તથાવિધૈહિકક્લેશાવેશાવિલસુખલવસમ્પાદનપરાસ્તથાપિ તેષાં તસ્માત્ કુપાત્રદાનૈશ્ચાન્ધિતધિયાં જિનધર્મપરાઙ્મુખત્વેનૈવાપરપુરન્ધ્રિપાપદ્ધિમદિરાદુરોદરાધિવ્યસનસન્તર્પણપરાયણાનાં તા એવ પર્યન્તે દુરન્તદુર્ગતિપાતહેતુત્વેન કથં ન વિડમ્બનમાત્રફલાઃ સ્યુઃ?। સામ્પ્રતં પર્યન્તવિડમ્બનમાત્રફલત્વે એવોપમામાહ—તાઃ કા ઇવ? અહિઆરત્તિ । અધિકારો–રાજનિયોગઃ તસ્માત્ સમ્પદોઽધિકારસમ્પદસ્તા ઇવ । યથા તાઃ પર્યન્તે વિડમ્બનફલા ભવન્તિ । નિયોગિનો હિ પૂર્વં નરપતિપ્રસાદદુર્લલિતાઃ સ્વલીલયૈવ સર્વત્ર વ્યવહૃત્ય તૈરેવાપહૃતસર્વસ્વાઃ તથાવિધહીનજનેભ્યોઽપિ કાં કાં વિડમ્બનાં ન પ્રાપ્નુવન્તિ?। અત એવોક્તમ્—

---

१ 'हृताः सम्पदः' इति प्रत्यन्तरे । २ 'दरादिग्ध' इति पाठान्तरम् ।

"अधिका धियोऽधिकाराः कारा एवाग्रतः प्रवर्तन्ते ।
प्रथमं न वन्धनं वन्धनं ततो नृपनियोगजुषाम् ॥ १ ॥"

तस्मात् त्वत्सेवापरायणभृत्यत्वमात्रमपि वरं, न तु त्वच्छासनं विनाकृतस्य स्वामित्वमपि । यदुक्तम्—

"जिनधर्मविहीनोऽपि, मा भूवं चक्रवर्त्यपि ।
स्यां चेटोऽपि दरिद्रोऽपि, जिनधर्माधिवासितः ॥ १ ॥"

इति षट्त्रिंशत्तमगाथार्थः ॥ ३६ ॥

हे० वि०—अधुना भगवत्सेवाविमुखसम्पदां दुःख(हेतुता)प्रतिपादनमुखेन स्तवमाह—(जा तुह त्ति)।

हे भगवन्! याः तव सेवाविमुखस्य-भवत्पर्युपासनापराङ्मुखस्य भवन्तु-सम्पद्यन्तां मा ता मम समृद्धयः-सम्पद इति । यतोऽधिकारसम्पद इव-नियोगलक्ष्मय इव पर्यन्तविडम्बनफलाः, विडम्बनमेव फलं यासां ताः तथाविधाः, अवसानदुःखदाः ॥ इति गाथाऽक्षरार्थः ॥ ३६ ॥

शब्दार्थ

जा (याः)=જે.
तुह (तव)=તારી.
सेवा (सेवा)=સેવા, ભક્તિ.
विमुह (विमुख)=વિમુખ.
सेवाविमुहस्स=સેવાથી વિમુખની.
हुंतु (भवन्तु)=હોજો.
मा (मा)=નહિ.
ता उ (ताः)=તે.
मह (मम)=મારી.
समिद्धीओ (समृद्धय)=સમૃદ્ધિઓ, સંપત્તિઓ.
अहिआर (अधिकार)=અધિકાર.
संपया (सम्पद्)=સંપત્તિ.
अहिगारसंपया=અધિકારની સંપત્તિઓ.
इव (इव)=જેમ.
पेरंत (पर्यन्त)=અન્ત.
विडंबण (विडम्बन)=વિડંબના.
फल (फल)=ફળ.
पेरंतविडंबणफलाओ=અન્તમાં વિડંબનારૂપ ફળ છે જેમનું એવી.

પદ્યાર્થ

પ્રભુ-સેવાથી વિમુખની સંપત્તિની હેયતા—

"અન્તમાં વિડંબનારૂપ ફળવાળી છે એવી (રાજ્ય-)અધિકારની સંપત્તિઓના જેવી જે સંપત્તિઓ (હે નાથ!) તારી સેવાથી વિમુખ (અર્થાત્ સર્વથા જિનધર્મથી રહિત-પ્રથમ ગુરુજનોને રહેલા એવા મનુષ્યો)ને હોય, તે સંપત્તિઓ મને ન હોજો."—૩૬

સ્પષ્ટીકરણ

સાચી સંપત્તિ—

આ સંસારમાં પરિભ્રમણ કરતાં કરતાં અનેક પ્રકારની સંપત્તિઓ પણ વિપત્તિઓની જેમ મળે છે. પરંતુ તેમાં ખરેખરી સંપત્તિ કઈ છે એ જાણવું જોઈએ. શું આપણને લાખો, લાખો

કે ગાડીરૂપ સંપત્તિ મળે, તો તે શું સાચી સંપત્તિ છે? અથવા તો એકાદેક ગ્રામનો ગરાસ મળે કે કેટલાંક નગરોનું કે દેશનું આધિપત્ય મળે કે સમગ્ર વિશ્વનું સામ્રાજ્ય મળે અને તેમ થતાં અનેક જનો ઉપર હકુમત ચલાવવાનો અધિકાર મળે એ સાચી સંપત્તિ છે? કે સ્વર્ગનું સુખ અને અપ્સરાઓનો સમાગમ એ સાચી સંપત્તિ છે?

આનો ઉત્તર એજ હોય શકે કે જે સંપત્તિ પ્રાપ્ત કર્યા પછી વિપત્તિનો પ્રસંગ ઉપસ્થિત થાયજ નહિ, જે સંપત્તિનો અનુભવ કરતાં સુખજ મળે, દુઃખને માટે સ્થાન રહેજ નહિ, જે સંપત્તિ જોઇને અન્યને પણ તેજ મેળવવા રૂચિ ઉત્પન્ન થાય, જે સંપત્તિના સ્વામીને પરમ ઐશ્વર્યવાળો પરમેશ્વર કહી સંબોધી શકાય, તેજ સંપત્તિ એ સાચી સંપત્તિ છે. આવી શાશ્વતી સંપત્તિ તો પરમાનંદ પદને પામેલા પરમેશ્વરની પૂર્ણ પ્રેમ ભક્તિ કરવાથીજ મળી શકે છે; એ સિવાય અન્ય કોઇ સાધન નથી.

પ્રથમ ગુણસ્થાનકના નામની સાર્થકતા—

આ ગાથાની **શ્રીપ્રજ્ઞાનન્દસૂરિકૃત** વૃત્તિમાં **'सर्वथा जिनधर्मबाह्यत्वेन प्रथमगुणस्थानकस्थितस्य'** એવો જે ઉલ્લેખ છે એ ઉપરથી સમજી શકાય છે કે પ્રથમ ગુણસ્થાનના અધિકારી જિન-ધર્મથી વિમુખ-મિથ્યાદૃષ્ટિ છે. પરંતુ મિથ્યાદૃષ્ટિમાં ગુણસ્થાન કેમ માનવામાં આવ્યું છે એવો સહજ પ્રશ્ન ઉદ્ભવે છે. કહેવાની મતલબ એ છે કે ઉન્નતિ દશામાંજ ગુણસ્થાનનો પ્રયોગ યોગ્ય છે, કેમકે ગુણસ્થાન શબ્દજ સૂચવે છે તેમ ગુણોના વિકાસ વિના ગુણસ્થાન ઘટી શકે નહિ. એક અપેક્ષાએ આ વાત સાચી છે. આને લક્ષમાં રાખીને તો **ગુણસ્થાનક્રમારોહ** (શ્લો૦ ૬-૭)માં **શ્રીરત્નશેખરસૂરિ** કહે છે કે—

"अदेवागुर्वधर्मेषु, या देव-गुरु-धर्मधीः ।
तन्मिथ्यात्वं भवेद् व्यक्त-मव्यक्तं मोहसम्भवम् ।
अनाद्यव्यक्तमिथ्यात्वं, दीर्घकालेन सा पराम् ।
व्यक्तमिथ्यात्वभूमाति-र्दुर्लभाऽभव्यदेहवत् ।"

અર્થાત્—કુદેવ, કુગુરૂ અને કુધર્મને વિષે જે દેવ (સુ)ગુરૂ અને (સુ)ધર્મની મતિ તે વ્યક્ત મિથ્યાત્વ છે. જ્યારે મોહરૂપ કારણથી જે અવ્યક્ત મિથ્યાત્વ, અનાદિ કાળથી હોવાથી દીર્ઘ, પરંતુ (તેમાં પણ ભિન્ન ભિન્ન પુદ્ગલની પ્રાપ્તિ તે (પ્રથમ) ગુણસ્થાન કહેવાય છે

આનું તાત્પર્ય એ છે કે [illegible] કુપદાર્થ કે કુપદાર્થને સુપદાર્થ જેવી વિપરીત [illegible] સંપકાર જેવી અવસ્થા છે [illegible] યોગ્યતા પ્રમાણે તે [illegible] આવે છે. વિદ્વદ્-પુરુષ [illegible] મિશ્ર-દૃષ્ટિ, [illegible] નામની કૃતિનો નિમ્ન-લિખિત [illegible]

"प्रथमं यद् गुणस्थानं, सामान्येनोपवर्णितम् ।
अस्यां तु तदवस्थायां, मुख्यमन्वर्थयोगतः ॥"

અત્ર એ ઉમેરવું અનાવશ્યક નહિ ગણાય કે જેમ અવ્યક્ત મિથ્યાત્વી મટીને વ્યક્ત મિથ્યાત્વી થવું એ એક અપેક્ષાએ ઉન્નત દશા છે, તેમ બીજી અપેક્ષાએ એમ પણ ઉલ્લેખ કરી શકાય કે અવ્યક્ત મિથ્યાત્વ એ રૌદ્ર પરિણામવાળા વ્યક્ત મિથ્યાત્વ કરતાં સારૂં છે, કેમકે વ્યક્ત મિથ્યાત્વ બુદ્ધિની ઉગ્ર દશામાં જેવો ક્લિષ્ટ કર્મનો બંધ થાય છે, તેવો અવ્યક્ત મિથ્યાત્વથી થતો નથી. આથી કરીને જે વ્યક્ત મિથ્યાત્વ બુદ્ધિને પ્રથમ ગુણસ્થાનક તરીકે ઓળખાવવી ઘટે છે તે વિશિષ્ટ પ્રકારની અર્થાત્ મિશ્રા દૃષ્ટિની સ્થિતિવાળી હોવી જોઇએ. આ વાતનું ન્યાયાચાર્ય શ્રીયશોવિજયગણિકૃત ૨૧ મી દ્વાત્રિંશિકાનો નિમ્ન-લિખિત ૨૫ મો શ્લોક અને તેની ટીકા સમર્થન કરે છે.

"व्यक्तमिथ्यात्वधीप्राप्ति-रप्यन्यत्रेयमुच्यते ।
घने मले विशेषस्तु, व्यक्ताव्यक्तधियोर्नु कः ? ॥"

ટીકા—"अन्यत्र-ग्रन्थान्तरे व्यक्तमिथ्यात्वधीप्राप्तिः मिथ्यात्वगुणस्थानकपदप्रवृत्तिनिमित्तत्वेन इयं मिश्रादृष्टिरेवोच्यते, व्यक्तत्वेन तत्र अस्या एव ग्रहणत्वात् । घने-तीव्रे मले तु सति, नु इति वितर्के, व्यक्ताव्यक्तधियोः को विशेषः ? दुष्टाया धियो व्यक्ताया अव्यक्तापेक्षया प्रत्युत अतिदुष्टत्वात् न कथञ्चिद् गुणस्थानत्वनिबन्धनत्वम् ॥"

આ પ્રમાણે ગુણસ્થાનકની વ્યાખ્યા વિચારતાં જરૂર એવી શંકા ઉદ્ભવે છે કે સિદ્ધાન્તોમાં —આગમોમાં પ્રથમ મિથ્યાદૃષ્ટિ ગુણસ્થાન તો તમામ નીચી હદના જીવોમાં–સૂક્ષ્મ નિગોદ જેવા જંતુઓમાં પણ સ્વીકારવામાં આવ્યું છે તે શું અયોગ્ય છે? આનું સમાધાન એ છે કે આ હકીકત તો સામાન્ય અપેક્ષાએ છે. અને તે વળી એજ કે સૂક્ષ્મમાં સૂક્ષ્મ જંતુમાં પણ–સૂક્ષ્મ નિગોદના જીવમાં પણ થોડીક પણ ચૈતન્ય-માત્રા છેજ. આ અપેક્ષાને લક્ષ્યમાં રાખીને એવા જીવોમાં પ્રથમ ગુણસ્થાન સિદ્ધાન્તકારોએ સ્વીકાર્યું છે. વિશિષ્ટ અપેક્ષા ઉદ્દેશીને તો જે ઉદ્ગારો અન્યાન્ય આચાર્યોએ કાઢ્યા છે તેની સ્થૂળ રૂપરેખા ઉપર મુજબ છે.

* * * *

अधुना सर्वाद्भुतनिधेर्भगवत एवाद्भुतचरित्रतामभिधित्सुराह—

भित्तूण तमं दीवो, देव! पयत्थे जणस्स पयडेइ ।
तुह पुण विवरीयमिणं, जइक्कदीवस्स निव्वडिअं ॥ ३७ ॥

[भित्त्वा तमो दीपो देव! पदार्थान् जनस्य प्रकटयति ।
तव पुनर्विपरीतमिदं जगदेकदीपस्य निष्पन्नम् ॥]

પ્ર૦ વૃ૦—भित्तूण त्ति । हे देव! केवलकमलाविलासदुर्ललित! भगवन्! लोके हि दीपः

पदार्थान् प्रकटयतीति सण्टङ्कः । तत्र 'दीपः' प्रकटयति गृहैकदेशानिति दीपः । पयत्थे–पदार्थान् घट-पटादीन् । किं कृत्वेत्याह–भित्तूण तमं ति । तमः–अन्धकारं भित्त्वा–विदार्य, निरस्येत्यर्थः । तदनन्तरं जनस्य घटाद्यर्थिनो लोकस्य तान् घटादीन् प्रकटयति । इदानीं जगद्गुरोरुद्भुतत्वमाह–तुह पुण त्ति । तव पुनर्विमलकेवललोकप्रकाशकत्वेन जगदेकदीपस्यापि इणं–इदं दीपकार्यं विवरीअं–विपरीतं वैपरीत्येन निव्वडिअं–निर्व्यूढम् । अयमाशयः–किल दीपो हि तमो भित्त्वा पदार्थान् व्यञ्जयति, त्वं तु पूर्वं स्वोपदेशभाभिर्भाविभद्रस्य-भव्यजन्तुजातस्य जीवाजीवादीन् पदार्थान् प्रकटयसि–अवबोधयसि, ततस्तस्य तत्त्वावबोधोत्पादनेनैव तमः–अज्ञानं भिनत्सि–दलयसीत्यहो तव सर्वातिशायिचरित्रम् ॥ इति सप्तत्रिंशत्तमगाथार्थः ॥ ३७ ॥

हे० वि०—इदानीं भगवतोऽपूर्वदीपत्वख्यापनमुखेन वर्णनामाह—(भित्तूण त्ति) ।

हे देव!–स्वामिन्! दीपःप्रतीतो भित्त्वा–तिरस्कृत्य तमः–अन्धकारं पदार्थान् घटादीन् जनस्य–लोकस्य प्रकटयति–प्रकाशयति । तव पुनर्विपरीतमिदं पूर्वोक्तं निर्घटितं (निर्वृत्तं?)–सञ्जातं यस्मात् प्रथमं पदार्थान् प्रकाश्य पश्चात् तमो भिनत्सि । किंविधस्येत्याह–जगदेकदीपस्य–भुवनाद्वितीयदीपस्य ॥ इति गाथार्थः ॥ ३७ ॥

शब्दार्थ

भित्तूण (भित्त्वा)=भेदीने.
तमं (तमः)=अंधकारने.
दीवो (दीपः)=दीपक, दीवो.
देव! (देव!)=हे देव, हे ईश्वर!
पयत्थे (पदार्थान्)=पदार्थोने.
जणस्स (जनस्य)=मनुष्यना.
पयडेइ (प्रकटयति)=प्रकट करे छे.
तुह (तव)=ताहुं.
पुण (पुन.)=वळी.
विवरीयं (विपरीतं)=विपरीत, उलटुं.
इणं (इदं)=आ.
जग (जगत्)=जगत्, दुनिया.
इक्क (एक)=अद्वितीय, अपूर्व.
दीव (दीप)=दीपक, दीवो.
जइक्कदीवस्स=जगतना अद्वितीय दीपक.
निव्वडिअं (निष्पन्नम्)=थयुं.

पदार्थ

प्रभुरूप दीपकनी अपूर्वता—

"हे देव! (अन्य) दीपक अंधकारने भेदीने मनुष्यने (घटादिक) पदार्थो प्रकट करे छे अने जगत्ना अद्वितीय दीपकरूप ताहुं आ (दीपक–कार्य) तो विपरीत छे, (केमके तुं तो प्रथम उपदेशरूप किरण द्वारा भव्य जीवोने जीवाजीवादिक पदार्थोनो बोध करावे छे अने सार पछी ए प्रमाणे तेमने यथार्थ ज्ञान करावी तेमना अज्ञानरूप अंधकारनो अंत आणे छे)."—३७

* * * *

सम्प्रतं भगवद्वचनस्यैव प्रभावातिशयमाह—

मिच्छत्तविसपसुत्ता, सचेयणा जिण! न हुंति किं जीवा?।
कण्णम्मि कमइ जइ कि-त्तिअं पि तुह वयणमन्तस्स ॥ ३८ ॥

[मिथ्यात्वविषप्रसुप्ताः सचेतना जिन! न भवन्ति किं जीवाः?।
कर्णयोः क्रामति यदि कियदपि तव वचनमन्त्रस्य ॥]

वृ० पू०—मिच्छत्तेति। हे जिन!—जितरागद्वेष! अमी जीवाः—प्राणिनः सचेतनाः—सचे-
[illegible] (सचेतनाः) सञ्जातास्तात्—मिच्छत्तेति। तत्र मिथ्याऽतत्त्वो मिथ्या तस्य भावो
[illegible] तेन [illegible]—कण्णम्मि त्ति। यदि तेषां मिथ्यात्वविषप्रसुप्तानां कर्ण-
[illegible] प्रविशति, अपनयतीति यावत्। किं तत्? तव वचनं—द्वादशा-
[illegible] तेन मन्त्र इव मन्त्रस्तस्य कियदपि—किय-
[illegible]। तात्पर्यं भावना—यावदेव देहिनो मिथ्यात्वागमनावागित-
[illegible] यावद् भगवदुपदेशमन्त्रस्य लेशोऽपि श्रुतियुगले न
[illegible] तावदेव मोहविषविकारः। यदा तु भगवद्वचनमन्त्रस्य कण नाम चिन्तातीतनयनेन
[illegible]। अथवा न सागरवागमृतसिक्तानां मोहोपशमाः स्फुरन्ति?। अथवाऽन्यो-
[illegible] तेषां कर्णे यदि सागरज्ञानप्रणीतसंस्फुरन्मन्त्रपदानां
[illegible] तदैव ते सचेतनाः—चलनस्पन्दनादिचेष्टावन्तः के न स-
[illegible]। इति अष्टत्रिंशत्तमगाथार्थः ॥ ३८ ॥

[illegible] भगवद्वचनो मन्त्रवत् कर्णविवरेण गच्छत्(मिच्छत्त त्ति)।

[illegible]—हे जिन! मिथ्यात्वविषप्रसुप्ताः—विपरीतार्थश्रद्धानरूपमिथ्या संचेतना—
[illegible] किं न भवन्ति?—न भवन्त्येव?। अपि तु भवन्त्येवेत्यभिप्रायः। यदि
[illegible] कर्णे प्रविशति—प्रविशति। किम्? यदि स्तोकमपि—किंचित्। तव भगवतः? तद्-
[illegible] किम्? यदि यावन्तं कालं [illegible] तावन्तं कालं निर्विषो
[illegible] तावन्तं कालं भगवद्वचनेन मिथ्यात्वरहितो भवति। इति
गाथार्थः ३८

[illegible]

શબ્દાર્થ

मिच्छत्त (मिथ्यात्व)=મિથ્યાત્વ.
विस (विष)=વિષ, ઝેર.
पसुत्त (प्रसुप्त)=સૂઇ ગયેલ, મૂર્છા પામેલ.
मिच्छत्तविसपसुत्ता=મિથ્યાત્વરૂપ વિષથી મૂર્છા પામેલા.
सचेयणा (सचेतनाः)=સચેતન, ચૈતન્યથી યુક્ત.
जिण ! (जिन !)=હે તીર્થંકર !
न (न)=નહિ.
हुंति (भवन्ति)=થાય છે.
किं (किम्)=શું.
जीवा (जीवाः)=જીવો.
कन्नम्मि (कर्णे)=કર્ણમાં, કાનમાં.
कमइ (क्रामति)=પ્રવેશ કરે.
जइ (यदि)=જો.
कित्तिअं (कियत्)=કેટલુંક.
पि (अपि)=પણ.
तुह (तव)=તારા.
वयण (वचन)=વચન, બોલ.
मंत (मन्त्र)=મન્ત્ર.
वयणमंतस्स=વચનરૂપ મન્ત્રનું.

પદ્યાર્થ

પ્રભુના વચનનો પ્રભાવ—

"જો મિથ્યાત્વરૂપ વિષથી મૂર્ચ્છિત થયેલા જીવોના કર્ણમાં હે વીતરાગ ! તારા વચનરૂપ મન્ત્રનો કંઇક અંશ પણ પ્રવેશ કરે, તો (તેવા) જીવો (પણ રોહિણીય ચોર તથા ચિલાતીપુત્રની જેમ) શું સચેતન ન થાય ?"—૩૮

સ્પષ્ટીકરણ

પદ્યનું તાત્પર્ય—

એ તો સુપ્રસિદ્ધ વાત છે કે સર્પનું ઝેર ચડવાથી મૂર્છા પામેલા મનુષ્યોની મૂર્છા તેમના કર્ણમાં ગારુડિક-મન્ત્રના બે ત્રણ અક્ષર પડતાં જતી રહે છે અર્થાત્ તેઓ સચેતન બને છે. તો તેવીજ રીતે પ્રભુના વચનરૂપ અપૂર્વ ગારુડિક-મન્ત્રના બે ત્રણ અક્ષરો કે પદો કર્ણગોચર થતાં અનાદિ કાળના મિથ્યાત્વરૂપ વિષથી વિવેકરૂપ ચૈતન્યથી ભ્રષ્ટ થયેલા જીવો પોતાનું અસલ ચૈતન્ય મેળવવા ભાગ્યશાળી થાય તેમાં કહેવુંજ શું ?

મન્ત્ર—

અન્ય દર્શનીયોની જેમ જૈનો પણ મન્ત્રમાં શ્રદ્ધા ધરાવે છે એ વાતનું જૈનાચાર્યોએ રચેલા અનુભવસિદ્ધમંત્રદ્વાત્રિંશિકા, યોગશાસ્ત્ર ઇત્યાદિ ગ્રન્થો સમર્થન કરે છે. મન્ત્રને માનનારા તેમજ નહિ માનનારા એવા બંને વર્ગો આધુનિક સમયમાં અસ્તિત્વ ધરાવે છે. મન્ત્ર એટલે અમુક અક્ષરોની અમુક પ્રકારની ગોઠવણ. આવી ગોઠવણથી વસ્તુવસ્તુ ઉપર કોઈ વિશિષ્ટ અસર થાય છે, કોઇ એનો અર્થ કેટલુંક કરે છે. મન્ત્રને માનનારા મનુષ્યો પોતાના પક્ષના પ્રત્યક્ષ સમર્થનાર્થે ગારુડિક મન્ત્રનું દૃષ્ટાન્ત ભાગ્યે જ કરે છે અને તેઓ કહે છે કે આ મન્ત્રનો એવો પ્રભાવ છે કે કરડીને નસી ગયેલો સર્પ પણ મન્ત્રથી આકર્ષાઇને ગારુડિકને ત્યાં આવે છે.

---

૧ રોહિણેય ચોરના વૃત્તાન્તની અપેક્ષા એ ન કહેવી સ્થૂલ દૃષ્ટિએ કરે છે ખરું. ન્યાય કુસુમાંજલિ (પૃ૦ ૧૦૫)

જેમ આકર્ષણશીલ (negative) વિદ્યુત્ અને પ્રેરક (positive) વિદ્યુત્ના સમાગમથી તણખો (spark) ઉત્પન્ન થાય છે તેમ જૂદા જૂદા સ્વભાવવાળા અક્ષરોની યથાયોગ્ય રીતે સંકલના-ગુંથણી કરવાથી કોઇ અપૂર્વ શક્તિનો પ્રાદુર્ભાવ થાય છે. એ તો જાણીતી વાત છે કે મહાપુરૂષોએ ઉચ્ચારેલા સામાન્ય શબ્દોમાં પણ અદ્‌ભુત સામર્થ્ય રહેલું છે, તો પછી અમુક ઉદ્દેશપૂર્વક વિશિષ્ટ વર્ણોની સંકલનાથી યોજેલા પદોના સામર્થ્યની તો વાતજ શી? વળી આવા પદોના-મન્ત્ર-પદોના રચયિતા જેટલે અંશે સંયમ અને સત્યના પાલક હોય તેટલે અંશે તેમાં વિશિષ્ટતા સંભવે છે. આથી કરીને મન્ત્રની ભાષામાં પરિવર્તન કરવામાં આવે અર્થાત્ તદ્‌ગત અર્થ અન્ય ભાષા દ્વારા રજુ કરવામાં આવે તો તે પરિવર્તન મન્ત્રની ગરજ સારી શકે નહિ.

આ સંબંધમાં વિશેષ ઊહાપોહ કરવાનું આ સ્થળ નહિ હોવાથી આ વિષય આટલેથી પડતો મૂકવામાં આવે તે પૂર્વે એટલું તો નિવેદન કરવું અસ્થાને નહિ ગણાય કે જૈન શાસ્ત્રમાં પણ ॐ-પ્રણવ બીજ, અને अर्हम् એ બેનો વિશેષતઃ સત્કાર કરવામાં આવ્યો છે.

ॐ એને મન્ત્રશાસ્ત્રમાં પ્રણવ તરીકે ઓળખાવવામાં આવે છે. સર્વ મન્ત્રોમાં પ્રથમ પદ ભોગવનારો આ પ્રણવ સમસ્ત દાર્શનીક અને તાન્ત્રિક શાસ્ત્રોમાં સમાનભાવે વ્યાપક છે. સર્વ વર્ણોની ઉત્પત્તિરૂપ, શબ્દ-સૃષ્ટિના બીજરૂપ અને અનાદ્યન્ત ગુણયુક્ત સ્વરૂપવાળો એવો આ પ્રણવ સકામ ભક્તોને કામિત ફળ અર્પણ કરે છે, જ્યારે નિષ્કામ ઉપાસકોને તો મોક્ષ સમર્પે છે. પરમેષ્ઠીનો વાચક. પરબ્રહ્મનો દ્યોતક, અનાહત નાદનો પ્રતિઘોષ, અને જ્ઞાનરૂપ જ્યોતિના કેન્દ્ર-સ્થાનરૂપ આ પ્રણવ યોગિ-જનોનો આરાધ્ય વિભુ છે. કહ્યું પણ છે કે—

"ॐकारविन्दुसंयुक्तं, नित्यं ध्यायन्ति योगिनः ।
कामदं मोक्षदं चैव, ॐकाराय नमो नमः ॥"

આ સંબંધમાં વિશેષ ઊહાપોહ **જૈન સાહિત્ય સંશોધક** (ખંડ ૩, અંક ૧ પૃ૦ ૧૦-૧૨) માં કરવામાં આવ્યો છે, વાસ્તે એના જિજ્ઞાસુએ તે દિશામાં પ્રયાણ કરવું. સાથે સાથે આ ગ્રન્થમાં अर्हम् ના સંબંધમાં પણ વિચાર કરવામાં આવ્યો છે. अर्हम् ને મંત્રાધિરાજ તરીકે ઓળખાવવામાં આવે છે. કલિકાલસર્વજ્ઞ શ્રીહેમચન્દ્રસૂરિ પ્રાયઃ પોતાની પ્રત્યેક કૃતિના પ્રારંભમાં આદ્ય મંગળ તરીકે આનું સ્મરણ કરે છે. પ્રણવની જેમ આ મન્ત્રાધિરાજ પણ પરમેષ્ઠીનો વાચક છે; કેમકે એમાં પરમેષ્ઠીનું પરમ તત્ત્વ સમાયેલું છે. વળી આ પદમાંના अ, र અને ह એ ત્રણ અક્ષરો વિષ્ણુ, બ્રહ્મા અને મહાદેવના પણ વાચક છે. એ વાતની નિમ્ન-લિખિત પદ્ય સાક્ષી પૂરે છેઃ—

"अकारेणोच्यते विष्णू, रेफे ब्रह्मा व्यवस्थितः ।
हकारेण हरः प्रोक्त-स्तदन्ते परमं पदम् ॥"

સકળ શાસ્ત્રોના સારરૂપ પ્રણવ અને મન્ત્રાધિરાજની જેમ બીજા પણ મન્ત્રાક્ષરો જૈન શાસ્ત્રમાં દૃષ્ટિ-ગોચર થાય છે. જેમકે ह्रीँ એ માયા-બીજ, स्वा એ પવન-બીજ, हा એ આકાશ-બીજ છે, પરંતુ આ સંબંધમાં અત્ર વિચાર કરવો ઇષ્ટ નહિ હોવાથી આ પ્રકરણ આટલેથી પૂર્ણ કરવામાં આવે છે.

* * * *

अधुना भगवत्समयस्यैव परसमयेभ्यो भङ्गयन्तरेण गुरुतरं गौरवं आपादयन्नाह—

आयन्निआ खणद्धं, पि पइं थिरं ते करंति अणुरायं ।
परसमया तहवि मणं, तुहसमयन्नूण न हरंति ॥ ३९ ॥

[आकर्णिताः क्षणार्धमपि त्वयि स्थिरं ते कुर्वन्त्यनुरागम् ।
परसमयास्तथापि मनस्त्वत्समयज्ञानां न हरन्ति ॥]

प्र० वृ०—आयन्निआ त्ति । हे सकलश्रुतनिलय! भगवन्! परसमयास्तथापि त्वत्समयज्ञानां मनो न हरन्तीति योगः । तत्र परे—कपिल-दक्ष-कणभक्षा-ऽक्षपाद-जैमिनिप्रभृतयस्तेषां समयाः—सिद्धान्ताः परसमयाः । ते—तव समयम्—आगमं जानन्ति—अवबुध्यन्ते ते त्वत्समयज्ञास्तेषां मनः—चेतो न हरन्ति—न प्रीणन्ति, नावर्जयन्तीति यावत् । यदि पुनस्ते त्वत्समयज्ञाः दे(दै)वतेषु प्रतिकूलभाषिणो भविष्यन्तीत्यत आह—आयन्निआ इत्यादि । ये परसमयाः क्षणः—कालविशेषस्तस्यार्धं तन्मात्रमपि कालमाकर्णिताः—श्रुतिपथमवतारिताः पइं—त्वयि विषये थिरं—स्थिरं अनुयायिनं (रायं?) अनुरागम्—अन्तःप्रीतिविशेषं करंति—कुर्वन्ति तहवि—तथापि एवं सत्यपि ते त्वत्समयज्ञानां मनो न हरन्ति ॥

ननु यस्यैव दर्शनस्य समयः श्रूयते तद्दे(दै)वते एव तच्छ्रोतुर्मनोऽनुरज्यते । इह तु जैमिनिप्रमुखाणामागमाः श्रूयन्ते, मनस्तु वीतरागे दृढानुरागं भवति तत् कथमेतद्? । उच्यते—यदि तेषु-तदागमेषु किमपि क्षोदक्षममुपश्रूयते तदा तत्प्रयोक्तृदे(दै)वतेषु श्रोतुश्चेतोऽवतरति । न च ते तथाविधाः; यतः श्रुतिमूलानि तावत् जैमिनिप्रभृतीनां शास्त्राणि, श्रुतिगिरश्च ताभिरसमञ्जसभणितिभङ्गिभिर्वातूलप्रलपितान्यपि गलहस्तयन्ति । तथाहि—

"स्पर्शोऽमेध्यभुजां गवामघहरो वन्द्या विसंज्ञा द्रुमाः
स्वर्गश्छागवधाद् धिनोति च पितॄन् विप्रोपभुक्ताशनम् ।
आप्ताश्छद्मपराः सुराः शिखिहुतं प्रीणाति देवान् हविः
स्फीतं फल्गु च वल्गु च श्रुतिगिरां को वेत्ति लीलायितम्? ॥ १ ॥"

किञ्च—तेषां कुकविनिबद्धनाटकानामिवान्यत् सुखेऽन्यन्निर्वहणसन्धौ । तथाहि-एकैदेवतानुरक्तैरेकसमयमार्गानुयायिभिस्तस्य सुकृतिभिः स्वेषु स्वेषु शास्त्रेष्वन्यदन्यदभिहितं तत् तावत् क्वचिदेकत्र प्राणिप्राणपरित्राणमूलं धर्मनुपदिशता केनचिदेवमभ्यधायि यदुत—

"यावन्ति पशुरोमाणि, पशुगात्रेषु भारत! ।
तावद् वर्षसहस्राणि, कुम्भीपाकेषु पच्यते ॥ १ ॥"
—मनुस्मृतौ (अ० ५, श्लो० ३८)

---

१ 'तुह' इति द्वयोः पदं का । २ 'तदुक्त' इति पाठान्तरम् ।

पुनरन्येन केनचित् तदागमविप्लाविते नैव स्वाभिप्रायेण क्वापीदमभिहितं, यदुत—

"यज्ञार्थं पशवः सृष्टाः, स्वयमेव स्वयम्भुवा।
यज्ञोऽस्य भूत्यै सर्वस्य, तस्माद् यज्ञे वधोऽवधः ॥ १ ॥"

—मनुस्मृतौ (अ० ५, श्लो० ३९)

तथा केनचित् क्वापि मांसाशनमपवदता दयालुनैवेदमुदीरितमभूत्—

"मां स खादयिताऽमुत्र, यस्य मांसमिहाद्म्यहम्।
एतन्मांसस्य मांसत्वे, निरुक्तं मुनिरब्रवीत् ॥ १ ॥"

तथा पुनः केनचित् तदुक्तं युक्तमसूययैवापहस्तयता तत्समयप्रवीणेन क्वापि प्रोक्तम्—

"क्रीत्वा स्वयं वाऽप्युत्पाद्य, परोपहृतमेव वा"

—मनुस्मृतौ (अ० ५, श्लो० ३२)

तदेवं प्रयोक्तृणां स्वैरप्रलापितया परस्परेण पौर्वापर्येण विरुद्धाः परसमयाः यथा यथा श्रूयन्ते तथा तथा स्थानेऽवस्थितार्थप्रयोक्तरि त्वयि वीतरागेऽनुरागवृद्धिं जनयन्तीत्येवंविधाश्च ते कथं स्याच्छब्दलाञ्छितानेकान्तात्मकत्वन्मतप्रबलप्रतिभानां मनो हरन्ति?। इति एकोनचत्वारिंशत्तमगाथार्थः ॥ ३९ ॥

हे० वि०—अधुना भगवत्समयस्थितिचित्तदृढताप्रतिपादनद्वारेण स्तवमाह-(आयन्निअ त्ति)।

आकर्णिताः-श्रुताः क्षणार्धमपि-स्तोककालमपि त्वयि स्थिरं-निश्चलं कुर्वन्ति-विदधत्यनुरागं-बहुमानं ये परसमयाः-बौद्धादिसिद्धान्तास्तथापि मनः-चित्तं न हरन्ति-नाह्लादयन्ति। केषामित्याह-त्वत्समयज्ञानां-भवत्सिद्धान्तवेदिनाम्। किमिति? निश्चलचित्तत्वात् तेषाम् ॥ इति गाथार्थः ॥ ३९ ॥

---

१ मनुस्मृतौ (अ० ५, श्लो० ५५) तु यथा—

"मां स भक्षयिताऽमुत्र, यस्य मांसमिहाद्म्यहम्।
एतन्मांसस्य मांसत्वं, प्रवदन्ति मनीषिणः ॥"

२ 'भक्षयिता' इति पाठः हारिभद्रीयाष्टके योगशास्त्र(प्र० ३, श्लो० २१)स्वोपज्ञवृत्तौ च।

३ 'मनुरब्रवीत्' इति पाठो योगशास्त्र(प्र० ३, श्लो० २६)स्वोपज्ञवृत्तौ।

४ उत्तरार्धं तु यथा—

"देवान् पितॄन् समभ्यर्च्य खादन् मांसं न दुष्यति।"

सम्पूर्णः श्लोको दृश्यते योगशास्त्र(प्र० ३, श्लो० ३१)स्वोपज्ञवृत्तौ।

शब्दार्थ

आयन्निआ (आकर्णिता)=सांभणेला.
खण (क्षण)=क्षण, पळ.
अद्ध (अर्ध)=अडधी.
खणद्धं=अडधी क्षण.
पि (अपि)=पण.
पई (त्वयि)=तारे विषे.
थिरं (स्थिरं)=स्थिर, दृढ.
ते (ते)=तेओ.
करंति (कुर्वन्ति)=करे छे.
अणुरायं (अनुरागं)=अनुरागने प्रेमने.
पर (पर)=अन्य
समय (समय)=सिद्धान्त, आगम.
परसमया=अन्यना आगमो.
तहवि (तथापि)=तो पण.
मणं (मनः)=मनने
तुह (त्वद)=द्वितीय पुरुषनुं सेकवचन.
हु (ह)=अलुकार.
त्वत्समयन्नूण=तारा सिद्धान्तने जाणनाराना.
तुह (तव)=तारा.
समयन्नूण (समयज्ञानां)=सिद्धान्तने जाणनाराओना.
न (न)=नथि.
हरंति (हरन्ति)=हरे छे.

पद्यार्थ

जिन-सिद्धान्तनुं गौरव—

"अन्य (वैशेषिक, नैयायिक, जैमिनीय, सांख्य, सौगत प्रमुख)ना आगमो अडधी क्षण सांभळ्या छतां पण तारे विषेनो अनुराग स्थिर करे छे अने तेम थवाथी तारा सिद्धान्तना जाणकारोनुं चित्त ने हरी (ग्रहता) नथी (ते योग्यज छे)."—७६

स्पष्टीकरण

सारांश—

आ पद्यमांथी एवो ध्वनि नीकळे छे के [illegible]
आगमो अडधी क्षण तो शुं पण [illegible]
सांभळे तोपण तेनो जैन शासन [illegible]
अन्य दर्शनना सिद्धान्तोमां [illegible]
तेनी प्रीति थायज केम ?

* * * *

वाईहिं परिग्गहिआ. करंति चित्तुं न तेण पडिवन्नं ।
तुज्झ नया नाह ! नरागय इ अणुरंगया । ७६ ।

[वादिभिः परिगृहीताः कुर्वन्ति चित्तं न तेन प्रतिपन्नम् ।
तव नया नाथ ! नरागता इत्यनुरंगताः]

प्र० टी०—वादि [illegible]

नयाः क्षणेन विपक्षं विमुखं कुर्वन्तीति योगः। तेन नीयते–गम्यते प्रमाणप्रतिपन्नस्य वस्तुनो घटादेर्विपयीक्रियते तदितरांशानपेक्षेण येन परामर्शविशेषेण प्रतिपत्तुरभिप्रायविशेषेणांशः सदादिमयः स च व्यासतोऽनेकविकल्पः, समासतो द्वेधा–द्रव्यार्थिकः पर्यायार्थिकश्च। द्रव्यमेव वस्तु, न पर्यायाः, तेषां तन्मतेनावस्तुत्वात्। अत एव द्रव्याण्यर्थोऽस्येति द्रव्यार्थिकोऽयमुच्यते। पर्यायनयस्य तु पर्याया एव वस्तु, न द्रव्यं, तस्य तन्मतेनावस्तुत्वात्। अत एव पर्याया अर्थोऽस्येति पर्यायार्थिकोऽसावुच्यते। यदाहुः परमर्षयः—

"तित्थयरवयणसंगहसविसेसपत्थारमूलवायरणी।
दव्वट्ठिओ अ पज्जवणओ असेसा विगप्पा सिं॥ १॥"

—सम्मतितर्के (गा० ३)

तत्र द्रव्यार्थिकस्त्रिधा–नैगमः, सङ्ग्रहो, व्यवहारश्च। तत्र नैके गमा–अवबोधमार्गा यस्य स नैगमः। तथा अशेषविशेषरहितं सत्त्वद्रव्यत्वादिकं सामान्यमात्रं यः सङ्गृह्णाति स सङ्ग्रहः। तथा सङ्गृहीतान् सत्त्वद्रव्यादीनर्थान् विधाय न तु निषिध्य यः परामर्शविशेषस्तानेव विभजते स व्यवहारः। द्वितीयः पर्यायार्थिकः पुनश्चतुर्धा–ऋजुसूत्रः, शब्दः, समभिरूढः, एवम्भूतश्च। तत्र ऋजु–अतीतानागतकालक्षणकौटिल्यवैकल्यात् प्राञ्जलं सूत्रयति योऽभिप्रायः स ऋजुसूत्रः। तथा काल-कारक-लिङ्ग-सङ्ख्या-पुरुषो-पसर्गभेदेन ध्वनेरर्थभेदो यः प्रतिपद्यते स शब्दः। तथा पर्यायशब्देषु व्युत्पत्तिभेदेन भिन्नमर्थं यः समभिरोहति स समभिरूढः। तथा यः शब्दानां स्वप्रवृत्तिनिमित्तभूतक्रियाविष्टमर्थं (शब्दं) याऽनन्यत्वेनाभ्युपगच्छति स एवम्भूतः। एवममी सर्वेऽपि समुदिता नैगमादयः सप्त महानया येषामेकत्र्यैकं शतमनुगामिनां नयानाम्। इह वचननिर्णयप्रस्तावे बहु वक्तव्यं तच्च ग्रन्थगौरवभीरुभिर्नोदितम्। तत एते त्वत्प्रवचनान्तःपातिनो नयाः क्षणात् विपक्षवैमुख्यमारचयन्ति। किंविशिष्टाः सन्तः? वाईहिं ति–वादिभिः परिगृहीताः सहजनिजप्रज्ञाऽयज्ञातवाक्यदलनिर्निबन्धनथाविधाद्भुतवादलब्धिसम्पन्नैर्वादिभिः परिगृहीताः स्वपक्ष[विपक्ष]स्थापनेन परपक्ष[विपक्ष]विक्षेपाय प्रयुक्ताः। एवंविधाश्च ते किं कुर्वन्तीति अत आह–कुणंति विमुहं ति प्रतिपक्षं सांख्य-सौगतादिकुतीर्थिसार्थं क्षणेन–अक्षेपेण विमुहं–विमुखं विगलितप्रतिभाप्रकर्षत्वेन वादकथापराङ्मुखं कुर्वन्ति–कुर्वन्ति। पुनः किंविशिष्टास्ते नयाः? अन्नुन्नसंउत्ता–अन्योन्यसंलग्नाः, परस्परं कार्यकरणप्रवीणाः। अन्योन्यनिरपेक्षत्वे तु तेषां दुर्नयत्वमेव स्यात्। यदुक्तं परमर्षिभिः—

---

१ [illegible]

२ तुलना—

[illegible]

"दोहि वि नएहि नीअं सत्थमुलूएण तहवि मिच्छत्तं ।
जं सविसयप्पहाणत्तणेण अन्नुन्ननिरविक्खं ॥ १ ॥" ति

—विशेषावश्यके (गा० २१९५)

अत्रोपमामाह–नयाः क इव ? महागय व–महागजा इव भद्रजातीयत्वेन मदमन्थरगमनाः सांयुगीनाः प्रधानदन्तिन इव, तथा विधत्ते विपक्षप्रतिपन्थिनामनीकमेकहेलया प्रवृत्ताः क्षणेन हतविग्रहमेव पश्चान्मुखं विक्षिपन्ति । किंविशिष्टाः सन्तः ? वाईहिं ति वाजिभिः–तुरङ्गमैः परिगृहीताः–कृतपरिक्षेपाः । विधीयते हि समितिभूमिषु मत्तानां गजानां तथाविधातिगूढाभिमर्मर(?)प्रहारपरिहारतुरङ्गमपूरैः परिक्षेपः । इति चत्वारिंशत्तमगाथार्थः ॥ ४० ॥

हे० वि०—इदानीं नयप्रभावप्रतिपादनद्वारेण स्तवमाह–(वाईहिं ति) ।

हे नाथ ! तव नयाः नैगम१सङ्ग्रह२व्यवहार३ऋजुसूत्र४शब्द५समभिरूढ६एवम्भूत७रूपाः क्षणेन–स्तोककालेन कुर्वन्ति विमुखं–पराङ्मुखं प्रतिपक्षं–विपक्षं, नयवादाम्भोधेर्दुरवगाहत्वात् । क इवेत्याह–महागजा इव–प्रधानद्विपा इव । किंविधा नयाः ? किंविधा महागजाः इति श्लेषमाह—वादिभिः–वचनकुशलैः परिगृहीताः–परिवारिताः, महागजास्तु वाजिभिः–तुरङ्गमैः, तथाऽन्योन्यसंलग्नाः–परस्परं मिलिताः, मिथः सापेक्षा इत्यर्थः । अयमत्र भावार्थः—कैश्चित् कुवासनाग्रहग्रस्तैरयःशलाकाकल्पा नया अभ्युपगताः । जैनैश्च पुनः सर्वनयसमूहमयं जिनमतमिति प्रतिपन्नम् । तस्मात् युक्तमन्योन्यसंलग्ना इति विशेषणमिति । साम्प्रतं प्रस्तङ्गागतमिति सन्निहरुचिविनेयानुग्रहाय लेशतो नयस्वरूपमुपवर्णयामः । तत्रानन्तधर्मात्मकं वस्तु स्वमतविशिष्टं नयन्ति–गोचरयन्ति संवेदनं समारोपयन्ति इति नयाः, वस्त्वेकदेशपरामर्शा इत्यर्थः । तथा चोक्तं (श्रीसिद्धसेनदिवाकरैः)—

"एकदेशविशिष्टोऽर्थो, नयस्य विषयो मतः"

—न्यायावतारे (श्लो० २९)

इति । ते च अनन्तधर्माध्यासितत्वात् वस्तुनोऽनन्ताः । तथापि सर्वत्र प्रसिद्धत्वात् सप्त भेदा वर्ण्यन्ते, अन्येषां तेष्वेवान्तर्भावात् । तत्रापि चत्वारोऽर्थप्रधानाः त्रयश्च शब्दद्वारकाः इति । साम्प्रतं एकैकमतमुपवर्णयानि(मः) । नैगमात्तावत् विचार्यन्ते । निगम्यन्ते–विविक्तं परिच्छिद्यन्ते इति निगमाः घटादयोऽर्थास्तेषु भवो नैगम इति । अयं हि सत्तालक्षणमाह

---

१ तथा—

द्रव्यादिषु त्रयाणां यत् प्राधान्येन विवक्षणम् ।
तद् द्रव्यादिप्रधानेन कथ्योन्नैगमो मतः ॥

२ 'सङ्ग्रहनां' इत्यपि पाठः ।

सामान्यमवान्तरसामान्यानि च द्रव्यत्व-गुणत्व-कर्मत्वादीनि । तथा अन्त्यविशेषानसाधारणरूपलक्षणानवान्तरविशेषांश्च घटादीन् अभिप्रैतीति नैगमयति ॥ छ ॥

अधुना सङ्ग्रहाकूतमुपवर्णयामि—तत्र सङ्गृह्णातीति समस्तविशेषप्रतिक्षेपद्वारेण सामान्यरूपतया सकलं वस्त्विति सङ्ग्रहः । अयं हि सत्तालक्षणं महासामान्यं समर्थयति, न सम्मेभकुम्भाम्भोरुहादीन् विशेषानिति सङ्ग्रहः ॥ छ ॥

व्यावहारं व्यवहाराभिप्राय उच्यते-व्यवह्रियते लौकिकैरनेनाभिप्रायेणेति व्यवहारः । अयं तु मन्यते यदेव लोकव्यवहारपथमवतरति जलाद्याहरणसमर्थं घटादिकं तदेव पारमार्थिकं वस्तु, न सामान्यं अन्त्यविशेषा वा पारमार्थिका इति व्यवहारः ॥ छ ॥

सांप्रतं ऋजुसूत्राभिप्रायः कथ्यते-तत्र अतीतस्य विनष्टत्वात् अनागतस्य अलब्धात्मलाभत्वात् खरविषाणादिभ्योऽविशिष्यमाणतया नार्थक्रियानिवर्तनक्षमत्वमर्थक्रियाक्षमं च वस्तु लब्धात्मलाभत्वात् तयोर्न वस्तुत्वं (इति) ऋजुसूत्रः । तदिदमर्थस्वरूपनिरूपणं निपुणानां मनसुपवर्णितम् ।

अधुना शब्दाकूतानां मनसुपवर्ण्यते । इदं साधारणमाकूतं यदुत शब्द एव परमार्थः, सारः, तत्र तत्प्रतीतौ प्रतीयमानत्वात् स्वरूपवदिति ॥ छ ॥

सम्प्रतं प्रत्येकमतं कथ्यते-तत्र शब्द्यते-आह्वयते अनेनाभिप्रायेणार्थः इति शब्दः । अयं हि शब्दे सति यावन्तो ध्वनयः कस्मिंश्चिदर्थे प्रवर्तन्ते यथा इन्द्र-शक्र-पुरन्दरादयस्तेषामर्थो एकोऽर्थो वाच्य इति ॥ छ ॥

सांप्रतं समभिरूढमनुक्रियते—सम्-एकीभावेन व्युत्पत्तिनिमित्तमाक्रन्दयति शब्दमर्थे योऽभिप्रायः स समभिरूढः । अयं हि पर्यायशब्दानां प्रतिविभक्तमेवार्थमभिगच्छति । तद्यथा-इन्दनादिन्द्रः, शकनात् शक्रः, पृदारयतीति पुरन्दरः ॥ छ ॥

सम्प्रतं एवम्भूतमभिप्रायः प्रतिपाद्यते । तत्र एवंशब्दः प्रकारवचनः, ननर्थवम्-यथा शब्दनिर्वृत्तौ शब्दं भूतः-प्राप्तो योऽभिप्रायः स एवम्भूतः । अयं हि यस्मिन्नर्थे शब्दो व्युत्पत्तिनिमित्तस्तमर्थं यदैव विवर्तते तदैव तं शब्दं प्रवर्तमानमभिप्रैति, न सामान्यं । तद्यथा-इन्दनक्रियापरिणतमेव योपिदादिसमक्रान्तं विशिष्टचेष्टावन्तमेव घटोऽभिधीयते, न तेन क्रियाकालव्युत्पत्तिनिमित्तसम्बन्धात् पटादिवदिति ॥ छ ॥

सम्प्रतिनयैः पूर्वं सप्तभङ्गयः । तत्रार्पणाप्राधान्यतिरस्कारपरिहारद्वारेण प्रवर्तमाना नया भवन्ति । यदा तु व्यञ्जनपर्यायः सत्त्वः वस्तु समर्पयन्ति तदा दुर्नयता भवन्ति । दुर्नयता च यदा सर्वथा सर्वे धर्मा एवमेवेत्यभिनिवेश्यते अन्यधर्मतस्तु विरुद्धधर्मिणि वृत्तेः विस्मर्यते । प्रकृते पुनः । ६८ ॥

शब्दार्थ

वाईहिं (वादिभिः)=वादीओथी.
वाईहिं (वाजिभि.)=घोडाओथी.
परिग्गहिआ (परिगृहीता)=स्वीकारायेला.
करंति (कुर्वन्ति)=करे छे.
विमुहं (विमुखं)=विमुख.
खणेण (क्षणेन)=क्षणभां, पळभां.
पडिवक्खं (प्रतिपक्षं)=प्रतिपक्षने, शत्रुने.
तुज्झ (तव)=तारा.
नया (नयाः)=नयो.
नाह ! (नाथ !)=हे नाथ !
मह (महत्)=मोटो.
गय (गज)=हाथी.
महागय=मोटा हाथीओ.
व्व (इव)=जेम.
अन्नुन्न (अन्योन्य)=परस्पर.
संलग्ग (सलग्न)=जोडायेल
अन्नुन्नसंलग्गा=परस्पर जोडायेला.

पद्यार्थ

जैन नयोनी प्रभुता—

"हे नाथ ! घोडाओथी वींटळायेला तथा परस्पर भणी गयेला एवा मोटा हाथीओ जेम (शत्रुना सैन्यने रण-क्षेत्रमांथी पाछुं हठावे छे तेम अतिशय चतुर अने वळी वाद-लब्धिथी अलंकृत एवा) वादीओओ (पोताना पक्षना मण्डनने माटे अने प्रतिपक्षना खण्ड-नने माटे) स्वीकारेला तेमज [1]परस्पर संगत एवा तारा नयो प्रतिपक्षने एक क्षणभां (वाद-विवादना क्षेत्रथी) विमुख करे छे."—४०

---

१ आ विशेषणथी विशिष्ट नयोज 'सुनय' छे एम सूचन करवामा आव्युं छे; नहि तो जे नयो पोताना मर्यादा-क्षेत्रनी बहार जई एक बीजाने उतारी पाडवा प्रयत्न करे तो ते 'दुर्नय' बनी जाय छे. कहेवानी मतलब ओ छे के परस्पर सापेक्ष नयो 'सुनय' छे, ज्यारे परस्पर निरपेक्ष नयो ते 'दुर्नय' छे. आ वातनु श्रीरत्नप्रभसूरिकृत स्तुति-द्वात्रिंशिकानुं निम्न-लिखित पद्य समर्थन करे छे.—

"अहो चित्रं चित्रं तव चरितमेतन्मुनिपते !
स्वकीयानामेषां विविधविपक्षव्यसिवहिनाम् ।
विपक्षापेक्षाणां कथयसि नयानां सुनयतां
विपक्षक्षेपाणां पुनरिह विभो ! दुष्टनयताम् ॥"

पंचाशत्मांनो निम्न-लिखित श्लोक पण आ वातनी साक्षी पूरे छे:—

"नि.शेषांशजुषां प्रमाणविषयीभूयं समासेदुषां
वस्तूनां नियमांशकल्पनपरा. सप्त श्रुता भङ्गिन. ।
औदासीन्यपरायणान्यदपरे यांते भवेयुर्नया—
स्ते देवान्तवकदृष्टकल्पलते स्युस्तद्वा दुर्नया. ॥"

परतु आ उपरथी नय अने दुर्नय बे बे होय एवु सूचन थाय छे. वस्तु-स्थिति आ प्रकारनी होय एम हरिभद्र सर्वज्ञ हेमचन्द्रसूरिना नीचे मुजबना उद्गार उपरथी जणाय छे एटलुं नहि पण न्यायाचार्य श्रीयशोविजयगणि पण एने प्रमाणरूपे स्वीकारे छे —

"सदेव सत् स्यात् सदिति त्रिधार्थो मीयेत दुर्नीतिनयप्रमाणैः"
—अन्ययोगव्यवच्छेदिका द्वात्रिंशिका श्लो० २८

आथी करीने श्रीमलयगिरिसूरि "नयो दुर्नय सुनयश्चेति वैगम्बरा व्यवन्ना, न स्वसमाहम्, नयदुर्नययो-रयोगित्वात्" इत्यादि जे उल्लेख करे छे ते पण अपेक्षा अनुसार घटे छे ने विद्वानोये विचारी लेवा जेवु छे.

સ્પષ્ટીકરણ

નય-પર્યાલોચન—

પ્રત્યેક પ્રવૃત્તિમાં નિર્ણાયક શક્તિ અને ગ્રાહક શક્તિની મુખ્યતા રહેલી છે. નિર્ણાયક શક્તિ પદાર્થના નિર્ણયો તરફ ધ્યાન આપે છે, જ્યારે ગ્રાહક શક્તિ એ નિર્ણયોને ક્રમશઃ વ્યવહારરૂપ આપવામાં પ્રવૃત્ત થાય છે. આ શક્તિઓને શાસ્ત્રકારો અનુક્રમે 'પ્રમાણ' અને 'નય' એવા નામથી સંબોધે છે. આ બંને જ્ઞાનનાં એક જાતનાં રૂપાંતરો છે, છતાં એ બંનેમાં ભિન્નતા છે. જેમકે પ્રમાણ નિરપેક્ષ છે, જ્યારે નય સાપેક્ષ છે; અર્થાત્ પ્રમાણ પોતાના સામર્થ્યથી પોતાનું રક્ષણ કરી શકે છે, જ્યારે નયને તો પોતાના બચાવ માટે પ્રમાણનો આશ્રય લેવો પડે છે. કહેવાની મતલબ એ છે કે પ્રમાણ વસ્તુ સ્વરૂપનો નિર્ણય કરે છે, જ્યારે નય તો પ્રમાણે કરેલા નિર્ણય ઉપર જીવે છે. એનું કારણ એ છે કે નયરૂપે ગણાવા લાયક કોઈ પણ આશય-અભિપ્રાય-વિચાર પ્રત્યક્ષ, અનુમાન કે અન્ય કોઇ પ્રમાણથી બાધિત નજ હોવો જોઇએ. અમુક વિચાર અભ્રાન્ત છે, અસંદિગ્ધ છે, નિર્દોષ છે એવી પ્રતીતિ પ્રમાણ દ્વારા થાય ત્યાર પછીજ તે વિચાર નયસમિતિનો સભ્ય બની શકે છે. આ પ્રમાણે નયસમિતિના સભ્ય બનેલા વિચારે પોતાનાથી ભિન્ન કે વિરૂદ્ધ વિચાર સાથે ઝપાઝપી ન કરવી જોઇએ, તેના તરફ ઉદાસીન રહી પોતાનું કાર્ય બજાવવું જોઇએ. આ પ્રમાણેનું વર્તન નહિ રાખે તો તેને નયસમિતિ પોતાના સંઘ બહાર મૂકે છે અને તેને 'નયાભાસ' એવા નામથી ઓળખાવે છે.

આ ઉપરથી એ ફલિતાર્થ થાય છે કે અનન્ત ધર્મવાળી વસ્તુમાંના કોઇ અમુક ધર્મને ઉદ્દેશીને જે યથાર્થ અભિપ્રાય આપવામાં આવે તે 'નય' કહેવાય છે, જ્યારે અન્ય ધર્મો તરફ ઉદાસીનતા ધારણ ન કરતાં તેનું ખણ્ડન કરવા પ્રવૃત્ત થતો અભિપ્રાય તે 'નયાભાસ' છે. આથી પોતાની મર્યાદાનું ઉલ્લંઘન કરે તે પોતાની મહત્તા ગુમાવી બેસે, એ દેખીતી વાત છે.

નય-જ્ઞાન એ દ્રવ્યાનુયોગની કુંચી છે. અન્ય શબ્દોમાં કહીએ તો દ્રવ્યાનુયોગનું યથાર્થ સ્વરૂપ પ્રકટ કરનારી એ બારાખડી છે, કેમકે એની સહાયતાથી વિકટમાં વિકટ પ્રશ્ન પણ સુન્દર અને સચોટ રીતે ઉકેલી શકાય છે. આનાથી જગત્‌ના સમસ્ત વિચારો તેમજ તેની પ્રવૃત્તિઓ-અરે સમાજ કે વ્યક્તિગત બંધારણના પાયાઓનો પણ વાસ્તવિક બોધ થાય છે. આથી તો નયને ઉદ્દેશીને અન્યાન્ય જૈનાચાર્યોએ અનેક પ્રૌઢ ગ્રન્થો રચ્યા છે. મેં પણ યથામતિ એની સ્થૂલ રૂપરેખા **ન્યાયકુસુમાંજલિના** સ્પષ્ટીકરણ (પૃ૦ ૧૬૫-૧૭૨,૨૨૪-૨૨૮) માં આલેખી છે.

આ વિષયના ગૌરવ તરફ લક્ષ્ય આપતાં તેમજ ટીકાકારનો આશય થોડે ઘણે અંશે સમજાવવા માટે કરેલો પ્રયાસ અનાવશ્યક નહિ ગણાય એમ માની નીચે મુજબની હકીકત રજુ કરવામાં આવે છે:—

આપણે ઉપર જોઇ ગયા તેમ નય એ અભિપ્રાય-વિશેષ યાને એક પ્રકારનું અપેક્ષા-જ્ઞાન હોવાથી એની સંખ્યા અગણિત હોવી જોઇએ એવો સહજ ભાસ થાય છે. બરોબર, વસ્તુ-સ્થિતિ પણ તેમજ છે, કેમકે એ વાતની **સમ્મતિ-તર્ક**ના તૃતીય કાણ્ડની નિમ્ન-લિખિત ૪૭મી ગાથા સાક્ષી પૂરે છે:—

"जावइया वयणपहा तावइया चेव हुंति नयवाया"

---

૧ છાયા—

यावन्तो वचनपथाः तावन्तः चैव भवन्ति नयवादाः ॥

અર્થાત્ જેટલા વચન-માર્ગ છે તેટલા નય-વાદો છે.

આ પ્રમાણેની પરિસ્થિતિ હોવા છતાં પણ કુશાગ્રમતિ જૈનાચાર્યોએ આ ગણનાતીત નયોના સમૂહને માત્ર સાત નયોમાંજ વિભક્ત કર્યો છે. આ વહેંચણી પણ વળી એવી અનુપમ રીતે કરી છે કે જગતના કોઇ પણ વિચારનો આમાં સમાવેશ થવો બાકી રહેતો નથી.

અત્ર એવો સહજ પ્રશ્ન ઉદ્ભવે કે શબ્દ-સમુદાયની વિશાળતાને લઇને શબ્દ-જ્ઞાન પણ થવું મુશ્કેલ છે તો અપેક્ષા-જ્ઞાનની વાતજ શી? આનું સમાધાન એ છે કે એક તો વૈયાકરણોએ આ શબ્દ-સમુદાયના નામ, સર્વનામ ઇત્યાદિ ભેદો પાડી સરલતા કરી આપી છે અને બીજું અભ્યાસ-પરિચય દ્વારા તે શબ્દ-જ્ઞાન પણ સહેલાઇથી પ્રાપ્ત થાય છે.

તો એવી રીતે સુયોગ્ય અભ્યાસ-મનન કરવાથી કર્યો અભિપ્રાય કયા નયને અવલંબીને આપવામાં આવ્યો છે તે જાણવામાં વાંધા જેટલી મુશ્કેલી નથી.

પ્રાપ્ત કરવું. લઈ જવું એ અર્થ સૂચક ની ધાતુ ઉપરથી 'નય' શબ્દ બનેલો છે. એનાં [1]પ્રાપક, [2]કારક [3]સાધક, [4]નિવર્તક, [5]નિર્ભાસક, [6]ઉપલંભક, [7]વ્યંજક ઇત્યાદિ [8]નામાંતર છે એ વાત **तत्त्वार्थाधिगमसूत्र** (અ૦ ૧, સ૦ ૩૫)ના ભાષ્ય ઉપરથી જોઇ શકાય છે. આ પ્રાપક વિગેરેનાં લક્ષણોના સંબંધમાં વિશેષ વિવેચન ન કરતાં તેના જિજ્ઞાસુને ન્યાયવિશારદ ન્યાયાચાર્ય **શ્રીયશોવિજયગણિકૃત નયરહસ્ય-પ્રકરણ** જોવા ભલામણ કરવામાં આવે છે.

નયના જે મુખ્ય સાત ભેદો પાડવામાં આવે છે તે તરફ હવે ઊંડી નજર ફેંકીએ.

(૧) નૈગમ નય વસ્તુગત સામાન્ય તેમજ વિશેષ ધર્મો ઉપર પ્રકાશ પાડે છે. આના ત્રણ ત્રણ ભેદો પડે છે. (જુઓ **ન્યાયાલોક**-ચતુર્વિંશતિકાનું ૨૦ મું પૃષ્ઠ) આ નય તરફ નૈયાયિક અને વૈશેષિક દર્શનની અનુકૂલતા છે. [illegible] આ નયની સુવ્યવસ્થિત મર્યાદાનું તે દર્શનમાં [illegible] કર્યું છે, જોવું જૈન શાસ્ત્રકારોનું કથન છે.

(૨) સંગ્રહ નય વસ્તુમાં રહેલી વિશેષ [illegible] તરફ દૃષ્ટિ-પાત કરે છે. [illegible] દર્શન [illegible] આ નયના તરફ [illegible] મોહને ત્યાગી દે

[illegible]

[illegible]

[illegible]

(૩) વ્યવહાર નય વિશેષતા તરફ લક્ષ્ય રાખે છે. લોક વ્યવહાર આ નયનું કાર્ય-ક્ષેત્ર છે. એના અયથાર્થ સેવનથી ચાર્વાક દર્શન ઉદ્ભવ્યું છે.

(૪) ઋજુસૂત્ર નય વર્તમાન કાલ સાથે સંબંધ ધરાવે છે. આ પર્યાયો તરફ ધ્યાન આપે છે. આની સત્તાના દુરૂપયોગરૂપ [1]સૌત્રાન્તિક બૌદ્ધ દર્શન છે.[2]

(૫) શબ્દ નય પ્રવૃત્તિ લૌકિક સંકેતો ઉપરજ નિર્ભર છે. એ પર્યાયોની ભિન્નતા તરફ ધ્યાન આપતો નથી. અન્યાન્ય શબ્દોવડે સૂચ વાતા વાચ્યાર્થને એકજ પદાર્થરૂપે તે સ્વીકારે છે. આનું અનુચિત સેવન વૈભાષિક દર્શનમાં નજરે પડે છે.

अशुद्धाद् व्यवहाराख्यात्, ततोऽभूत् साङ्ख्यदर्शनम् ।
चेतनाचेतनद्रव्या-नन्तपर्यायदर्शकम् ॥ ११० ॥
यद्यप्येतन्मतेऽप्यात्मा, निर्लेपो निर्गुणो विभुः ।
अध्यासाद् व्यवहारश्च, ब्रह्मवादेऽपि सम्मतः ॥ १११ ॥
प्रत्युतात्मनि कर्तृत्वं, साङ्ख्यानां प्रातिभासिकम् ।
वेदान्तिनां त्वनिर्वाच्यं, मतं तद् व्यावहारिकम् ॥ ११२ ॥
अनुत्पन्नत्वपक्षश्च, निर्युक्तौ नैगमे श्रुतः ।
नेति वेदान्तिसाङ्ख्योक्तयोः, सङ्ग्रहव्यवहारता ॥ ११३ ॥
तथाप्युपनिषद्दृष्टिः, सृष्टिवादात्मिका परा ।
तस्यां स्वप्नोपमे विश्वे, व्यवहारलवोऽपि न ॥ ११४ ॥
साङ्ख्यशास्त्रे च तन्नात्म-व्यवस्था व्यवहारकृत् ।
इत्येतावत् पुरस्कृत्य, विवेकः सम्मतावयम् ॥ ११५ ॥
हेतुर्मतस्य कस्यापि, शुद्धोऽशुद्धो न नैगमः ।
अन्तर्भावो यतस्तस्य, सङ्ग्रह-व्यवहारयोः ॥ ११६ ॥
द्वाभ्यां नयाभ्यामुन्नीत-मपि शास्त्रं कणाशिना ।
अन्योन्यनिरपेक्षत्वान्-मिथ्यात्वं स्वमताग्रहात् ॥ ११७ ॥
स्वतन्त्रव्यक्तिसामान्य-ग्रहा येऽत्र तु नैगमे ।
औलूक्यसमयोत्पत्तिं ब्रूमहे, तत एव हि ॥ ११८ ॥"

૧ સૌત્રાન્તિક એ બૌદ્ધ સંપ્રદાયના ચાર ફિરકાઓ પૈકી એક છે. એનું તેમજ બીજા ત્રણ ફિરકા ઓનું સ્થૂળ સ્વરૂપ નિમ્ન-લિખિત પદ્યમાં દૃષ્ટિ-ગોચર થાય છેઃ—

"अर्थो ज्ञानसमन्वितो मतिमता वैभाषिकेणोच्यते
प्रत्यक्षो नहि बाह्यवस्तुविसरः सौत्रान्तिकैराश्रितः ।
योगाचारमतानुगैरभिमता साकारबुद्धिः परा
मन्यन्ते बत मध्यमाः कृतधियः स्वच्छां परां संविदम् ॥"

આ પદ્ય **નયોપદેશની** શ્રીભાવપ્રભસૂરિકૃત અવચૂરિમાં છે એટલુજ નહિ, પરંતુ શ્રીહરિભદ્રસૂરિકૃત **ષડ્દર્શનસમુચ્ચયની** શ્રીગુણરત્નસૂરિએ રચેલી **તર્કરહસ્યદીપિકા** નામની વૃત્તિના પ્રથમ અધિકારના અન્તમાં પણ છે; પરંતુ તેના મૂળ કર્તા કોણ છે તે મારા જાણવામાં નથી.

૨ આ તેમજ હવે પછીના ત્રણ ઉલ્લેખો **નયોપદેશના** નિમ્ન-લિખિત શ્લોકના આધારે કરવામાં આવ્યા છેઃ—

" ऋजुसूत्रादितः सौत्रान्तिक-वैभाषिकौ क्रमात् ।
अभूवन् सौगता योगाचार-माध्यमिकाविति ॥ ११९ ॥"

(૬) સમભિરૂઢ નય પર્યાયની ભિન્નતાથી અર્થમાં ભિન્નતા માને છે. કેમકે એ લૌકિક સંકેતો ઉપરાંત વ્યુત્પત્તિ તરફ પણ લક્ષ્ય આપે છે. અર્થાત્ આ નય શબ્દો દ્વારા અર્થોનો બોધ મેળવતી વેળા લૌકિક સંકેત અને શબ્દ વાચ્યભાવ એ બંને તરફ નજર રાખે છે. આના તરફ અયોગ્ય મોહ ધરાવનારા દર્શન તરીકે યોગાચારને ઓળખાવી શકાય.

(૭) એવંભૂત નય સ્વકીય કાર્યને કરનારી વસ્તુનેજ વસ્તુરૂપે માને છે. આ નય પણ લૌકિક સંકેતનો આશ્રય લે છે તો પણ તેનું મુખ્ય ધ્યેય તો શબ્દના વ્યુત્પત્તિ જન્ય ભાવ સાથે અર્થના સામ્ય તરફજ હોય છે. આ નય લાક્ષણિક કે ઔપચારિક શબ્દો તરફ જરા પણ ધ્યાન આપતો નથી. કહેણી અને રહેટ્ટીની સમાનતાને પુષ્ટિ આપવામાં આ નય એકકો છે, અર્થાત્ શબ્દનો ભાવ એક દિશામાં હોય અને અર્થનો બીજી દિશામાં હોય તે વાત આને સંમત નથી. માધ્યમિક દર્શનની આ તરફ અઘટિત પ્રીતિ છે.

એક એકથી વધારે વિશુદ્ધ એવા આ સાત નયો પૈકી પ્રત્યેકના સો સો ભેદો પડે છે. સુલભાર્થે આનું સ્વરૂપ **નયચક્રવાલમાં** તેના કર્તા **શ્રીમલ્લવાદીએ** આલેખ્યું છે એટલુંજ નહિ, પરંતુ તેના ઉપર સુવિસ્તૃત ટીકા રચી પોતાની પરોપકાર-વૃત્તિ **શ્રીસિદ્ધર્ષિ** મુનિવર્યે પ્રકટ કરી છે. આનો આદર્શ તૈયાર કરવામાં **ન્યા૦ ન્યા૦ શ્રીયશોવિજય** મહોપાધ્યાયે અપૂર્વ પરિશ્રમ સેવ્યો છે. આ અનુપમ ગ્રન્થ જેમ બને તેમ જલદી છપાવીને બહાર પાડવામાં આવે તેમ વધારે હિતકર છે. એ પ્રકટ થતાં તેના જિજ્ઞાસુને ઘણું જાણવાનું મળશે.

ઉપર્યુક્ત સાત નયો પૈકી કેટલા નયોને દ્રવ્યાર્થિક ગણવા એ સંબંધમાં મત-ભેદ છે. શ્વેતામ્બર સમ્પ્રદાયમાં **શ્રીજિનભદ્રગણિ** ક્ષમાશ્રમણ પ્રમુખ સૈદ્ધાન્તિકો પ્રથમના ચારને દ્રવ્યાર્થિક માને છે, જ્યારે **શ્રીસિદ્ધસેનદિવાકર** પ્રમુખ તાર્કિકો પ્રથમના ત્રણને દ્રવ્યાર્થિક માને છે. **નયોપદેશમાં** કહ્યું પણ છે કે—

"तार्किकाणां त्रयो भेदा, आद्या द्रव्यार्थिनो मताः ।
सैद्धान्तिकानां चत्वारः, पर्यायार्थगताः परे ॥ १८ ॥

દિગમ્બર-સમ્પ્રદાય તરફ નજર કરતાં માલૂમ પડે છે કે **तत्त्वार्थश्लोकवार्तिक**ના કર્તા **શ્રીવિદ્યાનન્દસ્વામી** તાર્કિકોને મળતા છે. કેમકે તેમણે આ ગ્રન્થ (પૃ૦ ૨૬૮)માં કહ્યું છે કે—

"सङ्ग्रहाद् हौ विशेषेण, द्रव्यपर्यायगोचरौ ।
द्रव्यार्थो व्यवहारान्तः, पर्यायार्थस्त्वतोऽपरः ॥ २ ।"

અર્થ-નય અને શબ્દ-નયમાં જે કયા નયોનો અન્તર્ભાવ થાય છે તે સંબંધમાં તો મત-ભિન્નતા જણાતી નથી. સૈદ્ધાન્તિકો તેમજ દિગમ્બરો પ્રથમના ચાર નયોને અર્થ-નય માને છે. જ્યારે બાકીના નયોને શબ્દ-નય તરીકે ઓળખાવે છે. આ વિષયમાં તો શ્વેતાંબર અને દિગમ્બર સમ્પ્રદાયોનું પણ ઐક્ય જોવાય છે: કેમકે **तत्त्वार्थश्लोकवार्तिक** (પૃ૦ ૨૭૪)માં કહ્યું છે કે—

આખો ઘોડો જ અખંડિતપણે આંખનો વિષય બને છે. એ જ પ્રમાણનો વિષય થવાની રીત છે. પ્રમાણના વિષય થયેલ એ ઘોડાનું જ્ઞાન જ્યારે બીજાને શબ્દ દ્વારા કરાવવું હોય ત્યારે તે ઘોડાની અમુક વિશેષતાઓ બીજી વિશેષતાઓ કરતાં બુદ્ધિ દ્વારા છૂટી પાડી વક્તા કહે છે કે—આ ઘોડો લાલ છે, ઊંચો છે કે અમુક આકારનો છે. તે વખતે વક્તાના બૌદ્ધિક વ્યાપારમાં કે શ્રોતાની જ્ઞાનક્રિયામાં ઘોડો ભાસમાન છતાં તે માત્ર ગૌણ હોય છે, અને તેની વિશેષતાઓ જે બીજી વિશેષતાઓ કરતાં જૂદી પાડી કહેવામાં આવે છે, તે જ મુખ્ય હોય છે. તેથી જ એ વખતે જ્ઞાનનો વિષય બનતો ઘોડો અમુક અંશ વિશિષ્ટ વિષય બને છે. એ જ નયનો વિષય થવાની રીત છે.

આ વક્તવ્યને બીજા શબ્દોમાં—ટૂંકમાં એ રીતે પણ કહી શકાય કે—ભાનમાં અમુક વિશેષતાઓની પ્રધાનતા છતાં જ્યારે ઉદ્દેશ્ય અને વિધેયના વિભાગ સિવાય જ વસ્તુ ભાસમાન થાય ત્યારે તે પ્રમાણનો વિષય અને જ્યારે વસ્તુ ઉદ્દેશ્ય-વિધેયના વિભાગ પૂર્વક ભાસમાન થાય ત્યારે તે નયનો વિષય. આ રીતે વસ્તુ એક જ છતાં તેના ભાનની રીત જૂદી જૂદી હોવાથી પ્રમાણ અને નયમાં તેનો વિષયભેદ સ્પષ્ટ છે.

પ્ર. પ્રમાણની પેઠે નય પણ જો જ્ઞાન જ હોય તો બેમાં તફાવત શો?

ઉ. ઇન્દ્રિયોની મદદથી કે મદદ સિવાય જ ઉત્પન્ન થયેલું જ્ઞાન જ્યારે કોઇ વસ્તુને યથાર્થપણે પ્રકાશિત કરે છે ત્યારે તે પ્રમાણ કહેવાય છે અને પ્રમાણ દ્વારા પ્રકાશિત થયેલી વસ્તુને શબ્દ દ્વારા બીજાને જણાવવા માટે તે વસ્તુના વિષયમાં જે માનસિક વિચારક્રિયા થાય છે તે નય. અર્થાત્ શબ્દમાં ઉતારાતી કે ઉતારવા લાયક જે જ્ઞાનક્રિયા તે નય અને એનો પુરોગામી ચેતના-વ્યાપાર તે પ્રમાણ. આ ઉપરાંત નય અને પ્રમાણનું અંતર એક એ છે કે નયજ્ઞાન તે પ્રમાણજ્ઞાનના અંશરૂપે છે અને પ્રમાણજ્ઞાન તે નયજ્ઞાનના અંશી કે સમૂહ રૂપે છે. કારણ કે પ્રમાણવ્યાપારમાંથી જ નયવ્યાપારની ધારાઓ પ્રકટે છે.

પ્ર. પ્રમાણ અને નય શબ્દની વ્યુત્પત્તિ બતાવી તેનો અર્થભેદ સ્પષ્ટ કરો.

ઉ. પ્ર+માન=(જે. જ્ઞાન વડે પ્ર-અભ્રાન્તપણે વસ્તુનું માન-પ્રકાશન (નિર્ણય) થાય તે પ્રમાણ. ની+અ-(ની-પ્રમાણ દ્વારા જાણેલી વસ્તુને બીજાની અર્થાત્ શ્રોતાની બુદ્ધિમાં પહોંચાડવાની ક્રિયા. અ-કરનાર વક્તાનો માનસિક વ્યાપાર તે) નય.

પ્ર. જૈન ન્યાય ગ્રન્થોની જેમ જૈનેતર ન્યાય ગ્રન્થોમાં નય વિષે મીમાંસા છે કે ન

ઉ. નથી. જો કે જૈન અને જૈનેતર બન્નેના તર્કગ્રન્થોમાં મીમાંસા છે છતાં નયને જ છૂટો પાડી તેના ઉપર સ્પષ્ટ અને વિસ્તૃત મીમાંસા તો માત્ર જૈનોએ જ કરી

આ પ્રમાણેનું ૨૯ મા પદ્યનું સ્પષ્ટીકરણ છે. નય અને સ્યાદ્વાદ વચ્ચેનો સંબંધ અંતર એના શીર્ષક પૂર્વક ત્રીસમું પદ્ય તેમજ તેનો ઉપર્યુક્ત અર્થ આપ્યા બાદ તેનું નીચે મુજબ આપવામાં આવ્યું છે:—

પ્ર. શ્રુત એટલે શું?

ઉ. આગમજ્ઞાન તે શ્રુત.

પ્ર. શું બધું શ્રુત એક જ જાતનું છે કે તેમાં જાણવા જેવો ખાસ ભેદ છે?

ઉ. ભેદ છે.

પ્ર. તે કયો?

ઉ. શ્રુતના મુખ્ય બે ભાગ પાડી શકાય એક તો અંશગ્રાહી–વસ્તુને એક અંશથી સ્પર્શ કરનાર: અને બીજો સમગ્રગ્રાહી–વસ્તુને સમગ્રપણે ગ્રહણ કરનાર. અંશગ્રાહી તે નયશ્રુત અને સમગ્રગ્રાહી તે સ્યાદ્વાદશ્રુત.

આ કથનને વધારે સ્પષ્ટ કરીએ. કોઇ એક તત્ત્વનું પ્રતિપાદન કરનાર એક આખું શાસ્ત્ર, આખું પ્રકરણ કે આખો વિચાર તે તે તત્ત્વ પૂરતું સ્યાદ્વાદશ્રુત; અને તેમાંના તે તત્ત્વને લગતા જુદા જુદા અંશો ઉપરના ખંડ વિચારો તે પ્રત્યેક નયશ્રુત. આ વિચારો એક એક છૂટા છૂટા લઈએ ત્યારે નયશ્રુત અને તે બધાનું પ્રસ્તુત તત્ત્વ પરત્વે એકીકરણ તે સ્યાદ્વાદશ્રુત. કોઇ એક તત્ત્વ પરત્વે નય અને સ્યાદ્વાદશ્રુતનો જે આ ભેદ તે જ સંપૂર્ણ જગત્ પરત્વે ઘટાવી શકાય.

પ્ર. દાખલો આપી સમજાવો.

ઉ. સમગ્ર ચિકિત્સાશાસ્ત્ર એ આરોગ્ય તત્ત્વનું સ્યાદ્વાદશ્રુત છે; પણ આરોગ્ય તત્ત્વને લગતાં, આદાન, નિદાન, ચિકિત્સા આદિ જુદા જુદા અંશો ઉપર વિચાર કરનાર એ શાસ્ત્રના તે તે અંશો. એ ચિકિત્સાશાસ્ત્રરૂપ સ્યાદ્વાદશ્રુતના અંશો હોવાથી તે તત્ત્વ પરત્વે નયશ્રુત છે. આ રીતે નયશ્રુત તે અંશોનો સરવાળો છે.

પ્ર. નય અને સ્યાદ્વાદને જૈનશ્રુતમાં ઘટાવવાં હોય તો કેવી રીતે?

ઉ. જૈનશ્રુતમાંના કોઇ એકાદ સૂત્રને લ્યો કે જે એક જ અભિપ્રાયનું સૂચક હોય તે નયશ્રુત અને એવાં અનેક અભિપ્રાયોનાં સૂચક અનેક સૂત્રો (પછી ભલે તે પરસ્પર વિરોધી ભાસતા હોય) તે સ્યાદ્વાદશ્રુત. દાખલા તરીકે—'पंडुप्पन्ने नेरइए विणस्सइ' એ સૂત્ર લ્યો. એનો અભિપ્રાય એ છે કે નારકી જીવ ઉત્પન્ન થતાં વેંત જ નાશ પામે છે. આ અભિપ્રાય ક્ષણભંગસૂચક છે. એટલે નારકી જીવનો ઉત્પાદ અને વ્યય સૂચવે છે. તેવી જ રીતે નારકી જીવની સ્થિરતાનું વર્ણન કરનાર બીજાં સૂત્રો લ્યો.

પ્ર. नेरइयाणं भंते! केवइयं कालं ठिई पन्नत्ता?

ઉ. गोयमा! जहण्णेणं दस वाससहस्साइं उक्कोसेणं तेत्तीसं सागरोवमाइं ठिई पन्नत्ता"

(भगवती पृ० ५३, श० १ उ० १)

એ બધાં જ સૂત્રો જુદાં જુદાં નારકી પરત્વે નયવાક્ય છે અને એક સાથે મળે ત્યારે સ્યાદ્વાદશ્રુત બને છે.

પ્ર. ત્યારે એમ થયું કે એક વાક્ય એ નય અને વાક્યસમૂહ તે સ્યાદ્વાદ અને જો એમ હોય તો પ્રશ્ન થાય છે કે શું એક જ વાક્ય સ્યાદ્વાદાત્મક અનેકાન્તદ્યોતક ન હોઇ શકે?

ઉ. હોઇ શકે.

પ્ર. કેવી રીતે? કારણકે એક વાક્ય એ કોઇ એક વસ્તુ પરત્વે એક અભિપ્રાયનું સૂચક હોવાથી તેના કોઇ એક અંશને સ્પર્શ કરી શકે; બીજા અંશોને સ્પર્શ ન કરી શકે

---

૧ આ અનુપ્રવાદ પૂર્વની નૈપુણિક વસ્તુનું સૂત્ર છે. હી. ૨.

તો પછી તે એક વાક્ય સમગ્રગ્રાહી ન થઇ શકવાથી સ્યાદ્વાદશ્રુત કે શકાય?

ઉ. અલબત દેખીતી રીતે એક વાક્ય વસ્તુના અમુક એક અંશનું પ્રતિપાદન જ્યારે વક્તા તે વાક્ય વડે એક અંશનું પ્રતિપાદન કરવા છતાં પ્રતિપા અંશ સિવાયના બીજા અંશોને પણ એક જ સાથે પ્રતિપાદિત કરવા ઇતર અંશોને પ્રતિપાદનના સૂચક **સ્યાત્** શબ્દનો વાક્યમાં પ્રયોગ કરે તો **સ્યાત્** શબ્દનો ઉચ્ચાર કર્યા સિવાય પણ વક્તા તે શબ્દના ભાવને વાક્યને ઉચ્ચારે છે ત્યારે તે વાક્ય સાક્ષાત્ અંશમાત્રગ્રાહી દેખાવા છતાં શબ્દ સાથે અથવા સ્યાત્ શબ્દ સિવાય જ ઇતર સમગ્ર અંશોના પ્રતિપાદ ઉચ્ચારાયેલું હોવાને લીધે સ્યાદ્વાદશ્રુત કહેવાય છે.

પ્ર. વક્તા સ્યાત્ શબ્દનો પ્રયોગ ન કરે તેમજ તેનો ભાવ પણ મનમાં ન રાખે વાક્ય કઈ કોટિમાં આવે?

ઉ. નયશ્રુતની કોટિમાં.

પ્ર. જ્યારે વક્તા પોતાને ઇષ્ટ એવા એક અંશનું નિરાકરણ જ કરતો હોય ત્યારે કયા શ્રુતની કોટિમાં આવે?

ઉ. દુર્નય અથવા મિથ્યાશ્રુતની કોટિમાં.

પ્ર. કારણ શું?

ઉ. વસ્તુના પ્રમાણસિદ્ધ અનેક અંશોમાંથી એક જ અંશને સાચો ઠરાવવા તે વક્ત શમાં આવી જઇ બીજા સાચા અંશોનો અપલાપ કરે છે તેથી તે વાક્ય એ પૂરતું સાચું હોવા છતાં ઇતર અંશોના સંબંધમાં વિચ્છેદ પૂરતું બોટું હોવાથી શ્રુત કહેવાય છે.

પ્ર. આવાં અનેક દુર્નય વાક્યો મળે તો સ્યાદ્વાદશ્રુત બને ખરું?

ઉ. ના, કારણ કે આવાં વાક્યો પરસ્પર એક બીજાનો વિરોધ કરતા હોવાથી વ્ય અવ્યવસ્થા પામે છે. તે પોતપોતાની કક્ષામાં રહી વસ્તુના અંશમાત્રનું પ્રતિપાદ વાને બદલે બીજાની કક્ષામાં દાખલ થઇ તેનું મિથ્યાપણું બતાવવાની મોથ ફિ છે, તેથી તે મિથ્યાશ્રુત છે અને તેથી જેમ પરસ્પર અથડાતા વિરોધી અનેક એક સમૂહબદ્ધ થઈ કોઇ એક કાર્ય સાધી નથી શકતા; ઉલટું તે એક બીજાન, બાધક બને છે, તેમ અનેક દુર્નય વાક્યો એક સાથે મળી કોઇ એક વસ્તુને જણાવવાની વાત તો બાજુએ રહી તે એક બીજાના આંશિક અર્થના જ્ઞાન ને પણ સમ્યપણે પ્રકટ થતાં અટકાવે છે.

પ્ર. કોઇ એક જ વસ્તુનું વર્ણન કરવાને પ્રસંગે દુર્નય, નય અને સ્યાદ્વાદ એ ત્રં વચનો હોય તે ઘટી શકે ખરાં? અને ઘટી શકે તો કઈ રીતે?

ઉ. જગતના નિત્યપણા કે અનિત્યપણા વિષે પ્રશ્ન કર્યો કે—જગત નિત્ય છે, અ કિંવા કૃત્ય છે કે એથી વિલક્ષણ એટલે અનુભયરૂપ છે? આનો ઉત્તર આપનાર વ એવો નિશ્ચય કર્યો હોય કે જગત નિત્ય-અનિત્ય-ઉભયરૂપ છે; અ જણાવે કે જગત નિત્યરૂપે છે અને અનિત્યરૂપે છે,

તેમને અલ્પાંશે ભય નથી, તથા વૈક્રિય લબ્ધિથી યુક્ત હોવાથી તેઓ મનગમતાં રૂપો વિકુર્વી શકે છે, અનેક પ્રકારના ભોગો ભોગવી શકે છે, તથા વળી તેઓને આપણી માફક કાવલિક આહાર નહિ હોવાથી તેઓ ઉદર-નિર્વાહની ચિન્તાથી મુક્ત છે ઇત્યાદિ સુખો દેવોને પુણ્ય-કર્મના ઉદયરૂપે મળે છે ખરાં; પરંતુ ત્યાં પણ વૈર, પરતન્ત્રતા, ઈર્ષ્યા ઇત્યાદિ દુર્ગુણરૂપ દુરમનોની છાવણી હોવાથી કેટલાક દેવો પોતાથી અધિક પુણ્યશાળી દેવની વિશેષ સંપત્તિ જોઇને મનમાં ને મનમાં ઈર્ષ્યાગ્નિથી બળ્યા કરે છે, કેટલાક દેવોને પોતાના ઉપરી અધિકારીની સેવામાં સમય ગાળવો પડે છે, ત્યારે કિલ્બિષક તરીકે ઉત્પન્ન થયેલા દેવોને પોતાની અધમતાનો ખ્યાલ દુઃખના માથે ઝાડ ઊગ્યાં હોય તેવું કષ્ટકારી જીવન વ્યતીત કરાવે છે.

આ પ્રકારના સુખ-દુઃખો ઉપરાંત પ્રાયઃ દરેક દેવને ચ્યવન-કાળને છ માસ બાકી રહેતાં આખી જીંદગીમાં ન પ્રાપ્ત થયેલી વૃદ્ધાવસ્થા ઘેરી લે છે એટલું જ નહિ, પરંતુ પોતે અવધિજ્ઞાન

જુઓ પૃ૦ ૩.

૨ દેવોના ભવનપતિ, વ્યન્તર, જ્યોતિષ્ક અને વૈમાનિક એવા ચાર પ્રકારો છે. આમાં પ્રથમ અને અન્તિમ જાતના દેવોના ઇન્દ્ર, સામાનિક, ત્રાયસ્ત્રિંશ, પારિષદ, આત્મરક્ષક, લોકપાલ, અનીક, પ્રકીર્ણક, આભિયોગ્ય અને કિલ્બિષક એવા દસ ભેદો છે. આ ભેદોમાં ત્રાયસ્ત્રિંશ અને લોકપાલ નિવાયના આઠ ભેદો તો વ્યન્તર અને જ્યોતિષ્કના પણ પોતે પોતાના ઇન્દ્ર જે ભેદો છે તે તે જાતના દેવોમાં છે. આ દેવને ત્રણ પલ્યોપમની ઉપરાન્ત આયુષ્યવાળા હોય છે.

૩ આ. સમર્થ જે શ્રીઆચારાંગસૂત્રના પ્રથમ અધ્યયનને 'શસ્ત્રપરિજ્ઞા' નામના પ્રથમ અધ્યયનના પ્રથમ ઉદ્દેશાના આદ્ય સૂત્ર (પૃ૦ ૬૫૪)માં 'इहमेगेसिं नो सण्णा भवइ तंजहा पुरत्थिमाओ वा दिसाओ आगओ अहमंसि' એ પદની ટીકા કરતાં શીલાંકાચાર્ય કહે છે કે—

"इह मनुष्यलोके स्वार्जितेन पुण्यकर्मणा देवत्वेनोत्पन्नाः केचन, देवाश्च द्विविधाः, तद्यथा-परिगृहीतदेवीकाः अपरिगृहीतदेवीकाश्च, तत्र परिगृहीतदेवीकेषु मध्ये कश्चिदेव कश्चित्तस्यां देवलोकावस्थायां वर्तमानः"

ઉપરાન્ત (પૃ૦ ૬૫૫ના પ્રારંભે) એજ સૂત્રની ટીકામાં તેઓશ્રી જણાવે છે કે—

'अपरिगृहीतदेवीकाः, देवलोकेष्वेव, कतिपयसागरोपमाणि । ईषत्परिगृहीतदेवीकाः, ईशानकल्पे द्रष्टव्याः ।'

૪ આ પુસ્તકમાં મુદ્રિત કરેલા ચિત્રપટમાં, ઉપરના ભાગમાં ડાબી બાજુએ ઉપર જે દેવ બતાવ્યો છે, તેજ આ ચ્યવનોન્મુખ દેવ છે.

મનુષ્ય-ગતિની જેમ પુણ્ય કરવાથી દેવ-ગતિ પ્રાપ્ત થાય છે, છતાં [૧]સામાન્ય કથન તરીકે એમ કહી શકાય કે ત્યાં કોઇ જાતનાં વ્રત-નિયમોને માટે અવકાશ નહિ રહેલો હોવાથી અર્થાત્ દેવો અવિરત હોવાથી એ ગતિ મનુષ્ય-ગતિથી ઉતરતી છે.

અત્ર એવો સહજ પ્રશ્ન ઉદ્ભવે છે કે દેવ-ગતિ પુણ્ય ઉપાર્જન કરવાથી પ્રાપ્ત થાય છે, તો પછી ત્યાં દુઃખ કેમ સંભવે? આનો ઉત્તર એ છે કે જેમ પાપ એ લોઢાની શૃંખલા (બેડી) છે, તેમ પુણ્ય પણ જ્યારે સુવર્ણની શૃંખલાજ છે, તો પછી શૃંખલા-બદ્ધ જીવન એ સુખ કેમ કહી શકાય? વળી એ પણ ધ્યાનમાં લેવા જેવી હકીકત છે કે દેવ-ગતિમાં દેવોનો જન્મ [૨]ઔપપાતિક હોવાથી તેમને ગર્ભ અને જન્મ પરત્વેનાં દુઃખો સહન કરવા પડતાં નથી, વળી તેઓનું આયુષ્ય [૩]અનપવર્તનીય હોવાથી વિષ, શસ્ત્ર, અગ્નિ ઇત્યાદિ વડે જાન જતો રહેવાનો

---

૧ સામાન્ય કથન કહેવાનું કારણ એ છે કે નવ ગ્રૈવેયક સુધીની દેવ-ગતિ તો અભવ્યને પણ પ્રાપ્ય છે. પરંતુ આ ગ્રૈવેયકના ઉપલા ભાગમાં રહેલા પાંચ અનુત્તર વિમાનમાં ઉત્પન્ન થયેલો દેવ ત્રણથી વિશેષ ભવ જેમના બાકી રહ્યા હોય એવા માનવાદિકથી શ્રેષ્ઠ છે. કેમકે આવો દેવ તત્ત્વાર્થાધિગમસૂત્રના ચતુર્થ અધ્યાયના 'વિજયાદિષુ દ્વિચરમાઃ' એ ૨૭ મા સૂત્ર પ્રમાણે દ્વિચરમ છે એટલે કે 'વિજય'દિક અનુત્તર વિમાનમાંથી ચ્યવીને તે દેવ મનુષ્ય તરીકે ઉત્પન્ન થઇ ફરી અનુત્તર વિમાનનો અધિકારી બની મનુષ્ય થઇ તેજ ભવમાં મુક્તિ-મહિલાને મંદિરે પધારે છે. 'સર્વાર્થસિદ્ધ' વિમાનવાસી દેવ તો વળી આનાથી પણ શ્રેષ્ઠ છે, કેમકે આની પૂર્વેના મનુષ્ય ભવમાં ફક્ત સાત પ્રાણ જેટલુંજ આયુષ્ય વધારે હોત તો તેજ ભવમાં મોક્ષે જાત, પરંતુ એટલું ઓછું આયુષ્ય હોવાથી લગભગ સિદ્ધિ-સુખના જેવું સુખ તે આ વિમાનમાં ૩૩ સાગરોપમ સુધી અનુભવી મનુષ્ય તરીકે ઉત્પન્ન થઇ સિદ્ધિ-સુન્દરીને વરે છે. આ દેવો કરતાં ઉતરતા દરજ્જાના પરંતુ આધિપત્ય ભોગવનારા એવા ૬૪ ઇન્દ્રો સમ્યક્ત્વધારી હોઇ કરીને અલ્પસંસારી છે. એથી કરીને તેમને પણ સામાન્ય મનુષ્ય કરતાં ઉચ્ચ કોટિના ગણી શકાય.

૨ સંમૂર્ચ્છન, ગર્ભ અને ઉપપાત એમ જન્મના ત્રણ પ્રકારો પડે છે. જે સ્થાનમાં જીવ ઉત્પન્ન થાય તે સ્થાનના પુદ્ગલોને શરીરરૂપ બનાવે તે જીવનો જન્મ સંમૂર્ચ્છન છે. માતા-પિતાના સંયોગથી ઉત્પન્ન થતા જીવો ગર્ભજ છે, કેમકે શુક્ર અને શોણિતના મિલનના આધારરૂપ ગર્ભ છે. માતા-પિતાના સંયોગ વિનાના જન્મના જોકે સંમૂર્ચ્છન અને ઉપપાત એમ બે ભેદો છે, તો પણ તેમાં નરકમાં રહેલ કુંભી કે ગોખલામાં ઉત્પન્ન થતા નારકીઓની તેમજ દેવ-શય્યામાં ઉત્પન્ન થતા દેવોનો જન્મ ઔપપાતિક કહેવાય છે. આમાં પ્રતિવિશિષ્ટ ક્ષેત્રની પ્રાપ્તિ એ નિમિત્ત છે. અર્થાત્ દેવોના ઔપપાતિક જન્મમાં શુક્રાદિક પુદ્ગલનું ગ્રહણ નથી તેમજ તેમાં પ્રચ્છદ-પટ (ચાદર) કે દેવદૂષ્યના પુદ્ગલોને શરીરરૂપે પરિણમાવવામાં આવતા નથી; કિન્તુ દેવશય્યાના પ્રચ્છદ-પટની ઉપર અને દેવદૂષ્યની નીચે રહેલા પુદ્ગલોને વૈક્રિય શરીરરૂપે ગ્રહવું કરવામાં આવે છે. જુઓ શ્રીતત્ત્વાર્થાધિગમસૂત્રની શ્રીસિદ્ધસેનગણિકૃત ટીકા (પૃ૦ ૧૮૯-૧૯૦).

૩ આયુષ્યકર્મના જે પુદ્ગલો છે તે 'દ્રવ્ય-આયુષ્ય' છે. આની સહાયતાથી જીવ જે અમુક કાળ સુધી જીવી શકે તે 'કાલ-આયુષ્ય' યાને 'સ્થિતિ-આયુષ્ય' છે. દ્રવ્ય-આયુષ્ય પૂરૂં કર્યા વિના-આયુષ્યના જેટલા પુદ્ગલો પૂર્વ ભવમાં જીવે ગ્રહણ કર્યા હતા તેનો ક્ષય કર્યા વિના કોઇ જીવ કદાપિ મરતો નથી; પરંતુ કાળ-આયુષ્ય અપૂર્ણ રહ્યા છતાં પણ જીવ મરી શકે છે. આ આયુષ્યને લક્ષ્યમાં લઇને શાસ્ત્રકારોએ અપવર્તનીય અને અનપવર્તનીય એવા બે ભેદો પાડ્યા છે. કોડિયામાં જ્યાં સુધી તેલ હોય ત્યાં સુધી દીવો બળે છે. આમાં દીવાની જે પ્રમાણે વાટ નાની મોટી રાખવામાં આવે તે પ્રમાણે દીવો ઓછા વત્તા કાળ સુધી બળે, એવીજ રીતે પ્રસ્તુતમાં ઘટાવી લેવું.

તેમને અલ્પાંશે ભય નથી, તથા વૈક્રિય લબ્ધિથી યુક્ત હોવાથી તેઓ મનગમતાં રૂપો વિકુર્વી શકે છે, અનેક પ્રકારના ભોગો ભોગવી શકે છે, તથા વળી તેઓને આપણી માફક કાવલિક આહાર નહિ હોવાથી તેઓ ઉદર-નિર્વાહની ચિન્તાથી મુક્ત છે ઇત્યાદિ સુખો દેવોને પુણ્ય-કર્મના ઉદયરૂપે મળે છે ખરાં, પરંતુ ત્યાં પણ વૈર, પરતન્ત્રતા, ઈર્ષ્યા ઇત્યાદિ દુર્ગુણરૂપ દુશ્મનોની છાવણી હોવાથી કેટલાક દેવો પોતાથી અધિક પુણ્યશાળી દેવની વિશેષ સંપત્તિ જોઇને મનમાં ને મનમાં ઈર્ષ્યાગ્નિથી બળ્યા કરે છે, કેટલાક દેવોને પોતાના ઉપરી અધિકારીની સેવામાં સમય ગાળવો પડે છે, જ્યારે [1]કિલ્બિષક તરીકે ઉત્પન્ન થયેલા દેવોને પોતાની અધમતાનો ખ્યાલ દુઃખના માથે ઝાડ ઊગ્યાં હોય તેવું કષ્ટકારી જીવન વ્યતીત કરાવે છે.

આ પ્રકારના સુખ-દુઃખો ઉપરાંત પ્રાયઃ દરેક દેવને ચ્યવન-કાળને છ માસ બાકી રહેતાં આખી જીંદગીમાં ન પ્રાપ્ત થયેલી [2]વૃદ્ધાવસ્થા ઘેરી લે છે એટલું જ નહિ, પરંતુ પોતે અવધિજ્ઞાન

જીવે પૂર્વ ભવમાં આયુષ્યની સ્થિતિ એવી શિથિલ (ઢીલી) બાંધી હોય કે શસ્ત્રાદિકના આઘાત વગેરે પ્રાપ્ત થતાં કાલ-આયુષ્ય પૂર્ણ કર્યા વિના જીવ મરણ પામે. આ શિથિલ આયુષ્યને 'અપવર્તનીય' કહેવામાં આવે છે; આથી વિપરીત આયુષ્ય તે 'અનપવર્તનીય' છે. અર્થાત્ જીવે પૂર્વ ભવમાં આયુષ્યની સ્થિતિ એવી તીવ્ર (ઘન) બાંધી હોય કે શસ્ત્રાદિના આઘાત વગેરે થવા છતાં પણ કાલ-આયુષ્ય પૂર્ણ કર્યા વિના તે નજ મરે; આ આયુષ્ય તે 'અનપવર્તનીય' છે. શસ્ત્રાદિ બાહ્ય નિમિત્તથી જે આયુષ્યનો ક્ષય થાય તે 'સોપક્રમ' કહેવાય છે. આ લક્ષણ અપવર્તનીય આયુષ્ય પરત્વે છે. આયુષ્યના પરિસમાપ્તિના અવસરે જોને આવું નિમિત્ત વિદ્યમાન હોય તે આયુષ્ય પણ 'સોપક્રમ' કહેવાય છે. આ અનપવર્તનીય આયુષ્ય સબંધી હકીકત છે. કહેવાની મતલબ એ છે કે અપવર્તનીય આયુષ્ય તો સોપક્રમજ છે, જ્યારે અનપવર્તનીયના સોપક્રમ અને નિરૂપક્રમ એવા બે ભેદો છે. અત્ર એ ઉમેરવું આવશ્યક સમજાય છે કે સ્થિતિ-આયુષ્યમાં જેમ ઘટાડો કરી શકાય છે, તેમ વધારો કરી શકાતો નથી. ઇન્દ્ર, ચન્દ્ર કે તીર્થંકર પણ તેમ કરી શકે તેમ નથી.

૧ જુઓ પૃ૦ ૩.

૨ દેવોના ભવનપતિ, વ્યન્તર, જ્યોતિષ્ક અને વૈમાનિક એવા ચાર પ્રકારો છે. આમાં પ્રથમ અને અન્તિમ જાતના દેવોના ઇન્દ્ર, સામાનિક, ત્રાયસ્ત્રિંશ, પારિષદ, આત્મરક્ષક, લોકપાલ, અનીક, પ્રકીર્ણક, આભિયોગ્ય અને કિલ્બિષક એવા દશ ભેદો છે. આ ભેદોમાંથી ત્રાયસ્ત્રિંશ અને લોકપાલ સિવાયના આઠ ભેદો તો વ્યન્તર અને જ્યોતિષ્કના પણ પડે છે. અર્થાત્ કિલ્બિષક દેવ તો ચારે જાતના દેવોમા છે. આ દેવને મનુષ્યો પૈકી અંત્યજની ઉપમા આપવામાં આવે છે.

૩ આના સમર્થનાર્થે શ્રીઆચારાંગસૂત્રના પ્રથમ શ્રુતસ્કંધના 'શીતોષ્ણીય' નામના તૃતીય અધ્યયનના પ્રથમ ઉદ્દેશકના ચતુર્થ સૂત્ર (પત્રાંક ૧૫૪)ની "जरामरणवसोवणीए नरे सययं मूढे धम्मं नाभिजाणइ" એ પાદની ટીકા કરતા શીલાંકાચાર્ય કહે છે કે—

"तद् संसारे स्थानमेव नास्ति यत्र जरामरणं न स्यात्, देवानां जराऽभाव इति चेत्, न, तत्राप्युपपातकाले ऐरावतसुकुमारत्वादुपपत्तेः अस्तदेव च तेषमपि जरागमनम्"

આગળ જતાં (૧૫૫ના પત્રાંકમાં) તેઓ પણ દેવોની ચ્યવનસ્થિતિ વર્ણવતાં કહે છે કે—

"नाल्पस्यापि हरत्युच्चकैरयं, श्रीहीनतां वासवां चेतसः।
दैन्यं तन्द्रा कामरागाऽऽकुलत्वं, दृष्टिम्लानिर्वेपथुश्चरमेऽह्नि ॥"

અર્થાત્ પુષ્પની માળાનું કરમાઇ જવું, કલ્પવૃક્ષનું હાલવું, લક્ષ્મી અને લજ્જાનો નાશ, વસ્ત્રોનો વર્ણ, દીનતા, તન્દ્રા કામરાગ અને આકુલતા હોય, દૃષ્ટિની ક્ષતિ, ધ્રુજારી અને અરતિ એટલા તો ચ્યવનકાળે દેવોને અનુકૂલ થાય છે.

गताः–समेताः । तत्र दशसागरोपमकोटाकोटिप्रमितस्यारोहत्प्रकर्षस्य कालविशेषस्य उत्सर्पिणीति नाम, तस्यैव तावत्प्रमाणस्य पतत्प्रकर्षस्यावसर्पिणीति । कथम्? बहुसो–अनन्ताः । अयमभिसन्धिः–किलानन्ताभिरुत्सर्पिण्यवसर्पिणीभिरेकः पुद्गलपरावर्तो भवति । तादृशाश्च पुद्गलपरावर्ता भैरवभवावर्तगर्तनिपतितैर्जन्तुजातैरतीताद्धायां अनन्ताः समतिवाहिताः । अनागताद्धायां तु तथाविधसामग्रीविकल्पा(वैकल्या?)दप्राप्तधर्माणः पुनरनन्तगुणानतिवाहयिष्यन्ति । तथाचोक्तं परमर्षिभिः—

(नवतत्त्वप्रकरणे गा० ५४)

"उस्सप्पिणी अनंता पुग्गलपरिअट्टओ मुणेयव्वो ।
तेऽणंताऽतीअद्धा अणागयद्धा अणंतगुणा ॥ १ ॥"

एवंविधानामनन्तपुद्गलपरावर्तानामरघट्टपरिवर्तनैः, भवस्य वनेन, उत्सर्पिण्यवसर्पिणीनां घटीभिः परस्परमुपमानोपमेयता ॥ इति सप्तचत्वारिंशत्तमगाथार्थः ॥ ४७ ॥

हे० वि०—इदानीं यावन्तं कालं नरकादिषु भ्रान्तस्तावन्तं दर्शयन्नाह—(सिंचंतेण त्ति) । सिञ्चता–अभिषेकं कुर्वता, मयेति गम्यते । भववनं–संसारकाननं; एकत्र मुख्यजलेन, अन्यत्र मिथ्यात्वा-ऽविरति कषाय-प्रमाद-दुष्टयोगलक्षणेन । पल्लट्टा इति परावर्ताः । ('पल्हिआ') प्रेरिताः–भ्रमिताः । क इवेत्याह—अरघट्टा इव । कथम्भूताः? 'घटीसंस्थानावसर्पिण्युत्सर्पिणीपरिगताः' घटीसंस्थाना या अवसर्पिण्युत्सर्पिण्यस्ताभिः परिगताः–युक्ताः । कथं प्रेरिताः? बहुशः–अनेकधा । इति गाथार्थः ॥ ४७ ॥

शब्दार्थ

सिंचंतेण (सिञ्चता)=सिंचता.
भव (भव)=संसार.
वण (वन)=वन, जंगल.
भववणं=संसाररूप वनने.
पल्लट्टा (परिवर्ताः)=पुद्गल-परावर्तनो.
पल्हिआ (प्रेरिताः)=प्रेराया, व्यतीत करायां.
अरहट्टट्ट (अरघट्ट)=अरघट्ट.
व्व (इव)=जेम.
घडि (घटी)=घटिका.
संठाण (संस्थान)=संस्थान.
उस्सप्पिणि (उत्सर्पिणी)=उत्सर्पिणी.
अवसप्पिणि (अवसर्पिणी)=अवसर्पिणी.
परिगय (परिगत)=वेष्टित, युक्त.
घडिसंठाणोस्सप्पिणिअवसप्पिणिपरिगया=घटीसंस्थानरूप उत्सर्पिणी अने अवसर्पिणीथी युक्त.
बहुसो (बहुशः)=अनेक वार.

पद्यार्थ

भव-भ्रमणनो काळ—

"(हे नाथ !) (मिथ्यात्व, अविरति, कषाय, प्रमाद अने योग એ કર્મ–બન્धना पांच हेतुरूप જળ વડે) भव-वनने सिंचता એવા મેં અરઘટ્ટની જેમ ઘટી-સંસ્થાનરૂપ ઉત્સર્પિણી અને અવસર્પિણીથી યુક્ત અનેક પુદ્ગલ–પરાવર્તો વ્યતીત કર્યા."—૪૭

---

१ छाया—
उत्सर्पिण्योऽनन्ताः पुद्गलपरिवर्तको ज्ञातव्यः ।
तेऽनन्ता अतीताद्धा अनागताद्धा अनन्तगुणाः ॥

२ 'गया ते' इति ख. पाठः ।

સ્પષ્ટીકરણ

ઉપમેય-ઉપમાન—

આ પદ્યમાં પુદ્ગલ-પરાવર્તનોને અરઘટ્ટની, સંસારને વનની અને ઉત્સર્પિણી-અવસર્પિણીને ઘડાઓની ઉપમા આપવામાં આવી છે.

* * * *

एवमतीतकालानुभूतमात्मनः स्वरूपमभिधाय साम्प्रतं वर्तमानविषयमभिधित्सुराह—

भमिओ कालमणंतं, भवम्मि भीओ न नाह! दुक्खाणं ।
संपइ तुमम्मि दिट्ठे, जायं च भयं पलायं च ॥ ४८ ॥

[भ्रान्तः कालमनन्तं भवे भीतो न नाथ! दुःखेभ्यः ।
सम्प्रति त्वयि दृष्टे जातं च भयं पलायितं च ॥]

प्र० घृ०—भमिओ त्ति । हे विहितदुर्दान्तमन्मथप्रमाथ! नाथ! अहं हि भैरवभवे पूर्वोक्तयुक्त्यैवानन्तम्-अपर्यवसानं कालम्-अनेहसं भ्रान्तः-पर्यटितः । तस्मिंश्च दारुणदुःखनिलयेऽपि यम्भ्रम्यमाणस्तेभ्यस्तथाविधदुःखेभ्यो मनागपि न भीतः । संपइ त्ति-संप्रति तुमम्मि-त्वयि दिट्ठे-दृष्टे अनन्यसामान्यदेवत्वेन मनस्यवस्थापिते जन्मजरामरणादिरूपेभ्यः सांसारिकेभ्यो दुःखेभ्यो भयं-साध्वसं जातं-प्रादुर्भूतं च तदैव पलायितं-नष्टं च । चशब्दस्तुल्यकालवचनः । इयमत्र भावना—किलायं जीवः सदैवाविनश्वराकारे सकलक्लेशकोशागारे संसारे निरन्तरं परिभ्रमन् सर्वथैवानवहितधर्माधर्मव्यवहारतया कर्मबन्धहेतूनजानानः कषायविषयादीन्, अत एव निःशङ्कं प्रवर्तमानः प्राणवधादिपूपभुञ्जानः च विपर्यस्तमतितया सुखबुद्ध्या तत्प्रत्ययान्यसह्यदुःखान्याशङ्कामात्रमपि न करोति । कुतस्त्यं पुनर्भयम्! यदा पुनः कर्मक्षयोपशमजन्यमगण्यपुण्यप्राग्भारलभ्यं लब्ध्वा अपूर्वकरणादिक्रमेण भगवद्दर्शनमाप्नोति तत्प्रवचनोपदेशलेशं (च) शनैः शनैः परिशीलयति तदा मनागुन्मीलितविवेकः स्वयमेव चिन्तयति—अत एवामी मया कषायविषयादयः सर्वकार्येषु प्रागारोप्य पुरस्कृताः, तैरेवाहमियन्तमनन्तमनेहसमसमञ्जसविडम्बनाभिर्विडम्बितः । तथैव चाद्यापि मामेवाभिभवितुमर्मापामुपक्रमन्त न जाने किमपि भविष्यति इति महान्तमन्तर्भयं क्षणमनुभवति । पुनः परिशीलयंस्तदेव भगवत्प्रवचनं विलोक्य कषायादिमदविदलनोद्दामपराक्रमानुपरामादीन् नियतमर्मापां पुरस्कारेण प्रमथितप्रतिपन्थिसार्थसामर्थ्यं विधाय वैरनिर्यातनं श्रयिष्ये सनातनस्थानमिति तदैवोन्नीर्णभयभरः प्रमोदमेदुरश्च भवति । इति-अमुना प्रकारेण स्वामिनि दृष्टे भयं जातं च पलायितं च । इति अष्टचत्वारिंशत्तमगाथार्थः ॥ ४८ ॥

हे० वि०—(भमिओ त्ति) । हे नाथ! भ्रान्तः-पर्यटितः कालम् । कियन्तम्? अनन्तं, जीवस्य अनादिकालं यावत् स्थितत्वात् । क्व? भवे-संसारे । भवन्त्यस्मिन् कर्मवशवर्तिनो

जीवा इति भवस्तस्मिन् । परं तथापि न भीतो-न त्रस्तः । केषाम् ? दुःखानां-जन्म-जरामरणादिलक्षणानाम् । त्वयि दृष्टे पुनर्विवेककुशलत्वात् जातं-सम्पन्नम् । किं तत् ? भयं पलायितं च-नष्टं च [मे-मम झगिति-शीघ्रमेव] । अयमर्थः—ये हि भगवन्तं सम्यक् पश्यन्ति तेऽवश्यं लघुसंसारिणो भवन्ति इति आगमवचनात् निश्चीयते, न संशयः ॥ इति गर्भार्थः ॥ ४८ ॥

शब्दार्थ

भमिओ (भ्रान्तः)=भम्यो.
कालं (कालं)=काळ.
अणंतं (अनन्तं)=अनन्त.
भवम्मि (भवे)=संसारमां.
भीओ (भीतः)=बीधो.
न (न)=नहि.
नाह ! (नाथ !)=हे नाथ!
दुक्खाणं (दुःखेभ्यः)=दुःखोथी.
संपइ (सम्प्रति)=हमणा.
तुमम्मि (त्वयि)=तुं.
दिट्ठे (दृष्टे)=जोवायो.
जायं (जातं)=उत्पन्न थयुं.
च (च)=अने.
भयं (भयं)=भय, बीक.
पलायं (पलायितं)=नासी गयुं.

पद्यार्थ

दुःखथी भय तथा तेनो निरास—

"हे नाथ ! हुं संसारमां अनंत काळ रखड्यो (तो पण) हुं दुःखोथी बीधो नहि; (परंतु) हमणा ज्यारे में तने जोयो त्यारे (कोपादिकथी थती विडंबनानो बोध थवाथी) भय उत्पन्न थयो अने (साथे साथे शमादिक वडे ते दूर करी शकीश एम ज्ञान थतां) ते पलायन (पण) करी गयो."—४८

स्पष्टीकरण

अर्थ-गवेषणा—

आ पद्यार्थनो विशेष विचार करतां एम रहुरे छे के ज्यां सुधी मनुष्यने पोतानी करुंगी स्थितिनुं ज्ञान थतुं नथी त्यां सुधी ते निश्चिन्त रहे छे. परंतु तेनो ख्याल आवतां तो ते सुज्ञ होय तो तेने सुधारवा अनतो प्रयास कर्या विना रहे नहि. आथी एम फलितार्थ थतुं नथी के Ignorance is bliss अर्थात् अज्ञानदशा ए सुखप्रद छे एम मानीने ज्ञान प्राप्त नज करवुं. वळी आ वातने शास्त्र पण समर्थन करे छे, केमके अज्ञान-वादीओनो ३६३ पाखंडीओमां अंतर्भाव करवामां आव्यो छे.

* * * *

साम्प्रतं स्तुतिकृद् भगवद्दर्शनेन कृतार्थं मन्यमानः स्वं जन्म पुनरुत्तरकालेऽपि प्रार्थनारूपां स्तुतिमाह—

जइवि कयत्थो जगगुरु ! मज्झत्थो जइवि तहवि पत्थेमि ।
दाविज्जसु अप्पाणं, पुणो वि कइया वि अम्हाणं ॥ ४९ ॥

[यद्यपि कृतार्थो जगद्गुरो ! मध्यस्थो यद्यपि तथापि प्रार्थये ।
दर्शयेरात्मानं पुनरपि कदाचिदप्यस्माकम् ॥]

प्र० वृ०—जइवि त्ति । हे कृपाकूपार! जगद्गुरो! यद्यपि त्वमेवंविधस्तथाप्यहं प्रार्थयामि इति सम्बन्धः । इदानीं यादृशः स्वामी तदेवाह । किंविशिष्टः त्वं? जइवि पि 'कृतार्थः' कृतो-निर्वर्तितः [illegible] प्रयोजनं येन स कृतार्थः, तथा मज्झत्थो जइवि-यद्यपि मध्यस्थः, मध्ये [illegible] स्पृष्टे चिदानन्दात्मनि स्वस्वरूपे तिष्ठतीति मध्यस्थः, [illegible] तथा भवितव्यतावशेन रागद्वेषमोहैरुपहन्यमानं चराचरं जग [illegible] प्यौदासीन्येन स्थितः । यश्च कृतार्थो मध्यस्थश्च भवति स कथमप्रार्थितः परार्थाय (प्रयतते ?) इत्यतः प्रार्थयामीत्युक्तम् । तामेव प्रार्थनामाह—'दाविज्जसु अप्पाणं वि कइया वि अम्हाणं' यद्यपि त्वं कृतकृत्य उदासीनश्च तथापि कइया वि-कदाचिदपि कस्मिंश्चिद् देशे काले वा पुनः-पुनरप्यस्माकमात्मानं दाविज्जसु-दर्शयस्व, दर्शनप्रदानेन प्रसादं कुर्याः । अयमभिसन्धिः-यद्यपि कुतोऽपि पुराकृतसुकृतसंयोगादस्मिन् जन्मनि भगवद्दर्शनं सञ्जातं तथापि विचित्राः कर्मपरिणतयो जीवानां क्षणे क्षणे विपरिणमनधर्माणश्च शुभाशुभपरिणामात् । तद् यदि प्रबलविगलितवीर्यविशेषोऽयमस्माकमात्मा तव सम्यग्दर्शनं श्रद्धानं वाऽवधीर्य कथमपि मिथ्यापथं पाथो (प्राप्तो?) भवति तदा तस्मिन् क्षणे पुनरप्यस्य स्वदर्शनवितरणेन प्रसादं विदध्या इति ॥

ननु क [illegible] औचित्यचञ्चुरप्येष धनपालकविर्वास्तोष्पतेरपि स्तुत्यस्य जगत्पतेरस्यां गाथायां सर्वेषु [illegible] प्येकवचनं प्रयुक्तवान्, आत्मनस्तु अस्माकमिति बहुवचनम् ? उच्यते-नियतम [illegible] ज्ञानादिदमभिधीयते भवता । पश्य य एव तुच्छप्रकृतित्वेनात्मम्भरिः पुमान् [illegible] ज्ञत्यवसरे प्रसादसुमुखं स्वामिनमवलोक्य स्वार्थपरतया केवलस्वसम्बद्धमेव [illegible] । यस्तु महेच्छतया सर्वजनीनचरितः स्यात् स तस्मिन् क्षणे तथाविधं स्वा- [illegible] सर्वेषां स्वानुरूपाणां तदनुजीवानां क्षीणतार्ति(सम्प्राप्तार्तितां?) विज्ञाय [illegible] पि कविपुङ्गवस्तैस्तैः स्तुतिवचोभिरभिप्रसाद्य स्वामिनं प्रार्थयति स्म । यत [illegible] त्वेन स्पृष्टसम्यग्दर्शनानां त्वत्प्रवचनानुयायिनां चास्माकं सर्वेषामस्मद्- [illegible] यैव प्रतिपतितपरिणामानामात्मदर्शनेन सानुग्रहो भूया इत्यर्थः, अस्मा-

[illegible] पि सम्भवति ।

अ० टी०—इत्थं ज्ञानमीशि । हे सकलमङ्गलनिलय ! निखिलसंश्रितसज्जनविततत्राणदक्षिलय ! अप्रमेयमहिमन् ! भगवन् ! सर्वाद्भुतकरणामोदपिं दानशौण्डं सकलनायकमकाण्डमनाद्य त खलु महिमोऽयी निगमेऽपि पुनरुक्तादिदोषं पश्यतीति पूर्वप्रार्थितमप्यर्थं पुनः प्रार्थयते । कथमित्याह-एवं मम बोधिफलो भवेति । तत्र बोधिः-[सम्यक्] सम्यक्त्वापाप्तिस्तां फलतीति बोधिफलः स त्वमेवंविधो भवेत्यादांगा । किंविशिष्टस्त्वम् ? थुओ-स्तुतः । केन ? मया । किंविशिष्टेन ? बालबुद्धिणा वि-बालबुद्धिनाऽपि । बालः-शिक्षः तस्येव तथाविधविचारणासुरीमर्जितसदाजार्जवगुणोपेता बुद्धिः-मतिर्यस्य स तथा । तद्वत् बाला-तन्वी बुद्धिः-मतिर्यस्य स तथा तेन एवंविधेनापि ॥

ननु काव्यं हि कविना यथाभगवतीनर्थानभिलषता विरचितं । न च बालबुद्धेरस्मीपागेकोऽपि सम्भवति, तत् किमर्थमनर्थकं स्तुतिकृत् तं प्रयासमङ्गीकृतवानिति आशङ्क्याह—'भत्तीइ' इत्यादि । न खलु मया यथाकामेनार्थकामेन वा भगवतः स्तुतिर्विहिता, किन्तु केवलया निर्व्याजया इतरदेवतासाधारणया भक्त्या-अभ्युपगतिरूपया । तस्यां च केवलभक्तिरुपधानतमं कारणं, न तु स्खलितपदन्यासमपेक्षते अणिहितरीत्यादोषः । कथं स्तुता ? इत्थं-इति 'जगजंतुकप्पपायव !' इत्यादिना प्रकारेण 'दाविज्जउ अप्पाणं पुणो वि काहं वि जगबंधो' इति पर्यवसानया पूर्वोक्तयुक्त्या । किंविशिष्ट ! भगवन् ! त्वं मया स्तुतः ? ज्ञाणग्गिपलीवियकम्मिंधण !-ध्यानाग्निप्रदीपितकर्मेन्धन ! तत्र ध्यानं (परमशुक्लध्यानं) तेनैवाग्नि-बलवत्तेन प्रदीपितानि-भस्मीकृतानि ज्ञानावरणादिकर्माणि तान्येवेन्धनानि येन स तथा तस्य सम्बोधनम् । पुनः किंविशिष्ट ? 'भवभयरयमुद्दोलिय !' भवः-संसारः (तत्र भयं-भावभीतिः) स एवालब्धप्रत्यूहेन सुदृढतरेण च रयमुद्दं इव रयमुद्दलिखितम् कर्मोपनिबन्धवशात् कदाचिन्नरकादिगतिष्वनन्तभिन्नजातयशरणानां, कदाचिन्मनुष्यं स्वर्गादिगतिषु तज्जातयशरणानां, सदुपदेशशस्त्रालम्बेन च विहितोद्यतीनां भव्यप्राणिनां निर्वाणपुरी[पार]प्रापणप्रवीणस्य पारित्र्यानपात्रस्य प्रवर्तनाद् भगवानपि बोधिरिव इव बोध इव भव्य सम्बोधनम् । स एवंविधो मम बोधिफलो भव । अत्र च इत्थं ज्ञाणग्गिपलीवियकम्मिंधण ! इत्यत्र विश्रान्त्या भणनात् इत्येतावता पदेन स्तुतिकर्तृनिर्देशनम् । इति गाथार्थः समाप्तः ॥ ५० ॥

तपसामाधो य समाधेयगुणपक्षपातजातम(जिनप्रभा साध्वी) श्री
श्रीयुगादिजिनस्तुतिर्विहितो निगदाम(श्री) श्रीश्रीपालचन्द्राचार्यविरचिता
॥ भगवान्नमस्कारिकास्तुतिः समाप्तेति ॥

हे० वि०—अप्पुणोपगंहरणाद् (इत्थं वि) ।

इति-उक्तेन प्रकारेण स्तुतो-समभ्यर्थितो मया । किंविशिष्टेन मया ? बालबुद्धिनाऽपि-मतिनाऽपि । हे ध्यानाग्निप्रदीप्त(पित ?)कर्मेन्धन ! ध्यानाग्निना प्रदीप्तं-प्रज्वलितं भ.

રાજે પરમેશ્વરને ઉદ્દેશીને કથત્યો, મજ્જત્યો એ વિશેષણોનો પ્રયોગ કરી તેનો વ્યવહાર કર્યો છે, ત્યારે પોતાને માટે અમ્હાણંનો પ્રયોગ કરી બહુવચનનો વ્યવહાર યોગ્ય ગણાય ?

આનો ઉત્તર એ છે કે તુચ્છ પ્રકૃતિવાળો સ્વાર્થી મનુષ્યજ કૃપાળુ પ્રભુની પ્રા વેળાએ કેવળ પોતાના તરફ પ્રસન્ન થવા વિનતિ કરે છે, જ્યારે ઉદાર મનનો માનવ તો પો અન્ય દુઃખી જનોના તરફથી પણ તેવી પ્રાર્થના કરે છે એટલે કે તે ફક્ત પોતાનેજ પ્રાર્થના કરતો નથી, પરંતુ દુઃખી આત્મ-બંધુઓને માટે પણ ઈશ્વરને પ્રસન્ન થવા છે. આથી કરીને સમજી શકાય છે કે વિશ્વબંધુત્વની ઉમદા ભાવનાથી વાસિત હૃદયવા શ્વરે અન્ય જનોની તરફથી પણ પ્રાર્થના કરેલી હોવાથી 'અમ્હાણં' દ્વારા બહુવચનનો કર્યો છે તે ન્યાય્ય છે. વિશેષતા તો એ છે કે કવિરાજે પોતાને માટે તો पत्थेमि એકવચનનોજ પ્રયોગ કર્યો છે, પરંતુ पत्थेमो એવો પ્રયોગ કર્યો નથી, તો પછી એ . તતાનો અલ્પાંશે પણ ભંગ થયો છે એમ કહેવાયજ કેમ ?

પ્રાર્થનાનો હેતુ—

કવિરાજ ફરી ફરીને પ્રભુની પ્રાર્થના કરે છે એ વાસ્તવિક નથી એવી શંકા કોઇ ભવે તો તે અસ્થાને છે. કેમકે જેકે એક વાર પ્રભુના દર્શનનો પોતાને લાભ મળ્યો એ દ્વારા સમ્યક્ત્વની પ્રાપ્તિ થઇ ચૂકી છે, પરંતુ આ સમ્યક્ત્વ ક્ષાયિક ન હોય તો ભ મિથ્યાત્વના સપાટામાં આવી જવાનો પોતાને ભય રહે છે. આથી તેઓ કદાચ તેવી સ્થિતિમાં આવી પડે ત્યારે સુજ્ઞાનના અભાવે તેઓને પ્રભુને વિનતિ કરવાનું પણ વિસ્મર એ બનવા જોગ છે. એમ હોઇ કરીને તેઓ પુનરપિ પુનઃ પ્રાર્થના કરે તેમાં કંઇજ ખોટું

વળી કવિરાજને ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ મળી ગયું હોય તો પણ તેઓ વારંવાર વિ વિનતિ કરે તો તે અનુચિત નથીજ, કેમકે તે શુભ કાર્ય છે.

* * * *

इदानीं स्तुतिकृदाशंसारूपां भङ्ग्यन्तरेण स्वनामगर्भां चापश्चिमां परि माह—

इअ झाणग्गिपलीविअकम्मिंधण! बालबुद्धिणा वि मए ।
भत्तीइ थुओ भवभयसमुद्दबोहित्थ! बोहिफलो ॥ ५० ॥
[इति ध्यानाग्निप्रदीपितकर्मेन्धन! बालबुद्धिनाऽपि मया ।
भक्त्या स्तुतो भवभयसमुद्रयानपात्र! बोधिफलः ॥]

१ 'भवभवसमुद्द' इति पाठान्तरम् ।

२ આને બદલે 'બોહિત્થ' શબ્દ લખાય કે કેમ એ પ્રશ્ન છે, કેમકે અમરકોશાદિમાં એ શબ્દ પડતો નથી, જ્યારે શ્રીગુણાકરસૂરિએ ભક્તામરસ્તોત્ર (શ્લો૦ ૪)ની ટીકા (પૃ૦ ૧૪)માં बोहित्थोऽम्बुधिमध्यगे" ઉલ્લેખ દ્વારા તેમજ વળી ૧૦૬ મા પૃષ્ઠમાં પણ "बोहित्थमारूढः" એ દ્વાર શ્રીભાવવિજયગણિએ પોતે રચેલી ઉત્તરાધ્યયનસૂત્રવૃત્તિની પ્રશસ્તિના નિમ્નલિખિત–

"महोपाध्यायश्रीमुनिविमलपादाः समभवन् ।
भवोदन्वन्मज्जज्जननिवहबोहित्थसदृशाः ॥"

—૧૭ મા પદ્ય દ્વારા 'બોહિત્થ' નો સંસ્કૃત શબ્દ તરીકે પ્રયોગ કર્યો છે.

प्र० वृ०—इअ झाणग्गीति। हे सकलमङ्गलनिलय! विहितसंश्रितसत्त्ववितत्तव्यापदाविलय! अप्रमेयमहिमन्! भगवन्! सर्वद्वन्द्वकरुणामहोदधिं दानशौण्डं सकलनायकप्रकाण्डमवाप्य न खलु मद्विधोऽर्थी किमपि पुनरुक्तादिदोषं पश्यतीति पूर्वप्रार्थितमप्यर्थं पुनः प्रार्थयते। कथमित्याह-त्वं मम बोधिफलो भवेति। तत्र बोधिः-[सम्यक्] सम्यक्त्वावाप्तिस्तां फलतीति बोधिफलः स त्वमेवंविधो भवेत्याशंसा। किंविशिष्टस्त्वम्? थुओ-स्तुतः। केन? मया। किंविशिष्टेन? बालबुद्धिणा वि-बालबुद्धिनाऽपि। बालः-शिशुः तस्येव तथाविधविचारचातुरीवर्जितसहजार्जवगुणोपेता बुद्धिः-मतिर्यस्य स तथा। यद्वा बाला-तन्वी बुद्धिः-मतिर्यस्य स तथा तेन एवंविधेनापि॥

ननु काव्यं हि कविना यशःप्रभृतीनर्थानभिलषता विधीयते। न च बालबुद्धेरमीषामेकोऽपि सम्भवति, तत् किमर्थमनर्थकं स्तुतिकृत् तं प्रयासमङ्गीकृतवानिति आशङ्क्याह—'भत्तीइ' इत्यादि। न खलु मया यशःकामेनार्थकामेन वा भगवतः स्तुतिर्ग्रथिता, किन्तु केवलया निर्व्याजया इतरदेवतासाधारणया भक्त्या-प्रभुप्रतिपत्त्या। तस्यां च केवलमनःशुद्धिप्रधानतमं कारणं, न तु सुललितपदन्यासपेशला भणितिरपीत्यदोषः। कथं स्तुतः? इअ-इति 'जयजंतुकप्पपायव!' इत्यादितः समारभ्य 'दाविज्जसु अप्पाणं पुणो वि कइया वि अम्हाणं' इति पर्यवसानया पूर्वोक्तयुक्त्या। किंविशिष्ट! भगवन्! त्वं मया स्तुतः? झाणग्गिपलीविअकम्मिंधण!-ध्यानाग्निप्रदीपितकर्मेन्धन! तत्र ध्यानं (परमशुक्लध्यानं) तदेवाग्निः-ज्वलनरूपेण प्रदीपितानि-भस्मीकृतानि ज्ञानावरणादिकर्माणि तान्येवेंधांसि येन स तथा तस्य सम्बोधनम्। पुनः किंविशिष्ट? 'भवभवसमुद्दबोहित्थ!' भवः-संसारः (तत्र भवः-प्रादुर्भावः) स एवालम्बमध्यत्वेन सुदुस्तरत्वेन च समुद्र इव समुद्रस्तस्मिन् कर्मोर्मिभ्रमवशात् कदाचिन्नरकादिगतिष्वन्तर्निमज्जनपरायणानां, कदाचिदूर्ध्वं-स्वर्गादिगतिषु उन्मज्जनपरायणानां. सदुपदेशहस्तालम्बेन च विहितोद्धृतीनां भव्यप्राणिगणानां निर्वृतिपुरी[पार]प्रापणप्रवीणस्य चारित्रयानपात्रस्य प्रवर्तनाद् भगवानपि बोहित्थ इव-पोत इव तस्य सम्बोधनम्। स त्वमेवंविधो मम बोधिफलो भव। अत्र च इअ झाणग्गिपलीविअकम्मिंधण! इत्यत्र विश्रान्त्या धणवाल इत्येतावता पदेन स्तुतिकर्तुरभिधानम्। इति पञ्चाशत्तमगाथार्थः समाप्तः॥ ५०॥

तत्समाप्तौ च समाप्तेयमृषभपञ्चाशद्भङ्ग(शिका नाम्नी) श्रीधनपालकविविरचिता श्रीयुगादिजिनस्तुतिर्ललितोक्तिनाम(नी) श्रीश्रीप्रभानन्दाचार्यविरचिता तद्वृत्तिश्च॥

॥ धनपालपञ्चाशिकावृत्तिः समाप्तेति॥

ऐ० वि०—अधुनोपसंहरन्नाह-(इअ त्ति)।

इति-इत्थं प्रकारेण स्तुतो-सम्पन्नो मया। किंविधेन मया? बालबुद्धिनाऽपि-मन्दमतिनाऽपि। हे ध्यानाग्निप्रदीप्त(पित!)कर्मेन्धन! ध्यानाग्निना प्रदीप्तं-प्रज्वलितं कर्मेन्धनं

રાજે પરમેશ્વરને ઉદ્દેશીને કયત્થો, ગઞ્ઞત્થો એ વિશેષણોનો પ્રયોગ કરી તેનો એક વ્યવહાર કર્યો છે, ત્યારે પોતાને માટે અમ્હાણંનો પ્રયોગ કરી બહુવચનનો વ્યવહાર કર્યો યોગ્ય ગણાય?

આનો ઉત્તર એ છે કે તુચ્છ પ્રકૃતિવાળો સ્વાર્થી મનુષ્યજ કૃપાળુ પ્રભુની પ્રાર્થના વેળાએ કેવળ પોતાના તરફ પ્રસન્ન થવા વિનતિ કરે છે, જ્યારે ઉદાર મનનો માનવ તો પોતાન અન્ય દુઃખી જનોના તરફથી પણ તેવી પ્રાર્થના કરે છે એટલે કે તે કૃતજ્ઞ પોતાનેજ પ્રાર્થના કરતો નથી, પરંતુ દુઃખી આત્મ-બંધુઓને માટે પણ ઈશ્વરને પ્રસન્ન થવા વિજ્ઞા છે. આથી કરીને સમજી શકાય છે કે વિશ્વબંધુત્વની ઉમદા ભાવનાથી વાસિત હૃદયવાળા શ્રે અન્ય જનોની તરફથી પણ પ્રાર્થના કરેલી હોવાથી 'અમ્હાણં' દ્વારા બહુવચનનો કર્યો છે તે ન્યાય્ય છે. વિશેષતા તો એ છે કે કવિરાજે પોતાને માટે તો પત્થેમિ પદ એકવચનનોજ પ્રયોગ કર્યો છે, પરંતુ પત્થેમો એવો પ્રયોગ કર્યો નથી, તો પછી એમની તતાનો અલ્પાંશે પણ ભંગ થયો છે એમ કહેવાયજ કેમ?

પ્રાર્થનાનો હેતુ—

કવિરાજ ફરી ફરીને પ્રભુની પ્રાર્થના કરે છે એ વાસ્તવિક નથી એવી શંકા કોઇને ભવે તો તે અસ્થાને છે. કેમકે જોકે એક વાર પ્રભુના દર્શનનો પોતાને લાભ મળ્યો છે એ દ્વારા સમ્યક્ત્વની પ્રાપ્તિ થઇ ચૂકી છે, પરંતુ આ સમ્યક્ત્વ ક્ષાયિક ન હોય તો ભવાં મિથ્યાત્વના સપાટામાં આવી જવાનો પોતાને ભય રહે છે. આથી તેઓ કદાચ તેવી સ્થિતિમાં આવી પડે ત્યારે સુજ્ઞાનના અભાવે તેઓને પ્રભુને વિનતિ કરવાનું પણ વિસ્મરણ એ બનવા જોગ છે. એમ હોઇ કરીને તેઓ પુનરપિ પુનઃ પ્રાર્થના કરે તેમાં કંઇજ ખોટું

વળી કવિરાજને ક્ષાયિક સમ્યક્ત્વ મળી ગયું હોય તો પણ તેઓ વારંવાર વિશ્વે વિનતિ કરે તો તે અનુચિત નથીજ, કેમકે તે શુભ કાર્ય છે.

* * * *

इदानीं स्तुतिकृदाशंसारूपां भङ्गयन्तरेण स्वनामगर्भां चापश्चिमां [illegible]माह—

इअ झाणग्गिपलीविअकम्मिंधण! बालबुद्धिणा वि मए।
भत्तीइ थुओ भवभयसमुद्दबोहित्थ! बोहिफलो ॥ ५० ॥
[इति ध्यानाग्निप्रदीपितकर्मेन्धन! बालबुद्धिनाऽपि मया।
भक्त्या स्तुतो भवभयसमुद्रयानपात्र! बोधिफलः ॥]

---

१ 'भवभवसमुद्द' इति पाठान्तरम्।

२ આને બદલે 'બોહિત્થ' શબ્દ લખાય કે કેમ એ પ્રશ્ન છે, કેમકે અમરકોશાદિમાં એ શબ્દ પડતો નથી, જ્યારે શ્રીગુણાકરસૂરિએ ભક્તામરસ્તોત્ર (શ્લો૦ ૪)ની ટીકા (પૃ૦ ૧૪)માં "बोहित्थोऽम्बुधिमध्यगे" ઉલ્લેખ દ્વારા તેમજ વળી ૧૦૯ મા પૃષ્ઠમાં પણ "बोहित्थमारूढः" એ દ્વારા શ્રીભાવવિજયગણિએ પોતે રચેલી ઉત્તરાધ્યયનસૂત્રવૃત્તિની પ્રશસ્તિના નિમ્નલિખિત-

"महोपाध्यायश्रीमुनिविमलपादाः समभवन्।
भवोदन्वन्मज्जज्जननिवहबोहित्थसदृशाः॥"

—૧૭ મા પદ્ય દ્વારા 'બોહિત્થ' નો સંસ્કૃત શબ્દ તરીકે પ્રયોગ કર્યો છે.

प्र० वृ०—इअ झाणग्गीति। हे सकलमङ्गलनिलय! विहितसंश्रितसत्त्ववितततव्यापदाविलय! अप्रमेयमहिमन्! भगवन्! सर्वद्वन्द्वकरुणामहोदधिं दानशौण्डं सकलनायकप्रकाण्डमवाप्य न खलु मद्विधोऽर्थी किमपि पुनरुक्तादिदोषं पश्यतीति पूर्वप्रार्थितमप्यर्थं पुनः प्रार्थयते। कथमित्याह-त्वं मम बोधिफलो भवेति। तत्र बोधिः-[सम्यक्] सम्यक्त्वावाप्तिस्तां फलतीति बोधिफलः स त्वमेवंविधो भवेत्याशंसा। किंविशिष्टस्त्वम्? थुओ-स्तुतः। केन? मया। किंविशिष्टेन? बालबुद्धिणा वि-बालबुद्धिनाऽपि। बालः-शिशुः तत्रेव तथाविधविचारचातुरीवर्जितसहजार्जवगुणोपेता बुद्धिः-मतिर्यस्य स तथा। यद्वा बाला-तन्वी बुद्धिः-मतिर्यस्य स तथा तेन एवंविधेनापि॥

ननु काव्यं हि कविना यशःप्रभृतीनर्थानभिलषता विधीयते। न च बालबुद्धेरमीषामेकोऽपि सम्भवति, तत् किमर्थमनर्थकं स्तुतिकृत् तं प्रयासमङ्गीकृतवानिति आशङ्क्याह—'भत्तीइ' इत्यादि। न खलु मया यशःकामेनार्थकामेन वा भगवतः स्तुतिर्ग्रथिता, किन्तु केवलया निर्व्याजया इतरदेवतासाधारणया भक्त्या-प्रभुप्रतिपत्त्या। तस्यां च केवलमनःशुद्धिप्रधानतमं कारणं, न तु सुललितपदन्यासपेशला भणितिरपीत्यदोषः। कथं स्तुतः? इअ-इति 'जयजंतुकप्पपायव!' इत्यादितः समारभ्य 'दाविज्जसु अप्पाणं पुणो वि कइया वि अम्हाणं' इति पर्यवसानया पूर्वोक्तयुक्त्या। किंविशिष्ट! भगवन्! त्वं मया स्तुतः? झाणग्गिपलीविअकम्मिंधण!-ध्यानाग्निप्रदीपितकर्मेन्धन! तत्र ध्यानं (परमशुक्लध्यानं) तदेवाग्निः-ज्वलनस्तेन प्रदीपितानि-भस्मीकृतानि ज्ञानावरणादिकर्माणि तान्येवेन्धांसि येन स तथा तस्य सम्बोधनम्। पुनः किंविशिष्ट? 'भवभवसमुद्दबोहित्थ!' भवः-संसारः (तत्र भवः-प्रादुर्भावः) स एवालब्धमध्यत्वेन सुदुस्तरत्वेन च समुद्र इव समुद्रस्तस्मिन् कर्मोर्मिभ्रमवशात् कदाचिन्नरकादिगतिष्वन्तर्निमज्जनपरायणानां, कदाचिदूर्ध्वं-स्वर्गादिगतिषु उन्मज्जनपरायणानां, सदुपदेशहस्तालम्बेन च विहितोद्धृतीनां भव्यप्राणिगणानां निर्वृतिपुरी[पार]प्रापणप्रवीणस्य चारित्रयानपात्रस्य प्रवर्तनाद् भगवानपि बोहित्थ इव-पोत इव तस्य सम्बोधनम्। स त्वमेवंविधो मम बोधिफलो भव। अत्र च इअ झाणग्गिपलीविअकम्मिंधण! इत्यत्र विश्रान्त्या धणवाल इत्येतावता पदेन स्तुतिकर्तुरभिधानम्। इति पञ्चाशत्तमगाथार्थः समाप्तः॥ ५०॥

तत्समाप्तौ च समाप्तेयमृषभपञ्चाशन्नाम(शिका नाम्नी) श्रीधनपालकविविरचिता श्रीयुगादिजिनस्तुतिर्ललितोक्तिनाम(म्नी) श्रीश्रीप्रभानन्दाचार्यविरचिता तद्वृत्तिश्च॥

॥ धनपालपञ्चाशिकावृत्तिः समाप्तेति॥

हे० वि०—अधुनोपसंहरन्नाह-(इअ त्ति)।

इति-उक्तेन प्रकारेण स्तुतो-नमस्कृतो मया। किंविधेन मया? बालबुद्धिनाऽपि-मन्दमतिनाऽपि। हे ध्यानाग्निप्रदीप्त(पित?)कर्मेन्धन! ध्यानाग्निना प्रदीप्तं-प्रज्वलितं कर्मलक्षणं

इन्धनं येन स तथोक्तस्तस्यामन्त्रणम् । पुनः किंविशिष्ट ? भवभयसमुद्रबोहित्थ !-संसारोद्वेगवार्जवयानपात्र ! । बोधिः फलं यस्मात् स तथा । पाठान्तरं वा भवभवसमुद्रबोहित्थबोहिफलो तद्भावसम्पद्य(द्यादकस्व) बोधिफलो बोधिजनकः इति । ननु किं उपहासेन स्तुतेनेत्याह-भक्त्या-विशिष्टभावेन । अनया च वक्रोक्त्या कविरात्मनोऽभिधानं दर्शयति धनपाल इति ॥

यद् व्याख्यानेन मया, पुण्यं निर्वाणसाधकं लब्धम् ।
तेन जनः सर्वोऽपि हि, जायेत जिनस्तुतौ निरतः ॥ १ ॥

श्रीधनपालस्य कृतिर्गणि-ना विवृतेति हेमचन्द्रेण ।
कर्मक्षयस्य हेतो-र्बोधिनिमित्तं च भव्यानाम् ॥ २ ॥

॥ इति श्रीऋषभपञ्चाशिकावृत्तिः समाप्ता ॥

शब्दार्थ

भत्तीइ (भक्त्या)=भक्ति वडे.
थुओ (स्तुतः)=स्तुति करायेल.
भव (भव)=भव, संसार.
भय (भय)=भय, भीरु.
समुद्द (समुद्र)=समुद्र, दरियो.
बोहित्थ (यानपात्र)=वहाण, नौका.
भवभयसमुद्दबोहित्थ !=भवनी भीतिरूप समुद्र प्रति वहाणरूप !
बोहिफलो=सम्यक्त्वरूप फळ छे जे द्वारा एवो.
भव (भव)=उत्पत्ति.
बोधि (बोधि)=सम्यक्त्व.
फल (फल)=फळ.
भवभवसमुद्दबोहित्थबोहिफलो=संसारने विषे भयरूप समुद्रनां प्रवहाण समान सम्यक्त्वरूप फळ छे जे द्वारा एवो.

पद्यार्थ

[illegible] कर्मरूप इन्धनने प्रज्वलित कर्यां छे एवा अने अतिदु[illegible] समान एवा हे (नाथ)! भयभीरु एवा [illegible] स्तुति करी छे."—१०

સ્પષ્ટીકરણ

કવીશ્વરના નામની ગર્ભિતતા—

ज्ञाणग्गिपलीविअकम्मिंधण! वालवुद्धिणा એ પદમાં ધણવાલના પ્રયોગથી કવીશ્વરે પોતાનું ધનવાળ-ધનપાલ એવું નામ સૂચવ્યું છે. આથી કરીને આ **ઋષભ-પંચાશિકાને ધનપાલની** કૃતિ તરીકે બેધડક ઓળખાવી શકાય છે.

સ્તુતિ-રચનાનો હેતુ—

કાવ્ય રચવાનાં કેટલાંક કારણો **કાવ્યપ્રકાશમાં** પ્રથમ પરિચ્છેદમાં નિમ્ન-લિખિત દ્વિતીય પદ્ય દ્વારા સૂચવવામાં આવ્યાં છેઃ—

"काव्यं यशसेऽर्थकृते, व्यवहारविदे शिवेतरक्षतये ।
सद्यः परनिर्वृतये, कान्तासम्मिततयोपदेशयुजे ॥"

અર્થાત્—**કાલિદાસ** પ્રમુખનો કાવ્ય રચનાનો હેતુ કીર્તિની પ્રાપ્તિ, **શ્રીહર્ષ** પ્રમુખનો દ્રવ્યનું સંપાદન, **મયૂર** પ્રમુખનો અનર્થનું નિવારણ ઇત્યાદિ છે.

આ **ઋષભ-પંચાશિકા**રૂપ સ્તુતિ તો કવીશ્વરે કીર્તિની કામનાથી કે અર્થની વાંછાથી કે વાણીનો વૈભવ પ્રદર્શિત કરવાના હેતુથી રચી નથી, પરંતુ પોતાનો ભક્તિ-ભાવ પ્રદર્શિત કરવાના હેતુથી રચી છે એમ તેઓ પોને **भत्तीइ** શબ્દ વડે સૂચવે છે. આ સંબંધમાં એ ઉમેરવું અનાવશ્યક નહિ લેખાય કે આવી હાર્દિક ઉપાસના વિકારરૂપ મળને શુદ્ધ કરનારી અજબ જડીબુટ્ટી છે. નિર્મળ હૃદયમાંથી ઉદ્ભવતી આ ઉપાસનાના તારે સમગઠિત થતાં તેમાંથી ગગનગામી સૂર ઉદ્ભવે છે. તેને વ્યક્ત કરવા માટે શબ્દની સંપદા રહેતી નથી. એની વાત તો કંઈ ઓરજ છે. જેને આની પ્રસાદીનો રસ્વાદ લેવાનો સુવર્ણયોગ મળ્યો હોય તે આ સમજી શકે; તેનું વર્ણન તો તે પણ કરી શકે કે કેમ એ પ્રશ્ન છે.

કવિ-રચની લઘુતા—

धात्वुद्धिणा પદ વડે કવિશ્રીએ પોતાની લઘુતા વ્યક્ત કરી ઉપકારનું માન કર્યું છે. જ્યાં સુધી સર્વજ્ઞતા પ્રાપ્ત ન થાય ત્યાં સુધી પોતાની [illegible] પોતે મન્દમતિજ ગણાય અને મોક્ષે જેને [illegible] તોબારપટ છે.

महाकविश्रीधनपालविरचितायाः

॥ ऋषभपञ्चाशिकाया अवचूरिचतुष्टयम् ॥

अर्हम् ।

महोपाध्यायश्रीधर्मशेखररचिता संस्कृतप्राकृतावचूरिः—

हे जगज्जन्तुकल्पपादप! जगत—विश्व तणा जंतु—प्राणीया रहइं[1] कल्पपादप—कल्पवृक्ष छइं[2]। हे रागपङ्कजवनस्य चन्द्रातप! रागरूपीया पङ्कजवन—कमलवन रहइं चन्द्रातप—चन्द्रकिरण छइं[3]। हे सकलमुनिग्रामग्रामणीः! सकल—समस्त मुनिग्राम—मुनिसमूह तीहं माहि ग्रामणी—अग्रेसर छइं[4]। हे त्रैलोक्यचूडामणे! ते—तुभ्यं नमोऽस्तु। त्रिभुवन रहइं चूडामणि—मस्तकाभरण छइं[5]। एवंविध तुझ रहइं नमस्कार हु[6] ॥ १ ॥

श्रीनेमिचन्द्रमुनिवरप्रणीता अवचूरिः—

जयेति। नमः तुभ्यम्, अस्तु इति क्रियाऽध्याहारः। हे जगज्जन्तूनां कल्पो—मनोरथस्तत्पूरकः पादप इव कल्पपादपस्तस्य सम्बोधनम्। चन्द्रतेज इव—मृगाङ्कज्योत्स्नेव तस्य सम्बोधनम्। कस्येत्याह—रागः—प्रीतिलक्षणः स एव पङ्कजवनं तस्य। सकलमुनिवृन्दस्य—समस्तयतिवृन्दस्य अग्रणीः, आराध्यत्वात्, यद्वा सकलमुनय एव ग्रामः—कुटुम्बनिवासस्तस्य ग्रामणीः—नायकस्तत्सम्बोधनम्। त्रिलोकस्य चूडामणिः—मस्तकाभरणमिव तत्सम्बोधनम् ॥ १ ॥

चिरन्तनमुनिरत्नविरचिता अवचूर्णिः—

सुरैः प्रणतपादस्य, नाभेयस्य महात्मनः।
स्तुतेर्गुरूपदेशेन, किञ्चिद् वक्ष्मि विवेचनम् ॥ १ ॥

इह भगवतो यद्यपि गुणस्तुतिः सर्वाऽपि नमस्काररूपा तथापि विशेषतः शिष्टसमयसरणार्थं विघ्नविनायकोपशमनार्थं च तावत् तस्या एवादौ नमस्कारमाह—जयजंतु०। हे जगज्जन्तुकल्पपादप!। चन्द्रातप इव—ज्योत्स्नेव। कस्येत्याह—रागः—प्रीतिलक्षणः स एव पङ्कजवनं तस्य। सकलमुनिवृन्दस्याग्रणीः। त्रिलोकस्य चूडा—सिद्धक्षेत्रं तस्मिन् मणिरिव तत्सम्बोधनम्। ते—तुभ्यं नमोऽस्त्विति सम्बन्धः। रूपकालङ्कारेण सम्बोधनानि ॥ १ ॥

पूर्वमुनिवर्यसूत्रिता अवचूरिः—

अत्र जन्तुशब्देन सामान्यप्राणिगणपर्यायेणापि प्रथमतीर्थपतेर्गृहस्थावस्थासमयवर्तिनो मनुष्याः प्रोच्यन्ते,

---

१ गूर्जरगिरायां 'ने'स्थाने 'रहइं' इति प्रायुञ्जत तदानीं लोक इति ध्वन्यतेऽनेन।
२-५ 'छं' इति ख-पाठः। ६ 'नमस्कारु हउ' इति ख-पाठः।

यत्ते युगलधर्मणः कल्पद्रुममात्रवृत्तयश्च । कल्पद्रुमाश्च तदानीमुच्छेदोन्मुखाः, अतस्तेषां भगवानेव तथाविधहित्वाद्युपदेशेन कल्पद्रुमकार्यं निर्वर्तितवानिति समीचीनं हे जगज्जन्तुकल्पपादप! । यथा जगदानन्दहेतुरपि चन्द्रानन्दः पङ्कजवनं निमीलयति, तथा विश्वजनीनोऽपि तत्तद्दुःखविधुरं जगज्जन्तुजातं अनन्तसुखसम्बन्धबन्धुत्वेन योजयंस्तत्प्रतिबन्धहेतौ वैरङ्किकत्वं विहितवान् । सह कलाभिर्वर्तन्ते इति सकलाः, ते च ते मुनयश्च तेषां ग्राम –समूहः, तत्र ग्रामणीः–प्रधानतमः । सकलशब्दः सर्वत्राप्यत्र न, ग्रामशब्देन पौनरुक्त्यभावात् । त्रिलोकस्य चूडा–सिद्धिक्षेत्रम्, तत्र शासनमङ्गनहेतुत्वात् मणिरिव मणितस्तत्र नन्द्यात् ॥

अत्र च 'जयइ०' अनेन साम्प्रत्यावस्था सूचिता, 'चन्दाय०' इत्यनेन इक्ष्वाकुवंश्यावस्था, 'सयल०' इत्यनेन उत्पन्नकेवलस्य समवसरणस्थावस्था, 'तिलोअ०' इत्यनेन मोक्षावस्था सूचिता ॥ १ ॥

* * * *

ध० अ०—हे नाथ! त्वं जय । हे स्वामी! तूं सर्वोत्कर्षी जयवंतु वर्तें । कथम्भूतस्त्वम्? रोषज्वलनजलधर! रोष–क्रोधरूपीया ज्वलन–वैश्वानर रहइं जलधर–मेघ समान छइं । पुनः कथम्भूतस्त्वम्? वरज्ञानदर्शनश्रीणां कुलगृह! वर–प्रधान ज्ञान दर्शन श्री–लक्ष्मी तणइं कुलगृह छं । पुनः कथम्भूतस्त्वम्? मोहतिमिरौघदिनकर! मोहरूपीयां तिमिर–अंधकार रहइं दिनकर–सूर्य समान छइं । पुनः कथम्भूतस्त्वम्? प्रचुराणां गुणगणानां नगर! प्रचुर–घणा गुण–चारित्रतणेन गुण–समूहनूं नगर छं ॥ २ ॥

ने० अ०—साम्प्रतं स्तुतिमाह—जय ने० । जय त्वं भगवन्!–सर्वोत्कर्षेण वर्तस्व । रोषज्वलनजलधरः–रोषाग्निपर्यायोदग्धसन्दीपनम्! । हे कुलगृह!–निधिगृहवत्! । कयोः? वरज्ञानदर्शनयोः सम्पूर्णयोः । मोहतिमिरौघदिनकर!–अज्ञानान्धकारसमूहदिवाकर! । तथा हे नगर!–पत्तनकल्प! । केषाम्? गुणगणाः–चारित्रलक्षणानां पौराणामिव–निधिरत्नानामिव । प्रचुराणां–प्रभूतानामिति ॥ २ ॥

चि० अ०—जय सोल० । जय त्वं भगवन्!–सर्वोत्कर्षेण वर्तस्व । हे रोषज्वलनजलधर! । कुलगृह!–निधिगृह! । कयोः? वरज्ञानदर्शनयोः । प्रचुराणां निरवधीनां । अनया–तथा वाक्यालङ्कारे स्तुत्यैवमादि निरवद्यं [illegible] दत्ते, तथा ज्ञानदर्शनविषयादि [illegible] । हे मोहतिमिरौघदिनकर!। नगर!–नगर! । केषाम्? गुणानां–[illegible] [illegible] ॥

पृ० अ०—[illegible]

[illegible]

१-१ [illegible]

निखिले जगति, न तु जगद्विलक्षणेषु केवलिषु, यतस्ते आदौ विशेषमवधारयन्ति, ततः सामान्यत', (अतः) अयं क्रमः समीचीनः । हे मोहतिमिरौघदिनकर! । हे नगर! । केषाम्? गुणगणानां पौराणाम् ॥ २ ॥

* * * *

ध० अ०—अथ कवि जिननूं दुर्लभ दर्शन बोलइ । हे नाथ! मया त्वं दिनकर इव दृष्टः । हे स्वामिन्! मइं तूं दिनकर-सूर्यनी परिवि दीठउ । किंविशिष्टेन मया? 'मोहान्धकारचारकगतेन' मोहरूपीया चारक-गोतिहरा माहि गत-स्थित छउं । क्व सति? किसिइं हूंतइ? ग्रन्थौ कथमपि विघटिते सति । राग द्वेषि करी कठिन मोहनी गांठि मोटइं कष्टिइं [2]विघटिइं हूंतइ । किंविशिष्टे ग्रन्थौ? 'कपाटसम्पुट[वत्]घने' कपाट संपुटनी परिइं घन-निविड छइ । [3]अनेरो कोएक गोतिहरा माहि राख्यउ छ[4]इ । ते कमांडि दीधे अंधकारि करी सूर्य न देषइ तिम बहुल कर्म जीव अगुणहुत्तरि (६९) कोडाकोडी सागरोपमप्रमाण कालरूप मोहनीय कर्म तणी ग्रंथि भेद्या विणु वीतरागरूपीउ सूर्य न देषइ ॥ ३ ॥

ने० अ०—साम्प्रतं भगवद्दर्शनदुर्लभतामाह—दिट्ठो० । दृष्टः-सम्यगवलोकितो हे जिन! त्वम्, मयेति गम्यते । कथमपि-कृच्छ्रेण विघटिते-विगलिते ग्रन्थौ-मोहमये । किंविधे? 'कपाटसम्पुटघने' कपाटयोः सम्पुटं-युग्मं तदिव घनं-गुपिलम्, अनादिभवकर्मोपात्तत्वात् । किंविधेन मया? 'मोहान्धकारचारकगतेन' मोहनीयाख्यं कर्मैव अन्धकारेण युक्तश्चारकः-कारागृहं तत्र गतेन । क इव? दिनकर इव । यथा नृपचारके तमोमये गतेन (केनचित्) कथञ्चिद् दैवाद् विघटिते कपाटसम्पुटे भानुर्दृश्यते तथा त्वमपि मया दृष्ट इति भावः ॥ ३ ॥

चि० अ०—साम्प्रतं भगवद्दर्शनदुर्लभतामाह-दिट्ठो० । सम्यगवलोकितो हे जिन! त्वं मया कथमपि-कृच्छ्रेण ग्रन्थौ-मोहलक्षणे विघटिते-निगलिते । किंविधे? 'कपाटसम्पुटघने' कपाटयोः सम्पुटं-युग्मं तदिव घनं-गुपिलम्, अनादिभवकर्मोपात्तत्वात् । किंविधेन मया? 'मोहान्धकारचारकगतेन' मोहनीयाख्यं कर्म एवान्धकारयुक्तश्चारकस्तत्र गतेन । क इव? दिनकर इव । कोऽर्थः? यथाऽन्धकारचारकस्थेन केनचित् कपाटसम्पुटे विघटिते कथञ्चित् भानुर्दृश्यते, तथा त्वमपि मया दृष्ट इति भावः ॥ ३ ॥

पू० अ०—हे जिन! त्वं दृष्टोऽसि, तव वीतरागादिस्वरूपं मच्चित्ते अधुना अवतारेत्यर्थः । क्व सति? गिरिसरिदुपलघोलनान्यायेन अकामनिर्जरया कर्मराशिं क्षपयता यथाप्रवृत्तिकरणेन ग्रन्थिप्रदेशप्राप्तेन । स च कर्मग्रन्थिः कर्कशघनप्ररूढगूढपरिणामजनितो वीर्यविशेषान्निशितकुठारधाराप्रतिमेनापूर्वकरणेन विभिदे । ग्रन्थिप्रदेशं यावदनन्तशोऽपि अभव्या यान्ति । अतो ग्रन्थौ विघटिते मोह एवान्धकारं तद्भेदेन-तदायत्तेन । यथा नृपचारकगतेन दैवाद् विघटिते कपाटसम्पुटे सूर्यो दृश्यते, तथा ॥ ३ ॥

* * * *

ध० अ०—अथ कवि सूर्यरूप जिननी स्तुति बोलइ । हे जिनरवे!-जिनसूर्य! भविक-

---

१ 'परि दीठउ' इति स-पाठः । २ 'विघट्टइ' इति क-पाठः । ३ 'अनेरउइ कोएक' इति स-पाठः । ४ 'हुइ' इति स-पाठः ।

कमलानां दृढबद्धान्यपि मोहतमोभ्रमरवृन्दानि विघटन्ते । हे जिनरूपीया सूर्य ! भविकरूपिया कमलानां मोहतम–मोहान्धकाररूप भमरना समूह विघटइं–ढीलां थाइं । किंविशिष्टानां भविककमलानाम् ? त्वद्दर्शनप्रहर्षोच्छ्वसितानाम् । तुझ देषिवानइं हर्षिइं ऊंसशा छइं । कथम्भूतानि मोहतमोभ्रमरवृन्दानि ? दृढबद्धान्यपि दृढ–अतिहिं बद्ध–बांध्यां छइ ॥ ४ ॥

ने० अ०—अधुना रविरूपेण स्तुतिमाह—भवि० । हे जिनरवे ! भव्यकमलेभ्यः प्राकृतत्वात् पञ्चमीस्थाने षष्ठी, त्वद्दर्शनात् प्रहर्षः–प्रमोदस्तेनोच्छ्वसद्भ्यः–भवदवलोकनानन्दोन्मितेभ्यः समुल्लुपितरोमकूपेभ्यः, पक्षे विकसद्भ्यः । चिरप्ररूढान्यपि, पक्षे पद्मकोशान्तर्निविडनिपीडितान्यपि । मोहः–अज्ञानं तदेव बध्यमानं कर्म तान्येव भ्रमरवृन्दानि । अयं भावः–यथा सूर्यकरविकस्वरेभ्यः पद्मेभ्यः भ्रमरश्रेणयः पृथक् स्युः, एवं जिने साक्षात्कृते शुभवासनातो मोहतमांसि विघटन्ते–प्रलीयन्ते ॥ ४ ॥

चि० अ०—अथवा(धुना ?) रविरूपेण स्तुतिमाह—भवियकम० । भव्यकमलेभ्यः प्राकृतत्वात् पञ्चम्याः षष्ठीत्वदर्शनात् प्रहर्षः–प्रमोदस्तेन उच्छ्वसद्भ्यः–समुच्छ्वसितरोमकूपेभ्यः, पक्षे विकसद्भ्यः । चिरप्ररूढान्यपि । 'मोहतमोभ्रमरवृन्दानि' मोह एव यथावस्थितवस्तुस्वरूपाप्रदर्शकत्वात् तमांसि, तान्येव भ्रमरवृन्दानि । विघटन्ते–पृथक्–दूरे भवन्ति । पक्षे पद्मकोशान्तर्निविडनिपीडितान्यपि । मोहः–अज्ञानं तद्वध्यमानं कर्म तदेव भ्रमरवृन्दानि । अयं भावः–यथा सूर्यकरविकस्वरेभ्यः पद्मेभ्यो भ्रमरश्रेणयः पृथक् स्युः, एवं भव्यानामपि जिने साक्षात्कृते शुभवासनातो मोहतमांसि विघटन्ते–विलीयन्ते ॥ ४ ॥

पू० अ०—प्रभौ–दृष्टे यद् भवति तदाह । जिनरवे ! भव्यकमलेभ्यः त्वद्दर्शनप्रहर्षोच्छ्वसद्भ्यः–विकसद्भ्यः चिरप्ररूढान्यपि–पद्मकोशान्तर्निपीडितान्यपि मोहस्तमो–बध्यमानं कर्म ते (स) एव भ्रमरवृन्दानि । मोहो–मूर्च्छा मुकुलनलक्षणा । तमसो वर्णेन (तमःसवर्णानि) तमोरूपाणि ॥ ४ ॥

ध० अ०—अथ कवि जिनना पहिला कल्याणकनइं द्वारिइं स्तुति बोलइ । हे नाथ ! त्वयि नाभिकुलकरगृहावतारोन्मुखे सति सर्वार्थसुरविमानस्य सर्वो लष्टत्वाभिमानो नष्टः । हे स्वामी ! तइं नाभि कुलगुरुनइं घरि अवताराभिमुख अवतरिइ हूंतइं सर्वार्थ सुरविमान तणउ सर्व–सघलउ लष्टत्वाभिमान–[3]रमणीयकपणा तणउ अभिमान नाठउ ॥ ५ ॥

ने० अ०—लट्ठ० । हे नाथ ! सर्वार्थसिद्धेः सुरविमानस्य लष्टत्वाभिमानो–मनोज्ञत्वाहङ्कारो नष्टः–प्रलयं गतः समस्तः । क्व सति ? त्वयि नाभिकुलकरगृहावतारोन्मुखे ॥ ५ ॥

चि० अ०—प्रथमकल्याणकद्वारेण स्तुतिमाह–लट्ठत्तणा० । हे नाथ ! नाभिकुलकरस्य

---

१ 'धावइं' इति ख-पाठः । २ 'ऊमल्यां छइ' इति ख-पाठः । ३ 'रमणीयक(?)के पणा' इति क-पाठः ।

त्वयि गृहे अवतारस्तत्र उन्मुखे-सम्मुखे सति सर्वार्थसुरविमानस्य सर्वः-समस्तो लष्टत्वाभिमानः-प्रधानत्वाहङ्कारो नष्टः-प्रलयं गतः, एतेन समृद्धिसौभाग्यं नष्टमित्यर्थः ॥ ५ ॥

पू० अ०—सर्वार्थाख्यसुरविमानस्य लष्टत्वाभिमानो नष्टः त्वयि नाभिकुलगृहावतारोन्मुखे ॥ ५ ॥

* * * *

भ० अ०—अथ कवि स्वामी अवतरिया पूठिइं कल्पद्रुमनूं स्वरूप बोलइ । हे जगद्गुरु ! जगत-विश्व तणउ गुरु-पिता छं । त्वयि जगति-विश्वे चिन्तादुर्लभमोक्षसौख्यफलदे अपूर्वकल्पद्रुमे अवतीर्णे सति कल्पतरवः-कल्पवृक्षा हित्था इव-लज्जिता इव प्रोचिता-अभावं प्राप्ताः । हे स्वामी ! तइं विश्व माहि चिंतातीत दुर्लभ मोक्षसौख्य दाईइ अपूर्व कल्पवृक्ष अवतरिउं तेतइं कल्पवृक्ष लाज्यानि परिइं अदृष्ट हूआ ॥ ६ ॥

[illegible]—अमराणि सप्तपदे किं जातमित्याह—पइं० । त्वयि जगति अवतीर्णे अपूर्वे कल्पद्रुमे चिन्तामणिरिव । किम् ? हित्था इव-लज्जिता इव । उपमायां इवशब्दोऽत्र । हे जगद्गुरो ! कल्पतरवः प्रोचिता-अभावमापन्नाः । किल कालेनैव ते विनष्टाः, परं कविनोत्प्रेक्ष्यन्ते । 'चिन्तादुर्लभमोक्षसौख्यफलदे' चिन्तया दुर्लभं यन्मोक्षसौख्यं तदेव फलं तद् ददाति यः स तस्मिन् ॥ ६ ॥

[illegible]—अमराणि सप्तपदे किं जातमित्याह-पइं चिंता० । हे जगद्गुरो ! जगति [illegible] अपूर्वे कल्पद्रुमे-चिन्तितप्रदायिनि । किम् ? 'हित्था इव' ह्रिया-लज्जायां निह्नुवीतेति [illegible] । 'हित्था' इति देश्यः (शब्दः) । कल्पतरवः प्रोचिता-अभावमापन्नाः [illegible] । किल कालेन ते विनष्टाः परं कविना एवमुत्प्रेक्ष्यन्ते । 'चिन्तादुर्लभमोक्षसौख्यफलदे' [illegible] चिन्तया दुर्लभं यन्मोक्षसौख्यं तदेव फलं तद् ददाति यः स तथा । अत एव अपूर्वकल्पद्रुम इति ॥ ६ ॥

पू० अ०—[illegible] अवतीर्णे ह्रीव्याः-लज्जा इव प्रोचिताः-निरो-

* * * *

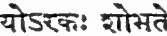
[illegible]—[illegible] तिसना सातात्म्य द्वारि स्तुति बोलइ । हे नाथ ! तव जन्मनि [illegible] सुखदुःखसाम्येन तुलायारूढेन कालचक्रम एकस्मिन् [illegible] । हे जिन ! तावत् तस्मिन् इणां अवसर्पिणीकालि सुखमदुःखम [illegible] तइं [illegible] सुखदुःखतुल्यत्वं यदा सम्यं सुखमेती परिइं स्फुरित-उल्लसितं । किम [illegible] तदा [illegible] [illegible] किम कालचक्रं [illegible] काई एक [illegible] तदा तइं अवसर्पिणी परि अवतंस शोभा पामी ॥ ७ ॥

[illegible]—[illegible]—अव० । हे नाथ ! तव जन्मनि आरूढेन कालचक्रेण [illegible] । कथं ? कालचक्रेण । कीदृ-

चक्रं–द्वादशारकोत्थं तस्यैकश्चासौ पार्श्वश्च तस्मिन् । [स] उत्प्रेक्षते कनकमयेनेव । अयमर्थः—यथा कृष्णचक्रे कनकमयः अरकः शोभते, तथा काललक्षणेऽपीति ॥ ७ ॥

चि० अ०—जन्मकल्याणकद्वारेण स्तुतिमाह–अरएणं० । इह चार्हतां पञ्चस्वपि कल्याणकेषु सर्वलोकप्रकाशकं निमेषमात्रं कालमुल्वणं तेजःपटलमुन्मीलति एतदेव कविरुत्प्रेक्षते । हे नाथ! तव जन्मनि अस्यामवसर्पिण्यां तृतीयेन कालसंज्ञकेन अरकेण कनकमयेनेव स्फुरितं–विलसितम् । क ? 'कालचक्रैकपार्श्वे' द्वादशभिः अरकैर्विंशतिकोटाकोटीसागरोपमप्रमाणं कालचक्रं तस्यैकपार्श्वे । अयमर्थः–यथा कृष्णचक्रे कनकमयोऽरकः शोभते, तथा काललक्षणेऽपीति । पुनः प्रकारान्तरेणाह–स्फुरितमितरारकविलक्षणं किमप्यद्भुतं तेजो धृतम्. अत एव स्वर्णनिर्मितेनेव, कल्याणकाद्युत्सवविकलं तु शेषं कालचक्रमन्वर्थाभिधानमेव, तत्र भगवज्जन्मसमयपरिवर्तमानं कालशकलं तदानीमद्भुततेजःकलितत्वेन सकलेऽपि कालचक्रे कथं न स्फुरतु ? ॥ ७ ॥

पू० अ०—अर्हतां पञ्चस्वपि कल्याणकेषु निमेषमात्रं कालं तेज उन्मीलति एतदेवाह । तव जन्मनि कालचक्रैकदेशवर्तिना तृतीयारकेण स्फुरितं–तेजो धृतम्, अत एव काञ्चननिर्मितेनेव ॥ ७ ॥



ध० अ०—अथ कवि अभिषेकविधि अंगीकरी बोलइ । हे स्वामी ! त्वं जन्मानन्तरं यत्र गिरौ सुरैरभिषिक्तः । तूं जन्म्या पृठि सुरेन्द्रादिके जीणइ पर्वति अभिषेकु । हे नाथ ! त्वं यत्र गिरौ शिवसौख्यसम्पदं प्राप्तः । हे स्वामी ! जिहां तइं शिव–मोक्षनी संपद्–लक्ष्मी पामिउ । तौ द्वावपि अष्टापदशैलौ वर्तेते । ते विन्हइ अष्टापद पर्वत वर्तइं । अष्टापद शब्दिइं सुवर्ण कहीइं एह कारण सुवर्णमइ पवर्त मेरु जाणिवइ । तिहां जिन रहइं जन्माभिषेक हूइ । जिहां मोक्षलक्ष्मी पामिउ तेहइ आठि पावडियारे करी अष्टापद कहीइ । तौ द्वावपि पर्वतौ गिरिकुलस्य–पर्वतसमूहस्य शीर्षामेलौ–शिरोमुकुटौ ज्ञेयौ । ते मेरु पर्वत अनइ अष्टापद पर्वत अनेरा पर्वत-समूहना मस्तकनइं अष्टापद सुवर्णसंबन्धीया मुकुट जाणिवा ॥८॥

ने० अ०—अभिषेकविधिमुररीकृत्याह—जम्मि० । यत्र त्वं अभिषिक्तः–स्नापितः सुरैः, यत्र च शिवसौख्यसम्पदं प्राप्तः तौ द्वावपि अष्टापदशैलौ वर्तेते । एकत्र अष्टापदं–स्वर्णं तन्मयः शैलः, अन्यत्र अष्टापदानि–जीवविशेषा यत्र स तथोक्तः । किंविधौ ? शीर्षामेलौ–शिरःशेखरौ । कस्य ? गिरिकुलस्य–पर्वतसमाजस्य ॥ ८ ॥

चि० अ०—अभिषेकस्तुतिमुररीकृत्य स्तुतिमाह–जम्मि इत्यं० । यत्र त्वमभिषिक्तः–स्नापितः । कैः ? सुरैः । यत्र च शिवसौख्यसम्पदं प्राप्तः । तौ द्वावपि अष्टापदशैलौ वर्तेते । एकत्र अष्टापदं–सुवर्णं तन्मयः शैलो मेरुः अन्यत्र अष्टौ पदानि यत्र स तथोक्तः । किंविधिष्टौ ? शीर्षामेलौ शिरःशेखरौ । कस्य ? गिरिकुलस्य पर्वतसमाजस्य । अत्र प्राकृतत्वात् लिङ्गवचनभङ्गः । ८ ॥

चक्रं-द्वादशारकोत्थं तस्यैकपार्श्वासौ पार्श्वश्च तस्मिन्। [स] उत्प्रेक्षते कनकमयेनेव। अयमर्थः—यथा कृष्णचक्रे कनकमयः अरकः शोभते, तथा काललक्षणेऽपीति ॥ ७ ॥

चि० अ०—जन्मकल्याणकद्वारेण स्तुतिमाह—अरएणं०। इह चार्हतां पञ्चस्वपि कल्याणकेषु सर्वलोकप्रकाशकं निमेषमात्रं कालमुल्बणं तेजःपटलमुन्मीलति एतदेव कविरुत्प्रेक्षते। हे नाथ! तव जन्मनि अस्यामवसर्पिण्यां तृतीयेन कालसंज्ञकेन अरकेण कनकमयेनेव स्फुरितं-विलसितम्। क? 'कालचक्रैकपार्श्वे' द्वादशभिः अरकैर्विंशतिकोटाकोटीसागरोपमप्रमाणं कालचक्रं तस्यैकपार्श्वे। अयमर्थः-यथा कृष्णचक्रे कनकमयोऽरकः शोभते, तथा काललक्षणेऽपीति। पुनः प्रकारान्तरेणाह—स्फुरितमितरारकविलक्षणं किमप्यद्भुतं तेजो धृतम्, अत एव स्वर्णनिर्मितेनेव, कल्याणकाद्युत्सवविकलं तु शेषं कालचक्रमन्वर्थाभिधानमेव तत्र भगवज्जन्मसमयपरिवर्तमानं कालशकलं तदानीमद्भुततेजःकलितत्वेन सकलेऽपि कालचक्रे कथं न स्फुरतु? ॥ ७ ॥

पू० अ०—अर्हता पञ्चस्वपि कल्याणकेषु निमेषमात्रं कालं तेज उन्मीलते एतदेवाह। तव जन्मनि कालचक्रैकदेशवर्तिना तृतीयारकेण स्फुरितं-तेजो धृतम्, अत एव काञ्चननिर्मितेनेव ॥ ७ ॥

* * * *

ध० अ०—अथ कवि अभिषेकविधि अंगीकरी बोलइ। हे स्वामी! तं जन्मानन्तरं यत्र गिरौ सुरैरभिषिक्तः। तूं जन्मथा पृष्टि सुरेन्द्रादिकि मीलइ पर्वति अभिषेकु। हे नाथ! त्वं यत्र गिरौ शिवसौख्यसम्पदं प्राप्तः। हे स्वामी! जिहां गइं शिव-मोक्षनी संपदु-लक्ष्मी पामिइ। तौ द्वावपि अष्टापदगिरौ। प्रवर्तेते। ते जिणइ अष्टापद पर्वत पर्यंत। अष्टापद शब्दिइं सुवर्ण कहीइं एह कारण सुवर्णमइ पर्वत तेणइ कहिइइ। जिहां जिण गइं जन्माभिषेक हुउ। जिहां मोक्षलक्ष्मी पामिउ तेहइ आदि पर्वतोपरि सर्व अष्टापद कहीइ। तौ द्वावपि पर्वतौ गिरिकुलस्य-पर्वतसमूहस्य हर्षपूर्णौ-हर्षसंपूर्णौ हुयौ। हे मेरु पर्वत अनइ अष्टापद पर्वत अनेरा पर्वत-समूहना मस्तकनइं अष्टापद सुवर्णमइ पर्वतोना मुकुट जाणिया ॥८॥

मे० अ०—अभिषेकविधिमङ्गीकरोति—त्रिभिः। यत्र यत्र गिरौ सुरैः, यत्र यत्र गिरौ शिवसौख्यसम्पदं प्राप्तः तौ द्वावपि अष्टापदौ [illegible] अष्टापदानि—[illegible]। [illegible] गिरिकुलस्य-पर्वतसमूहस्य ॥ ८ ॥

चि० अ०—[illegible] ॥ ८ ॥

पू० अ०—तावुभावप्यष्टापदशैलौ गिरिकुलस्य सीसामेला—शिरोमुकुटौ जातौ। एकोऽष्टापदस्य—सुवर्णस्य शैलः यत्र त्वमभिषिक्तो मेरुरित्यर्थः, अन्योऽयोध्या'परिसरस्थोऽष्टापदाभिधः यत्र त्वं शिवसौख्यसम्पदं प्राप्तः ॥ ८ ॥

ध० अ०—अथ जिननइं राज्याभिषेकविधि अंगीकरी बोलइ। हे नाथ! ते धन्याः—पुण्यभाजो यैस्त्वं सविस्मयं—सहर्षं दृष्टोऽसि। हे स्वामी! ते धन्य—पुण्यवंत प्राणीया जेहे तूं सविस्मय—सहर्ष दीठउ। किंविशिष्टस्त्वम्? हरिणा—इन्द्रेण झगिति—शीघ्रं चिरधृतनलिनीपत्राभिषेकसलिलैः कृतराज्यमज्जनः—कृतराज्याभिषेकः। हरि—इंद्रिइं शीघ्र चिरकाल धृत—धरी नलिनी—कमलिनी तणे पत्राभिषेक तणइं सलिल—पाणी करी कृत—कीधउ राज्याभिषेक छइ जेह ताहरउ ॥ ९ ॥

ने० अ०—राज्याभिषेकविधिमङ्गीकृत्याह—धन्ना०। धन्याः—पुण्यभाजस्ते यैर्दृष्टोऽसि-अवलोकितोऽसि। कथम्? सविस्मयं—सकौतुकं सहर्षं वा। किंविधः? कृतराज्यमज्जनो—विहितराज्याभिषेकः हरिणा—इन्द्रेण झगिति—शीघ्रम्। कीदृशैः? चिरधृतं नलिनीपत्राभिषेकजलं यैस्ते तथाविधैरिति ॥ ९ ॥

चि० अ०—राज्याभिषेकमङ्गीकृत्य स्तुतिमाह—धन्ना०। धन्याः—पुण्यभाजस्ते यैर्दृष्टोऽसि—अवलोकितोऽसि। कथम्? 'सविस्मयम्' सकौतुकं सहर्षं (वा)। किंविधः? कृतराज्याभिषेकः हरिणा—इन्द्रेण झगिति—शीघ्रम्। कीदृशैः 'चिरधृतनलिनीपत्राभिषेकसलिलैः' अभिषेकाय जलं अभिषेकजलम्, चिरं—प्रभूतकालं धृतं—अवस्थापितं नलिनीपत्रैरभिषेकजलं यैस्तैरिति ॥ ९ ॥

पू० अ०—ते धन्या यैस्त्वं सविस्मयं दृष्टः झगिति इन्द्रेण कृतराज्यमज्जनः। चिरं धृतम्—अवस्थापितं नलिनीपत्रैरभिषेकोदकं यैः ॥ ९ ॥

ध० अ०—अथ जिननइं राज्यविधि उद्दिसी बोलइ। हे नाथ! त्वं यासां प्रजानां—लोकानां स्वामी जातः, ताः प्रजाः कृतार्था जाताः। हे नाथ! तूं जीव लोकनु स्वामी—ठाकुर हूओ ते प्रजा—लोक कृतार्थ हुया। किंविशिष्टस्त्वम्? 'दर्शितविद्याशिल्पः' दर्शित-दिपाड्या विद्याना शिल्पविज्ञान छइं जीणइं तइं। पुनः किं०? कथिताशेषलौकिकव्यवहारः' कथित—कहिउ अशेष—समस्त लोकनउ व्यवहार—पाणिग्रहणादि आचार छइं जीणइं तइं ॥ १० ॥

ने० अ०—अधुना राज्यपरिपालनविधिमाश्रित्याह—दावि०। जातः—सम्पन्नः त्वं यासां नः स्वामी—प्रभुः, ताः प्रजाः कृतार्थाः—कृतकृत्याः। किंविधस्त्वम्? दर्शितविद्याशिल्पः।

'वज्जरिअ' त्ति देशीभाषया कथितोऽशेषलोकव्यवहारो येन स तथा। विद्याः–शब्दविद्यादयः लिखितगणितादिकाश्च, शिल्पं–कुम्भादीनि, व्यवहारः–परिणयनादीनि ॥ १० ॥

चि० अ०—अधुना राज्यप्रतिपालनविधिमाश्रित्य स्तुतिमाह–दाविय०। यासां प्रजानां त्वं स्वामी–प्रभुर्जातः–सम्पन्नः, ताः प्रजाः–लोकाः कृतार्थाः–कृतकृत्या इति। किंविधः? 'दर्शितविद्याशिल्पः' दर्शितानि विद्याः–शब्दविद्यादिका लिखितादिकाश्च शिल्पानि–कुम्भ(कार)दीनि च येन स तथा। 'वज्जरिअ' त्ति देशीयभाषया कथितोऽशेषलोकव्यवहारः–परिणयनादिको येन स तथा ॥ १० ॥

पू० अ०—दर्शितविद्याशिल्पः। 'वज्ज०'–व्याकृतोऽशेषजनानां व्यवहारो येन ॥ १० ॥

ध० अ०—अथ कवि जिननी दीक्षाविधि बोलइ। हे धीर! यथा त्वं नियमधुरं–दीक्षाग्रहणपरिणामं प्रतिपन्नः तथा कोऽन्यो जीवः?। परीषह–उपसर्गे करी अक्षोभ्य!। हे धीर! स्वामिन्! जिम तइं नियमधुर–दीक्षा लइवानउ परिणामु आश्रयु तिम कुणि अनेरइं आश्रयु? अपि तु कुणिहि नाश्रयु। किंविशिष्टस्त्वम्? 'वन्धुविभक्तवसुमतिः' वन्धु–भरतेश्वर बाहुबलि प्रभृति सउ पुत्रनइं विभक्ता–विहिंचि आपी वसुमती–पृथ्वी छइ जीणइं तइं। पुनः किं०? वत्सरं–संवत्सरं यावत् अविच्छिन्नो दत्तो धननिवहो–धनसमूहः। वच्छर–संवत्सर जाण अविच्छिन्न–निरंतर दत्त–दीधउ धननिवह–धनसमूह छइ ॥ ११ ॥

ने० अ०—दीक्षामङ्गीकृत्य स्तुतिमाह—बंधु०। हे धीर!–महाप्रभाव! यथा त्वं नियमधुरं–प्रव्रज्याग्रहणपरिणामं प्रतिपन्नवान् तथा कोऽन्यः?। न कश्चिदित्यर्थः। कीदृशः? 'वन्धुविभक्तवसुमतिः' वन्धूनां–पुत्रादीनां सामन्तादिभ्यो (दीनां?) वा विभागीकृता वसुमतिः–क्षितिर्येन। वत्सरं–वर्षं यावद(वि)च्छिन्नो–निरन्तरं दत्तः, लोकेभ्यः इति गम्यते, धननिवहो (येन) स तथा ॥ ११ ॥

चि० अ०—अथ दीक्षाकल्याणकमधिकृत्य गाथाद्वयेन स्तुतिमाह–बंधु०। हे धीर!–महाप्रभाव! यथा त्वं नियमधुरं–प्रव्रज्याग्रहणपरिणामं प्रतिपन्नवान्, तथा कोऽन्यः?। न कश्चिदित्यर्थः। कीदृशः? 'वन्धुविभक्तवसुमतिः' वन्धूनां सुमामन्तादीनां (वा) विभक्ता–विभागेनार्पिता वसुमती येन स तथा। अत्र च समासान्तानुप्रत्ययस्य प्राकृतत्वात् प्रयोगाभावः। 'वच्छरं' वर्षं यावत् अविच्छिन्नं दत्तः लोकेभ्यः इति गम्यते, धननिवहो येन स तथा। धीर! इति सम्बो धनेन मनसाऽपि आदरस्य वर्षं यावद् क्षुत्परीषहसहने वर्षान्ते च यावत् पारणके च सूचितम्। न खलु आहारव्यापारविरहितैरेतैरिन्द्रियैर्विना स्थातुं न शक्यते। ११।

---

१ 'वन्धुविभक्तवसुमतिः' वन्धूनां–पुत्रादीनां सामन्तादिभ्यो (दीनां?) वा विभागीकृता वसुमतिः–क्षितिर्येन (वि)च्छिन्नो–निरन्तरं दत्तः, लोकेभ्यः इति गम्यते, धननिवहो (येन) स तथा ॥ ११ ॥

पू० अ०—तावुभावप्यष्टापदशैलौ गिरिकुलस्य सीसामेला–शिरोमुकुटौ जातौ। एकोऽष्टापदस्य–सुवर्णस्य शैलः यत्र त्वमभिषिक्तो मेरुरित्यर्थः, अन्योऽयोध्या'परिसरस्थोऽष्टापदाभिधः यत्र त्वं शिवसौख्यसम्पदं प्राप्तः ॥ ८ ॥

ध० अ०—अथ जिननइं राज्याभिषेकविधि अंगीकरी बोलइ। हे नाथ! ते धन्याः–पुण्यभाजो यैस्त्वं सविस्मयं–सहर्षं दृष्टोऽसि। हे स्वामी! ते धन्य–पुण्यवंत प्राणीया जेहे तूं सविस्मय–सहर्ष दीठउ। किंविशिष्टस्त्वम्? हरिणा–इन्द्रेण झगिति–शीघ्रं चिरधृतनलिनीपत्राभिषेकसलिलैः कृतराज्यमज्जनः–कृतराज्याभिषेकः। हरि–इंद्रिइं शीघ्र चिरकाल धृत–धरी नलिनी–कमलिनी तणे पत्राभिषेक तणइं सलिल–पाणी करी कृत–कीधउ राज्याभिषेक छइ जेह ताहरउ ॥ ९ ॥

ने० अ०—राज्याभिषेकविधिमङ्गीकृत्याह—धन्ना०। धन्याः–पुण्यभाजस्ते यैर्दृष्टोऽसि-अवलोकितोऽसि। कथम्? सविस्मयं–सकौतुकं सहर्षं वा। किंविधः? कृतराज्यमज्जनो–विहितराज्याभिषेकः हरिणा–इन्द्रेण झगिति–शीघ्रम्। कीदृशैः? चिरधृतं नलिनीपत्राभिषेकजलं यैस्ते तथाविधैरिति ॥ ९ ॥

चि० अ०—राज्याभिषेकमङ्गीकृत्य स्तुतिमाह—धन्ना०। धन्याः–पुण्यभाजस्ते यैर्दृष्टोऽसि–अवलोकितोऽसि। कथम्? 'सविस्मयम्' सकौतुकं सहर्षं (वा)। किंविधः? कृतराज्याभिषेकः हरिणा–इन्द्रेण झगिति–शीघ्रम्। कीदृशैः 'चिरधृतनलिनीपत्राभिषेकसलिलैः' अभिषेकाय जलं अभिषेकजलम्, चिरं–प्रभूतकालं धृतं–अवस्थापितं नलिनीपत्रैरभिषेकजलं यैस्तैरिति ॥ ९ ॥

पू० अ०—ते धन्या यैस्त्वं सविस्मयं दृष्टः झगिति इन्द्रेण कृतराज्यमज्जनः। चिरं धृतम्–अवस्थापितं नलिनीपत्रैरभिषेकोदकं यैः ॥ ९ ॥

ध० अ०—अथ जिननइं राज्यविधि उहिसी बोलइ। हे नाथ! त्वं यासां प्रजानां–लोकानां स्वामी जातः, ताः प्रजाः कृतार्था जाताः। हे नाथ! तूं जीव लोकनु स्वामी–ठाकुर हूओ ते प्रजा–लोक कृतार्थ हुया। किंविशिष्टस्त्वम्? 'दर्शितविद्याशिल्पः' दर्शित–दिपाव्या विद्याना शिल्पविज्ञान छइं जीणइं तइं। पुनः किं०? कथिताशेषलौकिकव्यवहारः' कथित–कहिउ अशेष–समस्त लोकनउ व्यवहार–पाणिग्रहणादि आचार छइं जीणइं तइं ॥ १० ॥

ने० अ०—अधुना राज्यपरिपालनविधिमाश्रित्याह–दावि०। जातः–सम्पन्नः त्वं यासां स्वामी–प्रभुः, ताः प्रजाः कृतार्थाः–कृतकृत्याः। किंविधस्त्वम्? दर्शितविद्याशिल्पः।

'वज्जरिअ' त्ति देशीभाषया कथितोऽशेषलोकव्यवहारो येन स तथा। विद्याः–शब्दविद्यादयः लिखितगणितादिकाश्च, शिल्पं–कुम्भादीनि, व्यवहारः–परिणयनादीनि ॥ १० ॥

चि० अ०—अधुना राज्यप्रतिपालनविधिमाश्रित्य स्तुतिमाह–दाविय०। यासां प्रजानां त्वं स्वामी–प्रभुर्जातः–सम्पन्नः, ताः प्रजाः–लोकाः कृतार्थाः–कृतकृत्या इति। किंविधः? 'दर्शितविद्याशिल्पः' दर्शितानि विद्याः–शब्दविद्यादिका लिखितादिकाश्च शिल्पानि–कुम्भ(कारा)दीनि च येन स तथा। 'वज्जरिअ' त्ति देशीयभाषया कथितोऽशेषलोकव्यवहारः–परिणयनादिको येन स तथा ॥ १० ॥

पू० अ०—दर्शितविद्याशिल्पः। 'वज्ज०'–व्याकृतोऽशेषजनानां व्यवहारो येन ॥ १० ॥

ध० अ०—अथ कवि जिननी दीक्षाविधि बोलइ। हे धीर! यथा त्वं नियमधुरं–दीक्षाग्रहणपरिणामं प्रतिपन्नः तथा कोऽन्यो जीवः?। परीषह–उपसर्गे करी अक्षोभ्य!। हे धीर! स्वामिन्! जिम तइं नियमधुर–दीक्षा लइवानउ परिणामु आश्रयु तिम कुणि अनेरइं आश्रयु? अपि तु कुणिहि नाश्रयु। किंविशिष्टस्त्वम्? 'बन्धुविभक्तवसुमतिः' बन्धु–भरतेश्वर बाहुबलि प्रभृति सउ पुत्रनइं विभक्ता–विहिंचि आपी वसुमती–पृथ्वी छइ जीणइं तइं। पुनः किं०? वत्सरं–संवत्सरं यावत् अविच्छिन्नो दत्तो धननिवहो–धनसमूहः। वच्छर–संवत्सर जाण अविच्छिन्न–निरंतर दत्त–दीधउ धननिवह–धनसमूह छइ ॥ ११ ॥

ने० अ०—दीक्षामङ्गीकृत्य स्तुतिमाह—बंधु०। हे धीर!–महाप्रभाव! यथा त्वं नियमधुरं–प्रव्रज्याग्रहणपरिणामं प्रतिपन्नवान् तथा कोऽन्यः?। न कश्चिदार्ग्नी। कीदृशः? 'बन्धुविभक्तवसुमतिः' बन्धूनां–पुत्रादीनां सामन्तादिभ्यो (दीनां?) वा विभागीकृता वसुमतिः–क्षितिर्येन। वत्सरं–वर्षं यावद(वि)च्छिन्नो–निरन्तरं दत्तः, लोकै(न्यः) इति गम्यते, धननिवहो (येन) स तथा ॥ ११ ॥

चि० अ०—अथ दीक्षाकल्याणकमधिकृत्य गाथाद्वयेन स्तुतिमाह–बंधु०। हे धीर!–महाप्रभाव! यथा त्वं नियमधुरं–प्रव्रज्याग्रहणपरिणामं प्रतिपन्नवान्, तथा कोऽन्यः?। न कश्चिदित्यर्थः। कीदृशः? 'बन्धुविभक्तवसुमतिः' बन्धूनां सामन्तादीनां (वा) विभक्ता–विभागेनार्पिता वसुमती येन स तथा। अत्र च समानेऽप्यर्थे भूयस्त्वस्य प्राधान्यख्यापनाय प्राकृतत्वात् पुनरुक्तभावः। 'वच्छरं' वर्षं यावत् अविच्छिन्नं दत्तः लोकेभ्यः इति गम्यते, धननिवहो येन स तथा। धीर! इति सम्बोधनेन प्रव्रज्याग्रहणादारभ्य वर्षं यावत् पुत्रपरीषहसहनं दर्शितं न यावद् दानसंमानं च सूचितवान्। न खलु आहारव्यवहारविरहितैरनलिप्तैर्दिनमपि स्थातुं न शक्यते ॥ ११ ॥

---

१ 'बन्धुविभक्तवसुमतिः' इति (चि० अ०-) मूले ध० अ० बन्धुविभक्तदेव लिखितम्।

पू० अ०—बन्धूनां विभक्ता—विभागेनार्पिता वसुमती येन। वर्षं यावन्नैरन्तर्येण दत्तो द्रव्यसञ्चयो येन। हे 'धीर!' इत्यनेन वर्षं यावत् क्षुधासहनं सूचितवान् ॥ ११ ॥

ध० अ०—अथ कवि जिननइ दीक्षा अनन्तर शोभा आश्रयी स्तुति बोलइ। हे जगद्गुरो!—त्रिभुवनाधीश! त्वं जटाभिः शोभसे। हे त्रिभुवनस्वामी! तूं जटाए करी शोभइं। किंवि०? प्रसाधितांसः—शोभालङ्कृतस्कन्धः। प्रसाधित—अलंकरीउ खब(भ?)हु छइ जे ताहरउ। किंविशिष्टाभिर्जटाभिः? कज्जलवत् कृष्णाभिः। काजलनी परिइं कृष्णकाली छइं। अवगूढविसज्जिअरायलच्छिवाहच्छडाहिं व। उत्प्रेक्षते। अवगूह्य विसर्जित-राज्यलक्ष्मीबाष्पच्छटाभिः—शोकाश्रुभिरिव। जाणीइ कि(क?)रि अवगूही—आलिंगीनइ दीक्षानइ समइ विसर्जी—परिहरी राज्यलक्ष्मीबाष्पच्छटा—शोकना आंसू छइ ॥ १२ ॥

ने० अ०—दीक्षाऽनन्तरं गुणान् आश्रित्याह—सोह०। हे जगद्गुरो! शोभसे त्वम्। किंविधः? प्रसाधितांसः—विभूषितस्कन्धः। इवोत्प्रेक्षते। उपगूढा—राज्यावस्थायामालिङ्गिता पश्चाद् विसर्जिता राज्यलक्ष्मीस्तस्या बाष्पच्छटाभिरिव ॥ १२ ॥

चि० अ०—सोहसि०। दीक्षाऽनन्तरं विभूषितस्कन्धो जटाभिः—सुश्लिष्टकेशपङ्क्तिभिः अञ्जनश्यामलाभिः शोभसे। पूर्वं राज्यावस्थायां उपगूढा—आलिङ्गिता पश्चात् दीक्षासमये विसृष्टा या राज्यलक्ष्मीस्तस्या बाष्पच्छटाभिरिव—सकज्जलाभिरश्रुपरम्पराभिरिव। उचितश्च स्त्रीजनस्य तथाविधैर्नायकैः संयुज्य वियुज्यमानस्य दुःखात् बाष्पमोक्षः ॥ १२ ॥

पू० अ०—अञ्जनश्यामलाभिर्जटाभिः प्रविभूषितस्कन्धः शोभसे। पूर्वं राज्यावस्थायामुपगूढा—आलिङ्गिता, दीक्षासमये विसृष्टा—परित्यक्ता या राज्यलक्ष्मीस्तस्याः बाष्पच्छटाभिरिव—सकज्जलाभिरश्रुपरम्पराभिरिव ॥

ध० अ०—अथ कवि जिननइं विहार उद्दिसी स्तुति बोलइ। हे नाथ! त्वया देशेषु अनार्या—म्लेच्छा उपशामं ग्राहिताः। हे नाथ! तइं बहली अडंब इला इत्यादि देशे अनार्य म्लेच्छ उपसामं—धर्म पमाड्या। किंविशिष्टेन त्वया? 'प्रपन्नमौनेन' प्रपन्न—आश्रयु मौनु छइ जीणइं तइं, मौनावलंबी हूतइं। जे तइं म्लेच्छ धर्मी मार्गि लगाड्या ए वात अपार आश्चर्यकारिणी वर्तइ। जेह कारण तउ कहूं—'अभणंत चिय कज्जं परस्स साहंति सप्पुरिसा' सत्पुरुषाः—सज्जना अभणन्त एव परस्य कार्यं साधयन्ति। सत्पुरुष—सज्जन माणुस अणबोलाइंजि अनेरानूं कार्य साधइं ॥ १३ ॥

ने० अ०—विहारमुद्दिश्य स्तुतिमाह—उव०। हे भगवन्! त्वयोपशामिताः—उपशमं ग्राहिताः आर्यदेशतुल्या अनार्याः कृता म्लेच्छदेशेषु—'बहली'देशादिषु। किंविधेन त्वया? प्रपन्नमौनेन—

१ एतदवचूरिसमेते प्रतियुगले मूलगाथायां तु 'उवगूढ' इति पाठः।

विहरता तूष्णींभावेन । यो हि किल मौनीभवति सोऽन्योपदेशविधौ असमर्थः । त्वया पुनरित्थम्भूतेनापि उपशामिताः—समतां नीताः । अथवा किमत्र चित्रम्? सत्पुरुषाः—सज्जनाः अभणन्त एव—वचनमकुर्वन्त एव कार्यं—समीहितं साधयन्ति—निष्पादयन्ति परस्य—आत्मव्यतिरिक्तस्य ॥ १३ ॥

चि० अ०—छद्मस्थावस्थाविहारमङ्गीकृत्याह स्तुतिम्—उवसामिया० । हे भगवन्! त्वया उपशामिता—उपशमं नीता अनार्या—म्लेच्छा देशेषु । किंविधेन त्वया? 'प्रपन्नमौनेन' । यो हि मौनी स्यात् सोऽन्यानुपदेष्टुमसमर्थः, त्वया पुनरित्थम्भूतेनापि उपशामिताः । अथवा किं चित्रम्? सत्पुरुषाः—सज्जनाः अभणन्त एव परस्य कार्यं साधयन्ति ॥ १३ ॥

पू० अ०—छद्मस्थावस्थाविहारमङ्गीकृत्याह स्तुतिम्—उवसामिया० । हे भगवन्! त्वया उपशामिता उपशमं नीता अनार्याः म्लेच्छाः देशेषु । किंविधेन त्वया? 'प्रपन्नमौनेन' । यो हि मौनी स्यात् सोऽन्यानुपदेष्टुमसमर्थः, त्वया पुनरित्थम्भूतेनापि उपशामिताः । अथवा किं चित्रम्? सत्पुरुषाः—सज्जनाः अभणन्त एव परस्य कार्यं साधयन्ति ॥ १३ ॥

घ० अ०—अथ कवि जिनना चरणकमलनी सेवाफल तणइं दर्शन द्वारिइं स्तुति बोलइ । हे नाथ! तव मुनेरपि आश्रितौ नमि-विनमी खेचराधिपती जातौ । हे नाथ! तुझ मुनिनइं आश्रया कच्छ-महाकच्छना पुत्र नमि-विनमी क्षत्रियकुमार खेचराधिप—विद्याधरना नायक हुआ । ए वातनूं आश्चर्य कांई नहीं । यतः 'गुरुआण चलणसेवा न निप्फला होइ कइयावि' महतां चरणसेवा कदापि नैव निष्फला स्यात् । मोटा तणी चरणसेवा कदापि—कुणह(इं) कालि निष्फल न हुइ ॥ १४ ॥

ने० अ०—नवचरणसेवाफलमाह—मुणि० । मुनेरपि—व्रतिनोऽपि तवार्लीनौ—भवदाश्लिष्टौ नमि-विनमी—कच्छ-महाकच्छपुत्रौ खेचराधिपौ जातौ । गुरूणां—महतां चरणसेवा—पादपर्युपासना नैव—निष्फला भवति कदाचनापि ॥ १४ ॥

चि० अ०—ननु यदि नाथस्यैतस्य भगवतो दर्शनादेव मनःप्रसादादयः स्युः तदा किं तदुपासनाद् विशिष्टं फलं भवति न वेति नाशङ्क्य आह—मुणिणो वि० । मुनेरपि तव नाथीनौ—त्वदेकतानतया समाश्रितौ नमि-विनमी खेचराधिपौ जातौ, यतो गुरूणां पादसेवा न कदाचिदपि निष्फला—फलविकला भवतीति ॥ १४ ॥

पू० अ०—ननु यदि नाथस्यैतस्य दर्शनादेव मनःप्रसादादयः स्युः, तदा किं तदुपासनाद् विशिष्टं फलं भवति न वेति नाशङ्क्य आह—मुणिणो वि० । मुनेरपि तव नाथीनौ—त्वदेकतानतया समाश्रितौ नमि-विनमी खेचराधिपौ जातौ, यतो गुरूणां पादसेवा न कदाचिदपि निष्फला भवति ॥ १४ ॥

१ छद्मस्थावस्थां विहारमङ्गीकृत्य । २ 'नदि हुई' इति ग-पाठः ।

पू० अ०—बन्धूनां विभक्ता–विभागेनार्पिता वसुमती येन। वर्षं यावन्नैरन्तर्येण दत्तो द्रव्यस्य येन। हे 'धीर!' इत्यनेन वर्षं यावत् क्षुधासहनं सूचितवान् ॥ ११ ॥

ध० अ०—अथ कवि जिननइ दीक्षा अनन्तर शोभा आश्रयी स्तुति बोलइ। गद्गुरो!–त्रिभुवनाधीश! त्वं जटाभिः शोभसे। हे त्रिभुवनस्वामी! तूं जटाए करी भइं। किंवि०? प्रसाधितांसः–शोभालङ्कृतस्कन्धः। प्रसाधित–अलंकरीउ खन्ध छइ जे ताहरउ। किंविशिष्टाभिर्जटाभिः? कज्जलवत् कृष्णाभिः। काजलनी परिइं काली छइं। अवगूढविसज्जिअरायलच्छिवाहच्छडाहिं व। उत्प्रेक्षते। अवगूह्य वि राज्यलक्ष्मीवाष्पच्छटाभिः–शोकाश्रुभिरिव। जाणीइ कि(कि?)रि अवगूही–आ दीक्षानइ समइ विसर्जी–परिहरी राज्यलक्ष्मीवाष्पच्छटा–शोकना आंसू छइ ॥ १२

ने० अ०—दीक्षाऽनन्तरं गुणान् आश्रित्याह–सोह०। हे जगद्गुरो! शोभसे किंविधः? प्रसाधितांसः–विभूषितस्कन्धः। इवोत्प्रेक्षते। उपगूढा–राज्यावस्थायामालिङ्गि विसर्जिता राज्यलक्ष्मीस्तस्या वाष्पच्छटाभिरिव ॥ १२ ॥

चि० अ०—सोहसि०। दीक्षाऽनन्तरं विभूषितस्कन्धो जटाभिः–सुश्लिष्टकेशपङ्क्ति श्यामलाभिः शोभसे। पूर्वं राज्यावस्थायां उपगूढा–आलिङ्गिता पश्चात् दीक्षासमये राज्यलक्ष्मीस्तस्या वाष्पच्छटाभिरिव–सकज्जलाभिरश्रुपरम्पराभिरिव। उचितश्च स्वामि विधैर्नायकैः संयुज्य वियुज्यमानस्य दुःखात् वाष्पमोक्षः ॥ १२ ॥

पू० अ०—अञ्जनश्यामलाभिर्जटाभिः प्रविभूषितस्कन्धः शोभसे। पूर्वं राज्यावस्थायां लिङ्गिता, दीक्षासमये विसृष्टा–परित्यक्ता या राज्यलक्ष्मीस्तस्याः वाष्पच्छटाभिरिव–सकज्जलाभिरश्रु

ध० अ०—अथ कवि जिननइं विहार उद्दिसी स्तुति बोलइ। हे नाथ! अनार्या–म्लेच्छा उपशामं ग्राहिताः। हे नाथ! तइं वहली अडंब इला इत्या नार्य म्लेच्छ उपसामं–धर्म पमाड्या। किंविशिष्टेन त्वया? 'प्रपन्नमौनेन' प्रपन्न छइ जीणइं तइं, मौनावलंबी हूतइं। जे तइं म्लेच्छ धर्मी मार्गि लगाड्या ए आश्चर्यकारिणी वर्तइ। जेह कारण तउ कहूं–'अभणंत चिय कज्जं परस्स रिसा' सत्पुरुषाः–सज्जना अभणन्त एव परस्य कार्यं साधयन्ति। सत्पुरुष अणबोलनाइंजि अनेरानूं कार्य साधइं ॥ १३ ॥

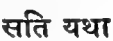
ने० अ०—विहारमुद्दिश्य स्तुतिमाह—उव०। हे भगवन्! त्वयोपशामिताः–ता आर्यदेशतुल्या अनार्याः कृता म्लेच्छदेशेषु–'वहली'देशादिषु। किंविधेन त्वया?

१ एतदवचूरिसमेते प्रतियुगले मूलगाथायां तु 'उवगूढ' इति पाठः।

ने० अ०—ज्ञानकल्याणकमधिकृत्याह—उप्पन्न० । हे नाथ ! त्वयि उत्पन्नोज्ज्वलकेवलज्ञाने सति भुवनान्तर्वर्तिभव्यजातस्य मोहः-अज्ञानं विगलितो-विनष्टः । यथा सकलोद्गतसूर्ये वासरे सति गगनस्य तमौघो विलीयते । इहोत्पादोद्गमयोर्ज्ञानभानुमतोर्जिनेशवासरयोर्भुवनगगनयोर्मोहतमसोः परस्परमुपमानोपमेयता ॥ १६ ॥

चि० अ०—अथ भगवतो ज्ञानकल्याणकमाश्रित्य स्तुतिमाह-उप्पन्न० । उत्पन्नविमलज्ञाने त्वयि भुवनान्तर्मोहो विगलितः । इह चासङ्गतिरलङ्कारः, अन्यत्र कारणं अन्यत्र कार्योत्पत्तिः । यस्य ज्ञानमुन्मीलति, तस्यैव मोहो-मूर्च्छा विगलति; अत्र तु ज्ञानं भगवत उन्मीलितं, मोहस्तु जनस्य विगलितः । सकलोद्गतसूर्ये वासरे सति यथा गगनस्य तमोगणः ॥ १६ ॥

पू० अ०—ज्ञानकल्याणकमाश्रित्याह । त्वयि उत्पन्नज्ञाने भुवनस्य मोहो विगलितः । इह चासङ्गतिरलङ्कारः, अन्यत्र कारणमन्यत्र कार्योत्पत्तिः । यस्य किल ज्ञानमुन्मीलति तस्यैव मोहो-मूर्च्छा विगलति, अत्र तु ज्ञानं भगवत उन्मीलितं, मोहस्तु जगतो विगलितः । उपमामाह-सकलोद्गतसूर्ये वासरे सति यथा गगनस्य तमोगणो विलीयते । इहोत्पादोद्गमयोर्ज्ञानभानुमतोर्जिनेश्वरवासरयोर्भुवनगगनयोर्मोहतमसोः परस्परमुपमानोपमेयता ॥ १६ ॥



ध० अ०—अथ कविजिननइं केवलज्ञान ऊपना पूठिं स्यूं हवूं ते बोलइ छइ-हे नाथ ! भरतेन राज्ञा त्वमपि पूजावसरे-पूजाप्रस्तावे प्राप्ते सति चक्ररत्नस्य सदृशो दृष्टः । हे स्वामी ! भरतेश्वर राय तूणीहइ पूजानइ अवसरि पामिइं हूंतइं चक्र-प्रहरणविशेष रहइं सरीपउ दीठउ । विषयाग्रहग्रस्त मनुष्य रहइं इहां किस्यूं कार्य आश्चर्य एह कारण कहिउं । 'विसमा हु विसयतिण्हा गुरुयाण वि कुणइ मइमोहं' हु-स्फुटं-निश्चितं विषमा विषयतृष्णा वर्तते । हु-स्फुट-निश्चइं विषमा विषयनी तृष्णा वर्तइ । गुरुकाणामपि-महतामपि मतिमोहं-बुद्धेरन्यथात्वं करोति । गुरुक-मोटा मनुष्यनइ मतिमोह-बुद्धिनूं अन्यथापणउं करइ ॥ १७ ॥

ने० अ०—पूजाऽवसरे प्राप्ते सदृशं-तुल्यं दृष्टः-परिकल्पितस्त्वमपि, आस्तां तावत् अन्यः, चक्रस्य-प्रहरणविशेषस्य नृपभरतेन । दुर्जयैव विषयतृष्णा । हिरवधारणे । यतो महतामपि विपर्ययेणान्यथाभावं विधत्ते ॥ १७ ॥

चि० अ०—अथ पूजादिस्वरूपमाह-पूआवसरे० । ततः किमित्याह-पूजाऽवसरे-केवलमहिमप्रस्तावे चक्रस्य-प्रहरणविशेषस्य सदृशस्त्वं भरतेन नृपतिना दृष्टः-परिकल्पितः, यद्वा 'हु' स्फुटं-निश्चितं विषयाणां-शब्दरूपादीनां तृष्णा-वाञ्छा विषमा-दुर्जयैव । कुतः ? गुरुकाणामपि करोति मतिमोहं-बुद्धेरन्यथात्वम् ॥ १७ ॥

पू० अ०—पूजा-केवलिमहिमापक्षे अष्टाह्निकामहोसवस्तयोरवसरे चक्रेण सदृशो भरतेन चेतसि चिन्तित इत्यर्थः । दिट्ठो चक्कस्स तं सीति त्वमपि तथा तथा परिचितप्रभावातिशयोऽपीत्यर्थः । दुर्जयैव विषयतृष्णा । तुरवधारणे । यतो महतामपि बुद्धिविपर्ययेणान्यथाभावं विधत्ते ॥ १७ ॥

ने० अ०—ज्ञानकल्याणकमधिकृत्याह—उप्पन्न० । हे नाथ ! त्वयि उत्पन्नोज्ज्वलकेवलज्ञाने सति भुवनान्तर्वर्तिभव्यजातस्य मोहः-अज्ञानं विगलितो-विनष्टः । यथा सकलोद्गतसूर्ये वासरे सति गगनस्य तमौघो विलीयते । इहोत्पादोद्गमयोर्ज्ञानभानुमतोर्जिनेशवासरयोर्भुवनगगनयोर्मोहतमसोः परस्परमुपमानोपमेयता ॥ १६ ॥

चि० अ०—अथ भगवतो ज्ञानकल्याणकमाश्रित्य स्तुतिमाह-उप्पन्न० । उत्पन्नविमलज्ञाने त्वयि भुवनान्तर्मोहो विगलितः । इह चासङ्गतिरलङ्कारः, अन्यत्र कारणं अन्यत्र कार्योत्पत्तिः । यस्य ज्ञानमुन्मीलति, तस्यैव मोहो-मूर्च्छा विगलति; अत्र तु ज्ञानं भगवत उन्मीलितं, मोहस्तु जनस्य विगलितः । सकलोद्गतसूर्ये वासरे सति यथा गगनस्य तमोगणः ॥ १६ ॥

पू० अ०—ज्ञानकल्याणकमाश्रित्याह । त्वयि उत्पन्नज्ञाने भुवनस्य मोहो विगलितः । इह चासङ्गतिरलङ्कारः, अन्यत्र कारणमन्यत्र कार्योत्पत्तिः । यस्य किल ज्ञानमुन्मीलति तस्यैव मोहो-मूर्च्छा विगलति, अत्र तु ज्ञानं भगवत उन्मीलितं, मोहस्तु जगतो विगलितः । उपमामाह-सकलोद्गतसूर्ये वासरे सति यथा गगनस्य तमोगणो विलीयते । इहोत्पादोद्गमयोर्ज्ञानभानुमतोर्जिनेश्वरवासरयोर्भुवनगगनयोर्मोहतमसोः परस्परमुपमानोपमेयता ॥ १६ ॥

* * * *

ध० अ०—अथ कविजिननइं केवलज्ञान ऊपना पूठिं स्यूं हवूं ते बोलइ छइ-हे नाथ ! भरतेन राज्ञा त्वमपि पूजावसरे-पूजाप्रस्तावे प्राप्ते सति चक्ररत्नस्य सदृशो दृष्टः । हे स्वामी ! भरतेश्वर राय तूणीहइ पूजानइ अवसरि पामिइं हूंतइं चक्र-प्रहरणविशेष रहइं सरीषउ दीठउ । विषयाग्रहग्रस्त मनुष्य रहइं इहां किस्यूं कार्य आश्चर्य एह कारण कहिउं । 'विसमा हु विसयतिण्हा गुरुयाण वि कुणइ मइमोहं' हु-स्फुटं-निश्चितं विषमा विषयतृष्णा वर्तते । हु-स्फुट-निश्चइं विषमा विषयनी तृष्णा वर्तइ । गुरुकाणामपि-महतामपि मतिमोहं-बुद्धेरन्यथात्वं करोति । गुरुक-मोटा मनुष्यनइ मतिमोह-बुद्धिनूं अन्यथापणउं करइ ॥ १७ ॥

ने० अ०—पूजाऽवसरे प्राप्ते सदृशं-तुल्यं दृष्टः-परिकल्पितस्त्वमपि, आस्तां तावत् अन्यः, चक्ररत्न-प्रहरणविशेषस्य नृपभरतेन । दुर्जयैव विषयतृष्णा । हिरवधारणे । यतो महतामपि विपर्ययेणान्यथाभावं विधत्ते ॥ १७ ॥

चि० अ०—अथ पूजादिस्वरूपमाह-पूजावसरे० । ततः किमित्याह-पूजाऽवसरे-केवलमहिमप्रस्तावे चक्ररत्न-प्रहरणविशेषस्य सदृशत्वं भरतेन नृपतिना दृष्टः-परिकल्पितः, यद्वा 'हु' स्फुटं-निश्चितं विषयाणां-शब्दरूपादीनां तृष्णा-वाञ्छा विषमा-दुर्जयैव । कुतः ? गुरुकाणामपि करोति मतिमोहं-बुद्धेरन्यथात्वम् ॥ १७ ॥

पू० अ०—पूजा-केवलमहिमाख्ये अष्टाह्निकमहोत्सवप्रस्तावेऽवसरे चक्रेण सदृशो भरतेन चेतसि विकल्पित इत्यर्थः । किंहो चक्ररत्नं तं सदृशं त्वमपि तथा तत्र परिकल्पनमनिमित्तेऽर्थालङ्कारः । दुर्जयैव विषयतृष्णा । हुरवधारणे । यतो महतामपि बुद्धिविपर्ययेणान्यथाभावं विधत्ते ॥ १७ ॥

* * * *

ध० अ०—अथ कवि जिननइं समवसरण उद्दिसी स्तुति बोलइ। हे नाथ! तव प्रथम-समवसरणसमये आग्नेयी दिक् केवलसुरवधूकृतोद्द्योता जाता। हे स्वामी! ताहरइ समवसरणनइ समइ आग्नेय कोणनी दिसि केवलज्ञान करी सुरवधू-देवाङ्गनाए कृत-कीधउ उद्द्योत इसी हुई। सेवासयमागयसिहि व। उत्प्रेक्षते-सेवाशयेन-त्वदाराधनबुद्ध्या आगतः शिखीव। जाणीइ[1] किरि सेवामिसिइं-तुझ आराधवानी बुद्धिइं आव्यु शिखी-वैश्वानर छइ॥ १८॥

ने० अ०—समवसरणमुद्दिश्य स्तुतिमाह—पढम०। प्रथमसमवसरणमुखे-आद्यसमवसृत्यारम्भे तव-भवतः आग्नेयी दिक् केवलसुरवधूकृतोद्द्योता। केवला याः सुरवध्वः-विबुधाङ्गनास्ताभिः कृत उद्द्योतो यस्याः। तद्दिदिशि पर्षत्त्रयं भावि, परं तदा साधुसाध्वीरहिता सा। अत एव केवलपदोपादानम्। उत्प्रेक्षा-सेवागतशिखीव। यद्वा सेवाशयेन-आराधनबुद्ध्या आगतश्चासौ शिखीव, स्वदिक्पतित्वात्॥ १८॥

चि० अ०—समवसरणस्थितिविशेषमाह-पढम०। केवलोत्पत्तेरनन्तरं यत् प्रथमं समवसरणं-धर्मदेशनास्थानं तदेव जगदुत्सवहेतुत्वात् महस्तस्मिन्, केवला-इतरनरादिजातिव्यतिरिक्ता याः सुरवध्वस्ताभिः कृत उद्द्योतो यस्याः। तस्यां पर्षत्त्रयं भविष्यति-आद्यायां साधवः, अन्तरा वैमानिका देव्यः, अन्ते च साध्व्यः। तदा च तीर्थस्याप्रवृत्तत्वेन साधुसाध्वीविरहितास्ता एव सन्ति, अतः केवलोपादानम्। जाता आग्नेयी दिक्-पूर्वदक्षिणयोरन्तरालवर्तिनी विदिक्। उत्प्रेक्षामाह-स्वयं सेवोपनीताऽग्निदेवतेव, यद्वा सेवाशयेन-सेवाऽभिप्रायेण आग्नेयीविदिशः स्वामी शिखी सुरी तेजःपुञ्जव्याजेन प्रादुर्बभूव॥ १८॥

पू० अ०—समवसरणस्थितिविशेषमाह-केवलोत्पत्तेरनन्तरं यत् प्रथमं समवसरणं तदेव जगदुत्सवहेतुत्वात् महस्तत्र, यद्वा प्रथमसमवसरणस्य मुखे-प्रारम्भे। आग्नेयी दिक् केवला याः सुरवध्वस्तासां देहप्रभाभिः कृत उद्द्योतो यस्याः। तस्यां पर्षत्त्रयं भविष्यति-आद्यायां साधवः, अन्तरा वैमानिक्यः, अन्ते साध्व्यः। तदा तीर्थस्याप्रवृत्तत्वेन साधुसाध्वीविरहितास्ता एव, अतः केवलोपादानम्। उत्प्रेक्षामाह-स्वयं सेवोपगता अग्निदेवता इव, यद्वा सेवाशयेन-सेवाभिप्रायेण तत्रेन्द्रादिसुरगणं सेवागतमालोक्याग्नेय्या दिश ईशः शिखी सुरी तनुतेज:पुञ्जव्याजेनात्मसुरगणैः सह सेवायै अस्यां दिशि प्रादुर्बभूव॥ १८॥

* * * *

ध० अ०—अथ कवि तापसागम उद्दिसी जिननी स्तुति बोलइ। हे नाथ! प्रथमतापसैः-आद्यजटाधारिभिस्तपस्विभिस्तव प्रथमे दर्शने मुखरागः स्थगितः। हे स्वामी! प्रथम तापसे-पहिले जटाधारीए तपस्वीए ताहरइ पहिलइ दर्शिनि मुखराग स्थगिउ-आच्छादिउ। किंविशिष्टो मुखरागः? 'गृहीतव्रतभङ्गमलिनः' गृहीत-लीधउं जे तुझ साथिइं व्रत तेहनइं भंगि-भांजिवइ करी मलीन-मयलु[2] छइं। किंविशिष्टैस्तापसैः? नूनं-निश्चितं दूरावनतैः। नूनं-निश्चिइं दूर-वेगला अवनत-नम्या छइ॥ १९॥

---

१ 'जाणीयइ' इति ख-पाठः। २ 'मयला' इति ख-पाठः।

ने० अ०—अधुना तापसागममुद्दिश्य स्तुतिमाह—गहिय०। स्वगितः—अधःकृतो मुखरागो—वदनद्युतिर्येन। कैः? प्रथमतापसैः—कच्छ—महाकच्छवर्जैर्जटाधारिभिः। कीदृशो मुखरागः? 'गृहीतव्रतभङ्गमलिनः' गृहीतं यद् व्रतं भगवता सह तस्य भङ्गः—अनासेवनारूपः तेन मलिनः—कलुषितः। नूनं—निश्चितम्। किंविधैः? दूरादवनतैः। क्व सति? तव दर्शने—भवदवलोकने। प्रथमे—आद्ये॥ १९॥

चि० अ०—जिनेन सह प्रव्रजितानां सामन्तादीनां समवसरणोपगतानां वक्तव्यतामाह—गहिय०। हे त्रिभुवनगुरो! प्रथमदर्शने प्रथमोत्पन्नतापसैः कच्छ-महाकच्छवर्जैः, दूरम्—अत्यर्थं, अवनतैः नूनं—निश्चितम्, स्वस्य—मुखरागो—मुखच्छाया स्वगितः—अन्तरितः, यतो गृहीतव्रतभङ्गमलिनः। अयमाशयः—तैरल्पापराधमन्यैरः स्वमुखं दर्शयितुमसमर्थैः प्रणामव्याजेनावनतिरङ्गीकृता॥ १९॥

पू० अ०—तव प्रथमदर्शने प्रथमोत्पन्नतापसैः कच्छ-महाकच्छवर्जैः दूरम्—अत्यर्थमवनतैर्नूनं स्वस्य मुखच्छाया स्वगिता, यतो गृहीतव्रतभङ्गेन मलिना—कलुषा। अयमाशय.—न तैर्भक्त्या भगवान् नतः, किन्तु तथा जगज्जनसमक्षं भगवता समं व्रतमादाय निःसत्त्वैस्तापसत्वमङ्गीकृतमिति त्रपया स्वमुखं दर्शयितुमसमर्थैः प्रणामव्याजेन नतिराश्रिता॥ १९॥

ध० अ०—अथ कवि तीहं तपस्वीनइ समागमि किसिउ हूओ ते वात कहइ छइ। हे नाथ! तैस्तापसैः परिवेष्टितेन त्वया क्षणं कुलपतेः शोभा व्यूढा। हे स्वामी! तेह तपस्वीए परिवेष्टित—वींटिइं तइं क्षण एक कुलपति—मूलगा तपस्वीनी शोभा वही. पछइ तेहे तपस्वीए दीक्षा लीधी। किंविशिष्टेन त्वया? विकटांशस्थलघोलमानजटाकलापेन। विकट—विस्तीर्ण जे अंशस्थल—खवा(भा?) तिहां घोलमान—हींडोला समान जटासमूह छइं॥ २०॥

ने० अ०—तापसागमे भगवान् किंविधो जातः—नेहिं०। तैस्तापसैः परिवेष्टितेन—परिवारितेन। च: पुनरर्थे। त्वया व्यूढा—धृता लोककालं शोभा—श्रीः। कस्य? कुलपतेः। पश्चात् ते प्रव्रज्यां जगृहुरित्यभिप्रायः। किंविधेन त्वया? 'विकटांसस्थलघोलमानजटाकलापेन'? विकटौ—विस्तीर्णौ यावंससस्थलौ तयोर्घोलमानौ जटाकलापौ—जटाप्राग्भारौ यस्य तेन॥ २०॥

चि० अ०—तत्समागमेन भगवान् किंविधो जात इत्याह—नेहिं०। तैः तापसैः परिवेष्टितेन—परिवारितेन त्वया श्रीकुलपतेः शोभा व्यूढा—धृता क्षणं—लोककालं पश्चात् ते प्रव्रज्यां जगृहुरित्यर्थः। किंविधेन त्वया? विकटांसस्थलघोलमानजटाकलापेन॥ २०॥

पू० अ०—तै परिवेष्टितेन त्वया क्षणं पश्चात् भगवद्वर्देशेन [illegible] कुलपते—तापसस्वामिनः शोभा व्यूढा—धृता। विकटौ—विस्तीर्णौ यौ स्वस्कन्धदेशौ तयोः, घोलमानौ जटाकलापौ यस्य॥ २०॥

१ 'शोभ' इति क्वचित्।

ध० अ०—अथ कवि जिननइं समवसरण
समवसरणसमये आग्नेयी दिक् केवलसुरव
समवसरणनइ समइ आग्नेय कोणनी दिसि दे
धउ उद्द्योत इसी हुई। सेवासयमागयसि
आगतः शिखीव। जाणीइ किरि सेवामि
वैश्वानर छइ ॥ १८ ॥

नै० अ०—समवसरणमुद्दिश्य स्तुतिमाह—
रम्भे तव—भवतः आग्नेयी दिक् केवलसुरवधू
स्ताभिः कृत उद्द्योतो यस्याः। तद्दिदिशि पर्यं
केवलपदोपादानम्। उत्प्रेक्षा—सेवागतशिखीव
शिखीव, स्वदिक्पतित्वात् ॥ १८ ॥

चि० अ०—समवसरणस्थितिविशेषमा
रणं—धर्मदेशनास्थानं तदेव जगदुत्सवहेतुत्वा
थाः सुरवध्वस्ताभिः कृत उद्द्योतो यस्याः।
वैमानिका देव्यः, अन्ते च साध्व्यः। तद
सन्ति, अतः केवलोपादानम्। जाता आग्ने
क्षामाह—स्वयं सेवोपनीताऽग्निदेवतेव, यद
शिखी सुरी तेजःपुञ्जव्याजेन प्रादुर्बभूव ॥

पू० अ०—समवसरणस्थितिविशेषमाह—
त्वात् महस्तत्र, यद्वा प्रथमसमवसरणस्य मुखे—
कृत उद्द्योतो यस्याः। तस्यां पर्षत्त्रयं भविष्य
तीर्थस्याप्रवृत्तत्वेन साधुसाध्वीविरहितास्ता एव,
वता इव, यद्वा सेवाशयेन—सेवाभिप्रायेण तत्र
तेजःपुञ्जव्याजेनात्मसुरगणैः सह सेवायै अस्य

ध० अ०—अथ कवि तापसागम
आद्यजटाधारिभिस्तपस्विभिस्तव प्रथ
से—पहिले जटाधारीए तपस्वीए ता
किंविशिष्टो मुखरागः? 'गृहीतव्रतभ
भंगि—भांजिवइ करी मलीन—मैयलु
नूनं—निश्चिइं दूर—वेगला अवनत—न

१ 'जाणीयइ' इति प-पाठः। २ 'मग

चि० अ०—विभोर्गुणानुगुणां स्तुतिमाह–पत्ता० । यैर्जगत्कर्तृत्वादिभिर्गुणैरन्यानि (हरि)-हरादीनि दैवतानि । प्राकृतत्वात् पुंस्त्वम् । ते तथाविधाभिरामत्वद्गुणग्रामसङ्कथासु क्रियमाणासु कथमेषामेवंविधा गुणगणा मम हास्यं न ददति, रागद्वेषादिदोषोपेतत्वात् । एतच्च कलङ्कस्याप्युपरि चूलिकाकल्पम्, यदेवंविधैरपि तानि तानि दैवतानि विश्वे निस्सामान्यां समुन्नतिं–पूजां प्राप्तानि स च तदाराधकानामेव विचारचातुरीप्रपञ्चः ॥ २२ ॥

पू० अ०—यैर्जगत्कर्तृत्वादिभिर्गुणैरन्यानि दैवतानि निःसामान्यां समुन्नतिम्–उच्चैः पदवीं प्राप्तानि त्वद्गुणसङ्कथासु क्रियमाणासु ते गुणा मम हास्यं ददते । प्राकृतत्वात् पुंस्त्वम् ॥ २२ ॥

ꝛ ꝛ ꝛ ꝛ

ध० अ०—अथ कवि स्वामीना निर्दोषपणा कहिवानइं मुखिइं प्रशंसा बोलइ । हे जिन! वचनकुशला अपि मत्सरिणस्तव निन्दाऽवसरे वाचा वालिशायन्ते । हे स्वामी! वचननइ विषइ कुशलइ मच्छरी परवादी ताहरइं निन्दावसरि वाणीहं करी वालिश–मूर्खपणुं आचरइं । किंविशिष्टस्य तव? दोषरहितस्य । दोषरहित छैतइ । किंविशिष्टया? भग्नप्रसरया । भग्न–भागओ प्रसर छइ जीणं ॥ २३ ॥

ने० अ०—भगवतो निर्दोषताकथनमुखेन श्लाघामाह—दोस० । हे जिन! दोषरहितस्य–कलङ्कवर्जितस्य तव निन्दाऽवसरे–परिभवप्रस्तावे वालिशायन्ते–मूर्खा इवाचरन्ति । के? मत्सरिणः–परपरिवादिनः । कया? गिरा । किंविधया? त्वन्निर्दोषत्वात् भग्नः प्रसरः–प्रवेशो यस्याः सा (तया) । वचनकुशला अपि ॥ २३ ॥

चि० अ०—अधुना भगवतो निर्दोषताकथनेन श्लाघामाह–दोसरहिअस्स० । हे जिन! दोषरहितस्य–अज्ञानादिवर्जितस्य तव निन्दाऽवसरे–दोषप्रस्तावे वचनकुशला अपि–स्यानान्तरेषु उक्तिनिपुणा अपि मत्सरिणो वालिशायन्ते–मूर्खा इवाचरन्ति । कया? वाचा–गिरा । किंविधया? भग्नप्रसरया–भग्नप्रवेशया, निर्दोषत्वाद् भगवतः ॥ २३ ॥

पू० अ०—हे जिन! दोषरहितस्य तव निन्दाप्रस्तावे पूर्वं वचनकुशला अपि त्वदवसरे वाचा भग्नप्रसरया मत्सरिणो वालिशायन्ते । अयमाशयः–दुर्जनाः सूचिभेद्यतमसि दृष्टे सति अस्मत्सदृशे वचनान्तरागोचरेऽपि दृष्टुमुत्कल्पन्ते । त्वयि तु परमदुष्कृतमसि दोषेऽस्मत्सदृशे हतास्त एव जाताः । अत्र च जिनेति सान्निध्यम्, यतो रागविजेतृत्वाज्जिनः । न च रागविदोषत्वं विरक्तः कोऽपि हेतुरिति ॥ २३ ॥

ꝛ ꝛ ꝛ ꝛ

ध० अ०—अथ कवि परमेश्वर रहइं वीतरागपणूं अंगीकरी स्तुति बोलइ । हे भगवन्! त्वन्मनः तपसा तापितमपि शृङ्गारवने नाश्रितम्[1] । हे नाथ! ताहरुं मन तपश्चरणिइं तापिव्यूं[2] इंतूं शृङ्गार वनि न वस्यूं । किंविशिष्टे शृङ्गारवने? अनुरागपल्लवयति । अनुराग

---

१ 'ऽ' इति क-पाठः ।

ध० अ०—अथ स्वामीनउ रूपातिशय बोलइ—हे नाथ ! ये तव रूपं पश्यन्तो हर्षपरिपूर्णा न भवन्ति । हे स्वामी ! जे जीव ताहरूं रूप जोअतां हरिषि परिपूर्ण हृदय न हुइं । ते समनस्का अमनस्काः—स्थावरा एव वर्तन्ते । ते समनस्क—मन सहित छइ अमनस्क—स्थावर इति वर्तइं । परं यदि ते केवलिनो न स्युः । पणि जइ ते केवलज्ञानीया न हुइं । एतलइं केवलज्ञानीनइ मन न हुइं ॥ २१ ॥

ने० अ०—रूपातिशयं वर्णयन् स्तुतिमाह—तुह० । ते—तव (रूपं) पश्यन्तो न भवन्ति प्राणिनः ये हे नाथ ! हर्षपरिपूर्णाः ते समनस्का अपि गतमनस्का एव, एकेन्द्रिया एवेति भावः; परं ते द्रष्टारो यदि केवलिनो न स्युः । ननु किं समनस्काः केवलिनो भण्यन्ते येनेदमुच्यते ? । तथाचागमः—"अमनस्काः केवलिनः", सत्यम्, समणा वि त्तिप्राकृतशब्देन तेऽप्युच्यन्ते, इ(अ?)त्तेषां व्युदासः ॥ २१ ॥

चि० अ०—रूपातिशयं वर्णयितुमाह—तुह रूवं० । हे नाथ ! तव रूपं पश्यन्तो ये न भवन्ति हर्षपरिपूर्णाः ते समनस्काः—संज्ञिनोऽपि गतमनस्काः—असंज्ञिन एव । किं सर्वेषामियमेव गतिरित्याह—'ते केवलि०' यदि ते केवलज्ञानिनो न भवेयुः । केवलिनस्तु 'समणा वि' श्रमणलिङ्गधारिणोऽपि अमनस्का एव, भावमनोवैकल्येन । क्षीणमोहत्वेन च तेषामद्भुतवस्तुसाक्षात्कारेऽपि हर्षोत्पत्तेरभाव एव ॥ २१ ॥

पू० अ०—ये प्राणिनस्तव रूपं प्रेक्षमाणा हर्षभरनिर्भरा न स्युः, ते समनस्काः—संज्ञिनोऽपि गतमनस्काः—असंज्ञिन एव, यदि केवलज्ञानिनो न भवेयुः । विरोधश्चात्र—ये समनस्कास्ते कथममनस्काः ? केवलिनस्तु समनस्का अपि भावमनोवैकल्येनामनस्का एव स्युः । क्षीणमोहत्वेन च तेषां तथाविधादद्भुतवस्तुनः सदा साक्षात्कारेऽपि हर्षोत्पत्तेरभाव एव ॥ २१ ॥

ध० अ०—अथ कवि जिनमाहात्म्यनइं द्वारि स्तुति बोलइ । हे नाथ ! यैर्गुणैः अन्ये—हरि-हरादयो देवाः निःसामान्यां समुन्नतिं प्राप्ताः । हे स्वामी ! जेहे गुणे अनेरा हरि-हरादिक देवता निःसामान्य—निरुपमान समुन्नति—समृद्धि पाम्या । ते गुणास्तव सङ्गधासु मम हास्यं ददति । ते गुण ताहरी वार्तानइ विषइ मुझनइं हासुं दिइं[1] ॥ २२ ॥

ने० अ०—भगवद्गुणद्वारेण स्तुतिमाह—पत्ता० । यैर्गुणैरन्यदेवता—हरि-हरादयः समुन्नतिं—समृद्धिं निःसामान्यां—निरुपमामसाधारणं प्राप्ताः, ते गुणा मम हासं—अवज्ञारूपं ददति—जनयन्ति । कासु ? तव 'गुणसंकहासु' सत्सु तव गुणानां भवदाचर(ण)रूपाणां सम्यक् कथा वर्तमाना(वार्ता ?)स्वासु ॥ २२ ॥

---

१ 'रहइं' इति ख-पाठः ।

चि० अ०—विभोर्गुणानुगुणां स्तुतिमाह-पत्ता० । यैर्जगत्कर्तृत्वादिभिर्गुणैरन्यानि (हरि)-हरादीनि दैवतानि । प्राकृतत्वात् पुंस्त्वम् । ते तथाविधाभिरामत्वदुणग्रामसङ्ख्यासु क्रियमाणासु कथमेषामेवंविधा गुणगणा मम हास्यं न ददति, रागद्वेषादिदोषोपेतत्वात् । एतच्च कलङ्कस्याप्युपरि चूलिकाकल्पम्, यदेवंविधैरपि तानि तानि दैवतानि विश्वे निस्सामान्यां समुन्नतिं-पूजां प्राप्तानि त च तदाराधकानामेव विचारचातुरीप्रपञ्चः ॥ २२ ॥

पू० अ०—यैर्जगत्कर्तृत्वादिभिर्गुणैरन्यानि दैवतानि निःसामान्यां समुन्नतिम्-उच्चैः पदवीं प्राप्तानि तद्गुणसङ्ख्यासु क्रियमाणासु ते गुणा मम हास्यं ददते । प्राकृतत्वात् पुंस्त्वम् ॥ २२ ॥

* * * *

ध० अ०—अथ कवि स्वामीना निर्दोषपणा कहिवानइं मुखिइं प्रशंसा बोलइ । हे जिन! वचनकुशला अपि मत्सरिणस्तव निन्दाऽवसरे वाचा वालिशायन्ते । हे स्वामी! वचननइ विषइ कुशलइ मच्छरी परवादी ताहरइं निन्दावसरि वाणीहं करी वालिश-मूर्खपणुं आचरइं । किंविशिष्टस्य तव? दोषरहितस्य । दोषरहित छैतइ । किंविशिष्टया? भग्नप्रसरया । भग्न-भागओ प्रसर छइ जीणं ॥ २३ ॥

ने० अ०—भगवतो निर्दोषताकथनमुखेन श्लाघामाह—दोस०। हे जिन! दोषरहितस्य-कलङ्कवर्जितस्य तव निन्दाऽवसरे-परिभवप्रस्तावे वालिशायन्ते-मूर्खा इवाचरन्ति । के? मत्सरिणः-परपरिवादिनः । कया? गिरा । किंविधया? त्वन्निर्दोषत्वात् भग्नः प्रसरः-प्रवेशो यस्याः सा (तया) । वचनकुशला अपि ॥ २३ ॥

चि० अ०—अधुना भगवतो निर्दोषताकथनेन श्लाघामाह-दोसरहिअस्स० । हे जिन! दोषरहितस्य-अज्ञानादिवर्जितस्य तव निन्दाऽवसरे-दोषप्रस्तावे वचनकुशला अपि-स्वसमयेषु उक्तिनिपुणा अपि मत्सरिणो वालिशायन्ते-मूर्खा इवाचरन्ति । कया? वाचा-गिरा । किंविधया? भग्नप्रसरया-भग्नप्रवेशया, निर्दोषत्वात् भगवतः । २३ ॥

पू० अ०—हे जिन! दोषरहितस्य तव निन्दाप्रस्तावे मूर्खा वचनकुशला अपि स्वसमये स्वस्व शास्त्रस्य मत्सरिणो वालिशायन्ते । अज्ञानादि-दुर्वचन मूर्खिताप्रकृतिं दूरत इत्यर्थः । स्वसमयेषु-पितृव्यशास्त्रेषु । अपि हे परमपुरुषप्रकृतिं दोषप्रस्तावे हसन्ति स्म इव । अत्र च किंविधि स्वसिद्धान्ते, यत्ते रागादिदोषवन्तः । न च रागादिदोषवन्तो दोषरहिताः, २३ ॥

* * * *

ध० अ०—अथ कवि परमेश्वर रहइं वीतरागनइं अंगीकरी स्तुति बोलइ । हे भगवन्! त्वन्मनः तपसा तापितमपि शृङ्गारवने नाभिलत्[1] । हे नाथ! ताहरुं मन तपश्चरणिं तापिवूं २ एंतूं शृङ्गार वनि न दस्तूं । किंविशिष्टे शृङ्गारवने? अनुरागनाववनि । अनुराग

---

१ 'दत्' इति स्यात् ।

[1]इति भणित पल्लवे-किसलये संयुक्त छइ जीणं । पुनः किं० ? रतिवल्लिस्फुरद्धास्यकुसुमे । रति [2]इति भणित स्फुरन्ती-प्रसरन्ती हास्यरूपिणी वेली छइ जीणइ ॥ २४ ॥

ने० अ०—भगवतो वीतरागतां स्तौति—अ० । हे भगवन् ! त्वन्मनः तापितमपि शृङ्गारवने-भोगकानने नाश्रितं-[3]न निवासः कृतः । किम्भूते वने ? दर्शनस्य श्रवणस्य चानु-पश्चाज्जायत इत्यनुरागः स एव पल्लवौघो विद्यते यस्य तत् तथा तस्मिन् अनुराग[एव]पल्लवयति । तथा रतिर्वल्लीव यत्र तच्च तत् स्फुरद्धासकुसमं च यस्मिन् । यद्वा रतिरेव वल्ली तस्यां स्फुरद्धासकुसुमं यत्र । यो हि किलातपे ग्रीष्मेण तापितो भवति स च वनमाश्रयति । त्वन्मनस्तु तपसा तापितमपि शृङ्गारवने नाश्रितम् ॥ २४ ॥

चि० अ०—भगवतो वीतरागतां स्तौति—अथानङ्गदर्पदलनोत्तालतां विभोरभिधित्सुरादावेव तदाश्रयभूते शृङ्गारवैरङ्गिकत्वमाह—अणु० । अनुराग एव पल्लवौघस्तेन पल्लवयति । रतिः-अनुरागः तस्यैव सन्ततिः सैव वल्लिस्तस्यां स्फुरत्-विकस्वरं हास्यं एव-स्मितमेव कुसुमं यत्र । तपोभिस्तापितमपि-बाढं तप्तमपि तव मनः शृङ्गारवने न लीनम्, प्राकृतत्वात् पुंल्लिङ्गता ॥ २४ ॥

पू० अ०—अनुराग एव पल्लवौघस्तद्वति । रतिः-अनुरागस्यैव नैरन्तर्येण प्रवर्धमाना सन्ततिः सैव वल्लिस्तस्यां स्फुरत् स्मितमेव कुसुमं यत्र । एवंविधे शृङ्गारवने तव मनः तपोभिस्तप्तमपि न समाश्रितम् । प्राकृतत्वात् पुंस्त्वम् ॥ २४ ॥

ध० अ०—अथ कवि मयणनिराकरण जिननी स्तुति बोलइ । हे नाथ ! हरि-हराभ्यां यस्य मदनस्य आज्ञा शीर्षे-मस्तके शेषेव अवलम्बिता-धृता । हे नाथ ! हरि-हरादिक देवे जेह मदन-कंदर्प तणी आण मस्तकि सेसनी परि धरी-आरोपी । सोऽपि मदनः तव ध्यानज्वलने मदनमिव विलीनः-विलयं गतः । तेहइ मदन-कंदर्प ताहरा ध्यान-रूपीया ज्वलन-वैश्वानरमाहि मीणनी परिइं विलइ ग्यूं ॥ २५ ॥

ने० अ०—मदननिराकरणद्वारेण स्तुतिमाह—आ० । आज्ञा-शासनं यस्य मदनस्य विलगिता-अनेकार्थत्वात् धातूनां सप्रणयं आरोपिता-रचिताऽऽश्रिता मस्तके हरि-हराभ्यामपि शेषेव-मालेव । सोऽपि मारस्तव ध्यानज्वलने मदनमिव-मीणमिव विगलितः-प्रलयं गतः ॥ २५ ॥

चि० अ०—इदानीं मदननिराकरणेन भगवतः स्तुतिमाह—आणा० । आज्ञा-शासनं यस्य स्मरस्य विलम्बिता मूर्ध्नि-शिरसि हरि-हराभ्यामपि । प्राकृतत्वाद् द्विवचने बहुवचनम् । शेषेव-निर्माल्यमिव । सोऽपि-जगत्त्रयेऽपि अप्रतिहतपराक्रमो मदनो भवद्ध्यानज्वलने मदनमिव विलीनः-प्रलयं गतः ॥ २५ ॥

१-२ 'इदि' इति स-पाठः । ३ अद्युद्दं स्खलमिदमिति प्रतिभाति, यद्यपि पाठोऽयं वर्तते ८१तमे पृष्ठेऽपि; 'निवासमकृत' इति पाठः समीचीनः स्यात् । ४ अयं तु गूर्जरदेशीयः शब्दः ।

पू० अ०—यस्य कामस्याज्ञा शीर्षे विलगिता–अनेकार्थत्वाद् धातूनां सप्रणयमारोपिता शेषेव–इष्टदेवतानिर्माल्यमिव । सोऽपि जगत्त्रयेऽपि अप्रतिहतपराक्रमो मदनो भवतो ध्यानधनञ्जये मदनमिव–इक्षु(सिक्थ?)कमिव विलीनः ॥ २५ ॥

ध० अ०—अथ कवि विषयझू(रू?)झार जिननइ विषइ असमर्थपणउं उद्दिसी स्तुति बोलइ । हे नाथ! मृगाक्षीणां–स्त्रीणां दृष्टिक्षोभाः तव विषये नवरं–केवलं निरभिमाना–अभिमानरहिता बभूवुः । मृगाक्षी–स्त्री तणा दृष्टिक्षोभ ताहरइ विषइ नवर–केवलूं निरभिमान–अभिमान रहित हूआ । किं० योधाः ? जगद्दर्पभञ्जनोत्तानाः । जग–विश्वना दर्प भांजिवानइ विषइ उत्तान–दक्ष छइ । पुनः किं० ? मन्मथनरेन्द्रयोधाः । कंदर्परूपीया रायना झूझार छइ ॥ २६ ॥

ने० अ०—अधुना मदनयोधानां भगवद्विषयेऽसामर्थ्यप्रतिपादनद्वारेण स्तुतिमाह—पइं० । हे भगवन्! त्वय्येव विषये, 'नवरि'शब्दस्यावधारणार्थत्वात् । निरभिमाना–निरहङ्कारा जाताः । के ते? दृष्टिक्षोभाः–प्रीतिनेत्रविकाराः मृगाक्षीणां–विशिष्टयोषितास् । मन्मथनरेन्द्रयोधा–मारनृपतिभटाः कीदृशाः ? जगद्दर्पभञ्जनोत्ताना–भुवनप्रभावजयोच्छेकाः ॥ २६ ॥

चि० अ०—अधुना मदनयोधानां भगवद्विषयेऽसामर्थ्यप्रतिपादनद्वारेण स्तुतिमाह–पइं० । हे भगवन्! त्वय्येव विषये, 'नवरि'शब्दस्यावधारणार्थत्वात् निरभिमाना जाताः । के ते ? मृगाक्षीणां–योषितां दृष्टिक्षोभाः–प्रीतिनयनविकाराः । मन्मथनरेन्द्रयोधाः कीदृशाः ? जगद्दर्पस्य भञ्जनं–दलनं तेनोत्ताना–उद्धताः । अत्र च 'अणुराय'गाथया मन्मथराजो राजधान्याः शृङ्गाररसस्य विक्षेप उक्तः । 'आणा जस्स' इत्यादिना तदीशसरस्य दलनम् । 'पइं नवरि' इत्यादिना तत्सैनिकानामहङ्कारनिरासः । इति गाथात्रयसमुदायार्थः ॥ २६ ॥

पू० अ०—मन्मथनरेन्द्रयोधाः । के ते? मृगाक्षीणां दृष्टिक्षेपाः । त्वयि नवरं नष्टाहङ्काराः सञ्जाता योधाः । किं? जगच्छब्देन जगद्वर्तिनो जनास्तेषां दर्पभञ्जनेनोत्तानाः–समुद्धरस्कन्धराः । अत्र च 'अणुराय०' गाथया मन्मथराजो राजधान्याः शृङ्गाररसस्य विक्षेप उक्तः । 'आणा ज०' इत्यादिना तदीशस्य मारस्य क्षेपः । 'पइं०' इत्यादिना 'हतं सैन्यमनायकम्' इति न्यायेन तत्सैनिकानां न्यक्क(क्का)रः प्रभुणा कृतः । इति गाथात्रयसमुदायार्थः ॥ २६ ॥

ध० अ०—अथ कवि जिनशासनप्रभावनी स्तुति बोलइ । हे धर्मसारथे !–धर्मस्यन्दनप्रवर्तक ! तव प्रवचने दृष्टे सति विषमौ रागद्वेषौ नवरं–केवलं तिष्ठन्तौ–निवर्तेते । धर्मरूपीया स्यंदन–रथ प्रवर्त्तावेवा धर्मसारथि छं । ताहरइ प्रवचनि–शासनि दीठइं हूंतइं विषमा राग नइ द्वेष नवर–केवलं तिष्ठइं–निवर्तइं । किं कुर्वन्तौ रागद्वेषौ ? कावित्र ? तुरङ्गाविव । यथा

विषमौ तुरङ्गमौ भव्यसारथितो(प्रा?)जनके अनः-शकटं उत्पथेन नयन्तौ तिष्ठतः । जिम दुर्दांत घोडा भला सारथिनइं ता(प्रा?)जणइ दीठइं शकटि उन्मार्गि लेयता निवर्तइं ॥२७॥

ने० अ०—वचनप्रभावमाह—विस० । हे धर्मसारथे!-धर्मस्यन्दनप्रवर्तक! तव प्रवचने दृष्टे सति यौ विषमौ रागद्वेषौ तौ नवरं-निश्चितं तिष्ठतः-निवर्ततः । किं कुर्वन्तौ? नयन्तौ मनः-चित्तं उत्पथेन-उन्मार्गेण । काविव? तुरगाविव । कोऽर्थः? यथा विषमौ तुरगौ-दुर्दमौ वाजिनौ प्रधानसारथिप्राजनके-तोत्रे दृष्टे उत्पथेन अनः-शकटं नयन्तौ तिष्ठतः-स्वस्थौ भवतः तथा रागद्वेषावपीति भावः ॥ २७ ॥

चि० अ०—अथ भगवत्प्रवचनमाह—विसमा० । हे धर्मसारथे!-धर्मस्यन्दनप्रवर्तक! विषमौ रागद्वेषौ ज्ञानाद्यात्मको मोक्षमार्गस्तस्मादितर-उत्पथस्तेन देहिनां मनो नयन्तौ, नवरं-केवलं तवैव प्रवचने दृष्टे सति अवतिष्ठेते, न उत्पथे प्रेरयतः । यथा दुर्दान्तौ तुरगौ अनः-शकटं रथमुत्पथे नयन्तौ सारथेः पवयणे-प्राजनदण्डे दृष्टे उत्पथं विहाय पथ्येवावतरतः तद्वदिहापि ॥

पू० अ०—हे धर्मसारथे! तव प्रवचने दृष्टे विषमौ रागद्वेषौ दुर्दान्ततुरगाविव मन उत्पथे नयन्तौ पन्था-ज्ञानाद्यात्मको मोक्षमार्गस्तस्मादितरमार्गे नावतिष्ठेते । तन्निवृत्तौ च जीवानां सत्पथप्रस्थानं स्वतः सिद्धमेव । अत्र च धर्मस्य रथत्वमभणितमपि सारथिशब्दोपादानसामर्थ्याद् लभ्यम्, अथवोक्तिः-'नित्ता तुरय व्व उप्पहेणं अणं' ति यथा दुर्दान्तौ तुरगौ अनः-शकटं उत्पथे-अक्षुण्णमार्गे नयन्तौ सारथेः प्राजनदण्डे दृष्टे पथ्येवावतरतस्तद्वदिहापि ॥ २७ ॥

ध० अ०—अथ कवि स्वामीना चरणकमलनूं लक्षण बोलइ । हे नाथ! भवारण्ये भीतानां देहिनां तवैव चरणौ शरणं भवतः, नान्यस्य । हे नाथ! संसाररूपीया अरण्य माही भीत-बीहता देहीया-प्राणिया नइं ताहरा जि चरणकमल शरण हुइं, नही अनेरानां चरण । किंवि० भवारण्ये? प्रत्यलकषायचोरे । प्रत्यल-समर्थ कषायरूपिया चोर छइ जीणं । किं० चरणौ? सदा संनिहिता असिचक्रधनुषां रेषा(खा ययोस्तौ) । सदा-सर्वदा संनिहित-समीपि असि-खड्ग चक्र धनुषनी रेखा छइं जेहे । जिम समर्थ चोरे अटवीमाहि हूंते हथियारना धणी शरणं कीजइ ॥ २८ ॥

ने० अ०—भगवच्चरणविधाने स्तुतिमाह—पच० । हे नाथ! भवारण्ये-संसारकान्तारे भीतानां देहिनां तवैव चरणौ-पादौ शरणं-शरणदौ भवतः, नान्यस्य । कीदृशे संसारे? प्रत्यलाः-समर्थाः ये कषायाः-क्रोधादयस्ते एव चौरा यस्मिन्, दुःखहेतुत्वात् । प्रत्यलचौरे आयुधवन्तः शरणं-त्राणं भवन्ति तथा भगवच्चरणावपीति भावः । [भगवन्सिद्धान्तग्रन्थदीपकथनेन]-किंविधौ इत्याह सदा-नित्यं सन्निहिताः-समीपवर्तिनोऽसिचक्रधनूरूपा रेषा ययोः पादयोस्तथा अरण्ये-वने तथा भगवच्चरणावपीति भावः ॥ २८ ॥

चि० अ०—अधुना भगवच्चरणशरणविधानेन स्तुतिमाह-पञ्चल० । हे नाथ! भवारण्ये-संसारकान्तारे भीतानां देहिनां तवैव चरणौ-पादौ शरणं-त्राणस्थानं भवतः, नान्यस्य । कीदृशे? प्रत्यलकषायचौरे । किंविधौ इत्याह—सदा-नित्यं सन्निहिताः-समीपवर्तिनोऽसिचक्रधनूरूपा रेखा ययोस्तौ तथा । यथा प्रत्यलचौरेऽरण्ये सायुधवन्तः शरणं भवन्ति, तथा भगवच्चरणावपि ॥ २८ ॥

पू० अ०—भवारण्ये भीतानां भविनां भवच्चरणौ एव शरणं भवत. । भव० किं०? प्रत्यलाः कषाया एव चौरा यत्र । चरणौ किं०? सदा सन्निहिता असिचक्रधनूरूपा रेखा ययोः (तौ) ॥ २८ ॥

* * * *

ध० अ०—अथ कवि जिननइं सिद्धान्तइं दीठा दोष कहिवा स्तुति बोलइ। हे नाथ! तव समयसरोभ्रष्टा जीवाः सकलासु वृक्षजातिषु भ्रमन्ति । हे नाथ! ताहरा समय-सिद्धांतरूपीया सरोवरनुं भ्रष्ट जीव सकल-समस्त रुक्ख जाति-नरक तिर्यंच प्रमुख हीन जातिइं फिरइं। किं० जीवाः? बध्यमानाः कर्मणा। कर्मिइं करीनइ बध्यमान-बांधीता छइ। किमिव? सारणिजलमिव-यथा सारणिजलं स्थानस्थानेषु-आलवालादिषु बध्यमानं सत् सकलासु वृक्षजातिषु भ्रमति । कुणनी परिइं? सारणि-नीकना जलनी परिइं। जिम नीकनूं जल स्थाने स्थाने-स्थानकि २ बांधीउं हूंतूं समस्त वृक्षजातिनइं विषइ फिरइ ॥ २९ ॥

मे० अ०—भगवत्सिद्धान्तभ्रष्टदोषकथनेन स्तुतिमाह—तुह० । हे नाथ! तव समयसरोभ्रष्टाः-भवत्सिद्धान्तउद्यागविकला जीवा भ्रमन्ति-पर्यटन्ति वृक्षजातिषु । किमिव? सारणिजलमिव-इत्यावारीव । ८४लक्षमानस्थानेषु नारकादिभेदभिन्नेषु प्रबध्यमानाः, प्रत्यावान् कर्मभिः । यथा सरोभ्रष्टं सारणिजलं सर्ववृक्षजातिषु भ्रमति स्थानस्थानेषु आलवालेषु बध्यमानं, तथैव जीवा अपि तव आगमभ्रष्टा नरकादिषु भ्रमन्तीति भावः ॥ २९ ॥

चि० अ०—भगवत्सिद्धान्तभ्रष्टदोषकथनपुरस्सरेण स्तवमाह—तुह समय० । ये तु नानास्याद्वादिनः कुदृष्टिवादाहासाय पुनर्दुष्पर्मन्निर्मिताः स्वदन्ति, तेषां तु हा कष्टमित्यर्थः—जीवा भ्रमन्तीति योगः । समय एव सरः तस्माद् भ्रष्टाः-बहिर्भूता जीवाः सकलासु-चतुरशीतिलक्षप्रमाणासु योनयो-योनय. पृथ्वीकायादय. स्युः-भवन्ति तासु सकलासु वृक्षजातिषु-एकेन्द्रियादिषु भ्रमन्ति । किम्भूताः? स्थानेषु स्थानेषु-योनिषु योनिषु प्रबध्यमाना-निबिडकर्मनिगडिता इव । यथा सारणिजलं-कृत्रिमजलं [illegible] स्थानेषु स्थानेषु भ्रमति-[illegible] तथैव [illegible] सद्भावेनागमभ्रष्टा भ्रमन्ति ॥ २९ ॥

पू० अ०—[illegible]

---

* [illegible]

प्रस्तावात् कर्मभिः, सारणिजलमिव-यथा कुल्याजलं तडागादपवाहितं सकलासु वृक्षजातिषु भ्राम्यति स्थानेषु स्थानेषु आलवालेषु वध्यमानं एकस्मिन् पूरिते अन्यत्र संसरणाय ॥ २९ ॥

ध० अ०—अथ कवि स्वामीनूं शासन आदरिइं जिस्यूं फल अनइ मूकइं जिस्यूं (दोष) तेह उपरि स्तुति बोलइ। हे नाथ! जीवाः सलिल इव तव प्रवचने गृहीते-अङ्गीकृते ऊर्ध्वं व्रजन्ति। हे नाथ! पाणीनी परिइ ताहरउं शासन आदरिइं जीव ऊर्ध्व पहुता-देवलोक ग्रैवेयका-ऽनुत्तरादिके जाइं। तु-पुनः शासने आदृत्य मुक्ते सति अधो-नरकादिषु व्रजन्ति। शासन आदरी मूकिइ हूंतइं अधो-नरकादिके जाइं। किं० जीवाः? कूपारघट्टघटीसंनिभाः। कूआ- अरघट्ट घडिनी दृष्टांत सरीषा छइ; कूइ जे घडी पाणी भरी ते उपहरी जाइं; जे पाणी भरी नइं मूंकइ ते नीची जाइं ॥ ३० ॥

ने० अ०—भगवत्प्रवचनगृहीतमुक्तगुण (दोष) कथनमुखेन स्तुतिमाह—सलि०। हे नाथ! सलिल इव प्रवचने तव सत्के आचारादिभेदभिन्ने त्वदाज्ञारूपे गृहीते-कक्षीकृते ऊर्ध्वं-स्वर्गादौ गच्छन्ति, विमुक्ते तु अधोभागे-नरकादौ व्रजन्ति जीवाः। किंविधाः? कूपारघट्टघटीसन्निभाः। यथा कूपारघट्टघटा(ट्यः) जलं गृह्णन्ति तदा ऊर्ध्वं व्रजन्ति ये (याः) च न गृह्णन्ति ते (ताः) अधो यान्ति, तथा जीवा अपीति भावः ॥ ३० ॥

चि० अ०—अथान्वयव्यतिरेकाभ्यां जिनप्रवचनाङ्गीकारपरिहारयोः फलमाह-सलिल इ०। तव प्रवचने सलिल इव गृहीते-अङ्गीकृते ज्ञान-श्रद्धा-ऽनुष्ठानैः सम्यगासेविते सति जीवा ऊर्ध्वं-स्वर्गादौ गच्छन्ति, विमुक्ते त्वधः-'सीमन्ता'दौ व्रजन्ति। किम्भूता जीवाः? कूपारघट्टघटीतुल्याः-कूपारघट्टघट्यः; या जलं गृह्णन्ति ता ऊर्ध्वं व्रजन्ति याश्च मुञ्चन्ति ता अधो व्रजन्ति, तथा जीवा अपि ॥ ३० ॥

पू० अ०—तव प्रवचने गृहीते-सेविते ऊर्ध्वं-स्वर्गादिषु यान्ति। तस्मिन्नेव वैपरीत्येन विमुक्ते अधो-नरकादिषु व्रजन्ति। उपमामाह-कूपारघट्टघटीमालातुल्याः, सलिले गृहीते विमुक्ते च यथा ताः सलिले गृहीते कूपस्योपरितनं प्रदेशं यन्त्रप्रयोगात् प्राप्नुवन्ति, त्यक्ते च जले अधः कूपस्यैव व्रजन्ति ॥ ३० ॥

ध० अ०—अथ जिनोक्तक्रियादुष्करपणूं कहिवइ करी स्तुति बोलइ। हे नाथ! यथा अन्ये तीर्थिनो हरि-हरादयो लीलया मुक्तिं नयन्ति-प्रापयन्ति, तथा त्वं न प्रापयसि। हे स्वामी! जिम अन्य तीर्थी हरि-हरादिक लीलाइं मुक्ति दिइं तिम तूं न दिअं, क्रियानुष्ठान प्रत्यणी कष्टसाध्यपणा तउ। तथापि तव मार्गलग्नाः बुधाः शिवसौख्यानि मृगयन्ते। तथापि आयुधवन्त मार्गि लागा बुध-विद्वांस क्रियाकलाप तपोऽनुष्ठानि करि दोहिलाइ शिव-मोक्ष नेन]-किंविधौ इइं ॥ ३१ ॥

योस्तथा अरण्ये-वने

१ ग्व-पाठः। २ 'अरहंट' इति ख-पाठः।

ने० अ०—अधुना भगवदुक्तक्रियादुष्करताकथनेन स्तुतिमाह—लीं०। हे नाथ! यथा अन्यदेवा–हरि-हरादयस्तीर्थिका लीलया नयन्ति मोक्षं, तथा न त्वम्: कष्टसाध्यत्वात् क्रियाऽनुष्ठानस्य। यद्यप्येवं तथापि तव मार्गलग्नाः–तव मार्गस्थिता मृगयन्ते–निन(भा?)लयन्ति बुधाः–अवगततत्त्वाः। निन्दाद्वारेण स्तुतिरियम् ॥ ३१ ॥

चि० अ०—अथ जिनप्रवचनस्यैव विदुषां विशेषोपादेयत्वमाह–लीलाइ०। हे नाथ! यथा लीलायासेन अन्ये–हरि-हरादिसम्बन्धिनस्तीर्थिकाः मोक्षं नयन्ति, तथा न त्वम्: कष्टसाध्यत्वात् तव क्रियानुष्ठानस्य। तथाप्येवं सत्यपि तव ज्ञानादिरूपो मोक्षमार्गस्तत्र लग्नाः–तत्र स्थिताः शिवशर्मापि मृगयन्ते बुधाः ॥ ३१ ॥

पू० अ०—यथाऽन्ये सौगतादयस्तीर्थिका लीलया "मृद्वी शय्या प्रातरुत्थाय पेया" इत्यादयनुष्ठानेन मोक्षं प्राप्नुवन्ति, तथा न त्वम्। तथापि तव मार्गो ज्ञानादिस्तत्र लग्ना विबुधाः निर्वृत्तानि मृगयन्ते ॥ ३१ ॥

* * * *

घ० अ०—अथ कवि जिनदर्शनमाहात्म्य तणी स्तुति बोलइ। हे जिन! त्वयि दृष्टे जीवाः संसारफलके बन्धवधमरणभाजो न भवन्ति। किंवि० जीवाः? अक्षैः–इन्द्रियैर्ह्रियमाणाः। अक्ष–इंद्रिए हरीता छइं। का इव? सारा इव। यथा साराः अक्षैः–पाशकैः फलके ह्रियमाणाः। पगडे दृष्टे सति बन्ध-वध-मरणभाजो न भवन्ति। जिम सारडां अक्ष-पासे फलक-पाटीइ हरीतां पगडइं दीठइं हूंतइ बंधवधमरणभाजिया न हुइं तिम हे स्वामी! जीवरूपीयां सारडां संसाररूपीया फलक-पाटीयां माहि इंद्रियरूपीए पासे हरीता हूंता ताहरा शासनरूपीइं पगडइं दीठइं बंधवधमरणभाजीयां न हुइं ॥३२॥

ने० अ०—साम्प्रतं भगवद्दर्शनमाहात्म्यद्वारेण स्तुतिमाह—सा०। हे जिन! त्वयि दृष्टे जीवाः संसारफलके बन्ध-वध-मरणभाजो न भवन्तीति योगः। अक्षैः–इन्द्रियैः ह्रियमाणा अपि। का इव? सारा इव। क्रोऽर्थः? यथा साराः अक्षैः–पाशैः फलके प्रतीते ह्रियमाणा बन्ध-वध-मरणभाजो भवन्ति तत्र, तथा जीवास्त्वयि दृष्टे इति भावः ॥ ३२ ॥

चि० अ०—साम्प्रतं भगवद्दर्शने माहात्म्यद्वारेण स्तुतिमाह—सारि इ०। हे जिन! त्वयि दृष्टेऽमी जीवा बन्ध-वध-मरणभागिनो न भवन्ति। किम्भूताः? अक्षैः–इन्द्रियैः, अपिशब्दस्य निष्क्रमत्वाद् ह्रियमाणा अपि। क? संसार एव चतुरस्रत्वात् फलकं तस्मिन्। का इव? शारय इव। इयं च वैधर्म्योपना। यथा शारयः काष्ठादिमय्योऽक्षैः–पाशकैः फलके ह्रियमाणा–इतस्ततः सञ्चार्यमाणाः। कैतवमसिद्धानि प्राप्नुवन्ति ॥ ३२ ॥

पू० अ०—संसार एव चतुरस्रत्वाद् फलकस्तत्र त्वयि देवतबुद्धया दृष्टे जीवा बन्धादिभागिनो न भवन्ति। अपिशब्दस्य निष्क्रमत्वाद्वै–इन्द्रियैर्ह्रियमाणाः–सञ्चार्यमाणाः सारयो यथा बन्ध-वध-मरणानि प्रतीत्य न भवन्ति तथा दृष्टे ॥ ३२ ॥

* * * *

---

१ प्रेक्षतां ९५तमं पृष्ठम्।

ने० अ०—अधुना भगवदुक्तक्रियादुष्करताकथनेन स्तुतिमाह—ली०। हे नाथ! यथा अन्यदेवा–हरि-हरादयस्तीर्थिका लीलया नयन्ति मोक्षं, तथा न त्वम्; कष्टसाध्यत्वात् क्रियाऽनुष्ठानस्य। यद्यप्येवं तथापि तव मार्गलग्नाः–तव मार्गस्थिता मृगयन्ते–निन(भा?)लयन्ति बुधाः–अवगततत्त्वाः। निन्दाद्वारेण स्तुतिरियम् ॥ ३१ ॥

चि० अ०—अथ जिनप्रवचनस्यैव विदुषां विशेषोपादेयत्वमाह–लीलाइ०। हे नाथ! यथा अनायासेन अन्ये–हरि-हरादिसम्बन्धिनस्तीर्थिकाः मोक्षं नयन्ति, तथा न त्वम्; कष्टसाध्यत्वात् तव क्रियानुष्ठानस्य। तथाप्येवं सत्यपि तव ज्ञानादिरूपो मोक्षमार्गस्तत्र लग्नाः–तत्र स्थिताः शिवशर्माणि मृगयन्ते बुधाः ॥ ३१ ॥

पू० अ०—यथाऽन्ये सौगतादयस्तीर्थिका लीलया "मृद्वी शय्या प्रातरुत्थाय पेया" इत्याद्यनुष्ठानेन मोक्षं प्रापयन्ति, तथा न त्वम्। तथापि तव मार्गो ज्ञानादिस्तत्र लग्ना विबुधाः शिवसुखानि मृगयन्ते ॥ ३१ ॥

ध० अ०—अथ कवि जिनदर्शनमाहात्म्य तणी स्तुति बोलइ। हे जिन! त्वयि दृष्टे जीवाः संसारफलके बन्धवधमरणभाजो न भवन्ति। किंवि० जीवाः? अक्षैः–इन्द्रियैर्हियमाणाः। अक्ष–इंद्रिए हरीता छइं। का इव? सारा इव। यथा साराः अक्षैः–पाशकैः फलके ह्रियमाणाः। पगडे दृष्टे सति बन्ध-वध-मरणभाजो न भवन्ति। जिम सारडां अक्ष-पासे फलक-पाटीइ हरीतां पगडइं दीठइं हूंतइ बंधवधमरणभाजिया न हुइं तिम हे स्वामी! जीवरूपीयां सारडां संसाररूपीया फलक-पाटीयां माहि इंद्रियरूपीए पासे हरीता हूंता ताहरा शासनरूपीइं पगडइं दीठइं बंधवधमरणभाजीयां न हुइं ॥३२॥

ने० अ०—साम्प्रतं भगवद्दर्शनमाहात्म्यद्वारेण स्तुतिमाह—सा०। हे जिन! त्वयि दृष्टे जीवाः संसारफलके बन्ध-वध-मरणभाजो न भवन्तीति योगः। अक्षैः–इन्द्रियैः ह्रियमाणा अपि। का इव? सारा इव। कोऽर्थः? यथा साराः अक्षैः–पाशैः फलके प्रतीते ह्रियमाणा बन्ध-वध-मरणभाजो भवन्ति तत्र, तथा जीवास्त्वयि दृष्टे इति भावः ॥ ३२ ॥

चि० अ०—साम्प्रतं भगवद्दर्शने माहात्म्यद्वारेण स्तुतिमाह—सारि ध०। हे जिन! त्वयि दृष्टेऽमी जीवा बन्ध-वध-मरणभागिनो न भवन्ति। किम्भूताः? अक्षैः–इन्द्रियैः, अपिशब्दस्य भिन्नक्रमत्वाद् ह्रियमाणा अपि। क? संसार एव चतुरन्तत्वात् फलकं तस्मिन्। का इव? शारय इव। इयं च वैधर्म्योपमा। यथा शारयः काष्ठादिमय्योऽक्षैः–पाशकैः फलके ह्रियमाणा–इतस्ततः सञ्चार्यमाणाः। कैतवप्रसिद्धानि प्रामुवन्ति ॥ ३२ ॥

पू० अ०—संसार एव चतुरन्तत्वात् फलकस्तत्र त्वयि देवतत्त्वबुद्ध्या दृष्टे जीवा बन्धादिभागिनो न भवन्ति। अपिशब्दस्य भिन्नक्रमत्वादक्षैः–इन्द्रियैर्हियमाणाः–सञ्चार्यमाणाः सारयो यथा बन्ध-वध-मरणानि प्रतीतानि न भजन्ते पदे दृष्टे ॥ ३२ ॥

---

१ प्रेक्ष्यतां ९५तमं पृष्ठम्।

ध० अ०—अथ कवि जिननइं अवहेलिइं जीव दुक्ख देपइं ते वात बोलइं । हे स्वामिन् ! त्वया अवहेलिता-अवज्ञाताः सत्त्वा निगोदैकशृङ्खलाबद्धाः सन्तः अनन्तं कालं नयन्ति-गमयन्ति । हे स्वामी ! तइं अवहेल्या-अवगण्या सत्त्व-प्राणीया निगोदनी एकं सांकलं बांध्या हूंता अनंत काल नीगमइं । किंविशिष्टाः सत्त्वाः ? समं कृताहारनीहाराः समकाल कृत-कीधउ[1] आहार अनइ नीहार छइ ॥ ३३ ॥

ने० अ०—भगवदग्रे दुःखकथनद्वारेण स्तुतिमाह-अ० । हे प्रभो !-स्वामिन् ! त्वया अवधीरिता-अवज्ञाता अवगणिताः सत्त्वाः-प्राणिनः नयन्ति-गमयन्ति कालं अनन्तम् । किंविधाः सन्तः ? निगोदैकशृङ्खलाबद्धाः-क्रोडीकृताः । यद्वा पुनः कीदृशाः ? समम्-एककालं कृताहारनीहारौ यैस्ते । अनन्तकालं-अनन्तानन्तपुद्गलपरावर्तान् नयन्ति-गमयन्ति ॥

ननु भगवतः किं समस्तावज्ञाकारणं सत्त्वेषु येनेदमुच्यते ? नैवम् । परं ये कलुषितगात्राः भगवन्तं नावलोकयन्ति ते भगवता अवधीरिता भण्यन्ते । येऽन्येऽपि नियोगिप्रमुखाः राज्ञाऽपराधेऽवही(धी)रिताः निगोदप्रायेषु गुप्तिगृहेषु शृङ्खलाबद्धा एव स्युः ॥ ३३ ॥

चि० अ०—अवही० । हे प्रभो ! त्वयाऽवधीरिताः-अवगणिताः सत्त्वाः अनन्तकालं-अनन्तान् पुद्गलपरावर्तान् नयन्ति । निगोदरूपा या संलग्ना एका शृङ्खला तया निबद्धाः । पुनः किम्भूताः ? समम्-एककालमेव कृतौ आहारनीहारौ यैस्तथा । यथा नियोगिनः प्रभुणाऽवगणिता गुप्तगृहेषु निपतिताः शृङ्खलानिगडिताः सार्धकृताहारनीहाराः प्रभूतं कालं गमयन्ति ॥ ३३ ॥

पू० अ०—त्वया अवगणिताः सत्त्वाः अनन्तकालं प्रस्तावान्निगोदेषु नयन्ति । अवधीरणा च सामग्रीवैकल्येनैव धर्मोपदेशाद्यभावात् । निगोदरूपा एवैका संलग्ना शृङ्खला तया नियन्त्रिताः । तथास्थितैरेव तद्भवयोग्याहारैः सर्वे युगपदाहारं कुर्वन्ति तत्परिणामे च नीहारमपि, उच्छ्वासनिश्वासयोरुपलक्षणं चैतत् । अन्येऽपि ये नियोगिप्रमुखाः प्रभुणा अवगणिताः स्युस्तेऽपि निगोदप्रायेषु गुप्तिगृहेषु अयःशृङ्खलाबद्धा युगपत्कृताहारनीहाराश्च भूरिकालं गमयन्तीत्युक्तिलेशः ॥ ३३ ॥

ध० अ०—अथ कवि दुःख आविइ जिननूं दर्शन शुभकारीउं बोलइ । हे तपोनिधे ! यैर्दुःखैस्तप्तानां देहिनां त्वयि विषये प्रतिपत्तिर्जायते । हे नाथ ! जेहे दुःखि करी तप्त-तापाव्या देहीया-प्राणीया रहइं ताहरइ विषइ प्रतिपत्ति हुइ । तानि दुःखानि अहं अधर्मकर्मणः फलानि न मन्ये, किन्तु धर्मकर्मण एव फलानि मन्ये । ते दुःख हूं अधर्मकर्म-पापनां फल न मानउं, किंतु धर्मकर्म इजिनां(?) फल मानउं ॥ ३४ ॥

ने० अ०—सम्प्रति दुःखान्यपि शुभकारणानि भगवद्दर्शने इत्याह—जेहिं० । हे तपोनिधे ! यैर्दुःखैस्तप्तानां देहिनां परमा-प्रधाना प्रतिपत्तिः-शुभवासना त्वयि, तानि दुःखानि अहमेव शङ्के न भवन्त्येव । किं तत् ? कर्मफलम् । अधर्मफलमेवेति भावः ॥ ३४ ॥

---

१ 'कीधूं' इति क-पाठः ।

चि० अ०—साम्प्रतं दुःखान्यपि सुखकारणानि भवन्तीति दर्शयन्नाह—जेहिं तवि० । हे तपोनिधे! यैर्दुःखैस्तापितानां–कदर्थितानां त्वयि विषये प्रकृष्टा प्रतिपत्तिः–शुभवासनाऽजायत, अहं मन्ये तानि दुःखानि अधर्मस्य कर्म–कृतिर्न भवेयुः । यदि पापमूलान्येव स्युस्तदाऽनुरूपां–पापानुसम्बन्धिनीमेव धियमुत्पादयेयुः, किन्तु धर्मफलमेवेति ॥ ३४ ॥

पू० अ०—यैर्दुःखैस्तापितानां–कदर्थितानां त्वयि प्रकृष्टा प्रतिपत्तिः–प्रीतिर्जायते, तानि दुःखानि पापसत्कानि न भवन्ति । पुराकृतदुष्कृतवशात् जीवा दुरवस्थां प्राप्नुवन्ति । तत्र च येषां सर्वज्ञे रुचिर्जायते तेषां कथं दुःखान्यधर्मकर्तृकाणि ? (अपि तु नाधर्मकर्तृकाणि) प्रत्युत स्पृहणीयानीत्यर्थः ॥ ३४ ॥

ध० अ०—अथ कवि जिनसेवानूं फल बोलइ । हे नाथ ! मम तवैव सेवया ध्रुवं–निश्चितं मोहोच्छेदो भविष्यति, तेन कारणेनाहं नन्दामि–हर्षमनुभवामि। हे नाथ ! मुझ रहइं ताहरी सेवा ध्रुव–निश्चिइं मोहोच्छेदु केवलज्ञानप्राप्ति हुसिइं तीणं कारणि नंदउं–हर्ष अनुभवउं। यत् पुनस्तत्र मोहोच्छेदेन केवलज्ञाने उत्पन्ने सति त्वं न वन्दनीयः, तेन झिज्झामि–हीनो भवामि । पणि जि तीणइं मोहोच्छेदि केवल उपन्नइ हूंतइ मैइं तूं न वांदिवउ तीणइं कारणि करी झिज्झउं–हीणउ हउं, एतलइं केवलज्ञानी आपण २ माहि नमइं नहिं ॥३५॥

ने० अ०—भगवत्सेवाफलमाह—होही० । हे स्वामिन् ! भविष्यति–सम्पत्स्यते मोहोच्छेदो–मोहविनाशः भ[ग]वतः सेवया–पर्युपासनया ध्रुवो–निश्चित इति नन्दामि–हर्षमनुभवामि । यत् पुनर्न वन्दितव्यो–न वन्दनीयः तत्र मोहोच्छेदे तेन कारणेन झिज्झामि–खेदं गच्छामि । किमुक्तं भवति ? कविर्धनपालः आत्मन्येव भक्त्यतिशयमाचष्ट इति गुरूपदेशः ॥ ३५ ॥

चि० अ०—भगवत्सेवाफलमाह—होही० । हे स्वामिन् ! भविष्यति–सम्पत्स्यते । किम् ? मोहोच्छेदो–मोहविनाशो भवतः पर्युपासनया ध्रुवो–निश्चित इति नन्दामि–हर्षमनुभवामि, यत्पुनस्तत्र मोहोच्छेदे सञ्जाते त्वं न वन्दनीयो–न वन्दितव्यः तेन झिज्झामि–क्षीणीभवामि ॥ ३५ ॥

पू० अ०—तव सेवया मोहस्योच्छेदो भविष्यतीति हेतोर्हर्षं वहामि, यत् पुनस्तत्र मोहोच्छेदे त्वं न वन्दनीयस्तेन क्षीणो भवामि । त्वया मोहोच्छेदेन मां सम्यग्वीक्षणेनविज्ञता करिष्यते सुखान्यिमं, मम तु प्रणामभावेनापि रहितस्य कृतमत्वं, तथा स्थितिरेव च केवली केवलिनं न नमति ॥ ३५ ॥

ध० अ०—अथ कवि जिननां सेवारहित संपद दुःख माननउ बोलइ । हे नाथ ! तव सेवाविमुखस्य मम याः समृद्धयो भवन्ति ता मा भवन्तु । हे नाथ ! ताहरी सेवाविमुख हूंता मुझ रहइं समृद्धि–लक्ष्मी हुइ ते मु हु। का इव ? अधिकारसम्पद इव । यथा अधिकारसम्पदः पूर्वं सुखदाः पर्यन्ते विडम्बनफला एव भवन्ति । कुणनी परिइं ? अधिकारीयानी

---

१ 'हर्ष' इति स्यात् । २ 'मोहि' इति स्यात् । ३ 'तउ' इति स्यात् । ४-४ 'मोह'स्थाने 'मोही' इति प्रतिभाति ।

ध० अ०—अथ कवि जिनवचनरूप मन्त्रनूं प्रमाण बोलइ। हे नाथ! यदि तव वचन-मन्त्रस्य कीर्तनमपि कर्णे क्रामति-प्रविशति, तदा मिथ्यात्वविषप्रसक्ता जीवाः सचेतनाः किं न भवन्ति?। हे नाथ! जेइ ताहरा वचनमन्त्र तणउं कीर्तनइ कर्णि-कानि पइसइ तु मिथ्यात्वविषइ प्रसक्त जीव सचेतन किस्यूं न हुइं? अपि तु हुइं जि। जिम विषव्याप्त को-एक जीव भलइं सप्रत्यय मन्त्रि निर्विष हुइ, तिम मिथ्यात्व व्यापइ जीव जिननइ वचनि मिथ्यात्व रहित हुइ ॥ ३८ ॥

ने० अ०—भगवद्वचो मन्त्रशक्तिविधानेन स्तुतिमाह—(मिच्छ०)। हे जिन! स्वामिन्! यदि त्वद्वचनमन्त्रस्य कियदपि-स्तोकमपि पदमात्रमपि कर्णे क्रामति-प्रविशति, तदा ते जना मिथ्यात्वविषप्रसुप्ता विगलितसंविदः सचेतनाः-चैतन्ययुक्ताः किं हेयोपादेयबुद्धयो न स्युः? अपि तु भवन्त्येव, चिलातीपुत्रादिवत्। यथा कश्चिज्जीवो विषेण व्याप्तो-विषमूर्च्छितस्तत्कर्णे गारुडमन्त्रस्य जापेन सचेतनो भवति, तथा मिथ्यात्वविषग्रस्तो जीवो भगवद्वचनेन मिथ्यात्व-विषरहितो भवति ॥ ३८ ॥

चि० अ०—जिनवचनस्यैवातिशयमाह—मिच्छत्त०। हे जिन! जीवा मिथ्यात्वविषप्र-सुप्ता-विपरीतार्थश्रद्धानगराघ्राताः सचेतनाः समस्तहेयोपादेयादिविचारचतुराः किं न भवन्ति? भवन्त्येवः यदि कर्णयोः कियन्मात्रमपि-पदमात्रमपि क्रामति-प्रविशति। कस्य? तव वचनं-द्वादशाङ्गं प्रवचनं तदेव रागादिविषदलनकलितत्वेन मन्त्र इव मन्त्रस्तस्य ॥ ३८ ॥

पू० अ०—मिथ्यात्वमेव विषं तेन प्रसुप्ता-निश्चिन्तिनो जनाः किं सचेतना न स्युः? स्युरेव। चिलातीपुत्रादिवद्, यदि तेषां कर्णे त्वन्मिश्रातन्त्रस्य किञ्चन्मात्र-पदमात्रमपि प्रविशति। अन्येऽपि ये विषमूर्च्छितास्तत्कर्णे गारुडमन्त्राक्षरद्वयपतने सचेतना स्युरेव ॥ ३८ ॥

* * * *

ध० अ०—अथ कवि जिननइं आगमि रता दृढपणा ऊपरि वात बोलइ। हे नाथ! ये परसमया आकर्णिता क्षणार्धमपि त्वयि स्थिरं-निश्चलं कुर्वन्ति। हे स्वामी! जे परसमय-अन्य मतीना आगम आकर्ण्या-सांभळ्या हुंता क्षण एक मन ताहरइ विषइ स्थिर-निश्चल करइं। तथापि त्वत्समयज्ञानां ते परसमया मनो न हरन्ति। तथापि ताहरा आगमना जाण तीएना मन ते पर समइ आह्लाद न जि पामइं ॥ ३९ ॥

ने० अ०—आय०। ये परसमयाः-हृतीर्थिकगणना बौद्धादिसिद्धान्ताः आकर्णिताः-श्रुताः क्षणार्धमपि-स्तोककालमपि त्वयि स्थिरं अनुरागं-बहुमानं कुर्वन्ति-निष्पादयन्ति, तथापि ते समयाः मनः-चित्तं न हरन्ति-नाह्लादयन्ति। केषाम्? त्वत्समयज्ञानां-भवत्सिद्धान्तवेदिनां, निश्चलचित्तानां त्वदीयानां भावः ॥ ३९ ॥

चि० अ०—जिनसमयस्यैव परसमयेभ्यो माहात्म्येन [illegible]—आकर्णिताः। परे-रागि-द्वादयः तेषां समयाः-सिद्धान्ताः क्षणार्धमपि-स्तोककालमपि आकर्णिता-श्रुतिपथप्राप्ताः।

ध० अ०—अथ कवि स्वामीना सिद्धान्तनूं विदुरपणउं बोलइ । हे नाथ ! यैर्वचनैरसमञ्जसा अपि परसमयाः कीर्तिमाप्नुवन्ति । हे स्वामी ! जेहे वचने असमञ्जस-असंबद्धइ पर समय कीर्तिं पामइ । तत् (तानि ?) त्वत्समयमहोदधेर्मन्दा विन्दुनिस्यन्दाः-विन्दुलवा वर्तन्ते । ते ताहरा समय-सिद्धान्त समुद्र आगलि मन्दा विन्दुलवा वर्तइं ॥ ४१ ॥

ने० अ०—भगवत्सिद्धान्तोदधेः परसमयानां विभुत्वमाह—पावं० । यैः कैश्चन वचनैः-वचोभिर्ग्रहचारचन्द्रादित्योपरागादिज्ञानरूपैर्यशः-कीर्तिं प्राप्नुवन्ति परसमयाः असमञ्जसा अपि-अघटमाना अपि, तेऽपि (तान्यपि ?) त्वत्समयमहोदधेर्मन्दा-अप्रकृष्टा अपि विन्दुनिस्यन्दा-विन्दुलवाः । जिनमतव्यतिरेकेणान्यद् नास्ति किञ्चिज्ज्ञानमिति भावः ॥ ४१ ॥

चि० अ०—पावंति० । परसमया असमञ्जसा अपि-विसंस्थुलत्वेन अघटमाना अपि यैर्वचनैर्ग्रहचारचन्द्रोपरागादिपरिज्ञानरूपैर्जने यशः-श्लाघारूपं प्राप्नुवन्ति, तानि वचनानि तव समयमहोदधेर्मन्दा-अल्पविषयत्वेन अल्पप्रकाशका विन्दुनिस्यन्दा-विन्दुलवाः शीकरा इत्यर्थः । अत्र प्राकृतत्वाद् नपुंसकस्यापि पुंल्लिङ्गनिर्देशः । इदमत्र हृदयम्-जिनमतव्यतिरेकेण किञ्चिन्न ज्ञानमस्तीति ॥ ४१ ॥

पू० अ०—तिसंस्थुला अपि परसिद्धान्ता यैर्वचनैश्चन्द्रसूर्योपरागादिरूपैः श्लाघां लभन्ते, तानि न वचनानि मन्दानि-अल्पविषयत्वेन स्तोकप्रकाशकानि, अतः श्रुतमहोदधेर्जनजल्पिप्सूनां शीकराणीव । अयमाशयः-श्रुतकेवलिनो असङ्ख्येयभवान् जीवानां प्रतिपादयन्ति त्वत्समयसारगाः । ततः परो ग्रहोपरागादिज्ञानप्रकाशकं यत्किञ्चिदेतत् ॥ ४१ ॥

* * * *

ध० अ०—अथ कवि प्रवहणनइ दृष्टान्त(इं) सर्वज्ञइं मूक्या जीवनइं विडंबना हेतुफल बोलइ । हे नाथ ! त्वयि मुक्तैः सति जीवैः पोत इव संसारसमुद्रे विविधा विडम्बनाः प्राप्ताः । हे नाथ ! तइं मूकदइं हूइं तइं जीवे पोत-प्रवहणनी परिइं संसाररूपीया समुद्र माहि विविध-नाना प्रकार दारिद्र्यदोहलिदुःखच्छेदनभेदनवेदनादि दुःख पाम्या । किंवि० जीवैः ? अनुवेलं आपगामुखपतितैः । वेल वेल पूठि आपदरूपिणी आपगा-नदी मुखि पड्या छइं । जिन प्रवहण मूकिइं संसारिसमुद्रि विडंबना जि पामीइ ॥ ४२ ॥

ने० अ०—साम्प्रतं दृष्टान्तेन भगवति मुक्ते विडम्बनाद्वारेण स्तुतिमाह-पइं० । हे नाथ ! त्वयि मुक्ते पोत इव जीवैर्भवार्णवे प्राप्ताः-लब्धा विडम्बनाः-कदर्थना विविधा-दारिद्र्यादिप्रकाराः । किम्भूतैः ? आपन्मुखपतितैः । कथम् ? अनुवेलम्, एकत्र वेलं-कल्लोलमाश्रित्य अन्यत्र वारंवारम् । यथा कश्चित् पुरुषः पोते मुक्ते आपगा(मुखे)-नदीमुखे पतितः अनुवेलं विडम्बनां प्राप्नोति, तथा जीवैरपि संसारे त्वयि मुक्ते प्राप्ता इति गर्भः ॥ ४२ ॥

चि० अ०—अथ त्वां प्राप्यापि दुष्कर्मदशागास्त्यजन्ति तेषां गतिमाह—पइं मुके० । जीवैर्दि-

---

१ 'दुइख' इति ख-पाठः । २ 'मूकिइं' इति ख-पाठः ।

ङम्यना विविधा-गतिचतुष्कजाः प्राप्ताः, अनुवेलं-प्रतिक्षणं आपन्मुखपतितैः [illegible] मुक्ते सति । क इव ? पोत इव । यथा केनचित् सांयात्रिकोऽम्बुराशौ पोतं व्यजन्ति, स्फेटयन्ति तैरापन्मुखपतितैर्विविधा विडम्बना-मज्जनोन्मज्जनकूर्मकरादिदंष्ट्रारक्षणादिकाः प्राप्यन्ते, तथा तैर्जीवैरपि ॥४२॥

पू० अ०—आपदो-जल-जलनाशस्त्रमुखपतितैर्जीवैर्भक्षणादीः [illegible] मुक्ते सति प्रतिक्षणं अनेका विडम्बनाः प्राप्ताः, यथा पोते मुक्ते आपन्मुखपतितैर्भक्षणोन्मज्जनादिविडम्बनाः प्राप्यन्ते ॥ ४२ ॥

* * * *

ध० अ०—अथ कवि तेह जिवि विडंबना चातुर्गतिक संसारि जिम अनुभवी तिम चिहु गाथाए बोलई । हे नाथ ! मयाऽप्रतिष्ठाने-सप्तमनरकपृथिव्यां मध्यवर्तिनि नरकवासे षट्पष्टिसागरोपमाणि निरन्तरं उषितम् । हे नाथ ! मइं अपइट्ठाणइं-सातमी नरक पृथ्वी माहिं वर्तइ नरकावासइ छासट्टि सागरोपम प्रमाण काल निरन्तर वसिउं । किंवि० मया ? अप्रार्थितागतमत्स्यभवस्तत्रान्तर्मुहूर्तं किञ्चिन्यूनं घटिकाद्वयं उषितेन । अप्रार्थिइं आवु मच्छ्यभव तिहां अन्तर्मुहूर्त-कांइ थोडइं स्यू ऊणूं वि घडी प्रमाण वस्युं छइ ॥ ४३ ॥

ने० अ०—साम्प्रतं विडम्बना चतुर्गतिसंसारे यथाऽनुभूता तथा गाथाचतुष्केण दर्शयन्नाह-वुच्छं० । हे देव ! परेषां का कथा ? 'मच्छभवंतो वसिएण' इति पाठान्तरं वाच्यम् उषितं-निवासः कृतः । क ? अप्रतिष्ठाने-सप्तमनरकपृथिव्यां मध्यवर्तिनरकावासे । मयेति गम्यते । कीदृशेन ? अप्रार्थितश्चासौ आगतः मत्स्यभवश्च तस्य भवान्तर्मुहूर्तोंपितस्तेन । कियन्तं कालम् ? षट्पष्टिं सागरोपमाणि । कथमुषितम् ? निरन्तरं-व्यवधानरहितं यथा भवति तथा । यच्च व्यवधानं तच्चोक्तक्रमेणान्तर्मुहूर्तमानं(नो ?) मत्स्यभवः ॥ ४३ ॥

चि० अ०—साम्प्रतं यथाऽनुभवं विडम्बनां गाथाचतुष्केणाह-वुच्छं० । हे जिन ! परेषां का कथा ? । मयैव षट्पष्टिम् अतराणि-सागरोपमाणि यावत् अप्रतिष्ठाने-सप्तमनरकपृथिव्या मध्यवर्त्तिनरकावासे उषितम् । कीदृशेन ? अप्रार्थितागतः-अचिन्तितोपनतो यो मत्स्यभवस्तस्मिन् मुहूर्तकालमुषितेन । निरन्तरमिति व्यवधानस्याल्पत्वात् ॥ ४३ ॥

पू० अ०—हे देव ! परेषां का कथा ? मयैव सप्तमनरकमध्यवर्तिनरके प्राप्ते अप्रतिष्ठानाभिधे षट्पष्टिं ६६ सागरोपमाणि उषितम् । मया किविधेन ? अचिन्तितागते मत्स्यभवेऽन्तर्मुहूर्त्तमात्रकालमुषितेन यद्वाऽप्रार्थितोपनते मत्स्यभवेऽन्तर्मुहूर्त्तमुषितेन । सागरोपमापेक्षया मुहूर्त्तस्याल्पत्वस्तोकत्वेन सतोऽप्यविवक्षितत्वान्निरन्तरमित्युक्तम् । अत्र च मत्स्यशब्दः सामान्यमत्स्यवाच्यपि तण्डुलमत्स्यवाची ॥ ४३ ॥

* * * *

ध० अ०—हे नाथ ! ज्ञानावरणसमुच्छादितेनापि मया तिर्यक्त्वेऽपि शीतोष्णवर्षधारानिपातदुःखं सुतीक्ष्णमनुभूतम् । हे नाथ ! ज्ञानावरणीय कर्मि आच्छादिइं मइं तिर्यंचइ माहि शीत काल तणुं वर्षा कालनी धारा तणउं निपात-पडिवा तणउं दुःख सुष्ठु-अतिहिं अनुभविउं । एतलइ स्यूं भाव ? जे पट-लूगडइ ढांकिउ हुइ ते शीत तणूं दुःख ऊपनूं

न जाणइ तिम तिर्यंचनइं सहजिइं ज्ञानावरणीय कर्मनउ उदय हुइ तीणं भाषा अणवोलिवानूं दुःख सदा हुइ। मइं ज्ञानावरणि आच्छादिइं हूतइं दुःख अनुभविउं ॥ ४४ ॥

ने० अ०—सीउण्ह०। तिर्यक्त्वेऽप्यनुभूतं-सेवितं शीतं च उष्णं वर्षधारानिपातस्तेभ्यस्तैर्वा दुःखं-वेदनारूपं सुतीव्रं दुःसहमानशत् (?) तस्य। मयेति गम्यते। किंविधेन? ज्ञानावरणसमुच्छादितेनापि। कोऽर्थः? यः किल ज्ञानावरणैर्वस्त्रादिभिरावृतः स्यात् तस्य कथं शीतादिप्रजनितं दुःखं सम्भवति? मया तु ज्ञानावरणच्छादितेनाप्यनुभूतम्। प्रायेण प्रभूतज्ञानावरणीयस्य कर्मणः तिर्यक्ष्वेव सम्भवादिति ॥ ४४ ॥

चि० अ०—सीउण्ह०। तिर्यञ्चापि तीव्रं दुःखं मयाऽनुभूतम्-सोढम्। शीतोष्णवर्षाधारानिपातदुःखम्। निपातशब्दः प्रत्येकं योज्यः। कीदृशेन मया? ज्ञानावरणसमुच्छादितेनापि। कोऽर्थः? यः पटाद्यावृतो भवति तस्य शीतादिदुःखं न स्यात्, मया तु ज्ञानावरणसमुच्छादितेनापि सोढमिति। प्रायेण प्रभूतस्य ज्ञानावरणीयस्य तिर्यक्ष्वेव सम्भवात् ॥ ४४ ॥

पृ० अ०—मया तिर्यक्त्वेऽपि [illegible] शीतादिदुःखे योज्यः, सुतीव्रं-दुःसहं मया ज्ञानावरणसमुच्छादितेन [illegible] ॥ ४४ ॥

* * * *

ध० अ०—हे नाथ! अन्तर्-धर्मध्यानाभिध्वान्तैः पात्रैः प्रियकलत्रपुत्रैर्भवनाटकेषु अङ्गाः शून्या निर्ध्याताः। हे नाथ! अन्तर्-धर्मध्यान तइ नामइं पात्र प्रिय भर्तार कलत्र पुत्र भव-संसाररूपीइ नाटकि शून्य अंक नीठिया। जिम नटाय रूंपरीय विनइ आंतरइ नाना प्रकार रूप करी लोकनइ रंजवइ तिम धर्मध्यान तद्रूप पटनु नीतरिउ जीव पिता पणिटी पुत्र थाइ माता करत्र थाइ पेटइ थाय थाइ कलत्र माता थाइ इणि परि संसार नाटकि अनेक रूप धरतइं अंक तणा सइ नीठ्या ॥ ४५ ॥

ने० अ०—अंतोनिद्दं०। हे देव! संसारशान्तरे सर्वत्र अखण्डितान्यस्य मोहनरेशस्य पुरः सर्वसरिणामरङ्गभूमेरेव चतुर्गतिनाटकानि अनिर्वार्यन्ते। तन्मध्याद्यामिवेद्यमानेषु मनुष्यगतिरेव [illegible] मनुष्यगतिनाटकेषु मया निर्ध्याताः-दृष्टाः। हे! अङ्गा-उत्पन्नाः अन्यत्रादिकरणच्छेदाः। किम्भूताः? शून्याः। कैः? [illegible] निर्विवेकैः। सातोदयाच्छन्नैः-प्रायैः। पटा खोचितगुणाधारत्वेन पात्रभूतैः। तेषामेव मोहराजविलासोपपत्त्वात्। कथं रहितत्वं तेषामित्याह—अन्तर्-मध्याद्धर्मध्यानमेव निर्वाणैः-दीपकैरेव धर्मविदूरीकृतैः, मूढैरित्यर्थः। पक्षे निर्वाणैः-गतैरिति। नरभवे जन्मेन मया दारिद्र्यादिवियोगोद्भवं दुःखमनुभूतमित्यर्थः। नाटकेष्वपि विक्रमसहचारिभिरेव [illegible] ॥ ये च रङ्गाङ्गणमध्यादिप्रदेशनिश्चितविधानिनेयवस्तुसमर्पितनिर्दुर्गमिभरन्यैः शून्याः स्युः। पात्रान्यपि कलत्रपुत्रस्थानि भवन्ति ॥ ४५ ॥

---

१ 'नट्ट' इति क्वचित्। २ 'दर्शनविरुद्ध' इति क्वचित्। ३ 'धान्यान्' इति क्वचित्।

चि० अ०—अंतो० । हे जिन ! मनुष्यभवनाटकेषु मयाऽङ्काः शून्या[नि]-विरहिताः । शून्यत्वे विशेषणद्वारेण हेतुमाह—तैः । कीदृशैः ? अन्तर्—मध्यादुत्सङ्गस्यैव निष्क्रान्तैरायुःक्षयेण । इदमत्र तात्पर्यम्—नरजन्मन्युत्पन्नेन मया प्रियकलत्रपुत्रादिवियोगजं दुःखमनुभूतमिति । नाटकेष्वपि विष्कम्भकसूचिताभियेनवस्तुसमासिरूपा ह्यङ्कास्ते च रङ्गाङ्गणमध्यान्निष्क्रामद्भिः चतुर्विधाभिनयनिपुणैरभिनायकपात्रैः शून्याः स्युरिति ॥ ४५ ॥

पू० अ०—हे देव ! इह संसाररङ्गान्तरे सर्वत्राखण्डिताज्ञस्य मोहनरेशस्य पुरः कर्मपरिणामसूत्रधारेण नानागतिनाटकान्यभिधीयन्ते । तन्मध्याच्च अभिनीयमानेषु मनुष्यगतिरेव ततदवस्थाविशेषानुभूयमानशृङ्गारादिरसभावकेन नाटकानीव तेषु मनुष्यगतिनाटकेषु नरभवेषु उत्पन्नेन मया अङ्कात्—सङ्गात् शून्या निर्धना—[illegible] । [illegible] । [illegible] अन्तर्—मध्यादुत्सङ्गस्यैव निष्क्रान्तैः—आयुःक्षयेण मृतैः । [illegible] विष्कम्भकसूचिताभिनेयवस्तुसमासिरूपा अङ्काः, ते च रङ्गाङ्गणमध्यान्निष्क्रामद्भिश्चतुर्विधाभिनयनि[illegible] शून्याः स्युः । पात्राण्यपि कलत्राणि रङ्गाणि भान्ति ॥ ४५ ॥

* * * *

भ० अ०—हे नाथ ! मया हीनदेवकेषु रिपूणां क्रूरयो दृष्टाः, महर्द्धिकसुराणामपि आज्ञा कृता दुर्दान्तदौर्भाग्यसन्तापाः गोत्राः । हे नाथ ! मइं हीनदेव—किल्बिषीया भूत प्रेत झोटिंग [illegible] मारि अनेकि परी तणी रिद्धी दिट्ठी । महर्द्धिक देवताइनी आज्ञा कीधी दुर्दान्त अनेक दारिद्र्य तणा संताप गाढा ॥ ४६ ॥

चि० अ०—दिट्ठा० । दृष्टाः सप्तद्वयो रिपूणां-शत्रूणां आज्ञाः शासनानि कृताः-परिपालिता [illegible] किल्बिषिकत्वेन हीनदेवकेषु-किल्बिषिक-व्यन्तरादिकेषु । दुर्दान्तश्च सांगो दौर्भाग्य-[illegible] दारिद्र्यं च तेषां वा गोत्रं-संघातो ॥ ४६ ॥

पू० अ०—दिट्ठा० । हे जिन ! [illegible] दुःखमनुभूतमिति योगः । रिपुकल्पयो [illegible] किल्बिषिकत्वेन दृष्टाः, हीनदेवकेषु किल्बिषिक-व्यन्तरादिषु दौर्भाग्य-सन्तापो [illegible] दारिद्र्यं-दरिद्रत्वं, सन्तापः-परितापादिरनेकभेदः सो । प्राकृतत्वात् लिङ्गभेदः [illegible] ॥ ४६ ॥

[illegible] ॥ ४६ ॥

* * * *

[illegible] हे देव ! [illegible] । [illegible] । [illegible] रिपूणां शत्रूणां [illegible] ॥ ४६ ॥

[illegible] हे नाथ ! मया अवद्यं किल्बिषिकत्वेन विद्यता मया पुद्गलपरावर्ता अतिक्रान्ताः । हे [illegible] [illegible] हे नाथ ! [illegible] । [illegible] पुद्गलपरावर्तः ? पुद्गलाः अवद्य

[illegible] ॥ ६७ ॥

वि० अ०—[illegible] भवनं—शरीरादिकम् । [illegible] निश्चला—अविचलिता [illegible] । कथम्भूताः ? षष्टीसंस्थानवर्तिन्यः [illegible] । यथा (अरघट्टिको) वनं सिञ्चन् अरघट्टपरिवर्तनेन [illegible] परिवर्तयति ॥ ६७ ॥

वि० अ०—हे जिन ! मया परिवर्ता इति एकदेशे सप्तम्यर्थे तृतीया । परिवर्ताः—प्रेरिता अतिवाहिताः । कीदृशाः ? षष्टीसंस्थानेन—घटीपुरुषाकारेण परिणताः । [illegible] परिवर्तनैः—समेताः । बहुशः—अनन्ताः । किं कुर्वाणेन मया इत्याह । भव एव बहुतरतरुपङ्क्तिभिः सङ्कुलत्वेन वनमिव वनं, ततः सिञ्चता—आयत्तयोगेन सहजैः परमनिभिरिव वृद्धिं नयता । केनेव मया ? अरघट्टकेनेव । अरघट्टको हि [illegible] एकः परावर्तः । तेऽप्यानुपूर्व्या सिताभिर्घटीभिरुपेताः स्युः, यावंश्च कालेनारघट्टकोऽतिवाहयति, [illegible] ॥ ६७ ॥

वि० अ०—[illegible] परिवर्ताः पुद्गलपरावर्ता अतिवाहिताः घटी-[illegible] परिणताः—समेताः । भवनमभिषिञ्चता अरघट्टकोऽपि वनं सिञ्चन् [illegible] एकः परावर्तः । तेऽप्या-[illegible] ॥ ६७ ॥

* * * *

[illegible] हे नाथ ! त्वयि दृष्टे सति जन्मादिभयं जातं [illegible] ॥ ६८ ॥

[illegible] हे नाथ ! जीवस्य अनन्तादिकालव्यवस्थित-[illegible] दुःखानां जन्ममरणादिरूपाणाम् । [illegible] त्वयि दृष्टे जातं—समुत्पन्नं [illegible] । ये हि भगवन्तं सम्यक् पश्यन्ति, तेऽवश्यं लघु-[illegible] ॥ ६८ ॥

चि० अ०—एवमतीतकालाद्यनुभूतमात्मनः स्वरूपमभिधाय वर्तमानविषयमाह—भमिओ०। हे नाथ! अहं सम्भ्रान्तः—पर्यटितः तास्मिंश्च भवे अहं अनन्तकालं भ्रान्तः दुःखेभ्यः, तथापि वम्भ्राम्यमाणः न मनागपि भीतः। सम्प्रति च त्वयि दृष्टे—देवत्वेन मनसि स्थापिते तेभ्यो दुःखेभ्यो भयं ज्ञा(जा)तम्, पलायितं च नष्टं च। चशब्दौ तुल्यकालवचनौ ॥ ४८ ॥

पू० अ०—संसारे अनन्तकालं भ्रान्तस्तत्र च दुःखेभ्यो न भीतः। साम्प्रतं त्वयि दृष्टे जातं भयं पलायितम्। चौ तुल्यकालवाचकौ। कोपादिभिरित्थ विडम्बित इति जातं (भयं), इत्थं शमादिभिर्निराकरिष्ये इति गतं चेत्यर्थः ॥ ४८ ॥

ध० अ०—अथ कवि कीधी स्तुतिनूं ध्यान वोलई। हे जगद्गुरो! यद्यपि त्वं कृतार्थः यद्यपि त्वं मध्यस्थस्तथा प्रार्थये। हे जगद्गुरु! यद्यपि तूं कृतार्थ यद्यपि तूं मध्यस्थ तथापि प्रार्थउं। पुनरपि कदाप्यस्माकं आत्मानं दर्शयेः। वली किवार तूं आपणपूं दिपाडिजे ॥४९॥

ने० अ०—साम्प्रतं स्तुतिविधानमाह—जइवि०। हे जगद्गुरो! यद्यपि कृतो मुक्तिगमनलक्षणेऽर्थे प्रयोजनं येन, मध्ये—रक्तद्विष्टमूढैरस्प(स्पृ?)ष्टैरनन्तरालवर्तिन्यवस्थाविशेषे चिदात्मनि स्वस्वरूपे तिष्ठतीति मध्यस्थः—समभावस्तथापि प्रार्थयामि—याचेऽहम्। किम्? दापयेः—दर्शयेः आत्मानं पुनरप्यागामिकाले क(स्मिं)श्चित् कथञ्चित् अस्माकं करुणार्हाणाम् ॥ ४९ ॥

चि० अ०—अथ प्रार्थनारूपां स्तुतिमाह—जइवि०। यद्यपि कृतो—निष्ठितोऽर्थः—प्रयोजनं येन स कृतार्थः, यद्यपि मध्यस्थः—उदासीनश्च तथापि प्रार्थयामि—कइया वि—कदाचिदपि कस्मिंश्च देशे काले वा पुनरपि त्वमस्माकं आत्मानं दाविज्जसु—दर्शनप्रदानेन प्रसादं कुर्याः ॥ ४९ ॥

पू० अ०—यद्यपि कृतोऽर्थः—प्रयोजनं येन सः। रागद्वेषान्तरालवर्तिनि मध्ये चिदात्मनि स्वस्वरूपे तिष्ठतीति मध्यस्थः। य एवंविधः स कथं अप्रार्थितः परार्थाय यतते इत्यतः प्रार्थयामि इत्युक्तं प्रार्थनामाह—कदाचिदपि कस्मिंश्चिद् देशे काले वा पुनः पुनरात्मानं दर्शय ॥ ४९ ॥

ध० अ०—ध्यानाग्निप्रदीप्तकर्मेन्धन! इति—अमुना प्रकारेण मया वालबुद्धिना—मूर्खेण भक्त्या त्वं स्तुतः। ध्यानरूपीइं अग्निज्वालूं कर्मरूप इंधण तूं इति—ईणंइ प्रकारिइ मइं वालबुद्धिइं—मूर्खबुद्धिइं भक्तिइं सूचिओ अथवा धणपालबुद्धि धणपाल कविनी बुद्धिइं स्तव्युं। हे भवभयसमुद्रवोहित्थवोधिफल! भव—संसाररूप समुद्रनइं प्रवहण समान वोधि—सम्यक्त्व तत्त्वावबोधनूं फल एवंविध छइं ॥ ५० ॥

इति श्रीधर्मशेषरमहोपाध्यायविरचिता वालावबोधाय ऋषभपञ्चाशिका(याः) संस्कृतप्राकृतावचूरिः सम्पूर्णा ॥ छ ॥ छ ॥

ग्रन्थसङ्ख्या ३२६[1].

१ 'अक्षर ८ श्लोकसङ्ख्या श्रीमदंचलगच्छे पुस्तिका ॥छ॥' इत्यधिकः ख-पाठः।

ने० अ०—अधुनोपसंहरन्नाह—इय० । इति–उक्तेन प्रकारेण स्तुतो–नमस्कृतो मया । किंविधेन ? बालबुद्धिना–अतिमन्दमतिनाऽपि । ध्यानाग्निना प्रदीपितं–ज्वालितं कर्मलक्षणमिन्धनं येन स तथा तस्यामन्त्रणम् । भवभयसमुद्रवोहित्थ !–संसारोपद्रवयानपात्र ! बोधिफलं यस्मात् तत् तथा । भक्त्या–विशिष्टभावेन अनया च वक्रोक्त्या कविरात्मनोऽभिधानं दर्शयति धण(न)पाल इति ॥ ५० ॥

श्रीधनपालकृतिर्गणिना विवृतेह नेमिचन्द्रेण ।
बोधिनिमित्तं इति श्रीऋषभपञ्चाशिकावचूरिः समाप्ता ॥ छ ॥

चि० अ०—इदानीं स्तुतिकृताशंसारूपां भङ्ग्यन्तरेण स्वनामगर्भां चापश्चिमां परिसमाप्तिगाथामाह–इय झाण० । हे ध्यानाग्निप्रदीपितकर्मेन्धन ! 'इय०' । ध्यानाग्निना दीपितानि कर्माण्येवैधांसि येन सः । बालबुद्धिनाऽपि मया भक्त्या स्तुतः बाला–तन्वी बुद्धिर्यस्य स तेन । किंविशिष्टस्त्वम् ? थुओ–स्तुतः । केन ? मया । त्वं हे भव(भय)समुद्रवोहित्थ ! त्वं मम प्रति बोधिफलो भव । तत्र बोधिः–सम्यक्त्वावाप्तिः एवं फलं यस्मात् इति बोधिफलः ॥ ५० ॥

॥ इति ऋषभपञ्चाशिकाऽवचूर्णिः समाप्ता ॥

लिखिता भट्टारकप्रभुश्रीश्रीश्रीसोमदेवसूरिशिष्याणुचारित्रहेमगणिना स्वपरोपकाराय श्रीमति 'श्रीसीरोहीनगरे । संवत् १५२६ वर्षे ॥ शुभं भवतु लेखकपाठकयोः ॥

पू० अ०—बालस्येव चातुर्यरहिता बुद्धिर्यस्य यद्वा बाला–तन्वी बुद्धिर्यस्य । बोधिः–जिनधर्मावाप्तिस्तां फलति बोधिफलः स त्वमेवंविधः, भवभयमेव अलब्धमध्यत्वेन सुदुस्तरत्वेन समुद्रस्तत्र बोहित्थं–प्रवहणम् ॥५०॥

इति पण्डितश्रीधनपालकविविरचिता ऋषभपंचाशिकाऽवचूरिसमेता सम्पूर्णा ॥

---

१ अन्तिमगाथाप्रान्ते तु उल्लेखोऽयम्—

"इति श्रीऋषभपंचाशिकासूत्रं संपूर्णं पण्डितधनपालविरचितं ॥ लिखितं पं. ज्ञानभद्रगणिशिष्यलावण्यप्रियमुनिना सं. १५३५ वर्षे मार्गे शुदि ७ खरसुदग्रामे ॥छ॥

२ बोहित्थशब्दसम्बन्धिनी विचारणा कृताऽनुवादे मया पूर्वं, परं तदानीं नैव कोपोल्लेखः प्रदत्तस्तत्र, अधुना सम्प्राप्तः स', यथाहि—

" बोहित्थं वहनं पोतः " इति (अभि० का० ३, श्लो० ५४०), " बोहित्थं तु प्रवहणे " इति वैजयन्तीकोशेऽपि (पृ० १५५, श्लो० १५) ।

महाकविश्रीधनपालविरचिता

॥ श्रीवीरस्तुतिः ॥

(विरोधालङ्कारमण्डिता)

सावचूर्णिः

निम्मलनहे वि अणहे जिणाण चलणुप्पले पणमिऊणं ।
वीरमविरुद्धवयणं थुणामि सविरुद्धवयणमहं ॥ १ ॥

[निर्मलनखान्यपि अनखानि (अनघानि) जिनानां चरणोत्पलानि प्रणम्य ।
वीरमविरुद्धवचनं स्तौमि सविरुद्धवचनमहम् (सवि०वचनमथम्) ॥]

अवचूर्णिः

निर्मलेति । निर्मलनखान्यपि अनखानि । अविरुद्धवचनमपि सविरुद्धवचनम् । जिनानां चरणोत्पलानि प्रणम्य वीरं स्तौमीति सम्बन्धो विरोधपक्षे । परिहारपक्षे तु विरोधोत्थापकान्येव पदान्यन्यथा व्याख्येयानि । शेषाणि {तु} पूर्ववदिति सर्वत्र द्रष्टव्यम् । तत्र न विद्यते अघं-व्यसनं वा पापं येषां तान्यनघानि । तथा सह विरुद्धेन-विरुद्धालङ्कारसारवचनेन वर्त्तते तद् यथा {भवति तथा} स्तौमीति क्रियाविशेषणम् । अनेन विरोधालङ्कारालङ्कृतेयं स्तुतिरिति कथयति । तथाहि—

"विरुद्धानां पदार्थानां, यत्र संसर्गदर्शनम् ।
विशेषदर्शनायैव, स विरोधः स्मृतो यथा ॥ १ ॥"

इति विरोधलक्षणम् । तच्चास्यां {स्तुतौ} संसर्गीति ॥ १ ॥

---

१ 'पणमिऊणं' इति ख-पाठः । २ 'व्याख्यायन्ति' इति क-पाठः, 'व्याख्यायते' इति तु ग-पाठः ।
३ { } एतदन्तर्गतः पाठः क-ख-पाठयोर्नास्ति । ४ 'थुणितिति' इति ग-घ-पाठः । ५ 'संसर्गी' इति ख-घ-पाठः ।

शब्दार्थ

निम्मल (निर्मल)=निर्मळ, स्वच्छ.
नह (नख)=नख.
निम्मलनहे=निर्मळ नखवाळा.
वि (अपि)=पण.
अणहे (अनखाने)=नख विनानां.
जह (अघ) = (१) व्यसन; (२) पाप.
अणहे (अनघाने)=पाप रहित, पवित्र.
जिणाण (जिनानां)= जिनोनां, तीर्थंकरोना.
चलण (चरण)=चरण, पग.
उप्पल (उत्पल)=कमळ.
चलणोप्पले (चलनोत्पलाने)=चरण-कमलोने.
पणमिऊणं (प्रणम्य)=प्रणाम करीने.
वीरं (वीर)=वीरने, महावीरने.
अविरुद्ध (अविरुद्ध)=विरोध रहित.
वयण (वचन)=वचन.
अविरुद्धवयणं=विरोध रहित छे वचन जेनुं एवा.
थुणामि (स्तौमि)=हुं स्तुति करूं छुं.
सविरुद्ध (सविरुद्ध)=विरोधथी युक्त.
सविरुद्धवयणं=(१)=विरोध युक्त वचन छे जेनुं एवा; (२) विरोधालंकार युक्त वचने करीने.
अहं (अहं)=हुं.
मह (मद्)=मधवुं.
सविरुद्धवयणमहं (सविरुद्धवचनमदं)=विरुद्ध वचनवाळाओने मथनार.

पदार्थ

विरोधार्थ—" निर्मळ नखवाळां छतां नख-रहित एवां तीर्थंकरोनां चरण-कमलोने प्रणाम करीने जेनुं वचन (परस्पर) अविरुद्ध छे एवा छतां विरुद्ध वचनवाळा वीर (प्रभु)नी हुं स्तुति करूं छुं."

परिहारार्थ—"निर्मळ नखवाळां तथा पवित्र एवां तीर्थंकरोनां चरण-कमलोने प्रणाम करीने जेनुं वचन परस्पर अविरुद्ध छे एवा वीर [illegible] द्वारा स्तुति करूंछु [अथवा जेनुं वचन विरोध रहित छे [illegible] वाणा—एकान्तवादी ओने मथनारा—[illegible] वीर [illegible]"—]

[illegible]

पदार्थनी पुनरावृत्ति—

[illegible]

अर्थनुं व्याख्यान—

[illegible]

પરંતુ તેમ થાય તો તે અનુચિત નથી. શું **શ્રીમાનતુંગસૂરિકૃત ભક્તામર**સ્તોત્રના પંચમ પદ્યના નિમ્ન-લિખિત-ચરણમાં એવો પ્રયોગ નથી ?

"सोऽहं तथापि तव भक्तिवशान्मुनीश !"

આવે સ્થળે પરોક્ષતાદ્યોતક સઃ સર્વનામ અને પ્રત્યક્ષતાસૂચક અહં સર્વનામનો એક સાથે પ્રયોગ કરી કર્તા પોતાની લઘુતા પ્રદર્શિત કરતા હોય એમ ભાસે છે.

વિરોધ-અલંકાર—

અલંકારના શબ્દાલંકાર અને અર્થાલંકાર એવા જે બે મુખ્ય ભેદો છે, તે પૈકી અર્થાલંકારની કોટિમાં વિરોધ-અલંકારનો અંતર્ભાવ થાય છે. 'अपि' શબ્દથી એનું દ્યોતન થાય છે. **શ્રીવાગ્ભટકૃત વાગ્ભટાલંકાર** (પૃ૦ ૫૫)માં એનું લક્ષણ નીચે મુજબ આપવામાં આવ્યું છે:—

"आपाते हि विरुद्धत्वं, यत्र वाक्ये न तत्त्वतः ।
शब्दार्थकृतमाभाति, स विरोधः स्मृतो यथा ॥ १२१ ॥"

અર્થાત્ જે વાક્યમાં આરમ્ભમાં શબ્દજન્ય કે [1]અર્થજન્ય વિરોધ ભાસે છે, પરંતુ વાસ્તવિક રીતે જ્યાં વિરુદ્ધતા નથી, તે 'વિરોધ' કહેવાય છે. કહેવાનું તાત્પર્ય એ છે કે વિરોધ જેવું જણાય, પરંતુ ખરી રીતે વિરોધ ન હોય તેનું નામ 'વિરોધાલંકાર' છે; બાકી વસ્તુતઃ પણ વિરોધ હોય તો કાવ્યત્વનો સંભવ ક્યાંથી રહે ?

આ **ધનપાલીય** સ્તુતિની જેમ વિરોધાલંકારમય અન્ય કોઈ પ્રાકૃત કૃતિ હોય તો તે મારા જોવા જાણવામાં નથી. એક એવી સંસ્કૃત કૃતિની પ્રતિ મને હાલમાં **શ્રીવિચક્ષણવિજય** તરફથી મળી છે. છૂટક છૂટક એવાં પદ્યો તો પ્રાયઃ દરેક [2]મહાકાવ્યમાં મળી આવે છે. પ્રસ્તુતમાં

---

૧ આને માટે આ **શ્રીવીર-સ્તુતિ**નું દ્વિતીય પદ્ય વિચારો.

૨ દાખલા તરીકે **શ્રીદેવવિમલગણિકૃત હીરસૌભાગ્ય**ના ચતુર્થ સર્ગગત નિમ્ન-લિખિત સાતમા અને આઠમા શ્લોકોઃ—

"बभूव मुख्यो वसुभूतिसूनु-स्तेषां गणीनामिह गौतमाह्वः ।
यो वक्रभावं न बभार पृथ्वी-सुतोऽपि नो विष्णुपदावलम्बी ॥
यत्पाणिपद्मः सपुनर्भवोऽपि, दत्ते नतानामपुनर्भवं यत् ।
शिष्यीकृता येन भवं विहाय, शिवं श्रयन्ते च तदत्र चित्रम् ॥"

આનો અનુવાદ 'શ્રીભક્તામરસ્તોત્રની પાદપૂર્તિરૂપ કાવ્યસંગ્રહ'ના પ્રથમ વિભાગ (પૃ૦ ૨૪-૨૫)માં મેં આપ્યો છે એથી અત્ર ફરીથી આપવામાં આવતો નથી.

અત્ર **શ્રીજિનપ્રભસૂરિકૃત ગૌતમસ્તોત્ર**નું થોડે ઘણે અંશે ઉપર્યુક્ત ભાવસૂચક ૧૦મું પદ્ય ઉપસ્થિત કરું છું:—

"न रागवान् नो भजसेऽतिचारं, नालम्बसे वक्रगतिं कदाचित् ।
पुरस्कृतेनोऽपि घनाय नासि, तथापि पृथ्वीतनयोऽसि रूढः ॥"

અર્થાત્ લોકે તું **પૃથ્વી**ના પુત્રરૂપે રૂઢ છે (મંગળ પૃથ્વીનો પુત્ર ગણાતો હોવાથી લોકે તું મંગળ ગ્રહ છે), છતાં તું રાતો (રાગી) નથી, તુ અતિચાર સેવતો નથી, તારી ગતિ કદી વાંકી નથી (તુ જડ સ્વભાવી નથી) તેમજ તેં સૂર્ય (સ્વામી)ને આગળ કર્યો છે છતાં તું મેઘને માટે નથી.

પ્રાકૃત ઉદાહરણો માટે આપણે **શ્રીહરિભદ્રસૂરિકૃત સમરાઇચ્ચકહા** તરફ નજર કરશું તો પ્રારંભઃ । જ નિમ્ન-લિખિત પદ્ય આ અલંકારથી વિભૂષિત જણાય છે. મસ્ત-

"परमसिरिवद्धमाणं पणट्ठमाणं विसुद्धवरनाणं ।
गयजोहं जोहसं सयंभुयं वद्धमाणं च ॥"

કવિરાજ ધનપાલની **તિલકમંજરી** તરફ દૃષ્ટિપાત કરીશું તો તેના પ્રારંભમાં અવતરણિકા-રૂપે આપેલ પદ્યો પૈકી નિમ્ન-લિખિત ૫૧મા પદ્યનો ઉત્તરાર્ધ આ અલંકારથી અલંકૃત છેઃ—

"अलब्धदेवर्षिरिति प्रसिद्धिं यो दानवर्षित्वविभूषितोऽपि"

અર્થાત્ જે દાનવના ઋષિપણાથી વિભૂષિત હોઇ દેવના ઋષિ તરીકેની પ્રસિદ્ધિને પામ્યો. અત્ર દાનવર્ષિત્વનો દાનની વૃષ્ટિ એવો અર્થ કરવાથી વિરોધનો પરિહાર થાય છે.

કલ્યાણમંદિર સ્તોત્રનું નિમ્ન-લિખિત ૩૦મું પદ્ય પણ વિરોધાલંકારથી વિભૂષિત છે લોકે આ અલંકારની ઉત્પત્તિ પદચ્છેદની વિચિત્રતાને આભારી છેઃ—

"विश्वेश्वरोऽपि जनपालक ! दुर्गतस्त्वं
किं वाऽक्षरप्रकृतिरप्यलिपिस्त्वमीश ! ।
अज्ञानवत्यपि सदैव कथञ्चिदेव
ज्ञानं त्वयि स्फुरति विश्वविकाशहेतुः ॥"

રૂપ-સિદ્ધિ—

પ્રાકૃત શબ્દનું મૂળ સંસ્કૃત કેવી રીતે થાય છે એ ધ્યાનમાં આવે તેટલા માટે 'રૂપ-સિદ્ધિ' એ શીર્ષક દ્વારા કેટલાંક રૂપો સિદ્ધ કરવામાં આવે છે. અત્ર એ નિવેદન કરવું જોઇએ કે આ માટે કલિકાલસર્વજ્ઞ શ્રીહેમચન્દ્રસૂરિકૃત પ્રાકૃત વ્યાકરણનાં સૂત્રોનો આધાર લેવામાં આવે છે. આ સમગ્ર પ્રાકૃત સૂત્રો સૂરિવર્યકૃત **સિદ્ધ-હૈમ** વ્યાકરણના આઠમા અધ્યાયમાં અંતર્ગત થાય છે એટલે અધ્યયાંક ન આપતાં કેવલ પાદાંક અને સૂત્રાંક આપવામાં આવે તોપણ ચાલી શકે, છતાં સ્પષ્ટતાની ખાતર, તેમજ ક્વચિત્ સંસ્કૃત વ્યાકરણના સૂત્રો આવતાં હોવાથી ત્રણે અંકો આપવામાં આવે છે.

સૌથી પ્રથમ જનસ્ અને જનઘ ઉપરથી જનહ રૂપ કેમ બને છે તે વિચારીએ. 'नं-घ-ध-भाम्' (૮-૧-૧૮૭) એ સૂત્રથી જનસનું તેમજ જનઘનું જનહ રૂપ બને છે અને 'नो णः' (૮-૧-૨૨૮) એ સૂત્રથી જનસ્નું જણહ બને છે.

વચનનું વયણ માટે પ્રથમ 'कगच-ज-त-द-प-य-वां प्रायो लुक्' (૮-૧-૧૭૭) એ સૂત્રથી વચનનું વઅન થાય છે અને 'अवर्णो यश्रुतिः' (૮-૧-૧૮૦) એ સૂત્રથી વઅનનું વયન થાય છે અને 'नो णः' સૂત્રથી વયનનું વયણ બને છે. આ ઉપરથી જોઇ શકાય છે તેમ **सविरञ्जवयणनहं**ની વિરહવયનમટ્ઠ ઇત્યાદિ છાયા અયોગ્ય છે. એનું **सविरहवयनमयं** એ પ્રમાણે રૂપાન્તર થાય છે તે માટે પ્રથમ ઉપર્યુક્ત સૂત્રોથી **सविरहवयनमयं** બને છે અને પછી 'ग-य-व' વગેરે સૂત્રથી **सविरहवयणमट्ठं** બને છે.

* * * *

૧ સ્વરથી પર જોડાયેલ વ્યંજન અને અવિદ્યમાન હોય તેવા અર્થાત્ બે સ્વરોની વચ્ચે આવેલા ક, ચ, ત, પ અને ય એ અક્ષરોનો ઘ થાય છે.

૨ સ્વરથી પર, જોડાયેલો વર્ણ-ભેદ અવિદ્યમાન ન હોય એવા ન નો ણ થાય છે.

૩ સ્વરથી પર, જોડાયેલ વર્ણભેદ અવિદ્યમાન નથી એવા જોડાયેલા બે સ્વરોની વચ્ચે આવેલા ક, ચ, ત, દ, પ, ય, વ અને ક નો લોપ થાય છે અને બાકીના રહે છે.

૪ ક્વચિત્ એ મૂળ શબ્દો કોઇ કોઇ અર્થમાં પોતે પણ કોઇ પ્રકારના ફેરફાર વગર રૂપ ધારણ કરે છે એટલે ક્વચિત્ ક્વચિત્ બને છે.

खविअकसायचउक्को वि नोकसायक्खयं कह करेसि ? ।
कह नट्ठनामगुत्तो जयगुरु ! जयपायडो होसि ॥ २ ॥

[क्षपितकषायचतुष्कोऽपि नो कषायक्षयं (नोकषायक्षयं) कथं करोषि ? ।
कथं नष्टनामगोत्रो जगद्गुरो ! जगत्प्रकटो भवसि ? ॥]

अवचूर्णिः

खविएति । क्षपितकषायचतुष्कोऽपि कथं कषायजयं नो करोषि ? नष्टे नामगोत्रे–अभिधानकुले यस्य स {तथा हे} जगद्गुरो ! कथं जगत्प्रकटो भवसि इति विरोधः । परिहारस्तु नोकषायक्षयं–हास्यादिनवकप्रलयं करोषि; नष्टनामगोत्रः–क्षीणषष्ठसप्तमकर्मा ॥ २ ॥

शब्दार्थ

खविअ (क्षपित)=नाश કरेल.
कसाय (कषाय)=કषाय.
चउक्क (चतुष्क)=ચતુષ્ટય, ચારનું જોડકું.
खविअकसायचउक्को=નાશ કર્યો છે કષાયના ચતુષ્ટયનો જેણે એવો.
वि (अपि)=પણ.
नो (नो)=નહિ.
नो (नः)=અમારા.
क्खय (क्षय)=ક્ષય, વિનાશ.
कसायक्खयं=કષાયના ક્ષયને.
नोकसाय (नोकषाय)=નોકષાય.
नोकसायक्खयं=નોકષાયના ક્ષયને.
कह (कथं)=કેવી રીતે.
करेसि (करोषि)=તું કરે છે.
नट्ठ (नष्ट)=નાશ પામેલુ.
नाम (नामन्)=(૧) નામ, અભિધાન; (૨) નામ-કર્મ.
गुत्त (गोत्र)=(૧) ગોત્ર, વંશ; (૨) ગોત્ર-કર્મ.
नट्ठनामगुत्तो=નાશ પામ્યાં છે નામ અને ગોત્ર જેના એવો.
जय (जगत्)=જગત્, વિશ્વ, દુનિયા.
गुरु (गुरु)=ગુરૂ, આચાર્ય.
जयगुरु !=હે વિશ્વના ગુરૂ !
पायड (प्रकट)=પ્રકટ, પ્રસિદ્ધ.
जयपायडो=જગત્-પ્રસિદ્ધ.
होसि (भवसि)=તું થાય છે.

पद्यार्थ

વિ०—" (ક્રોધ, માન, માયા અને લોભ એ) ચાર કષાયોનો જેણે ક્ષય કર્યો છે એવો તું અમારા કષાયોનો નાશ કેવી રીતે કરે છે [અથવા કષાયનો ક્ષય કેમ કરતો નથી] ? જેનાં નામ અને ગોત્રનો વિનાશ થયો છે એવો તું હે જગદ્ગુરૂ ! જગત્-પ્રસિદ્ધ કેમ થઇ શકે ?"

પરિ०—"કષાય-ચતુષ્ટયનો વિનાશક એવો તું નોકષાયનો ક્ષય કરે છે અથવા અમારા કષાયનો ક્ષય કરે છે. જેણે નામ-કર્મ અને ગોત્ર-કર્મનો નાશ કર્યો છે તે જગદ્-ગુરૂ અને જગત્-પ્રસિદ્ધ થાય છે."—૨

સ્પષ્ટીકરણ

શબ્દ-વિરોધને બદલે અર્થ-વિરોધથી વિભૂષિત આ પદ્યમાં ઉપર સૂચવ્યા મુજબ ક્રોધ રહિત પ્રભુ નોકષાયનો કે અન્યની ક્રોધાદિક વૃત્તિનો ક્ષય કરી શકે એ આશ્ચર્યજનક ઘટના-

---

૧ प्रथमायां वा ।

નો નિર્દેશ છે. કહેવાની મતલબ એ છે કે ક્રોધનો વિનાશ કરવા માટે ક્રોધાદિ સામગ્રી જોઇએ. અત્રે તો ઉલટું તેના અભાવથી વિનાશ થાય છે એ શું નવાઇ જેવું નથી? આનું સમાધાન બહુ સુન્દર રીતે કલ્યાણમંદિરના ૧૩મા પદ્યના પરામર્શથી થઇ જાય છે. ત્યાં કહ્યું છે કે—

"क्रोधस्त्वया यदि विभो ! प्रथमं निरस्तो
ध्वस्तास्तदा वत कथं किल कर्मचौराः ।
प्लोषत्यमुत्र यदि वा शिशिराऽपि लोके
नीलद्रुमाणि विपिनानि न किं हिमानी ? ॥"

અર્થાત્ હે નાથ! જો તેં પ્રથમ ક્રોધનો ક્ષય કર્યો, તો પછી (અવશેષ રહેલા) કર્મરૂપ ચોરોનો ખરેખર તેં કેવી રીતે વિનાશ કર્યો? (આ વિરોધનું સમાધાન કવિરાજ ઉત્તરાર્ધ વડે કરતાં કહે છે કે વિનાશ કરવાનું સામાન્ય હથિયાર ક્રોધ છે, બાકી અલૌકિક હથિયાર તો શાન્તિ, શમ, ક્ષમા છે, અર્થાત્ પોતાના આત્માને અત્યંત શાન્ત-દાન્ત બનાવવાથી કર્મરૂપ ચોરને નસાડી શકાય છે, કેમકે) આ લોકને વિષે શીતળ હિમ-સમૂહ પણ શું લીલાં વૃક્ષવાળાં વનોને બાળતો નથી કે?

કલિકાલસર્વજ્ઞ **શ્રીહેમચન્દ્રસૂરિ** પણ **યોગશાસ્ત્ર** (પ્ર૦ ૪. શ્લો૦ ૨૧) માં કહે છે કે—

"क्षान्त्या क्रोधो मृदुत्वेन, मानो मायाऽऽर्जवेन च ।
लोभश्चानीहया जेयाः, कषाया इति सङ्ग्रहः ॥"

એટલે કે ક્રોધના ઉપર વિજય મેળવવા માટે ક્રોધરૂપી શસ્ત્ર કામ લાગતું નથી, પરંતુ ક્ષાન્તિ-ક્ષમા કામ લાગે છે. ઇત્યાદિ.

ધમ્મપદના યમકવર્ગનો નિમ્ન-લિખિત પંચમ શ્લોક પણ મનનીય છે. ત્યાં કહ્યું છે કે—

"नहि वेरेन वेरानि, सम्मन्तीध कुदाचनं ।
अवेरेन च सम्मंति, एस धम्मो सनंतनो ॥"

નોકષાય—

કષાયના વ્યુત્પત્તિ વગેરેના સંબંધમાં બીજો ઘણો વિચાર **ઋષભપંચાશિકા** (પૃ૦ ૯૦-૯૧)માં કરવામાં આવ્યો છે. અત્ર નોકષાય સંબંધી ઉલ્લેખ કરવામાં આવે છે. કષાયની માફક જ રહેનારા અથવા કષાયને ઉત્પન્ન કરવામાં કારણરૂપ જે કષાય તે 'નોકષાય' કહેવાય છે અથવા નોશબ્દ દેશવાચક પણ છે એ વાત ધ્યાનમાં લઇએ તો કષાયના એક દેશરૂપ જે હોય તે પણ 'નોકષાય' કહેવાય. **શ્રીતત્ત્વાર્થાધિગમસૂત્ર** (અ૦ ૮. સૂ૦ ૧૦)ની વૃત્તિ (પૃ૦ ૧૪૧)માં શ્રીસિદ્ધસેનગણિ કહે છે કે—

"कषायैकदेशत्वात् कषायविशेषत्वाद् वा नोकषाया हास्यादयः"

આ નોકષાયના (૧) હાસ્ય, (૨) રતિ, (૩) અરતિ, (૪) શોક, (૫) ભય, (૬) જુગુપ્સા, (૭) પુરુષ-વેદ, (૮) સ્ત્રી-વેદ અને (૯) નપુંસક-વેદ એમ નવ ભેદો છે. એ વાત **ઋષભપંચાશિકા**ના ૬૨મા પૃષ્ઠમાં વિસ્તારથી બતાવી છે.

---

૧ સરખાવો શ્રીતત્ત્વાર્થાધિગમસૂત્ર (અ૦ ૮. સૂ૦ ૧૦)નું ભાષ્ય ૬ પૃ૦ (પૃ૦ ૧૪૧)

खविअकसायचउक्को वि नोकसायक्खयं कह करेसि ? ।
कह नट्ठनामगुत्तो जयगुरु ! जयपायडो होसि ॥ २ ॥

[क्षपितकषायचतुष्कोऽपि नो कषायक्षयं (नोकषायक्षयं) कथं करोषि ? ।
कथं नष्टनामगोत्रो जगद्गुरो ! जगत्प्रकटो भवसि ? ॥]

अवचूर्णिः

खविएति । क्षपितकषायचतुष्कोऽपि कथं कषायजयं नो करोषि ? नष्टे नामगोत्रे–अभिधानकुले यस्य स {तथा हे} जगद्गुरो ! कथं जगत्प्रकटो भवसि इति विरोधः । परिहारस्तु नोकषायक्षयं–हास्यादिनवकप्रलयं करोषि; नष्टनामगोत्रः–क्षीणषष्ठसप्तमकर्मा ॥ २ ॥

શબ્દાર્થ

खविअ (क्षपित)=નાશ કરેલ.
कसाय (कषाय)=કષાય.
चउक्क (चतुष्क)=ચતુષ્ટય, ચારનું જોડકું.
खविअकसायचउक्को=નાશ કર્યો છે કષાયના ચતુષ્ટયનો જેણે એવો.
वि (अपि)=પણ.
नो (नो)=નહિ.
नो (न.)=અમારા.
क्खय (क्षय)=ક્ષય, વિનાશ.
कसायक्खयं=કષાયના ક્ષયને.
नोकसाय (नोकषाय)=નોકષાય.
नोकसायक्खयं=નોકષાયના ક્ષયને.
कह (कथं)=કેવી રીતે.
करेसि (करोषि)=તું કરે છે.
नट्ठ (नष्ट)=નાશ પામેલું.
नाम (नामन्)=(૧) નામ, અભિધાન; (૨) નામકર્મ.
गुत्त (गोत्र)=(૧) ગોત્ર, વંશ; (૨) ગોત્ર-કર્મ.
नट्ठनामगुत्तो=નાશ પામ્યાં છે નામ અને ગોત્ર જેનાં એવો.
जय (जगत्)=જગત્, વિશ્વ, દુનિયા.
गुरु (गुरु)=ગુરુ, આચાર્ય.
जयगुरु !=હે વિશ્વના ગુરુ !
पायड (प्रकट)=પ્રકટ, પ્રસિદ્ધ.
जयपायडो=જગત્-પ્રસિદ્ધ.
होसि (भवसि)=તું થાય છે.

પદાર્થ

વિ૦—" (ક્રોધ, માન, માયા અને લોભ એ) ચાર કષાયોનો જેણે ક્ષય કર્યો છે એવો તું અમારા કષાયોનો નાશ કેવી રીતે કરે છે [અથવા કષાયનો ક્ષય કેમ કરતો નથી] ? જેનાં નામ અને ગોત્રનો વિનાશ થયો છે એવો તું હે જગદ્ગુરુ ! જગત્-પ્રસિદ્ધ કેમ થઇ શકે ?"

પરિ૦—"કષાય-ચતુષ્ટયનો વિનાશક એવો તું નોકષાયનો ક્ષય કરે છે અથવા અમારા કષાયનો ક્ષય કરે છે. જેણે નામ-કર્મ અને ગોત્ર-કર્મનો નાશ કર્યો છે તે જગદ્-ગુરુ અને જગત્-પ્રસિદ્ધ થાય છે."—૨

સ્પષ્ટીકરણ

શબ્દ-વિરોધને બદલે અર્થ-વિરોધથી વિભૂષિત આ પદ્યમાં ઉપર સૂચવ્યા મુજબ ક્રોધ રહિત પ્રભુ નોકષાયનો કે અન્યની ક્રોધાદિક વૃત્તિનો ક્ષય કરી શકે એ આશ્ચર્યજનક ઘટના-

१ प्रथमायां वा ।

वोधं-ज्ञानमिति {विरुद्धम् । अविरोधस्तु} ज्ञातकुलं-सिद्धार्थवंशः, सुरसम्पदं-देवलक्ष्मीं, मोहनिर्दारकः ॥ ३ ॥

शब्दार्थ

कह (कथं)=केम.
नाय (नाग)=नाग, सर्प.
नाय (ज्ञात)=(१) ज्ञात; (२) विख्यात, प्रसिद्ध.
कुल (कुल)=कुळ, वंश.
उप्पन्न (उत्पन्न)=उत्पन्न थयेल, जन्मेल.
नायकुलुप्पन्नो=(१) नाग-कुळमां जन्मेलो (२) ज्ञात-कुळमा उत्पन्न थयेलो; (३) विख्यात वंशमां जन्मेल.
वि (अपि)=पण
नाह! (नाथ!)=हे प्रभु!, हे स्वामी!
न (न)=नहि.
अह (अथ)=अथवा.
सुरसं (सुरसं)=सुन्दर रस युक्त, स्वादिष्ट.
पयं (पयः)=दुग्धने, दूधने.
पयं (पदं)=पदने, स्थानने.
सुर (सुर)=देव.
संपय (सम्पद्)=संपत्ति, वैभव.
सुरसंपयं=सुरनी संपत्तिने.
न=नहि.
पत्थेसि (प्रार्थयसि)= तुं प्रार्थना करे छे, तुं इच्छे छे;
उव्वहसि (उद्वहसि)=तुं धारण करे छे.
मोह (मोह)=मोह.
निद्दा (निद्रा)=निद्रा, ऊंघ.
रञ्ज (रक्त)=आसक्त, लीन.
निद्दारञ्ज (निर्दारक)=विनाशक.
मोहनिद्दारञ्जो=(१) मोह अने निद्रामां आसक्त. (२) मोहनो विनाशक.
सासयं (शाश्वतं)=शाश्वत, निरंतर.
वोहं (बोधं)=बोधने, ज्ञानने.
वा (वा)=अथवा.
ओहं (ओघं)=ओघने.

पदार्थ

वि०—"हे नाथ! सर्प-कुळमां उत्पन्न थवा छतां तुं सरस (स्वादिष्ट) दूधनी केम वांछा करतो नथी? [अथवा प्रसिद्ध वंशमां जन्मवा छतां तुं सुर-संपत्तिनी केम आकांक्षा करतो नथी?] वळी मोह अने निद्रामां लीन होवा छतां तुं शाश्वत ज्ञानने [अथवा ओघने] केवी रीते वहन करे छे?"

परि०—"हे नाथ! (सिद्धार्थ राजना) ज्ञात-कुळने विषे उत्पन्न थयेलो होवाथी तुं सुरसंपत्तिनी अभिलाषा राखतो नथी [अथवा ज्ञात-कुळमां जन्मेल होवाथी तुं (मोक्षरूप) सरस पदनी इच्छा नथी राखतो एम नथी]. वळी मोहनो विनाशक होवाथी तुं निरंतर ज्ञानने धारण करे छे अर्थात् तुं सर्वदा सर्वज्ञ छे"—३

स्पष्टीकरण

रूप-सिद्धि—

'कनञ्च०' सूत्रथी नागनुं नाज अने 'अवर्णो०' सूत्रथी नाथ बने छे. 'ज्ञातोनः' (८-२-४२) सूत्रथी ज्ञातनुं ज्ञात थाय अने 'कनञ्च०' अने 'अवर्णो०' सूत्रोथी नाथ बने छे.

'कनञ्च०' सूत्रथी पदनुं पञ्च थाय अने 'अवर्णो०' सूत्रथी पय बने छे.

---

१ 'विज्ञात०' इति क्वचित् ।
२ ञ अने ञ्ञ नो न थाय छे.

નામ-કર્મ અને ગોત્ર-કર્મ—

ઋષભપંચાશિકાના ૧૨ મા પૃષ્ઠમાં આપણે જોઇ ગયા તેમ કર્મના જે આઠ વિભાગો પાડવામાં આવે છે તે પૈકી આ છઠ્ઠા અને સાતમા વિભાગો છે. જીવને અનેક રૂપ પ્રતિ નમાવે-પમાડે તે 'નામ-કર્મ' છે, જ્યારે ઉચ્ચ કે નીચ શબ્દો વડે આત્માને બોલાવે તે 'ગોત્ર-કર્મ' છે. આ કર્મોને શાસ્ત્રમાં ચિતારાની અને કુંભારની ઉપમા આપી છે. નવતત્ત્વપ્રકરણમાં કહ્યું પણ છે કે—

"पडपडिहारसिमज्ज-हडचित्तकुलालभंडगारीणं ।
जह एएसिं भावा, कम्माण वि जाण तह भावा ॥ ३९ ॥"

[पट-प्रतिहारा-ऽसिमद्य-हट्टि-चित्र-कुलाल-भाण्डागारिणाम् ।
यथैतेषां भावाः कर्मणामपि जानीय तथा भावाः ॥]

નામ-કર્મને ચિતારા સરખું કહેવાનું કારણ એ છે કે જેમ ચિતારો એક છબી ચિતરતાં હાથ, પગ, વગેરે જૂદાં જૂદાં અવયવોનો આકાર ચિતરે છે, તેમ નામ-કર્મ પણ ગતિ, સંહનન, સંસ્થાન વગેરેને ઉદ્દેશીને જીવનાં જૂદાં જૂદાં રૂપ બનાવે છે.

જેમ કુંભાર એક ઘડો મદિરાનો ઘડે તો તે જુગુપ્સનીય બને અને બીજો ઘડો મંગળ-કુંભનો બનાવે તો તે પૂજનીય બને તેમ ગોત્ર-કર્મ પણ કોઇ આત્માને નીચ કુળમાં જન્મ અપાવે છે તો કોઇ આત્માને ઉચ્ચ કુળમાં જન્મ અપાવે છે. આથી તેને કુંભારનો ઇલ્કાબ આપવો તે બરાબર છે. જૈન શાસ્ત્રમાં ઇક્ષ્વાકુ આદિ વંશને ઉત્તમ ગણવામાં આવે છે, જ્યારે ચાણ્ડાલાદિકના વંશને નીચ ગણવામાં આવે છે.

ગોત્ર કર્મના તો ઉચ્ચ અને નીચ એવા બે જ મુખ્ય ભેદો છે, જ્યારે નામ-કર્મના તો ગતિ, જાતિ, શરીર ઇત્યાદિ અનેક ભેદો છે. આ બે કર્મો પણ વેદનીય અને આયુષ્ય કર્મની જેમ અઘાતિ-કર્મ છે. એનો ઉચ્છેદ થતાં જીવ સિદ્ધ બને છે—ઈશ્વર થાય છે—પરમ પૂર્ણ-તાને પામે છે. આવી પરિસ્થિતિમાં તેને જગદ્‌ગુરૂ કે જગત્-પ્રસિદ્ધ કહેવામાં આવે તો તેમાં શું ખોટું છે?

* * * *

कह नायकुलुप्पन्नो वि नाह! सुरसं पयं न पत्थेसि ?।
उव्वहसि मोहनिद्दारओ वि कह सासयं बोहं ? ॥ ३ ॥

[कथं नाग(ज्ञात)कुलोत्पन्नोऽपि [1]नाथ! सुरसं पयः ([2]सुरसम्पदं) न प्रार्थयसि ?।
उद्वहसि मोहनिद्रारतोऽपि (मोहनिर्दारकोऽपि) कथं शाश्वतं बोधं (वा ओघं) ॥]

अवचूर्णिः

कहेति । कथं नागकुलोत्पन्नोऽपि {-सर्पान्वयप्रसूतोऽपि} सुरसं-स्वादु (पयः-) दुग्धं न प्रार्थयसि । उद्वहसि-धारयसि मोहनिद्रारतोऽपि-मूढतातन्द्रासक्तोऽपि कथं शाश्वतं

१ 'न अथ' इत्यपि सम्भवति । २ 'सुरसं पदं' वा ।

बोधं-ज्ञानमिति {विरुद्धम् । अविरोधस्तु} ज्ञातकुलं-सिद्धार्थवंशः, सुरसम्पदं-देवलक्ष्मीं, मोहनिदारकः ॥ ३ ॥

शब्दार्थ

कह (कथं)=केम.
नाय (नाग)=नाग, सर्प
नाय (ज्ञात)=(१) ज्ञातः (२) विख्यात. प्रसिद्ध
कुल (कुल)=कुळ, वंश
उप्पन्न (उत्पन्न)=उत्पन्न थयेल, जन्मेल.
नायकुलुप्पन्नो=(१) नाग-कुलमां जन्मेलो (२) ज्ञात-कुलमां उत्पन्न थयेलो; (३) विख्यात वंशमा जन्मेल
वि (अपि)=पण.
नाह! (नाथ!)=हे प्रभु!, हे स्वामी!
न (न)=नहि.
अह (अथ)=अथवा.
सुरम्मं (सुरम्यं)=सुन्दर रम्य सुंदर, रमणीय.
पयं (पद्य)=हृदयने, हृधने.
पयं (पदं)=पदने, स्थानने
सुर (सुर)=देव.
संपय (सम्पद्)=संपत्ति, वैभव.
सुरसंपयं=सुरनी संपत्तिने.
न=नहि
पत्थेसि (प्रार्थयसि)= तुं प्रार्थना करे छे, तुं इच्छे छे;
उव्वहसि (उद्वहसि)=तुं धारण करे छे.
मोह (मोह)=मोह.
निद्दा (निद्रा)=निद्रा, ऊंघ
रज्ज (रज्य)=आसक्त. लीन.
निद्दारज्ज (निद्रारक्त)=निद्रामां लीन थयेल.
मोहनिद्दारज्जो=(१) मोह अने निद्रामां आसक्त. (२) मोहने विषे लीन थयेल.
सासयं (शाश्वतं)=सदा रहेनार, निरन्तर.
बोहं (बोधं)=बोधने, ज्ञानने
[illegible]

पद्यार्थ

वि०—"हे नाथ! सर्प-कुलमां [illegible] इच्छता नथी [अथवा प्रसिद्ध [illegible] आकांक्षा करता नथी.] वळी बोध अने निद्रा [illegible] अथवा बोधने] केवी रीते वरण करे छे?"

परि०—"हे नाथ! (निरर्थक [illegible] होवाथी तुं सुरसंपत्तिनी [illegible] (मोक्षरूप) सत्य प्रभुनी [illegible] तुं निरन्तर ज्ञानने धारण करे छे? अर्थात् तुं [illegible]

भावार्थ

इष्ट-सिद्धि—

[illegible]

'क-ग-च०' सूत्रथी निर्दारक अने निद्रारत એ બેનાં निर्दारअ अने निद्रारअ એમ કમે ३यो थाय छे. 'सर्वत्र ल-व-रामवन्द्रे' (८-२-७९) सूत्रथी એ બંનેના २કારનો લો છે એટલે निदारअ अने छे. 'अनादौ शेषा-ऽऽदेशयोर्द्वित्वं' (८-२-८९) એ सूत्रथी ि अने छे.

न+अय=नाथनुं 'ख-घ०' सूत्रथी नाह अने छे.

* * * *

अरिहसि न मुत्तिअग्घं कह तं गयरायमत्थयमणी वि ? ।
कह पहु ! पहूअरयणासओ वि रयणत्तयं वहसि ? ॥ ४ ॥

[अर्हसि न मौक्तिकार्घं (नम इति अर्घ्यं)
कथं त्वं गजराज(गतराग)मस्तकमणिरपि ? ।
कथं प्रभो ! प्रभूतरत्नाश्रयः (प्रभूत-
रजोनाशकः) अपि रत्नत्रयं वहसि ? ॥]

अवचूर्णिः

[illegible] । अर्हसि-लभसे न मौक्तिकमर्घार्घं-मूल्यम् । [कथं] भवान् गजराजमा[illegible] । कथं ! भो! प्रभो ! प्रभूतरत्नाश्रयो [ऽपि] रत्नत्रयं वहसीति न चित्रं-नाश्च[illegible] नमस्कारपूजां, गतरागमस्तकमणिः-वीतरागशिरोरत्नं; प्रभूतं रज[illegible] रत्नत्रयं ज्ञानदर्शनचारित्रत्रयम् ॥ ४ ॥

गयरायमत्थयमणी=(१) કુંજરરાજના મસ્તકનો મણિ જેની પાસે છે એવો; (૨) ગજરાજના માથાના મણિઓને; (૩) વીતરાગ (જનો)ના મસ્તકને વિષે મણિ (સમાન).[૧]
वि (अपि)=પણ.
पहु (प्रभो!)=હે નાથ!
पहूअ (प्रभूत)=ઘણું, અનેક.
रयण (रत्न)=રત્ન, મણિ.
रयण (रचन)=રચના.
आसअ (आश्रय)=આશ્રય.
रय (रजस्)=રજ, કર્મ.
णासअ (नाशक)=નાશ કરનાર.
पहूअरयणासओ=(૧) અનેક રત્નોનો આશ્રય; (૨) ઘણી રચનાનો આશ્રય; (૩) બહુ કર્મનો વિનાશક.
तय (त्रय)=ત્રય, ત્રણનો સમૂહ.
रयणत्तयं=(૧) રત્ન-ત્રયને; (૨) રચના-ત્રયને.
वहसि (वहसि)=તું ધારણ કરે છે.

પદાર્થ

વિ૦—"હે નાથ! ગજરાજના મસ્તક ઉપર (રહેલ) મણિવાળો તું હોવા છતાં મૌક્તિકના મૂલ્યને તું કેમ યોગ્ય નથી? [અથવા હે પ્રભુ! તું મોતીના મૂલ્યને લાયક નથી, તો પછી ગજરાજના મસ્તકના (ઉત્તમ) મણિઓને લાયક તું કેમજ થાય? (અર્થાત્ નજ થાય), છતાં તું છે એ વિચિત્રતા]. વળી અનેક રત્નોના આશ્રયરૂપ તું હોવા છતાં કેમ તું રત્ન-ત્રયને ધારણ કરે છે?"

પરિ૦—"હે નાથ! વીતરાગના મસ્તકને વિષે મણિ (સમાન અર્થાત્ સર્વથા વીતરાગ) એવો તું નમસ્કારરૂપ અર્ઘ્યને યોગ્ય છે. વળી તું બહુ કર્મનો વિનાશક હોઈ (સમ્યગ્-દર્શન, સમ્યગ્-જ્ઞાન અને સમ્યક્-ચારિત્રરૂપ) રત્ન-ત્રયને ધારણ કરે છે [અથવા તું અનેક જનની રચનાના આશ્રયરૂપ હોઈ (उत्पाद वा विगमेद वा ध्रुवेद वा એ ત્રિપદીરૂપ) રચના-ત્રયને ધારણ કરે છે."—૪

સ્પષ્ટીકરણ

સન્તુલન—

શાન્ત-કવિ—શાન્તિકર વિરોધી વિકૃતિ ન [illegible] છતાં પ્રભુ

---

૧ આ અર્થ કરતી વેળા "गजराजमस्तकमणि" એવું અશુદ્ધ [illegible]

૨ આ પ્રમાણે જોઈ એ અર્થ કરતી વેળા [illegible] સંસ્કૃતના વિદ્વાનો —

"गयरायं रत्नदं रत्नदं [illegible]।
रिपवस्य रिपवस्य रिपवस्य रिपवः ते ॥ १ ॥

—[illegible]

'गज-गोमेदेषु [illegible] (इति) रत्नाद् न रत्नदः, गजराजं शत्रो-रिपवे रत्नदं न रत्नदः।

[illegible] રત્નાદ કહે [illegible]

ત્રણ રત્નવાળા છે એવો જે વિરોધાત્મક ભાવ દૃષ્ટિગોચર થાય છે તેની સાથે કલ્યાણમંદિરના ૩૦ મા પદ્યના નિમ્ન-લિખિત—

" विश्वेश्वरोऽपि जनपालक ! दुर्गतस्त्वं "

—ચરણમાંથી ઉદ્ભવતો ભાવ સરખાવી શકાય તેમ છે. આ ચરણગત વિરોધનો પરિહાર जनप ! અને अलकदुर्गतस्त्वं એવો પદચ્છેદ કરવાથી થઇ જાય છે.

૩૫-સિદ્ધિ—

अर्घ અને अर्घ्य એ બેનાં 'सर्वत्र०' સૂત્રથી अघ અને अघ्य એ રૂપો બને છે. 'अनादौ०'થી अघ्य અને अघ्य એવાં રૂપાન્તર થાય છે. '[1]द्वितीय-तुर्ययोरुपरि पूर्वः' (૮-૨-૬૦) એ સૂત્રથી अग्घ અને अग्घ्य બને છે. 'क-ग-ज०' એ સૂત્રથી अग्घ्यનું अग्घ બને છે.

गजराज અને गतराज એ બેનાં 'क-ग-च०' અને 'अवर्णो०' સૂત્રથી गयराय એવું રૂપ બને છે.

[2]क्ष्मा-श्लाघा-रत्नेऽन्यव्यञ्जनात् (૮-૨-૧૦૧) સૂત્રથી रत्नનું रत्+अ+न=रतन રૂપ બને છે; પછી 'क-ग-च०', 'नो णः' અને 'अवर्णो०' એ સૂત્રોથી रयण રૂપ બને છે.

* * * *

कह गयकलहो वि भवोअहिम्मि पोओसि [3]समणसीहाणं ? ।
एणारी वि महायस ! कह देसि सुहं सुहत्थीणं ? ॥ ५ ॥

[कथं गजकलभः (गतकलहः) अपि भवोदधौ
पोतोऽसि समनः(श्रमण)सिंहानाम् ? ।
एणारिः (एनोऽरिः) अपि महायशः !
कथं ददासि सुखं सुहस्तिनां (सुखार्थिनां शुभार्थिनां वा)? ॥]

अवचूर्णिः

कहेति । कथं गजकलभोऽ[illegible] किशोरोऽसि । श्रमणा एव सिंहाः–केसरिणस्तेषा- [illegible] सम्बन्धः । एणारिः– [illegible] महायशः ! ददासि सुखं सुहस्तिनां–चारु- [illegible] {विरुद्धम् । [illegible] पोतः–यानपात्रं श्रमण- सिंहानां –पापरिपुः ।

---

१ ोथा અક્ષર પ્રસંગ પૂર્વનો એટલે બીજાને સ્થાને
પહેલો ત્રીજો

२ रत्न " पूर्वं अ[illegible] क्षमा,
श्लाघा अ पो બને

शब्दार्थ

कह (कथं)=કેમ.
गय (गज)=હાથી.
कलह (कलभ)=બચ્ચું.
गय (गत)=ગયેલ.
कलह (कलह)=કલહ, લડાઇ.
गयकलहो=(૧) હાથીનું બચ્ચું; (૨) ગયો છે કલહ જેનો એવો.
वि (अपि)=પણ.
भव (भव)=સંસાર.
उअहि (उदधि)=સમુદ્ર.
भवोअहिम्मि=સંસારરૂપ સમુદ્રમાં
पोओ (पोतः)=(૧) બચ્ચું; (૨) વહાણ.
सि (असि)=તું છે.
समण (समनस्)=મનસ્વી.
समण (श्रमण)=શ્રમણ, સાધુ.
सीह (सिंह)=(૧) સિંહ; (૨) ઉત્તમતાવાચક શબ્દ.
समणसीहाणं=(૧) મનસ્વી સિંહોનો; (૨) શ્રમણરૂપ સિંહોનો; (૩) શ્રમણોમાં ઉત્તમ.
एण (एण)=મૃગ.
एण (एनस्) =પાપ.
अरि (अरि)=શત્રુ.
एणारी=(૧) મૃગનો શત્રુ; (૨) પાપનો શત્રુ.
मह (महत्)=ઘણું
यश (यशस्)=યશ, કીર્તિ.
महायस !=હે ઘણા યશવાળા !
देसि (ददासि)=તું આપે છે.
सुहं (सुखं)=સુખને.
सु (सु)=શ્રેષ્ઠતાવાચક અવ્યય.
हत्थि (हस्तिन्)=હાથી.
सुह (सुख)=સુખ.
सुह (शुभ)=શુભ.
अत्थि (अस्तिन्)=અસ્તિત્વવાળી.
सुहत्थीणं=(૧) સુંદર હાથીઓના; (૨) સુખના અસ્તિત્વવાળીઓના; (૩) શુભની ઇચ્છાવાળાઓના.

પદાર્થ

વિ०—"હે મહાયશસ્વી (યશોદા-પતિ)! તું હાથીના બચ્ચા જેવો હોવા છતાં સંસારસમુદ્રમાં (ફરતા) મનસ્વી સિંહોનો તું બચ્ચો છે. તો (વાત) કેમ (કહી શકે)? વળી તું સિંહ હોવા છતાં સુન્દર હાથીઓને કેમ સુખ આપે છે?"

પરિ०—"તું કલહ રહિત છે માટે સંસાર-સમુદ્રમાં રહેલા શ્રમણ-મુનિઓને તું વહાણરૂપ છે. વળી હે મહાકીર્તિશાળી! તું પાપનો હરનાર છે. તેથી સુખ-ઇચ્છાવાળાઓને તું સુખ આપે છે."—૫

સ્પષ્ટીકરણ

૨૫-સિદ્ધિ—

પ્રાકૃત વ્યાકરણ આદિ ગ્રંથોમાં [illegible] સંસ્કૃત શબ્દોમાં રૂપાંતરો થાય છે. તેમાં 'सक्कय' સૂત્રથી [illegible]

---

૧ [illegible] હેમ [illegible] ૨ [illegible] ૩ [illegible] ૪ [illegible] ૫ [illegible] ૬ [illegible] ૭ [illegible] ૮ [illegible] ૯ [illegible] ૧૦ [illegible] ૧૧ [illegible] ૧૨ [illegible] ૧૩ [illegible] ૧૪ [illegible] ૧૫ [illegible] ૧૬ [illegible] ૧૭ [illegible] ૧૮ [illegible] ૧૯ [illegible] ૨૦ [illegible] ૨૧ [illegible] ૨૨ [illegible] ૨૩ [illegible] ૨૪ [illegible] ૨૫ [illegible] ૨૬ [illegible] ૨૭ [illegible] ૨૮ [illegible] ૨૯ [illegible] ૩૦ [illegible] ૩૧ [illegible] ૩૨ [illegible] ૩૩ [illegible] ૩૪ [illegible] ૩૫ [illegible] ૩૬ [illegible] ૩૭ [illegible] ૩૮ [illegible] ૩૯ [illegible] ૪૦ [illegible] ૪૧ [illegible] ૪૨ [illegible] ૪૩ [illegible] ૪૪ [illegible] ૪૫ [illegible] ૪૬ [illegible] ૪૭ [illegible] ૪૮ [illegible] ૪૯ [illegible] ૫૦ [illegible] ૫૧ [illegible] ૫૨ [illegible] ૫૩ [illegible] ૫૪ [illegible] ૫૫ [illegible] ૫૬ [illegible] ૫૭ [illegible] ૫૮ [illegible] ૫૯ [illegible] ૬૦ [illegible] ૬૧ [illegible] ૬૨ [illegible] ૬૩ [illegible] ૬૪ [illegible] ૬૫ [illegible] ૬૬ [illegible] ૬૭ [illegible] ૬૮ [illegible] ૬૯ [illegible] ૭૦ [illegible] ૭૧ [illegible] ૭૨ [illegible] ૭૩ [illegible] ૭૪ [illegible] ૭૫ [illegible] ૭૬ [illegible] ૭૭ [illegible] ૭૮ [illegible] ૭૯ [illegible] ૮૦ [illegible] ૮૧ [illegible] ૮૨ [illegible] ૮૩ [illegible] ૮૪ [illegible] ૮૫ [illegible] ૮૬ [illegible] ૮૭ [illegible] ૮૮ [illegible] ૮૯ [illegible] ૯૦ [illegible] ૯૧ [illegible] ૯૨ [illegible] ૯૩ [illegible] ૯૪ [illegible] ૯૫ [illegible] ૯૬ [illegible] ૯૭ [illegible] ૯૮ [illegible] ૯૯ [illegible] ૧૦૦ [illegible] ૧૦૧ [illegible] ૧૦૨ [illegible] ૧૦૩ [illegible] ૧૦૪ [illegible] ૧૦૫ [illegible] ૧૦૬ [illegible] ૧૦૭ [illegible] ૧૦૮ [illegible] ૧૦૯ [illegible] ૧૧૦ [illegible] ૧૧૧ [illegible] ૧૧૨ [illegible] ૧૧૩ [illegible] ૧૧૪ [illegible] ૧૧૫ [illegible] ૧૧૬ [illegible] ૧૧૭ [illegible] ૧૧૮ [illegible] ૧૧૯ [illegible] ૧૨૦ [illegible] ૧૨૧ [illegible] ૧૨૨ [illegible] ૧૨૩ [illegible] ૧૨૪ [illegible] ૧૨૫ [illegible] ૧૨૬ [illegible] ૧૨૭ [illegible] ૧૨૮ [illegible] ૧૨૯ [illegible] ૧૩૦ [illegible] ૧૩૧ [illegible] ૧૩૨ [illegible] ૧૩૩ [illegible] ૧૩૪ [illegible] ૧૩૫ [illegible] ૧૩૬ [illegible] ૧૩૭ [illegible] ૧૩૮ [illegible] ૧૩૯ [illegible] ૧૪૦ [illegible] ૧૪૧ [illegible] ૧૪૨ [illegible] ૧૪૩ [illegible] ૧૪૪ [illegible] ૧૪૫ [illegible] ૧૪૬ [illegible] ૧૪૭ [illegible] ૧૪૮ [illegible] ૧૪૯ [illegible] ૧૫૦ [illegible] ૧૫૧ [illegible] ૧૫૨ [illegible] ૧૫૩ [illegible] ૧૫૪ [illegible] ૧૫૫ [illegible] ૧૫૬ [illegible] ૧૫૭ [illegible] ૧૫૮ [illegible] ૧૫૯ [illegible] ૧૬૦ [illegible] ૧૬૧ [illegible] ૧૬૨ [illegible] ૧૬૩ [illegible] ૧૬૪ [illegible] ૧૬૫ [illegible] ૧૬૬ [illegible] ૧૬૭ [illegible] ૧૬૮ [illegible] ૧૬૯ [illegible] ૧૭૦ [illegible] ૧૭૧ [illegible] ૧૭૨ [illegible] ૧૭૩ [illegible] ૧૭૪ [illegible] ૧૭૫ [illegible] ૧૭૬ [illegible] ૧૭૭ [illegible] ૧૭૮ [illegible] ૧૭૯ [illegible] ૧૮૦ [illegible] ૧૮૧ [illegible] ૧૮૨ [illegible] ૧૮૩ [illegible] ૧૮૪ [illegible] ૧૮૫ [illegible] ૧૮૬ [illegible] ૧૮૭ [illegible] ૧૮૮ [illegible] ૧૮૯ [illegible] ૧૯૦ [illegible] ૧૯૧ [illegible] ૧૯૨ [illegible] ૧૯૩ [illegible] ૧૯૪ [illegible] ૧૯૫ [illegible] ૧૯૬ [illegible] ૧૯૭ [illegible] ૧૯૮ [illegible] ૧૯૯ [illegible] ૨૦૦ [illegible] ૨૦૧ [illegible] ૨૦૨ [illegible] ૨૦૩ [illegible] ૨૦૪ [illegible] ૨૦૫ [illegible] ૨૦૬ [illegible] ૨૦૭ [illegible] ૨૦૮ [illegible] ૨૦૯ [illegible] ૨૧૦ [illegible] ૨૧૧ [illegible] ૨૧૨ [illegible] ૨૧૩ [illegible] ૨૧૪ [illegible] ૨૧૫ [illegible] ૨૧૬ [illegible] ૨૧૭ [illegible] ૨૧૮ [illegible] ૨૧૯ [illegible] ૨૨૦ [illegible] ૨૨૧ [illegible] ૨૨૨ [illegible] ૨૨૩ [illegible] ૨૨૪ [illegible] ૨૨૫ [illegible] ૨૨૬ [illegible] ૨૨૭ [illegible] ૨૨૮ [illegible] ૨૨૯ [illegible] ૨૩૦ [illegible] ૨૩૧ [illegible] ૨૩૨ [illegible] ૨૩૩ [illegible] ૨૩૪ [illegible] ૨૩૫ [illegible] ૨૩૬ [illegible] ૨૩૭ [illegible] ૨૩૮ [illegible] ૨૩૯ [illegible] ૨૪૦ [illegible] ૨૪૧ [illegible] ૨૪૨ [illegible] ૨૪૩ [illegible] ૨૪૪ [illegible] ૨૪૫ [illegible] ૨૪૬ [illegible] ૨૪૭ [illegible] ૨૪૮ [illegible] ૨૪૯ [illegible] ૨૫૦ [illegible] ૨૫૧ [illegible] ૨૫૨ [illegible] ૨૫૩ [illegible] ૨૫૪ [illegible] ૨૫૫ [illegible] ૨૫૬ [illegible] ૨૫૭ [illegible] ૨૫૮ [illegible] ૨૫૯ [illegible] ૨૬૦ [illegible] ૨૬૧ [illegible] ૨૬૨ [illegible] ૨૬૩ [illegible] ૨૬૪ [illegible] ૨૬૫ [illegible] ૨૬૬ [illegible] ૨૬૭ [illegible] ૨૬૮ [illegible] ૨૬૯ [illegible] ૨૭૦ [illegible] ૨૭૧ [illegible] ૨૭૨ [illegible] ૨૭૩ [illegible] ૨૭૪ [illegible] ૨૭૫ [illegible] ૨૭૬ [illegible] ૨૭૭ [illegible] ૨૭૮ [illegible] ૨૭૯ [illegible] ૨૮૦ [illegible] ૨૮૧ [illegible] ૨૮૨ [illegible] ૨૮૩ [illegible] ૨૮૪ [illegible] ૨૮૫ [illegible] ૨૮૬ [illegible] ૨૮૭ [illegible] ૨૮૮ [illegible] ૨૮૯ [illegible] ૨૯૦ [illegible] ૨૯૧ [illegible] ૨૯૨ [illegible] ૨૯૩ [illegible] ૨૯૪ [illegible] ૨૯૫ [illegible] ૨૯૬ [illegible] ૨૯૭ [illegible] ૨૯૮ [illegible] ૨૯૯ [illegible] ૩૦૦ [illegible] ૩૦૧ [illegible] ૩૦૨ [illegible] ૩૦૩ [illegible] ૩૦૪ [illegible] ૩૦૫ [illegible] ૩૦૬ [illegible] ૩૦૭ [illegible] ૩૦૮ [illegible] ૩૦૯ [illegible] ૩૧૦ [illegible] ૩૧૧ [illegible] ૩૧૨ [illegible] ૩૧૩ [illegible] ૩૧૪ [illegible] ૩૧૫ [illegible] ૩૧૬ [illegible] ૩૧૭ [illegible] ૩૧૮ [illegible] ૩૧૯ [illegible] ૩૨૦ [illegible] ૩૨૧ [illegible] ૩૨૨ [illegible] ૩૨૩ [illegible] ૩૨૪ [illegible] ૩૨૫ [illegible] ૩૨૬ [illegible] ૩૨૭ [illegible] ૩૨૮ [illegible] ૩૨૯ [illegible] ૩૩૦ [illegible] ૩૩૧ [illegible] ૩૩૨ [illegible] ૩૩૩ [illegible] ૩૩૪ [illegible] ૩૩૫ [illegible] ૩૩૬ [illegible] ૩૩૭ [illegible] ૩૩૮ [illegible] ૩૩૯ [illegible] ૩૪૦ [illegible] ૩૪૧ [illegible] ૩૪૨ [illegible] ૩૪૩ [illegible] ૩૪૪ [illegible] ૩૪૫ [illegible] ૩૪૬ [illegible] ૩૪૭ [illegible] ૩૪૮ [illegible] ૩૪૯ [illegible] ૩૫૦ [illegible] ૩૫૧ [illegible] ૩૫૨ [illegible] ૩૫૩ [illegible] ૩૫૪ [illegible] ૩૫૫ [illegible] ૩૫૬ [illegible] ૩૫૭ [illegible] ૩૫૮ [illegible] ૩૫૯ [illegible] ૩૬૦ [illegible] ૩૬૧ [illegible] ૩૬૨ [illegible] ૩૬૩ [illegible] ૩૬૪ [illegible] ૩૬૫ [illegible] ૩૬૬ [illegible] ૩૬૭ [illegible] ૩૬૮ [illegible] ૩૬૯ [illegible] ૩૭૦ [illegible] ૩૭૧ [illegible] ૩૭૨ [illegible] ૩૭૩ [illegible] ૩૭૪ [illegible] ૩૭૫ [illegible] ૩૭૬ [illegible] ૩૭૭ [illegible] ૩૭૮ [illegible] ૩૭૯ [illegible] ૩૮૦ [illegible] ૩૮૧ [illegible] ૩૮૨ [illegible] ૩૮૩ [illegible] ૩૮૪ [illegible] ૩૮૫ [illegible] ૩૮૬ [illegible] ૩૮૭ [illegible] ૩૮૮ [illegible] ૩૮૯ [illegible] ૩૯૦ [illegible] ૩૯૧ [illegible] ૩૯૨ [illegible] ૩૯૩ [illegible] ૩૯૪ [illegible] ૩૯૫ [illegible] ૩૯૬ [illegible] ૩૯૭ [illegible] ૩૯૮ [illegible] ૩૯૯ [illegible] ૪૦૦ [illegible] ૪૦૧ [illegible] ૪૦૨ [illegible] ૪૦૩ [illegible] ૪૦૪ [illegible] ૪૦૫ [illegible] ૪૦૬ [illegible] ૪૦૭ [illegible] ૪૦૮ [illegible] ૪૦૯ [illegible] ૪૧૦ [illegible] ૪૧૧ [illegible] ૪૧૨ [illegible] ૪૧૩ [illegible] ૪૧૪ [illegible] ૪૧૫ [illegible] ૪૧૬ [illegible] ૪૧૭ [illegible] ૪૧૮ [illegible] ૪૧૯ [illegible] ૪૨૦ [illegible] ૪૨૧ [illegible] ૪૨૨ [illegible] ૪૨૩ [illegible] ૪૨૪ [illegible] ૪૨૫ [illegible] ૪૨૬ [illegible] ૪૨૭ [illegible] ૪૨૮ [illegible] ૪૨૯ [illegible] ૪૩૦ [illegible] ૪૩૧ [illegible] ૪૩૨ [illegible] ૪૩૩ [illegible] ૪૩૪ [illegible] ૪૩૫ [illegible] ૪૩૬ [illegible] ૪૩૭ [illegible] ૪૩૮ [illegible] ૪૩૯ [illegible] ૪૪૦ [illegible] ૪૪૧ [illegible] ૪૪૨ [illegible] ૪૪૩ [illegible] ૪૪૪ [illegible] ૪૪૫ [illegible] ૪૪૬ [illegible] ૪૪૭ [illegible] ૪૪૮ [illegible] ૪૪૯ [illegible] ૪૫૦ [illegible] ૪૫૧ [illegible] ૪૫૨ [illegible] ૪૫૩ [illegible] ૪૫૪ [illegible] ૪૫૫ [illegible] ૪૫૬ [illegible] ૪૫૭ [illegible] ૪૫૮ [illegible] ૪૫૯ [illegible] ૪૬૦ [illegible] ૪૬૧ [illegible] ૪૬૨ [illegible] ૪૬૩ [illegible] ૪૬૪ [illegible] ૪૬૫ [illegible] ૪૬૬ [illegible] ૪૬૭ [illegible] ૪૬૮ [illegible] ૪૬૯ [illegible] ૪૭૦ [illegible] ૪૭૧ [illegible] ૪૭૨ [illegible] ૪૭૩ [illegible] ૪૭૪ [illegible] ૪૭૫ [illegible] ૪૭૬ [illegible] ૪૭૭ [illegible] ૪૭૮ [illegible] ૪૭૯ [illegible] ૪૮૦ [illegible] ૪૮૧ [illegible] ૪૮૨ [illegible] ૪૮૩ [illegible] ૪૮૪ [illegible] ૪૮૫ [illegible] ૪૮૬ [illegible] ૪૮૭ [illegible] ૪૮૮ [illegible] ૪૮૯ [illegible] ૪૯૦ [illegible] ૪૯૧ [illegible] ૪૯૨ [illegible] ૪૯૩ [illegible] ૪૯૪ [illegible] ૪૯૫ [illegible] ૪૯૬ [illegible] ૪૯૭ [illegible] ૪૯૮ [illegible] ૪૯૯ [illegible] ૫૦૦ [illegible] ૫૦૧ [illegible] ૫૦૨ [illegible] ૫૦૩ [illegible] ૫૦૪ [illegible] ૫૦૫ [illegible] ૫૦૬ [illegible] ૫૦૭ [illegible] ૫૦૮ [illegible] ૫૦૯ [illegible] ૫૧૦ [illegible] ૫૧૧ [illegible] ૫૧૨ [illegible] ૫૧૩ [illegible] ૫૧૪ [illegible] ૫૧૫ [illegible] ૫૧૬ [illegible] ૫૧૭ [illegible] ૫૧૮ [illegible] ૫૧૯ [illegible] ૫૨૦ [illegible] ૫૨૧ [illegible] ૫૨૨ [illegible] ૫૨૩ [illegible] ૫૨૪ [illegible] ૫૨૫ [illegible] ૫૨૬ [illegible] ૫૨૭ [illegible] ૫૨૮ [illegible] ૫૨૯ [illegible] ૫૩૦ [illegible] ૫૩૧ [illegible] ૫૩૨ [illegible] ૫૩૩ [illegible] ૫૩૪ [illegible] ૫૩૫ [illegible] ૫૩૬ [illegible] ૫૩૭ [illegible] ૫૩૮ [illegible] ૫૩૯ [illegible] ૫૪૦ [illegible] ૫૪૧ [illegible] ૫૪૨ [illegible] ૫૪૩ [illegible] ૫૪૪ [illegible] ૫૪૫ [illegible] ૫૪૬ [illegible] ૫૪૭ [illegible] ૫૪૮ [illegible] ૫૪૯ [illegible] ૫૫૦ [illegible] ૫૫૧ [illegible] ૫૫૨ [illegible] ૫૫૩ [illegible] ૫૫૪ [illegible] ૫૫૫ [illegible] ૫૫૬ [illegible] ૫૫૭ [illegible] ૫૫૮ [illegible] ૫૫૯ [illegible] ૫૬૦ [illegible] ૫૬૧ [illegible] ૫૬૨ [illegible] ૫૬૩ [illegible] ૫૬૪ [illegible] ૫૬૫ [illegible] ૫૬૬ [illegible] ૫૬૭ [illegible] ૫૬૮ [illegible] ૫૬૯ [illegible] ૫૭૦ [illegible] ૫૭૧ [illegible] ૫૭૨ [illegible] ૫૭૩ [illegible] ૫૭૪ [illegible] ૫૭૫ [illegible] ૫૭૬ [illegible] ૫૭૭ [illegible] ૫૭૮ [illegible] ૫૭૯ [illegible] ૫૮૦ [illegible] ૫૮૧ [illegible] ૫૮૨ [illegible] ૫૮૩ [illegible] ૫૮૪ [illegible] ૫૮૫ [illegible] ૫૮૬ [illegible] ૫૮૭ [illegible] ૫૮૮ [illegible] ૫૮૯ [illegible] ૫૯૦ [illegible] ૫૯૧ [illegible] ૫૯૨ [illegible] ૫૯૩ [illegible] ૫૯૪ [illegible] ૫૯૫ [illegible] ૫૯૬ [illegible] ૫૯૭ [illegible] ૫૯૮ [illegible] ૫૯૯ [illegible] ૬૦૦ [illegible] ૬૦૧ [illegible] ૬૦૨ [illegible] ૬૦૩ [illegible] ૬૦૪ [illegible] ૬૦૫ [illegible] ૬૦૬ [illegible] ૬૦૭ [illegible] ૬૦૮ [illegible] ૬૦૯ [illegible] ૬૧૦ [illegible] ૬૧૧ [illegible] ૬૧૨ [illegible] ૬૧૩ [illegible] ૬૧૪ [illegible] ૬૧૫ [illegible] ૬૧૬ [illegible] ૬૧૭ [illegible] ૬૧૮ [illegible] ૬૧૯ [illegible] ૬૨૦ [illegible] ૬૨૧ [illegible] ૬૨૨ [illegible] ૬૨૩ [illegible] ૬૨૪ [illegible] ૬૨૫ [illegible] ૬૨૬ [illegible] ૬૨૭ [illegible] ૬૨૮ [illegible] ૬૨૯ [illegible] ૬૩૦ [illegible] ૬૩૧ [illegible] ૬૩૨ [illegible] ૬૩૩ [illegible] ૬૩૪ [illegible] ૬૩૫ [illegible] ૬૩૬ [illegible] ૬૩૭ [illegible] ૬૩૮ [illegible] ૬૩૯ [illegible] ૬૪૦ [illegible] ૬૪૧ [illegible] ૬૪૨ [illegible] ૬૪૩ [illegible] ૬૪૪ [illegible] ૬૪૫ [illegible] ૬૪૬ [illegible] ૬૪૭ [illegible] ૬૪૮ [illegible] ૬૪૯ [illegible] ૬૫૦ [illegible] ૬૫૧ [illegible] ૬૫૨ [illegible] ૬૫૩ [illegible] ૬૫૪ [illegible] ૬૫૫ [illegible] ૬૫૬ [illegible] ૬૫૭ [illegible] ૬૫૮ [illegible] ૬૫૯ [illegible] ૬૬૦ [illegible] ૬૬૧ [illegible] ૬૬૨ [illegible] ૬૬૩ [illegible] ૬૬૪ [illegible] ૬૬૫ [illegible] ૬૬૬ [illegible] ૬૬૭ [illegible] ૬૬૮ [illegible] ૬૬૯ [illegible] ૬૭૦ [illegible] ૬૭૧ [illegible] ૬૭૨ [illegible] ૬૭૩ [illegible] ૬૭૪ [illegible] ૬૭૫ [illegible] ૬૭૬ [illegible] ૬૭૭ [illegible] ૬૭૮ [illegible] ૬૭૯ [illegible] ૬૮૦ [illegible] ૬૮૧ [illegible] ૬૮૨ [illegible] ૬૮૩ [illegible] ૬૮૪ [illegible] ૬૮૫ [illegible] ૬૮૬ [illegible] ૬૮૭ [illegible] ૬૮૮ [illegible] ૬૮૯ [illegible] ૬૯૦ [illegible] ૬૯૧ [illegible] ૬૯૨ [illegible] ૬૯૩ [illegible] ૬૯૪ [illegible] ૬૯૫ [illegible] ૬૯૬ [illegible] ૬૯૭ [illegible] ૬૯૮ [illegible] ૬૯૯ [illegible] ૭૦૦ [illegible] ૭૦૧ [illegible] ૭૦૨ [illegible] ૭૦૩ [illegible] ૭૦૪ [illegible] ૭૦૫ [illegible] ૭૦૬ [illegible] ૭૦૭ [illegible] ૭૦૮ [illegible] ૭૦૯ [illegible] ૭૧૦ [illegible] ૭૧૧ [illegible] ૭૧૨ [illegible] ૭૧૩ [illegible] ૭૧૪ [illegible] ૭૧૫ [illegible] ૭૧૬ [illegible] ૭૧૭ [illegible] ૭૧૮ [illegible] ૭૧૯ [illegible] ૭૨૦ [illegible] ૭૨૧ [illegible] ૭૨૨ [illegible] ૭૨૩ [illegible] ૭૨૪ [illegible] ૭૨૫ [illegible] ૭૨૬ [illegible] ૭૨૭ [illegible] ૭૨૮ [illegible] ૭૨૯ [illegible] ૭૩૦ [illegible] ૭૩૧ [illegible] ૭૩૨ [illegible] ૭૩૩ [illegible] ૭૩૪ [illegible] ૭૩૫ [illegible] ૭૩૬ [illegible] ૭૩૭ [illegible] ૭૩૮ [illegible] ૭૩૯ [illegible] ૭૪૦ [illegible] ૭૪૧ [illegible] ૭૪૨ [illegible] ૭૪૩ [illegible] ૭૪૪ [illegible] ૭૪૫ [illegible] ૭૪૬ [illegible] ૭૪૭ [illegible] ૭૪૮ [illegible] ૭૪૯ [illegible] ૭૫૦ [illegible] ૭૫૧ [illegible] ૭૫૨ [illegible] ૭૫૩ [illegible] ૭૫૪ [illegible] ૭૫૫ [illegible] ૭૫૬ [illegible] ૭૫૭ [illegible] ૭૫૮ [illegible] ૭૫૯ [illegible] ૭૬૦ [illegible] ૭૬૧ [illegible] ૭૬૨ [illegible] ૭૬૩ [illegible] ૭૬૪ [illegible] ૭૬૫ [illegible] ૭૬૬ [illegible] ૭૬૭ [illegible] ૭૬૮ [illegible] ૭૬૯ [illegible] ૭૭૦ [illegible] ૭૭૧ [illegible] ૭૭૨ [illegible] ૭૭૩ [illegible] ૭૭૪ [illegible] ૭૭૫ [illegible] ૭૭૬ [illegible] ૭૭૭ [illegible] ૭૭૮ [illegible] ૭૭૯ [illegible] ૭૮૦ [illegible] ૭૮૧ [illegible] ૭૮૨ [illegible] ૭૮૩ [illegible] ૭૮૪ [illegible] ૭૮૫ [illegible] ૭૮૬ [illegible] ૭૮૭ [illegible] ૭૮૮ [illegible] ૭૮૯ [illegible] ૭૯૦ [illegible] ૭૯૧ [illegible] ૭૯૨ [illegible] ૭૯૩ [illegible] ૭૯૪ [illegible] ૭૯૫ [illegible] ૭૯૬ [illegible] ૭૯૭ [illegible] ૭૯૮ [illegible] ૭૯૯ [illegible] ૮૦૦ [illegible] ૮૦૧ [illegible] ૮૦૨ [illegible] ૮૦૩ [illegible] ૮૦૪ [illegible] ૮૦૫ [illegible] ૮૦૬ [illegible] ૮૦૭ [illegible] ૮૦૮ [illegible] ૮૦૯ [illegible] ૮૧૦ [illegible] ૮૧૧ [illegible] ૮૧૨ [illegible] ૮૧૩ [illegible] ૮૧૪ [illegible] ૮૧૫ [illegible] ૮૧૬ [illegible] ૮૧૭ [illegible] ૮૧૮ [illegible] ૮૧૯ [illegible] ૮૨૦ [illegible] ૮૨૧ [illegible] ૮૨૨ [illegible] ૮૨૩ [illegible] ૮૨૪ [illegible] ૮૨૫ [illegible] ૮૨૬ [illegible] ૮૨૭ [illegible] ૮૨૮ [illegible] ૮૨૯ [illegible] ૮૩૦ [illegible] ૮૩૧ [illegible] ૮૩૨ [illegible] ૮૩૩ [illegible] ૮૩૪ [illegible] ૮૩૫ [illegible] ૮૩૬ [illegible] ૮૩૭ [illegible] ૮૩૮ [illegible] ૮૩૯ [illegible] ૮૪૦ [illegible] ૮૪૧ [illegible] ૮૪૨ [illegible] ૮૪૩ [illegible] ૮૪૪ [illegible] ૮૪૫ [illegible] ૮૪૬ [illegible] ૮૪૭ [illegible] ૮૪૮ [illegible] ૮૪૯ [illegible] ૮૫૦ [illegible] ૮૫૧ [illegible] ૮૫૨ [illegible] ૮૫૩ [illegible] ૮૫૪ [illegible] ૮૫૫ [illegible] ૮૫૬ [illegible] ૮૫૭ [illegible] ૮૫૮ [illegible] ૮૫૯ [illegible] ૮૬૦ [illegible] ૮૬૧ [illegible] ૮૬૨ [illegible] ૮૬૩ [illegible] ૮૬૪ [illegible] ૮૬૫ [illegible] ૮૬૬ [illegible] ૮૬૭ [illegible] ૮૬૮ [illegible] ૮૬૯ [illegible] ૮૭૦ [illegible] ૮૭૧ [illegible] ૮૭૨ [illegible] ૮૭૩ [illegible] ૮૭૪ [illegible] ૮૭૫ [illegible] ૮૭૬ [illegible] ૮૭૭ [illegible] ૮૭૮ [illegible] ૮૭૯ [illegible] ૮૮૦ [illegible] ૮૮૧ [illegible] ૮૮૨ [illegible] ૮૮૩ [illegible] ૮૮૪ [illegible] ૮૮૫ [illegible] ૮૮૬ [illegible] ૮૮૭ [illegible] ૮૮૮ [illegible] ૮૮૯ [illegible] ૮૯૦ [illegible] ૮૯૧ [illegible] ૮૯૨ [illegible] ૮૯૩ [illegible] ૮૯૪ [illegible] ૮૯૫ [illegible] ૮૯૬ [illegible] ૮૯૭ [illegible] ૮૯૮ [illegible] ૮૯૯ [illegible] ૯૦૦ [illegible] ૯૦૧ [illegible] ૯૦૨ [illegible] ૯૦૩ [illegible] ૯૦૪ [illegible] ૯૦૫ [illegible] ૯૦૬ [illegible] ૯૦૭ [illegible] ૯૦૮ [illegible] ૯૦૯ [illegible] ૯૧૦ [illegible] ૯૧૧ [illegible] ૯૧૨ [illegible] ૯૧૩ [illegible] ૯૧૪ [illegible] ૯૧૫ [illegible] ૯૧૬ [illegible] ૯૧૭ [illegible] ૯૧૮ [illegible] ૯૧૯ [illegible] ૯૨૦ [illegible] ૯૨૧ [illegible] ૯૨૨ [illegible] ૯૨૩ [illegible] ૯૨૪ [illegible] ૯૨૫ [illegible] ૯૨૬ [illegible] ૯૨૭ [illegible] ૯૨૮ [illegible] ૯૨૯ [illegible] ૯૩૦ [illegible] ૯૩૧ [illegible] ૯૩૨ [illegible] ૯૩૩ [illegible] ૯૩૪ [illegible] ૯૩૫ [illegible] ૯૩૬ [illegible] ૯૩૭ [illegible] ૯૩૮ [illegible] ૯૩૯ [illegible] ૯૪૦ [illegible] ૯૪૧ [illegible] ૯૪૨ [illegible] ૯૪૩ [illegible] ૯૪૪ [illegible] ૯૪૫ [illegible] ૯૪૬ [illegible] ૯૪૭ [illegible] ૯૪૮ [illegible] ૯૪૯ [illegible] ૯૫૦ [illegible] ૯૫૧ [illegible] ૯૫૨ [illegible] ૯૫૩ [illegible] ૯૫૪ [illegible] ૯૫૫ [illegible] ૯૫૬ [illegible] ૯૫૭ [illegible] ૯૫૮ [illegible] ૯૫૯ [illegible] ૯૬૦ [illegible] ૯૬૧ [illegible] ૯૬૨ [illegible] ૯૬૩ [illegible] ૯૬૪ [illegible] ૯૬૫ [illegible] ૯૬૬ [illegible] ૯૬૭ [illegible] ૯૬૮ [illegible] ૯૬૯ [illegible] ૯૭૦ [illegible] ૯૭૧ [illegible] ૯૭૨ [illegible] ૯૭૩ [illegible] ૯૭૪ [illegible] ૯૭૫ [illegible] ૯૭૬ [illegible] ૯૭૭ [illegible] ૯૭૮ [illegible] ૯૭૯ [illegible] ૯૮૦ [illegible] ૯૮૧ [illegible] ૯૮૨ [illegible] ૯૮૩ [illegible] ૯૮૪ [illegible] ૯૮૫ [illegible] ૯૮૬ [illegible] ૯૮૭ [illegible] ૯૮૮ [illegible] ૯૮૯ [illegible] ૯૯૦ [illegible] ૯૯૧ [illegible] ૯૯૨ [illegible] ૯૯૩ [illegible] ૯૯૪ [illegible] ૯૯૫ [illegible] ૯૯૬ [illegible] ૯૯૭ [illegible] ૯૯૮ [illegible] ૯૯૯ [illegible] ૧૦૦૦ [illegible]

---

૧ [illegible] ૨ [illegible] ૩ [illegible] ૪ [illegible] ૫ [illegible] ૬ [illegible] ૭ [illegible] ૮ [illegible] ૯ [illegible] ૧૦ [illegible] ૧૧ [illegible] ૧૨ [illegible] ૧૩ [illegible] ૧૪ [illegible] ૧૫ [illegible] ૧૬ [illegible] ૧૭ [illegible] ૧૮ [illegible] ૧૯ [illegible] ૨૦ [illegible] ૨૧ [illegible] ૨૨ [illegible] ૨૩ [illegible] ૨૪ [illegible] ૨૫ [illegible] ૨૬ [illegible] ૨૭ [illegible] ૨૮ [illegible] ૨૯ [illegible] ૩૦ [illegible] ૩૧ [illegible] ૩૨ [illegible] ૩૩ [illegible] ૩૪ [illegible] ૩૫ [illegible] ૩૬ [illegible] ૩૭ [illegible] ૩૮ [illegible] ૩૯ [illegible] ૪૦ [illegible] ૪૧ [illegible] ૪૨ [illegible] ૪૩ [illegible] ૪૪ [illegible] ૪૫ [illegible] ૪૬ [illegible] ૪૭ [illegible] ૪૮ [illegible] ૪૯ [illegible] ૫૦ [illegible] ૫૧ [illegible] ૫૨ [illegible] ૫૩ [illegible] ૫૪ [illegible] ૫૫ [illegible] ૫૬ [illegible] ૫૭ [illegible] ૫૮ [illegible] ૫૯ [illegible] ૬૦ [illegible] ૬૧ [illegible] ૬૨ [illegible] ૬૩ [illegible] ૬૪ [illegible] ૬૫ [illegible] ૬૬ [illegible] ૬૭ [illegible] ૬૮ [illegible] ૬૯ [illegible] ૭૦ [illegible] ૭૧ [illegible] ૭૨ [illegible] ૭૩ [illegible] ૭૪ [illegible] ૭૫ [illegible] ૭૬ [illegible] ૭૭ [illegible] ૭૮ [illegible] ૭૯ [illegible] ૮૦ [illegible] ૮૧ [illegible] ૮૨ [illegible] ૮૩ [illegible] ૮૪ [illegible] ૮૫ [illegible] ૮૬ [illegible] ૮૭ [illegible] ૮૮ [illegible] ૮૯ [illegible] ૯૦ [illegible] ૯૧ [illegible] ૯૨ [illegible] ૯૩ [illegible] ૯૪ [illegible] ૯૫ [illegible] ૯૬ [illegible] ૯૭ [illegible] ૯૮ [illegible] ૯૯ [illegible] ૧૦૦ [illegible] ૧૦૧ [illegible] ૧૦૨ [illegible] ૧૦૩ [illegible] ૧૦૪ [illegible] ૧૦૫ [illegible] ૧૦૬ [illegible] ૧૦૭ [illegible] ૧૦૮ [illegible] ૧૦૯ [illegible] ૧૧૦ [illegible] ૧૧૧ [illegible] ૧૧૨ [illegible] ૧૧૩ [illegible] ૧૧૪ [illegible] ૧૧૫ [illegible] ૧૧૬ [illegible] ૧૧૭ [illegible] ૧૧૮ [illegible] ૧૧૯ [illegible] ૧૨૦ [illegible] ૧૨૧ [illegible] ૧૨૨ [illegible] ૧૨૩ [illegible] ૧૨૪ [illegible] ૧૨૫ [illegible] ૧૨૬ [illegible] ૧૨૭ [illegible] ૧૨૮ [illegible] ૧૨૯ [illegible] ૧૩૦ [illegible] ૧૩૧ [illegible] ૧૩૨ [illegible] ૧૩૩ [illegible] ૧૩૪ [illegible] ૧૩૫ [illegible] ૧૩૬ [illegible] ૧૩૭ [illegible] ૧૩૮ [illegible] ૧૩૯ [illegible] ૧૪૦ [illegible] ૧૪૧ [illegible] ૧૪૨ [illegible] ૧૪૩ [illegible] ૧૪૪ [illegible] ૧૪૫ [illegible] ૧૪૬ [illegible] ૧૪૭ [illegible] ૧૪૮ [illegible] ૧૪૯ [illegible] ૧૫૦ [illegible] ૧૫૧ [illegible] ૧૫૨ [illegible] ૧૫૩ [illegible] ૧૫૪ [illegible] ૧૫૫ [illegible] ૧૫૬ [illegible] ૧૫૭ [illegible] ૧૫૮ [illegible] ૧૫૯ [illegible] ૧

'[1]अन्त्यव्यञ्जनस्य' (८-१-११) એ સૂત્રથી સમનસ્નું સમન ૩૫ ણને છે. પછી 'नो णः' થી સમણ ૩૫ થાય છે.

'अन्त्य०'થી પનસ્નું પન અને 'नो णः'થી પનનું પણ ણને છે. પણ+અરિ મળીને 'समानानां तेन दीर्घः' (१-२-१) એ સૂત્રથી પણારિ ૩૫ ણને છે. એટલે પનોડરિ અને પનારિ આ ણને નું પણારિ ણને છે.

'[2]स्तस्य थोऽसमस्त-स्तम्बे' (८-२-४५) એ સૂત્રથી હસ્તીનું હત્થી થાય અને 'अनादौ०' એ સૂત્રથી હત્થી થાય છે. 'द्वितीयतुर्ययो०' એ સૂત્રથી હત્થી થાય છે.

'ख-घ०'થી સુખાર્થીનું સુહાર્થી, 'सर्वत्र०' થી એનું સુહાથી, 'अनादौ०'થી સુહાત્થી, 'द्वितीय-तुर्ययो०'થી એનું સુહાત્થી અને '[3][4]ह्रस्वः संयोगे' (८-१-८४) થી સુહત્થી ણને છે.

* * * *

परिणयवयं जरावज्जियं पि संतावयं पि नयणसुहं ।
कह सत्तहत्थमाणं पि वहसि नवहत्थमप्पाणं ? ॥ ६ ॥

[परिणतवयसं (परिणतव्रतं परिणतवचनं वा) जरावर्जितमपि
सन्तापकं (शान्तापदं) अपि नयनसुखम् ।
कथं सप्तहस्तमानमपि
वहसि नवहस्तं (न वधार्थं) आत्मानम् ॥]

अवचूर्णिः

परिणयेति । परिणतवयसं-वृद्धं जरावर्जितमपि सन्तापकमपि नयनसुखदं, सप्तकरप्रमाणमपि वहसि नवहस्तं आत्मानं-स्वमित्यसङ्गतम् । पक्षे परिणतव्रतम्-आत्मीभूतमहाव्रतं शान्तापदम्-अपगतविपत्तिं न वधार्थं-घातनिमित्तम् ॥ ६ ॥

शब्दार्थ

परिणय (परिणत)=(१) પરિપક્વ; (२) સ્વીકારેલ.	**परिणयवयं**=(१) પરિપક્વ ઉમ્મરવાળો, વૃદ્ધ; (२) પરિપક્વ વચનવાળો; (३) પરિપક્વ વ્રતવાળો; (४) સ્વીકાર્યું છે વ્રત જેણે એવો.
वय (वयस्)=ઉમ્મર.	
वय (वचन)=વચન.	
वय (व्रत)=વ્રત, નિયમ.	**जरा** (जरा)=વૃદ્ધાવસ્થા, ઘડપણ.

---

१ પ્રાકૃત ભાષામા શબ્દોના છેવટના વ્યંજનનો લોપ થાય છે.
२ સમાન સ્વરની સમાન સ્વર સાથે સંધિ થતાં તે દીર્ઘ થાય.
३ સમસ્ત અને સ્તમ્બ સિવાયના શબ્દોમાંના સ્તનો થ થાય.
४ દીર્ઘ સ્વરને સંયુક્ત અક્ષર પર છતે હ્રસ્વ થાય.

वज्जिय (वर्जित)=रहित.
आवज्जिय (आवर्जित)=युक्त.
जरावज्जियं=(१) वृद्धावस्थाथी रहित, युवक, (२) वृद्धावस्थाथी युक्त.
पि (अपि)=पण.
संतावयं (सन्तापकं)=संताप आपनार.
संत (शान्त)=शान्त करेल, नाश करेल
आवय (आपद्)=आपत्ति, कष्ट.
संतावयं=नाश कर्यो छे आपत्तिओनो जेणे एवो.
नयण (नयन)=नेत्र, लोचन.
सुह (सुख)=सुख.
नयनसुहं=नेत्रने सुखकारी.
कह (कथं)=केम.
सत्त (सप्तन्)=सात.
हत्थ (हस्त) =हाथ.
माण (मान)=प्रमाण, माप
सत्तहत्थमाणं=सात हाथना मापवाळो.
वहसि (वहसि)=तुं धारण करे छे.
नव (नवन्)=नव.
नवहत्थं=नव हाथनु.
न (न)=नहि.
वहत्थं (वधार्थं)=वधने माटे.
अप्पाणं (आत्मानं)=आत्माने, देहने.

पद्यार्थ

वि०—"वृद्धावस्थाथी वर्जित होवा छतां परिपक्व वयवाळा [अथवा वृद्धावस्थाथी युक्त होवा छतां परिपक्व (सुयोग्य) वचनके व्रतवाळा], वळी सन्तापकारक होवा छतां नेत्रने सुखदायक तेमज सात हाथनी ऊंचाइ होवा छतां नव हाथ जेवडो देह तुं केम धारण करे छे?"

परि०—"तरुण अने अेथी करीने महाव्रतनो आश्रय लीधेल, कष्टनो विनाशक अेथी नेत्रने सुखद, तेमज सात हाथनो अेवो देह तुं अन्यना वध माटे धारण करतो नथी"—६

स्पष्टीकरण

पाठान्तर-विचार—

आनी पूर्वेनुं प्रुफ तपासती वेळा 'जैन साहित्यसंशोधक' (खं० ३)नो त्रीजो अंक मारा जोवामां आव्यो. अेमां व्याकरणतीर्थ पं. श्रीयुत **अेचरदास**ना विवेचनथी विभूषित **श्रीमहावीरस्तुति** नजरे पडी. विवेचक महाशये अवचूरि के टीकाना आधार विना अर्थो सूचव्या छे. आथी अत्र छपाती अवचूरि करतां केटलीक वार भिन्न अर्थो पण आमां दृष्टि-गोचर थाय अे स्वाभाविक छे. आ पद्यना संबंधमां तो पाठांतर होवाथी अर्थ-भिन्नता उद्भवी छे अेटले अे पाठान्तर तेमज सूचवेल अर्थो अत्र आपवा उचित समजाय छे. **जरावज्जियं** ने बदले **सुराऽऽवज्जियं** पाठान्तर छे; अेनो अर्थ नीचे मुजब छे—"**सुराऽऽवज्जियं** पि **परिणयवयं**, अे देह सुराथी (मदिराथी) आवर्जित छे छतांय परिपक्व व्रतवाळो के परिपक्व वचनवाळो छे. अरी रीते तो दारूडियाना देहमां नथी होतुं परिपक्व व्रत के तेवुं वचन. तुं तो तेवो छतांय वळी व्रतमा अने वचनमां परिपक्वता धरावे छे अे आश्चर्य छे.

सुराऽऽवज्जियं.—हे भगवन्! तारी आसपास सुरो (दिव्य पुरुषो, योगीओ, अनुभवीओ अने ज्ञानीओ) विंटळाई रहेला छे तेथी ज अेम जणाय छे के, तारुं व्रत अने वचन परिपूत-परिपक्व छे अथवा हे भगवन्! तारो आत्मा सुरावज्जिय (शौर्यथी आवर्जित) छे तेथी ज तारा व्रतमां अने वचनमां परिपक्वता छे. (अहीं 'सुर' शब्द लाक्षणिक-शौर्यपरक घटावव्यो).

[1]'अन्त्यव्यञ्जनस्य' (૮-૧-૧૧) એ સૂત્રથી સમનસ્નું સમન રૂપ બને છે. પછી 'नो णः' થી સમણ રૂપ થાય છે.

'अन्त्य०'થી એનસ્નું એન અને 'नो णः'થી એનનું એણ બને છે. એણ+અરિ મળીને '[2]समानानां तेन दीर्घः' (૧-૨-૧) એ સૂત્રથી એણારિ રૂપ બને છે. એટલે એનોડરિ અને એનારિ આ બન્નેનું એણારિ બને છે.

'[3]स्तस्य थोऽसमस्त-स्तम्बे' (૮-૨-૪૫) એ સૂત્રથી હસ્તીનું હથી થાય અને 'अनादौ०' એ સૂત્રથી હત્થી થાય છે. 'द्वितीयतुर्ययो०' એ સૂત્રથી હત્થી થાય છે.

'ख-घ०'થી સુખાર્થીનું સુહાર્થી, 'सर्वत्र०' થી એનું સુહાથી, 'अनादौ०'થી સુહાત્થી, 'द्वितीय-तुर्ययो०'થી એનું સુહાત્થી અને '[4]ह्रस्वः संयोगे' (૮-૧-૮૪) થી સુહત્થી બને છે.

परिणयवयं जरावज्जियं पि संतावयं पि नयणसुहं ।
कह सत्तहत्थमाणं पि वहसि नवहत्थमप्पाणं ? ॥ ६ ॥

[परिणतवयसं (परिणतव्रतं परिणतवचनं वा) जरावर्जितमपि
सन्तापकं (शान्तापदं) अपि नयनसुखम् ।
कथं सप्तहस्तमानमपि
वहसि नवहस्तं (न वधार्थं) आत्मानम् ॥]

अवचूर्णिः

परिणयेति । परिणतवयसं-वृद्धं जरावर्जितमपि सन्तापकमपि नयनसुखदं, सप्तकरप्रमाणमपि वहसि नवहस्तं आत्मानं-स्वमित्यसङ्गतम् । पक्षे परिणतव्रतम्-आत्मीभूतमहाव्रतं शान्तापदम्-अपगतविपत्तिं न वधार्थं-घातनिमित्तम् ॥ ६ ॥

शब्दार्थ

परिणय (परिणत)=(१) परिपक्व; (२) स्वीकारेल.	परिणयवयं=(१) परिपक्व उम्मरवाळो, वृद्ध; (२) परिपक्व वचनवाळो; (३) परिपक्व व्रतवाळो; (४) स्वीकार्युं छे व्रत जेणे एवो.
वय (वयस्)=उम्मर.	
वय (वचन)=वचन.	
वय (व्रत)=व्रत, नियम.	जरा (जरा)=वृद्धावस्था, घडपण.

---

१ प्राकृत भाषामां शब्दोना छेवटना व्यंजननो लोप थाय छे.
२ समान स्वरनी समान स्वर साथे संधि थतां ते दीर्घ थाय.
३ समन्त अने स्तम्ब सिवायना शब्दोमांना स्तनो थ थाय.
४ दीर्घ स्वरने संयुक्त अक्षर पर छते ह्रस्व थाय.

नयणाण (नयनानां)=નેત્રોના.
नयणाण (नयानां)=નાગાઓના.
नय (नय)=નય, યથાર્થ અભિપ્રાય-વિશેષ.
णाण (ज्ञान)=બોધ.
नयणाण !=નયનું જ્ઞાન છે જેને એવા!
महु (मधु)=ચૈત્ર માસ.
ऊसव (उत्सव)=ઉત્સવ.
मह (महत्)=મોટો.
महूसवं=(૧) ચૈત્રમાસીય ઉત્સવ; (૨) મોટો ઉત્સવ, મહોત્સવ.
पि (अपि)=પણ.
सिसिर (शिशिर)=(૧) શિયાળો; (૨) [1]શીતલ; (૩) [2]જડતા
मह (महत्)=તેજ.
मह (मथ)=મથનાર, વિનાશક.
सिसिरमहं=(૧) શિશિર ઉત્સવ, [3]માહ–ફાગણનો ઉત્સવ; (૨) શીતળ તેજ; (૩) જડતાનો વિનાશક.
तं (त्वां)=તને.
विंति (ब्रुवते)=કહે છે.
खीण (क्षीण)=ક્ષય કરેલ.
मोह (मोह)=મોહ.
मा (मा)=લક્ષ્મી.
ओह (ओघ)=સમૂહ.
खीणमोहं=(૧) ક્ષીણમોહ ગુણસ્થાન; (૨) ક્ષીણ થયો છે લક્ષ્મીનો સમૂહ જેનો એવા; (૩) ક્ષય થયો છે મોહનો જેના એવા.
कह (कथं)=કેમ.
णु (नु)=ખરેખર.
पढमं (प्रथमं)=પ્રથમ.
गुण (गुण)=ગુણ.
ठाण (स्थान)=સ્થાન.
गुणट्ठाणं=(૧) ગુણસ્થાન; (૨) ગુણોનું સ્થાન.

પદ્યાર્થ

વિ૦—"(હે નાથ !) તારું ગૌરવ જતું રહ્યું છે છતાં પણ તને મહાન્ [અથવા તારી ગુરુતા જતી રહી છે છતાં પણ ગુરુરૂપ], વળી નેત્રોને (પ્રસન્ન કરવા માટે) મધુ–ઉત્સવરૂપ હોવા છતાં શિશિર–ઉત્સવરૂપ [અથવા નગ્ન (અચેલક યોગીઓ)ને મહોત્સવરૂપ હોવા છતાં ભયંકર શિયાળા જેવો] તથા વળી ક્ષીણમોહ (સર્વોત્તમ) ગુણસ્થાને હોવા છતાં [અથવા સંપત્તિના સમૂહથી રહિત હોવા છતાં] તને ખરેખર પ્રથમ ગુણસ્થાને કેમ (લોકો) કહે છે ?"

પરિ૦—"(હે મહાવીર !) તેં (સુખ, સમૃદ્ધિ અને રસની તૃષ્ણારૂપ) ગૌરવ (ત્રય)નો વિનાશ કર્યો છે એથી મહાન્ [અથવા ગુરુરૂપ], તું નેત્રોને મહોત્સવરૂપ છે તેથી શીતળ તેજવાળો [અથવા તું (અજ્ઞાનરૂપ જડતાનો ઘાતક એથી અચેલકોને મહોત્સવરૂપ છે] તેમજ તેં મોહનો નાશ કર્યો છે, વાસ્તે (જ્ઞાનાદિ) ગુણોના આદ્ય સ્થાનરૂપ તને લોકો ખરેખર કહે છે."—૭

સ્પષ્ટીકરણ

વિશેષાત્મક સામગ્રી—

શબ્દ–ચમત્કારથી શોભતા આ પદ્યમાં જૈન પારિભાષિકરૂપ વિશેષણો છે. ગારવ, ક્ષીણમોહ અને ગુણટ્ઠાણ એના સામાન્ય અર્થો હોવા ઉપરાંત જૈન શાસ્ત્રમાં એના વિશિષ્ટ અર્થો

૧-૨ હૈમ અનેકાર્થ૦ (કા૦ ૩ શ્લો૦ ૧૨૨૨-૧૨૨૩)માં કહ્યું છે કે "शिशिरः शीतले क्लीबे". અમરકોશ(કા૦ ૧, શ્લો૦ ૬૧-૬૨)માં પણ કહ્યું છે કે "शिशिरो ऽतः" તુલના કીજિએ.

૩ પરિશિષ્ટપર્વે 'शिशिरोत्सव प्रार्थिष्ठ–माघोत्सव न सहमा हेऽ छे' એવો ઉલ્લેખ કર્યો છે, પણ તે વિચારણીય છે.

છે. આ પારિભાષિક અર્થોથી અનભિજ્ઞ આ પદ્યગત વિરોધજન્ય આનન્દ ન મેળવી શકે. કવિરાજે આવા શબ્દોનો પ્રયોગ કરી પોતાની જૈન સાહિત્યની સિદ્ધહસ્તતા સિદ્ધ કરી આપી છે, કેમકે ખાસ કરીને 'ગારવ' શબ્દનો પારિભાષિક અર્થ જાણનારાની સંખ્યા ઘણી નથી.

૩૫-સિદ્ધિ—

नयणाणुं नज्ञानां ૩૫ થાય છે, કેમકે नज्ञ શબ્દના नगिन અને नगन એવાં જે બે રૂપો થાય છે તે પૈકી नगन ઉપરથી અર્વાચીન પ્રાકૃતમાં नयण થઇ શકે.

* * * *

वरधम्मधरो वि अमग्गणासणो गुणनिही वि गयगव्वो ।
कह निक्कारणमित्तो वि होसि[1] भुवणस्स अवयंसो ? ॥ ८ ॥

[वरधर्मधरोऽपि अमार्गणासनः (च मार्गनाशनः)
गुणनिधिरपि गतगव्यः (गतगर्वः) ।
कथं निष्कारणमित्रमपि भवसि
भुवनस्य अवयस्यः (अवतंसः) ? ॥]

अवचूर्णिः

वरेति । प्रधानधनुर्धरोऽपि न विद्यते मार्गणासनं-धनुर्यस्य सः । गुणानां-मौर्वीणां निधिः । गता गव्या{-गुणो} यस्य सः । कथं निष्कारणमित्रमपि भवसि? भुवनस्यावयस्यः {-अमित्रमिति वियामहे(?)} । पक्षे वरधर्मधरः-{प्रधानक्षान्त्यादिधरः} अमार्गनाशनः {-असतामुन्मथनः} । गुणा-ज्ञानादयः । गतगर्वः अवतंसः {-शेखरः} ॥ ८ ॥

शब्दार्थ

वर (वर)=उत्तम.
धम्म (धर्म)=(१) धनुष्य; (२) (क्षमादि) धर्म.
धर (धर)=धारक.
वरधम्मधरो=(१) उत्तम धनुष्यनो धारक; (२) उत्तम धर्मना धरनार.
वि (अपि)=पण.
मग्गण (मार्गण)=(१) आण; (२) याचक.
णासण (नाशन)=नाश.
अमग्गणासणो=(१) आणने नहि फेंकनार, (२) याचकनो नाश नहि करनार, (३) कुमार्गनो विनाशक.
गुणनिही (गुणनिधि)=(१) गुणनो समूह; (२) गुणनो भंडार.
वि (अपि)=पण.
गयगव्वो (गतगर्व)=गर्व विनानो.
कह (कथं)=केम.
निक्कारण (निष्कारण)=कारण विना.
मित्तो (मित्र)=मित्र.
वि (अपि)=पण.
होसि (भवसि)=थाय छे.
भुवणस्स (भुवनस्य)=जगतनो.
अवयंसो (अवतंस)=शेखर.

---

१ 'होइ' इति ग-पाठ ।

२ " धर्मो यमोपमाधृष्यस्वभावाचारवत्सु " (हैमे २-१३७) ।

३ " मार्गस्तु शरेऽन्विति " (हैमे ३-८१७) ।

४ " स्त्रीं मृगमदे मार्गे सौम्यदेऽन्वेषणे पथि " (हैमे २-५६) ।

आसण (आसन)=स्थान.
मग्गणासणो=(१) मार्गनो नाशक; (२) याचकोने खवाडनार; (३) याचकोनुं स्थान.
गुण (गुण)=(१) गुण; (२) दोरी.
निहि (निधि)=निधि, भंडार.
गुणनिही=गुणोनो भंडार.
गय (गत)=गयेलो.
गच्च (गैर्व्य)=जया.
गच्च (गर्व)=गर्व, अभिमान.
गयगव्वो=(१) गइ छे जया जेनी एवो; (२) नाश कर्यो छे गर्वनो जेणे एवो.
कह (कथं)=केम.
निक्कारण (निष्कारण)=निष्कारण, कारण रहित.
मित्त (मित्र)=मित्र.
निक्कारणमित्तो=निष्कारण मित्र.
होइ (भवसि)=तुं छे.
भुवणस्स (भुवनस्य)=जगत्नो.
वयंस (वयस्य)=मित्र.
अवयंसो=मित्र विनानो.
अवयंसो (अवतंसो)=अवतंस, शेखर.

पदार्थ

वि०—"उत्तम धनुर्धर होवा छतां बाणो नहि फेंकनार (अथवा मृगना समूहने के मृगना मदनो नाश नहि करनार) [अथवा उत्तम (क्षान्ति वगेरे) धर्मनो धारक छतां मार्गनो विनाशक], वळी गुण-निधि होवा छतां जया रहित तेमज जगत्नो निष्कारण मित्र होवा छतां मित्र विनानो तुं केम छे?"

परि०—"तुं उत्तम धर्मनो पोषक छे एथी करीने तो तुं (हिंसादि) कुमार्गनो विनाशक छे [अथवा तु उत्तम (दान) धर्मनो धारक छे, तेथी तु याचकोने भोजन (अथवा आश्रय) आपनार छे], वळी तुं गुणनिधि छे एटले तो तुं निरभिमानी छे तेमज (त्रि)भुवननो निष्कारण मित्र होइ त्रैलोक्यमां शेखररूप छे."—८

स्पष्टीकरण

पद-शंका—

'गयगव्वो' पद शंकित होवानुं पंडितजी सूचवे छे, ते तेमनो सूचवेल 'गजवत् गर्वने धरावनार' अर्थ विचारतां ठीक लागे छे, परंतु जो गच्चनुं गव्य रूपांतर तेमना ध्यानमां आव्युं होत तो तेओ आ शंका उद्भावत ज नहि, केमके तेथी जे अर्थ स्फुरे छे ते बराबर संबंधबेसतो थाय छे.

पद-गौरव—

आ पदनुं गौरव कंई ओरज छे. धर्म, मार्गण, गुण अने गच्च जेवा अनेकार्थी शब्दोना प्राकृत रूपोथी आ पद अलंकृत छे एटले विशेषालंकार विद्वेषतः गाढ थयो छे. मार्गणादि शब्दोना अर्थ-वैचित्र्यने लइने विशेषालंकारमय अनेक पद्यो संस्कृतमां रचायां छे. अत्र सुभाषित-रत्नभाण्डागार(पृ. १०५-१०६)मांथी बे उदाहरणो नीचे मुजब रजु करवामां आवे छे.—

---

१ "गुण इन्द्रियदयादिषु" (२-१७२)। २ "गच्चं वैरागिदे स्यात् शाक्यभिक्षौ सोऽस्ति" (२-११२)।

"त्वया वीर! गुणाकृष्टा ऋजुलक्ष्या विलोकिताः।
लक्ष्यं लक्ष्यैव गच्छन्ति मार्गणा इव मार्गणाः॥"
"अपूर्वेयं धनुर्विद्या भवता शिक्षिता कुतः?।
मार्गणौघः समायाति गुणो याति दिगन्तरम्॥"[10]

३५-सिद्धि—

'वर्त्मादावंतः' (८-१-२६) એ સૂત્રથી वयस्यनु वयंस थाय छे. 'लोधो म-न-याम्' (८-२-७८) એ સૂત્રથી वयंस थाय छे.

* * * *

पावकंसणं पि चित्तं सारं पि धरेसि कह जसं सेअं?।
जिण! सिअवायक्खायं पि सव्वहा सामलच्छायं॥ ९॥

[पापकृष्णं (पापकपणं) अपि चित्रं (चित्तं)
शारं (सारं) अपि धारयसि कथं यशः श्वेतम्?।
जिन! सित(स्याद्)वादख्यातमपि सर्वथा
श्यामलच्छायं (शर्वहासामलच्छायं)॥]

अवचूर्णिः

पावेति। पापमिव कृष्णमपि चित्रं-कर्बुरं शारं-शबलमपि धरसि यशः श्वेतं{-शुक्लम्}। हे जिन! सितस्य वादो-वार्ता तेन ख्यातं {-प्रसिद्धमपि} सर्वथा श्यामलच्छायम् {इत्यश्रुतम्}। पक्षे पापस्य कपणं चित्रम्-अनेकरूपं सारं-प्रधानं श्रेयः-प्रशस्यतरं स्याद्वादख्यातं{-अनेकान्तवादप्रतीतम्}। शर्वः-शङ्करः तस्य हासस्येवामलच्छाया यस्य तद्धारयतीति सम्बन्धः। यशो विशेष्यम्। {शेषाणि विशेषणानि}॥ ९॥

शब्दार्थ

पाव (पाप)=पाप.	चित्तं (चित्रं)=विचित्र.
कसण (कृष्ण)=કૃષ્ણ, श्याम.	चित्तं (चित्तं)=चित्त, मन.
कसण (कर्षण)=छेदना२.	सारं (शारं)=शબલ, કાબરચીતરું.
पावकसणं=(१) पापनी જેમ કાળા, (२) पापने छेदना२.	सारं (सारं)=उत्तम.
पि (अपि)=પણ.	धरेसि (धारयसि)=तुं धारण કरे छे.
	कह (कथं)=કેમ.

१ ज्या; पक्षे विनयादिः। २ शारव्यम्; पक्षे लक्षद्रव्यम्। ३ याचकाः। ४ बाणाः। ५ याचकानां समूहः पक्षे बाणानां समुदायः। ६ विनयादिः, पक्षे ज्या। ७ प्रभावकचरित्रे (पृ० ९९) पद्यमिदं वर्तते।

८ વક્ર વગેરે શબ્દોને વિષે યથાદર્શન વડે પ્રથમાદિ સ્વરને અંતે આગમરૂપ અનુસ્વાર થાય છે.

९ જોડાક્ષર નીચે આવેલા म, न અને यનો લોપ થાય છે.

१० 'कसिणं' इति घ-पाठः। ११ 'पापमेव कृत्स्नमपि' इति क-पाठः।

जसं (यशः)=કીર્તિને.
सेयं (श्वेतं)=શ્વેત, ધવળ.
जिण ! (जिन !)=હે વીતરાગ !, હે તીર્થંકર !
सिय (सित)=શ્વેત.
सिय (स्यात्)=સ્યાત્, કોઇક રીતે.
वाय (वाद)=વાદ.
क्खाय (ख्यात)=પ્રસિદ્ધ.
सियवायक्खायं=(૧) શ્વેત વાદથી પ્રસિદ્ધ; (૨) સ્યાદ્વાદથી પ્રખ્યાત.
सव्वहा (सर्वथा)=સર્વ રીતે.
सामल (श्यामल)=શ્યામ, કૃષ્ણ.
छाया (छाया)=કાન્તિ.
सामलच्छायं=શ્યામ કાન્તિવાળો.
सव्व (शर्व)=શંકર, મહાદેવ.
हास (हास)=હાસ્ય.
अमल (अमल)=નિર્મળ.
सव्वहासामलच्छायं=શંકરના હાસ્યની જેમ નિર્મળ છાયાવાળો.

પદ્યાર્થ

વિ૦—"હે જિન ! પાપના જેવો કાળો છતાં વિચિત્ર (વર્ણવાળો), શબલ હોવા છતાં શ્વેત, 'સિતવાદથી પ્રખ્યાત હોવા છતાં સર્વથા શ્યામ કાંતિવાળો એવો યશ તું કેવી રીતે ધારણ કરે છે ?"

પરિ૦—"હે જિન ! તું પાપના નાશક, વિચિત્ર, ઉત્તમ, સ્યાદ્વાદથી પ્રસિદ્ધ અને શંકરના હાસ્યની જેમ નિર્મળ છાયાવાળા યશને ધારણ કરે છે."—૯

સ્પષ્ટીકરણ

પાઠાન્તરાદિ વિચાર—

કસણ ને બદલે કસિણ એ પાઠાન્તર પૂર્વક પંડિતજીએ અર્થ કર્યો છે. આ શબ્દના કૃષ્ણ અને કર્ષિન્ એવાં બે રૂપ થાય છે. सामलच्छायं થી स+अमलच्छाय=નિર્મળ કાંતિ સહિત એવો અર્થ તેમણે કર્યો છે, પરંતુ અવચૂર્ણિકારે સૂચવેલ અર્થમાં વિશિષ્ટતા જણાય છે.

રૂપ-સિદ્ધિ—

'सूक्ष्म-श्न-ष्ण-स्न-ह्न-ह्म-ह्ण्णां ण्हः' (૮-૨-૭૫) એ સૂત્રથી कृष्णનું कृण्ह રૂપ બને અને 'ऋतोऽत्' (૮-૧-૧૨૬)થી कण्ह બને, પરંતુ વિપ્રકર્ષ અર્થ લેતાં અર્થાત્ વર્ણવાચી कृष्ण-ના સંબંધમાં तो कृष्णो वर्णे वा' (૮-૨-૧૧૦) સૂત્રથી ष ની પૂર્વે श અથવા ह થાય. તે થતાં कृषण અને कृषिण એવાં રૂપો બને. 'ऋतोऽत्' સૂત્રથી कषण અને कषिण બને. 'शेषोः सः' (૮-૧-૨૬૦) એ સૂત્રથી कसण અને कसिण બને.

---

૧ આ વિશેષણ કવિરાજની શ્વેતાંબર સંપ્રદાયતાનું દ્યોતક છે.

૨ सूक्ष्म શબ્દના બેડાક્ષરને સ્થાને તેમજ श्न, ष्ण, स्न, ह्न, ह्म અને ह्ण એ અક્ષરોને સ્થાને ण्ह એવો આદેશ થાય.

૩ શબ્દની આદિમાના ऋ નો अ થાય.

૪ कृष्ण શબ્દના બેડાક્ષરના અન્ત્ય વ્યંજનની પૂર્વે વિકલ્પે अ તથા ह થાય.

૫ ष્ટ અને ष નો स થાય.

'क-ग-च०' અને 'अवर्णो०' એ સૂત્રથી सितवादનું સિઅવાય થાય છે. 'स्याद्-भव्य-चैत्य-चौर्यसमेषु यात्' (८-२-१०७) એ સૂત્રથી स्यात्નું सियात् થાય. 'अन्त्य०'થી सिया અને 'क-ग-च०'થી સિઆ થાય છે. वाद એનું 'क-ग-च०'થી वाअ રૂપ થાય છે. એટલે स्याद्वादનું સિઆવાઅ રૂપ થાય. 'अवर्णो०'થી એનું सियावाय થાય અને 'ह्रस्वः०'થી सियवाय થાય.

'अधो०' થી श्यामलનું शामल બને, અને 'शषोः सः'થી सामल થાય.

'सर्वत्र०' થી शर्वનું शव, 'अनादौ०' થી शव અને 'शषोः सः' થી सव થાય છે.

* * * *

कयकिच्चं पि अकिच्चं रयतममुक्कं पि न रयतममुक्कं ।
थिरपसमं पि जणं कह अप्पसमं कुणसि कयसेवं ? ॥ १० ॥

[कृतकृत्यमपि अकृत्यं (निष्ठितार्थ) रजस्तमो-
मुक्तमपि न रजस्तमोमुक्तं (नरकतमोमुक्तम्) ।
स्थिरप्रशममपि जनं कथं अप्रशमं
(आत्मसमं) करोषि कृतसेवम्? ॥]

अवचूर्णिः

कयेति । कृतानि कृत्यानि येन स तथा तमपि अकृत्यं–अविद्यमानकार्यं रजस्तमसी सांख्यदर्शनप्रसिद्धौ गुणौ {राजसतामसभावौ–क्रूराध्यवसायविशेषौ} याभ्यां ताप-दैन्ये जायेते । स्वसिद्धान्तप्रसिद्ध्या तु वध्यमानं कर्म रजो मोहनीयं तु तमः ताभ्यां मुक्तं रजस्तमोमुक्तम्, स्थिरप्रशममपि जनं कृतसेवं अप्रशमं करोषि {इति विरुद्धम्} । पक्षे निर्वर्तितकर्तव्यमत एवाविद्यमानकार्यं नरकतमो–दुर्गत्यन्धकारं {तेन रहितम् आत्मसमं–स्वरूपसमानम्} ॥ १० ॥

शब्दार्थ

कय (कृत)=કરેલ.	रय (रजस्)=રજસ્ (ગુણ).
किच्च (कृत्य)=કાર્ય.	तम (तमस्)=તમસ્ (ગુણ).
कयकिच्चं=કર્યાં છે કાર્યો જેણે એવો, કૃતકૃત્ય.	मुक्क (मुक्त)=મુક્ત.
पि (अपि)=પણ.	रयतममुक्कं=રજસ્ અને તમસથી મુક્ત.
अकिच्चं (अकृत्यं)=(१) કાર્ય રહિત; (२) શત્રુ રહિત.	न=નહિ.

१ स्याद्, भव्य, चैत्य, चौर्य એવા શબ્દોના બેડાક્ષરના य નો इ થાય છે. २ 'कृता कृत्यता येन' क-पाठः । ३ 'कृत्यं' इति क-पाठः । ४ 'विहितकार्यमत' इति ख-घ-पाठः । ५ 'मुक्त' इति घ-पाठः । 'कृत्य' શબ્દનો 'શત્રુ' એવો પણ અર્થ થાય છે એમ હેમ અનેકાર્થ (કા૦ २, શ્લો ૩૬२)ની "विद्विषे कार्ये च" પંક્તિ ઉપરથી જોઇ શકાય છે.

नरय (नरक)=नरक.
तम (तमस्)=अंधकार.
नरयतममुक्कं=नरकरूप अंधकारथी मुक्त.
थिर (स्थिर)=स्थिर.
पसम (प्रशम)=प्रशम, शान्ति.
थिरपसमं=स्थिर प्रशमवाळो.
जणं (जनं)=मनुष्यने.
कह (कथं)=केम.
अप्पसमं (अप्रशमं)=प्रशम विनानो.
अप्प (आत्मन्)=आत्मा.
सम (सम)=समान.
अप्पसमं=पोताना समान.
कुणसि (करोषि)=तुं करे छे.
सेवा (सेवा)=सेवा, उपासना.
कयसेवं=करी छे सेवा जेणे एवाने, सेवकने.

पदार्थ

वि०—जेणे कार्यो कर्यां छे एवो होवा छतां तुं अकृत्य छे तेमज रजस् अने तमस्-थी मुक्त होवा छतां तुं एनाथी मुक्त नथी. वणी स्थिर प्रशमवाळा तारा सेवकने तुं प्रशम रहित करे छे (ए केवी विचित्रता!)"

परि०—"तुं कृतकृत्य (निष्ठित अर्थवाळो) छे एटले तारे (हवे) कंइ कार्य बाकी नथी [अथवा तारे कोइ शत्रु नथी]. वणी तुं रजस्थी मुक्त छे एटले तुं नरक (वगेरे दुर्गति)रूप अंधकारथी मुक्त छे. (आ उपरांत) स्थिर प्रशमवाळा तारा सेवकने तुं तारा समान बनावे छे (ए युक्तज छे)"—१०

स्पष्टीकरण

भाव-प्रतिबिम्ब—

विरोधना परिहाररूप अर्थमां सेवकने स्वामी तुल्य बनाववानी जे वात लखी छे तेवी हकीकत **भक्तामर**ना निम्न-लिखित १० मा पद्यमां निहाळी शकाय छे:—

"नात्यद्भुतं भुवनभूषणभूत! नाथ!
भूतैर्गुणैर्भुवि भवन्तमभिष्टुवन्तः।
तुल्या भवन्ति भवतो ननु तेन किं वा
भूत्याश्रितं य इह नात्मसमं करोति॥"

रजस् अने तमस्—

सत्त्व, रजस् अने तमस् एवा त्रण प्रकारना गुणो सांख्य दर्शनमां वर्णवेला छे. तेमां राजस अने तामस गुणो हेय-त्याज्य छे, ज्यारे सात्त्विक गुण उपादेय-ग्रहण करवा लायक छे. जैन दर्शन प्रमाणे बंधातुं कर्म ते 'रजस्' अने मोहनीय कर्म ते 'तमस्' समजवुं एम अवचूर्णिकार सूचवे छे.

रूप-सिद्धि—

'इस्वः०' ए सूत्रथी आत्मन्नुं अत्मन् रूप बने छे. अने पछी 'मस्यात्मनोः पो वा' (८-२-५१) ए सूत्रथी अप्पन् बने छे. 'अनादौ०'थी अप्पन् थाय छे. 'अन्त्य०' ए सूत्रथी अप्पन्नुं अप्प रूप थाय छे.

---

१ मस्त् अने आत्मनना भेद करनारे विसर्ग द कर्यो छे.

'सर्वत्र०' थी अप्रशमनुं अपशम, 'अनादौ०'थी अप्पशम अने 'शषोः सः' थी अप्पसम थाय छे.

संतमसंतं न करेसि निप्फलं न य विहेसि सलहंतं ।
निच्चं सकज्जलग्गो न होसि कह तं जगपईवो ? ॥ ११ ॥

[सन्तमसन्तं (शान्तं अशान्तं सान्तं असान्तं वा) न
करोषि निष्फलं न च विदधासि शलभान्तं (श्लाघमानम्) ।
नित्यं सकज्जलाग्रः (स्वकार्यलग्नः) न
भवसि कथं त्वं जगत्प्रदीपः ? ॥]

अवचूर्णिः

संतमसमिति । सन्तमसं-ध्वान्तं तस्यान्तं नो करोषि-निष्प्रयोजनं न च विदधासि शलभान्तं {पतङ्गक्षयं} नित्यं सकज्जलम् {-अञ्जनसहितं} अग्रं{-शिखरं} यस्य स तथा तादृशो न भवसि । एवंविधोऽपि त्वं कथं जगत्प्रदीपः ? {असङ्गतोऽयमर्थः ।} पक्षे संन्तं-विद्यमानं शोभनं वा असन्तं तद्विपरीतं । यद्वा शान्तमशान्तं न करोषि । निष्फलं-मोघं {न च विदधासि} । श्लाघ्यमानं-स्तावकं {नित्यं} स्वकार्यलग्नो न सज्जायसे । अत एव {लोकोत्तरचरितो} जगतः प्रदीप इव, लोकोद्द्योतकत्वात् । {अथवा जगतां प्रदीपः-शिरोमणिः । यद्वा जगत्प्रदीपः, अनन्यसाधारणचारुचारित्रत्वात् } ॥ ११ ॥

शब्दार्थ

संतमस (सन्तमस)=गाढ अंधकार.	न (न)=नहि.
अंत (अन्त)=नाश.	करेसि (करोषि)=तुं करे छे.
संतमसंतं=गाढ अंधकारना नाशने.	निप्फलं (निष्फलं)=प्रयोजन विना.
संतं (सन्तं)=(१) विद्यमान, सत्; (२) सुंदर.	य (च)=अने.
असंतं (असन्तं)=(१) अविद्यमान, असत्; (२) दुष्ट.	वहेसि (वहसि)=वहन करे छे.
संतं (शान्तं)=शान्त.	सलह (शलभ)=पतंगीउ.
असंतं (अशान्तं)=अशान्त.	सलहंतं=पतंगीआना नाशने.
संतं (सान्तं)=अंतथी युक्त.	सलहंतं (श्लाघमानं)=प्रशंसा करातो.
असंतं (असान्तं)=अंत रहित.	सलहं (शलभं)=पतंगीआने.

१ 'एतादृशविशेषणविशिष्टम्' इति क-पाठः ।

२ 'शान्तं-शमयुतं अशान्तं-शमरहितं न करोषि, निष्फलं' इति क-पाठः ।

सलहं (श्लाघा)=श्लाघाने,प्रशंसाने
तं (त्वं)=तुं.
निच्चं (नित्यं)=सदा, नित्य.
कज्जल (कज्जल)=કાજળ.
अग्ग (अग्र)=અગ્ર.
सकज्जलग्गो=કાજળથી યુક્ત અગ્ર ભાગવાળો.
स (स्व)=પોતાના, નિજ.
कज्ज (कार्य)=કાર્ય, કામ.
लग्ग (लग्न)=લગ્ન, લાગેલ.
सकज्जलग्गो=પોતાના કાર્યમાં લગ્ન.
होसि (भवसि)=છે.
कहं (कथं)=કેમ.
जग (जगत्)=જગત્, ભુવન, દુનિયા.
पईव (प्रदीप)=પ્રદીપ, દીવો.
जगपईवो=ભુવન-પ્રદીપ.

પદ્યાર્થ

વિ૦—" તું ગાઢ અંધકારનો નાશ કરતો નથી તેમજ નકામો તું પતંગનો વધ કરતો નથી [અથવા તું પતંગને નિષ્ફળ ધારણ કરતો નથી]; વળી તું સર્વદા કાજળથી રહિત અગ્ર ભાગવાળો છે, છતાં તું ભુવન-પ્રદીપ કેવી રીતે છે ?"

પરિ૦—"તું વિદ્યમાન (પદાર્થ)ને અવિદ્યમાન [અથવા શુભને અશુભ કે શાન્તને અશાન્ત કિંવા વિનાશીને અવિનાશી] કરતો નથી-કહેતો નથી-(જે જેવું છે તેવીજ તું તેની પ્રરૂપણા કરે છે) તેમજ તું નિષ્ફળ પ્રશંસાને વહન કરતો નથી (અર્થાત્ તારી પ્રશંસા સમુચિત છે) તથા વળી તું પોતાના કાર્યમાં લાગેલો છે-(આત્મ-સ્વરૂપમાં રમી રહ્યો છે) એટલા માટે તો તું જગત્-પ્રદીપ છે."—૧૧

સ્પષ્ટીકરણ

અર્થ-સન્તુલન—

આ પદ્યમાં પ્રભુને જગત્-પ્રદીપની ઉપમા આપી છે. એનો અગ્ર ભાગ કાજળથી રહિત છે તથા એ પતંગોનો સંહાર કરતો નથી એમ દર્શાવી એની વિલક્ષણતા સ્ફુટ કરવામાં આવી છે. વિલક્ષણતા માટે ભક્તામરના નિમ્ન-લિખિત ૧૬ મા પદ્ય તરફ દૃષ્ટિપાત કરવો અનુચિત નહિ ગણાય.

"निर्धूमवर्तिरपवर्जिततैलपूरः
कृत्स्नं जगत्त्रयमिदं प्रकटीकरोषि ।
गम्यो न जातु मरुतां चलिताचलानां
दीपोऽपरस्त्वमसि नाथ ! जगत्प्रकाशः ॥"

રૂપ-સિદ્ધિ—

શાન્તનું 'शषोः सः' થી સાંત રૂપ થાય છે. 'हृस्वः०' એ સૂત્રથી સાંત નું સંત અને છે, અર્થાત્ શાન્ત અને સાન્ત એ બંનેનું સંત રૂપાંતર થાય છે—

'शषोः सः' થી शत्रु નું सत्रु રૂપ થાય અને પછી 'स्त्र०' થી સત્ત થાય

પદ્યાર્થ

વિ૦—"(હે નાથ!) માત્ર જ્ઞાનનો ધારક હોવા છતાં તું દુર્વહ ચારિત્રને કેમ ધારણ કરે છે? વળી તું સુન્દર ચારિત્રવાળો હોઇ નિશ્ચરિત્ર ગુણોને કેમ ધારણ કરે છે?"

પરિ૦—"(હે ભગવન્!) તું કેવલજ્ઞાનનો ધારક છે એટલે તું (તરવારની ધાર જેવું) દુર્વહ ચારિત્ર વહન કરે છે. વળી તું સચ્ચારિત્રશીલ છે, એથી તો સદા અમોઘ [અથવા સર્વદા અલિપ્ત (કે આન્તરિક) શત્રુથી નિત્ય રક્ષણ કરનારા] ગુણોને તું ધારણ કરે છે."—૧૨

સ્પષ્ટીકરણ

રૂપ-સિદ્ધિ—

કેવલજ્ઞાનરૂપ જૈન પારિભાષિક શબ્દથી વિરોધના ઉદ્ભાવક આ પદ્યમાં निश्चारित्त શબ્દ ક્યા ક્યા સંસ્કૃત શબ્દોનું રૂપાન્તર થાય છે તે વિચારીએ. 'त्योऽचैत्ये' (૮-૨-૧૩) એ સૂત્રથી नित्यનું निच રૂપ થાય અને 'अनादौ०' થી निच થાય. 'कँ-ना-ट-ड-त-द-प-श-ष-सxकxपामूर्ध्वं लुक्' (૮-૨-૭૭) એ સૂત્રથી निश्चारित्र, નું निचारित्र. अरिक्तનું अरित અને अलिप्त નું अलित રૂપ થાય. 'अनादौ०' થી निचारित्र अरित्त અને अलित्त થાય. 'सर्वत्र०' થી निश्चारित्र અને अरित्र ના અનુક્રમે निचारित અને अरित રૂપો થાય. 'अनादौ०' થી निचारित्त અને अरित्त થાય. આ ઉપરથી જોઇ શકાય છેકે निश्चारित्र નું निचारित्त, नित्य નું निच, अरिक्त નું अरित्त તેમજ अरित्र નું અને अलिप्त નું પણ अरित्त એમ રૂપાંતર થાય છે.

* * * *

कह तं समारुहंतो सोहम्मसणंकुमारभावम्मि ।
ईसाणलंतआरणअच्चुअसीलो जए होसि ? ॥ १३ ॥

[कथं त्वं समारोहन् सौधर्म-सनत्कुमारभावे
(शोभां मसृणां सौधं मसृणं वा कुमारभावे) ।
ईशान-लान्तका-ऽऽरणा-ऽच्युतशीलः (ईर्ष्याऽनलान्तकारण!
अच्युतशीलः) जगति भवति ? ॥]

अवचूर्णिः

कहेति । कथं त्वं समारोहन्-अध्यासीनः प्रथमतृतीयस्वर्गसत्तायां द्वितीयषष्ठैकादश-द्वादशस्वर्गत्वभावो जायते {इति नो घटते} । पक्षे शोभां {शोभनत्वं मसृणं स्वर्गिणा-मित्यर्थः । अथवा} मसृणान्-उत्तमां {प्रकृष्टां वा} कुमारभावे ईर्ष्या एवानलः {परि-

---

૧ કેવલ શબ્દ સિવાયના કેવલ્યાદિ શબ્દોમાં પણ એજ પ્રકારનો ન્યાય.

૨ ક, ગ, ટ, દ, ત, ટ, ષ, શ, ષ, સxકxપ એ અક્ષરો ઉપર જોડાક્ષરમાં હોય તો તેનો લોપ થાય.

तापकत्वात्] तस्यान्तः-क्षयः तस्य कारणं [-हेतुस्तत्सामन्त्रणं] तत्सम्बुद्धौ हे अच्युत शीलं-[illegible] यस्य ॥ १३ ॥

शब्दार्थ

कह (कथं)=केम.
तं (त्वं)=तुं.
समारुहंतो (समारोहन्)=आरोहण करतो, उपर चढतो.
सोहम्म (सौधर्म)=सौधर्म (देवलोक), प्रथम स्वर्ग.
सणंकुमार (सनत्कुमार)=सनत्कुमार (देवलोक), तृतीय स्वर्ग.
भाव (भाव)=भाव.
सोहम्मसणंकुमारभावम्मि=सौधर्मना अने सनत्कुमारना भावने विषे.
सोहं (शोभां)=शोभाने.
सोहं (सौधं)=अट्टालने.
मसणं (मसृणां)=प्रकृष्ट.
मसणं (मसृणं)=सुंवाळा.
कुमार (कुमार)=बाळक.
भाव (भाव)=अवस्था.
कुमारभावम्मि=कौमार अवस्थामां.
ईसाण (ईशान)=ईशान (देवलोक), द्वितीय स्वर्ग.
लंतअ (लान्तक)=लान्तक (देवलोक), छट्ठं स्वर्ग.
आरण (आरण)=आरण (देवलोक), अग्यारमुं स्वर्ग.
अच्चुअ (अच्युत)=अच्युत (देवलोक), बारमुं स्वर्ग.
सील (शील)=स्वभाव.
ईसाणलंतआरणअच्चुअसीलो=ईशान, लान्तक, आरण अने अच्युतना स्वभाववाळो.
ईरिआ (ईर्ष्या)=ईर्ष्या, अदेखाई.
अणल (अनल)=अग्नि.
अंत (अन्त)=नाश.
आरण (कारण)=कारण, हेतु.
ईसाणलंतआरण!=हे ईर्ष्यारूप अग्निना नाशना हेतु!
अच्चुअ (अच्युत)=अविनाशी, स्थिर.
अच्चुअसीलो=अविनाशी चारित्रवाळो.
जए (जगति)=जगत्मां.
होसि (भवसि)=तुं छे.

पद्यार्थ

वि०—"(हे नाथ!) तुं 'सौधर्म' अने 'सनत्कुमार' (नामना स्वर्ग)ना भावने विषे आरूढ थयेलो होवा छतां 'ईशान', 'लान्तक', 'आरण' अने 'अच्युत' (ए नामना स्वर्ग) ना स्वभाववाळो जगत्मां केम छे?"

परि०—"हे ईर्ष्यारूप अग्निना अन्तना कारण! कुमारपणामां प्रकृष्ट शोभाने विषे [अथवा सुंवाळा महेल उपर] आरूढ थयेलो एवो तुं (ईर्ष्यानो घातक होवाथी) विश्वमां अविनाशी शीलवाळो (उत्कृष्ट चारित्रवाळो) छे."—१३

स्पष्टीकरण

विरोधात्मक सामग्री—

जैन पारिभाषिक शब्दोनुं ज्ञान विरोधात्मक साधन पूरुं पाडे छे, ज्यारे पदोना विभाग-पदच्छेद ए विरोधना परिहारनुं कार्य करे छे. जुओ पृ० २०३.

रूप-सिद्धि—

'अधो०' थी ईर्ष्यानुं ईर्षा थने छे अने 'सर्वत्र०' थी एनुं ईषा थाय छे. 'लुप्तय-र-

---

१ जे शब्दोमां य, र, व, श, ष अने सनो लोप थयो होय, तेनो आदि स्वर दीर्घ थाय छे.

ष-श-ष-सां श-ष-सां दीर्घः' (८-१-४३)थी ई दीर्घ थाय, 'नै दीर्घानुस्वारात्' (८-२-९२)ने लीधे 'अनादौ०' थी थता द्विर्भावनो अभाव थायछे. 'शषोः सः'थी ईसा थाय छे.

* * * *

निव्वाणगओ वि जगप्पईव ! भुवणाइं कह पयासेसि ? ।
सयलभुवणप्पयासो वि अप्पयासो कहं होसि ? ॥ १४ ॥

[निर्वाणं (नाशं मोक्षं) गतोऽपि जगत्प्रदीप ! भुवनानि कथं प्रकाशयसि ? ।
सकलभुवनप्रकाशोऽपि अप्रकाशः (अप्रयासः) कथं भवसि ? ॥]

अवचूर्णिः

निव्वाणेति । {निर्वाणं–} विनाशं गतोऽपि हे जगत्प्रदीप ! भुवनानि कथं प्रकाशयसि ? सकलभुवनलोके प्रकाशः {प्रकटोऽपि अप्रकाशोऽप्रकटः} कथं भवसि {इत्यद्भुतम् ।} पक्षे निर्वाणं–मोक्षः । न विद्यते प्रयासः{–यासो} यस्य ॥ १४ ॥

शब्दार्थ

निव्वाण (निर्वाण)=(१) नाश; (२) मोक्ष.
गअ (गत)=गयेल.
निव्वाणगओ=(१) नाश पामेल, खुआइ गयेल; (२) मोक्षे गयेल, मुक्तिने पामेल.
वि (अपि)=पण.
जग (जगत्)=जगत्, दुनिया.
पईव (प्रदीप)=प्रदीप, प्रकृष्ट दीवो.
जगप्पईव !=हे जगत्-प्रदीप !
भुवणाइं (भुवनानि)=भुवनोने, दुनियाओने.
कह (कथं)=केवी रीते.
पयासेसि (प्रकाशयसि)=प्रकाशित करे छे.
सयल (सकल)=समस्त, सर्व.
भुवण (भुवन)=भुवन.
पयास (प्रकाश)=प्रकाश, तेज.
सयलभुवणप्पयासो=समस्त भुवनोने विषे प्रकाश छे जेनो एवो.
अप्पयासो (अप्रकाशः)=प्रकाश रहित.
अप्पयासो (अप्रयासः)=प्रयत्न रहित.
कहं (कथं)=केम.
होसि (भवसि)=तुं छे.

पदार्थ

वि०—"हे जगत्-प्रदीप ! तुं खुआई गया छतां (पण) भुवनोने केवी रीते प्रकाशित करे छे ? वळी समस्त भुवनोने विषे प्रकाशवाळो होवा छतां तुं (खरे) केम प्रकाश रहित छे ?"

---

१ लाक्षणिक तेमज अलाक्षणिक एवा दीर्घ अने अनुस्वारथी पर एवा शेष अने आदेशनो द्विर्भाव न थाय.

२ हेम अनेकार्थसंग्रह (कां० २, श्लो० ८०८)मां कहुं पण छे के—
"निर्वाणं मोक्षविद्वद्दीपोद्विध्याते कीर्तिमन्ने."

પરિ૦—"હે ભુવન-પ્રદીપ! તું મોક્ષે ગયો છે, વાસ્તે તો તું (સર્વ) ભુવનોને પ્રકાશિત કરે છે. વળી તું સમસ્ત ભુવનોને વિષે પ્રકાશવાળો છે (તે યોગ્ય છે, કેમકે) તું (રાગ-દ્વેષાદિજન્ય) પ્રયત્ન વિનાનો છે."—૧૪

સ્પષ્ટીકરણ

૩૫-સિદ્ધિ—

'सर्वत्र०'થી अप्रकाश અને अप्रयास નાં अपकाश અને अपयाश ૩૫ થાય છે. 'अनादौ०'-થી अप्पकाश અને अप्पयाश અને 'शषोः सः' થી अप्पयास અને अप्पकास બને છે. 'कगच०' થી अप्पकास નું अप्पआस થાય અને 'अवर्णो०' થી अप्पयास થાય છે.

* * * *

सासायणाण जंतूणं सामि ! दिंतो अणंतसंसारं ।
आसाइअधम्माणं अइरा कह देसि सिद्धिसुहं ? ॥ १५ ॥

[साशातनानां जन्तूनां स्वामिन् ! दददनन्तसंसारम् ।
आशातित(आसादित)धर्माणामचिरात् कथं ददासि सिद्धिसुखम् ॥]

अवचूर्णिः

सेति । सह आशातनया {-धर्महीनतया} वर्तन्ते ये तेषां {जन्तूनां} अनन्तसंसारं ददत् । आशातितधर्माणां अचिरात् कथं ददासि सिद्धिसुखं {इति दुर्घटम्} । पक्षे तु सास्वादनानां-द्वितीयगुणस्थानवतां {जन्तूनामनन्तसंसारं दददित्यविरोधः । प्राप्तः-} आसादितः {वा} प्राप्तः {स्पृष्टोऽनुभूतो} धर्मो येन ॥ १५ ॥

શબ્દાર્થ

सासायणाण (साशातनानां)=આશાતનાથી યુક્ત.
सासायणाण (सास्वादनाना)=સાસ્વાદન (નામના દ્વિતીય ગુણસ્થાન)થી યુક્ત.
जंतूणं (जन्तूना)=પ્રાણીઓને.
सामि! (स्वामिन्)=હે નાથ!
दिंतो (ददत्)=આપતો.
अणंत (अनन्त)=અનન્ત, અપાર.
संसार (संसार)=સંસાર, ભવ.
अणंतसंसारं=અનન્ત સંસારને.
आसाइअ (आशातित)=આશાતના કરેલ, અવગણના કરેલ.
आसाइअ (आसादित)=પ્રાપ્ત કરેલ, પામેલ.
धम्म (धर्म)=ધર્મ.
आसाइअधम्माणं=(૧) આશાતના કરી છે ધર્મની જેમણે એવાને; (૨) પ્રાપ્ત કર્યો છે ધર્મ જેમણે એવાને.
अइरा (अचिरात्)=સત્વર, જલદી.
कह (कथं)=કેમ.
देसि (ददासि)=તું આપે છે.
सिद्धि (सिद्धि)=સિદ્ધિ, મુક્તિ.
सुह (सुख)=સુખ.
सिद्धिसुहं=મુક્તિના સુખને.

પદ્યાર્થ

વિ૦—"હે નાથ! આશાતના કરનારા પ્રાણીઓને અનન્ત સંસાર આપનારો તું હોવા છતાં જેમણે ધર્મની આશાતના કરી છે એવાને તું જલદી મુક્તિ–સુખ કેમ આપે છે?"

પરિ૦—"હે પ્રભુ! (શાસનની) આશાતના કરનારા પ્રાણીઓને અનન્ત ભવ (સુધી રખડપટ્ટી) આપનારો તું, જેમણે ધર્મને (યોગ્ય રીતે) પ્રાપ્ત કર્યો છે તેમને સત્વર સિદ્ધિ–સુખ સમર્પે છે તે (યુક્ત જ છે)."—૧૫

સ્પષ્ટીકરણ

પાઠાન્તર-વિચાર—

દિંતો ને બદલે દિટ્ઠો એમ બારી ત્રણ પ્રતિઓ પૈકી એકમાં પાઠાન્તર છે, પરંતુ અવચૂર્ણિકારે કરેલા અર્થ ઉપર ખ્યાલ આપતાં તે યોગ્ય જણાતો નથી, જોકે એનાથી પણ અર્થ તો ફરે છે.

પંડિતજી ટિપ્પણમાં સૂચવે છે તેમ તેની પ્રતિમાં મૂળ પાઠ 'सामितो' છે, પરંતુ તે બરાબર નહિ લાગવાથી, તેમણે લખેલી પ્રતમાં म ને બદલે स लખાયાની જાણીતી પ્રથા તરફ લક્ષ્ય આપી सासितो પાઠ સૂચવી અર્થ કર્યો છે. મારી નમ્ર સમાજ પ્રમાણે તો 'सामितो' પાઠને બદલે सामि दिंतो પાઠ શુદ્ધ છે. એમને મળેલી પ્રતિમાંથી दिं પાઠ ઊડી ગયો લાગે છે.

વળી આ પદ્યના પંડિતજીએ પસંદ કરેલ નિમ્ન-લિખિત પૂર્વાર્ધ—

"सासायणाण जंतूणं सासितो अणंतसंसारं"

—તરફ દૃષ્ટિપાત કરતાં પ્રથમ ચરણમાં ૧૨ માત્રા અને દ્વિતીય ચરણમાં ૧૬ માત્રાઓ જણાય છે, ત્યારે सासितो ને બદલે सामि! दिंतो પદ (કે જે મારી પાસેની પ્રતિઓમાં છે તે) રાખતાં બે માત્રા વધારે મળે છે, એટલે છંદોભંગ થતો અટકે છે.

રૂપ-સિદ્ધિ—

'सर्वत्र०'થી सास्वादन નું सासादन રૂપ થાય છે. 'शषोः सः'થી सासातन નું सासातन રૂપ બને છે. 'क-ग-च०' સૂત્રથી આ બંનેનું सासानन રૂપ થાય છે. 'अवर्णो०' થી सासायन બને છે અને 'नो णः' સૂત્રથી सासायण થાય છે. 'न दीर्घा०'થી દ્વિર્ભાવ થતો નથી.

* * * *

समणाण बीअभूओ वि सत्तमो संजयाण कह णु तुमं ?।
कह नाह ! सत्तजिट्ठो वि नट्ठमो होसि भुवणम्मि ? ॥ १६ ॥

[श्रमणानां द्वितीय(बीज)भूतोऽपि सप्तमः(सत्तमः) संयतानां कथं नु भवसि ?।
कथं नाथ ! सप्त(सत्त)ज्येष्ठोऽपि नाष्टमो भवसि(नष्टमोऽसि) भुवने ॥]

---

१ પંડિતજીની આવૃત્તિમાં આ ગાથા ૧૬મી ને બદલે ૧૭મી આપવામાં આવી છે.

अवचूर्णिः

समणाणेति । श्रमणानां द्वितीयभूतोऽपि सप्तमः संयतानां त्वं कथम् ? । नु {इति} विस्मये {अत्र} । कथं सप्तानां ज्येष्ठोऽपि न अष्टमो भवसि {इति दुर्घटम्} पक्षे बीजभूतः-कारणकल्पः सत्तमः सत्त्वेन {-साहसेन} ज्येष्ठः {प्रशस्यतरः वृद्धतरो वा} नष्टो मोहो यस्य ॥ १६ ॥

શબ્દાર્થ

समणाण (श्रमणानां)=શ્રમણોમાં, સાધુઓમાં.
बीय (द्वितीय)=દ્વિતીય, બીજો.
बीअ (बीज)=બીજ.
भूअ (भूत)=જેવો.
वीअभूओ=(૧) બીજ જેવો; (૨) બીજ જેવો.
सम (शम)=શમ.
णाण (ज्ञान)=જ્ઞાન.
समणाणवीअभूओ=શમ અને જ્ઞાનના બીજરૂપ.
वि (अपि)=પણ.
सत्तमो (सप्तमः)=સાતમો.
सत्तमो (सत्तमः)=શ્રેષ્ઠ, ઉત્તમ.
संजयाण (संयतानां)=સંયમીઓમાં.
कह (कथं)=કેમ.
णु (नु)=ખરેખર.
तुमं (त्वं)=તું.
नाह ! (नाथ !)=હે નાથ !
सत्त (सप्तन्)=સાત.
सत्त (सत्त्व)=સત્ત્વ, સાહસ.
सत्त (सक्त)=આસક્ત.
सत्त (शक्त)=શક્ત.
जिट्ठ (ज्येष्ठ)=જ્યેષ્ઠ, મોટો.
सत्तजिट्ठो=(૧) સાતથી મોટો; (૨) સત્ત્વથી જ્યેષ્ઠ; (૩) સૌથી વધારે આસક્ત; (૪) શક્તિશાળીઓમાં ઉત્તમ.
न=નહિ.
अट्ठमो (अष्टमः)=આઠમો.
होसि (भवसि)=તું છે.
नट्ठ (नष्ट)=નાશ પામેલ.
मोह (मोह)=મોહ.
नट्ठमोहो=નાશ પામ્યો છે મોહ જેનો એવો.
सि (असि)=તું છે.
भुवणम्मि (भुवने)=જગતમાં.

પદ્યાર્થ

વિ૦—"(હે નાથ !) શ્રમણોમાં દ્વિતીય હોવા છતાં તું સંયમીઓને વિષે સાતમો કેમ છે [અથવા શ્રમણોમાં બીજ જેવો (લઘુ) હોવા છતાં તું સંયમીઓને વિષે ઉત્તમ કેમ છે]? વળી સાતથી મોટા હોવા છતાં તું જગતમાં આઠમો કેમ નથી [અથવા તું આસક્ત (રાગી)માં મોટા હોવા છતાં નિર્મોહ કેમ છે]?"

પરિ૦—"(હે નાથ !) (શ્રમણ-માર્ગની ઉત્પત્તિ-પ્રવૃત્તિના કારણરૂપ એટલે) શ્રમણોના બીજ સમાન (એટલે કે તેમની ઉત્પત્તિ-પ્રવૃત્તિના હેતુરૂપ) [અથવા શમ અને જ્ઞાનના બીજભૂત] તું છે, એથી તું સંયમીઓમાં શ્રેષ્ઠ છે. વળી તું સાહસથી જ્યેષ્ઠ છે [અથવા તું સમર્થ (પુરુષો)માં શ્રેષ્ઠ છે], એથી તો તે જગતમાં મોહનો નાશ કર્યો છે."—૧૬

स्पष्टीकरण

विशेषताओ—

આ પદ્યમાં ખાસ કરીને અંકસૂચક શબ્દના દ્વિઅર્થીપણાને લક્ષ્યમાં રાખીને કવિરાજે વિરોધ ઊભો કર્યો છે. આના પછીના પદ્યમાં પણ એ શબ્દ-છળને સ્થાન આપવામાં આવ્યું છે અરૂં. પરંતુ તે કૃત્ત પૂર્વાર્ધ પૂરતું જ છે.

આ પદ્યમાં વીરભૂલો ગત 'भूल' શબ્દ, ઉત્તર પદ્યમાં નયણામયભૂલં ગત 'भूल' શબ્દ તેમજ ૨૩ મા પદમાં विसन्नवीसामठामभूलंभાનો 'भूल' શબ્દ 'સમાન'વાચી હોવાથી તે सूत्रकृतांग(२. ७, ७)ગત तत्तभूएहिं પાઠનું સ્મરણ કરાવે છે. સાથે ભક્તામરના દશમા પદ્યગત भुवणभूषणभूत! नाथ! એ પદની પણ સ્મૃતિ કરાવે છે.

આવે સ્થળે 'भूत' શબ્દ સમાનવાચી ગણાય છે એ વાતનું हैम अनेकार्थ० (કા૦ ૨, શ્લો૦ ૧૯૬-૧૯૭) સમર્થન કરે છે, કેમકે ત્યાં કહ્યું છે કે "भूतं सत्योपमानयोः ॥ प्राप्ते-ऽतीते पिशाचादौ पृथ्व्यादौ जन्तुयुक्तयोः".

અજૈન ગ્રન્થો પૈકી મહર્ષિ પતંજલિના નિમ્ન-લિખિત—

"यत् तर्हि तद्भिन्नेषु अभिन्नं छिन्नेषु अच्छिन्नं सामान्यभूतं स शब्दः"

—મહાભાષ્ય ઉપર કૈયટે પ્રદીપમાં વિવરણ કરતાં 'सामान्यमिव सामान्यभूतं' એવો જે ઉલ્લેખ કર્યો છે તે આની સાક્ષી પૂરે છે. વિશેષમાં મેદિની કોશ (પૃ. ૪૨)માંનું નિમ્ન-લિખિત અવતરણ લેતાં એ સંબંધમાં જરા પણ શંકા રાખવાની જરૂર રહેતી નથી.

"भूतं स्यादौ पिशाचादौ, जन्तौ क्ष्मीवे त्रिपूचिते ।
प्राप्ते वृत्ते सने सत्ये देवयोन्यन्तरे तु ना ।"

વિરોધજનક સાધન—

नट्ठमोहोत्ति ની પદચ્છેદાત્મક તેમજ સંસ્વિરૂપી વિગ્રહવાક્યના વિરોધ અને પરિહારમાં સાધન-રૂપ થઈ પડી છે. વિરોધાત્મક અર્થ કરતી વેળા नट्ठमोहोत्तिએ પ્રમાણેનાં વાક્ય પદો અને પરિહાર કરતી વખતે नट्ठमोहोत्ति એ પ્રમાણે જે પદો સમજવાનાં છે. ન અને ણ્ણ્ની સંધિ સંસ્કૃત ભાષાના સંધિના નિયમ પ્રમાણે ન્નટ્ઠનો થાય. પરંતુ પ્રાકૃતની વિશેષતાને ધ્યાનમાં લેતાં પ્રાકૃતમાં નટ્ઠનો થાય છે.

રૂપ-સિદ્ધિ—

'शषोः सः' થી शत્ત નું सत्त રૂપ થાય છે. 'स्न-ष्ट-ष्ट' થી स्त्त નું स्त्त થાય છે અને 'अनादौ०' થી स्त्त નું स्त्त થાય છે. 'सर्वत्र०' થી स्त्त નું स्त्त થાય છે

'अस्तव्यस्तस्त' એ સૂત્રથી स्त्त નું स्त्त થાય, 'स्न-ष्ट-ष्ट' થી स्त्त નું स्त्त થાય અને 'अनादौ०' થી स्त्त થાય.

* * * *

कह पयडियवीसासं पि वहसि रूवं पयासिअदसासं ।
जिण ! नयणामयभूअं पि कारणं दंसणवरस्स ? ॥ १७ ॥

[कथं प्रकटितविंशत्याशं (विश्वासं) अपि वहसि रूपं प्रकाशितदशाशम् ।
जिन ! नयनामय(नयनामृत)भूतमपि कारणं दर्शनवरस्य ॥]

अवचूर्णिः

कहेति । प्रकटिता विंशतिः {-द्विदशसङ्ख्या} आशा-दिशो येन तदपि रूपं वहसि प्रकटितदशाशम् । नयनानामामयो-रोगः तद्भूतं {-तत्कल्पं} अपि कारणं-निमित्तं दर्शनवरस्य {प्रधानावलोकनस्येत्यर्थः । असम्बद्धश्चायम् } । पक्षे प्रकटितविश्वासं-प्रकाशितविश्वसनीयत्वं नयनानाममृतभूतं दर्शनानां-सम्यक्त्वानां वरं-क्षायिकं तस्य कारणम् ॥ १७ ॥

शब्दार्थ

कह (कथं)=केम.
पयडिय (प्रकटित)=प्रकट करेल.
वीसा (विंशति)=वीस.
आसा (आशा)=दिशा.
वीसास (विश्वास)=विश्वास, श्रद्धा, भरोसो.
पयडियवीसासं=(१) प्रकट करी छे वीस दिशाने जेणे एवुं; (२) प्रकट कर्यो छे विश्वास जेणे एवुं.
पि (अपि)=पण.
वहसि (वहसि)=तुं धारण करे छे.
रूवं (रूपं)=रूपने.
पयासिअ (प्रकाशित)=प्रकाश पमाडेल.
दस (दशन्)=दश.
पयासिअदसासं=प्रकाश पाड्यो छे दश दिशाने विषे जेणे एवुं.
जिण! (जिन!)=हे जिन!, हे तीर्थंकर!
नयण (नयन)=नेत्र, आंख.
आमय (आमय)=रोग.
अमय (अमृत)=अमृत, सुधा.
भूअ (भूत)=जेवुं.
नयणामयभूअं=(१) नेत्रने रोगरूप; (२) नेत्रने अमृतरूप.
कारणं (कारण)=कारण, हेतु.
दंसण (दर्शन)=(१) दर्शन, जोवुं ते; (२) सम्यक्त्व, यथार्थ श्रद्धान.
वर=उत्तम.
दंसणवरस्स=(१) उत्तम दर्शननो; (२) उत्तम सम्यक्त्वनो.

पदार्थ

वि०—"हे जिन! वीस दिशाने प्रकट करनारुं (तारुं) रूप होवा छतां दश दिशा उपर प्रकाश पाडनारुं रूप तुं केम धारण करे छे? वळी ए रूप नेत्रने रोग रूप होवा छतां उत्तम दर्शनना कारणरूप केवी रीते छे?"

परि०—"हे तीर्थंकर! जेणे विश्वास संपादन कर्यो छे एवुं अने एथी करीने तो दश दिशाने प्रकाशित करनारुं रूप तुं धारण करे छे. वळी तारुं रूप नयनने अमृतरूप होवाथी तो ते (क्षायिक नामना) उत्तम सम्यक्त्वना कारणभूत बने छे."—१७

---

१ 'दिसासं' इति घ-पाठ ।

સ્પષ્ટીકરણ

પાઠાન્તર-વિચાર—

પંડિતજીની આવૃત્તિમાં આ પદ્યનું પૂર્વાર્ધ નીચે મુજબ છે:—

"कह पयडीअदिसासं पि वहसि रूवं पयासिअदिसासं."

આનું વિવરણ કરતાં कह અને पय०ની વચ્ચે અવગ્રહ સૂચવી તેમણે એવો અર્થ કર્યો છે કે "હે જિન! તું જે જાતના રૂપને ધારણ કરે છે તે અપ્રકટિતદિગાસ્ય છતાંય પ્રકાશિત-દિગાસ્ય છે–બરી રીતે તો જે રૂપ દિશામુખોને ન પ્રકટાવતું હોય તે દિશાઓને પ્રકાશિત કરે ખરું? ન જ પ્રકાશિત કરી શકે. આમ છતાં ય તારું રૂપ તો વિચિત્ર છે."

આ પ્રમાણે વિરોધાત્મક અર્થ સૂચવ્યા બાદ તેઓ કહે છે કે—"આ પૂર્વાર્ધ બરાબર સમજાતું નથી." અશુદ્ધ પાઠ હોવાથી અર્થ સ્ફુરે નહિ એ દેખીતું છે એટલે આમાં કંઇ પંડિ-તજીનો દોષ નથી. પરંતુ अपयडीयदिसासं નું अप्रकटितदिगास्य સૂચવતાં તેમણે पयडीयનું જે प्रकटित રૂપાન્તર સૂચવ્યું છે તે શું ચિન્ત્ય નથી?

રૂપ-સિદ્ધિ—

'सर्वत्र०' થી विश्वासનું विशास બને. 'लुप्तय-व०'થી वीशास થાય અને 'शषोः सः'થી वीसास થાય. '[1]विंशत्यादेर्लुक्' (८-१-२८) સૂત્રથી विंशतिનું विंशति થાય. 'शषोः सः'થી એનું विंसति થાય. '[2]ईजिह्वा-सिंह-विंशद्-विंशतौ त्या' (८-१-९२)થી वीसति થાય. '[3]स्त्रियामादविद्युतः' (८-१-१५)થી वीसाद् થાય. 'अन्त्य०' થી वीसा થાય.

'[4]ऋतोऽत्' (८-१-१२६) સૂત્રથી नयनाऋतનું नयनामत રૂપ થાય. 'क-ग-च०' થી नयनामन, 'अवर्णो०' થી नयनामय અને 'नो णः' થી नयणामय થાય છે.

* * * *

अविरामं पि जइमयं अवरिट्ठं तिहुअणस्स वि वरिट्ठं ।
कह निच्छिअं पि मुणिवइ ! अणिच्छिअं देसि सुहनिवहं ॥ १८ ॥

[अविराममपि यतिमयं (यतिमतं) अवरिष्टं (अपरेष्टं) त्रिभुवनस्यापि वरिष्टम् ।
कथं निश्चितं अपि मुनिपते ! अनिश्चितं (अनिष्टं) ददासि सुखनिवहम् ॥]

---

१ આનો પરિહારરૂપ અર્થ પંડિતજીએ સૂચવેલ નથી

२ विंशति વગેરે શબ્દોના અન્ત્યસ્વરનો લોપ થાય છે.

३ जिह्वा, सिंह, विंशत् અને विंशति શબ્દના ई નો ई થાય

४ विद्युत् શબ્દને છોડીને स्त्रीलिङ्गના શબ્દોના અંત્ય વ્યંજનનો ह्रस्व થાય છે

५ ऋ નો अत् થાય છે.

अवचूर्णिः

अविराममिति । न विद्यते विरामो-विरतिर्यत्र तमपि यतिभिः-विरामनिर्वृत्तं गतिमयं अवरिष्ठं {-अप्रधानतरं} त्रिभुवनस्यापि वरिष्ठं निश्चितं {-निष्ठीभूतमपि} अनिश्चितं सुखनिवहं ददासि {इत्यसङ्गतिः} । पक्षे यतीनां मतं-अभिप्रेतं, 'अवरिट्ठं' ति उपरि त्रिभुवनस्यापि, 'अणिच्छियं पि' त्ति अनिष्टम्-अप्रार्थितं {इत्यर्थः} । सुखनिवहस्य विशेषणानि शेषाणि ॥ १८ ॥

शब्दार्थ

अविरामं (अविरामं)=विराम विनानुं, शाश्वत.
पि (अपि)=पण.
जइ (यति)=(१) विराम; (२) यति, मुनि.
मय (मय)=प्रचुरतावाचक शब्द.
मय (मत)=(१) वल्लभ, अभीष्ट; (२) संमत.
जइमयं=(१) विरामभय; (२) मुनिओने अभीष्ट.
अवरिट्ठं (अवरिष्ठं)=उत्तम नहि एवा.
अवर (अपर)=अपर, अन्य.
इट्ठ (इष्ट)=ईष्ट, वांछेल.
अवरिट्ठं=अन्यने ईष्ट.
तिहुअणस्स (त्रिभुवनस्य)=त्रिभुवननुं, त्रैलोक्यनुं.
वि (अपि)=पण.
वरिट्ठं (वरिष्ठ)=उत्तम.
कह (कथं)=केम.
निच्छिअं (निश्चितं)=निश्चित, निर्णीत.
मुणि (मुनि)=मुनि.
वइ (पति)=नाथ, स्वामी.
मुणिवइ!=हे मुनिराज!
अणिच्छिअं (अनिश्चितं)=अनिश्चित.
अणिच्छिअं (अनिष्टं)=अप्रार्थित, मांग्या विनाना.
अण (जन)=मानव.
इच्छिअ (इष्ट)=ईच्छेल, चाहेल.
मुणिवइअणिच्छिअं=मुनिपतिरूप जनोओ ईच्छेल.
देसि (ददासि)=तुं आपे छे.
सुह (सुख)=सुख.
निवह (निवह)=समूह.
सुहनिवहं=सुखना समूहने.

पदार्थ

वि०—"हे मुनीश्वर! विराम विनाना छतां विरामभय, उत्तम नहि होई त्रिभुवनने पण उत्तम तथा निश्चित होवा छतां पण अनिश्चित एवा सुख-समूहने तुं केम अर्पे छे?"

परि०—"(हे योगिराज!) विराम विनाना (शाश्वत) अने एथी करीने मुनिओने वल्लभ [अथवा संमत], वळी अन्य (अजैन) जनोने पण ईष्ट अने एथी तो त्रैलोक्य(वासी

---

१ 'सर्वाणि' इति ग-पाठः ।

२ 'यति' शब्द छंद.शास्त्रमां विराम अर्थमां सुप्रसिद्ध छे. एनी अनेकार्थताने माटे हैम अनेकार्थ० (का० २, श्लो० २०२)मा कहुं छे के "यतिर्निकारे विरतौ भिक्षौ"

३ अत्र अन्+इष्ट एम पद समजी, नहि वांछेल-अप्रार्थित एवो अर्थ करवामां आव्यो छे.

जनो)ने माटे पशु उत्तम तेमज दही निर्दित तथा अप्रार्थित [अथवा निर्णीत मेटला माटे मुनिपति जनोमे वंछित] मेवा मुख-समूहने तुं आपे छे."—१८

मूय-मेद्धि—

यतिनय अने यतिनत मे केतुं 'आदेर्यो ज:' (८-१-२४५)थी जतिनय अने जतिनत मूप थय. 'क-ग-च०' थी जतिनतनुं जतिनज थय अने 'अवर्णो०' थी जतिनय थय.

'दृस्यानुद्देशसन्देष्टे' (८-२-३४)थी इष्टुं इड थय. 'अनादौ०'थी इड थय अने 'द्वितीय०'थी इड अने.

'दो दः' (८-१-२३१)थी अपदुं अवर दूप थय. अवर अने इडनी संधि थतां अवरिड थय. तेम इष्टुं इड अन्युं तेम अवरिष्टुं अवरिड थय.

* * * *

सामपउत्तिपवत्तो कहं सि वेअत्तईकत्तू वि ।
कह णु विसंको वि पयावइ त्ति पयडं वहसि सद्दं ? ॥ १९ ॥

[सामप्रयुक्ति(प्रवृत्ति)प्रसक्तः कथं असि वेदत्रय्येकशास्तुरपि ।
कथं नु वृषाङ्कोऽपि प्रजापतिरिति प्रकटं वहसि शब्दम् ? ॥]

अवचूरिः

सामेति । सामः-सामाख्यवेदस्य प्रयुक्तिः [-प्रवृत्तिः कथं सीति प्राकृतत्वात् अर्थात्यर्थे च]वर्तते[त्वनिलस्य वाऽर्थे । वेदानां-श्रुतीनां त्रय्यर्थकः शास्तुरपि कथं नु वृषाङ्कः-शङ्करोऽपि । प्रजापतिः [-ब्रह्मा, इति प्रकटं शब्दं वहसे [त्यनुभवन्] । पक्षे सामः-त्रियस्य प्रयोगप्रवृत्तेः] वेदानां-ऋगादीनां त्रयस्य एकशास्तुः तस्य अयङ्कत्वात् । विशङ्कः-असंशयः प्रजानां [-लोकानां पतिः ॥ १९ ॥

---

१ [ ] एतदन्तर्गतः पाठः ख-पुस्तके नास्ति ।
२ ख. ग. घ. ङ. च. छ. झ. ञ. ट. ठ. ड. ढ. ण. त. थ. द. ध. न. प. फ. ब. भ. म. य. र. ल. व. श. ष. स. ह. ळ. क्ष. ज्ञ. ऋ. ॠ. ऌ. ॡ. ं. ः. ँ. ॅ. ॉ. ॐ. ऽ. ा. ि. ी. ु. ू. ृ. ॄ. ॢ. ॣ. ॆ. े. ै. ॊ. ो. ौ. ् ।
३ ख. ग. घ. ङ. च. छ. झ. ञ. ट. ठ. ड. ढ. ण. त. थ. द. ध. न. प. फ. ब. भ. म. य. र. ल. व. श. ष. स. ह. ळ. क्ष. ज्ञ. ऋ. ॠ. ऌ. ॡ. ं. ः. ँ. ॅ. ॉ. ॐ. ऽ. ा. ि. ी. ु. ू. ृ. ॄ. ॢ. ॣ. ॆ. े. ै. ॊ. ो. ौ. ् ।
४ ख. ग. घ. ङ. च. छ. झ. ञ. ट. ठ. ड. ढ. ण. त. थ. द. ध. न. प. फ. ब. भ. म. य. र. ल. व. श. ष. स. ह. ळ. क्ष. ज्ञ. ऋ. ॠ. ऌ. ॡ. ं. ः. ँ. ॅ. ॉ. ॐ. ऽ. ा. ि. ी. ु. ू. ृ. ॄ. ॢ. ॣ. ॆ. े. ै. ॊ. ो. ौ. ् ।
५ ख. ग. घ. ङ. च. छ. झ. ञ. ट. ठ. ड. ढ. ण. त. थ. द. ध. न. प. फ. ब. भ. म. य. र. ल. व. श. ष. स. ह. ळ. क्ष. ज्ञ. ऋ. ॠ. ऌ. ॡ. ं. ः. ँ. ॅ. ॉ. ॐ. ऽ. ा. ि. ी. ु. ू. ृ. ॄ. ॢ. ॣ. ॆ. े. ै. ॊ. ो. ौ. ् ।
६ ख. ग. घ. ङ. च. छ. झ. ञ. ट. ठ. ड. ढ. ण. त. थ. द. ध. न. प. फ. ब. भ. म. य. र. ल. व. श. ष. स. ह. ळ. क्ष. ज्ञ. ऋ. ॠ. ऌ. ॡ. ं. ः. ँ. ॅ. ॉ. ॐ. ऽ. ा. ि. ी. ु. ू. ृ. ॄ. ॢ. ॣ. ॆ. े. ै. ॊ. ो. ौ. ् ।
७ [ ] एतदन्तर्गतः पाठः ख-पुस्तके नास्ति ।
८ [ ] एतदन्तर्गतः पाठः ख-पुस्तके नास्ति ।
९ [ ] एतदन्तर्गतः पाठः ख-पुस्तके नास्ति ।

શબ્દાર્થ

साम (सामन्)=(૧) સામ (વેદ); (૨) શાન્તિ.
सामा (श्यामा)=શ્યામા, લલના.
पउत्ति (प्रयुक्ति)=પ્રયોગ.
पउत्ति (प्रवृत्ति)=પ્રવૃત્તિ.
पसत्त (प्रसक्त)=પ્રસક્ત, આસક્ત, રાગી.
सामपउत्तिपसत्तो=(૧) સામની પ્રયુક્તિને વિષે આસક્ત; (૨) શ્યામાની પ્રવૃત્તિને વિષે પ્રસક્ત; (૩) શાન્તિની પ્રવૃત્તિના રાગી.
कहं (कथं)=કેમ.
सि (असि)=તું છે.
वेअ (वेद)=(લોકપ્રસિદ્ધ) વેદ; (૨) વેદ, જૈન પારિભાષિક શબ્દ.
तई (त्रयी)=ત્રણનો સમૂહ.
इक्क (इक)=એક, અદ્વિતીય.
सत्तु (शत्रु)=શત્રુ, દુશ્મન.
वेअत्तईक्कसत्तू=(૧) (ઋગ્વેદ, યજુર્વેદ અને સામવેદ એ) ત્રણ વેદોનો અસાધારણ શત્રુ; (૨) (પુરુષ-વેદ, સ્ત્રી-વેદ અને નપુંસક-વેદ એ) ત્રણ વેદોનો અદ્વિતીય દુશ્મન.
वि (अपि)=પણ.
कह (कथं)=કેમ.
णु (नु)=બરોબર.
विस (दृप)=(૧)=બળદ; (૨) ધર્મ.
अंक (अङ्क)=ચિહ્ન.
विसंको=(૧) બળદના ચિહ્નવાળો, મહાદેવ; (૨) ધર્મથી લક્ષિત.
विसंको (विशङ्कः)=નિઃસંશય.
पयावइ (प्रजापति)=(૧) પ્રજાપતિ, બ્રહ્મા; (૨) પ્રજાનો સ્વામી.
त्ति (इति)=એમ.
पयडं (प्रकटं)=પ્રકટપણે, પ્રસિદ્ધ રીતે.
वहसि (वहसि)=તું ધારણ કરે છે.
सद्दं (शब्दं)=શબ્દને.

પદાર્થ

વિ૦—"સામ (વેદ)ની પ્રયુક્તિને વિષે આસક્ત હોવા છતાં તું ત્રણે વેદોનો અસાધારણ શત્રુ કેમ છે [અથવા તું (પુરુષાદિ) ત્રણે વેદોનો અદ્વિતીય દુશ્મન હોવા છતાં શ્યામાની પ્રવૃત્તિમાં રાગી કેમ છે]? વળી તું મહાદેવ હોવા છતાં બ્રહ્મા એવા શબ્દને પ્રકટપણે કેમ ધારણ કરે છે?"

પરિ૦—"તું શાન્તિની પ્રવૃત્તિનો રાગી છે એટલે તું (પુરુષાદિ) ત્રણે વેદોનો અનુપમ શત્રુ છે (તે વાત બરાબર છે). વળી તું ધર્મથી અંકિત છે, તેથી તું પ્રજાપતિ એવું બિરુદ પ્રકટપણે વહન કરે છે [અથવા તું નિઃસંશય પ્રજાપતિ એવો ઇલ્કાબ ધારણ કરે છે]."—૧૯

સ્પષ્ટીકરણ

વેદ-ત્રય—

મોહનીય કર્મના ભેદોમાં નોકષાયવેદનીય પણ આવી જાય છે (જુઓ પૃ૦ ૨૦૫). આના જે નવ ભેદો આ પૃષ્ઠમાં ગણાવ્યા છે, તે પૈકી પુરુષ-વેદ, સ્ત્રી-વેદ અને નપુંસક-વેદ એ ત્રણનો અત્ર ઉલ્લેખ છે.

પ્રલેષ્મનો પ્રકોપ થતાં ખાટું ખાવાની જેમ અભિલાષા થાય તેમ જે વેદના ઉદય દરમ્યાન સ્ત્રી સાથે ભોગ ભોગવવાની ઉત્કણ્ઠા થાય તે 'પુરુષ-વેદ' (મોહનીય) છે. એવી રીતે

પુરૂષની સાથે ભોગ ભોગવવાની અભિલાષા જે વેદના ઉદયથી થાય તે 'સ્ત્રી-વેદ' છે. જેમ બંને ધાતુના ઉદયકાળમાં ભાર્જિત વગેરે દ્રવ્યોની અભિલાષા થાય છે, તેમ જે વેદના ઉદયથી સ્ત્રી તેમજ પુરૂષ એ બંને સાથેના ભોગની વાંછા થાય તે 'નપુંસક-વેદ' છે. तत्त्वार्थ(अ० ८, सू० १०)ના સ્વોપજ્ઞ ભાષ્ય (પૃ૦ ૧૪૨)માં સૂચવ્યા મુજબ આ ત્રણ વેદોને તૃણ, કાષ્ઠ અને કરીષની ઉપમા આપવામાં આવે છે.

૩૫-સિદ્ધિ—

'इस्वात् घ्य-श्र-त्स-प्सामनिश्चले' (८-२-२१)થી अनिश्चितुं अनिश्चित थाय. 'अनादौ०'થી अनिश्चित थाय अने 'द्वितीय०'થી अनिश्चित थाय. 'क-ग-च०'થી अनिश्चित्त थाय. 'नो णः'થી अणिश्चित्त બને.

'इस्वः०'થી श्यामाप्रवृत्तिनुं श्यामप्रवृत्ति ૩૫ થાય. 'उदित्वादौ' (८-१-१३१) સૂત્રથી श्यामप्रउत्ति थाय. 'क-ग-च०'થી शामप्रउत्ति थाय. 'सर्वत्र०'થી शामपउत्ति थाय. 'शषोः सः'थी सामपउत्ति थाय.

* * * *

कह मंसलुद्धरयणिअरपरिगयं पुंडरीअरिंछोलिं ।
वारिअअसइपरिग्गह ! परिग्गहे कुणसि चलणाणं ? ॥ २० ॥

[कथं मांसलुब्धरैजनिचर(मांसलोर्ध्वरजोनिकर)परिगतां पुण्डरीकश्रेणिम् ।
वारितासतीपरिग्रह ! परिग्रहे करोपि चरणानाम् ? ॥]

अवचूर्णिः

कहमिति । मांसलुब्धा-गृध्रास्ते च ते रजनिचराश्च तैः परिगतम् । पुंडरीकाणां-व्याघ्राणां रिंछोलिः [इति देशीयवचनेन] आलीं ताम् । [अत्र मांसलुब्धा रदा-दन्तास्तेषां निकरेण परिगता व्याघ्रपङ्क्तिस्ताम्] । वारितो-निषिद्धोऽसतां(?)-क्रूराणां परिग्रहो येन । कथं पादानां परिग्रहं करोषि [इति दुर्योजम्] । पक्षे मांसलो-बहलः ऊर्ध्वं-उपरि यो रजसः-पुष्पपरागस्य निकरस्तेन परिगतान् । पुंडरीकाणां-पद्मानाम् [आलिम्] । ॥ २० ॥

---

१ निश्चल शब्दने ऐ डीने स्त्रीलिंगमां ४२ थतां, इ, अ अने अने ३ ३ लोपाइने ए ६ ४.
२ ६६ वगेरे ६ अंतना शब्दो ६ ६५ छे.
३ 'रद०' इत्यपि । ४ 'रेछिल्लं' इति क-वत् । ५-६ 'रैंछ०' इति ख-वत् ।

શબ્દાર્થ

कह (कथं)=કેમ.
मंस (मांस)=માંસ.
लुद्ध (लुब्ध)=લોલુપ, લોભી, લાલચુ.
मंसलुद्ध= માંસના લોભી અર્થાત્ ગૃધ્ર, ગીધ.
रयणि (रजनि)=રાત્રિ, નિશા.
अर (चर)=ચર, ચરનાર.
परिगय (परिगत)=(૧) વ્યાપ્ત; (૨) વીંટળાયેલ.
मंसल (मांसल)=માંસલ, પુષ્ટ.
उद्ध (ऊर्ध्व)=ઉચ્ચ, ઊંચા.
रय (रजस्)=રજ, પુષ્પ-પરાગ.
रय (रद)=દાંત.
णियर (निकर)=સમૂહ.
मंसलुद्धरयणिअरपरिगयं=(૧) માંસના લાલચુ નિશાચરથી વ્યાપ્ત; (૨) માંસ-લોલુપ દાંતોવાળાના સમૂહથી વીંટળાયેલ; (૩) પુષ્ટ અને ઉચ્ચ એવા રજ-સમૂહથી વ્યાપ્ત.
पुंडरीअ (पुण्डरीक)=(૧) વાઘ; (૨) શ્વેત કમળ, પદ્મ.
रिंछोलि (श्रेणि)=શ્રેણિ, પંક્તિ.
पुंडरीअरिंछोलिं=(૧) વાઘોની શ્રેણિને; (૨) કમળની શ્રેણિને.
वारिअ (वारित)=નિવારણ કરેલ.
असइ (असती)=કૂર.
परिग्गह (परिग्रह)=પરિગ્રહ.
वारिअअसइपरिग्गह!=નિવારણ કર્યો છે કૂર (જીવો)ના પરિગ્રહનો જેણે એવો!
परिग्गहे (परिग्रहं)=પરિગ્રહને.
कुणसि (करोषि)=તું કરે છે.
चलणाणं (चरणाना)=ચરણોના, પગોના.

પદ્યાર્થ

વિ૦—"હે કૂર (જીવો)ના પરિગ્રહના વારક! તું (આવો) છતાં કેમ તારાં ચરણો (ભૂકવાને માટે) ગૃધ્ર નિશાચરથી [અથવા માંસલુબ્ધ દાંતવાળા (પ્રાણીઓ)ના સમૂહથી] વ્યાપ્ત એવા વાઘોની શ્રેણિનો પરિગ્રહ કરે છે?"

પરિ૦—"હે પરિગ્રહના પ્રતિષેધક! તું તારાં ચરણો (ભૂકવા) માટે પુષ્ટ અને ઉચ્ચ એવાં પુષ્પ-પરાગથી વ્યાપ્ત પદ્મોની પંક્તિનો પરિગ્રહ કરે છે (તે વ્યાજબી છે)."—૨૦

સ્પષ્ટીકરણ

રિંછોલી શબ્દ—

પંડિતજી તો આનો અર્થ રીંછની ઓળી-શ્રેણિ કરે છે. દે૦ લા૦ ફં૦ તરફથી છપાયેલ સમ્યક્ત્વસપ્તતિની ટીકાના ૧૮૮મા પત્રમાંના નિમ્ન-લિખિત—

"ता तं किं मुणिवसहा अणंतभवभमणभीरुणो धणियं ।
सेवंति नायत्ता अणत्थरिंछोलिकेलिहरं ॥ ३६ ॥"

—પદ્યમાં શ્રેણિવાચક શબ્દ તરીકે 'રિંછોલિ' છે.

---

૧ સરખાવો હેમ અનેકાર્થ૦ (કા૦ ૪, શ્લો૦ ૧૩૬૨)નો નિમ્ન-લિખિત પાઠ—
"पुण्डरीकं सिताम्भोजे । सितच्छदे मेघजे च पुण्डरीकोऽभिधीयते."

चेइअवंदनमहाभाष्यनी [1]४४ मी तथा [2]१३७ मी गाथामां पण आ अर्थसूचक आ शब्द छे.

वणी गाथासप्तशती (श. १, गा. [3]७५; श. २. गा. [4]२०; स. ६, गा. [5]६२; श. ६, गा. [6]७४; श. ७, [7]गा. ८७)मां पण आ हकीकत नजरे पडे छे. भविसयत्तकहामां पण एम छे.

सुपाहनाहचरियमां पण बे स्थळे (पृ० २३७ अने २८०) आ शब्द दृष्टिगोचर थाय छे. " रिंछोली पंतीए " एम देशीनाममालाना सातमा वर्गनी सातमी गाथामां तथा

---

१ "एवं जिणभवणंमि वि बीयं बिंबं न कारियं जुत्त ।
तत्थ वि संभवइ जओ पुव्वोइयदोसरिंछोली ॥"
[एवं जिनभवनेऽपि द्वितीयं बिम्बं न कारितं युक्तम् ।
तत्रापि सम्भवति यतः पूर्वोदितदोषश्रेणिः ॥]

२ "भणियस्स तत्तमेयं संघस्सासायणा न कायव्वा ।
सो उं सगरसुआणं दुव्विसहं दुक्खरिंछोलिं ॥"
[भणितस्य तत्त्वमेतत् सङ्घस्याशातना न कर्तव्या ।
स तु सगरश्रुताना दुर्विषहा दुःखश्रेणिम् ॥]

३ "उअ पोम्मरायमरगयसंवलिआ णहयलाओ ओयरइ ।
णहसिरिकण्ठब्भट्ठ व्व कण्ठिआ कीररिञ्छोली ॥ ७५ ॥"
[पश्य पद्मरागमरकतसंवलिता नभस्तलादवतरति ।
नभ श्रीकण्ठभ्रष्टेव कण्ठिका कीरपङ्क्तिः ॥]

४ "उक्खिप्पइ मण्डलिमारएण णेहद्दणाहि वाहीए ।
सोहग्गधणवडाअ व्व उअह धणुरम्परिञ्छोली ॥ २० ॥"
[उत्क्षिप्यते मण्डलीमारतेन नेहार्द्रनाद् व्याधस्त्रिया ।
सौभाग्यध्वजपताकेव पश्यत धनु सूक्ष्मपङ्क्तिः ॥]

५ "उअह तरकोडराओ णिहन्तं पुंसुयाणं रिञ्छोलिम् ।
सरिए जरिओ व्व दुमो पित्तं व सलोहिअं वमइ ॥ ६२ ॥"
[पश्यत तरकोटराक्षिप्यमाणा पुंश्चलीनां पङ्क्तिम् ।
शरदि ज्वरित इव द्रुम पित्तमिव सलोहितं वमति ॥]

६ "रन्दारविन्दमन्दिरमअरन्दाणन्दिजालिरिञ्छोली ।
अणलणह क्खणमलिनेहल व्व महुमासलच्छीए ॥ ७४ ॥"
[दृष्टरविन्दमन्दिरमकरन्दानन्दिनालिपङ्क्तिः ।
ज्वलनवत्ते क्षणमलिस्नेहल इव मधुमासलक्ष्म्याः ॥]

७ "अण्णत्तगामपउत्ता कहन्ती मण्डलाण रिञ्छोलिम् ।
अक्खण्डिअसोहग्गा वरिससउं जिअउ मे सुहिआ ॥ ८७ ॥"
[अन्यत्रग्रामप्रयुक्ता कथयन्ती मण्डलानां पङ्क्तिम् ।
अखण्डितसौभाग्या वर्षशतं जीवतु मे सुहृदा ॥]

પાઇઅલચ્છીનામમાલાની ૧૦૬ મી ગાથામાં "ओली माला राई रिंछोली आवली पंति" આ પ્રમાણે ઉલ્લેખ નજરે પડે છે.

ભાવ-નિરૂપણ—

આ પદ્યમાં કવિરાજે પ્રભુ ચાલતી વેળાએ પોતાનાં ચરણ કમળના ઉપર મૂકે છે એમ સૂચવ્યું છે. આ વાત **નમોઽસ્તુ** સ્તુતિના નિમ્ન-લિખિત—

"येषां विकचारविन्दराज्या, ज्यायःक्रमकमलावलीं दधत्या ।
सदृशैरिति सङ्गतं प्रशस्यं, कथितं सन्तु शिवाय ते जिनेन्द्राः ॥ २ ॥"

—દ્વિતીય પદ્યમાં તેમજ **ભક્તામર**ના નીચે મુજબના—

"उन्निद्रहेमनवपङ्कजपुञ्जकान्ति-
पर्युल्लसन्नखमयूखशिखाभिरामौ ।
पादौ पदानि तव यत्र जिनेन्द्र ! धत्तः
पद्मानि तत्र विबुधाः परिकल्पयन्ति ॥ ३२ ॥"

—પદ્યમાં પણ નજરે પડે છે.

દિગમ્બર સમ્પ્રદાયમાં પણ આવી માન્યતા હોવાનું **શ્રીજિનસેનાચાર્યકૃત આદિપુરાણ** (પ૦ ૨૫)ના નિમ્ન-લિખિત ૨૫૪મા પદ્ય ઉપરથી જોઇ શકાય છેઃ—

"मृदुस्पर्शसुखाम्भोज–विन्यस्तपदपङ्कजः ।
शालिबीह्यादिसम्पन्न–वसुधासूचितागमः ॥"

સોલાપુરવાલા શ્રીયુત વકીલ **રાવજી નેમચંદ** શાહે કરેલા મરાઠી અનુવાદના ૧૬૯ મા પૃષ્ઠમાં લખ્યું છે કે—

"गमनसमर्थीं श्रीजिवाच्या चरणांखाली अत्यन्तरमणीय ।
व सुगन्धी असें सुवर्णकमल आकाशांत प्रगट शालें" ॥

રૂપ-સિદ્ધિ—

'मांसादिष्वनुस्वारे' (૮-૧-૭૦)થી मांस અને मांसलનાં मंस અને मंसल રૂપ બને છે.

लुब्धनું 'सर्वत्र०'થી लुध બને. 'अनादौ०' થી लुध्ध થાય અને 'द्वितीय०'થી लुद्ध થાય.

'ह्रस्वः०'થી ऊर्ध्वનું उर्ध्व રૂપ બને. 'सर्वत्र०'થી उध બને. 'अनादौ०'થી उधूध થાય. 'द्वितीय०'થી उद्ध થાય.

* * * *

---

૧ આ 'विन्दन्त' શબ્દથી એમ કહેવું છે કે તીર્થંકરનાં ચરણોનું કમળોનો રવર્ગ થાય છે, પરંતુ જ્યારે કવિને કંઈ વિશેષ અન્યથી આ વિષય દર્શાવવા જણાય છે તો વિશેષજ્ઞો આ શબ્દમાં ઊંડામાં ઉતરે એવું અભિપ્રેત રહે છે.

૨ કન્ધ જેવા શબ્દોના અંતિમ આ નો અ થાય છે.

गयविसयगामतत्ती कहं[1] सि नेआ वि अक्खवडलस्स ।
इंदिअपहू वि कह पहू[2]! नोइंदिअनिग्गहं कुणसि[3]? ॥ २१ ॥

[गतविषयग्रामचिन्तः (गत०तप्तिः) कथमसि नेताऽपि अक्षपटलस्य?।
इन्द्रियप्रभुरपि कथं प्रभो! नो इन्द्रिय(नोइन्द्रिय)निग्रहं करोपि?॥]

अवचूर्णिः

गयेति। गता विषयाणां–देशानां ग्रामः–वारस्तत्र {यद्वा विषयेषु ग्रामेषु च} तप्तिः–चिन्ता यस्य। असि{इति भवसि}। नेता–नायकोऽपि अक्षपटलस्य {–अक्षिपटलिकपदस्य}। इन्द्रियाणां प्रभुः–समर्थोऽपि कथं न {इन्द्रिय}निग्रहं करोषि {इति दुर्योगः}। पक्षे गता विषयग्रामस्य {–देशादिसमूहस्य} सम्बन्धिनी तप्तिः–पीडा यस्य। अक्षाणां–चक्षुरादीनां समूहस्य नोइन्द्रियस्य–मनसो निरोधम् ॥ २१ ॥

शब्दार्थ

गय (गत)=गयेल.	वडल (पटल)=समूह
विसय (विषय)=(१) देश; (२) विषय, पारिभाषिक शब्द.	अक्खवडल (अक्षपटल)=न्याय-मंदिर.
गाम (ग्राम)=(१) समूह; (२) गाम.	अक्खवडलस्स=(१) इन्द्रियोना समूहनो; (२) न्याय-मंदिरनो; (३) 'अक्षि-पटल' पदनो.
तत्ति (चिन्ता)=चिन्ता.	इंदिअ (इन्द्रिय)=इन्द्रिय.
तत्ति (तृप्ति)=तृप्ति.	पहु (प्रभु)=प्रभु, स्वामी.
तत्ति (तप्ति)=(१) चिन्ता; (२) पीडा.	इंदिअपहू=इन्द्रियोनो स्वामी
गयविसयगामतत्ती=(१) गयु छे देशना समूहनी चिंता (अथवा पीडा) जेनी एवो; (२) गयु छे देश अने ग्रामोनी चिंता जेनी एवो; (३) गयु छे विषयोना समूहनी तृप्ति जेनी एवो.	कह (कथं)=केम.
कहं (कथं)=केम.	पहू! (प्रभो!)=हे नाथ!
सि (असि)=तुं छे.	नो (नो)=नहि.
नेआ (नेता)=नायक.	नो (नः)=अमारा.
वि (अपि)=पण.	निग्गह (निग्रह)=निग्रह, वश.
अक्ख (अक्ष)=(१) इन्द्रिय; (२) आत्मा.	इंदिअनिग्गह=इन्द्रियोना निग्रहने.
	नोइंदिअ (नोइन्द्रिय)=मन.
	नोइंदिअनिग्गहं=मनना निग्रहने.
	कुणसि (करोषि)=तुं करे छे.

पदार्थ

वि०—"जेनी देशना समूह संबंधी [अथवा देश अने गाम पर्यन्तनी] चिन्ता नष्ट थई छे एवो तुं होवा छतां केम अक्षिपटल पदनो [अथवा न्याय-मंदिरनो] नायक छे

---

१ 'कहिं' इति ह-पाठः। २ 'पहु' इति न-पाठः। ३ 'कुणहं' इति ह-पाठः।

४-५ आवा शब्दो परिस्थितना विवेचनमां लखवे पडे छे ने पछी ते ज्यारे हेतु होय त्यारे छे ते समजवुं जोईए.

[[1]અથવા તું વિષય-સમૂહની તૃપ્તિથી પર હોવા છતાં (અર્થાત્ વિષયોમાં રચ્યો પચ્યો રહેતો હોવા છતાં) ઇન્દ્રિયોનો સ્વામી કેવી રીતે છે] ? વળી હે નાથ! તું ઇન્દ્રિયોનો સ્વામી હોવા છતાં ઇન્દ્રિયનો નિગ્રહ કેમ કરતો નથી [[2]અથવા તું ઇન્દ્રિયોનો સ્વામી હોવા છતાં અમારી ઇન્દ્રિયોનો નિગ્રહ કેમ કરી શકે]?"

પરિ૦—"જેની દેશ અને ગામ સંબંધી ચિન્તા નાશ પામી છે (અર્થાત્ જે ચિન્તાથી પર છે) એવો તું ઇન્દ્રિયના સમૂહનો નેતા છે (તે બરાબર છે) [[3]અથવા તું વિષય-ગ્રામથી થતી તૃપ્તિથી પર છે માટેજ આત્મ-સમૂહનો નેતા છે]. વળી હે સ્વામી! તું ઇન્દ્રિયોનો સ્વામી છે એટલે તું મનનો (પણ) નિગ્રહ કરી શકે છે [[4]અથવા તું અમારી ઇન્દ્રિયોને પણ વશ રખાવી શકે છે]."—૨૧

સ્પષ્ટીકરણ

શબ્દ-પ્રયોગ—

પૂર્વ પદ્યમાં જેમ **રિંछोलि** એવા દેશી શબ્દનો પ્રયોગ કવીશ્વરે કર્યો છે, તેમ આ પદ્યમાં તેમણે **'तत्ति'**૩૫ દેશી શબ્દનો પ્રયોગ કર્યો છે.

ચિન્તાવાચક પરંતુ ચિન્ત્ય નહિ એવા **'तत्ति'** શબ્દનો પ્રયોગ **ગાથાસપ્તશતી**ના પ્રથમ શતકની [5]૨ જી તથા [6]૫૧ મી તેમજ તૃતીય શતકની [7]૨૭૩ મી ગાથામાં જોઇ શકાય છે. **દેશીનામમાલા**ના પાંચમા વર્ગ (શ્લો૦ ૨૦)માંની **"तप्परआएसेसुं तत्ती"** એ પંક્તિ દ્વારા તત્પરતા અને આદેશ એ બે અર્થો 'तत्ति'ના બતાવાયા છે, પરતુ તે પ્રસ્તુત જણાતા નથી.

૧-૪ આવા અર્થો પડિતજીએ પોતાના વિવેચનમાં કર્યા છે, પરતુ તે મને અવચૂર્ણિકારે સૂચવેલ અર્થ જેટલા આદરણીય ભાસતા નથી. 'तत्ति' શબ્દ એ દેશી શબ્દ છે અને એનો અર્થ 'ચિન્તા' થાય છે એ વાત એમના લક્ષ્ય બહાર રહી ગઇ જણાય છે અને તેથી કરીને કદાચ તેઓ સંતોષકારક અર્થ સૂચવી નહિ શક્યા હોય.

૫ "अमिअं पाउअकव्वं पढिउं सोउं अ जे ण आणन्ति।
कामस्स तत्ततत्ति कुणन्ति ते कहँ ण लज्जन्ति?॥ २॥"
[अमृतं प्राकृतकाव्यं पठितुं श्रोतुं च ये न जानन्ति।
कामस्य तत्त्वचिन्ता कुर्वन्ति ते कथं न लज्जन्ते?॥]

૬ "आमजरो मे मन्दो अहव ण मन्दो जणस्स का तत्ती?।
सुहउच्छअ! सुहअ! सुअन्धअन्ध! मा अन्धिअं छिवसु॥ ५१॥"
[आमज्वरो मे मन्दोऽथवा न मन्दो जनस्य का चिन्ता?।
सुखपृच्छक! सुभग! सुगन्धगन्ध! मा गन्धिता स्पृश॥]

૭ "अव्वो दुक्करआरअ! पुणो वि तत्तिं करेसि गमणस्स।
अज्ज वि ण होन्ति सरला वेणीअ तरङ्गिणो चिउरा॥ ७३॥"
[अव्वो दुष्करकारक! पुनरपि चिन्ता करोषि गमनस्य।
अद्यापि न भवन्ति सरला वेण्यास्तरङ्गिणश्चिकुराः॥]

નિર્ણયસાગર તરફથી પ્રસિદ્ધ થયેલ આવૃત્તિમાં 'तत्ति'ને બદલે 'तन्ति' છપાયેલ છે, પરંતુ તે મુદ્રણ-દોષ જણાવાથી અત્ર પદ સુધારી લીધું છે.

कह सासयविण्णाणं निव्विण्णाणं भवम्मि जीवाणं ।
सिवसुक्खमकल्लाणं कल्लाणं जिण ! पणामेसि ? ॥ २२ ॥

[कथं शाश्वतविज्ञानं निर्विज्ञानं(निर्विण्णानां) भवे जीवानाम् ।
शिवसौख्यं अकल्याणं (अकल्यानां) कल्याणं जिन ! प्रणामयसि ? ॥]

अवचूर्णिः

कहेति । शाश्वतविज्ञानपि निर्विज्ञानं शिवसौख्यं अकल्याणं–अभद्रमपि कल्याणं सम्पादयसि{इति विरोधः} । पक्षे शिवसौख्यं विशेष्यम् । शेषाणि विशेषणानि । {पक्षे} निर्विज्ञाना(ण्णा)नाम्–उद्विज्ञानां अकल्यानां–सरोगाणां, जीवानामिति सम्बन्धः ॥२२॥

शब्दार्थ

कह (कथं)=केम.
सासय (शाश्वत)=शाश्वत, नित्य.
विण्णाण (विज्ञान)=विज्ञान, बोध.
सासयविण्णाणं=शाश्वत विज्ञान.
निव्विण्णाणं (निर्विज्ञानं)=विज्ञान रहित, बोध विनाना.
निव्विण्णाणं (निर्विण्णाना)=उद्विज्ञ, उदासीन.
भवम्मि (भवे)=संसारमां.
जीवाणं (जीवाना)=जीवोना
सिव (शिव)=शिव, सिद्धि, मोक्ष.
सुक्ख (सौख्य)=सुख.
सिवसुक्खं=मोक्षनुं सुख.
अकल्लाणं (अकल्यानां)=कल्याणकारी नहि एवुं.
अकल्लाणं (अकल्यानां)=रोगीओना.
कल्लाणं (कल्याणं)=कल्याणकारी, भद्र.
जिण ! (जिन !)=हे तीर्थंकर !
पणामेसि (प्रणामयसि)=तुं परिणमावे छे.

पदार्थ

वि०—"हे जिनेश्वर ! तुं संसारमां जीवोना शाश्वत विज्ञानने निर्विज्ञानरूपे अने तेमना कल्याणरूप शिव–सुखने अकल्याण रूपे परिणमावे छे.

परि०—"हे तीर्थंकर ! संसारने विषे उद्विज्ञ तेमज रोगी एवा (जीवो)ने तुं शाश्वत विज्ञानवाळुं तथा कल्याणकारी एवुं शिव–सुख पमाडे छे."—२२

स्पष्टीकरण

रूप-सिद्धि—

'अलोपः' ए सूत्रथी निर्विज्ञानतुं निर्विज्ञान अने. 'अनादौ०'थी निर्विज्ञान अने. 'सर्वत्र०'थी निर्विण्णान अने 'अनादौ०'थी निर्विण्णान थ य. 'नो णः'थी निर्विण्णान अने.

'सर्वत्र०'थी निर्विण्णनुं निर्विण्ण अने 'अनादौ०'थी निर्विण्ण थ य. एनुं छठ्ठी विभक्तिनुं बहुवचननुं रूप निर्विण्णां थ य.

---

१ "कल्याणं हेतौ मङ्गले" ए प्रमाणे हेम अनेकार्थ० (३ क, श्लो० १८) मां पण कल्याण आ शब्दनो अर्थ हेतुई पण थाय छे तो हेतु अर्थ अने ते अर्थ परिणमावे छे एम कहेवामां पण प्रस्तुत दोषनो नथी. केमके तुं ते प्रकारे हेतु थाय छे के ज्यारे तुं परिणमावे छे एम कहेवामां हुं कर्ता-कारक थाय छे ने सम्बन्ध नथी

'अधो०'થી अकल्याण અને अकल्यનાં अकलाण અને अकल ૩૫ થાય. 'अनादौ०'થી अकल्लाण અને अकल्ल બને. આથી अकल्लाणંનાં સંસ્કૃતમાં બે રૂપાંતરો જે ઉપર સૂચવામાં છે તે સમુચિત સિદ્ધ થાય છે.

नाह ! परिणाममहुरं विसन्नवीसामठामभूअं पि ।
कह पन्नवेसि कन्नामयं पि मुणिसंमयं धम्मं ? ॥ २३ ॥

[नाथ ! परिणाममधुरं विपान्नविंशत्याम(विषण्णविश्राम)स्थानभूतमपि ।
कथं प्रज्ञापयसि कन्यामतं (कर्णामृतं) अपि मनुष्यमतं (मुनिसम्मतं) धर्मम् ? ॥]

अवचूर्णिः

नाहेति । परिणाममधुरं {–परिणतिसुन्दरं} विषेण युक्तं अन्नं विपान्नं {तच्च} विंशतिश्च ते उपलक्षणत्वात् प्रचुरा आमाश्च{–रोगा} विंशत्यामाः{ते च विपान्नविंशत्यामाः} तेषां स्थानभूतम् {–आश्रयभूतम् } अपि प्रज्ञापयसि। कन्याभिः {–स्त्रीभिः} निर्वृत्तं {–कन्यामयमपि} तच्च मनुष्यैः {–मनुजैः} निर्वृत्तमपि । अनुस्वारोऽलाक्षणिकः । {धर्मं विशेष्यं इति विरोधः} पक्षे । विषण्णानां{–विषादवतां} विश्रामस्य स्थानभूतं, कर्णानाममृतं, मुनीनां सम्मतम् ॥ २३ ॥

शब्दार्थ

नाह ! (नाथ !)=હે નાથ !
परिणाम (परिणाम)=પરિણામ, પરિણતિ.
महुर (मधुर)=મધુર, સુન્દર.
परिणाममहुरं=પરિણામે મધુર.
विस (विष)=વિષ, ઝેર.
अन्न (अन्न)=અન્ન.
वीसा (विंशति)=વીસ, કોડી.
आम (आम)=રોગ.
विसन्न (विषण्ण)=ખિન્ન, વિષાદ પામેલ.
वीसाम (विश्राम)=વિશ્રામ, વિસામો.
ठाम (स्थान)=સ્થાન, આશ્રય.
भूअ (भूत)=સમાન, તુલ્ય.
विसन्नवीसामठामभूअं=(૧) ઝેરમય અન્ન અને કોડી રોગોના આશ્રય સમાન; (૨) ખિન્ન (જનો)ને વિશ્રામ-સ્થાન તુલ્ય.
पि (अपि)=પણ.
कह (कथं)=કેમ.
पन्नवेसि (प्रज्ञापयसि)=તું પ્રરૂપે છે, તું જણાવે છે.
कन्ना (कन्या)=કન્યા, બાળા.
मय (मय)=પ્રચુરતાવાચક શબ્દ.
मय (मत)=મત.
कन्न (कर्ण)=કર્ણ, કાન.
अमय (अमृत)=અમૃત, સુધા.
कन्नामयं=(૧) કન્યાઓએ બનાવેલા; (૨) બાળાઓનો મત; (૩) કર્ણને અમૃત.
मुणिस (मनुष्य)=મનુષ્ય.
मुणि (मुनि)=મુનિ, સંયમી.
सम्मय (सम्मत)=સંમત.
मुणिसंमयं=(૧) મનુષ્યમય; (૨) સંયમીઓને સંમત.
धम्मं (धर्म)=ધર્મને.

---

१ 'निवृत्तमनुष्यप्रायं' इति ग-पाठः ।

पदार्थ

वि०—"हे नाथ! 'ઉરમય અન્ન અને કોડી (અનેક) રોગોના આશ્રય સમાન હોવા છતાં પરિણામે મધુર તથા વળી કન્યા-મય હોઇ કરીને મનુષ્યમય એવો ધર્મ તું કેમ પ્રરૂપે છે?"

परि०—"हे नाथ! परिणामे मधुर, खिन्न (मनवाळा)ने विश्राम-स्थान तुल्य, कर्णने अमृत समान अने संयमीओने संमत એવો ધર્મ તું પ્રરૂપે છે."—२३

स्पष्टीकरण

अलाक्षणिक अनुस्वार—

अवचूर्णिकारे 'मुणिसंमयं'मां 'मुणिस' शब्दथी मनुष्य अर्थ कर्यो छे अने 'मुणिसं'मांना अनुस्वारने अलाक्षणिक गणी मुणिसमयं पाठनो मनुष्यमय-मनुष्ये बनावेल એવો અર્થ સૂચવ્યો છે. प्राकृतमां अनुस्वार अलाक्षणिक गणाय छे એ संबंधमां अनेक उदाहरणो मळी शके छे. જેમકે (१) श्रीउपसर्गहरस्तोत्रनी प्रथम गाथानो उवसग्गहरं पासं એ [१]पूर्वार्ध, (२) पुक्खर-वर याने 'श्रुतस्तव' सूत्रना चोथा-अंत्य पद्यना द्वितीय पादमां देवंनागसुवन्नकिन्नरगण० એ भाग.

* * * *

सच्छंदयं समुव्वह सव्वं परमप्पयं व पिच्छंतो ।
जं पुण जिअसयलक्खो वि अप्पसत्तो सि तमजुत्तं ॥ २४ ॥

[स्वच्छन्दतां (स्वच्छां दयां) समुद्वह सर्वं परं
अल्पकमिव (आत्मकमिव) प्रेक्षन् ।
यत् पुनः जितसकलाक्षः ([3]जितगतलक्षः)
अपि अल्पसत्त्वः (आत्मसक्तः) असि तदयुक्तम् ॥]

अवचूर्णिः

सच्छंदेति । स्वच्छन्दतां समुद्वह-धारय । सर्वं परम्-अन्यं पश्यन् अल्पकमिव । यत् पुनः अभिभूतसमस्तकरणोऽपि अल्पसत्त्वोऽसि {एतदयुक्तम् } । पक्षे स्वच्छाम्-अतिनिर्मलां दयां {-करुणां} आत्मानमिव {न प्रसक्तः} अप्रसक्तः ॥ २४ ॥

शब्दार्थ

सच्छंदयं (स्वच्छन्दतां)=स्वच्छन्दताने.	सव्वं (सर्वं)=सर्वने.
सच्छं (स्वच्छां)=स्वच्छ, निर्मळ.	परं (परं)=अन्यने, अन्यने.
दयं (दयां)=दयाने.	अप्पयं (अल्पकं)=अल्पने अथवा [illegible]
समुव्वह (समुद्वह)=तुं धारण कर.	अप्पयं (आत्मकं)=पोताने [illegible]

---

१ આ અર્ધ પ્રતિક્રમણે કહેવું નથી

२ જુઓ 'ઉપસર્ગહર સ્તોત્રની ગાથાઓ' પુસ્તિકા પૃ. ૧૦ (૨૯ ૧૦).

३ 'जितसकलाक्षः', 'जितसकलाक्षः', 'जितसकलाक्षः' इत्यपि सम्भवन्ति ।

व (इव)=જેમ.
पिच्छंतो (प्रेक्षन्)=જોતો, નિહાળતો.
जं (यत्)=જે.
पुण (पुनः)=વળી.
जिअ (जित)=જીતેલ.
सयल (सकल)=સકળ, સર્વ.
अक्ख (अक्ष)=ઇન્દ્રિય.
ऋक्ख (ऋक्ष)=નક્ષત્ર.
सयल (सदल)=(૧) પરિવાર સહિત; (૨) સૈન્ય સહિત.
सय (शत)=સો.
लक्ख (लक्ष)=લાખ.
सय (स्वक)=પોતાના.
लक्ख (लक्ष)=લક્ષ્ય.
जिअसयलक्खो=(૧) જીતી છે સર્વ ઇન્દ્રિયોને જેણે એવો; (૨) જીત્યા છે સો લાખ (જનો)ને જેણે એવો; (૩) જીત્યાં છે સર્વ નક્ષત્રોને જેણે એવો; (૪) જીતી લીધાં છે સપરિવાર અથવા સૈન્ય સહિત એવાં નક્ષત્રોને (પણ) જેણે એવો; (૫) જીત્યું છે-મેળવ્યું છે પોતાનું લક્ષ્ય જેણે એવો.
वि (अपि)=પણ.
अप्प (अल्प)=અલ્પ, ઓછું.
सत्त (सत्त्व)=સત્ત્વ, બળ.
अप्प (आत्मन्)=આત્મા.
सत्त (सक्त)=આસક્ત, લીન.
अप्पसत्तो=(૧) અલ્પ બળવાળો; (૨) આત્મામાં લીન.
अप्पसत्तो (अप्रसक्तः)=અરાગી, વીતરાગ.
सि (असि)=તું છે.
तं (तद्)=તે.
अजुत्तं (अयुक्तं)=અયુક્ત, ગેરવ્યાજબી.

પદાર્થ

વિ૦—"(હે નાથ!) સર્વ અપર (જનો)ને અત્યંત અલ્પ (અર્થાત્ પોતાનાથી ઉતરતો) જોતો તું સ્વચ્છંદતા ધારણ કરે (એ તો ઠીક; પણ) સર્વ ઇન્દ્રિયને [અથવા શત લક્ષને, સર્વ નક્ષત્રોને કે સદલ નક્ષત્રોને] જીત્યા પછી (પણ) તું જે અલ્પ બળવાળો (દેખાય) છે તે અયુક્ત છે."

પરિ૦—"(હે નાથ!) સકલ અન્ય (જન)ને પોતાના જેવો જોતો થકો તું નિર્મળ દયાને ધારણ કર (કરે છે). વળી જેણે સમસ્ત ઇન્દ્રિયોને જીતી છે એવો તું આત્મામાં લીન થયો છે-આત્મરમણતામાં રમી રહ્યો છે તે શું અયુક્ત છે? [અથવા જેણે પોતાના લક્ષ્યને મેળવ્યું છે એવો તું (સાંસારિક ઘટનાને વિષે) વીતરાગ છે તે શું અનુચિત છે?]"—૨૪

સ્પષ્ટીકરણ

નિર્મળ દયા—

કવીશ્વરે सच्छं दयं એમ ઉલ્લેખ કરી દયાને 'સ્વચ્છ' એવું વિશેષણ કેમ આપ્યું એવો પ્રશ્ન સહજ ઉપસ્થિત થાય છે. આનો ઉત્તર એ છે કે દયાના વિરોધી કોઇ હોય-કોઇ પણ દર્શનકારે 'દયા' તત્ત્વને ઉડાવી દીધું હોય એમ સમજાતું નથી, પરંતુ જરૂર જેમ અન્યાન્ય ધર્માવલંબીઓ પૈકી સૌ કોઇ પોતપોતાના ધર્મને સર્વોત્તમ માનવા (અને કેટલીક વાર તો મનાવવા પણ) તૈયાર રહે છે, પછી ભલે તે ધર્મ હો કે અધર્મ હો તેમ દયા-દેવીના ઉપાસક તરીકે ઓળખાવનારાઓ પૈકી બધા ખરેખર દયા પાળે છે એમ નથી. કેટલાક તો દયાના નામે પણ પ્રાણિ-વધ કરતાં પાછી પાની કરતા નથી એ ક્યાં વિદ્વાનોથી અજાણ્યું છે? કહેવાનું તાત્પર્ય

એ છે કે અંતરંગ વૃત્તિથી અન્યના હિતને વિષે દ્રવિત હોવું એ 'દયા' શબ્દના વાચ્યાર્થનો સ્વીકાર તો સમગ્ર આર્ય દર્શનના અનુયાયીઓ કરે છે. પરંતુ એનો લક્ષ્યાર્થ સમજવાનો દાવો કરનારામાંથી કેટલાનો દાવો સચોટ હોઇ સાચો છે?

જે દર્શનમાં જીવના સૂક્ષ્મમાં સૂક્ષ્મ ભેદની પ્રરૂપણા કરવામાં આવી હોય, જ્યાં દયાના સિદ્ધાન્તને સ્યાદ્વાદની દૃષ્ટિએ વિચારવામાં આવ્યો હોય–જેમાં અહિંસાના અનેક ભંગો બતાવ્યા હોય તે દર્શન–પ્રરૂપિત દયા તે 'સ્વચ્છ' દયા છે; બાકી બીજી દયા તે 'અસ્વચ્છ' દયા છે. કયું કયું દ્રવ્ય સચિત્ત છે–સચેતન છે, કેવી રીતના વર્તનથી તેને સંક્લેશ થાય છે એ ભેદોનું નિરૂપણ નૈયાયિક દર્શનમાં નથી એમ કહેવાય છે, તો આવી પરિસ્થિતિમાં નૈયાયિકો સ્વચ્છ–સાચી દયા પાળી શકે ખરા?

સાંખ્ય દર્શન પણ સૂક્ષ્મ પર્યાલોચન પૂર્વક દયાનું રહસ્ય સમજાવે છે એમ કોઇ છાતી ઠોકીને કહી શકે તેમ છે? જો નહિ કહી શકે તો તેના અનુયાયીઓ સાચી દયાના ભક્ત છે એમ કેમ કહેવાય?

પૂર્વમીમાંસકો યજ્ઞાદિ કર્મ કરી પંચેન્દ્રિય તિર્યંચ–અરે મનુષ્યનો હોમ કરનારા–તેનો ભોગ લેનારા દયાની અભિરુચિવાળા હોવાનો દાવો કરે એ ક્યાંનો ન્યાય?

પૃથ્વી, જળ, અગ્નિ, વાયુ અને વનસ્પતિ પણ સચેતન છે અને એ તત્ત્વોનો જીવાત્મા સુષુપ્તિ અવસ્થાવાળો છે એમ માનનારા વેદાન્ત–વેત્તાઓ આ તત્ત્વોનો પ્રાણ લે અને તેમ છતાં તેને પાપ ન ગણે એ શું કહેવાય?

દેવીના ઉપાસકો પોતાની માંસ–લોલુપતાને તૃપ્ત કરવાના બહાના હેઠળ પશુઓનું બલિદાન કરવા છતાં પોતાને 'સદય' તરીકે ઓળખાવે એ કેવી ધૃષ્ટતા?

ભારતીય સુપ્રસિદ્ધ છ દર્શનોના અનુયાયીઓ સિવાયના અન્ય મતવાળાઓ પણ—યુરોપીઅનો, યાહુદીઓ, પારસીઓ, મુસ્લીમો સ્થાવર તથા જંગમ દ્રવ્યોમાં ઇશ્વરી સત્તાનો સ્વીકાર કરે છે, પરંતુ જો તેઓ ભક્ષ્ય–અભક્ષ્યથી અનભિજ્ઞ રહી માંસાહાર કરે, શિકાર કરે, તો તેની દયા સ્વચ્છ કહેવાય? કેટલાક માનવો રોગ–ગ્રસ્ત જીવોને ગોળીબાર કરાવવામાં દયા માને છે, પરંતુ શું તેઓ એવું પ્રમાણપત્ર રજુ કરી શકે તેમ છે કે એથી એ જીવોને સુખ જ થાય છે? શું મરણાન્ત કષ્ટમાં ફસાયેલો જીવ પણ જીવવાને વધારે ચાહે છે એ વાત ભૂલી જવા જેવી છે?

આ ઉપરથી જોઇ શકાય છે કે અનેકાનેક સાંપ્રદાયિકો દયાનો લક્ષ્યાર્થ પોતાની અભિરુચિ અનુસાર કરે છે, પરંતુ જે દયા વિશ્વ–બન્ધુત્વની ભાવનાની વિરોધી હોય, જે સ્વ અને પરને ઉપકારક ન હોય, જે સમસ્ત જીવોને આત્મતુલ્ય સમજવામાં વિઘ્નરૂપ હોય એ સ્વચ્છ દયા નહિ કહેવાય; પરંતુ એ તો અસ્વચ્છ દયા છે–અનિર્મલ નિર્બળ છે–અનિષ્ટકર હિંસા છે–ઘોર અત્યાચાર છે–સર્વોત્કૃષ્ટ પાપ છે.

* * * *

---

૧ જુઓ તત્ત્વનિર્ણયપ્રાસાદ (પૃ૦ ૫–૬)

अमयरसोहालिद्धा अमच्छरिद्धा असारसरहंगा ।
कह निच्चमसंखोहा जलयरवसही वि तुह वाणी ? ॥ २५ ॥

[अमकरशोभादिग्धा (अमृतरसौघादिग्धा) अमत्स्यर्द्धा (अमत्सरेद्धा) असारसरथाङ्गा (असारस्वरभङ्गा) ।
कथं नित्यं असङ्खौघा (असङ्क्षोभा असङ्ख्योहा वा) जलचरवसतिः (जलदरवसखिः) अपि तव वाणी ? ॥]

अवचूर्णिः

अमयेति । मकराणां{–जलचरविशेषाणां} शोभया आदिग्धा–उपचिता न {तथाऽ करशोभादिग्धा} । न मत्स्यैः ऋद्धा–समृद्धा । न विद्यन्ते सारसा{–लक्ष्मणा} रथाङ्गाः{ चक्रवाकाः} च यस्याम् । {न विद्यन्ते शङ्खानामोघाः–समूहा यस्याम् } । जलचरवसति समुद्रोऽपि । तव वाणी{इति विरोधः} । पक्षे अमृतरसस्य ओघः–प्रवाहः{तेन ऋद्धा–उ चिता} । न मत्सरेण{–परसम्पदसहनेन कार्पण्येन वा} इद्धा–दीप्ता । न विद्यते सारस्वर {–प्रधानस्य स्वरस्य–नादस्य} भङ्गः–खण्डना यस्याम् । असङ्क्षोभा । जलदो–मेघस्तद्व सखीव ॥ २५ ॥

शब्दार्थ

अ (अ)=निषेधार्थक शब्द.
मयर (मकर)=मगर.
सोहा (शोभा)=शोभा.
आलिद्धा (आदिग्धा)=युक्त.
अमय (अमृत)=अमृत, सुधा.
रस (रस)=रस.
ओह (ओघ)=समूह.
अमयरसोहालिद्धा=(१) मगरनी शोभाथी रहित; (२) सुधा–रसना समूहथी व्याप्त.
मच्छ (मत्स्य)=मत्स्य, माछलुं.
रिद्धा (ऋद्धा)=समृद्ध.
मच्छर (मत्सर)=ईर्ष्या, पर संपत्तिनी असहिष्णुता.
इद्धा (दीप्ता)=दीप्त.
अमच्छरिद्धा=(१) मत्स्योथी समृद्ध नहि एवुं; (२) मत्सरथी अदीप्त.
सारस (सारस)=सारस (पक्षी).
रहंग (रथाङ्ग)=चक्रवाक (पक्षी).
सार (सार)=उत्तम.
सर[२] (स्वर)=स्वर.
हंग (भङ्ग)=भांगवुं ते.
असारसरहंगा=(१) सारस अने चक्रवाकथी रहि (२) उत्तम स्वरना भंगथी रहित; (३) अ स्वरने भांगनारी.
कह (कथं)=केम.
निच्चं (नित्यं)=सदा.
संख (शङ्ख)=शंख.
संख (सङ्ख्य)=संख्या–अङ्क.
ऊह (ऊह)=तर्क.
संखोह (सङ्क्षोभ)=संक्षोभ, खळभळाट.

१ 'जलदः–मेघस्तस्य' इति ग-पाठः ।

२ आ शब्दना शर=बाण अने सरः=सरोवर એ पण બે अर्थो थाय छे, परंतु प्रस्तुतमां ते प्रयोगी छे.

असंखोहा=(१) शंखोना समूह विनानी; (२) असंख्य तर्कोथी युक्त; (३) संक्षोभ विनानी.
जलयर (जलचर)=जळचर.
वसहि (वसति)=निवास, रहेठाण.
जलयरवसही=जळचरोनुं रहेठाण, समुद्र.
जलय (जलद)=मेघ
रव (रव)=ध्वनि, अवाज.
सहि (सखि)=सखी.
जलयरवसही=मेघना ध्वनिनी सखी.
वि (अपि)=पण.
तुह (तव)=तारी.
वाणी (वाणी)=वाणी.

पदार्थ

वि०—"(हे प्रभु!) तारी वाणी जलचरोना निवास (समुद्र)रूप होवा छतां केम मगरोनी शोभा विनानी छे, मत्स्योथी समृद्ध नथी, सारस अने चक्रवाकथी रहित छे तेमज सर्वदा शंखोना समुदायथी (पण) विहीन छे?

परि०—"हे प्रभु! तारी वाणी वळी मेघना ध्वनिनी सखी छे, माटे ज ते सुधा—रसना समूहथी व्याप्त छे, मत्सरथी अदीप्त छे, उत्तम स्वरना संगथी रहित [अथवा असार स्वरने त्यागनारी] छे अने सर्वदा संक्षोभ विनानी [अथवा असंख्य तर्कोथी युक्त] छे."—२५

स्पष्टीकरण

जिन-वाणीने समुद्रनी उपमा—

श्रीहरिभद्रसूरिकृत स्तुति तरीके ओळखाती **संसारदावानल**नी स्तुतिना निम्न-लिखित तृतीय पद्यमां जैन सिद्धान्त के जे जिनवाणीरूप छे तेने समुद्रनी आबेहुब उपमा आपवामां आवी छे:—

"बोधागाधं सुपदपदवीनीरपूराभिरामं
जीवाहिंसाविरललहरीसङ्गमागाहदेहम्।
चूलावेलं गुरुगममणीसङ्कुलं दूरपारं
सारं वीरागमजलनिधिं सादरं साधु सेवे॥"

अन्यत्र पण एवी उपमा स्पष्ट छे. जेमके श्रीमुनिशेखरसूरिकृत चतुर्विंशतिजिन-स्तवनुं निम्न-लिखित २७ मुं पद्य—

"गुरुगमपलिनीरसपूरितं, सुपरिपक्वनिवेदविराजितम्।
सकलजीवदयाप्रियसङ्गतं, जिनवरागमवारिनिधिं स्तुवे॥"

नीचे मुजबनां बे पद्योमां पण एवी उपमा जोवाय छे—

"नयगमादिशिलोच्चयदुर्गमो, बहुविधार्थमहाप्रतिमण्डितः।
जिनवरागमसिन्धुपतिः सुरत्नसमुदयो मुदयोऽयोऽस्तु नः॥"

---

१ दूरना खोखनी अंदर जेम, अनेक जेवा दूरे दूरे अंदरनां खेडां विद्वान लो सर्व लोकोनी ईच्छा मुजबनी अने जेवा निमेदार हेतु लाभ समुद्रनी पण स्तुति छे।

२ नदी, तेने वरेवे इच्छा आवेली होय, तेम जिनेन्द्र पण होय अने तेमनी जिनवाणी तेमज सुरासुर पण ईच्छवाने तेने निमेदार अनेकांत समुद्र के जेनुं ईच्छित होय ते ईच्छे.

अमयरसोहालिद्धा अमच्छरिद्धा असारसरहंगा ।
कह निच्चमसंखोहा जलयरवसही वि तुह वाणी ? ॥ २५ ॥

[अमकरशोभादिग्धा (अमृतरसौघादिग्धा) अमत्स्यर्द्धा (अमत्सरेद्धा) असारसरथाङ्गा (असारस्वरभङ्गा) ।
कथं नित्यं अशङ्खौघा (असङ्क्षोभा असङ्ख्योहा वा) जलचरवसतिः (जलदरवसखिः) अपि तव वाणी ? ॥]

अवचूर्णिः

अमयेति । मकराणां{–जलचरविशेषाणां} शोभया आदिग्धा–उपचिता न {तथाऽमकरशोभादिग्धा} । न मत्स्यैः ऋद्धा–समृद्धा । न विद्यन्ते सारसा{–लक्ष्मणा} रथाङ्गाः{–चक्रवाकाः} च यस्याम् । {न विद्यन्ते शङ्खानामोघाः–समूहा यस्याम् } । जलचरवसतिः–समुद्रोऽपि । तव वाणी{इति विरोधः} । पक्षे अमृतरसस्य ओघः–प्रवाहः{तेन ऋद्धा–उपचिता} । न मत्सरेण{–परसम्पदसहनेन कार्पण्येन वा} इद्धा–दीप्ता । न विद्यते सारस्वरस्य {–प्रधानस्य स्वरस्य–नादस्य} भङ्गः–खण्डना यस्याम् । असङ्क्षोभा । जलदो–मेघस्तद्वस्य सदृशी ॥ २५ ॥

शब्दार्थ

अ (अ)–निषेधार्थक शब्द.
मयर (मकर)=मगर.
सोहा (शोभा)–शोभा.
आलिद्धा (आलिद्धा)=युक्त.
अमय (अमृत)=अमृत, सुधा.
रस (रस)=रस.
ओघ (ओघ)=प्रवाह.
अमयरसोहालिद्धा=(१) मगरनी शोभाथी रहित; (२) अमृत-रसना समूहथी व्याप्त.
मच्छ (मत्स्य)=मत्स्य, मछली.
रिद्धा (ऋद्धा)=समृद्ध.
मच्छर (मत्सर)=ईर्ष्या, पर सम्पत्तिनी असहिष्णुता.
इद्ध (इद्ध)=दीप्त.
अमच्छरिद्धा=(१) मत्सरथी समृद्ध नहि तेवुं; (२) मत्सरथी अदीप्त.
सारस (सारस)=सारस (पक्षी)
रहंग (रथाङ्ग)=चक्रवाक (पक्षी).
सार (सार)=उत्तम.
सर (स्वर)=स्वर.
हंग (भङ्ग)=भांगवु ते.
असारसरहंगा=(१) सारस अने चक्रवाकथी रहित; (२) उत्तम स्वरना भंगथी रहित; (३) असार स्वरने भांगनारी.
कह (कथं)=केम.
निच्चं (नित्यं)=सदा.
संख (शङ्ख)=शंख.
संख (सङ्ख्या)=संख्या–अङ्क.
ओघ (ओघ)=समूह.
संखोह (सङ्क्षोभ)=संक्षोभ, घणाघणाट.

१ 'रहंग–रथाङ्ग' इति सम्भवः ।

२ अ. [illegible] अने सार=[illegible] ए पण छे अर्थो थ य छे, परंतु प्रस्तुतमां ते अर्थ [illegible] छे

असंखोहा=(१) शंखोना समूह विनानी; (२) असंख्य तर्कोथी युक्त; (३) संक्षोभ विनानी.
जलयर (जलचर)=जळचर.
वसहि (वसति)=निवास, रहेठाण.
जलयरवसही=जळचरोनुं रहेठाण, समुद्र.
जलय (जलद)=मेघ
रव (रव)=ध्वनि, अवाज.
सहि (सखि)=सखी.
जलयरवसही=मेघना ध्वनिनी सखी.
वि (अपि)=पण.
तुह (तव)=तारी.
वाणी (वाणी)=वाणी.

पदार्थ

वि०—"(हे प्रभु!) तारी वाणी जलचरोना निवास (समुद्र)रूप होवा छतां क्रेम मगरोनी शोभा विनानी छे, मत्स्योथी समृद्ध नथी, सारस अने चक्रवाकथी रहित छे तेमज सर्वदा शंखोना समुदायथी (पण) विहीन छे?

परि०—"हे प्रभु! तारी वाणी वळी मेघना ध्वनिनी सखी छे, माटे ज ते सुधा-रसना समूहथी व्याप्त छे, मत्सरथी अदीप्त छे, उत्तम स्वरना भंगथी रहित [अथवा असार स्वरने भांगनारी] छे अने सर्वदा संक्षोभ विनानी [अथवा असंख्य तर्कोथी युक्त] छे."—२५

स्पष्टीकरण

जिन-वाणीने समुद्रनी उपमा—

श्रीहरिभद्रसूरिकृत स्तुति तरीके ओळखाती **संसारदावानल**नी स्तुतिना निम्न-लिखित तृतीय पद्यमां जैन सिद्धान्त के जे जिनની वाणीरूप छे तेने समुद्रनी आबेहुब उपमा आपवामां आवी छे:—

"बोधागाधं सुपदपदवीनीरपूराभिरामं
जीवाहिंसाविरललहरीसङ्गमागाहदेहम्।
चूलावेलं गुरुगममणीसङ्कुलं दूरपारं
सारं वीरागमजलनिधिं सादरं साधु सेवे॥"

अन्यत्र पण एवी उपमा अपाई छे. जेमके श्रीमुनिशेखरसूरिकृत चतुर्विंशतिजिन-स्तवनुं निम्न-लिखित २७ मुं पद्यः—

"गुरुगमावलिनीरसपूरितं, सुपरिपद्धतिवेलविराजितम्।
सकलजीवदयामणिसङ्कुलं, जिनवरागमवारिनिधिं स्तुवे॥"

नीचे मुजबनां बे पद्योमां पण आवी उपमा जोवाय छे:—

"नयगमादिशिलोच्चयदुर्गमो, बहुविधार्थमहामणिमण्डितः।
जिनवरागमसिन्धुपतिः स्फुरत्-समुदयो मुदयोदयदोऽस्तु नः॥"

---

१ गुरुना बोधनी अथवा मोटा गमनी रूढिरूप जळथी पूर्ण, सुंदर पदवीरूप वेलथी विभूषित तथा सर्व जीवोनी दयारूप मणिओथी व्याप्त एवा जिनेश्वरना सिद्धान्तरूप समुद्रनी हुं स्तुति करूं छुं.

२ नयो, गमो वगेरे रूप मगरोथी दुर्गम, अनेक तरेहना पदार्थरूप महारत्नोथी विभूषित तेमज स्फुरायमाण उदयवाळो एवो जिनेश्वरना आगमरूप समुद्र आपणा हर्षनी प्राप्तिना उदय माटे थाओ.

"अङ्गानङ्गजलापूर्णं, नयकल्लोलसङ्कुलम् ।
सद्दर्शनादिरत्नाढ्यं, वन्दे जैनागमोदधिम् ॥"

વળી જિન-શાસન અને જૈન આગમનો અભેદ-દૃષ્ટિએ વિચાર કરી શકાય તેમ છે એટલે **અધ્યાત્મસાર**ના છઠ્ઠા પ્રબંધગત આગમ-સ્તુતિ અધિકારનું નિમ્ન-લિખિત આદ્ય પદ્ય પણ અત્ર રજુ કરવું અનુચિત નહિ ગણાયઃ—

"उत्सर्पद्व्यवहारनिश्चयकथाकल्लोलकोलाहल-
त्रस्यद्दुर्नयवादिकच्छपकुलभ्रश्यत्कुपक्षाचलम् ।
उद्यद्युक्तिनदीप्रवेशसुभगं स्याद्वादमर्यादया
युक्तं श्रीजिनशासनं जलनिधिं मुक्त्वाऽपरं नाश्रये ॥ १ ॥"

અર્થાત્ વ્યવહાર અને નિશ્ચયની કથારૂપ વધતા જતા (ઉછળતા) તરંગોના કોલાહલથી ત્રાસ પામતા દુર્નયવાદી (એકાન્તવાદી)રૂપ કાચબાઓના સમુદાય વડે જેમાં કુપક્ષરૂપ પહાડો ભેદાઇ જાય છે, જે ઉગતી (વિસ્તાર પામતી) યુક્તિરૂપી સરિતાઓના પ્રવેશ વડે મનોહર છે તેમજ જે સ્યાદ્વાદ (અનેકાન્તવાદ)રૂપ સીમાથી યુક્ત છે, તે શ્રીજૈન શાસનરૂપ સમુદ્રને છોડીને હું અન્યનો આશ્રય કરતો નથી.

વિશેષમાં શ્રી**મુનિસુન્દરસૂરિકૃત વર્ધમાનસ્તુતિ** કે જે **શ્રીશોભનસ્તુતિ**ની સંસ્કૃત ભૂમિકા (પૃ. ૧૧૧)માં સંપૂર્ણ છપાયેલી છે તેનું નિમ્ન-લિખિત ત્રીજું પદ્ય પણ અત્ર નોંધી લઇએઃ—

"भवतु भवभिदे ममानन्तसङ्ख्यार्थवाचाक्षरालीजलागाधमध्यो जिनेन्दूक्तसिद्धान्तपाथोनि-
धिर्धीवरैरप्यगम्यस्तनूमत्कृपोल्लासिवेलाकुलो

बहुविधनयभङ्गकाऽप्रत्नरत्नोत्करभ्राजितोऽप्राप्तपारः सुपाठीनमालाभिरप्युल्लसद्धेतुरङ्गत्
तरङ्गावलीमालितः प्राज्ययुक्तिप्रथाशुक्तिभृत् ।

पृथुचतुरनुयोगदीव्यत्तटः स्पष्टदृष्टान्तमुक्ताकलापाचिताङ्कप्रदेशो मुनीन्द्रादिसद्वृत्तसर्पत्-
तिमिश्रेणिभिः सङ्कुलः श्रीनिवासो गभीरत्वभू-

र्विबुधजनमनोमुदुल्लासनप्रत्यलप्रेङ्खदिद्धप्रमाणौघकेलिमहाभूमिभृद्धोरणीवन्धुरः सूक्तस-
न्दोहभास्वत्प्रवालालयो देवताऽधिष्ठितः ॥ ३ ॥"

અર્થાત્ અનંત સંખ્યાત્મક અર્થ અને વચનના અક્ષરોની શ્રેણિરૂપ જળ વડે અગાધ મધ્યવાળો, બુદ્ધિ વડે ઉત્તમ એવાને પણ અગમ્ય, પ્રાણીઓની દયારૂપ ઉલ્લાસ પામતી ભરતીથી વ્યાપ્ત, અનેક જાતના નય અને ભંગરૂપ નવીન રત્નના ઢગલાથી પ્રકાશિત, સુંદર પાઠકોની શ્રેણિઓ વડે પણ જેનો પાર પમાય નહિ એવો, ઉલ્લાસ પામતા હેતુરૂપ ઉછળતા મોજાની માલા વડે વ્યાપ્ત, પ્રચુર યુક્તિની કીર્તિરૂપ શુક્તિથી ભરપૂર, વિસ્તૃત ચાર અનુયોગરૂપ ચળકતા તટવાળો, સ્પષ્ટ ઉદાહરણરૂપ મોતીના સમુદાયથી જેનો અંક-પ્રદેશ વ્યાપ્ત છે એવો, મુનીશ્વર પ્રમુખના સુંદર વૃત્તરૂપ સરતા તિમિની શ્રેણિથી વ્યાપ્ત, લક્ષ્મીના નિવાસરૂપ, ગંભીરતાની ભૂમિરૂપ,

૧ અંગ અને અનંગરૂપ જળોથી પરિપૂર્ણ, નયરૂપ મોજાથી વ્યાપ્ત તેમજ સમ્યગ્દર્શનાદિ રત્નોથી યુક્ત એવા જૈન આગમરૂપ સાગરને હું વંદું છું.

૨-૩ આ બંને શબ્દો દ્વિઅર્થી છે. જેમકે ધીવર એટલે માછી અથવા વિશિષ્ટ બુદ્ધિશાળી અને પાઠીન એટલે એક જાતની માછલી અથવા પુરાણોનો વાચક. ૪ એક જાતનું માછલું.

પંડિત જનોના ચિત્ત પ્રતિ આનંદના ઉલ્લાસ માટે સમર્થ, હીંચોલા ખાતા (?) અને દીપ્ત પ્રમાણોના સમૂહરૂપ ક્રીડાના મોટા પર્વતોની માલા વડે મનોહર, સુંદર ઉક્તિના સંદોહરૂપ સુશોભિત પરવાળાના ગૃહરૂપ, દેવતા વડે અધિષ્ઠિત તેમજ જિન-ચન્દ્રે કથેલો એવો સિદ્ધાન્તરૂપ સમુદ્ર મારા ભવને લેદનારો થાઓ.

જૈન આગમ સ્યાદ્વાદમય હોવાથી, **शास्त्रवार्तासमुच्चय**ના (સ્ત. ૭)ની ટીકાના પ્રારંભમાંના **श्रीयशोविजय**ના નિવેદનની પણ અત્ર નોંધ કરી લઈએ.

"आगच्छत्त्रिपदीनदीसमुदयद्भङ्गभ्रमप्रोच्छल-
त्तर्कोर्मिप्रसरस्फुरन्नयरयस्याद्वादफेनोच्चयः ।
यस्याद्यापि विसृत्वरो विजयते स्याद्वादरत्नाकर-
स्तं वीरं प्रणिदध्महे त्रिजगतामाधारमेकं जिनम् ॥ ३ ॥"

અર્થાત્ (શ્રીજિનેશ્વરના મુખરૂપ હિમાલયમાંથી) આવતી (નીકળતી ઉત્પાદ, વ્યય અને ધ્રૌવ્યરૂપ) ત્રિપદીરૂપ નદીમાં સુંદર રીતે ઉદય પામતા ભંગોના ભ્રમથી ઉછળતા તર્કરૂપ કલ્લોલોના પ્રચારથી નયના વેગથી વ્યાપ્ત એવા સ્યાદ્વાદરૂપ ફીણનો સમૂહ જ્યાં સ્ફુરી રહ્યો છે એવો તેમજ અત્યારે પણ જેનો પ્રસરણશીલ સ્યાદ્વાદરૂપ સમુદ્ર વિજયી વર્તે છે. તે ત્રૈલોક્યના અદ્વિતીય અવલંબનરૂપ **वीर** તીર્થંકરનું અમે ધ્યાન ધરીએ છીએ.

જેમ આ પદ્યોમાં જિન-વાણીને સમુદ્રની ઉપમા આપવામાં આવી છે તેમ જિન-વાણીને-જિનાગમને ચન્દનની, ગોવિન્દની, રોહણગિરિની, ગંગાની, નધિની, સિંહની, પવનની એમ અનેક પ્રકારની ઉપમા અપાય છે. આ સંબંધમાં એટલું કહેવું બસ થશે કે પ્રાયઃ **विचाररत्नाकर**ના પ્રત્યેક તરંગની આદિમાં જિનાગમની અનેક પ્રકારના રૂપક વડે ઉપાધ્યાય **श्रीकीर्तिविजयगणि**એ સ્તુતિ કરી છે. સાતમા તરંગની આદિમાં તેમણે જિનાગમને ચન્દનની ઉપમા આપી છે એ વાત નીચે મુજબના પદ્ય ઉપરથી જાણી શકાય છે

"काष्ठोपमानि परमतदवद्यान्यपि युक्तिसन्दर्भगर्भैः ।
सुरभयति य इह तस्मै जैनागमचन्दनाय नमः ॥"

ગોવિન્દની ઉપમા **विचाररत्नाकर**ના પ્રથમ તરંગના પ્રારંભમાં (૮૧ મા પૃષ્ઠમાં) નિમ્ન-લિખિત પદ્યમાં જોઈ શકાય છે.—

"पदैस्त्रिभिर्येन समस्तमेतत्, त्रैलोक्यनाथान्मुखतो गरीयः ।
सनातनं तं नरकान्तकं च, गोविन्दमिन्द्रं प्रणमामि ।"

* * * *

कह कीरउ पडिओसो अत्तमोसरणागयाण जंतूणं ।
सुरसेविएण तुह जिणवरिंद ! पायारविंदेण ॥ २६ ॥

[कथं क्रियते परितोषः (प्रति !)तोषः अत्तमद-
सरणागतानां (अत्तमः शरणागतानां) जन्तूनाम् ।
सुरसेवितेन तव जिनवरेन्द्र !
प्राकारवृन्देन (पादारविन्देन) ।]

અવચૂર્ણિ:

કહેતિ । કથં ક્રિયતે પરિતોષઃ । ન સમવસરણે આગતા યે જન્તવસ્તેષાં દેવશ્રિતેન પ્રકારાણાં વૃન્દેન {ઇત્યસઙ્કલ્પમ્} । પક્ષે અસમઃ–અનન્યસદૃશઃ । શરણાય આગતા યે તેષાં પાદાવેવારવિન્દં–પદ્મં તેન ॥ ૨૬ ॥

શબ્દાર્થ

કહ (કથં)=કેમ.
કીરઉ (ક્રિયતે)=કરાય છે.
પડિઓસો (પરિતોષઃ)=સંતોષ.
પડિઓસો (પ્રતિતોષઃ)= ,,
પડિઓસો (પ્રતિદોષઃ)=પ્રતિદોષ.
સમોસરણ (સમવસરણ)=સમવસરણ, દેશના–સ્થળ.
આગય (આગત)=આવેલ.
અસમોસરણાગયાણ=સમવસરણને વિષે નહિ આવેલા.
અસમો (અસમઃ)=નિરૂપમ, અસાધારણ.
સરણ (શરણ)=શરણ, આશ્રય.
સરણાગયાણ=શરણે આવેલા.
જંતૂણં (જન્તૂના)=પ્રાણીઓને.
સુર (સુર)=સુર, દેવ.
સેવિઅ (સેવિત)=સેવાયેલ, આશ્રિત.
સુરસેવિએણ=સુરોથી સેવિત.
તુહ (તવ)=તારા.
જિણ (જિન)=જિન, વીતરાગ.
વર (વર)=ઉત્તમ.
ઇંદ (ઇન્દ્ર)=ઇન્દ્ર.
જિણવરિંદ!=હે જિનોત્તમોને વિષે ઇન્દ્ર!
પાયાર (પ્રાકાર)=પ્રાકાર, ગઢ.
વિંદ (વૃન્દ)=સમૂહ.
પાય (પાદ)=ચરણ, પગ
અરવિંદ (અરવિન્દ)=કમળ.
પાયારવિંદેણ=(૧) ગઢના સમૂહથી; (૨) ચરણ-કમલથી.

પદાર્થ

વિ૦—"હે જિનેશ્વર! સમવસરણને વિષે નહિ આવેલા એવા જીવોને (પણ) તારા (સમવસરણ સંબંધી) સુર–સેવિત ગઢનો સમૂહ કેવી રીતે સંતોષ (ઉત્પન્ન) કરે છે?

પરિ૦—"હે જિનવરપતિ! તારા શરણે આવેલા જીવોને સુર–સેવિત તારા ચરણ-કમળથી અસાધારણ સંતોષ થાય છે."—૨૬

સ્પષ્ટીકરણ

અર્થ-સૂચન—

પંડિતજીએ અસમોસરણ૦ માંથી અ ને પૃથક્ ગણીને તેમજ પડિઓસનું પ્રતિદોષ એવું રૂપાન્તર સૂચવીને નીચે મુજબ અર્થ કર્યો છે (પરંતુ તે ઉપર્યુક્ત અર્થ સાથે હરીફાઇ કરી શકે તેમ જણાતું નથી):—

"હે જિનવરેંદ્ર! શરણાગત જંતુઓને સુરસેવિત તારા ચરણારવિંદ વડે જે અસમ–અસાધારણ પ્રતિદોષ કરવામાં આવે છે, તે શી રીતે? તારા ચરણારવિંદ તો દોષોનો નાશ કરવા માટે સુપ્રસિદ્ધ છે. છતાં એનાથી આવું વિપરીત કેમ થઇ શકે?

---

૧ 'आगतानां पादारविन्देन' इति क-ख-ग-पाठः ।

હે જિનવરેંદ્ર! સમવસરણમાં આવેલા જંતુઓને સુરસેવિત તારા ચરણારવિંદ વડે જે પ્રતિતોષ થાય છે એ બરાબર જ છે—તારાં ચરણો તો જંતુઓને–પ્રાણિઓને તોષ આપનારાં જ છે."

રૂપ-સિદ્ધિ—

'प्रत्यादौ डः' (૮–૧–૨૦૬)થી प्रतितोष અને प्रतिदोषના प्रडितोष અને प्रडिदोष બને છે અને 'सर्वत्र०'થી पडितोष અને पडिदोष થાય છે. 'शषोः सः' થી पडितोस અને पडिदोस થાય અને 'क-ग-च'થી બંનેનું पडिओस રૂપ થાય.

જિનવરેન્દ્ર—

રાગાદિ શત્રુઓને જીતે તે 'જિન' કહેવાય છે. આ જિનના (૧) શ્રુત–જિન, (૨) અવધિ–જિન, (૩) મનઃપર્યય–જિન અને (૪) કેવલિ–જિન એમ ચાર પ્રકારો પડે છે. આ ચારેમાં જેઓ ઉત્તમ હોય છે તેઓ 'જિનવર' કહેવાય છે, કેમકે તેઓ ભૂત, વર્તમાન અને ભાવિ ભાવ અને તેના સ્વભાવો ઉપર પ્રકાશ પાડનારા કેવલજ્ઞાનથી અલંકૃત છે. આ જિનવરો અતીર્થંકર પણ હોઈ સામાન્યકેવલી છે. તેથી તીર્થંકરની પ્રતિપત્તિ માટે 'ઇન્દ્ર' પદનો પ્રયોગ કરવામાં આવ્યો છે. જિનવરોના ઇન્દ્ર તે 'જિનવરેન્દ્ર' જાણવા. પ્રકૃષ્ટ પુણ્યના સ્કંધરૂપ–તીર્થંકરનામકર્મના ઉદયથી તેઓ 'તીર્થંકર' કહેવાય છે. આથી જ્ઞાનાતિશય તેમજ પૂજાતિશય એ બંને અતિશયો સૂચવાય છે, કેમકે જ્ઞાનાતિશય વિનાના જિનોમાં ઉત્તમતાનો અને પૂજાતિશય વિનાના જિનવરોને વિષે ઇન્દ્રતાનો અયોગ છે. જુઓ **પ્રજ્ઞાપના** સૂત્રની શ્રીમલયગિરિસૂરિકૃત વૃત્તિનું ત્રીજું પત્ર.

સમવસરણ—

કેવલજ્ઞાન પ્રાપ્ત થયા બાદ જે સ્થળમાં બેસીને તીર્થંકર ભવ્ય જીવોને દેશના આપે છે તેને 'સમવસરણ' કહેવામાં આવે છે. આનું ટુંકું પરંતુ સુંદર અને મુખ્ય મુખ્ય હકીકતો ઉપર પ્રકાશ પાડતું વર્ણન શ્રીરત્નપ્રભસૂરિકૃત **કુવલયમાલાકથા** (પૃ૦ ૧૧૬–૧૧૯) માં નજરે પડે છે. **આવશ્યક–નિર્યુક્તિ, ત્રિષષ્ટિશલાકાપુરુષચરિત્ર, સમવસરણ–પ્રકરણ, લોકપ્રકાશ** (સ૦ ૩૦) ઇત્યાદિ ગ્રન્થોને આધારે મેં તૈયાર કરેલું વિશિષ્ટ વર્ણન **સ્તુતિ–ચતુર્વિંશતિકા**ના સ્પષ્ટીકરણ (પૃ૦ ૨૯૧–૨૯૯)માં છપાયું છે. એ સંબંધમાં શ્રીયુત **કુંવરજી આનંદજી**એ કેટલીક સ્ખલનાઓ હોવાનું મને વિ૦ સં૦ ૧૯૮૪ ના જેઠ શુદિ છઠના પત્ર દ્વારા સૂચવ્યું હતું તેનો અત્ર વિચાર થઇ શકે તે માટે તેમજ વિશેષ સ્પષ્ટતાની ખાતર પ્રાસંગિક હકીકત રજુ કરવામાં આવે છે.

જાણે પોતાના ચિત્તની મલિનતાને દૂર કરતા હોય તેમ વાયુકુમાર દેવો યોજન પ્રમાણ પૃથ્વી ઉપરથી કચરો, ઘાસ વગેરે દૂર કરી તેને શુદ્ધ કરે છે–તેનું પ્રમાર્જન કરે છે. પછીથી પુણ્ય–બીજની વાવણી કરવા જાણે ઇચ્છતા હોય તેમ મેઘકુમાર દેવો સુગંધી જળની વૃષ્ટિ કરી એ પૃથ્વીનું સિંચન કરે છે. તીર્થંકરનાં ચરણોને પોતાના મસ્તકે ચડાવનાર આ પૃથ્વીની જાણે પૂજા કરતા હોય તેમ છએ ઋતુના અધિષ્ઠાયક દેવો (વ્યંતરો) પંચરંગી, સુગંધી, અધોમુખ ડીંટવાળા પુષ્પોની જાનુ પર્યંત વૃષ્ટિ કરે છે. ત્યાર બાદ વાણવ્યંતર દેવો સુવર્ણ, મણિ અને માણેક વડે પૃથ્વી–તલ બાંધે છે અર્થાત્ તેઓ એક યોજન પર્યંતની આ પૃથ્વી ઉપર પીઠબંધ કરે છે. ચારે દિશાઓમાં તેઓ મનોહર તોરણો બાંધે છે. વિશેષમાં ભવ્ય જનોને દેશના સાંભળવા

१ જે શબ્દની આદિમાં 'प्रति' શબ્દ હોય તો તેના त નો ड થાય છે.

અવચૂર્ણિઃ

કહેતિ । કથં ક્રિયતે પરિતોષઃ । ન સમવસરણે આગતા યે જન્તવસ્તેષાં દેવશ્રિતેન પ્રકારાણાં વૃન્દેન {ઇત્યસઙ્કલ્પમ્} । પક્ષે અસમઃ–અનન્યસદૃશઃ । શરણાય આગંતા યે તેષાં પાદાવેવારવિન્દં–પદ્મં તેન ॥ ૨૬ ॥

શબ્દાર્થ

કહ (કથં)=કેમ.
કીરઉ (ક્રિયતે)=કરાય છે.
પડિઓસો (પરિતોષઃ)=સંતોષ.
પડિઓસો (પ્રતિતોષઃ)= ,,
પડિઓસો (પ્રતિદોષઃ)=પ્રતિદોષ.
સમોસરણ (સમવસરણ)=સમવસરણ, દેશના–સ્થળ.
આગય (આગત)=આવેલ.
અસમોસરણાગયાણ=સમવસરણને વિષે નહિ આવેલા.
અસમો (અસમઃ)=નિરૂપમ, અસાધારણ.
સરણ (શરણ)=શરણ, આશ્રય.
સરણાગયાણ=શરણે આવેલા.
જંતૂણં (જન્તૂનાં)=પ્રાણીઓને.
સુર (સુર)=સુર, દેવ.
સેવિઅ (સેવિત)=સેવાયેલ, આશ્રિત.
સુરસેવિએણ=સુરોથી સેવિત.
તુહ (તવ)=તારા.
જિણ (જિન)=જિન, વીતરાગ.
વર (વર)=ઉત્તમ.
ઇંદ (ઇન્દ્ર)=ઇન્દ્ર.
જિણવરિંદ!=હે જિનોત્તમોને વિષે ઇન્દ્ર!
પાયાર (પ્રાકાર)=પ્રાકાર, ગઢ.
વિંદ (વૃન્દ)=સમૂહ.
પાય (પાદ)=ચરણ, પગ
અરવિંદ (અરવિન્દ)=કમળ.
પાયારવિંદેણ=(૧) ગઢના સમૂહથી; (૨) ચરણ-કમલથી.

પદાર્થ

વિ૦—"હે જિનેશ્વર! સમવસરણને વિષે નહિ આવેલા એવા જીવોને (પણ) તારા (સમવસરણ સંબંધી) સુર–સેવિત ગઢનો સમૂહ કેવી રીતે સંતોષ (ઉત્પન્ન) કરે છે?

પરિ૦—"હે જિનવરપતિ! તારા શરણે આવેલા જીવોને સુર–સેવિત તારા ચરણ-કમળથી અસાધારણ સંતોષ થાય છે."—૨૬

સ્પષ્ટીકરણ

અર્થ-સૂચન—

પંડિતજીએ અસમોસરણ૦ માંથી અ ને પૃથક્ ગણીને તેમજ પડિઓસનું પ્રતિદોષ એવું રૂપાન્તર સૂચવીને નીચે મુજબ અર્થ કર્યો છે (પરંતુ તે ઉપર્યુક્ત અર્થ સાથે હરીફાઇ કરી શકે તેમ જણાતું નથી):—

"હે જિનવરેંદ્ર! શરણાગત જંતુઓને સુરસેવિત તારા ચરણારવિંદ વડે જે અસમ–અસાધારણ પ્રતિદોષ કરવામાં આવે છે, તે શી રીતે? તારા ચરણારવિંદ તો દોષોનો નાશ કરવા માટે સુપ્રસિદ્ધ છે. છતાં એનાથી આવું વિપરીત કેમ થઇ શકે?

---

૧ 'આગતાનાં પાદારવિન્દેન' ઇતિ ક-ખ-ગ-પાઠઃ ।

હે જિનવરેન્દ્ર! સમવસરણમાં રહેલા જંતુઓને સુસેવિત તારા ચરણારવિંદ વડે જે પ્રતિતોષ થાય છે એ બરાબર જ છે—તારાં ચરણો તો જંતુઓને–પ્રાણિઓને તોષ આપ નારાં જ છે.''

રૂપ-સિદ્ધિ—

'પ્રત્યાદૌ ડઃ' (૮–૧–૨૦૬)થી પ્રતિતોષ અને પ્રતિદોષના પ્રડિતોષ અને પ્રડિદોષ બને છે અને 'સર્વત્ર૦'થી પડિતોષ અને પડિદોષ થાય છે. 'શષોઃ સઃ' થી પડિતોસ અને પડિદોસ થાય અને 'ક-ના-ચ'થી બંનેનું પડિલોસ રૂપ થાય.

જિનવરેન્દ્ર—

રાગાદિ શત્રુઓને જીતે તે 'જિન' કહેવાય છે. આ જિનના (૧) શ્રુત–જિન, (૨) અવધિ–જિન, (૩) મનઃપર્યય–જિન અને (૪) કેવલિ–જિન એમ ચાર પ્રકારો પડે છે. આ ચારેમાં જેઓ ઉત્તમ હોય છે તેઓ 'જિનવર' કહેવાય છે, કેમકે તેઓ ભૂત, વર્તમાન અને ભાવિ ભાવ અને તેના સ્વભાવો ઉપર પ્રકાશ પાડનારા કેવલજ્ઞાનથી અલંકૃત છે. આ જિનવરો અતીર્થંકર પણ હોઇ સામાન્યકેવલી છે. તેથી તીર્થંકરની પ્રતિપત્તિ માટે 'ઇન્દ્ર' પદનો પ્રયોગ કરવામાં આવ્યો છે. જિનવરોના ઇન્દ્ર તે 'જિનવરેન્દ્ર' જાણવા. પ્રકૃષ્ટ પુણ્યના સ્કંધરૂપ–તીર્થંકરનામકર્મના ઉદયથી તેઓ 'તીર્થંકર' કહેવાય છે. આથી જ્ઞાનાતિશય તેમજ પૂજાતિશય એ બને અતિશયો સૂચવાય છે, કેમકે જ્ઞાનાતિશય વિનાના જિનોમાં ઉત્તમતાનો અને પૂજાતિશય વિનાના જિનવરોને વિષે ઇન્દ્રતાનો અયોગ છે. જુઓ **પ્રજ્ઞાપના** સૂત્રની શ્રીમલયગિરિસૂરિકૃત વૃત્તિનું ત્રીજું પત્ર.

સમવસરણ—

કેવલજ્ઞાન પ્રાપ્ત થયા બાદ જે સ્થળમાં બેસીને તીર્થંકર ભવ્ય જીવોને દેશના આપે છે તેને 'સમવસરણ' કહેવામાં આવે છે. આનું ટુંકું પરંતુ સુંદર અને મુખ્ય મુખ્ય હકીકતો ઉપર પ્રકાશ પાડતું વર્ણન શ્રીરત્નપ્રભસૂરિકૃત **કુવલયમાલાકથા** (પૃ૦ ૧૧૬–૧૧૯) માં નજરે પડે છે. **આવશ્યક–નિર્યુક્તિ, ત્રિષષ્ટિશલાકાપુરુષચરિત્ર. સમવસરણ–પ્રકરણ, લોકપ્રકાશ** (સ૦ ૩૦) ઇત્યાદિ ગ્રન્થોને આધારે મેં તૈયાર કરેલું વિશિષ્ટ વર્ણન **સ્તુતિ–ચતુર્વિંશતિકા**ના સ્પષ્ટીકરણ (પૃ૦ ૨૯૧–૨૯૯)માં છપાયું છે. એ સંબંધમાં શ્રીયુત **કુંવરજી આનંદજી**એ કેટલીક સ્ખલનાઓ હોવાનું મને વિ૦ સં૦ ૧૯૮૪ ના જેઠ શુદિ છઠના પત્ર દ્વારા સૂચવ્યું હતું તેનો અત્ર વિચાર થઇ શકે તે માટે તેમજ વિશેષ સ્પષ્ટતાની ખાતર પ્રાસંગિક હકીકત રજુ કરવામાં આવે છે.

જાણે પોતાના ચિત્તની મલિનતાને દૂર કરતા હોય તેમ વાયુકુમાર દેવો યોજન પ્રમાણ પૃથ્વી ઉપરથી કચરો, ઘાસ વગેરે દૂર કરી તેને શુદ્ધ કરે છે–તેનું પ્રમાર્જન કરે છે. પછીથી પુણ્ય–બીજની વાવણી કરવા જાણે ઇચ્છતા હોય તેમ મેઘકુમાર દેવો સુગંધી જળની વૃષ્ટિ કરી એ પૃથ્વીનું સિંચન કરે છે. તીર્થંકરનાં ચરણોને પોતાના મસ્તકે ચડાવનાર આ પૃથ્વીની જાણે પૂજા કરતા હોય તેમ છએ ઋતુના અધિષ્ઠાયક દેવો (વ્યંતરો) પંચરંગી, સુગંધી, અધોમુખ ડીંટવાળા પુષ્પોની જાનુ પર્યંત વૃષ્ટિ કરે છે. ત્યાર બાદ વાયુવ્યંતર દેવો સુવર્ણ, મણિ અને માણેક વડે પૃથ્વી–તલ બાંધે છે અર્થાત્ તેઓ એક યોજન પર્યંતની આ પૃથ્વી ઉપર પીઠબંધ કરે છે. ચારે દિશાઓમાં તેઓ મનોહર તોરણો બાંધે છે. વિશેષમાં ભવ્ય જનોને દેશના સાંભળવા

---

૧ જે શબ્દની આદિમાં 'પ્રતિ' શબ્દ હોય તો તેના ત નો ડ થાય છે.

માટે બોલાવતો હોય તેમ તોરણોની ઉપર રહેલો ધ્વજનો સમૂહ રચી તેઓ સમવસરણને સુશોભિત કરે છે. તોરણોની નીચે પૃથ્વીની પીઠિકા ઉપર આલેખાયેલાં આઠ મંગળો મંગલતામાં ઉમેરો કરે છે.

વૈમાનિક દેવો અંદરનો, જ્યોતિષ્કો મધ્યનો અને ભવનપતિ બહારનો ગઢ બનાવે છે. મણિના કાંગરાવાળો અને રત્નનો બનાવેલો અંદરનો ગઢ જાણે સાક્ષાત્ 'રોહણ'ગિરિ હોય તેમ શોભે છે. રત્નના કાંગરાવાળો અને સોનાનો બનાવેલો મધ્ય ગઢ અનેક દ્વીપોમાંથી આવેલા સૂર્યની શ્રેણિ જેવો ઝળકી રહે છે. સૌથી બહારનો ગઢ સોનાના કાંગરાવાળો અને રૂપાનો બનેલો હોવાથી તીર્થંકરને વન્દન કરવા માટે જાણે સાક્ષાત્ વૈતાઢ્ય પર્વત આવ્યો હોય એમ ભાસે છે. પ્રથમ પૃથ્વી ઉપરથી એક એક હાથ ઊંચાં અને એટલા પહોળાં એવાં દશ હજાર પગથિયાં ચઢીએ ત્યારે આ બહારના રૂપેરી ગઢમાં દાખલ થવાય છે. સમવસરણમાં આવતા નરેશ્વરોનાં વાહનો આ ગઢમાં રહે છે. આ સંબંધમાં શ્રીયુત કુંવરજી શંકા ઉઠાવે છે કે "શું વાહનો દશ હજાર પગથિયા ચડી આવી શકે ? તેથી દેવોનાં અને વિદ્યાધરોનાં વાહનોનો સંભવ છે." આથી તેઓ એમ સૂચવતા હોય એમ લાગે છે કે રથ વગેરે જેવા જડ વાહનોને દશ હજાર પગથિયાં સુધી ચઢાવાતાં નહિ હોય. બાકી દેવોનાં, વિદ્યાધરોનાં અને રાજાઓનાં પણ હાથી, ઘોડા, સુખપાલાદિ સચેતન વાહનો જમીન ઉપરથી ચઢી ગઢમાં દાખલ થાય છે એમ તો **કુવલયમાલા** (પૃ૦ ૧૨૦)ના નિમ્ન-લિખિત ૪૨ મા પદ્ય ઉપરથી જોઇ શકાય છેઃ—

"तस्युस्तृतीयवप्रान्त–र्वाहनानि क्षमाभृताम् ।
सुराणामसुराणां च, विमानानि यथाक्रमम् ॥"

વિશેષમાં તિર્યંચો પ્રભુની દેશના સાંભળવા આવે છે એટલે તેઓ તો દશ હજાર પગથિયાં ચઢીને ગઢમાં દાખલ થાય છે એ સ્વતઃસિદ્ધ હકીકત છે.

અત્ર એ ઉમેરવું આવશ્યક સમજાય છે કે વ્યંતરો દ્વારા જે ભૂમિ ઉપર ગન્ધોદકની તેમજ પુષ્પની વૃષ્ટિ કરવામાં આવી છે તે જમીન ઉપર કરાય છે, કિન્તુ પીઠ–બંધ ૧૦૦૦૦ હાથ યાને સવા ક્રોશ ઊંચે, નીચે પોલાણ રાખીને એક યોજન પ્રમાણ ગોળ કે ચોરસ સમવસરણનું કરાય છે. દરેક ગઢને એકેક દિશામાં એક એક દરવાજો છે તેમ આ બહારના ગઢને પણ છે. આના દરેક દરવાજે પહોચવા માટે દશ દશ હજાર પગથિયાની એક એક નીસરણી છે. પ્રત્યેક પગથિયું એક હાથ પહોળું, દરવાજાના મુખ જેટલું લાંબું અને એક બીજાથી એક હાથ ઊંચું છે. આથી ચારે નીસરણી ચૈકી પ્રત્યેકનું સૌથી નીચેનું પગથિયું વાયુકુમારે પ્રમાર્જિત કરેલી ભૂમિ ઉપર છે, જ્યારે બાકીના ૯૯૯૮ પગથિયાં અદ્ધર છે. અને છેલ્લું પગથિયું પીઠબંધ સાથે સંબદ્ધ છે. આ ૧૦૦૦૦ પગથિયાં બહારના (રૂપેરી) ગઢની બહાર હોવાથી યોજન પ્રમાણ સમવસરણમાં તેની ગણના કરાતી નથી. આ પગથિયાં ચઢી રહીએ એટલે આ પહેલા ગઢે અવાય છે. આ ગઢની અંદરની દીવાલથી પચાસ ધનુષ્ય જેટલી સીધી સપાટ જમીન (પ્રતર) વટાવી જઇએ એટલે બીજા ગઢે પહોંચવાની નીસરણીના પગથિયાં આવે છે. આ ૫૦૦૦ પગથિયાની નીસરણી છે. દરેક ગઢની દીવાલ ૩૩$\frac{1}{3}$ ધનુષ્ય જેટલી જાડી છે. અને પાંચસો ધનુષ્ય જેટલી ઊંચી છે. આથી પ્રથમ ગઢના બહારના ભાગથી તે બીજા ગઢના બહારના ભાગ વચ્ચે ૩૩$\frac{1}{3}$ ધ.+૫૦ ધ.+૫૦૦૦ હાથ=૧૩૩૩$\frac{1}{3}$ ધનુષ્ય જેટલું અંતર છે. બીજે ગઢે આવી પહોંચતાં એની

અંદરની દીવાલથી ૫૦ ધનુષ્યનો પ્રતર શરૂ થાય છે. તે પૂરો થતાં ત્રીજે ગઢે જવાની નીસરણી આવે છે. આનાં ૫૦૦૦ પગથિયાં છે. આથી બીજા ગઢની બહારની દીવાલથી ત્રીજા ગઢની બહારની દીવાલ વચ્ચે ૩૩૩$\frac{1}{3}$ ધ.+૫૦ ધ.+૫૦૦૦ હાથ જેટલું એટલે ૧૩૩૩$\frac{1}{3}$ ધનુષ્ય જેટલું અંતર છે. ત્રીજા ગઢની અંદરની દીવાલથી ૧૩૦૦ ધનુષ્યને અંતરે જે પીઠિકા ઉપર તીર્થંકરનું સિંહાસન રચાય છે તેનું મધ્ય-બિંદુ યાને સમગ્ર સમવસરણનું મધ્ય બિન્દુ આવેલું છે. આથી ગોળ સમવસરણની ત્રિજ્યા ૧૩૩૩$\frac{1}{3}$+૧૩૩૩$\frac{1}{3}$+૩૩$\frac{1}{3}$+૧૩૦૦ એટલે ૪૦૦૦ ધનુષ્યની યાને બે ક્રોશની છે અને એનો વિષ્કંભ ચાર ક્રોશ યાને એક યોજનનો છે એમ સમજી શકાય છે.

અત્ર એ નિવેદન કરવું આવશ્યક છે કે **स्तुतिचतुर्विंशतिका**ના ૨૯૩ મા પૃષ્ઠની સાતમી પંક્તિમાંનો 'તેમજ ૫૦ ધનુષ્ય જેટલું સમભૂતલા પૃથ્વી ઉપર ચાલવું પડે છે' એ ઉલ્લેખ ભ્રાન્તિમૂલક છે. એ પંક્તિ રદ કરીને વાંચવું જોઇએ. વિશેષમાં ૨૯૨મા પૃષ્ઠમાં પ્રાન્ત ભાગમાં સમભૂતલા પૃથ્વી એમ લખ્યું છે તેને બદલે સપાટ જમીન એમ કહેવું વધારે ઉચિત સમજાય છે. વળી ૨૯૩ મા પૃષ્ઠની પહેલી ટીપનો પણ **लोकप्रकाश** (સ૦ ૩૦)નો સાક્ષીરૂપે આપેલ શ્લોક સિવાયનો ભાગ અસ્થાને છે. આ ઉપરાંત ૨૯૩ મા પૃષ્ઠમાં એમ સૂચવાયું છે કે 'આ ગઢની કેટલી ઊંચાઇ છે તે મારા જાણવામાં આવ્યું નથી. પરંતુ બીજા બે ગઢોની જેમ ૫૦૦૦ હાથ જેટલી તો તેની ઊંચાઇ હશે એમ લાગે છે'. અત્ર ૨૦૦૦ ને બદલે ૫૦૦૦ ભૂલથી છપાયેલ છે અર્થાત્ દરેક ગઢની ૨૦૦૦ હાથ યાને ૫૦૦ ધનુષ્ય જેટલી ઊંચાઇ છે. જુઓ **સમવસરણ-પ્રકરણનું** પાંચનું પદ્ય.

સમવસરણના આભ્યંતર ગઢમાં આવેલી મધ્ય-પીઠિકા જિનેશ્વરના દેહ જેટલી ઊંચી અને અસો ધનુષ્ય લાંબી-પહોળી હોય છે અને ધરણી-તલથી બહારના ગઢની નીસરણીના છેડા જે જમીન ઉપર છે તેનાથી અડી ક્રોશ ઊંચી છે.

દરેક ગઢને સર્વ રત્નમય ચાર ચાર દરવાજા છે તે પૂર્વાદિ દિશામાં આવેલા છે. વિશેષમાં ધ્વજ, છત્ર, આઠ મંગલો, પાંચાલી, પુષ્પ-માલા, વેદિકા, પૂર્ણ કળશ, મણિમય ત્રણ તોરણ અને ધૂપઘટી એટલી વસ્તુઓ વાણવ્યંતરો દ્વારે દ્વારે રચીને દ્વારની શોભામાં વધારો કરે છે[1] (જુઓ **સમવસરણ** પ્રકરણ શ્લો૦ ૧૨ તેમજ **આવશ્યક**-નિર્યુક્તિ ગા૦ ૫૫૦). વિશેષમાં હજાર યોજનના દંડવાળા અને નાની નાની ઘંટડીઓ વડે વિભૂષિત એવા ચાર ધ્વજો સમવસરણની બહાર ચાર દિશાઓમાં હોય છે. આ ધ્વજોનાં ધર્મધ્વજ, માનધ્વજ, ગજધ્વજ અને સિંહધ્વજ એવાં ચાર નામો છે.

ચોરસ સમવસરણમા એક ગઢથી બીજે ગઢ જવા માટે કેટલાં પગથિયાં ચઢવાં પડે છે તેમજ રૂપાના અને સોનાના એ બે ગઢોમાં પ્રતર હોય તો કેટલા ધનુષ્યનો છે એ સંબંધમાં એમ કહેવામાં આવે છે કે ચોરસ સમવસરણમાં ગોળ સમવસરણની પેઠે ૫૦ ધનુષ્યનું પ્રતર નથી. વિશેષમાં પહેલા ગઢથી બીજા ગઢે જવાનાં ૧૦૦૦ પગથિયાં અને

---

१ स्तुतिचतुर्विंशतिका (पृ० २९४) मा धर्म-ध्वजने पण छेक छे ने अस्थाने जण्यु छे. चार धर्म-ध्वजो पैकी कोइक प्रत्येक सिंहासननी समीप होय छे.

બીજેથી ત્રીજે જવામાં ૪૦૦૦ પગથિયાં ચઢવાં પડે છે. પરંતુ આ ઉલ્લેખોની પુષ્ટિ માટે ક્યાં સુધી સપ્રમાણ પાઠ ન મળે ત્યાં સુધી તે કેમ સ્વીકારાય?

समणयणवायसोहाविहूसियं[1] विसमदिट्ठिवायं पि ।
दसवेयालियपयडं पि पयडियाणंतमग्गणयं ॥ २७ ॥
निज्जुत्ति जुत्तिगुरुअं[2] जयगुरु ! मइरामयं पि मोहहरं ।
सारंगसंगयं गयमयं पि कह सासणं तुम्ह ? ॥ २८ ॥–युग्मम्

[समनयनपात(श्रमणजनवाद)शोभाविभूषितं
विषमदृष्टिपातमपि (विषमदृष्टिवादमपि) ।
दशवैतालिकप्रकटमपि (दशवैकालिकप्रकटमपि)
प्रकटितानन्तमार्गणकं (प्रकटितानन्तमार्गनयम्)॥
निर्युक्ति युक्तिगुरुकं (निर्युक्तियुक्तिगुरुकं) जगद्गुरो ! मदिरामयं
(मतिरामकं[3]) अपि मोहहरम् ।
सारङ्ग(साराङ्ग)सङ्गतं गतमृगं
(गतमदं) अपि कथं शासनं तव ? ॥]

अवचूर्णिः

समणयेति । समानो नयनानां {पातः–पतनं} तस्य शोभया विभूषितम् । विषमाणां–असमानानां दृष्टीनां पातो यत्र । तदपि दशभिर्वैतालिकैः–मार्गणैः प्रकटं{–प्रकाशम्} । प्रकटिता अनन्ता मार्गणा–वैतालिका यत्र तत् । उत्तरगाथायां शासनं विशेष्यम् । {इत्यघटना} । पक्षे श्रमणजन{स्य} वाचां{–वचसां} वादानां–जल्पानां {शोभया विभूषितम्} । विषमो {–दुर्गमो} दृष्टिवादो–दुर्गमद्वादशाङ्गं यत्र । दशवैकालिकेन {–प्रसिद्धसिद्धान्तग्रन्थेन} प्रकटिता अनन्तमार्गा {–अपर्यन्तभेदा} नया–नैगमादयो यत्र{येन वा} ॥ २७ ॥

निज्जुत्ति । निर्गता युक्तयो यस्मात् तदपि युक्तिभिः गुरु । मदिरामयमपि मूढताहरम् । सारङ्गैः–मृगैर्युतं गतमृगमपि {इति दुर्घटमपि} । पक्षे निर्युक्तयो{–दशवैकालिकेनिर्युक्त्यादयः सिद्धान्तप्रसिद्धा ग्रन्थाः} युक्तयश्च ताभिर्गुरु, मतिरामकं–बुद्ध्यानन्दनं सारैरङ्गैः–आचारादिभिः सङ्गतम् । गतो मदो{येन}यस्मिन् {वा} ॥ २८॥

---

१ 'विहूसिउ' इति ग–घ–पाठ. । २ 'गुरुयं' इति ग–घ–पाठः । ३ 'अचिरात् मत' इत्यपि सम्भवति ।
४ 'निर्युक्तयः–व्याख्याविशेषाः युक्तयश्च' इति क–ख–घ–पाठः ।

शब्दार्थ

सम (सम)=समान.
णयण (नयन)=नेत्र.
वाय (पात)=पतन, पडवुं ते.
सोहा (शोभा)=शोभा.
विहूसिय (विभूषित)=विभूषित, अलंकृत.
समण (श्रमण)=श्रमण, साधु.
यण (जन)=जन, लोक.
वाय (वाद)=वाद.
समणयणवायसोहाविहूसियं=(१) नेत्रना समान पतननी शोभाथी अलंकृत; (२) श्रमण-जनना वादनी शोभाथी विभूषित.
विसम (विषम)=(१) विषम, असमान; (२) दुर्गम, अघरो.
दिट्ठि (दृष्टि)=दृष्टि.
दिट्ठिवाय (दृष्टिवाद)=दृष्टिवाद, जैन आगमनुं १२ मुं अंग.
विसमदिट्ठिवायं=(१) विषम दृष्टि-ज्ञानथी युक्त; (२) दुर्गम दृष्टिवादवाळुं.
पि (अपि)=पण.
दस (दशन्)=दश.
वेयालिय (वैतालिक)=भगवान्, यात्रिक.
दसवेयालिय (दशवैकालिक)=दशवैकालिक, जैनोनो आगमनो चौथो ग्रंथ.
पयड (प्रकट)=प्रगट, प्रसिद्ध
दसवेयालियपयडं=(१) दश अध्ययनोथी प्रसिद्ध, (२) दशवैकालिक वडे प्रसिद्ध.
पयडिय (प्रकटित)=प्रसिद्ध करेल
जयंत (जयन्त)=जयन्त, अनुत्तर
नमणय (नमस्कृत)=नमस्कार
मग्ग (मार्ग)=मार्ग.
दय (दया)=दया, करुणा, अनुकंपा
पयडियमग्गदयं=(१) प्रगट [illegible] करनार [illegible] (२) प्रसिद्ध [illegible]
[illegible]
निज्जुत्ति (निर्युक्ति)=(१) युक्तिथी रहित; (२) निर्युक्ति, व्याख्या-विशेष.
जुत्ति (युक्ति)=युक्ति.
गुरुअ (गुरुक)=महत्त्वथी युक्त.
जुत्तिगुरुअं=युक्तिओ वडे गुरु.
निज्जुत्तिजुत्तिगुरुअं=(१) निर्युक्तिओ तेमज युक्तिओथी गुरु; (२) निर्युक्तिओनी युक्तिओथी गुरु.
जय (जगत्)=जगत्.
गुरु (गुरु)=गुरु, आचार्य.
जयगुरु!=हे जगद्गुरु!
महरा (मदिरा)=मदिरा, दारु.
मय (मद)=प्रचुरतावाचक शब्द.
महरामयं=मदिराथी परिपूर्ण.
मइ (मति)=बुद्धि.
रामय (रामक)=रमाडनार.
महरामयं=मतिने रमाडनार.
जविरा (जविरन्)=जवाळी.
मयं (मन्ये)=मानीए, संभवत.
मोह (मोह)=मोह.
हर (हर)=हरनार.
मोहहरं=मोहने हरनार.
सारय (सारद)=शरद ऋतु, शरद्.
संगय (संगत)=संगत थयेल, युक्त
सार (सार)=श्रेष्ठ.
[illegible]
सारयसंगयं=(१) [illegible] (२) उत्तम [illegible]
[illegible]
मय (मद)=मद.
मय [illegible]
मय [illegible]
[illegible]
[illegible]
[

પદ્યાર્થ

વિ૦—"હે જગદ્‌ગુરુ! સમાન નેત્ર-પાતથી વિભૂષિત હોવા છતાં વિષમ દૃષ્ટિપાતવાળું [અથવા (સમતા યુક્ત) શ્રમણ-જનના વાદની શોભાથી મંડિત હોવા છતાં સમતા રહિત દર્શનોના વાદવાળું], દશ માર્ગણોથી પ્રસિદ્ધ હોવા છતાં અનંત માર્ગણોને પ્રસિદ્ધ કરનારૂં [અથવા દશવૈકાલિકમાં પ્રગટ થયેલું હોવા છતાં અનંત માર્ગરૂપ નયવાદને પ્રકાશિત કરનારૂં], યુક્તિથી રહિત હોવા છતાં યુક્તિઓથી ગુરુ, મદિરામય (અર્થાત્ ઉન્મત્ત બનાવનારૂં) હોવા છતાં મોહનો નાશ કરનારૂં તેમજ સારંગોની સંગતિવાળું હોવા છતાં સારંગથી રહિત એવું (વિરોધમય) તારૂં શાસન કેમ છે?

પરિ૦—"હે જગદ્‌ગુરુ! શ્રમણ-જનોનાં વચનોથી વિભૂષિત, દુર્ગમ દૃષ્ટિવાદથી યુક્ત, દશવૈકાલિક વડે પ્રસિદ્ધ, અનંત માર્ગરૂપ નયોને પ્રકટ કરનારૂં, નિર્યુક્તિ અને યુક્તિ [અથવા નિર્યુક્તિની યુક્તિઓ]થી ગુરુ, બુદ્ધિ(શાણી)ને રમાડનારૂં (અર્થાત્ આનન્દદાયક) [અથવા સત્વર અભિષ્ટ], મોહનો નાશ કરનારૂં, (**આચારાંગ** જેવા) ઉત્તમ [1]અંગોથી યુક્ત તથા (આવું હોવા છતાં) નિરભિમાની એવું તારૂં શાસન છે."—૨૭-૨૮

સ્પષ્ટીકરણ

પાઠાન્તર-વિચાર—

'**जयगुरु मइरामयं**' ને બદલે પંડિતજીની આવૃત્તિમાં **जइ गुरु मइरामयं** પાઠ છે. વિરોધાત્મક અર્થ કરતી વેળા '**जइ**'નો શો અર્થ કરવો તે પંડિતજીએ સૂચવ્યું નથી. મને પણ તેનો ભાસ થતો નથી. બાકી પરિહારરૂપ અર્થ કરતાં તો **जइ** અને **गुरु०** પદો લેગાં ગણી યતિઓ અને ગુરુઓની બુદ્ધિને રમણ કરાવનારૂં એવો પંડિતજીએ સૂચવેલ અર્થ બંધબેસતો આવે છે.

વળી **गुरुमइरामयं** નો અર્થ ગુરુમદિરામય જે કરવામાં આવ્યો છે, તે ઠીક લાગતો નથી, કેમકે **मय** શબ્દથી **गुरु** નો ભાવ આવી જાય છે એટલે વિશેષણની નિરર્થકતા સ્ફુરે છે.

આવી પરિસ્થિતિમાં પાઠાન્તર આદરણીય જણાતું નથી, જોકે એકજ પ્રતિના આધારે અને તે પણ અવચૂરિ જેવી વ્યાખ્યાના પણ અભાવમાં પંડિતજીએ જે પાઠ સૂચવ્યો છે તેમાં તેમનો શો વાંક?

દૃષ્ટિવાદ—

શ્રુતજ્ઞાન જ્ઞાનોના પાંચ પ્રકારો પૈકી એક છે. એને આપ્તવચન, આગમ, ઉપદેશ, ઐતિહ્ય, આમ્નાય, પ્રવચન તેમજ જિનવચન પણ કહેવામાં આવે છે.[2] આ શ્રુતજ્ઞાનના [3]અંગબાહ્ય અને

---

૧ આનાં નામો માટે જુઓ **સ્તુતિચતુર્વિંશતિકા** (પૃ૦ ૨૨).

૨ જુઓ **તત્ત્વાર્થાધિગમસૂત્ર** (અ. ૧. સૂ. ૨૦)નું ભાષ્ય (પૃ૦ ૮૮).

૩ આનો અર્થ નિમ્ન-લિખિત ગાથામાં નજરે પડે છે:—

"गणहरकयमंगकयं जं कय थेरेहिं बाहिरं तं तु।
नियय वंगपविट्ठं अणिययमुय बाहिरं भणियं ॥"

અંગપ્રવિષ્ટ એવા બે ભેદો છે. તેમાં વળી જેમ પુરૂષના [1]બાર અંગો છે તેમ પરમ પુરૂષરૂપ આ અંગપ્રવિષ્ટના બાર ભેદો પાડવામાં આવ્યા છે. આ પ્રત્યેક વિભાગને 'અંગ' કહેવામાં આવે છે. બારમો (શ્રુતનો મસ્તક સમાન) વિભાગ **દૃષ્ટિવાદ**ના નામથી ઓળખાય છે. એની વ્યુત્પત્તિ કરતાં **શ્રીસિદ્ધસેનગણિ** કહે છે કે—

"दृष्टीनाम्—अज्ञानिकादीनां यत्र प्ररूपणा कृता स दृष्टिवादः"

અર્થાત્ અજ્ઞાનિક વગેરે દૃષ્ટિઓની જેમાં પ્રરૂપણા કરવામાં આવી છે તે 'દૃષ્ટિવાદ' છે. **દૃષ્ટિપાત** તેમજ [2]**ભૂતવાદ** તરીકે પણ આ ઓળખાય છે. સંપૂર્ણ વિશેષ યુક્ત સર્વ વસ્તુઓનું પ્રતિપાદન આ **ભૂતવાદ**માં છે. સામાન્ય, વિશેષ ઇત્યાદિ સર્વ ધર્મ યુક્ત જીવાદિના ભેદ-પ્રભેદ ઉપર આ પ્રકાશ પાડે છે. આમાં સમગ્ર વાઙ્મયનો સમાવેશ થાય છે, છતાં તે ન સમજી શકે તેવા મંદમતિ માટે શેષ શ્રુતની રચના છે. આ પ્રાયઃ [3]ગમિક શ્રુતના (૧) પરિકર્મ, (૨)

[गणधरकृतमङ्गकृतं यत् कृतं स्थविरैर्बाह्यं तत् तु ।
नियतं वाऽङ्गप्रविष्टमनियतश्रुतं बाह्यं भणितम् ॥]

અર્થાત્ ગણધરોએ રચેલું શ્રુત તે અંગકૃત-અંગપ્રવિષ્ટ છે, જ્યારે સ્થવિરોએ રચેલું તે અંગબાહ્ય-અનંગપ્રવિષ્ટ છે. અથવા સર્વ ક્ષેત્રો અને સર્વ કાળોમાં જેનો અર્થ અને ક્રમ અમુક જ પ્રકારનો નિયત છે-સર્વ તીર્થંકરોના તીર્થમાં જે અવશ્ય થનારૂં છે, તે અંગપ્રવિષ્ટ છે (જેમકે દ્વાદશાંગી) અને સર્વ તીર્થંકરોના તીર્થમાં થાય જ એમ નહિ એવું તંદુલવૈચારાદિ અનિયત શ્રુત તે 'અંગબાહ્ય' છે.

અન્ય શબ્દોમાં કહીએ તો **શ્રીગૌતમસ્વામી** પ્રમુખ ગણધરોએ સાક્ષાત્ રચેલ દ્વાદશાંગીરૂપ શ્રુત તે અંગપ્રવિષ્ટ છે. **શ્રીભદ્રબાહુસ્વામી** જેવા સ્થવિરોએ રચેલું **આવશ્યક**-નિર્યુક્તિ આદિ શ્રુત અંગબાહ્ય છે. અથવા ત્રણ વાર ગણધરદેવે પૂછવાથી તીર્થંકરે કહેલ ઉત્પાદ, વ્યય અને ધ્રૌવ્યરૂપ ત્રિપદીને અનુસરીને રચાયેલું શ્રુત અંગપ્રવિષ્ટ છે. ગણધરના પ્રશ્ન પૂછ્યા વિના અથવા બીજાએ પૂછેલા પ્રશ્નના ઉત્તર તરીકે ભગવાને જે ઉત્તર આપ્યા તેને લક્ષીને સ્થવિરોએ રચેલ **જંબૂદ્વીપપ્રજ્ઞપ્તિ** વગેરે શ્રુત અંગબાહ્ય છે. વળી ગણધરનાં વચનોને અનુલક્ષીને સ્થવિરોએ રચેલ **આવશ્યક**-નિર્યુક્તિ વગેરે પણ અંગબાહ્ય છે. પ્રશ્ન પૂછ્યા સિવાય અર્થ પ્રતિપાદન કરવાથી થયેલું **આવશ્યક**ાદિ શ્રુત પણ અંગબાહ્ય છે. જુઓ **આવશ્યક**-**સૂત્ર**ની **શ્રીમલયગિરિસૂરિકૃત** વૃત્તિનું ૪૮ મું પત્ર તેમજ **શ્રીવિશેષાવશ્યક** (ગા. ૫૫૦) ની **શ્રીહેમચંદ્રસૂરિકૃત** વૃત્તિનું ૨૬૮ મું પત્ર વિશેષમાં ઉપાંગો તીર્થંકરની હૈયાતીમાં અથવા તેમની અવિદ્યમાન દશામાં સ્થવિરો રચે છે. જુઓ **હીરપ્રશ્ન**નો તૃતીય ઉલ્લાસ (પૃ ૨૪).

१ "पायदुगं जंघोरू गायदुगद्धं तु दो य बाहू य ।
गीवा सिरं च पुरिसो बारस अंगो सुयविसिट्ठो ॥"
[पादयुगं जङ्घे ऊरणी गात्रयुगार्द्धं तु द्वौ च बाहू च ।
ग्रीवा शिरश्च पुरुषो द्वादशाङ्गः श्रुतविशिष्टः ॥]

અર્થાત્ શ્રુતવિશિષ્ટ દ્વાદશાંગરૂપ પુરૂષનાં બે પગ, બે નેત્ર, બે ઉરૂ, બે ગાત્રાર્ધ, બે હાથ, એક ડોક અને એક મસ્તક એમ બાર અંગ છે.

૨ જુઓ **વિશેષાવશ્યક**ની ૫૫૨ મી ગાથા.

૩ આનો અર્થ સમજવતાં ચૂર્ણિમાં કહ્યું છે કે—

"आई मज्झेऽवसाणे वा किंचिविसेसजुत्तं दुगाइसमग्गसो तमेव पडिच्चमाणं गमियं भवइ" [आदौ मध्येऽवसाने वा किञ्चिद्विशेषयुक्तं द्व्यादिशताग्रशः तदेव पठ्यमानं गमिकं भण्यते] અર્થાત્ આદિમાં, મધ્યમાં કે

સૂત્ર, (૩) પૂર્વાનુયોગ, (૪) પૂર્વગત ([1]પૂર્વ) અને (૫) ચૂલિકા એમ પાંચ ભેદો છે. શ્રીમલયગિરિસૂરિ કહે છે તેમ આ પાંચે પ્રકારના શ્રુતનો [2]પ્રાયઃ વ્યવચ્છેદ થયેલો છે. તેમાં પૂર્વોના ઉચ્છેદ માટે એટલું તારવી શકાય છે કે છેલ્લા ચૌદપૂર્વધર શ્રીસ્થૂલભદ્ર મુનીશ્વર છે, છેલ્લા [3]દશપૂર્વધર શ્રીવજ્રસ્વામી છે, લગભગ સાડાનવપૂર્વધર શ્રીઆર્યરક્ષિતસૂરિ છે [4]અને છેલ્લા એકપૂર્વધર શ્રીદેવર્ધિગણિ ક્ષમાશ્રમણ છે. ભગવતીસૂત્ર (શ૦ ૨૦, ઉ૦ ૮, સૂ૦ [5]૬૭૮)માં

અંતમાં બેથી માંડીને તે સેંકડો વાર ફરી ફરીને આવતું પરંતુ પ્રત્યેક વાર કંઇક વિશેષ વિશિષ્ટતાવાળું સૂત્ર તે 'ગમિક' કહેવાય છે.

ગમના અભિધેય અને અભિધાનને આશ્રીને બે ભેદો પડે છે. જેમકે "सुयं मे आउसंतेणं भगवया एवमक्खायं" એ દશવૈકાલિકના ચોથા અધ્યયનના આદ્ય સૂત્રના જુદા જુદા અર્થો થાય છે. (આ માટે જુઓ નન્દીસૂત્રની શ્રીમલયગિરિસૂરિકૃત વૃત્તિનું ૨૧૨ મુ પત્ર). આ અર્થો એકના એક પાઠના જુદા જુદા પદચ્છેદોને આભારી છે, પરંતુ પાઠની સમાનતા હોવાથી તે ગમિક છે.

અભિધાનને લઇને જે ગમો થાય છે તેના દૃષ્ટાંત તરીકે सुयं मे आउसं, आउसं सुयं मे, मे सुयं आयुसं રજુ કરવામાં આવે છે. અર્થ-ભેદે કરીને તે તે પ્રકારના પદોના સંયોગોથી અભિધાન-ગમ થાય છે.

જેમાં ભાંગા, ગણિત વગેરેની બહુલતા હોય તે પણ 'ગમિક' શ્રુત કહેવાય છે એમ વિશેષાવશ્યકની નિમ્ન-લિખિત ગાથા ઉપરથી જણાય છે.—

" भंगगणियाइं गमियं जं सरिसगमं च कारणवसेण ।
गाहाइ अगमियं खलु कालियसुय दिट्ठिवाए वा ॥ ५४९ ॥

[भङ्गगणितादि गमिकं यत् सदृशगमं च कारणवशेन ।
गाथादि अगमिकं खलु कालिकश्रुतं दृष्टिवादे वा ॥]

૧ આની માહિતી માટે જુઓ વીરભક્તામર (પૃ૦ ૫૯-૬૨). તેમજ પૃ. ૨૬૨-૨૬૩.

૨ 'પ્રાયઃ' કહેવાનું કારણ એ છે કે પૂર્વગતના ચૌદ વિભાગો કે જેને પૂર્વના નામથી ઓળખાવાય છે તેનો તો સર્વથા ઉચ્છેદ ગયો નથી કંઇક નહિ જેવો ભાગ અત્યારે પણ ઉપલબ્ધ છે. આ વાતને હીરપ્રશ્નનો તૃતીય ઉલ્લાસ (પૃ૦ ૨૮) સાક્ષી પૂરે છે, કેમકે ત્યાં नमोऽर्हत्० જેવા અત્યારે બોલાતા પાઠને પૂર્વગત ગણાવેલ છે.

૩ તેરપૂર્વધર, બારપૂર્વધર અને અગ્યારપૂર્વધરનો અત્ર ઉલ્લેખ કર્યો નથી તેનું કારણ એ છે કે આ અવસર્પિણીમાં એવા કોઇ મહાનુભાવ થયા જ નથી. ક્યાં તો ચૌદ પૂર્વના જાણકાર થયા છે કે ક્યાં તો દશ પૂર્વના; વચલા તેર, બાર અને અગ્યારના જાણકાર થયા નથી. આ વાતની પ્રતીતિ કરવી હોય તો જુઓ ઓઘનિર્યુક્તિની શ્રીદ્રોણાચાર્યકૃત ટીકાના ત્રીજા પત્રગત નિમ્ન-લિખિત ઉલ્લેખઃ—

"अस्मामवसर्पिण्यां चतुर्दशपूर्व्यन्तरं दशपूर्वधरा एव सञ्जाताः, न त्रयोदशपूर्वधरा द्वादशपूर्वधरा एकादशपूर्वधरा वा".

૪ બેપૂર્વધર, ત્રણપૂર્વધર વગેરેનો સંભવ આ અવસર્પણીમાં હતો કે નહિ તે સંબંધમાં સેનપ્રશ્ન (પૃ૦ ૧૦૪)નો નિમ્ન-લિખિત ઉલ્લેખ પ્રકાશ પાડે છેઃ—

"यथा चतुर्दशपूर्वधरा दशपूर्वधरा नवपूर्वधरा वा दृश्यन्ते तथा द्विपूर्वधराश्चतुःपूर्वधराः पञ्चपूर्वधरा वा भवन्ति न वेति प्रश्नः, अत्रोत्तरम्—जीतकल्पसूत्रवृत्त्यादौ आचारप्रकल्पाद्यष्टपूर्वान्तस्य श्रुतव्यवहारस्य उक्तत्वात् गुरुक्र्यादिपूर्वधरा अपि भवन्तीति ज्ञेयम् ।"

૫ આ રહ્યો તે ઉલ્લેખ—

"जंबूदीवे णं दीवे भारहे वासे इमीसे ओसप्पिणीए देवाणुप्पियाणं एगं वाससहस्सं पुव्वगए अणुसज्जिस्सति."

કહ્યું છે તેમ **શ્રીમહાવીરસ્વામી**ના નિર્વાણ પછી હજાર વર્ષે પૂર્વોનો ઉચ્છેદ થયો. પૂરેપૂરા એક પણ પૂર્વનું જ્ઞાન આ ભરતક્ષેત્રમાં કોઇને રહ્યું નહિ. શ્રીહરિભદ્રસૂરિના સમયમાં પૂર્વરૂપ સૂર્ય અસ્ત થયેલો હતો, છતાં તેનો થોડો ઘણો પ્રકાશ રહી ગયો હતો.[1]

શ્રીદેવર્ધિગણિ ક્ષમાશ્રમણને હાથે **વીર**-નિર્વાણ પછી ૯૮૦ મે વર્ષે શ્રુતનું પુસ્તકારોહણ થયું-જિનપ્રવચન લિપિબદ્ધ થયું તે પણ આજે પૂરેપૂરું ઉપલબ્ધ નથી. તેઓ જેટલું જાણતા હતા એટલું બધું લખાવી શકાયું નથી અને જેટલું લખાયું તેમાંથી પણ આજે બહુ થોડું ઉપલબ્ધ છે. ૧૧ અંગો વગેરેનો પણ મોટો ભાગ સચવાઇ રહ્યો નથી. દિગંબરોની માન્યતા તો એવી છે કે સંપૂર્ણ દ્વાદશાંગીનો ઉચ્છેદ ગયો. આ સબંધમાં શ્વેતાંબરોની એવી દલીલ છે કે જ્યારે તેમના **જયધવલ** ઇત્યાદિ ગ્રન્થો યાદ રાખી શકાયા તો શું દ્વાદશાંગીમાંથી કશું પણ યાદ ન જ રહ્યું? શું અવશિષ્ટ ભાગ સ્વીકારવાથી પોતાના પગમાં કુહાડો મારવો પડે તેમ ધારી તેઓ આવી માન્યતાને પોષી રહ્યા છે?

પરિકર્મ—

પરિકર્મ એટલે યોગ્યતાની પ્રાપ્તિ: તેના હેતુરૂપ શાસ્ત્ર પણ 'પરિકર્મ' કહેવાય. જેમ ગણિત-શાસ્ત્રમાં સંકલના વગેરે સોળ પરિકર્મો જાણવાથી ગણિતના શેષ સૂત્રો સમજવાની યોગ્યતા પ્રાપ્ત થાય છે તેમ પરિકર્મનો જાણકાર સૂત્ર, પૂર્વગત વગેરેમાં પ્રવેશ કરવાની યોગ્યતા મેળવે છે. આ પરિકર્મ (૧) સિદ્ધશ્રેણિકા. (૨) મનુષ્યશ્રેણિકા, (૩) પૃષ્ટશ્રેણિકા, (૪) અવગાહનશ્રે-ણિકા. (૫) ઉપસંપત્શ્રેણિકા, (૬) વિપ્રહાણશ્રેણિકા અને (૭) ચ્યુતાચ્યુતશ્રેણિકા એમ સાત પ્રકા-રનું છે. વળી પ્રથમના બે પરિકર્મના ચૌદ ચૌદ ભેદો છે, જ્યારે બાકીનાં પાંચેના અઠ્યાર અઠ્યાર અવાંતર ભેદો છે એટલે આ પ્રમાણે ઉત્તર ભેદો ૮૩ થાય છે.[2]

આ પ્રમાણેની હકીકત **સમવાયાંગ** (સૂ૦ ૧૪૭)માં તેમજ **નંદીસૂત્ર** (સ૦ ૫૭)માં પણ છે. છતાં **સમવાયની** શ્રીઅભયદેવસૂરિકૃત વૃત્તિ તેમજ **નંદી**ની શ્રીમલયગિરિસૂરિકૃત-વૃત્તિમાં પ્રથમનાં છ પરિકર્મોને સ્વસિદ્ધાન્તપ્રરૂપક બતાવ્યા છે, જ્યારે ગોશાલકે પ્રવર્તાવેલા આજીવિક પાખંડિક સિદ્ધાન્તના મતે સાતમા સહિત આ છ એટલે સાત પરિકર્મો છે. આથી જ મૂળ સૂત્રમાં સાત ગણાવ્યા છે તે શું આજીવિક મત પ્રમાણે સમજવાનું છે કે કેમ એમ પ્રશ્ન ઊઠે છે.

આ પરિકર્મોની નય-ચિંતના સંબંધમાં એ ટિપ્પણ મળી આવે છે કે આમનાં છ સ્વ-સામાયિક પરિકર્મોનું વિચાર વડે ચિંતન કરવું જોઇ.

---

૧ સરખાવો પંચાશકની શ્રીઅભયદેવસૂરિ [illegible]

"कल्पिदपदपदार्थोद्धारद [illegible]

૨ [illegible]

૩ [illegible]

૪ [illegible]

[illegible] ચાર નયો જાણે છે.

विचार करवामां आव्यो छे. अहीं दरेक पूर्वना अनुक्रमे केटला वस्तुओ छे तेनो निर्देश करीओ. उत्पाद पूर्वादि चौद पूर्वना [1]वस्तुओनी संख्या १०, १४, ८, १८, १२, २, १६, ३०, २०, १५, १२, १३, ३० अने २५ नी छे.

अनुयोग—

अनुकूळ अथवा अनुरूप योग ते 'अनुयोग' कहेवाय. सूत्रनो पोताना अभिधेय (विषय)नी साथेनो अनुरूप संबंध ते 'अनुयोग' छे. आ अनुयोगना मूलप्रथमानुयोग अने गण्डिकानुयोग एम बे प्रकारो छे. धर्मना प्रणेता तीर्थंकरो होवाथी तेओ 'मूळ' कहेवाय छे. सम्यक्त्वनी प्राप्ति जे भवमां थई होय त्यांथी मांडीने ते तेमना निर्वाण परत्वेनी हकीकत उपर प्रकाश पाडनारो अनुयोग ते 'मूलप्रथमानुयोग' छे. शेरडीनां बे पर्वना वच्चला भागने गण्डिका (गंडेरी) कहेवामां आवे छे. गण्डिकाना जेवी गण्डिका छे. ए एक विषयना अधिकाररूप ग्रन्थ-पद्धति छे. एनो अनुयोग ते 'गण्डिकानुयोग' कहेवाय छे. कुलकरगण्डिका. [2]तीर्थंकर-गण्डिका, गणधरगण्डिका, चित्रान्तरगण्डिका एम अनेक [3]गण्डिकाओ छे. कुलकरगण्डिकामां **विमलवाहन** वगेरे कुलकरोनां पूर्व भवो, जन्म वगेरेनुं सविस्तर वर्णन छे. ए प्रमाणे तीर्थंकर-गण्डिका वगेरे माटे समजी लेवुं. चित्र एटले अनेक अर्थवाळी, अने अन्तर एटले **श्रीऋषभदेव** अने **श्रीअजितनाथ** वच्चेनुं आंतरुं. आथी **श्रीऋषभदेव**ना वंशमां उत्पन्न थयेला राजाओना मोक्षगमन के अनुत्तर विमानमां उपपात विषे प्रकाश पाडनारी गण्डिका ते चित्रान्तरगण्डिका छे. एनुं विशिष्ट स्वरूप **नन्दी**नी **श्रीमलयगिरिसूरिकृत** वृत्तिमां २४२ मांथी ते २४६ मा पत्रमां नजरे पडे छे.

चूलिकाओ—

चूलिका कहो के चूला कहो ते एक ज छे अने तेनो अर्थ शिखर थाय छे. दृष्टिवादरूप पर्वतनी चूलारूप आ चूलिकाओ, परिकर्म. सूत्र, पूर्व अने अनुयोगमां जे अर्थ न कहो तेना संग्रहरूप छे. प्रथमना चार पूर्वोने चूलिका छे. बाकीनाने नथी. आ चूलिकाओने 'अतिशायिन्' पण कहेवामां आवे छे. पहेला पूर्वनी चूलिकानी संख्या चारनी छे तो प्रमाणे बीजा, त्रीजा अने चोथा परत्वेनी चूलिकानी संख्या अनुक्रमे १२, ८ अने १० छे. बाकी चूलिकाओनी कुल संख्या ३४ नी छे.

---

१ वस्तु एटले एक जातनुं बन्धारणवाळुं प्रकरण ([illegible])

२ तीर्थंकरगण्डिका अने मूलप्रथमानुयोग [illegible] प्रथमानुयोगमां समस्त तीर्थंकरोना जीवनने लेवुं [illegible] लेवाय छे, ज्यारे तीर्थंकर-गण्डिकामां [illegible] लेवो होय छे.

३ क्रीर्षभघोषसूरिकृत [illegible] तेने प्रस्तुतमां [illegible] पर्याय वगेरे [illegible] परंतु ते प्रस्तुत [illegible]

આ પ્રમાણેની દૃષ્ટિવાદના પાંચ વિભાગોની સ્થૂલ રૂપરેખા છે. વિશેષમાં એમાં એક શ્રુતસ્કંધ છે, ચૌદ પૂર્વો છે, વસ્તુ, ચૂલવસ્તુ, [1]પ્રાભૃત, પ્રાભૃતપ્રાભૃત, પ્રાભૃતિકા, પ્રાભૃતપ્રાભૃતિકા, સહસ્રપદ તેમજ અક્ષરોની સંખ્યા સંખ્યાતની છે, જ્યારે ગમો અને પર્યાયો અનંત છે તેમજ ત્રસ પરિત છે અને સ્થાવર અનંત છે.

નિર્યુક્તિ—

આચારાંગસૂત્રની શ્રીશીલાંકાચાર્યકૃત ટીકાના ત્રીજા પત્રમાં નિર્યુક્તિ એટલે શું તે સંબંધમાં એ ઉલ્લેખ છે કે **"निश्चयेनार्थप्रतिपादिका युक्तिर्निर्युक्तिः"** અર્થાત્ નિશ્ચયરૂપે અર્થનું પ્રતિપાદન કરનારી યુક્તિ તે 'નિર્યુક્તિ' છે. **દશવૈકાલિક**ની ટીકામાં શ્રીહરિભદ્રસૂરિએ એમ કહ્યું છે કે—

"निर्युक्तानामेव सूत्रार्थानां युक्तिः–परिपाट्या योजनं निर्युक्तयुक्तिरिति वाच्ये युक्तशब्द-लोपान्निर्युक्तिस्तां–विप्रकीर्णार्थयोजनां"

અર્થાત્ છૂટા છવાયા અર્થોને જોડી આપવાનું કામ–પરસ્પર સૂત્રોના અર્થોનું અનુસંધાન નિર્યુક્તિ કરે છે. આની ભાષા પ્રાકૃત છે અને તે પદ્યબદ્ધ છે. કુલ તેર નિર્યુક્તિઓ જે ગણાવાય છે તેનાં નામો નીચે મુજબ છેઃ—

(૧) આવશ્યક–નિર્યુક્તિ, (૨) દશવૈકાલિક–નિર્યુક્તિ, (૩) ઉત્તરાધ્યયન–નિર્યુક્તિ, (૪) આચારાંગ–નિર્યુક્તિ, (૫) સૂત્રકૃતાંગ–નિર્યુક્તિ, (૬) દશાશ્રુતસ્કંધ–નિર્યુક્તિ, (૭) કલ્પ–નિર્યુક્તિ, (૮) વ્યવહાર–નિર્યુક્તિ, (૯) સૂર્યપ્રજ્ઞપ્તિ–નિર્યુક્તિ, (૧૦) ઋષિભાષિત–નિર્યુક્તિ, (૧૧) ઓઘ–નિર્યુક્તિ, (૧૨) પિણ્ડ–નિર્યુક્તિ, અને (૧૩) સંસક્ત–નિર્યુક્તિ. આ નિર્યુક્તિઓ પૈકી સાતમી અને દશમી નિર્યુક્તિઓ જોવામાં આવતી નથી. પહેલી, ચોથી, પાંચમી અને નવમી આગમોદય સમિતિ તરફથી, બીજી અને ત્રીજી દે૦ લા૦ પુ૦ સંસ્થા તરફથી અને આઠમી **શ્રીમાણેક** મુનિએ છપાવી છે. અગ્યારમી અને બારમી એ વસ્તુતઃ નિર્યુક્તિ નથી, કેમકે એ કોઇ ગ્રંથની વ્યાખ્યારૂપ નથી, કિન્તુ સ્વતંત્ર ગ્રન્થરૂપ છે. આ પૈકી ઓઘનિર્યુક્તિ આગમોદય સમિતિ તરફથી અને પિંડનિર્યુક્તિ દે. લા. પુ. સંસ્થા તરફથી પ્રસિદ્ધ થએલી છે. સંસક્ત–નિર્યુક્તિ કયા એ આદ્ય કે પેય પદાર્થોનું મિશ્રણ થતા જીવની ઉત્પત્તિ થાય છે એ વિષય ઉપર પ્રકાશ પાડે છે. પ્રથમની દશ નિર્યુક્તિઓના કર્તા **શ્રીભદ્રબાહુસ્વામી** છે. આ વાતને **આવશ્યક**ની નિર્યુક્તિની નિમ્ન-લિખિત ગાથાઓ સાક્ષી પૂરે છેઃ—

---

૧ અત્યારે સંખ્યાત પ્રાભૃતો પૈકી **યોનિપ્રાભૃત** જીર્ણ-શીર્ણ દશામાં ભાણ્ડારકર ઑરિયેન્ટલ ઇન્સ્ટિટ્યુટ (પુના)માં મળી આવે છે. આ ઉપરાત સિદ્ધપ્રાભૃત, નિમિત્તપ્રાભૃત, વિદ્યાપ્રાભૃત, સ્વરપ્રાભૃત, કષાયપ્રાભૃત એ નામો તેમજ તેને લગતી થોડી ઘણી હકીકત મળે છે. યોનિપ્રાભૃત તેમજ સિદ્ધપ્રાભૃતાદિ ત્રણ પ્રાભૃતો ઉપર ઇતિહાસજ્ઞ મુનિરાજ શ્રીકલ્યાણવિજયનો 'આપણાં પ્રાભૃતો' એ લેખ પ્રકાશ પાડે છે. (જુઓ 'જૈન યુગ' પૃ૦ ૧, અં. ૩-૪). સ્વરપ્રાભૃતનો નામનિર્દેશ **અનુયોગદ્વાર**ની શ્રીહરિભદ્રસૂરિકૃત વૃત્તિના ૬૬ મા પત્રમાં છે. કષાય-પ્રાભૃતનો નિર્દેશ **પંચસંગ્રહ**ની શ્રીમલયગિરિસૂરિકૃત વૃત્તિના પ્રારંભમાં છે. જયપ્રાભૃત એ પ્રશ્નવ્યાકરણનું બીજું નામ હોય એમ સૂચવાય છે એટલે અત્ર તેનો પૃથક્ નિર્દેશ કરવામાં આવતો નથી. વિશેષમાં આ પ્રશ્નવ્યાકરણ કોઇ આગમ નથી. એ તો જ્યોતિષનો ગ્રંથ છે એમ કહેવાય છે.

"आवस्सगस्स दसकालिअस्स तह उत्तरज्झमायारे ।
सूयगडे निज्जुत्तिं वुच्छामि तहा दसाणं च ॥ ८४ ॥
कप्पस्स य निज्जुत्तिं ववहारस्सेव परमणिउणस्स ।
सूरिअपण्णत्तीए वुच्छं इसिभासिआणं च ॥ ८५ ॥
एतेसिं निज्जुत्तिं वुच्छामि अहं जिणोवएसेणं ।
आहारणहेउकारणपयनिवहमिणं समासेणं ॥ ८६ ॥"

नंदीसूत्रમાં કહ્યું છે કે ચૌદપૂર્વધારીનો રચેલો ગ્રંથ 'આગમ' કહેવાય છે. તો એ કથન અનુસાર આ નિર્યુક્તિઓને 'આગમ' તરીકે ઓળખાવાય. તેમ કરતાં આગમની કુલ સંખ્યા [૧]૮૪ ની થાય છે.

દશવૈકાલિક—

શ્રુતના જે અંગબાહ્ય અને અંગપ્રવિષ્ટ એવા બે ભેદ છે તે પૈકી અંગબાહ્યના [૨]આવશ્યક અને આવશ્યકવ્યતિરિક્ત એમ બે અવાંતર ભેદો છે. તેમાં વળી આવશ્યક-વ્યતિરિક્તના [૩]કાલિક અને [૪]ઉત્કાલિક એમ બે પ્રકારો છે. ઉત્કાલિકના અનેક પ્રકારો છે. તેમાંના એક પ્રકારનું નામ 'દશવૈકાલિક' છે. એના કર્તાનું નામ [૫]શ્રીશય્યંભવસૂરિ છે. તેઓ ચૌદપૂર્વધર હતા. તેમને પોતાના પુત્ર **મનક**ને દીક્ષા આપી ત્યારબાદ તેમણે ઉપયોગ મૂક્યો તો જણાયું કે **મનક** મુનિનું આયુષ્ય કૃક્ત છ માસનું છે. આથી તેમણે વિચાર કર્યો કે કંઈ કારણ હોય તો ચૌદપૂર્વધરો પૂર્વમાંથી ઉદ્ધાર કરે છે અને દશપૂર્વધરો તો અવશ્ય ઉદ્ધાર કરે જ. હું ચૌદપૂર્વધર છું. વાસ્તે મારા પુત્રની સદ્ગતિ થાય તે માટે મારે પણ પ્રયાસ કરવો. આમ વિચારી તેમણે [૬]પૂર્વોમાંથી ઉદ્ધાર

---

૧ છાયા—

आवश्यकस्य दश(वै)कालिकस्य तथा उत्तराध्य(यन)-आचारे ।
सूत्रकृते निर्युक्तिं वक्ष्ये तथा दशानां च ॥
कल्पस्य च निर्युक्तिं व्यवहारस्यैव परमनिपुणस्य ।
सूर्यप्रज्ञप्तेर्वक्ष्ये ऋषिभाषितानां (देवेन्द्रस्तवस्य) च ॥
एतेषां निर्युक्तिं वक्ष्येऽहं जिनोपदेशेन ।
आधारणहेतुकारणपदनिवहमेनं समासेन ॥

૨ હાલ ઉપલબ્ધ આગમોની આ સંખ્યા [illegible] નિર્યુક્તિઓ, અને એક મહાભાષ્ય (વિશેષાવશ્યક)ને સ્વીકારે [illegible] નંદીસૂત્ર- [illegible] કંઈ આના આ જ નથી. તેમાં ૩૪ સૂત્ર ઓછા [illegible] ગ્રન્થાવલી. ઓઘ-નિર્યુક્તિ અને પિંડ-નિર્યુક્તિ [illegible] આ ૪૫ આગમો, ૧૦ પ્રકીર્ણક સૂત્રો, ૬ [illegible]

વિચારસાર (પૃ. ૬૮) [illegible]

૩ આવશ્યક કરતાં ૮૫૩ [illegible]

૪-૫ જે નિર્યુક્તિ [illegible]

૬ [illegible]

૭ [illegible]

સૌભાગ્ય, [illegible]

કરવા માંડ્યો. થોડોક દિવસ બાકી રહ્યો હતો તેવામાં દ્રુમપુષ્પિકા વગેરે દશ અધ્યયનોથી વિભૂષિત આ સૂત્રનો તેઓ ઉદ્ધાર કરી રહ્યા. આથી એને 'દશવૈકાલિક' કહેવામાં આવે છે.[1] આના ઉપર જુદા જુદા મુનિવરોએ વ્યાખ્યાઓ રચી છે. જેમકે શ્રીભદ્રબાહુસ્વામીની [2]નિર્યુક્તિ, ચિરન્તન મુનીશ્વરકૃત ચૂર્ણિ, શ્રીહરિભદ્રસૂરિકૃત [3]બૃહદ્વૃત્તિ તથા [4]લઘુવૃત્તિ, શ્રીતિલકાચાર્ય, [5]શ્રીસુમતિસૂરિ અને શ્રીવિનયહંસની વૃત્તિઓ, શ્રીશાંતિદેવની અવચૂરિ, શ્રીસમયસુંદરકૃત શબ્દાર્થવૃત્તિ, શ્રીમાણિક્યશેખરકૃત વૃત્તિદીપિકા, તેમજ વિવિધ મુનિવરોએ રચેલા ટબ્બા. વિશેષમાં જેમ મેરૂ પર્વત ૪૦ યોજન જેવડી બે ચૂલિકાથી શોભે છે તેમ આ દશવૈકાલિક રતિવાક્યચૂલા અને વિવિક્તચર્યાચૂલા વડે શોભે છે.

આ ગ્રન્થ સાધુઓના આચાર ઉપર પ્રકાશ પાડે છે. શ્રાવકોને આગમો ભણવાનો અધિકાર છે કે નહિ એ વિવાદગ્રસ્ત પ્રશ્નને બાજુ ઉપર રાખીએ તોપણ એટલું તો કહી જ શકાય કે **આવશ્યકસૂત્ર** (સંપૂર્ણ) તેમજ આ **દશવૈકાલિક**નાં ચાર અધ્યયનો કંઠસ્થ કરવાનો અને પાંચમા અધ્યયનનો અર્થ ભણવાનો શ્રાવકોને અધિકાર છે.[1] જુઓ **સેનપ્રશ્ન** (ઉ૦ ૪, પૃ૦ ૧૦૪). **ભક્તપરિજ્ઞા** આદિ ચાર પ્રકીર્ણકો પણ ભણી શકાય. જુઓ **હીરપ્રશ્ન**નું નવમું પૃષ્ઠ.[2]

❀ ❀ ❀ ❀

हयपच्चूहाण नमो तुह निच्चफुरंतनहमणिगणाणं ।
संतावयाण जणपत्थणिज्जछायाण पायाणं ॥ २९ ॥

[हतप्रत्यूहेभ्यः नमः तव नित्यस्फुरन्नभोमणि(नित्यस्फुरन्नखमणि)गणेभ्यः ।
सन्तापकेभ्यः (शान्तापद्भ्यः) जनप्रार्थनीयच्छायेभ्यः पादेभ्यः ॥]

अवचूर्णिः

हयेति । हतः पच्चूहो-देशीयवचनेन दिनकरो यैस्तेषां तव नित्यं स्फुरन्नभोमणीनां-दिनकराणां गणो येषु तेषां सन्तापकानां जनैः प्रार्थनीया छाया येषां {इत्ययोगः} । पक्षे प्रत्यूहः-विघ्नः । नित्यस्फुरन्नखमणीनां गणो येषु । शान्ताः-शमिता आपदो यैः । छाया-शोभा ॥ २९ ॥

---

१ विकाल એટલે અસકાલ (સંપૂર્ણ નહિ તે), બ૦૬. विकाले-अपराह्णे निवृत्तं वैकालिकं अथवा विकाले पठनेन इति वैकालिकं (જુઓ ચૂર્ણિ). दशाध्ययननिर्माणं च तद् वैकालिकं च दशवैकालिकम्.

૨-૩ 'ઋષિ દેવચંદ લાલભાઇ જૈન પુસ્તકોદ્ધાર સસ્થા' તરફથી વિ. સં. ૧૯૭૪ માં ૪૭ મા ગ્રન્થાંક તરીકે પ્રસિદ્ધ થયેલી છે. આમાં આવે શ્રીહરિભદ્રસૂરિકૃત બૃહદ્વૃત્તિ પણ છપાયેલી છે.

૪-૫ શ્રીહરિભદ્રીય લઘુ વૃત્તિ તેમજ શ્રીસુમતિસૂરિની રચેલી વૃત્તિની એક પ્રતિ પાટણના સંઘવી-પાડાના ભંડારમાં છે.

૧ વિચારસાર (પૃ ૮)માં આવશ્યક-ચૂર્ણિમાંથી અવતરણરૂપે કહ્યું પણ છે કે—
"इहओ सद्दु जहन्नेणं अट्ठपवयणमायाओ, उक्कोसेणं तु बारस अंगाइं सावगस्स वि जहन्नेणं तं चेव, उक्कोसेणं [illegible] सुत्तओ अत्थओ वि, पिंडेसणज्झयणं न सुत्तओ, अत्थओ पुण उक्कोसेणं सुणइ ।"

२ [illegible] ते (श्री. दे. कृत आवृत्तिगत) उल्लेख —
"परम्परया भक्तपरिज्ञा चतु शरणा-ऽतुरप्रत्याख्यान-संस्तारकप्रकीर्णकानामध्ययने श्रावकानामधिकारसम्भ-[illegible]

$x_1 \; x_2$

[इति सकलश्रीनिवन्धन ! पालक ! प्रत्यल ! त्रिलोकलोकस्य ।
भव मम सदा मध्यस्थ ! गोचरे संस्तुतिगिराम् ॥]

॥ इति[1] श्रीधनपालकृतिः ॥

अवचूर्णिः

इएति । इति-एवं संस्तुतिगिरां गोचरे-विषये भव । हे {सकल}श्रीनिवन्धन ! हे सदा मध्यस्थ !-रागद्वेषरहित ! अत्र च 'धणपाल' इति वर्णैः कविनाम ॥ ३० ॥

इति[2] श्रीधनपालपण्डितकृतस्तुतेरवचूर्णिः ॥ श्रीरस्तु ॥

શબ્દાર્થ

इअ (इति)=એમ.
सयल (सकल)=સકળ, સર્વ.
सिरि (श्री)=લક્ષ્મી, સંપત્તિ.
निवंधण (निवन्धन)=કારણ.
सयलसिरिनिवंधण !=હે સકળ સપત્તિના કારણ !
पालय ! (पालक !)=હે રક્ષક !
पच्चल ! (प्रत्यल !)=હે સમર્થ !
तिलोअ (त्रिलोक)=ત્રૈલોક્ય.
लोअ (लोक)=લોક, જન.
तिलोअलोअस्स=ત્રૈલોક્યના લોકના.
भव (भव)=તું હો.
मज्झ (मम)=મારા.
सया (सदा)=સદા, નિત્ય.
मज्झत्थ ! (मध्यस्थ !)=હે મધ્યસ્થ !, હે વીતરાગ !
गोअरे (गोचरे)=ગોચર, વિષય.
मज्झ ! (मह्य !)=હે પૂજ્ય !
अत्थ (अर्थ)=અર્થ.
गोअर (गोचर)=ગોચર, વિષય.
अत्थगोअरे=અર્થ-ગોચર.
संथुइ (सस्तुति)=સુન્દર સ્તુતિ.
गिराणं (गिराम्)=ગિરાનો, વાણીનો.

પદ્યાર્થ

"હે સર્વ સંપત્તિના કારણ ! હે રક્ષક ! હે ત્રૈલોક્યમાંના લોકને વિષે સમર્થ ! હે સદા મધ્યસ્થ ! તું આ પ્રમાણે મારી સુંદર સ્તુતિ-વાણીનો વિષય થા. [અથવા હે સર્વ૦ સમર્થ ! હે સર્વદા પૂજ્ય ! તું આ પ્રમાણે મારી સ્તુતિ-ગિરાના અર્થનો વિષય થા (અર્થાત્ હું આ પ્રમાણે તારી સ્તુતિ કરનારો થાઉં]."—૩૦

સ્પષ્ટીકરણ

નામ-સૂચન—

ઋષભ-પંચાશિકાના અન્તિમ પદ્યમાં ભંગ્યન્તરથી—શબ્દની મનોહર રચના વડે જેમ કવિરાજે પોતાનું 'ધણપાલ' (**धनपाल**) એવું નામ સૂચવ્યું છે, તેમ આ **શ્રીમહાવીર** પ્રભુને વિજ્ઞપ્તિરૂપ **વીર-સ્તુતિ**ના અન્ત્ય પદ્યમાં **निवंधनपालय** શબ્દોથી 'ધનપાલ' એવા સ્પષ્ટ અભિધાનનો નિર્દેશ કર્યો છે.

રૂપ-સિદ્ધિ—

'साध्वस-ध्य-ह्यां झः' (८-२-२५) સૂત્રથી मह्यનું मज्झ બને. પછી પૂર્વે સૂચવેલ સૂત્ર વડે मज्झ બને.

* * * *

१ 'इति श्रीवर्धमानस्वामिनो विरोधालङ्कारमयी पंडितधनपालविरचिता ॥ छ ॥ सं० १४८५ वर्षे फाल्गुन वदि प्रतिपदि मंडपेऽलेखि ॥ श्री' इति घ-पाठः, ग-पाठस्तु 'इति वीरस्तोत्रं समाप्तम्' इति ।

२ 'इति पंडितधनपालविरचितश्रीसर्वज्ञस्तुतेरवचूरिः ॥ छ ॥ श्रीमंडपाचलेऽलेखि मया ॥ श्री ॥ पं० हेमनंदनगणिनाऽलेखि स्वपरभणनाय' इति घ-पाठः । ख पाठस्त्वेवम्—'श्रीवर्धमानजिनस्तवनावचूर्णिः तपागच्छीयपण्डितश्रीसकलप्रमोदगणिशिष्यतेजप्रमोदमुनिना लिपीकृतं भट्टारकश्रीविनयकीर्तिसूरिणा वाचनाय कृते संवत् १६५३ वर्षे श्रावण वदि बुधे पूर्णं ॥'

३ साध्वसमांना ध्वनो तेमज संयुक्त शब्दोमांना ध्य अने ह्यनो पण झ थाय छे.

कवीश्वरश्रीधनपालप्रणीता

॥ वीरस्तुतिः ॥

(संस्कृत-प्राकृता)

सरभसनृत्यत्सुरयुवतिकुचतटत्रुटितहारतारकितम् ।
जायं सिद्धत्थनरिंदमंदिरं जस्स जम्मम्मि ॥ १ ॥
[जातं सिद्धार्थनरेन्द्रमन्दिरं यस्य जन्मनि ॥]
बुद्ध्वाऽवधिना निजजन्ममज्जने हृदयभावमशनिभृतः ।
लीलाइ चलणकोडीइ चालिओ जेण सुरसेलो ॥ २ ॥
[लीलया चरणकोट्या चालितो येन सुरशैलः ॥]
येन च बाल्ये विबुधो विवर्धमानः सविभ्रमं नभसि ।
हणिऊण मुट्ठिणा वामणीकओ कुलिसकढिणेणं ॥ ३ ॥
[हत्वा मुष्टिना वामनीकृतः कुलिशकठिनया ॥]
सुरपतिपुरतो विवृतिं वितन्वता विततवाङ्मयं येन ।
जणियं जयस्स विज्जोवएससमए महच्छरियं ॥ ४ ॥
[जनितं जगतो विद्योपदेशसमये महदाश्चर्यम्]
मातापित्रोः प्रेमानुबन्धमधिकं विबुध्य यः स्थितवान् ।
दिव्वालंकारफुरंतविग्गहो चत्तसंगो वि ॥ ५ ॥
[दिव्यालङ्कारस्फुरद्विग्रहस्त्यक्तसङ्गोऽपि ॥]
येन परित्यज्य जरत्तृणमिव राज्यं समं सुहृत्स्वजनैः ।
वूढो दढनियमभरो लीलाइ गिरिंदकंदरगे ॥ ६ ॥
[व्यूढो दृढनियमभरो लीलया गिरीन्द्रविस्तीर्ण(?कन्द्र)वरः ॥]
सङ्गमकसुरतरुण्यः स्वगात्रसौन्दर्यविजितरतिरूपाः ।
अब्भत्थंतीओ दढं धेवं पि न जेण गणिआओ ॥ ७ ॥
[अभ्यर्थयन्त्यो दृढं स्तोकमपि न येन गणिताः ॥]

येन (सू० यद्)=જેનાથી.
च=અને.
बाल्ये (सू० बाल्य)=બાળપણમાં.
विबुधः (सू० विबुध)=દેવ.
विवर्धमानः (सू० विवर्धमान)=વધતો જતો.
विभ्रम=વિભ્રમ.
सविभ्रमं=વિભ્રમ પૂર્વક.
नभसि (सू० नभस्)=આકાશમાં.
हरिणरूप (हरि)=હરણીને.
मुट्ठिणा (मुष्टिना)=મુઠ્ઠીથી.
वामणीकओ (वामनीकृत)=વામન કરાયો.
कुलिस (कुलिश)=વજ્ર.
कढिण (कठिन)=કઠણ.
कुलिसकढिणेणं=વજ્રના જેવી કઠણ.
पति=નાથ, સ્વામી.
सुरपति=સુરોનો સ્વામી, ઇન્દ્ર.
पुरतस्=સામે.
सुरपतिपुरतः=ઇન્દ્રની સામે.
विवृतिं (सू० विवृति)=વિસ્તારને.
वितन्वता (सू० वितन्वत्)=વિસ્તારતા.
विवत=વિશાળ.
वाङ्मय=સાહિત્ય.
विततवाङ्मयं=વિશાળ સાહિત્યને.
जणियं (जनितं)=થયું.
जयस्स (जगतः)=દુનિયાના.
विज्जा (विद्या)=વિદ્યા.
उवएस (उपदेश)=ઉપદેશ.
समअ (समय)=સમય, વખત.
विज्जोवएससमए=વિદ્યાના ઉપદેશના સમયે
महं (महत्)=મોટું.
अच्छरिय (आश्चर्य)=આશ્ચર્ય, નવાઈ.
महच्छरियं=મોટું આશ્ચર્ય.
मातापित्रोः (सू० मातापितृ)=માબાપનો.
प्रेमन्=પ્રેમ, સ્નેહ.
अनुवन्ध=અનુબંધ.
प्रेमानुवन्धं=પ્રેમના અનુબંધને.
अधिकं (सू० अधिक)=વિશેષ.
विबुध्य (धा० बुध्)=બહુમાને
यः (सू० यद्)=જે.
स्थितवान् (सू० स्थितवत्)=રહ્યો.
दिव्व (दिव्य)=દિવ્ય, દેવતાઈ.
अलंकार (अलङ्कार)=અલંકાર, ભૂષણ.
फुरंत (स्फुरत्यमाण)=સ્ફુરતા, દીપતા.
विग्गह (विग्रह)=દેહ
दिव्वालंकारफुरंतविग्गहो=દિવ્ય ભૂષણોથી દીપતા દેહવાળો
चत्त (त्यक्त)=જેણે દીધેલ.
संग (सङ्ग)=સંગ, સોબત.
चत्तसंगो=જેણે દીધો છે સંગ જેણે એવો.
वि (अपि)=પણ.
परित्तज्य (धा० त्यज्)=ત્યાગ કરીને, છોડીને.
जरत्=વૃદ્ધ, જૂનું.
तृण=ઘાસ.
जरत्तृणं=જૂનું ઘાસને.
इव=જેમ.
रज्यं (सू० राज्य)=રાજ્યને.
समं=સાથે.
सुहृत्=મિત્ર, સોબતી.
स्वजन=સ્વજન.
सुहृत्स्वजनैः=મિત્રો અને સ્વજનોથી
वूढो (व्यूढ)=વહન કરાયો.
दढ (दृढ)=દૃઢ, મજબૂત.
नियम (नियम)=નિયમ.
भर (भर)=ભાર.
दढनियमभरो=દૃઢ નિયમનો ભાર
गिरिंद (गिरीन्द्र)=ગિરિરાજ, ઉત્તમ પર્વત.
रुंदयर (विस्तृततर)=વિશેષ વિશાળ
गिरिंदरुंद यरो=ગિરિરાજના જેવો અધિક વિશાળ.
सङ्गमक=સંગમ.
तरुणी=યુવતિ.
सङ्गमकसुरतरण्पः=સંગમની સુરંગનાઓ.
स्व=પોતાના.
गात्र=દેહ, શરીર
सौन्दर्य=સુન્દરતા
विजित (धा० जि)=જેણે
रति=રતિ, મદનની પત્ની.
रूप=રૂપ
स्वगात्रसौन्दर्यविजितरतिरूपा.=પોતાના શરીરની સુન્દરતા વડે જેણે છે રતિનું રૂપ જેમણે જીત્યું.
अन्नन्यचित्तओ (अनन्यचित्त)=બીજા કોઈમાં ન ચિત્ત જેનું.

દઢં (दृढं)=દૃઢ.
થેવં (स्तोकं)=થોડું.
गणिआओ (गणिता.)=ગણના કરાયી.
प्रकुपित (धा० कुप्)=અતિશય ગુસ્સે થયેલ.
अधिप=અધિપતિ, સ્વામી.
विक्षिप्त (धा० क्षिप्)=વિશેષતઃ ફેંકેલુ.
आदीप्त (धा० दीप्)=ઝળહળતું.
दम्भोलि=વજ્ર.
भेद=ભેદવું તે.
सम्भ्रान्त (धा० भ्रम्)=ગભરાઇ ગયેલ.
प्रकुपितसुराधिपविक्षिप्तादीप्तदम्भोलिभेदसम्भ्रान्तः=અતિશય ગુસ્સે થયેલા ઇન્દ્રે વિશેષતઃ ફેંકેલા અને ઝળહળતા એવા વજ્રના ભેદથી ગભરાઇ ગયેલ.
चमरो (चमरः)=ચમર (ઇન્દ્ર).
उप्पल (उत्पल)=કમળ.
मूल (मूल)=મૂળ.
चलणुप्पलमूलं=ચરણ-કમલના મૂળમાં.
आगओ (आगत·)=આવેલો.
रक्खिओ (रक्षितः)=રક્ષણ કરાયેલો, બચાવાયેલો.
घन=નિબિડ.
कर्मन्=કર્મ.
पटल=સમુદાય.
घनकर्मपटलं=ઘન કર્મના સમુદાયને.
प्रकट=પ્રગટ.
तपस्=તપશ્ચર્યા.
वह्नि=અગ્નિ.
प्रकटतपोवह्निना=પ્રકટ તપશ્ચર્યારૂપ અગ્નિ વડે.
विनिर्दह्य (धा० दह्)=વિશેષે કરીને અત્યંત બાળીને.
पलय (प्रलय)=પ્રલય, કલ્પાંત.
रवि (रवि)=સૂર્ય.
तेय (तेजस्)=તેજ.
पायड (प्रकट)=પ્રગટ, ખુલ્લું.
पलयरवितेयपायडं=પ્રલયના સૂર્યની પ્રભાને પ્રકટ કરતું.
उप्पाडियं (उत्पादितं)=ઉત્પન્ન કરાયું.
अक्खयं (अक्षयं)=અવિનાશી.
नाणं (ज्ञानं)=જ્ઞાન.
यः (मू० यद्)=જે.
सुचिरं=લાંબા કાળ પર્યંત, ઘણા સમય સુધી.
पृथिव्यां (मू० पृथिवी)=પૃથ્વી ઉપર.
मिथ्यात्व=મિથ્યાત્વ.
अन्ध=આંધળો.
मिथ्यात्वान्धं=મિથ્યાત્વથી આંધળાને.
विबोध्य (धा० बुध्)=બોધ પમાડીને.
भव्य=ભવ્ય, મોક્ષગામી.
जन=લોક.
भव्यजनं=ભવ્ય લોકને.
ठाणं (स्थान)=સ્થાનને.
जम्मण (जन्मन्)=જન્મ.
जर (जरा)=જરા, ઘડપણ.
जर (ज्वर)=તાપ.
मरण (मरण)=મરણ, મોત.
रोग (रोग)=વ્યાધિ, રોગ.
परिवज्जिय (परिवर्जित)=મુક્ત, રહિતયેલું.
जम्मणजरमरणरोगपरिवज्जियं=જન્મ, જરા, મરણ અને વ્યાધિથી મુક્ત.
पत्तो (प्राप्त)=પામ્યો.
तं (मू० तद्)=તેને.
नमत (धा० नंम्)=તમે વન્દન કરો.
नम्र=નમનશીલ.
शतमख=સો યજ્ઞ કરનાર, ઇન્દ્ર.
मणि=મણિ, રત્ન.
मुकुट=મુગટ.
विटङ्क=ઉચ્ચ ભાગ.
घृष्ट (धा० घृष्)=ઘસાયેલ.
चरण=ચરણ, પગ.
युग=યુગલ, જોડું.
नम्रशतमखमणिमुकुटविटङ्कघृष्टचरणयुगं=નમ્ર ઇન્દ્રના મણિમય મુગટના ઉચ્ચ ભાગ વડે ઘસાયું છે ચરણયુગલ જેનું એવા.
भुवणस्स (भुवनस्य)=ત્રૈલોક્યના.
बंधण (बन्धन)=બંધન.
पालण (पालन)=રક્ષણ.
क्खम (क्षम)=સમર્થ.
बंधणपालणक्खमं=બંધન અને રક્ષણ માટે સમર્થ.
वद्धमाण (वर्धमान)=વર્ધમાન, મહાવીર.
जिण (जिन)=તીર્થંકર.
वद्धमाणजिणं=વર્ધમાન તીર્થંકરને.

પદ્યાર્થ

"જેના જન્મને વિષે સિદ્ધાર્થ રાજાનો મહોત્સવ આનન્દ [અથવા વેગ] પૂર્વક નૃત્ય કરતી દેવાંગનાના સ્તન-તટથી તૂટી પડેલ (મોતીના) હાર વડે તારામય બન્યો, જેણે પોતાના જન્મ-અભિષેકને વિષે ઇન્દ્રના હૃદયનો ભાવ અવધિ(જ્ઞાન)થી જાણીને, ચરણના અગ્ર ભાગથી મેરુને દીક્ષાથી ચલાયમાન કર્યો,[1] વળી જેણે બાળપણમાં, આકાશમાં વિભ્રમ પૂર્વક વર્તતા જતા સુરને વજ્રના જેવી કઠણ મુષ્ટિ મારીને વામન કર્યો,[2] વિદ્યાના ઉપદેશના સમયે સુરપતિની સામે વિવૃતિનો વિસ્તાર કરતા જેણે જગતને મોટું આશ્ચર્યજનક એવું વિસ્તૃત વાઙ્મય ઉત્પન્ન કર્યું,[3] માતાપિતાના પ્રેમનો અનુબંધ અધિક જાણીને, (સાંસારિક) સંગતિને સ્વચ્છ દીવેલી હોવા છતાં દિવ્ય અલંકારોથી દેહને દીપાવતો જે (ગૃહાવાસમાં) રહ્યો, મિત્રો અને સજ્જનોની સાથે રાજ્યને (પણ) છોડું તૃણની જેમ સ્વચ્છ દયને જેણે ગિરિરાજના જેવા અધિક વિસ્તારવાળા દૃઢ નિયમના ભારને વહન કર્યો, સ્વશરીરના સૌન્દર્યથી જેણે રતિના રૂપને પરાસ્ત કર્યું છે એવી અને (પોતાની) અત્યંત પ્રાર્થના કરતી એવી સંગમક દેવે (વિદુર્વેલી) સુરાંગનાની જેણે જરા પણ ગણના ન કરી,[4] વળી અતિશય ક્રોધાતુર થયેલા ઇન્દ્રે વિમોચન કરેલા દીર્ઘ વજ્રથી ભેદાઈ જવાની ભ્રાન્તિવાળા અને (પોતાના) ચરણ-કમલના મૂળ સમીપ આવેલા ચમર (ઇન્દ્ર)નું જેણે રક્ષણ કર્યું.[5] પ્રકટ તપશ્ચર્યારૂપ અગ્નિ વડે ઘન કર્મના (કાષ્ઠા) સમૂહને વિશેષે કરીને બાળી નાંખીને પ્રલય (સમય)ના સૂર્યના તેજના જેવું વ્યક્ત અક્ષય જ્ઞાન જેણે ઉપાર્જન કર્યું[6] તેમજ (આ) પૃથ્વીને વિષે મિથ્યાત્વથી અંધ (અનેક), ભવ્ય દેહને ધરતા વખત સુધી પ્રતિબોધ પમાડીને જેણે જન્મ, ઘડપણ, મરણ અને રોગથી રહિત સ્થાન પ્રાપ્ત કર્યું. તે ત્રૈલોક્યનું વંદન તેમજ રક્ષણ કરવામાં સમર્થ તેમજ નમ્ર ઇન્દ્રના મુકુટમય મુગટના ઉચ્ચ ભાગથી ઘસાયેલા ચરણ-યુગલવાળા વર્ધમાન તીર્થપતિને (હે ભવ્યો!), તમે વન્દન કરો." ૧—૧૧

---

[1] જુઓ વીર-જન્માભિષેક અને ઇન્દ્રના દૃઢ હર્ષ, ઉત્પાત, ૨૩, ૨૯, ૩૦-૩૧, અને ૩૪-૩૫ શ્લોક ૨૫

शब्द-सूची[1]

अउव्व	[अपूर्व]	[2]६	अवसप्पिणी	[अवसर्पिणी]	४७
अंस	[अंस]	१२ १६,२०	अवहीरिअ	[अवधीरित]	३३
अक्ख	[अक्ष]	३२	अवि	[अपि]	४४
अग्गि	[अग्नि]	५०	असमंजस	[असमञ्जस]	४१
अग्गेइ	[आग्नेयी]	१८	असि	[असि]	२८
अंक	[अङ्क]	४१	असेस	[अशेष]	१०
अच्छि	[अक्षि]	२६	अहम्म	[अधर्म]	३४
अच्छिन्न	[अच्छिन्न]	११	अहिआर	[अधिकार]	३६
अट्ठावय	[अष्टापद]	८	अहिमाण	[अभिमान]	५
अण	[अनस्]	२७	अहिव	[अधिप]	१४
अणज्ज	[अनार्य]	१३	अहो	[अधस्]	३०
अणंत	[अनन्त]	३३,४८	आकर्ण् आयन्निअ		३९
अणुराय	[अनुराग]	२४,३९	आणा	[आज्ञा]	२५,४६
अणुवेलं	[अनुवेलम्]	४२	आप् पत्त ८,२२,४२,४५; पावंति		४१
अत्थ	[अर्थ]	१०	आमेल	[आपीड]	८
अद्ध	[अर्ध]	३९	आयव	[आतप]	१
अंत	[अन्त]	१५	आवया	[आपद्, आपगा]	४२
अंतो	[अन्तर्]	४३,४५	आवरण	[आवरण]	४४
अंधयार	[अन्धकार]	३	आसय	[आशय]	१८
अन्न	[अन्य]	११,२२,३१	आहार	[आहार]	३३
अन्नव	[अर्णव]	४२	इ	विवरीय	३७
अन्नुन्न	[अन्योन्य]	४०	इअ	[इति]	५०
अपत्थिअ	[अप्रार्थित]	४३	इक्क	[एक]	७, ३३, ३७
अप्पाण	[आत्मन्]	४९	इणं	[इदम्]	३७
अप्पइट्ठाण	[अप्रतिष्ठान]	४३	इंधण	[इन्धन]	५०
अभणंत	[अभणन्तः]	१३	इमाइ	[अस्याम्]	७
अभिसेय	[अभिषेक]	९	इल्लुअ	[उत्पन्न]	१९
अय् पलाय		४३	इव	[इव]	६, ३६; [3]cf. व, व्व
अयर	[अतर]	४३	ईक्ष् पिच्छंता		२१
अरअ	[अरक]	७	उच्छेअ	[उच्छेद]	३५
अलीण	[आलीन]	१४	उज्जोअ	[उद्द्योत]	१८
अवइन्न	[अवतीर्ण]	६	उड्ढं	[ऊर्ध्वम्]	३०
अवयार	[अवतार]	५	उत्ताण	[उत्तान]	२६
अवसर	[अवसर]	१७,२३	उअहि	[उदधि]	४१

१ આ ઋષભપંચાશિકામાંના શબ્દની સૂચી સંસ્કૃત રૂપ સહિત તૈયાર કરવા માટે Z. D. M. G. (vol. 33, p. 445 ff.)નો ઉપયોગ કરવામાં આવ્યો છે. ૨ આ અંકોથી પદ્યાંક સમજવા. ૩ સરખાવો.

चेयण सच्चेयण ३८
चोर [चौर] २८
च्चिअ [एव] १३,२१,२८
छडा [छटा] १२
छद् समुच्छाइअ ४४
छावट्ठि [षट्षष्टि] ४३
छिद् अच्छिन्न ११; cf. उच्छेअ ३५
छोह [क्षोभ] २६
ज जं ३५; [1]inst. जेण १५; [2]gen. जस्स २५; [3]loc जम्मि ८; [4]plu. [5]nom जे २१; [6]fem जा ३६; inst. जेहिं ९,२२,३१,३४,४१; gen जाण १०
जइ [यदि] २१,३८
जइवि [यद्यपि] ४९
जग [जगत्] ३७,४९; cf जय
जडा [जटा] १२,२०
जण [जन] ३७
जत्थ [यत्र] ८
जन् जायइ ३४; जाअ(य) १०,१४,१८,२६,४८
जंतु [जन्तु] १
जम्म [जन्मन्] ७
जय [जगत्] १,६,१२,२६,३७; cf. जग
जल [जल] २९
जलण [ज्वलन] २,२५
जलहर [जलधर] २
जस [यशस्] ४१
जह [यथा] ११, ३१
जाइ [जाति] २९
जि [7]imper. जय २
जिण [जिन] ३, ४, २३, ३२, ३८
जीव [जीव] २९, ३०, ३२, ३८, ४२
जोअ [द्योत] १८
जोह [योध] २६
ज्ञा नाण २, १६; समयन्नु ३९
झत्ति [झटिति] ९
झाण [ध्यान] २५, ५०
ठाण [स्थान] २९
त सो 25; inst तेण ३५; plur. nom. ते ८, २१, २२, ३९, ४१; fem. ताओ १०; ताउ ३६; [8]neutr. ताइं ३४; instr. तेहिं २०
तइअ [तृतीय] ७
तत्थ [तत्र] ३५
तप् तविअ ३४; ताविअ २४; cf. संताव ४६
तम [तमस्] ४, १६, ३७
तर् अवइन्न ६; cf. अवयार ५
तव [तपस्] १५, २४, ३४
तह [तथा] ११
तहवि [तथापि] ३१, ३९, ४९
तहा [तथा] ३१
तावस [तापस] १९
ति [त्रि] १
तिक्ख सुतिक्ख ४४
तिण्हा [तृष्णा] १७
तित्थिअ [तीर्थिक] ३१
तिमिर [तिमिर] २
तिरिअत्तण [तिर्यक्त्व] ४४
तिलोअ [त्रिलोक] १
तु तं ११, १५, १७; तुमं ३, ८, ३१, ३५; instr. तए १३,३३; तुमए २०; gen. तुह ४,७,१४, १८, १९, २०, २३, २४, २५, २७-३१, ३५,३९, ४१; तुम्ह २२; तुज्झ ४०; ते १,३९, loc. तुमंमि १६, ३४, ४८; पइ ५, २६, ३२, ३९, ४२
तुरय [तुरग] २७
त्ति [इति] ३५; cf. इअ ५०
थल [स्थल] २०
थिर [स्थिर] ३९
दंसण [दर्शन] २, ४, १९
दढ [दृढ] ४
दप्प [दर्प] २६
दा दिंति २२; दिन्न ११; cf. फलअ ६
दिट्ठि [दृष्टि] २६
दिणयर [दिनकर] २, ३
दिसा [दिश्] १८
दीप् पलीविअ ५०
दीव [दीप] ३७
दुक्ख [दुःख] ३४, ४४, ४८
दुम [द्रुम] १५; cf. कप्पदुम ६
दुल्लह [दुर्लभ] ६
दूर [दूर] १९

१ तृतीया. २ षष्ठी. ३ सप्तमी. ४ बहुवचन. ५ प्रथमा. ६ नारीजाति. ७ आज्ञार्थ. ८ नान्यतरजाति.

दइ दाविअ १०; दाविज्जसु ४९: दिट्ठ ३, ९, १७, २७, ३२, ४६, ४७, ४८
देव [देव] ३७
देवत्तण [देवत्व] ४६
देवय (masc) [देवता] २२
देस [देश] १३
दोगच्च [दौर्गत्य] ४६
दोस [दोष] २३
" [द्वेष] २७
धण [धन] ११
धणवाल [धनपाल] ५०
धणु [धनु] २८
धन्न [धन्य] ९
धम्म [धर्म] २७
धम्मसारहि [धर्मसारथि] २७
धारा [धारा] ४४
धीर [धीर] ११
धुरा [धुरा] ११
धुव [ध्रुव] ३५
धृ धरिअ ९
ध्या with नि निज्झाइअ ४५
न १४, २१, २४, ३१, ३२, ३५, ३८, ३९, ४८
नन्द् नंदामि ३५
नम् ओणअ १९
नमि [नमि] १४
नमो [नमस्] १
नय [नय] ४०
नयर [नगर] २
नरिंद [नरेन्द्र] २६
नलिण [नलिन] ९
नवरं [नवर] २७
नवरि [नवरं, केवलम्] "
नश् नट्ठ ४७
ना(णा)उअ [नाटक] ४९
नाण [ज्ञान] २१
नाणा [नाना] २२
नाणावरण [ज्ञानावरण] ४२, ४३, ४४
नाह [नाथ] ४
नाभि [नाभि] ९
निअम [नियम] ११
निओग [नियोग, निगोद] ३३
निंदा [निन्दा] २३
निक्खंत [निष्क्रान्त] ४५
निप्फल [निष्फल] १४
निरंतर [निरन्तर] ४३
निरभिमाण [निरभिमान] २६
निराहार [निराहार] १५
निवह [निवह] ११
निवाय [निपात] ४५
निव्वडिय धा० पद् ३७
निव्वविअ धा० वा १५
निस्संद [निःस्यन्द] ४१
नि[अ]सामन्न [निःसामान्य] २२
निहि [निधि] ३४
नी नित २७. निति ३१, ३३
नीहार [नीहार] ३३
नूणं [नूनम्] १९
पउर [पौर] २
" [प्रचुर] २
पओअण [प्रोक्षित] ६
पंकय [पङ्कज] १
पगल [प्रस्खल्] २८
पडिवक्ख [प्रतिपक्ष] ४०
पडिवत्ति [प्रतिपत्ति] ३४
पडिपुन्न [परिपूर्ण] २१
पडम [प्रथम] १८, ३०
पद् पडिव[ज्ज] ३८ [illegible] निव निवारिय ३७, [illegible] निवार ५१
[illegible] ९
पय [पद] [illegible]
[illegible] [illegible] [illegible]
पड [illegible] [illegible] [illegible]
पय [illegible] [illegible]
पयड [illegible] [illegible]
पय [illegible] [illegible]
पय [illegible] [illegible]
[illegible] [illegible]

परिवेढिअ [परिवेष्टित] २०
पलाय [पलायित] ४८
पलीविअ धा० दीप् ५०
पल्लट्ट [परिवर्त] ४७
पल्लविल्ल पल्लव [1]suffix इल्ल २४
पल्लिआ [प्रेरिता] ४७
पवयण [प्रवचन] २७, ३७
पसर [प्रसर] २३
पहरिस [प्रहर्ष] ४
पहु [प्रभु] ३३
पायव [पादप] १
पास [पार्श्व] ७
पि [अपि] १७, २५, ३८, ३९; cf. वि
पिअ [प्रिय] ४५
पिच्छंता [पश्यन्तः] २१
पुण [पुनर्] ३५, ३७
पुणो वि [पुनरपि] ४९
पुत्त [पुत्र] ४५
पुरिस [पुरुष]; cf. सप्पुरिस १३
पूआ [पूजा] १७
पेरंत [पर्यन्त] ३६
पोअ [पोत] ४२
प्रकट पयडेइ ३७
प्रार्थ् पत्थेति ४९; cf. अपत्थिअ ४३
फल [फल] ३६, ५०; cf. निप्फल १४
फलअ [फलद] ६
" [फलक] ३२
बन्ध् बज्झंत २९; बद्ध ४, ३३
बंध [बन्ध] ३२
बंधु [बन्धु] ११
बहुसो [बहुशस्] ४७
बाल [बाल] ५०
बालसायंति [बालिशायन्ते] २३
बाह [बाष्प] १२
बिंदु [बिन्दु] ४१
बुद्धि [बुद्धि] ५०
बुह [बुध] ३१
बोहि [बोधि] ५०
बोहित्थ [बोहित्थ] ५०
भंग [भङ्ग] १९
भञ्ज् विहत्त ११
भञ्ज् भग्ग २३
भंजण [भञ्जन] २६
भण् अभणंत १३
भत्ति [भक्ति] ५०
भद्द [भद्र] १५
भमर [भ्रमर] ४
भय [भय] ४८,५०
भरह [भरत] १७
भव [भव] २८,४२,४३,४५,४७,४८,५०
भविअ [भव्य] ४
भाइ [भागिन्] ३२
भिद् भित्तूण ३७
मुहुत्त [मुहूर्त्त] ४३
मेह [मेघ] १५
भी भीअ २८,४८
भुवण [भुवन] १६
भू भव ५०; हुंति २१,२८,३२,३४; हुंतु ३६,३८; होइ १४; होही ३५; अणुभूअ ४४
भ्रंश् भट्ठ २९
भ्रम् भमंति २९; भमिअ ४८
मइअ [मय] ७
मा instr. मए ५०; gen. मज्झ २२; मह ३६; gen pl. अम्हाणं ४९
मइ [मति] १७
मग्ग [मार्ग] ३१
मच्छ [मत्स्य] ४३
मच्छरि [मत्सरिन्] २३
मज्जण [मज्जन] ९
मज्झत्थ [मध्यस्थ] ४९
मण [मनस्] २१,२४,२७,३९
मणि [मणि] १
मणुस्स [मनुष्य] ४५
मन् मन्ने ३४
मंत [मन्त्र] ३८
मंद [मन्द] ४१
मय [मृग] २६
मयच्छी [मृगाक्षी] २६
मयण [मदन] २५
मरण [मरण] ३२
मलिण [मलिन] १९

१ प्रत्यय.

महं [महं] १८
महड्ढिअ [महर्द्धिक] ४६
महोअहि [महोदधि] ४१
मा [मा] ३६
मिच्छत्त [मिथ्यात्व] ३८
मुक्ख [मोक्ष] ६,३१
मुच् मुञ्च ४२. विमुक्क ३०
मुणि [मुनि] १,१४
मुह [मुख] १८,१९,४२.cf.उम्मुह ५:विमुह ३६,४०
मुहुत्त [मुहूर्त] ४३
मृग् मग्गेति ३१
मेह [मेघ] १५
मोण [मौन] १३
मोह [मोह] २,३,४,१६,१७,३५
य [च] ८,२०,४६: cf च ४८
रइ [रति] २४
रज्ज [राज्य] ९. cf राय १२
रन्न [अरण्य] २८
रवि [रवि] ४
रहिअ [रहित] २३
राग [राग] १,२७
राय [राग] १९; cf. अणुराय २४,३९
राय [राजन्] १२
रिउ [रिपु] ४६
रिद्धि [ऋद्धि] ४६: cf. समिद्धि ३६
रुक्ख [रूक्ष, वृक्ष] २९
रूव [रूप] २१
रेहा [रेखा] २८
रोस [रोष] २
लग् लग्ग ३१: विलइअ २५: संलग्ग ४०
लच्छि [लक्ष्मी] १२
लट्ठत्तण [शोभनत्व] ५
ली अलीण १४: लीण २४ with वि विलीण २५,
लीला [लीला] ३१
लोअ [लोक] १,१० cf. तिलोअ १
व [इव] १२,१५,१६,२९,४२: cf इव, पिव. व्व
वइ [पति] २०
वच्छर [वत्सर] ११
वज्जरिअ [व्याकृत] १०
वण [वन] १,१५,२४,४७
वुत्थं [उषितम्] ४३
वन्द् वंदिअव्व ३५
वम्मह [मन्मथ] २६
वय [व्रत] १९
वयण [वचन] २३,३८,४१
वर [वर] २
वरिस [वर्ष] १५,३४
वल्लि [वल्लि] २४
ववहार [व्यवहार] १०
वस् वसिअ ४३: वुत्थं ४३: पओत्थ ६
वसुमई [वसुमती] ११
वह [वध] ३२
वहू [वधू] १८
वा with निर् निव्ववित्र १५
वाइ [वादिन्] ४०
„ [वाजिन्] ४०
वाया [वाचा] २३
वास [वर्ष] ४४: cf. वरिस १५,३४
वासर [वासर] २६
वि [अपि] ४,१४, १७,२१,२३,२४,२५,३१,४१, ४९,५०
विअ [इव] २५
विअड [विकट] २०
विअलिअ [विगलित] १६
विज्जा [विद्या] १०
विडंबण [विडम्बना] ३६,४२
विनमि [विनमि] १४
विंद [वृन्द] ८
विमल [विमल] १६
विमाण [विमान] ५
विमुह [विमुख] ३६,४०
विम्हय [विस्मय] ९
विलइअ [विलगित] २५
विवरीय [विपरीत] ३७
विविह [विविध] ४२
विस [विष] ३८
विसम [विषम] १७,२७
विसय [विषय] १७
वूढ [व्यूढ] २०
वेट्ठ परिवेढिअ २०
व्रज् वच्चंति ३०
व्व [इव] ३,१८,२५,२७,३०,३२,४०,४७:cf. व, इव

शम् उवसामिअ १३
शुभ् सोहसि १२: cf. सोहा २०
शुष् सोसिअ १५
श्वस् with उद् ऊससंत ४
संसार [संसार] ३२
सइ [सदा] २८
संकहा [सत्कथा] २२
संखला [शृङ्खला] ३३
सचेयण [सचेतन] ३८
संठाण [संस्थान] ४७
सत्त [सत्त्व] ३३
संताव [सन्ताप] ४६
संनिह [सन्निभ] ३०
संनिहिअ [सन्निहित] २८
सप्पुरिस [सत्पुरुष] १३
समं [समम्] ३३
समण [समनस्] २१
,, [श्रमण] २१
समय [समय] २९,३०,४१
समयन्नु [समयज्ञ] ३१
समिद्धि [समृद्धि] ३६
समुच्छाइअ [समुच्छादित] ४४
समुद्द [समुद्र] ५०
समुन्नइ [समुन्नति] २२
समोसरण [समवसरण] १८
संपइ [सम्प्रति] ४८
संपया [सम्पद्] ८,३६
संपुड [सम्पुट] ३
सयं [स्वयम्] १८
सयल [सकल] १,१६,२९
सर [सरस्] २२
सरण [शरण] २८
सरिस [सदृश] १७
सलिल [सलिल] ९, ३०
सविम्हयं [सविस्मयम्] ९
सव्व [सर्व] ५
सव्वत्थ [सर्वार्थ] ५
सह सहिअ ४६
साध् साहंति १३, पसाहिअ १२
सामिअ [स्वामिक] १०
सारणि [सारणि] २९
सारहि [सारथि] २७
सारि [शारि] ३२
सिंगार [शृङ्गार] २४
सिच् सिंचंत ४७; अहिसित्त८. cf. अभिसे
सिप्प [शिल्प] १०
सिरि [श्री] २
सिव [शिव] ८, ३१
सिहि [शिखिन्] १८
सीअ [शीत] ४४
सीस [शीर्ष] ८,२५
सीसामेल [शीर्षापीड] ८
सुक्ख [सौख्य] ६, ८
सुतिक्ख [सुतीक्ष्ण] ४४
सुन्न [शून्य] ४५
सुर [सुर] ५, १८, ४
सुह [सुख] ३१
सूर [सूर्य] १६
सृज् विसज्जिअ १२
से [तस्य] १५
सेअंस [श्रेयांस] १५
सेल [शैल] ८
सेवा [सेवा] १४. १८, ३५, ३
सेसा [शेषा] २५
सोहा [शोभा] २०
स्तु थुअ ५०
स्थग् ठविअ १९
स्था ठायंति२७; cf अप्पइट्ठाण,ठाण, संठा
थल, थिर, मज्जहत्थ, हि
स्फुर् फुरंत २४. फुरिअ ७
स्वप् पसुत्त ३८
हर् हरंति ३९; हीरंत ३२; cf ववहार १
हर [गृह] २
हर [हर] २५
हरि [हरि] ९, २५
हरिस [हर्ष] २१; cf. पहरिस ४
हा हीण ४६
हास [हास] २२, २४
हित्थ [ह्रीस्थ] ६
हु [खलु] १७
ह हीरंत ३२